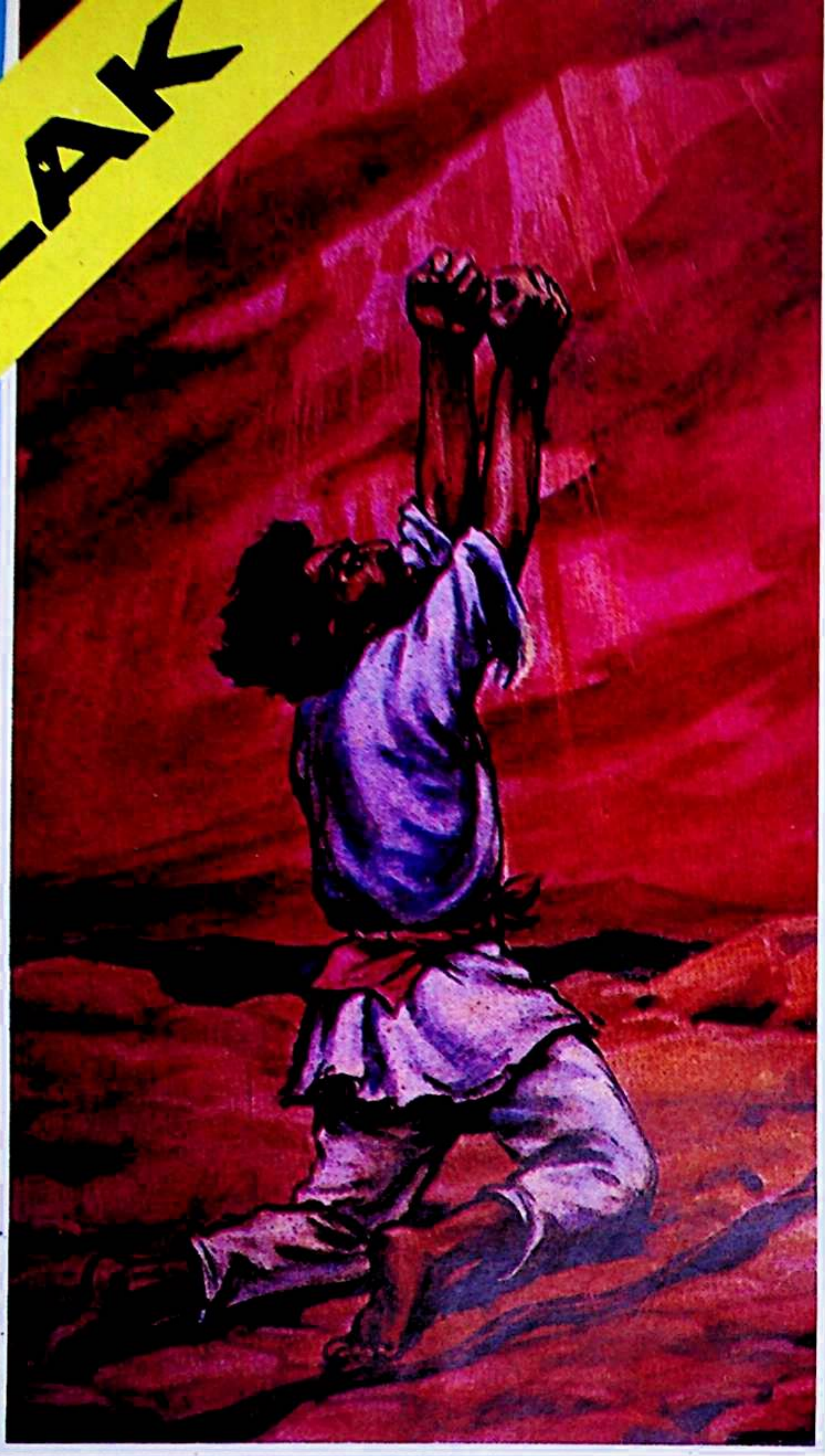


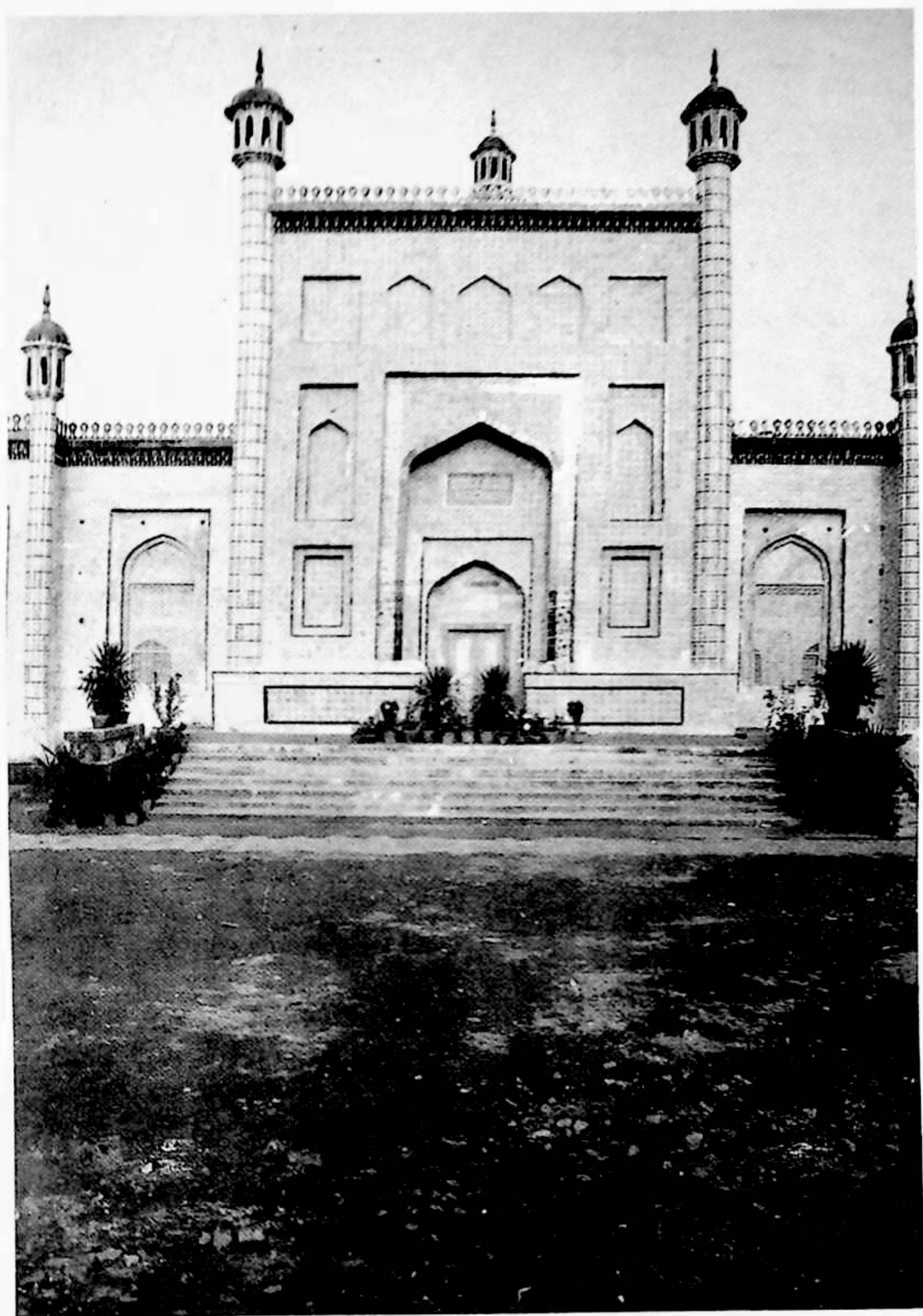
BULAK



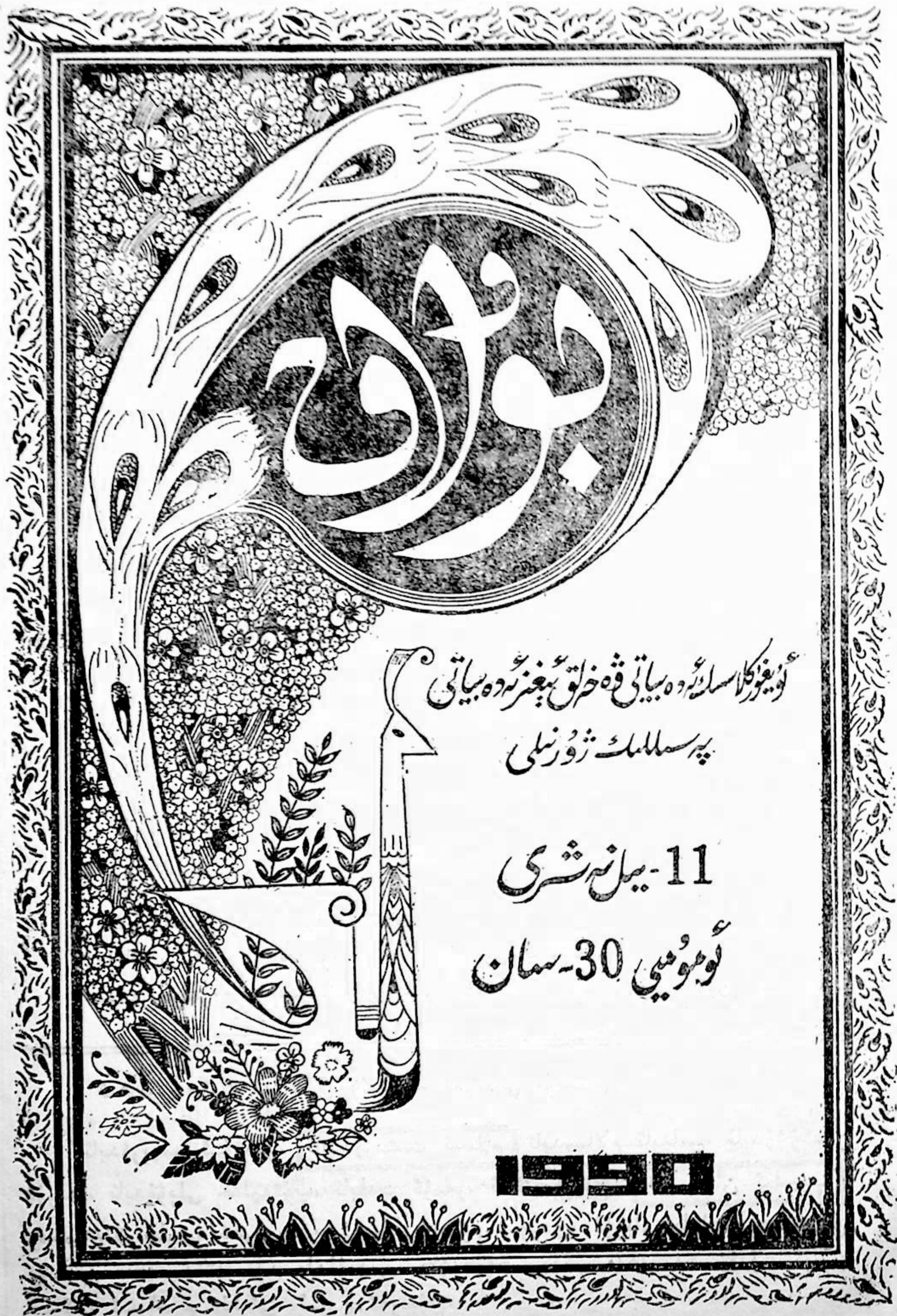
بولاق

1990









# بیتونه

تۇيغۇز كلاسسىك ۋە بياتى ۋە خەلق پېغىز تۇرۇپ بياتى  
پەسىللىك تۇرۇپلى

11-بىلەن شىرى

تۇيۇمى 30-سان

1990



باش مۇھەررىر: ئوبۇل ئىسلام.  
مۇئاۋىن باش مۇھەررىر: مەھمەتتۇرسۇن باھاۋىدىن.  
مۇھەررىرلەر: مەھمەتتۇردى مىرزىئەخمەت، پەرىدە ئىمىن، يالقۇن ئىسمائىل.

---

تەھرىر ھەيئەت ئەزالىرى (ئېلىپبە تەرتىپى بويىچە):

ئابدۇرېھىم ئۆتكۈر، **ئابدۇرېشىت ئىسلام**، ئابدۇسالام ئابباس، ئابدۇشۈكۈر  
تۇردى، ئابدۇۋېلى خەلپەتوپ، ئابلەت ئۈمەر، ئەخەتھاشىم، **تېيىپجان ئېلىيوپ**،  
رەخمىتۇللا جارى، شەرىپىدىن ئۈمەر، قەييۇم تۇردى، قۇربان بارات، مەستىمىن  
يۈسۈپ، مەھمەتتۇرسۇن باھاۋىدىن، مەھمەت رېھىم، مەھمەت زۇنۇن، ئوبۇل  
ئىسلام، ئىبراھىم مۇتسى، ئىمىن تۇرسۇن.



# 1990 - يىل 1 - سان

مۇندەرىجە

## تۇيغۇر كلاسسىك نەدەبىياتىدىن

- پەرھاد ۋە شىرىن.....موللاسىدىق يەركەندى (5)  
نەشرگە تەييارلىغۇچى: مەھمەتتۇرسۇن باھاۋىدىن
- گۈلزارى بەنىش ..... موللاسابىر بىنى ئابدۇلقادىر (89)  
نەشرگە تەييارلىغۇچى: مەھمەتتۇردى مىرزىئەخمەت
- خۇشپال غەربى شېئىرلىرىدىن ..... (119)  
نەشرگە تەييارلىغۇچى: تۇرسۇنمۇھەممەت پەخرىدىن

## شىرق كلاسسىك نەدەبىياتىدىن

- تەئەشۋىقنامە ..... سەيد ئەھمەد (127)  
نەشرگە تەييارلىغۇچى: ئەزىز ئېلى

## نەدەبىي مۇھاكىمە

- «شەھنامە» داستانى ھەققىدە ..... تۇرغۇن ئالماس (138)

## مەشھۇر كلاسسىكلار

- مۇتەپەككۈر شائىر مىرزا ئابدۇقادىر بىدىل ... ئابلىزخان، شىرىن قۇربان (160)





خەلق ئېغىزىدە بىياتىدىن

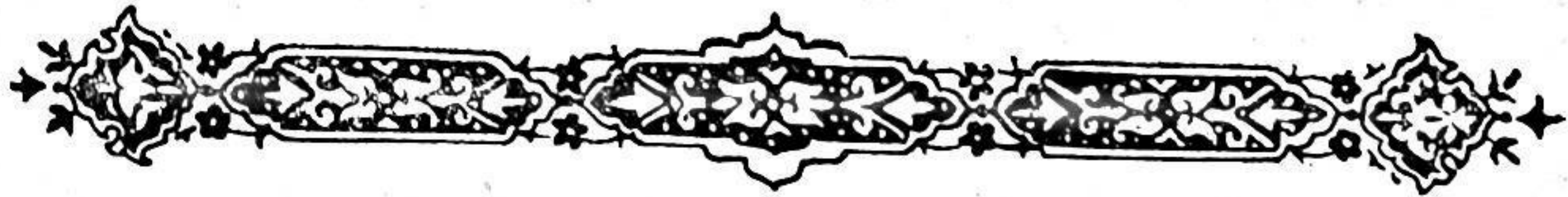
- (164) ..... ئۈچ شاھزادە (چۆچەك) نەشرگە تەييارلىغۇچى: ياسىن زىلال
- (173) ..... ئىبرەتلىك ھېكايەتلەر ئۆزبېكچىدىن ئۇيغۇرچىلاشتۇرغۇچى: ھاكىم مۇسا

\* \*

- (185) ..... چاغاتايچە لۇغات «چ» تۈزگۈچىلەر: غەنىزات غەيۇرانى، ئىسمائىل قادىرى

\* \*

رەسسام: مەھمەت ئايۇپ.  
 خەتتات: نىيازكېرىم شەرقى  
 تىتول ۋە مۇندەرىجە نەقىشلىرىنى ئىشلىگۈچى: تۇردى قادىر نازىرى.  
 مۇقاۋىنى لايىھىلىگۈچى: ليۇپپىچىك.  
 مۇقاۋىنىڭ 1 - بېتىدە: شائىر مەشرەب. «مەشرەب شېئىرىيىتىدىن» ناملىق كىتابىچىدىن ئېلىندى. رەسسام: پ ۋورونكىن.  
 2 - بېتىدە: يۈسۈپ خاس ھاجىب مازىرىنىڭ ئالدى دەرۋازىسى.  
 3 - بېتىدە: «گۈلزارى بىنىش» داستانىنىڭ ئەسلى قول يازمىسىدىن ئېلىنغان فوتو نۇسخا.  
 4 - بېتىدە: يۈسۈپ خاس ھاجىب مازىرىدىن كۆرۈنۈشلەر. (شىرىپ خۇشتار فوتوسى).







موللاسىدىق يەركەندى

(بېشى ئۆتكەن سانلاردا)

نەشىرگە تەييارلىغۇچى: مەھمەتتۇرسۇن باھاۋىدىن

يىغىشتۇردى. ئۆزگىرىپ تۇرغۇچى پەلەك تېخى بىر - بىرىنىڭ ۋەسلىگە قانمىغان بۇ ئىككى مۇھەببەتداشنىڭ ئارىسىغا جۇدالىقنى سالدى. ئىككىيلەن ئاڭ ئاتقىچە مۇشەققەت گۈرۈھىنىڭ ئايىغى ئاستىدا ھالسىزلىنىپ ياتتى.

پەرھادنىڭ تاڭدا تارنقان ئاھىغا ئوخشاش مەيىن تاڭ شامىلى چىقىپ، تۈن قاراڭغۇلۇقىنى خۇددى قاپقارا توزاننى سۈر-گەندەك سۈرۈپ كەتتى. ئىشقى سەۋداسىدا ھوشىدىن ئايرىلغان بۇ ئىككى ئاشىقمۇ ھوشىغا كەلدى.

پەرھاد خىجالەتچىلىكتىن يۈرىكى سىقىلغان ھالدا ئورنىدىن تۇرۇپ، مۇشەققەت تېخى تەرەپكە قاراپ كېتىپ قالدى.

پەرى سۈرەتلىك گۈزەل جېنىغا مالاللىق يەتكەن بىر ئېغىر ئەھۋالدا قالدى. بۇ ئەھۋاللار مېھنىبانۇنى ئاجىزلاشتۇرۇپ قويدى. ئۇنىڭ كۆڭلىگە خاتىرجەمسىزلىك چۈشتى. چۈنكى ئۇ، يا قايسىغۇلۇق پەرھادنى خۇشال قىلىشتىن كېچەلمەي، ياكى ئۇ ئاي

سىزلىق مەنىلەردىن رىۋايەت قىلغۇ-چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقى - مۇھەببەت ھەم مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ بېقىملىق، غارايىپ تەسىرلىك قىسىمدىن مۇنداق رىۋايەت قىلىدۇ:

پەرى سۈرەتلىكنىڭ تەسۋىرى نەقىشلىرىنى سىزغۇچى بۇ ئۇزاقتىن - ئۇزاق قىسىمىگە تۆۋەندىكىچە قەلەم تارتىدۇ:

ۋاقتىكى، بۇ ئىككى جاپاكەش بەزمىدە ئىچىملىك تەسىرى بىلەن ھوشىدىن كېتىپ يىقىلدى. بەزمىدىكىلەر پەرياد چېكىشتى، ئىچكەن قەدەھلىرى جىمگەر قېنىغا ئايلاندى. ئۇلار دەرھال بۇ گۈزەلنى كۆتۈرۈپ، يو-شۇرۇنچە بىر ئۆيگە ئېلىپ كىردى ۋە ئو-رۇن - كۆرپە سېلىپ ياتقۇزدى. ھالىدىن كەتكەن غەمكىن ئاشىقنى يەنە بىر تەرەپتىكى ئۆيگە ياتقۇزۇپ، بۇ بالا تېغىنىمۇ



يۈزلۈككە نەسىمەت كارقىلىشنىڭ يولىنى ئا-  
 پالماي قالغانىدى. ئەگەر پەرھادنىڭ كۆڭ-  
 لىگە مەدەت بەرمەي دېسە، ئادەمگەرچىلىكى  
 ئۇنىڭغا يول قويمايتتى. مۇبادا مېھرىبان-  
 لىق يۈزىسىدىن ئۇنى مۇرادىغا يەتكۈزەي  
 دېسە، ئەل ئارىسىدا يامان ئاتاققا قېلىش-  
 ىدىن قورقاتتى. لېكىن، پەرھادنىڭ مۇھەب-  
 بىتىنىڭ پاكلىقىنى، شۇ ھالدا كېتىۋەرسە  
 ئۇنىڭ ئىشقى يولىدا ھاللاك بولىدىغانلىقىنى  
 بىلەتتى. پەرھادنى بىرقانچە كۈندە بە-  
 رەر نۆۋەت چاقىرتىپ كېلەتتى. پەرھاد ئۇ  
 ئاي يۈزلۈك گۈزەلنىڭ قولىدىن بەخت جا-  
 مىنى ئىچەتتى ۋە ھەر ئىككىلىسى ھوش-  
 ىدىن كېتەتتى. پەرھاد ھوشىغا كەلگىنىدە  
 پەرىنىڭ جېنىنى تۈمەننىڭ داغدا قالدۇرۇپ،  
 تاغ تەرىپىگە راۋان بولاتتى. ئۇلار بىر  
 قانچە مۇددەت شۇ ئەھۋالدا ھالسىزلىنىپ  
 ئۆتتى.

ۋاقتىكى، بۇ قاملاشمىغان تەتۈر پە-  
 لەك مۇنداق ئاجايىپ بىر ئويۇننى كۆرسەتتى:  
 شۇ زامانلاردا غەربتە خۇسرەۋ ئاتلىق  
 بىر ھۆكۈمران، ھۆكۈمرانلا ئەمەس بەلكى،  
 بىر جاھانگىر بار ئىدى. ئۇ ئىران ۋە ئە-  
 رەب مەملىكەتلىرىنىڭ پادىشاھى، شاھلارنىڭ  
 شاھى ئىدى. بۇ تېز ئايلانغۇچى پەلەكمۇ  
 ئۇنىڭغا بويسۇنۇپ، پەرمانىنى بېجىرەت-  
 تى. ئۇنىڭ توپ - توپ قوشۇنلىرى جاھانغا  
 لىق تولغانىدى. مەدايىن ئۇنىڭ پايىتەختى  
 ئىدى. ئۇ نەسەب جەھەتتىن كىسىرىگە تۈ-  
 تشاتتى، يەنى ئۇ كىسىرىنىڭ نەۋرىسى ئى-  
 دى، كىسىرى ئۆلۈپ، باقا ئالىمىگە راۋان بول-  
 غاندىن كېيىن، ھۈرمۇز ئۇنىڭ دۆلىتىگە  
 ئورۇنباشار بولدى. ھۈرمۇز ئۆلۈپ كەت-  
 كەندىن كېيىن، ئۇنىڭ ئورنىغا خۇسرەۋ  
 پەرۋىز ئولتۇرۇپ، خۇسرەۋ دېگەن نامى،

پەرۋىز دېگەن لەقىمى بىلەن شۆھرەت  
 تاپقاندى. بوۋىلىرىدىن تارتىپ تاكى ئا-  
 تىسىغىچە ھۆكۈمەت سەلتەنىتىدە ئولتۇرۇپ،  
 ئەلگە ھۆكۈمرانلىق قىلىپ كەلگەنىدى. ئۇ  
 تەقدىر ھۆكۈمى بىلەن مەملىكەتنىڭ يەتتە  
 ئەۋلاد ئاتا - بوۋىسىدىن ئۆزىگە مىراس بو-  
 لۇپ كېلىۋاتقانلىقىنى بىلەتتى. ئۇنىڭ ئىل-  
 گىرى ئۆتكەن ئاشۇ ئاتا - بوۋىلىرىمۇ ئۆز-  
 ىدىن كېيىنكى تەخت ۋارىسلىرىغا كەينى -  
 كەينىدىن پادىشاھلىقىنى تاپشۇرۇپ كەتكە-  
 نىدى. شۇڭا خۇسرەۋ: «بۇ كونا دەۋران  
 ھامان بىر كۈنى ماڭىمۇ دەرد قەدەھىنى  
 تۇتىدۇ. ئۆمۈر پىيالىمىدىكى ھاياتلىق شا-  
 رابى تۇساتتىن قۇرۇپ كېتىشى مۇمكىن،  
 بۇنىڭ ئۈچۈن تەختىمدە ئورۇنباشار بو-  
 لۇپ ئولتۇرۇشقا بىر پەرزەنت كېرەك» دەپ  
 ئويلايتتى. گەرچە خۇسرەۋ سەدەبتىن ئىبا-  
 رەت بىر خانىشنى نىكاھىغا ئېلىپ، ئۇنىڭ-  
 ىدىن گۆھەردەك بىر پەرزەنتكە مۇيەسسەر  
 بولغان بولسىمۇ، لېكىن بۇ پەرزەنتى تەخ-  
 تى - تاجىغا لايىق ۋە تاجدارلار ئۇنىڭغا  
 موھتاج بولغۇدەك ئەمەس ئىدى. ئۇ يەنە  
 بىرىنى نىكاھىغا ئېلىپ، ئۇنىڭدىن تاجىغا  
 لايىق گۆھەر تېپىشىنى ئارزۇ قىلدى. بۇ  
 توغرىلۇق ئۇ چوڭقۇر ئويلىنىپ، شۇنداق  
 خۇلاسىگە كەلدىكى: شورلۇق يەرگە گۈلنىڭ  
 ئۇرۇقىنى چاچسا، ئۇنىڭدىن ئۇششاق تىكەن-  
 لەر ئۈزۈپ چىقىدۇ؛ ئەگەر بۇلۇتتىن يې-  
 غىن ياغسا، ئۇنىڭدىن ھاياتلىق سۈيى بەھ-  
 رە ئالىدۇ بىراق، ئۇ سۇ ئېشەك مەرىسىگە  
 نىسبەتەن زەھەر بولۇشى مۇمكىن. ئەگەر  
 چىمەنلىكتىكى گۈللەر سۇ ئورنىغا زەھەر  
 ئىچسە ئۇنىڭدىن پەرۋىش تېپىپ، تېخىمۇ  
 تاۋلىنىدۇ. ھەرقانداق نەرسىگە قىلىنغان  
 پەرۋىشنىڭ كۆپ ياكى ئاز بولۇشى ئۇ



تەھكەملىكى قىياپىتىدىن كۆرۈنۈپ تۇرغۇدەك. ھازىر تاغ قېزىش بىلەن شۇغۇللىنىۋېتىپ تۇ. ئۇ كەكسى بىلەنلا ئەمەس، بەلكى قولىنىڭ كۈچى بىلەن تاغلارنى پارچىلاپ تاشلايدىكەن. بىراق ئۇ يىگىت داۋاملىق پىغان چېكىپ، ئاھ تارتقاچقا، تاغدەك تېنى ساماندەك بولۇپ قاپتۇ. پەرھادنىڭ نا-توانلىقىغا قاراپ، پەرى سۈرەتلىك شىرىنمۇ ئۇنىڭغا مېھرىبانلىق قىلىدىكەن. ئا-شىق پەرھاد زامانىنىڭ دانىشمىنى بولسا، مەشۇقى شىرىن گۈزەللىكتە زامانىنىڭ يېڭا-نىسى ئىكەن. دېگەن سۆزلەر خەلق ئارىسىغا تارقالغانىدى.

پەرھاد - شىرىن ھەققىدىكى خەۋەرلەر خۇسرەۋنىڭمۇ قولىغا يەتكەنىدى. زامانە خەلقىدىن ئۇ ئاينىڭ تەرىپىنى ئاڭلاپ، خۇسرەۋنىڭ قەلبىدە ئوت يالقۇنلىدى. ھوشسىزلانغان جېنى بىئارام بولۇشقا باشلىدى. ئۇ شىرىن توغرىسىدا خىيال سۈرۈپ كېچىنى - كۈندۈز - گە ئۇلايتتى. ئۇنىڭ ئىسمىنى كېچە - كۈز - دۈز تىلىدىن چۈشۈرمەيتتى. لېكىن خۇسرەۋنىڭ بۇ خىيالى ئوردىدىكى كېڭەش ئەھلىنىڭ مەسلىھىتىگە باغلىق بولۇپ، ئۇلارنىڭ رايىچە ئىش ئېلىپ بارمىسا بولمايتتى. ئۇلار تەرەپ - تەرەپتىن شىرىننىڭ ئەھۋالىنى ئىگىلەپ كېلىپ، بىلىگەنلىرىنى خۇسرەۋگە مەلۇم قىلدى.

شۇلاردىن بىرى ئەرمەنگە بېرىپ كەلگەنىدى. ئۇ خەلقنىڭ شىرىن ھەققىدە ئېيتقان سۆزلىرىگە ئىشەنچ ھاسىل قىلىپ، شىرىننىڭ شاھقا لايىق ۋە مۇۋاپىقلىقىنى، ئەرمەن مۈلكى - شىرىننىڭ مەملىكىتى ئىكەنلىكىنى ئېيتتى. يەنە ھەر تەرەپكە ئەۋەتىلگەنلەر ئىچىدە ئەرمەندىن خەۋەر تاپقانلارمۇ شىرىننىڭ شۆھرىتىدىن، ھېسابسىز

دەرسلىرىنىڭ ئەسلى تەبىئىتى ۋە مەھسۇلىنى ئۆزگەرتىۋېتىلمەيدۇ. ئەقىل دېھقنى: «ئۇ - رۇق چاچقىلى ياخشى يەر كېرەك» دەيدۇ. ئەزەمە:

خەردە دېھقاننى ئانداغ نۇكتەنى دەر:  
«كى دانە ساچقالى ياخشى كېرەك يەر».

ئەلقىسىسە، خۇسرەۋنىڭ كۆڭلىگە بۇ مەزمۇنلار چوڭقۇر ئورۇنلىشىپ ئالغان بولسىمۇ، مەقسەت خەزىنىسىدىن بەھرە ئالالمىدى. ئاخىرى بىر قىممەتباھالىق گۆھەرنى ئىزدەپ تېپىپ، جۈپلۈك يىپىغا تىزىش ئۈچۈن ئەتراپتىكى يۇرتلارغا كىشىلەرنى ئەۋەتتى. ئەگەر گۈل تېرىماقچى بولسا، شۇنداق گۈلزارلىققا تېرىلسا، دەپ ئارزۇ قىلىپ يۈرگەن چاغلاردا: «بۇ ئالەمگە جەننەت بېغىدىن بىر ھۈر كەپتۇ. ئۇ سۆزلەگەندە جەننەتنىڭ تۈبى دەرىخى ۋە كەۋسەر سۈيىمۇ ئۇيالىغىنىدىن ئۆزىنى يوشۇرغۇدەك. ئۇ ھۈر گويىكى قۇياش ئاسماندىن يەرگە چۈشكەندەك، ئەرمەن مەملىكىتىدىن ئورۇن ئالغان ئىمىش. يەر مەركىزى قۇياشتىن نۇر ئالغاندەك، ئەرمەن شەھىرى ئۇنىڭ ئاي يۈزىدىن نۇرغا تولۇپتۇ. ئۇ ئىنسانغا ئوخشىمايدىغان بىر پەرى بولۇپ، نەسەب جەھەتتىن جەمئىيەتكە تۇتاشقۇدەك، جەمئىيەت - ئۇنىڭ ئەڭ چوڭ بوۋىسى ئىمىش. ئۇ شۇنداق مەرتىۋىسى بۈيۈك زات ئىكەن. ئۇنىڭ ئاشىقى پەرھاد بارلىق ھۈنەرلەردە كامالەتكە يەتكەن تەڭداشسىز يىگىت ئىمىش. ئۇ شىرىننىڭ ئىشىقىدا خالا-يىقتىن ئالاقىسىنى ئۈزۈپتۇ. پەرھاد ئەلگە ئوخشىمىغىنىدەك، ئەلمۇ ئۇنىڭغا ئوخشىمايدىكەن. ئۇنىڭ تېنىنىڭ تاغدەك مۇس-



گۈزەللىكىنىڭ ساداسىدىن سۆزلەپ، ھۈسنى- جامالدا ۋە كەسپىي - كامالەتتە ئۇنىڭغا بۇ ئالەمدە ھېچكىممۇ تەڭ كېلەلمەيدىغانلىقى، ئۇنىڭ گويىكى جەننەت ھ-ۋرلىرىگە ئوخشايدىغانلىقى، گۈزەللىك شوھرىتى ئاپتاپ- تەك روشەن ئىكەنلىكى ھەققىدە مەلۇمات ئېلىپ كەلدى.

خۇسرەۋ تەرەپ - تەرەپتىن يېتىپ كەلگەن بۇ سۆزلەرنى ئاڭلاۋېرىپ، ئۇنىڭغا مايىل بولۇپ قالدى، كۆڭلى شىرىنگە بىراقلا شەيدا بولدى. ئۇ دەسلەپ دەرھال ئەرمەنىستانغا ئاتلىنىپ، ئۇ گۈلىستاندىكى كۈمۈش تەنلىك گۈزەل دىلبەرنى قولغا كەلتۈرمەكچى بولدى. كېيىن، بۇنداق يۈرۈش قىلىشنىڭ شاھلىق سەلتەنىتىگە توغرا كەلمەيدىغانلىقىنى ئويلاپ، بۇ ئىشتىن ئۆزىنى تارتتى.

ئەلقسە، خۇسرەۋنىڭ بۇزۇك ئۈمىد ئاتلىق بىر ۋەزىرى بارئىدى. ئۇ دۆلەت ئەربابلىرى ئىچىدىكى ئەڭ دانا ئالىم ئىدى. ئاسماندىن يەر قەرىگىچە بولغان ھەممە نەرسە بۇزۇك ئۈمىدنىڭ ئالدىدا روشەن ئىدى. ئۇ ھەممە ئىشتا خۇسرەۋگە يول كۆرسىتەتتى. خۇسرەۋ بۇزۇك ئۈمىدنى خىلۋەتكە چاقىرىپ، ئەرمەن گۈزىلىنىڭ ئىشىقىدا كۆيۈپ - يېنىۋاتقانلىقىدىن ئىبارەت سىرلىرىنى ئۇنىڭغا ئاشكارىلىدى ۋە بۇ ئىشنىڭ چارىسى ھەققىدە مەسلىھەت بېرىشنى ئۈمىد قىلدى. دانىشمەن ۋەزىر خۇسرەۋنىڭ ھەي-رەتتە قالغانلىقىنى بىلىپ، بىردەم ئويلانغىنىدىن كېيىن، تۆۋەندىكىچە مەسلىھەت بەردى.

— ھېچقىسى يوق، بۇنىڭ چارىسى ئاسان. بۇ ئىش تۈپەيلى ھەرگىز كۆڭلۈڭنى بۇزما. ئەمدى، دانا، قەلبى پاك بىر كى-

شىنى ئەلچىلىككە تەيىنلىگەن، ئۇ ئەلچى-لىكتە تەڭداشسىز بولسۇن، ئۇنىڭ كۆڭلى مەنە ئۇنچىلىرى بىلەن تولغان، ئەمما ئا-زى سەدەپتەك يۈمۈلغان بولسۇن. گەپكە ئېغىز ئاچقاندا سۆز ئورنىغا گۆھەر چاچىدىغان بولسۇن؛ ھەم تەقۋادار، نەسەب جەھەتتە ئېسىل كىشىلەردىن بولسۇن. ئۇ كىشى مېھنەتبانۇغا ئارزۇ - تىلەكلىرىڭنى يەتكۈزۈپ، ئۇنى سالامىڭ بىلەن ئىززەتلىسۇن. توي ھەققىدىكى سۆز بىلەن ئۇنىڭ بېشىنى كۆككە يەتكۈزسۇن، گەرچە ئۇ، ئۆزىنىڭ يۇقىرى مەرتىۋىسى ۋە بۈيۈكلۈكى بىلەن مەغرۇرلاندىمۇ، بۇ سۆزدىن بېشى كۆككە يەتمەي قالمايدۇ. مېھنەتبانۇنى «كۆپ تەجرىبىلىك، دانا شاھ دەپ» ئاڭلىدىم. ئۇ گۈزەلمۇ ھېسابسىز دانىشمەن ئىمىش. ئەگەر ئۇلار بۇ ھەقتىكى تەييار سودىنى كۆرسە، بۇ خىل ئەھمىيەتلىك ئىشنى ھەرگىزمۇ قولدىن بەرمەيدۇ. ئۇلار بۇ ئىشتىن پەخىرلىنىپ، پات ئارىدا شىرىن سۆزلۈك بىر ئەلچىنى ئەۋەتىدۇ. بىز مەقسىتىمىزگە مۇۋاپىق جاۋاب ئالساق، شۇنىڭغا لايىق ئىش كۆرىمىز. مۇ-بادا ئۆزىگە تىل ئېچىپ قالسا، بىلىش لازىمكى، ئۇنىڭغا ئەقىل بىلەن ئەسلا يول تاپقىلى بولمايدۇ. لېكىن، سېنىڭ ھەممە ئىشلارغا قولۇڭ يېتىدۇ، ئۇنىڭ ئىشىمۇ قەيىنىغا چۈشمەيدۇ.

دەۋرنىڭ داناسى يۇقىرىقى سۆزلەر-نى بايان قىلدى.

دەۋرنىڭ ھاكىمى ۋەزىرنىڭ سۆزلىرىنى قوبۇل قىلدى. شۇنىڭغا لايىق كىشىنى تېپىپ، مەقسەت - تەلەپلىرىنى ئۇنىڭغا چۈشەندۈردى. ھوشيار ئەلچى بۇ مەقسەت-نى چۈشىنىپ، دەرھال ئاتلاندى. كېچە - كۈندۈز دېمەي، ئەرمەن مەملىكىتى



تەرەپكە يۈزلەندى.

ھەي ساقى، مېنىڭ تىلىكىم بولغان قەدەھنى كەلتۈرگىن، چۈلكى، ئالدىمدا قىيىن يول بار. بىر قەدەھلا ئەمەس، بەلكى ئار-قا - ئارقىدىن قەدەھ تۇت. خۇدۇمنى يوقاتقان ھالدا بۇ ۋادىنى كېزەي. نەزمە:

كېتۈر ساقى قەدەھكىم كامىم ئولدۇر، كى ئالدىمدا ئەجەب دىشۋار يولدۇر. نەبىر ساغەركى، ساغەر تۇت پەيا - پەي، كى بۇ ۋادىنى بىخۇد تەي قىلاي، تەي.

\* \* \*

سىرلىق مەنلەردىن رىۋايەت قىلغۇ-چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشى - مۇھەببەت ھەم مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىملىق، غارايىپ تەسىرلىك قىسىمدىن مۇنداق رىۋايەت قىلىدۇ:

بۇ ۋادىنى كېزىپ ساياھەت قىلغۇچى ھېكايىسىنى شۇنداق يېقىملىق سۆزلەر بىلەن داۋاملاشتۇردى:

ئەلقىسسە، خۇسرەۋنىڭ ئەلچىسى كۆڭ-لىگە يۈز تۈرلۈك ھىيلە - نەيرەڭنى پۈكۈپ ئەرەن شەھىرىگە يېتىپ كەلدى. خىزمەتچىلەر مېھنىبانۇغا:

— بەخت - دۆلەت بۇ تەرەپكە يۈز-لىنىپتۇ. چۈنكى يېگانە «كىسىرى» ① نىڭ قەسىرىدىن، يەنى خۇسرەۋنىڭ مۈلكىدىن بىر ئەلچى كەلدى. ئۇ، باشتىن - ئاياغقىچە ئەقىلگە تولغان، ئۆزى ئېغىر - بېسىق، ئەمما

سۆزگە ئېغىز ئاچقاندا تىلى راۋان كىشى ئىكەن، — دېيىشتى.

مېھنىبانۇ بۇ خەۋەرنى ئاڭلاپ، مېھماننى سارايغا چۈشۈرۈشكە ئەمىر قىلدى. ئەڭ ئېسىل يېمەكلىك ۋە ئىچىملىكلەرنى تەييارلاپ، ئۇنىڭغا زىياپەت بېرىشنى بۇيرۇدى. ئاندىن كېيىن ھوشيار، ناتىق، ئاقىل كىشىلەردىن بىرقانچىسىنى تاللاپ، ئەلچىنىڭ ئالدىغا ئەۋەتتى. ئۇلار ئەلچىنىڭ بارلىق مۇددىئاسىنى ئېھتىياتچانلىق بىلەن بىلىپ چىقىپ، ئەھۋالنى مېھنىبانۇغا خىجىلەتچىلىك بىلەن بايان قىلدى.

مېھنىبانۇ بۇ ئايلىنىپ تۇرغۇچى پەلەكەننىڭ يەنە ئاجايىپ بىر ئويۇن كۆرسەتكەنلىكىنى بىلدى.

— ئەتە ئەلچى بىلەن كۆرۈشمەن، سىلەر بۇ ئىشنىڭ تەييارلىقىنى قىلىپ قولىمۇ يۇڭلار، مەن ئۇ مېھماننى ئىززەت - ئىكرام بىلەن قوبۇل قىلىمەن، چۈنكى ئۇ ئۇلۇغ جايدىن كەلگەن دانا ناتىقتۇر، خىتابىنى مەلۇم قىلغىنىدىن كېيىن، ئۇنىڭغا مۇۋاپىق جاۋاب بېرىمەن، — دېدى مېھنىبانۇ.

ئۇلار بۇ ھۆكۈمنى ئاڭلاپ، تەزىم بەجا كەلتۈرۈپ، تاپشۇرۇلغان ئىشلارنى بېجىرىشكە كىرىشتى.

مېھنىبانۇ تەپەككۈر قىلغانسىرى ھەيرانلىق ئالىمگە چۈشۈپ قالدى: ئەگەر خۇسرەۋنىڭ دۆلەت ئاساسىنى غەنىمەت بىلىپ، بۇ ئىشقا رازىلىق بىلدۈرەي دېسە، جاپاكەش پەرھاد يادىغا كېلىپ، كۆڭلى پەرىشان بولاتتى. مۇبادا ئەلچىنىڭ سۆزىنى رەت قىلاي دېسە، ئۆزرە ئېيتىشقا مۇۋاپىق سۆز تاپالمايتتى. ئۇ: «خۇسرەۋ بىزدىن كەم ئەمەس، ئەگەر ئۆزۈم رازى بولۇپ،

① كىسىرى — ئىران شاھلىرىدىن بىرى، خۇسرەۋنىڭ بوۋىسى.



ئەلچىنىڭ سۆزىنى قوبۇل قىلسام، ئۇ شوخ كۈلگۈنچەك رازى بولارمۇ - بولماسمۇ؟ - مۇ - بادا ئۇ ئايدىن زورلاش يولى بىلەن رازى - لىق ئېلىنسا، ئۇنىڭ ئاخىرى قانداق بو - لار؟ بۇ ئىشقا كۆنمەي، توختىتىپ قويساق، ئۇ ھالدا گويىكى غەزەپكار شىردىن كىيىك كە ئازار يەتكەي، يۈزىنىڭ شىشە بولغاندۇ - مۇ سەندەلنىڭ ئالدىدا سىنماي قالمايدۇ. شۇڭا ئەلچىگە كۆپلىگەن ياخشى سۆزلەر بى - لەن ئۆزى ئېيتقىنىمىز تۈزۈك» دېگەنگە ئوخشاش خىياللارنىڭ ئۇرۇقىنى كۆڭلىنىڭ زېمىنىگە چاچتى. ئاخىرى ئۇ ئاينىڭ رايىغا باقماقچى بولدى. ئۇنىڭغا ۋەقەنى ئېيتىپ: - پەلەكتىن بۇ ئىشنىڭ يۈز بەر - گەنلىكىنى بىلگەن ئىكەنسىن، سەنمۇ بۇ ئىشنىڭ ياخشى - يامان تەرەپلىرىنى ئويلاپ كۆرگىن، - دېدى.

ئۇ ھۇر - پەرىزات بۇ ۋەقەنى ئاڭلى - غىنىدىن كېيىن، تۇپراققا يۈزىنى قويۇپ، پەرياد ئۇرۇپ، پىغان چەكتى ۋە مۇنداق دېدى:

- سېنىڭ ئاللىڭنىڭ ئىزى مېنىڭ قىچ - لىگاھىمدۇر. بىغۇبار قەلبىڭ مېنى قاينۇ - لاردىن ئاسرايدىغان باشپاناھىمدۇر. ساڭا ھېسابسىز ماللىقلارنى يەتكۈزگەنلىكىمدىن ناھايىتى خىجىلمەن. ماڭا بۇ سۆزلەرنى ئېيتقىچە، بوينۇمغا قاينۇ تىغىنى سۈرۈپ، ئۆلتۈرسەڭ بولماسىدى. نەزمە:

كى ئەي، نە ئىلىڭنىڭ ئورنى قىبلەگاھىم، ھەرىمى نۇزھەتنىڭ غەمدىن پاناھىم. نەچە يەتكەي ساڭا مەندىن مەلالەت، نەچە كەلگەي ماڭا ئاندىن خىجالەت.

ئەمدى مېنى ھىندىلارغا ئوخشاش ئاتەشگاھقا باشلاپ، رۇخسارىمدىكى مەڭدەك

ئوتقا تاشلا. ئەگەر جىسمىم ئوتتا نابۇت بولسا، ئۇ ئوتتىن تۈتۈنلەر چېچىمغا ئوخ - شاش تۇرۇلۇپ چىققاي، شۇنىڭ بىلەن پۇ - تۇن ئالەم مەن يەتكۈزگەن ماللىقلاردىن قۇتۇلغاي، تېنىمۇ يۈز مىڭلىغان بالالاردىن نىجاد تاپقاي. پەرھاد سالغان ئىشقا ئازا - بى ماڭا يېتەرلىك ئىدى. ئۇ غېرىب بىچارە دىدارىمنى كۆرەلمەي نالە قىلىپ، ئاھ تار - تىشنى ئۆزىگە ئادەت قىلدى. نەچچە ئاي لاردىن بۇيان قۇلقى سۆزۈمنى ئاڭلىيالماي، كۆزى يۈزۈمگە چۈشمەي ئۆتتى. تاغقا سەلدەك ياش تۆكۈپ، تاشلارغا بېشىنى ئۇ - رۇپ، كۆڭلى خىياللىم بىلەن قانائەتلىنىپ كەلدى. پىراقىمدا ئۆمرىنى زايا قىلدى. ئۇنىڭ ياشقا تولغان كۆزلىرى - يۈزۈمدىن، بالاكەش جېنى - ۋىسالىمدىن مەھرۇم. مەن مۇ ئۇ بىچارىدىن يىراقتا قالدىم. نەزمە:

قالىمەن ھەم يىراق ئول ناتەۋاندىن، نەچۈككىم مەندىن ئول، ئول داغى مەندىن.

بىزنىڭ ئەھۋالىمىز ئىچىدە يۈز خىل شۆھرەت تېپىپ، يۈزىمىڭ تۆھمەت - لەرگە قالدى. مەندە باشقا يار ۋە ئاشىقلىق ھەۋىسى يوق. ئەگەر مەن ئادەم بولسام يۇقىرىقى بەدىئاملار يېتەرلىكتۇر. ئىزدىنىپ، بىرەر ئىلاجىنى قىل، بولمىسا ئۆزۈمنى ئۆلتۈرىمەن.

مېھنىبانۇ بۇ سۆزنى ئاڭلاپ، دەرد - لىك يېشىنى يۈزىگە تۆكتى، كۆڭلىدە چارە - تەدبىر لايىھىسىنى تۈزۈۋالدى - دە، ئۇنىڭغا كۆڭۈل بېرىپ، ئۇنىڭ كۆڭلىنى ياسىدى. ئۇ شىرىنگە:

- جامالىڭ بىلەن كۆڭلۈم راھەتلى - نىدۇ، يېنىمدا بولساڭ مۇڭلۇق جېنىم ئارام



تاپىدۇ. ئېيتقانلىرىدا مۇۋاپىقتۇر. مەسلە-  
 ھىتىگە ئورتاقمەن. تولا غەم - ئەندىشە  
 قىلما، كۆڭلۈڭنى خۇش تۇت. ئويۇن - كۈل-  
 كەلەر بىلەن شارابىڭنى ئىچىۋەرگىن. ئەرتە  
 شاھانە بىر بەزمە تەييارلاپ، ئەلچىلەرگە  
 ئۆزرە ئېيتىپ قايتۇرىمىز، - دېدى.

ئەتسى مېھنەتلىك ۋەدە قىلغان ۋا-  
 قىتتا، ئەلچىلەرنى چاقىرتتى. ئىلتىپات قى-  
 لىپ، ئۇلاردىن يولنىڭ جاپا - مۇشەققەت-  
 لىرىنى سورىدى. خۇسرەۋنىڭ ئەھۋالىنى  
 سوراپ، ئۇنىڭ شەنگە دۇئا ۋە مەدھىيە -  
 سانالارنى ئوقۇدى.

ئەلچى بېشىنى ئىگىپ، «سەللەمنا»<sup>①</sup>  
 دەپ، ئورنىدىن تۇرۇپ، بانۇغا مۇناسىپ  
 ھالدا تەزىم بەجا كەلتۈردى. ئۇ مېھنەت-  
 نۇنىڭ شاھانە تەختىنى كۆرۈپ، كۆڭلىدە  
 يۈزىنىڭ ئاپىرىنلارنى ئوقۇدى. ئۇلۇغلۇق  
 بابىدا بانۇنىڭ شان - شەۋكەتكە لايىق ئى-  
 كەنلىكىنى چۈشەندى. بەزمە رەسمىيىتى  
 ئاخىرلاشقاندا، ئەلچىگە ھېسابسىز ئىنئام  
 بېرىپ، كۆپ ھۈرمەت تەزىمىلەر بىلەن،  
 قايتىشقا ئىجازەت بەردى. مېھنەتلىك:  
 - شاھ خۇسرەۋگە كۆپ دۇئالارنى  
 ئېيتىپ، بىز ئۈچۈن تەزىم بەجا كەلتۈرۈڭ-  
 لار، - دېدى.

گەپ - سۆزلەر ئاخىرلاشقاندىن كې-  
 يىن، ئەلچى مېھنەتلىك تەزىم بەجا كەل-  
 تۈرۈپ، تاشقىرى چىقىشقا قەدەم قويدى.  
 مېھنەتلىك دەرھال ئۆزىنىڭ ھۈدەيچىلىرىنى  
 چاقىرىپ، ئەلچىگە ئېيتىشقا تېگىشلىك گەپ-  
 لەرنى چۈشەندۈردى:

- بۇ ئەلچىگە ئېيتىڭلار، بېرىپ شاھ  
 خۇسرەۋگە دېسۇن، خۇسرەۋنىڭ بىز تەرەپ-  
 كە سۆز ئەۋەتىشى - بىزدەك موھتاج ۋە

① سەللەمنا - سالاملار بولسۇن، دېگەن مەنىدە.



يۇقىرىدا ئېيتىلغان ئەيسىبلەرنىڭ سەۋەبىدىن دىندۇر. بىز ھەممە ئەيسىبلەرىمىزنى شاھ خۇسرەۋگە ئاڭلاتتۇق، ئەمدى خۇسرەۋنىڭ ھۆكۈمى قانداق بولسا، ھۆكۈم قىلغۇچى ئۆزىدۇر، — دەپ مېھنىبانۇ سۆزىنى تۈگەتتى. ھۈدەيچىلەر بۇ سۆزلەرنى ئاڭلىغاندىن كېيىن، ئورنىدىن تۇرۇپ، مېھنىبانۇغا تەزىم بەجا كەلتۈردى. بېرىپ، خەۋەر كەلتۈرگۈچى ئەلچىگە سىرلار پەردىسىنى ئېچىپ، ھەممە سۆزىنى ئىزھار قىلدى. ئەلچى بۇ خىل جاۋابقا ئاجىز كېلىپ، ئورنىدىن تۇردى ۋە كەلگەن يولغا راۋان بولدى. ئەلچى ئۆز مەملىكىتىگە يەتكەندىن كېيىن، خۇسرەۋگە ئاڭلىغان ھەممە ئەھۋالنى بايان قىلدى.

ھۆكۈمران دارا ① بۇ جاۋابنى ئاڭلاپ قاتتىق غەزەپلەندى. بۇ سۆزگە ئىشەنمەي، ئەرمەنىيىگە يەنە بىر ئەلچى ئەۋەتتى. بۇ قېتىمقى ئەلچىمۇ يۇقىرىقى جاۋابنى ئېلىپ كەلدى. يەنە بىرقانچە قېتىم ئەلچى بېرىپ، مەقسەت ھوسۇلىنى ھاسىل قىلالماي قايىتتى. غەزەپ خۇسرەۋنىڭ دىمىقىنى شۇنچىلىك قىزىتتىكى، ئۆزىنىڭ روشەن چىرىغىنى قاراڭغۇلاشتۇردى. ئۇ:

— خەلق سۆزۈمدىن نەپرەتلەنگۈدەك ھالغا يېتىپ قاپتىمەنمۇ؟! بۇ مەنىسىز سۆزلەر پۈتۈنلەي ھىيلە بىلەن باھاندىن باشقا نەرسە ئەمەس. ئۇلارنى ئۆزۈم بىلەن تەڭ قىلغانلىقىدىن ئىبارەت شۇنچە ئار-نا-مۇس ماڭا يېتەرلىك ئەمەسمىدى! ئۇلار سۆزدىن-مىزنى رەت قىلىسۇنۇ، بۇ ۋەقەلەرنى ئاڭلاپ ئولتۇرۇۋېرىش كېرەكمۇ؟! ئاجىزلارغا بۇ سۆزلەرنى ئېيتىپ ئولتۇرۇش

① دارا — ئىران شاھلىرىدىن بىرى، دارادەك

پەقەت ئاجىزلىقتىن دېرەك بېرىدۇ، بۇ — ئەمەلىيەتتە ئۆز بەختىنى ئاياغ-ئاستى قىلغانلىق بىلەن باراۋەر. مىكسىيانىڭ شان-شۆھرەت توغرىسىدىكى ساداسىنى ئاڭلىغان شۇڭقار بۇ جاھاندىن قانداقمۇ ھاۋاغا چىقىپ كەتمەي تۇرالىسۇن؟ ئورمان شىرى ئۆزىنىڭ پەنجەسى تۇرۇقلۇق قانداقمۇ بىر كالىنىڭ ئېتىرازىنى كۆتۈرەلمەسۇن؟ ئەگەر ئۆمرۈم يار بەرسە، ئۇ ئەيىبار-مەككارلارغا شۇنداق جازا بېرىپكى، مەملىكىتى يۈز مىڭلىغان بالا-قازالارغا ئۇچرىسۇن. قەيەردە ھىيلىگەر بولسا، بۇ جازا ئۇلارغا قىيامەتكىچە ئىبەرەت بولۇپ قالسۇن، — دېدى ۋە دەرھال قوشۇن تەييارلىدى.

«شاھلىق باشقا، ئاشىقلىق باشقا» — دېگەن سۆزگە ئىشقى ئەھلىنىڭ قۇل بو-لۇشى — ئۇلۇغۋارلىقتۇر. ھەي ساقى، ماڭا ھوشيارلىق شارابىدىن بىر پىيالە كەلتۈر، ئۇنىڭ بىر يۈتۈمى شاھلىقتىن ياخشىراق تۇر. مەن بۇ مەينى ئىچىپ، سەلتەنەتنى كۆزۈمگە ئىلمايدىغان بولاي: ئەلگە زۇلۇم قىلغىچە ئۆزۈمگە قىلاي. نەزمە:

كېتۈر ساقى، قەدەھ ئاگاھلىقىدىن،  
كى ئاندىن جۇرئە خۇشراق شاھلىقىدىن.  
ئىچىپ مەي، سەلتەنەت ئىلماي كۆزۈمگە،  
قىلاي زۇلۇم، ئەلگە قىلغۇنچە، ئۆزۈمگە.

\* \* \*

سىرلىق مەنىلەردىن رىۋايەت قىلغۇ-چىلار، يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقى-مۇھەببەت

كۈچلۈك شاھ مەنىسىدە كەلگەن.



ھەم مېھرى - شەپقەت سەھىيەلىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەلىئى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مەرزى ئەلەشەر بۇ ئاجايىپ يېقىملىق، غارايىمپ تەسىرلىك قىسىمدىن مۇنداق رىئايەت قىلدۇ:

مەنىلەر توپىنى تۈزگەن كىشى بۇ مەيدان ئىچىدە قەلەم ئېتىنى شۇنداق چاپتۇردى:

ۋاقتىكى، خۇسرەۋ پەرۋىز ئاداۋەت ۋە غەزەپ قىلىچىنى بىلەپ، ئەرمەننىڭ قوشۇن تارتتى قوشۇننىڭ چەك - چېگرىسى كۆرۈنمەيتتى. ئۇلارنىڭ كۆپلۈكىدىن ھېسابىنىمۇ بىلمىگىلى بولمايتتى. قوشۇنلارنىڭ چىقارغان چاڭ - توزىنى كۈننىڭ يۈزىنى قاراڭغۇلاش تۇرۇپ، كۆكنىڭ مېڭىسىنى تەشۋىشكە سالغانىدى. ئۇ، جەبرى - زۇلۇم كۆرسىتىشكە شۇنداق قوشۇن تارتتىكى، بۇنداق زۇلۇمنى بۇ ئادالەتسىز دۇنيامۇ خىيالغا كەلتۈرمەس ئىدى. قوشۇن بىرقانچە كۈنلەر يول يۈرۈپ، ئاخىرى ئەرمەن چېگرىسىغا يېپىلدى. مېھنىبانۇغا كۆپلىگەن كىشىلەر: «پۇ -

تۇن ئەرمەن مۈلكىنى سەل باستى، بۇ سەل ئەمەس، بەلكى ئاپەت دەرياسى، خەۋپلىك توپان بالاسىدۇر» دېگەنگە ئوخشاش خە - ۋەرلەرنى يەتكۈزدى. مېھنىبانۇمۇ بۇ ئىشنى مۆلچەرلىگەچكە، ئالدىن مۇستەھكەم تەييارلىق كۆرۈپ قويغانىدى: قەلئەدارلار قورغاننى ئاسمان قەلئەسىدەك مۇستەھكەملىگەن، ئاشلىق ۋە يەم - خەشەك توشۇغۇچىلار سامان يولىدەك سوزۇلغان، بەھرامغا ئوخشاش پالۋانلار قورغاننىڭ ھەر بىر كۈن گۈرسى ئارقىسىغا يوشۇرۇنغان؛ قورغاننىڭ سېپىللىرى كۆككە تاقاشقاندى. يەنە پايانسىز خەندەكلەر قېزىلغان بولۇپ، كېچىسى خەندەكتىكى سۇغا قارىسا، ئۇنىڭ سۈزۈك -

لۈكىدىن يۇلتۇزلارنىڭ چۈشكەن شولىسى كۆرۈنۈپ تۇراتتى. شۇنچە مۇستەھكەملىك نىڭ ئۈستىگە، كۆپلۈكىدىن ئەقىللەرنى خىردەلەشتۈرگۈدەك زاپاسلارنىمۇ تەييارلاپ قويغانىدى. بۇ يۇلتۇزلاردەك ھېسابسىز غەلىكە دەۋرلەر ئۆتكەن بىلەنمۇ تۈگىمەيتتى. يۈز مىڭدىن ئارتۇق قوي - قوزلىرى ھەمەل يۇلتۇزلىرى توپىدەك؛ ئۆكۈز - كالىلىرى سەۋر يۇلتۇزلىرىدەك ھېسابسىز كۆپ ئىدى. يەنە كىشىلەرنىڭ كىيىم - كېچىكى، يېمەك - ئىچمىكى ناھايىتى مول بولۇپ، ئېشىپ - تېشىپ تۇراتتى. مېھنىبانۇ ھوشيارلىق بىلەن قورغان ئەھلىنى داۋاملىق تۇتۇپ تۇرۇشنى ئۆزىگە ئادەت قىلغانىدى. پەرى سۈرەتلىك گۈزەل بىلەن مېھنىبانۇ پەرھادقا بۇ ئىش توغرىسىدىكى قىياسلىرىنى مەلۇم قىلىپ، ئۇنىڭ قورغانغا كىرىشىنى ئىلتىماس قىلدى. پەرھاد پەرى سۈرەتلىك گۈزەلنىڭ تەلپىنى يەردە قويماي، ئۇنىڭ كۆڭلىنى دەپ قورغان تەرىپىگە قەدەم قويغان بولسىمۇ، لېكىن يەنىلا قورغان سىرتىغا جايلاشتى. قورغاننىڭ سىرتىدا بىر قورام تاش بار ئىدى، ئۇ ناھايىتى چوڭ بولۇپ، ئېگىزلىكى كۆك قورغىنىدىن ئاشقاندى. پەرھاد جەڭ مەزگىلىدە تاش ئاتماقچى بولۇپ، شۇ تاشنىڭ ئۈستىدە ئورۇن تۇتتى.

خۇسرەۋ تېزلىك بىلەن كېلىپ، ھېسابسىز قوشۇنلىرىنى قورغاندىن يېرىم مىل يىراقلىققا چۈشۈرگەندىن كېيىن، قۇدرەتلىك قوشۇندىن مىڭ باتۇرنى ئۆزىگە ھەم راھ قىلدى - دە، تاماشا قىلىش ئۈچۈن ئەرمەن تەرىپىگە ماڭدى. خۇسرەۋ ئېتىنى سۈرگىنىچە قورغان ۋە ئۇنىڭ ئەتراپىغا نەزەر سالدى. كۆز ئالدىدا ئاسمانغا تا -



ئەسلىمە كىچى بولغىنىدا «دەردمەن پەرھاد» دەپ ئاتىشىدۇ.

پەرھادنىڭ بۇ سۆزلىرىنى باشتىن-ئاخىر ئاڭلىغان خۇسرەۋ ئەقلى - ھۇشىنى يوقىتىشقا ئازلا قالدى. ئۇ بۇرۇن پەرھادنىڭ سۈپەتلىرىنى ئاڭلىغانىدى، ئەمدى ئۇنىڭ بۇ ئۆت كۈر سۆزلىرىنى ئىشىتىپ تېخىمۇ ھەيران بولدى، لېكىن شەيدالىق ئىچىدە رەشك ئۇنى ئۆرتەشكە باشلىدى:

— ئۇنىڭ ئېيتقان سۆزلىرى ئۆز لەززىتىدىن بەھرە تاپقانلىقىنى كۆرسىتىدۇ، ئۇنىڭدىن ماڭا زەھەردىن باشقا نەرسە نىسىپ بولمايدۇ. بۇ رەڭدار سۆزلەر نەقىش لەنگەن يىلانغا ئوخشاش كۆڭلۈمنى تەش ۋەشكە سېلىپ، جېنىمغا نەشتەردەك ئازار يەتكۈزگۈسى. ئۇنىڭ سۆزلىرى شۇنچە ئو-رۇنلۇق ۋە توغرا بولغىنى بىلەن، ماڭا نۇق-سان يەتكۈزۈشتىن باشقا ھېچقانداق پايدىسى يوق، ئۇنىڭدىن ماڭا قايغۇ-مۇشەققەتلەر يېتىدۇ. چۈنكى ئۇ، مەندەك بىر ئاشقنىڭ رەقىبىدۇر. ئۇنىڭ كۆڭلىدە مەن بىلەن ئورتاقلىشىش ئارزۇسى بار. ئورتاقلىشىشلا ئەمەس، بەلكى يۇرت تاللىشىشقا ئورتاقلىشىش ھەۋىسى بار. يولدىكى بۇنداق تىكەننى ئېلىپ تاشلاپ، ئۇنىڭغا دەككە بېرىش ئۈچۈن جەڭ ناغرىسىنى چالدۇرۇش كېرەك. مېنىڭ بەخت - ئىقبالىم ئۇنى تەييارغىنە قولۇمغا تۇتقۇزدى. ئەمدى، ئۇنىڭدىن قۇتۇلۇپ، خاتىرجەم بولۇش لازىم. بۇ تىكەننى چىمەنلىكتىن يۇلۇپ تاشلىساملا، ئۇ سەرۋى سۈمەن مېۋىسىنىڭ ئاغزىمغا تېگىشى ئەجەپ ئەمەس. ئۇنى تۇ-تۇپ، دەرھال ئالدىمغا ئېلىپ كېلىڭلار! — دېدى. دە، بەش ئون پالۋاننى ئەۋەتتى. پالۋانلار پەرھاد تەرەپكە قاراپ

قاشقان بىر سېپىلىنىڭ تۇرغانلىقىنى كۆرۈپ، قايتا - قايتا ئويلانغاندىن كېيىن، ئۇنى ئىشغال قىلىشقا ئۇرۇنۇشتىن پايدا يوقلۇقى، كەلگىنىگە پۇشايمان قىلىشىنىڭمۇ ئورۇنسىز-لىقىنى ھېس قىلدى.

پەرھاد خۇددى باش ئۈستىدە ئۈنچە ئورۇنلاشقىنىدەك، ھېلىقى قورام تاش ئۈستىگە ئورۇنلىشىۋالغانىدى.

خۇسرەۋ پەرۋىز پەرھادقا نەزەر تاشلىغىنىدا، گويىكى يۈرىكىگە ئۆتكۈر بىر خەنجەر ئۇرۇلغاندەك بولدى. خۇسرەۋ:

— بۇ ئاجايىپ ئادەم ئىكەنغۇ؟ ئۇنى كۆرۈش بىلەن كۆڭلۈمگە قايغۇ تولدى، ئۇ نېمە ئادەم؟ كۆڭلىمىزگە غەم - قايغۇ سېلىش-نىڭ سەۋەبى نېمە؟ بۇنى ئېنىقلاپ كۆرۈڭلەر، - دېدى. دە، بىرقانچە كىشىنى ئەۋەتتى. ئۇلاردىن بىرى دانا پەرھاد تەرىپىگە ئېتىنى سۈرگىنىچە بېرىپ، خۇسرەۋ نامىدىن ئۇنىڭ ئىسمىنى سورىدى. ئاشق پەرھاد مۇنداق جاۋاب بەردى:

— مەن ئىسمىم كىشىلەردىن ئەمەسمەن، ئىسمىمنى ئاتاشقىمۇ ئەرزىمەيمەن. ئەجەل تەقدىرى جىسمىمنى تۇپراقتىن ياراتتى، بەلكى ئىسمىمۇ تۇپراق ئىچىدە يوقىلىپ كەتتى. ئىشقى ئوتىدىن قەلبىمدە تۇ-تۇن پەيدا بولۇپ، ئىسمىم بىلەن جىسمىمنى نابۇت قىلدى. ئىشقى مېنى ئۆز ئىسمىمنى بىلىشتىن مەھرۇم قىلدى. مېنى ئاتتىن، ئاتنى مەندىن يات قىلىپ تاشلىدى. نەزمە:

مېنى ئات ئاڭلاماقدىن ئىشقى ئېتىپ يات، مەن ئاتتىن ياتۇ مەندىن ئات ئولۇپ يات.

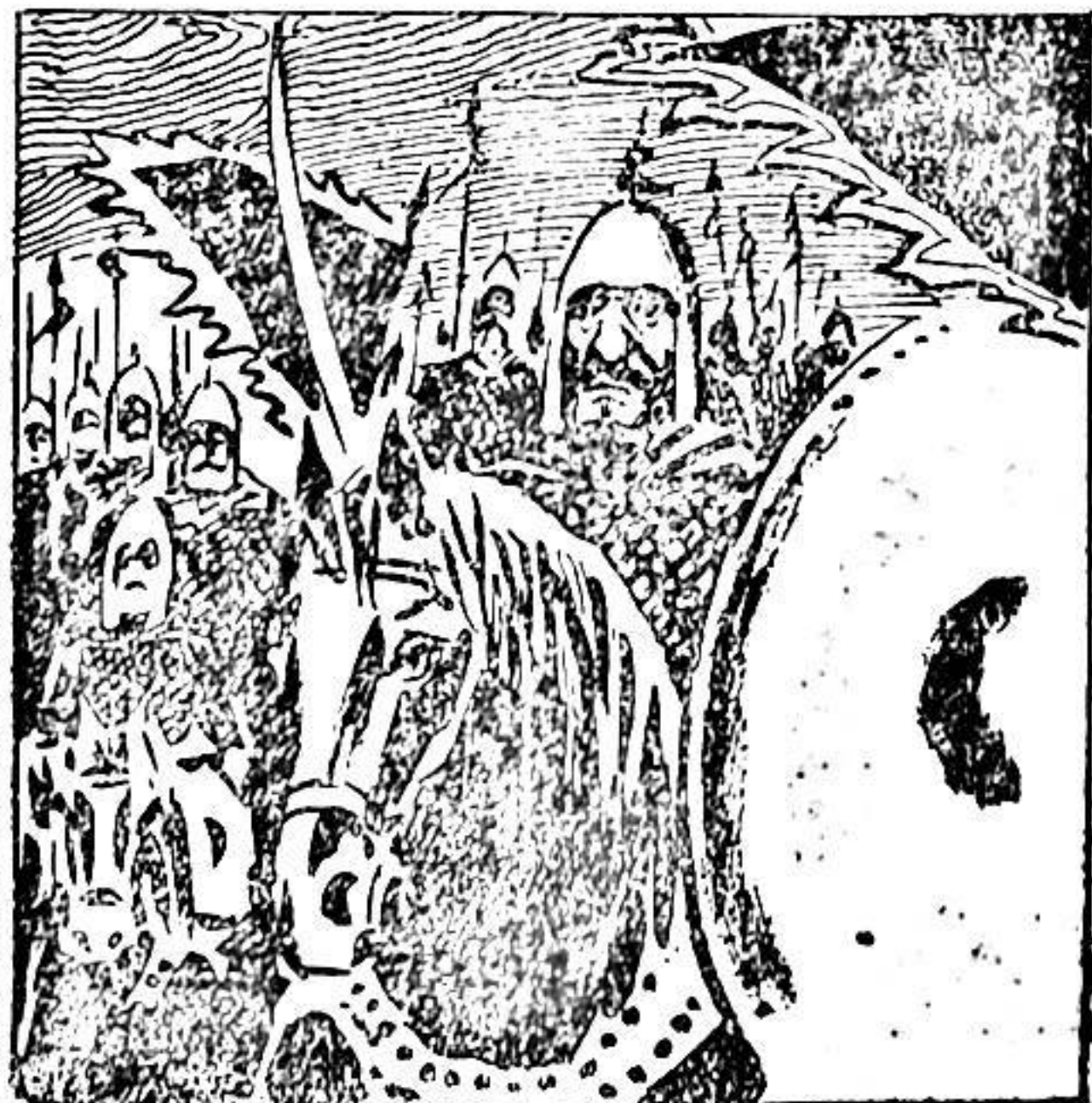
لېكىن، بۇ دۇنيادىكى ئۆزگىرىشچان كىشىلەر مېنى يوقلۇققا يېقىنلاشتۇرۇپ قو-يۇشقان، قاچانكى ۋۇجۇدۇمنىڭ تۇپرىقىنى





پەرھاد خۇسرەۋگە قاراپ يۇقىرى  
 ئاۋاز بىلەن مۇنداق دېدى:  
 ھەي شاھ، سەن بۇ ئەلنىڭ شاھى،  
 قوشۇننىڭ سەردارىسەن. مۇھەببەت ئەھلب  
 نىڭ قولىنىڭ كۈچى شۇنداق بولىدۇ. بۇنى  
 سەن قوشۇننىڭ بىلەن بىللە كۆردۈڭ. ئەم  
 دى، قوشۇننىڭ قايتىشىغا ئەمىر قىلغىن. ھېلى  
 قى تاش بىلەن دۇبۇلغا ۋە شەددىلەرنى  
 ئۇچۇرغانلىقىمنى چۈشىنىشىڭ كېرەككى،  
 بۇ بېشىڭنى ئۇچۇرۇشنىڭ دەلىلىدۇر. قارا،  
 بېشىغا دۇبۇلغا كىيگەن مىڭلاپ قوشۇنغا  
 ئىگە سەندەك بىر پادىشاھ بىراۋنىڭ جې  
 نىغا قەست قىلغىنىڭ بەدىلىگە ئۇلۇغ تەڭرى  
 شۇنداق مۇكاپات بېرىدۇكى، مەندەك بىر  
 مەجنۇن بۇ تاغدىن تاش ئېتىپ، گەۋدەڭ  
 دىن بېشىڭنى ئۇچۇرۇۋەتكەي. ئەمدى بې  
 شىڭدىن كەچكەنلىكىمنى غەنىمەت بىلىپ،  
 بېشىڭنى ئېلىپ، يولۇڭغا ماڭغايسەن.  
 مەندەك گۇناھسىزدىن ساڭا ھېچقانداق  
 يامانلىق يەتمىگەنكەن، ئەلۋەتتە ماڭىمۇ  
 قەست قىلمىغايسەن. چۈنكى ئىشقى يولىدا  
 كۆپ زەئىپلەشكەنمەن. ساڭا قانچە ئۆزرە

ئۇچقانداك تات سېلىش بىلەن، پەرھاد تاش  
 ئۈستىگە چىقىپ:  
 — ھەي باتۇر چەۋەندازلار، سىلەرگە  
 بەخت - دۆلەت يار بولۇپ، تەقدىر كۈلۈپ  
 باقسۇن! ئەگەر سىلەر خۇسرەۋ بولساڭلار،  
 سىلەردىن ئىلتىماس قىلمەنكى، سۆزۈمنى تاڭ  
 لاپ قويۇڭلار، سىلەر ئون - ئون بەش پالۋان  
 مەندەك بىر بىچارىنى تۇتۇش ئۈچۈن ئات  
 سالىدىڭلار. ئەگەر مېنى ئۆلتۈرۈشنى مەقسەت  
 قىلغان بولساڭلار، بۇ ئىشنىڭ ماڭا زىيىنى  
 بولمىغىنىدەك، سىلەرگىمۇ پايدىسى يوق.  
 مەندەك بىر گۇناھسىزنىڭ قېنىنى تۈككە  
 نىڭلەر - خۇددى ئۆز ئىلكىڭلاردىكى قو -  
 شۇنى قىرغىنىڭلارغا ئوخشاشتۇر. مۇبادا،  
 بۇ سۆزگە ئىشەنمىسەڭلەر تەڭرىنىڭ قۇد -  
 رىتىنى تاماشا قىلىپ كۆرۈڭلەركى، ھازىر  
 بېشىڭلاردىن دۇبۇلغاڭلار ئۇچۇپ كېتىدۇ.  
 مانا بۇ تاش بىلەن سىلەرگە خەۋەر يەت -  
 كۈزدۈم، بايرىقىڭلارنىڭ شەددىسىگە قاراڭلار، -  
 دېدى ۋە قولىغا ئىككى پارچە تاشنى ئالدى - دە،  
 ئارقىمۇ ئارقا ئېتىپ، بايراقنىڭ شەددىسىنى  
 ۋە دۇبۇلغىسىنى ئۇچۇرۇۋەتتى.





ئېيتىپ سامسۇ، ئازلىق قىلىدۇ. شۇنى بىلىپ قويۇشۇڭ كېرەككى، ئەگەر ئەرمەن تېغىدا غەزەپ بىلەن ئاداۋەت كۆرسىتىشكە باشلىسام، ئاتقان ھەر بىر تېشىم بىر باشنى ئىشانلاۋېرىدۇ. «مەن ھەرقانداق ئىشقا دانا، ھۆكۈمرانلار ئىچىدە قۇدرەتلىك» دەپ ئويلاپ قالما، مېنىڭ تاڭ سەھەردە تەڭرى دەرگاھىدا چەككەن ئاھىم تۈپەيلى ۋۇجۇدقا كەلگەن ئىشلارنىڭ مېڭىدىن بىرى سېنىڭ قوشۇنلىرىڭنىڭ قولىدىن كەلمەيدۇ. ئۇلۇغ تەڭرى ساڭا شاھلىقنى نېسىپ قىپتۇ. تۇپراقتەك تۆۋەنلىكنى ماڭا نېسىپ قىپتۇ. شۇڭا سەن ئۆزۈڭچە شاھلىق بىلەن پەخىر-لىنىسەن، لېكىن سەن مېنىڭ ئالدىمدا تۇپراق بىلەن تەڭ. سەن شاھلىقتىن مەرتىۋە تېپىپسەن، ئەمما مەندەك بىر گاداى ئۇنداق شاھلىقتىن يۈز قېتىملاپ نومۇس قىلىدۇ. جاپا مەيدانغا ئات سۈرگەن كىشى ئۇ ئىشدىن قانداقمۇ پەخىرلىنەلسۇن؟ شۇنى ئەجەبلىنەرلىككى، تىغىڭلارنى تارتىپ، قوشۇن بىلەن زامانى بۇلۇتتەك قاراڭغۇلاشتۇرۇپ، باشقىلارنىڭ مۈلكىنى بۇلاپ - تالاپ، خەلقىنى قىرىپ، ئۇلارنىڭ تاجى - تەختىنى تارتىۋالماقچى بولىسەن؛ بىراۋنىڭ مەملىكىتىنى بەرباد ئەيلەپ، ئۇنىڭ نازۇك كۆڭلىنى پەرىشان قىلىپ، يارىلانغان كىشىگە زۇلۇم ئوقىياسىنى توغرىلايسەن - دە، يەنە مۇھەببەتتىن لاپ ئۇرسەن. ئەجەبا، ئىشقى-مۇھەببەتنىڭ قاندىسى، مېھىر - ۋاپىنىڭ شەرتى، مۇھەببەتتىكى زارلىق ۋە بىقارارلىقنىڭ بەلگىسى شۇنداق بولامدۇ؟

پەرھاد كۈچلۈك قوللىرى بىلەن شۇنداق تاش ئېتىپ، تىل خەنجىرى بىلەن مۇنداق سۆزلەرنى قىلغاندىن كېيىن، خۇس-رەۋنىڭ تېنىگە تىترەك چۈشۈپ يا پەر-

ھادىنىڭ سۆزلىرىگە جاۋاب ياكى قايتىشقا چارە تاپالماي قالدى. پەرھادقا يېقىنلىشىش-تىنىمۇ نەتىجە چىقمايدىغانلىقىنى بىلىدى. قوشۇندىن كۆڭلىگە مالاللىق يەتكەننىڭ ئۈستىگە، قورغاندىكىلەردىن تېخىمۇ خىجىلەت بولدى. ئۆز مۇددىئاسىغا يېتەلمەي، ئاخىرى بارگاھىغا قايتتى. پەرھادنىڭ ئاتقان تېشى ئۇنىڭ دۇبۇلغىسىنى ئۇچۇرۇپ كەتكەن بولسا، ئەمدى تىل خەنجىرى ئۇنىڭ باغرىنى تېشىپ ئۆتكەنىدى.

ھەي ساقى، ماڭا شاراب كەلتۈرۈپ، غەم قوشۇنىنى يەڭگىن، چۈنكى مۇھەببەت ئالدىدا شاھ بىلەن گاداى تەڭدۇر. ئىشقى-مۇھەببەت ئالدىدا شاھلىقنىڭ نېمە لەززىتى بولسۇن، گاداىلىقنىڭمۇ ئۆزگىچە ھالەتلىرى بار ئەمەسمۇ؟ نەزمە:

كېتۈرساقى، مەيۇ غەم خەيلىنى يەڭ،  
كى ئېرىمىش ئىشقى ئارا شاھۇ گەدا تەڭ.  
نېچە ئىشقى ئىچرە شاھلىق لەززەتى بار،  
گەدالىقلارنىڭ ئۆزگە ھالەتى بار.

\* \* \*

سىرلىق مەنىلەردىن رىۋايەت قىلغۇ-چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقى-مۇھەببەت ھەم مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىملىق، غارايسىپ تەسىرلىك قىسىمدىن مۇنداق رىۋايەت قىلىدۇ:

ئۇ ئاتىقلارنىڭ ئۈستىتازى، ھېكايە ئېيتىشتا سۆز قىزىغا تۆۋەندىكىچە زىننەت بەردى:



يىلاننى ئۇۋىسىدىن چىقىرىدۇ. ھازىرچە بۇنىڭدىن باشقا تەدبىر يوق، — دېدى. شۇنىڭ بىلەن بۇزۇك ئۈمىد بىر سۆزمەن ھىيلىگەر كەمپىرنى تېپىپ، ئۇنى مەمنۇن قىلىپ، مېھنىبانۇ تەرەپكە ئۇزاتتى. بۇ دانا بەيرەگۋاز ئەلچى قورغانغا كېلىپ، سۆزىنى مۇنداق باشلىدى:

— شاھىمىز پەلەكنى ئۆزىگە رام قىلىپ، سەن ئايغىمۇ بۇ سۆزلەرنى ئېيتىشىمنى بۇيرۇدى: بۇ يەرگە بەختىيارلىق ۋە خۇشاللىق بىلەن يورۇقلۇق پىلاننى تۈزۈپ، ۋاپا دۇمبىقىنى چېلىپ كەلدۇق. بىزنىڭ سوئالىمىزغا دەسلەپتىمۇ تۈزۈك جاۋاب بولمىدى. ئەمدى سەنمۇ بىزنىڭ ئىرادىمىز بويىچە ئىش قىلغايىسەن. ئەگەر سۆزلىرىڭنىڭ ھېسابى ئاۋۋالقىدەك بولسا، ساڭا ئۇ سۆزلەردىن پەرىشانلىق يۈزلەنگەي. ئۇ گۈزەل سەن ئېيتقانداك جۈپلۈكتىن كۆرە دۇنيانىڭ قۇياشىدەك يېگانە ئۆتۈشنى خالىسا، ئەرلەرگە مەيلى بولمىسا، ئۇلارغا ئىلتىپاتمۇ قىلىنسا، بۇ — بولمىغىنى. ئەمما بۇ يەردە تاش يونۇغۇچى بىر تەلۋە كىشى باركى، سۆزى باشتىن — ئاياغىچە خاتا ۋە بىمەۋەددۇر. ئۇنىڭ قىياپىتىدىن ئەقىل يۈز قېتىم نەپرەتلىنىدۇ. ئۇنىڭ سۆھبىتىدىن ئاقىلار يىرگىنىدۇ. بۇ خىل قىياپەت بىلەن ئۇ ھوشسىزلارچە پىغان چېكىپ، دۇنيا قۇياشىدەك بىر گۈزەلنىڭ ئىشقى بىلەن ئۆزىنى پەردازلاپ، گويىكى ئۆزىنى «ئاشىق» ئاتاىپ، ئۇ گۈزەلنى «مەشۇق» دەپ، بۇ ئالەمدە شۆھرەت تېپىپ يۈرىدۇ. لېكىن ئۇ ئاي بۇ ئىشلارغا قىلچە پەرۋا قىلمايدۇ، بەلكى يەنە ئۇنى ئىزدەپ، ھەممىشە مۇلايىم سۆزلەر بىلەن ئۇ ۋاپاسىزغا يۈزلىنىپ، ۋىسالى بىلەن

ۋاقىتىكى، ئاشۇ كۈنى خۇسرەۋ تەڭلىكتە قېلىپ، بارگاھىغا قايتقاندىن كېيىن، ئاخىرى بۇزۇك ئۈمىد بىلەن بۇ سۆزنى ئارىغا سېلىپ كۆپ مەسلىھەتلەشتى. بۇزۇك ئۈمىد ئۇنى سۆيۈندۈرۈپ:

— بۇ ئىشنىڭ ھېچقانچە زىيىنى يوق، ئەسلا قايغۇرما. خۇددى تاغلىقلارنىڭ پالاقماننى كۆپ ئاتقىنىدەك، سەۋدايىلارمۇ بەھۋدە سۆزلەرنى قىلىۋېرىدۇ. يىلان ئەجەب دېھانى چاقىنى بىلەن ئۇنىڭغا قانچىلىك تەسىر قىلالايدۇ؟ كارۋان ئىتنىڭ قاۋىشىدىن قورقۇپ يولدىن يانامدۇ؟ ئەقىللىق كىشى قانداقمۇ سەۋدايىنىڭ سۆزىنى ئىشەنمىسەن، ئۇنىڭ ئوتى بىلەن يۈرىكىنى ئېرىتىسەن؟ ئۇنىڭ ئېيتقان سۆزلىرىنى ئېغىر ئالما، بەلكى ئاڭلىماسلىققا سال. ئەڭ ياخشىسى يەنە بىر سۆزمەننى ئەۋەتەيلى، مېھنىبانۇنىڭ ئالدىغا بېرىپ، ئۇنىڭغا شۇنداق نەسىھەت قىلسۇنكى: سۆزىدە ھەم ئىلتىپات ھەم تەھدىت بولسۇن، ھەم خەۋپ ھەم ئۈمىد بولسۇن. شەكسىزكى، شۇنداق قىلغاندا، ئۇلارمۇ بىز بىلەن يارىشىپ، ئاجىزلىقىنى ئىزھار قىلىدۇ. تەدبىر بىلەن ئىش قىلغىنىمىز ياخشى، قەھىر — غەزەپ بىلەن ئىش پۈتمەيدۇ. چۈنكى بۇ قورغان غايەت مۇستەھكەم، زاپاس ئەشىيالىرى ھېسابسىز. سەندەك جاھاننىڭ قۇياشى، زامانىنىڭ جەمەشىدى مۇبادا جەڭ قىلىشنى خالىسا، يۈز يىلدىمۇ بۇ قورغاننى ئىشغال قىلىش مۇمكىن ئەمەس. ئەمما جەڭ بىلەن ئالالمىغان قورغانغا تەدبىر بىلەن مۇيەسسەر بولماق مۇقەررەردۇر. بۇ ئىشنىڭ نەقىشلىرىنى تۈزۈپ، بىر ھىيلىگەرنى تاپىمىز. ئۇ ئەلچىلىك جەريانىدا راست — يالغان سۆزلەرنى ئېيتىپ، مېكىر — ھىيلى بىلەن ئۇ



ئۇنىڭ كۆڭلىنى شاد قىلىپ، ھىجرانلىق غەپ-  
 مىدىن ئازاد قىلار ئىمىش. سەنمۇ سەم-  
 مەي سۆزلەر بىلەن ئۇنىڭغا ئىلتىپات قىلىپ،  
 گۈزەللىكىنىڭ ۋەسىلىدىن ئۇنىڭغا ۋەدىلەرنى  
 بېرەرمىشسەن. بۇ ئىشلار ئۇنىڭغا مۇناسىپ  
 ئەمەس. يۇقىرىقى ئىشلار يالغان بولسا،  
 بۇ سۆزلەر نەدىن چىقىدۇ؟ ئەگەر بۇ سە-  
 ۋەنلىكىنى ئىقرار قىلساڭ، ساڭا مەرھەمەت  
 قىلىپ، گۇناھىڭنى كەچۈرگەيمىز. چۈنكى  
 ئادەمزات خاتادىن خالى ئەمەس. ئەگەر  
 توغرا ئىشتا خاتالىق بولسىمۇ، ئازاد بول-  
 غۇسىدۇر. دىيارىڭىزلازغا مېھمان بولۇپ  
 كەپتىمىز. سەنمۇ مېھماندارچىلىقنىڭ قائى-  
 دىسىنى ئادا قىلغىن. ئارىدىن كۆڭۈلنىڭ  
 غەشلىكى كۆتۈرۈلسۇن. شادلىق ۋە پاراۋان-  
 لىق بىلەن ئۆتەيلى، — دەپ ئەلچى سۆز-  
 ى تۈگەتتى. مېھنەتبانۇ جاۋاب بېرىپ  
 مۇنداق دېدى:

— خۇسرەۋ، «پەرھادنىڭ شەكلى  
 ئادەمزاتقا ئوخشىمايدۇ» دەپتۇ. بۇ سۆزگە  
 جاۋاب بېرىشىمىزنىڭ ئورنى قالماپتۇ. چۈنكى  
 ئۇ ئۆزى ئېيتقان سۆزگە ئۆزى جاۋاب  
 بېرىپتۇ. بىزدەك يۈز تۈمەن كىشى مىڭ  
 تىل بىلەن پەرھادنى سۈپەتلىسە، مىڭدىن  
 بىرىنىمۇ ئېيتىپ تۈگىتەلمەيدۇ. خۇسرەۋ  
 ئۇ شاھزادىنى «گاداي» دەپتۇ، لېكىن  
 ئۇ شان - شەرەپتە بىزدىنمۇ، ئۇنىڭدىنمۇ  
 ئارتۇقراق تۇر. ئىلىم - پەن بابىدا ئالەم  
 خەلقى ئۇنىڭغا ئاپەردىن ئوقۇيدۇ. ئۇ ھەممى-  
 دىن ئىلىملىكەرەكتۇر. ئۇنىڭ ئېسىل نە-  
 سەبى ۋە مەملىكىتى بار. لېكىن ئۇ، ھەر-  
 قانداق مۈلۈكدار كىشىدىنمۇ ئېھتىياجسىز-  
 راق تۇر. خۇسرەۋ يەنە: «ئۇ گۈل يۈزلۈك  
 سەرۋى ئەرلەرگە مېھرىسىز بولۇشتەك سۆ-  
 پەتكە ئىگە تۇرسا، نېمىشقا پەرھاد ئۇنىڭغا

ئاشىق بولىدۇ - يۇ، شىرىنىڭمۇ كۆڭلى ئۇ-  
 نىڭغا مۇۋاپىقلىشىپ قالىدۇ؟» دەپتۇ. پەر-  
 ھاد ئۆزىنىڭ ساپلىقى، غۇبارسىزلىقى بىلەن  
 يوقلۇق شارابىنى ئىچىپ، يوقلۇق ئوتىدا  
 ۋۇجۇد خامىنى خەس - خەشەكتەك ئۆر-  
 تىگەن. ئۇ تەڭرىنىڭ زاتىدا شۇنداق يو-  
 قالغانىكى، ئۆزلۈكىدىن ھېچقانداق نىشانە  
 قالمىغان. لېكىن ئۇ، شىرىنىگە باغلانغان،  
 ئۇنىڭدىن ئۆزىگە ئىشى يوقتۇر. ئۇ شىرىنى  
 ئۈچ نۆۋەت كۆردى، ھەر قېتىم كۆرگىنىدە  
 ئۇنىڭدا تىرىكلىكنىڭ نىشانىسى قالمىدى.  
 شۇنچە بىلىم ۋە ئەقىل بىلەنمۇ يەنە ئۈچ  
 كۈنگىچە ھاياتلىقى تۈگىگەندەك ھوشسىز-  
 لىنىپ يىقىلدى. تەڭرى يەنە ئۇنىڭغا جان  
 ئاتا قىلدى. ئۇ گۈل يۈزلۈك پەرھادنى ھەر-  
 قانداق غەرەزدىن خالى، دەپ تونۇپ، ئۇ-  
 نىڭ سائادەتلىك رۇخسارىنى كۆرۈپ، ۋەس-  
 لىگە جېنىنى پىدا قىلدى. لېكىن پەرھاد  
 ئۇنىڭدىن كۆپ تارتىنىدۇ. ھەر ۋاقىت ئۇنى  
 كۆرگىنىدە ھوشىدىن كېتىدۇ، ئۆزىگە كې-  
 لىدۇ - يۇ، يەنە ئۆزىدىن كېتىدۇ. شۇ  
 سەۋەبتىن ئۇ تاغ - چۆللەرنى ماكان قىلىپ،  
 شىرىنىڭ خىيالى بىلەن دەرد - قايغۇغا  
 رازى بولۇپ يۈرىدۇ. بىراق، ئۇ ئاي يۈز  
 لۈكىنىڭ كۆڭلىدە پەقەت پەرھادنىڭ ۋىسا-  
 لىلا بار. ئۇنىڭ تەبىئىتىدە باشقا چىمگىش-  
 ئىشلار مەۋجۇد ئەمەس. خۇسرەۋ پەرھاد  
 نىڭ ئەھۋالىنى ئاقىلانلىق بىلەن كۆز ئال-  
 دىغا كەلتۈرۈپ باقسۇن. ئۇنىڭ سۈپەتلىرىنى  
 تولۇق ئېيتىپ بېرىشكە تىلىم ئاجىز. ئە-  
 گەر سەن ئۇنى كۆرۈشنى ئارزۇ قىلساڭ  
 تەڭرىنىڭ ھەققى ئۈچۈن بېرىپ، ئۇنى كۆ-  
 رۈپباق. شۇ چاغدىلا خۇسرەۋ ئېيتقان سۆز-  
 لەرنىڭ راست - يالغانلىقىنى بىلىسەن ۋە  
 ئۇنىڭ يۈزىنىڭ گۈلزارىدىن گۈللەرنى



تېرىپ، ئۆزلۈككەدىن ئىنسابقا كېلىسەن. چۈنكى خۇسرەۋ؛ «مېھنەتبانۇ بۇ ئىشتا خاتا قىلدى» دەپتۇ.

مېھنەتبانۇ يۇقىرىقىلارنى ئېيتىپ، سۆزىنى تاماملىدى.

ئەلچى بۇ سۆزلەرگە قۇلاق سېلىپ، ئېيتقانلىرىدىن خەجالت بولدى ۋە ئورنىدىن تۇرۇپ قايتتى. ئۇ خۇسرەۋنىڭ ئالدىغا كېلىپ ئاڭلىغان، چۈشەنگەنلىرىنى ئېيتتى.

بۇ سۆزلەر بىلەن خۇسرەۋ ئۈستىدىن خەجالتچىلىك غەلبە قىلدى. ئۇنىڭغا مالاللىق ۋە جەددىيلىك يۈزلەندى. چۈنكى ئۇ نېمىنى مەقسەت قىلغان بولسا، ئۇنىڭ بەدىلىگە باشتىن - ئاخىر رەت قىلىنغان جاۋابىنى ئالغانىدى. بۇ ھال ئۇنىڭ ئازارچەككەن قەلبىنى ئۆلتۈردى. مەھبۇب ئالدىدا ئۆزىنىڭ رەقىبىگە ئايلىنغانلىقىنى بىلمىدى. ئۇ غەزەپكە تولۇپ، ئىختىيارلىقى قولىدىن كەتتى. ئۇ يەنىلا شاھلىقنى ئېتىبارغا ئالماي تۇرالمىدى. پادىشاھلار غەزەپ قىلىپچىنى چىقارسا، گۇناھسىزلارمۇ ئېغىر گۇناھكارلار قاتارىدا جازاغا ئۇچرايدۇ. بۇ خۇددى قومۇشلۇققا تۇيۇقسىز ئوت چۈشسە، ئۇنىڭدىن خەۋەر تاپقىچە ھۆل - قۇرۇق ھەممىسى كۆيۈپ كۈل بولغىنىغا ئوخشاشتۇر. قاچانكى سەل كەلسە، ئۇ ئاۋاتلىق بىلەن ۋەيرانلىقنى تەڭ باسىدۇ.

ئەلچىسى، خۇسرەۋنى غەزەپ لەشكىرى مەغلۇپ قىلدى. ئۇ بۇ دىيارنىڭ خەلقىگە زالىملىق قىلىش ئۈچۈن قورغان تەرىپىگە قاراپ ئېتىمىنى سۈردى. ئاسمان قورغىنىغا سىرتماق سالماقچى بولغاندەك، توپ - توپ قوشۇنلىرى بىلەن شۇ تەرەپكە يۈرۈش قىلدى. گويىكى چىرىك دەرياسى چايقالدى. ئۇنىڭ ھەيۋەتلىك قوشۇنى خۇددى مەشىق

بەتلىرىنى قارا سىياھ باسقاندەك، يەر يۈزىنى قاپلىدى. بۇ قوشۇن قورغىننى قورقۇش ئۈچۈن تۇشمۇ - تۇشتىن نەچچە داپ قۇر (قېتىم) يۈرۈش قىلدى. ئۇلار قورغان ئەتراپىغا يېقىنلىشىپ شاۋقۇن - سۈرەن سېلىشقا باشلىدى. ئۇلارنىڭ شاۋقۇن - سۈرەنى سۈرى ئىسراپىلنىڭ ئاۋازىغا، بەلكى قىيامەتنىڭ غەۋغاسىغا ئوخشايتتى. بۇ قوشۇن تەپتارتماستىن كېلىپ، گويى ئاسماننىڭ ئايلىنىمى يەر يۈزىنى ئىسھاتە قىلغىنىدەك، قورغاننى قورشاپ ئۇنىڭ ئەتراپىغا چۈشتى.

ھەي ساقى، ماڭا ئاسماندەك بىر قەدەر كەلتۈر. ئۇنىڭغا شەپقەتكە گۈل رەڭلىك شاراب تولدۇرغىن. كۆرۈپ باقاي، بۇ نەيرەڭگۈز قورغان (كۆك) يەنە قانداق ئويۇنلارنى كۆرسىتىدىكىن؟ نەزمە:

كېتۈر ساقى، قەدەر ئانداغكى گەردۇن،  
شەپقەتكە بادە سالپ ئاندا گۈلگۈن.  
كۆرەيكىم بۇھىسارى لۇئىبەتنىڭ باز،  
يانا نې نەۋى تا لەئىب ئەتكەي ئاغاز.

\* \* \*

سىرتلىق مەنلەردىن رىۋايەت قىلغۇ - چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقا - مۇھەببەت ھەم مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەنئى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىملىق، غارايىپ تەسىرلىك قىسىمدىن مۇنداق رىۋايەت قىلىدۇ:

ئۇ نەيرەڭگۈزلىق قورغىنىنىڭ قەلئە - دارى نەيرەڭنىڭ يۈزىنى مۇنداق ئاچتى:  
ئەلچىسى، خۇسرەۋ پەرۋىز قورغاننى قورشىۋالدى. ئۇنىڭ ئاداۋەت ئوتى بار -



مە ئۇنىڭ دۈشمەنلەرنى قورقۇتۇشقا سەۋەب بولغانىدى. كىشى جانانغا بولغان مۇھەببەتتىگە ۋاپا قىلىش ئۈچۈن جېنىنى بېغىشلىغان بولسا، ئۇ جاننى قانداق-مۇ دۈشمەنلەرگە پىدا قىلسۇن؟ ئۇنىڭ ھەيۋىتىدىن دۈشمەنلەر قورقۇپ، دوستلار خۇشال بولاتتى. ئۇ قېشىغا كەلگەن ئاجىزلار ئۈچۈن كۆز-ياش تۆكۈپ، مېھرىبانلىق كۆرسىتەتتى. يوق-سۇللارغا مەرھەمەت قىلاتتى. بىراۋنىڭ ئايىغىغا تىكەن كىرسە، ئۇنى كىرىپكىنى يىڭنە قىلىپ چىقارماقچى بولاتتى. پەرھاد يۇقىرىقى ئەھۋالدا ئىدى.

ئەمما خۇسرەۋ پەرھادنى يوقىتىش كويىدا ھەرىكەت قىلاتتى. كېچە - كۈندۈز ئۇنىڭ توغرىسىدا سۆزلەپ، بۇزۇك ئۈمىد بىلەن مەسلىھەتلىشەتتى. «بىر ئىلاج قىلىپ بەر-ھادنى ئارىدىن يوق قىلغاندىلا، ئۇنىڭدىن كۆڭلىمىز خاتىرجەم بولۇپ، قورغاننى ئېلىش ئاسانغا چۈشىدۇ» دەپ ئويلايتتى. پەرھاد-نىڭ كارامەتلىرىنى كۆرگۈچىلەر يۈز بەر-گەن بۇ ئىشلارنى بىر-بىرلەپ ئىزھار قىلسا بۇنى ئاڭلىغان خۇسرەۋ ئەجەبلىنىش ۋە غەزەپتىن بېشىنى ئىرغىتاتتى. ئاخىرى ھەر-قانداق قىيىن ھىيلە - مېكىر بولسىمۇ ئۇنىڭ ئەھدىسىدىن چىقالايدىغان بىر ھىيلىگەر تېپىلدى. قاچانكى، ئۇ مېكىر - ھىيلىسىنى كۆرسىتىشكە باشلىسا، ئېلىسىمۇ ئۇنىڭ ئال-دىدا پەمىسىز بىر شاگىرتقا ئايلىنىپ قالاتتى. خۇسرەۋ ئۇنىڭغا ئۆز مۇددىئاسىنى ئېيتىپ: — بىز بۇ مەجنۇننى ھالاك قىلىشنى خالايمىز. ئەگەر سەن بۇ ئىشقا چارە قىلا-لساڭ، ھېسابسىز خەزىنىلەرنى بېرىمىز، — دېدى. ھېلىقى ھىيلىگەر:

— مەن ئۇنى مېكىر - ھىيىلە بىلەن قولغا چۈشۈرەلەيمەن. ئۇ بىھوش بولۇپ،

غانىسېرى كۈچەيدى. قوشۇنلار چۈمۈلە توپىدەك يەرنى قېزىپ سېپى ئۈزۈلمەي يېتىپ كەلدى. خۇسرەۋ قوشۇن ئەتراپىغا خەندەك قازدۇردى. خەندەكنىڭ بېشىغا بىر مۇنار ياسىدى. بۇ مۇنار گويىكى ئۇ پەرى سۈپەت-لىكنىڭ قورغاندىكى بايلىقلىرىغا ساندۇق بولدى. ئەرمەن قەلىئەسىنى قورشىۋالغان قوشۇن، قەلىئە ئەتراپىدىكى قورغانغا ئوخ-شاش قۇببە ئەتراپىغا قالغان بولغانىدى.

ئەلقىسسە، قورغان ئەھلى بۇ ئەھ-ۋالدىن خەۋەر تېپىپ، كۈندۈزى ئاۋاز چىقارماي، كېچىسى تاكى تاڭ ئاتقۇچە پىغان چېكىپ چىقاتتى. ئۇلار شام ۋە پانۇس-لارنىڭ يورۇقى بىلەن قورغاننى مەشئەل-دەك روشەنلەشتۈرگەنىدى. پەرھاد قوشۇن-نىڭ يېقىنلىشىشى مۇمكىن بولمايدىغان يەرگە ئورۇنلاشقانىدى. دۈشمەن قوشۇنى ھەر تەرەپتىن مىڭ گەزىراقلىققا چۈش-كەن بولسىمۇ، پەرھاد ئاتقان تاشلار ئۇلارغا چاقماق تېشىدەك تېگىپ، شىرلارنىڭ بېشى-نىمۇ ئۇچۇراتتى. ئەگەر مىڭ غۇلاچ يىراق-لىقتىكى بىر تال كۆكنار ئۇرۇقنى نىشانغا ئالسا، ئۇنىڭ تېشى شۇ نىشانغا دەل تېگەت-تى. تېخىمۇ ئەجەبلىنەرلىكى شۇكى، ئۇنىڭ ئاتقان تېشى ئىلىبىرىس تېغىغا تەگسە، تاغ كۆكنار ئۇرۇقىدەك چېچىلىپ كېتەتتى. ئې-تىش ئۈچۈن ئۇ ھېسابسىز تاشلارنى يونۇپ تەييارلىغانىدى. لېكىن پەرھاد بۇ ئىشلارنى مۇۋاپىق كۆرمەيتتى. مۇنداق قىلىشتىن مەقسىتى، پەقەت دۈشمەن گۇرۇھىنى قور-قۇتۇپ ئۆزىنى سالامەت ساقلاش ئىدى. بولمىسا بىر پاشىنىڭ قاننىغا ئازار يەتكۈ-زۈشمۇ ئۇنىڭ شەنىگە مۇۋاپىق كەلمەيتتى. بىرەر كىشىگە ئەلەم قىلىش - ئۇ بىچارىنىڭ ئىشى ئەمەس ئىدى. جېنىغا يەتكەن ۋەھ-



ھازىر مەقسەت قورغىنىنىڭ ئىشىكى ئېچىل-  
ئۆلۈكتەك يېقىلىدۇ. لېكىن ئۇنى بۇ يەرگە  
ئېلىپ كېلىشكە چارەم يوق - شۇڭا بۇ ئىشقا  
ئاجىزمەن، - دېدى خۇسرەۋ ئۇنىڭغا:

- ئەگەر ئۇنى بېھوش قىلالساڭ،  
كەينىڭدىن ساۋۇت ① كىيگەن يۈز كىشىنى  
ئەۋەتسەن. ئۇلار پەرھادنى ھوشىدىن كەت-  
كەن ھامان تېزلىك بىلەن ئېلىپ كېلىدۇ، -  
دەپ ئۇ زالىم شاھ ۋەدە بەردى. يولدىن  
ئازغان بۇ مەككە تەزىم بەجا كەلتۈرۈپ، بۇ  
ئىشقا قەدەم قويدى. ئۇ ئۆزىنى كۆرۈنۈشتە  
غەمكىن، قايغۇلۇق كۆرسىتىپ مەجنۇن  
سۈپەتكە كىرىپ يولغا راۋان بولدى. ئۇ  
ۋادىدىن بىر خۇشپۇراق گۈلىنى ئۈزۈپ،  
ئۇنىڭغا ھوشسىزلاندىرۇش دورىسىنى چاچتى-  
دە، پەرھاد تەرىپىگە قەدەم قويدى. بۇ مەك-  
كە دىۋانلارچە قەدەم تاشلاپ، ئاشىقانى  
ئەھ تارتتى. شۇنداق ئەھ تارتتىكى، ئەھ  
تارتقاندا گويا ئاغزىدىن ئوت ئۇچقۇنلىرى  
چىققانداك بولاتتى.

ۋاقتىكى، پەرھاد بىر دىۋانە ئاشىقنىڭ  
پەيدا بولۇپ قالغانلىقىنى كۆردى. ئۇنىڭ  
دەردلىك كۈيلىرىنى ئاڭلاپ، سەۋرى - تاقەت  
قىلالماي ھوشىدىن كەتتى. كۆڭلىنىڭ ئارا-  
مىسىزلىقى جېنىغا يەتتى. خاراب بولغان  
جېنىنىڭ ئوتى كۆڭلىگە تەگدى ئاخىر  
پەرھاد ئۇنىڭغا:

- ھەي دەرد ئوتىدىن يالقۇن  
چاچقۇچى، ئوتلۇق نەپەسلىرىڭ مېنىڭ  
ئوتلىرىمنى يالقۇنلاندىرۇۋەتتى. نېمە سەۋەب-  
تىن بۇ ھالغا چۈشۈپ قالدىڭ؟ قەيەردىن  
كەلدىڭ؟ قايسى ئاي يۈزلۈكنىڭ ئىشىقىدا  
بۇنداق تەلۋىلىككە كىرىپتار بولدۇڭ؟  
ماڭا بۇ ئىشقا ئوتى تىغ ئۇرۇپ ۋۇجۇ-

دۇمنى ئۆرتىۋەتتى. دىلىڭ نېمە ئۈچۈن  
ۋە قايسى سەۋەبتىن چاك بولدى؟ ماڭىغۇ  
پەلەكتىن بۇنداق جەبىر - زۇلۇم يەتتى. سەن  
نېمىدىن نالە - پىغان قىلىسەن؟ ماڭىغۇ  
ھىجرانلىقنىڭ ئوتى نېسىپ بولدى، سېنىڭ  
ھىجرانلىق ئوتىدا مۇنچىلىك ئۆرتىنىشىڭنىڭ  
سەۋەبى نېمە؟ مېنىڭ جىسمىمىڭمۇ ئىشقا  
ئوتى نابۇت قىلدى، سەن نېمە سەۋەبتىن  
بۇ قاتارلىق ئەھ تۈتۈنلىرىنى چىقىرىسەن؟ -  
دېدى. ھېلىقى ھىيلىگەر بازار تېپىپ  
پەرھادقا تېخىمۇ كۆپ بازار يەتكۈزۈشكە  
باشلىدى:

- ھەي ئىشقا ئەھلىنىڭ پادىشاھى،  
قايغۇلۇق كەمىنە پالانى ئىقلىمىدىن بولمىن  
ھەممە ئىشلاردىن قول ئۈزگەنمەن تەڭرى-  
نىڭ ھۆكۈمى ۋە پەلەكنىڭ تەقەززاسى  
مېنى بۇ جاپا - مۇشەققەتلەرگە مۇپتىلا  
قىلىپ، بۇ ئەلدىكى بىرسىنىڭ ئىشىقىدا بىچا-  
رە ئەيلىدى. ئۇ دىلرەبانى يىراقتىن  
گاھى ئاشكارا، گاھى پىنھان كۆرۈپ تۇرات-  
تىم، ئۇنىڭ ھىجراندا ھەرقانچە زار ۋە  
غەمكىن بولساممۇ، يىراقتىن كۆرۈشۈم  
بىلەنلا يەنە خۇشال بولاتتىم. تەڭرى خۇس-  
رەۋگە جازا بەرسۇن، ئۇنىڭ بالاسىنى بۇ  
مەملىكەتتىن يىراقلاشتۇرسۇن! چۈنكى  
خۇسرەۋ شۇ كۈنلەردە بۇ شەھەرگە چېرىك  
تارتىپ كەلگەچكە شەھەر دەرۋازىلىرى تاقالدى  
ئۇ گۈل بەرگىدەك كۈلۈپ تۇرغان گۈزىلىم  
قورغان ئىچىدە. قالدى مەن بولسام بۇ باياۋاندا  
ھىجرانلىقتا قالدۇم. مەن بىر غېرىب ناتىۋان  
مەن، مېنى كىشىلەر تونۇمايدۇ. ھېچقانداق  
ئاشىنا، دوست، مەدەتكارم يوق. قورغان  
تەرىپىگە باراي دېسەم، ئۇ زالىمنىڭ  
زۇلمىدىن بېشىمغا ئوق بىلەن تاش ياغىدۇ.

① ساۋوت - ئوق، تىغ ئۆتەيدىغان ئۇرۇش كىيىمى.



ماي، بۇ دەردۇ - غەمدىن ئۆلۈشكە ئازلا قالغانىدىم، چۈنكى بۇ دەردىمنىڭ دىشۋارلىقىدىن باشقا ھەممىم يوق، سېنى ئىشقى دەشتىنىڭ يول باشلىغۇچىسى ۋە خار - زارلىق ئۆلكىسىنىڭ خۇسرەۋى، دەپ ئاڭلىدىم. بۇ قىيا تاشنى ماكان قىلىپ، شاھ تەختىگە ئولتۇرغىنىدەك، تاش ئۈستىگە ئورۇنلىشىپ سەن، ئەل چۈشىنىپ يېتەلمەيدىغان ھال - ئەھۋالىمنى ئېيتىش ئۈچۈن ئالدىڭغا كەلدىم. مەن ئىشقى چاڭگىلىدا پەرياد چېكىپ ھىجران ئازابىدىن ھەر نەپەستە دادلايمەن. ئىشقى ئوتىدا خەس - خەشەككە ئوخشاش يېنىۋاتىمەن، مېنىڭ غېرىب ۋە تەنھالىقىمغا ھېچچىكىم تەڭلىشەلمەيدۇ، - دېدى.

پەرھاد بۇ مەككەرنىڭ ئاھۇ - زارىنى ئاڭلاپ ئەھۋالى تېخىمۇ يامانلاشتى پەرھادقا ئۈنچىلىك گەپلەرنى قىلىشنىڭ ھاجىتى يوق ئىدى. ئۇنىڭ قىلغان ھىيلە - مەكىرلىرىدىن يۈزمىڭدىن بىرىمۇ پەرھادقا كۇپايە قىلاتتى. ھېلىقى سۆزلەرنىڭ تەسىرىدىن پەرھادنىڭ ئىشقى يالقۇنى كۆككە ئۆرلىدى. كۆز ياشلىرى دەشتكە سەلدەك ئاقتى. ئۇ ھىيلىگەر ئۆزىنىڭ مالاللىقتا قالغانلىقىنى شەرھىلەۋاتقاندا بىر خىل ئاۋاز بىلەن خۇددى ئاشىقلىق تۈپەيلىدىن پەرىشان ئەھۋالغا چۈشۈپ قالغان كىشىگە ئوخشاش «ھۇ» تارتىپ، شۇنچىلىك غەۋغا قىلىدىكى، ئۇنىڭدىن پەرھادنىڭ قايغۇلۇق جىسمى زەئىپلىشىپ يىقىلدى. يىقىلغان گەۋدە ئۈستىگە ھېلىقى ھىيلىگەر دىۋانلەردەك دىۋانە ئەمەس، بەلكى يېقىلغان شام ئۈستىگە يۈگۈرگەن پەرۋانلەردەك يۈگۈرۈپ بېرىپ، پەرھادنىڭ ماجالىسىزلىقىنى كۆردى. ئۇنىڭ دىمىغىغا ھوشسىز لاندۇرۇش دورىسى سېپىلگەن گۈلنى تۇتۇپ ھوشىدىن كەتكىچە بىردەم

توختاپ تۇردى. پەرھادتا ھوشتىن ئەسەر قالمىغىنىدىن كېيىن ھىيلىگەر ئورنىدىن تۇرۇپ پەرياد چەككەن قىياپەتتە يوشۇرۇنۇپ ياتقان قوشۇنغا ئىشارەت قىلدى.

ئەلقىسسە، شاپۇر بىر تاشنىڭ ئۈستىدە ئۇخلاپ چۈش كۆردى. چۈشىدىن پەرىشان ھالدا سەسكىنىپ ئويغاندى. ئۇ ئالدىراپ ئورنىدىن تۇرۇپ پەرھاد تەرەپكە قارىدى. پەرىشتە سۈپەتلىك پەرھادنىڭ ھوشىدىن كەتكەنلىكىنى، ئۇنىڭ قېشىدا شەيتانغا ئوخشاش بىر كىشىنىڭ تۇرغانلىقىنى كۆردى ۋە بىر دىۋىننىڭ پەرھادنى قولغا چۈشۈرگەنلىكىنى پەملىدى. شاپۇر ئىشنىڭ قولىدىن كېتىپ قالغانلىقىنى بىلىپ پەرھادنىڭ ئەھۋالىغا يىغلىغان ھالدا قىيادىن بىر ئېغىر تاشنى قومۇرۇپ ئالدى. ئۇ ئېگىزرەك يەرگە ئورۇنلاشقان بولۇپ، ئاستىدا ھېلىقى ھىيلىگەر شاپۇردىن خەۋەرسىز تۇراتتى. شاپۇر قومۇرۇپ ئالغان تاشنى ئۇ مەككەرنىڭ بېشىغا كۈچەپ ئاتتى. مەككەرنىڭ ئاۋۋال مېڭىسى پاقىلىنىپ، ئاندىن كېيىن جېنى چىقتى. بۇ تاش بىلەن ئۇ قاتتىق باش پاقىلاندى، گويىكى «باشنى تاش يەنچىيدۇ» دېگەن ماقالىدەك بولدى نەزمە:

ئانىڭدەك ئۇردى ئول تاش بىرلە ئانى،  
كى ئەۋۋەل مەغزى سوڭرا چىقتى جانى.  
ئۇشالدى تاشى بىرلە ئول قاتىغ باش،  
مەسەلدۈركىم: «ئۇشاتۇر باشنى تاش».

مەككە خەستە پەرھادقا ئاپەت يەتكۈزگەنىدى. شۇ سەۋەبتىن ئۇ ئاپەتنىڭ مۇكاپاتىنى ئالدى.  
يامان نىيەت بىلەن مەككەرنىڭ ئارقىسىدىن كەلگەن قوشۇن جاپاكەش پەرھادنىڭ يېنىغا يېتىپ كەلدى. بىرى «پەرھادنى



\* \* \*

سەرلىق مەنەنلەردىن رىئايەت قىلغۇچىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بەشارەت بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقا - مۇھەببەت ھەم مېھرى - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ مۇئەللىپى مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىملىق، غارا-يىپ تەسىرلىك قىسىمىدىن مۇنداق رىئايەت قىلدۇ:

ئۇ بىخۇدلۇق يولىنىڭ ھوشيارى مەنەلەرگە شۇنداق نەقىش بەردى:

ۋاقتىكى، ھېلىقى ھالاكەت گۇرۇھى پەرھادنى خۇشال ھالدا شاھنىڭ ئالدىغا كەلتۈردى. خۇسرەۋ بۇ ئىشتىن كۆپ خۇر-سەنت بولۇپ، ئۇلارغا شاھانە سوۋغىلارنى تەقدىم قىلدى. خۇسرەۋنىڭ پەرمانى بويىچە بۇ مەجنۇنغا ئېغىر غۇل سېلىپ ئىككى قولىنى زەنجىر بىلەن مەھكەم باغلىدى. قەسقىسى، پۈتۈن ئەزاسىنى زەنجىر - كىشەنلەر بىلەن باغلاپ تاشلىدى. ئاندىن بىر تېۋىپ تېپىپ ئۇنى ھوشىغا كەلتۈرۈشنى بۇيرۇدى. ھېكىم ئۇ ناتىۋانى دەرھال ھوشىغا كەلتۈردى.

پەرھاد ھوشىغا كېلىپ ئۆزىنىڭ مەجنۇنغا ئوخشاش زەنجىر - كىشەنلەر بىلەن بەند قىلىنغانلىقىنى كۆردى. ئۇ جايدا شاھانە بىر بارگاھ بولۇپ، ئۇنىڭ ئەتراپىدا سىپاھلار تۇراتتى. بارگاھنىڭ تۈرىدە بىر ئالىي تەخت، تەخت ئۈستىدە بىر پادىشاھ ئولتۇراتتى. شاھنىڭ ئاستىدا كەيا-نىلارنىڭ تەختى، بېشىدا شاھلىق تاجى بار ئىدى. پەرھاد ئەتراپىغا قاراپ بېشىنى ئىرغىتىپ قوللىرىنى سىلكىپ كۆردى. گاھى ئىشقا قاندىسى بويىچە غەيرەت قىلىپ،

سۆرەپ خۇسرەۋنىڭ ھۇزۇرىغا ئېلىپ بارايلى» دېسە، يەنە بىرى بېشىنى ئېلىپ بېرىپ خۇسرەۋنىڭ ئەزەرىدىن ئۆتكۈزەيلى، دەيتتى. لېكىن ئۇلار پەرھادنىڭ جامالىنى كۆرۈپ زۇلۇم قاندىسىنى ئۇنۇتتى. ئۇنى يۈز ئىززەت - ئىكرام بىلەن كۆتۈرۈپ خۇسرەۋ تەرىپىگە يۈزلەندى. ئەمما پەرھاد ھىجران ئازابىدىن ئۆلۈكتەك ھوشسىزلىنىپ قالغانىدى.

شاپۇر بۇ ئەھۋالنى كۆرۈپ ئۆزىنى ئۆلتۈرۈۋالماقچى بولدى. ئۇ تاغلار ئارىسىدا ئاھۇ - پىغان چېكىشكە باشلىدى. ئۇنىڭ ئاۋازىدىن تاغلارمۇ نالە - زار قىلىپ ئەكس سادا قايتۇراتتى. پەلەك پەرھادقا شۇنداق زۇلۇم قىلغانلىقتىن، قورغان ئەھلىگە گويا قىيامەت قايم بولغاندەك تۇيۇلدى. ئۇلار بۇ ئەھۋالنى گۈلدەك گۈزەل شىرىن بىلىپ قالمىسۇن، دەپ يوشۇراتتى. ئەگەر شىرىن ئاڭلاپ قالسا، ئۆزىنى شەكسىز ئۆلتۈرەتتى. مۇشەققەت تېغىداروزىغارىدىن ئايرىلغان پەرھادنى ئەسىر قىلىپ، تېزلىكتە خۇسرەۋنىڭ ئوردىسىغا ئېلىپ كەلدى. پەرھادتىن ئىبارەت بۇ مۇكاپاتنى شاھقا يەتكۈزۈپ يارماق ئېلىش ئۈچۈن قالقانلىرىنى تۇتتى. ئۇلار پەرھادنى تۇتۇپ گويا تاغنى تالقان قىلغاندەك بولدى.

ھەي ساقى، قەدەھ كەلتۈرگىن! چۈنكى مەن بىناۋا بولۇپ قالدىم. خۇمار، ھىجران ئىلكىگە مۇپتىلا بولدۇم. مېنى ئۆز ئەھۋالىمنى بىلىشتىن يىراقلاشتۇر. ھوشۇمنى قانچە يوقا تاقانسېرى شۇنچە بېھوش قىل. نەزمە:

كېتۈر ساقى، قەدەھكىم بىنەۋامەن،  
خۇمارى ھەجر ئېلىگە مۇبتەلامەن.  
مېنىڭ ھالىمنى ئاڭلاردىن يىراق قىل،  
نېچە بېھوش ئېسەم، بېھۇشراق قىل.



گاھى ئۆزىنىڭ ئەھۋالىغا قاراپ ھەيران-  
لىقتا قالاتتى. ئۇ:

— جاپاكەش پەلەك مېنى بۇ ئىشقا  
دۇچار قىپتۇ، — دەپ ئويلىدى. شۇڭا ئۇ  
ئانچە رەنجىپ كەتمەي قوشۇمىسىنى تۇرۇپ  
ئولتۇردى. پەرھاد ئەدەب-ئەخلاق قائىدىسى  
بويىچە مەجلىس ئەھلىگە تەزىم بىلەن  
بېشىنى ئەگدى، لېكىن سۆز سورىمىغانغا  
جاۋاب بېرىش قائىدىگە مۇۋاپىق كەلمەيت-  
تى. شۇڭا ئېغىز ئاچماي كۆزىنى يەرگە  
تىكتى. ئۇنىڭ ھەيۋىتىدىن خۇسرەۋنىڭ  
ھالىتى ئۆزگىرىپ ئىشقا ئوتى قەلبىگە  
تەسىر قىلىشقا باشلىدى. ئۇ پەرھادنى ئۆل-  
تۈرۈش نەيىتىدىن ياندى. ئۇنىڭغا قاراپ  
سوتالغا تىل ئاچتى. پەرھاد زار-ئاتىۋان،  
مۇۋاپىق جاۋاب بەردى. نەزمە:

دېدى: قايدىن سەن ئەي مەجنۇنى گۇمراھ؟  
دېدى: مەجنۇن ۋە تەندىن قايدا ئاگاھ؟  
دېدى: نېدۇر ساڭا ئالەمدە پىشە؟  
دېدى: ئىشقا ئىچرە مەجنۇنلۇق ھەممىشە.  
دېدى: بۇ ئىشدىن ئولماس كەسب روزى،  
دېدى: كەسب ئولسە بەسدۇر ئىشقا سوزى.  
دېدىكىم: ئىشقا ئوتىدىن دە فەسانە!  
دېدى: كۆيمەي كىشى تاپماس نىشانە.  
دېدىكىم: كۆيمەككىنى ئەيلە مەئلۇم!  
دېدى: ئاندىن ئېرۇر جاھ ئەھلى مەھرۇم!  
دېدى: قاي چاغدىن ئولدۇڭ ئىشقا ئارا مەست؟  
دېدى: روھ ئېرەس، ئېردى تەنگە پەيۋەست.  
دېدى: بۇ ئىشقىدىن ئىنكار قىلغىل!  
دېدى: بۇ سۆزدىن ئىستىغفار قىلغىل!  
دېدى: ئاشىقىغە نەئىش كۆپ قىلۇر زور؟  
دېدى: فۇرقەت كۈنى ئىشقى بەلا شور.  
دېدى: ئىشقا ئەھلىنىڭ نېدۇر ھەياتى؟  
دېدى: ۋەسل ئىچرە جانان ئىلتىقاتى.

دېدىكىم: دىلبەردىڭنىڭ دە سىفاتىن!  
دېدى: تىل غەيرەتىدىن تۇتقان ئاتىن.  
دېدىكىم: ئىشقىغە كۆڭلۈڭ ئۇرۇندۇر،  
دېدى: كۆڭلۈمدە جانىدەك ياشۇرۇندۇر.  
دېدى: ۋەسلىغە بارسەن ئارزۇمەند؟  
دېدى: بارمەن خەيالى بىرلە خۇرسەند.  
دېدى: نۇشى لەبىدىن تاپقاي ئەل بەھر؟  
دېدى: ئول نۇشىدىن ئەل قىسمىدۇر زەھر.  
دېدى: جانىڭنى ئالسا، لەئلى يادى؟  
دېدىكىم: ئۇشبۇدۇر جانىم سۇرادى.  
دېدى: كۆكسۈڭنى گەر چاك ئەتسە بىباك!  
دېدى: كۆڭلۈم تۇتاي ھەم ئەيلە دەپ چاك!  
دېدى: كۆڭلۈڭ فىدا قىلسە جەفاسى؟  
دېدى: جانىمنى ھەم ئەيلەي فىداسى.  
دېدىكىم: ئىشقىدىن يوق جۇز زىيان بۇد؟  
دېدى: بۇ كەلدى سەۋدا ئەھلىغە سۇد.  
دېدى: بۇ ئىشقا تەركى ياخشىراقدۇر؟  
دېدى: بۇ شىۋە ئاشىقىدىن يىراقدۇر!  
دېدى: ئال گەنجى، قوي مېھرى نىھانى،  
دېدى: تۇفراقغە بەرمەن كىمىيانى!  
دېدى: جانىڭغە ھىجران كىنە كەشئۇر،  
دېدى: چۇن يار ۋەسل ئومىدى خۇشئۇر.  
دېدىكىم: شەھغە بولمە شىركەت ئەندىش!  
دېدى: ئىشقا ئىچرە تەڭدۇر شاھۇ دەرۋىش!  
دېدى: جانىڭغە بۇ ئىشدىن ئەلەم بار،  
دېدى: ئىشقا ئىچرە جاندىن كىمگە غەم بار؟  
دېدى: كىشۋەر بېرەي، كەچ بۇ ھەۋەسدىن!  
دېدى: بىچارە، كەچ بۇ مۇلتەمەسدىن!  
دېدى: ئىشقا ئىچرە قەتلىڭ ھۆكىمىن ئەتكۈم  
دېدى: ئىشقا ئىچرە مەقسۇدۇمغە يەتكۈم.  
دېدى: بۇ ئىشدا يوق سەندىن يىراق قەتل،  
دېدى: بۇ سۆزلەردىڭدىن ياخشىراق قەتل.

خۇسرە پەرھادتىن:

— ئەي يولدىن ئازغان مەجنۇن،



لەدىن بولسەن؟ — دەپ سورىدى. پەرھاھ  
جاۋاب بېرىپ:  
— مەجنۇننىڭ ۋەتەندىن قانداق خەبەرى  
بولسۇن، — دېدى.  
— سېنىڭ جاھاندا ھۇنىرىڭ نېمە؟  
— ھۇنىرىم دائىم ئىشقا ئىچىدە مەج-  
نۇنلۇقتۇر.  
— بۇ ئىشقتىن ئاخىرى تىرىكلىكىڭ  
پۈتمەيدۇغۇ؟  
— ئىشقىنىڭ كۆيدۈرۈشى نېسىپ بولسا  
شۇ يېتەرلىك.  
— ئىشقا ئوتىدىن ھېكايە سۆزلەپ بەر.  
— كىشى كۆيمەي تۇرۇپ، ئۇنىڭدىن  
نشان تاپالمايدۇ.  
— كۆيمەكلىكىڭنى بىزگە مەلۇم قىل.  
— كۆيۈشتىن تاج ئىگىلىرى مەھرۇمدۇر.  
— قاچاندىن بېرى ئىشقا بىلەن  
مەست بولدۇڭ؟  
— تېخى جېنىم بىلەن تېنىم بىرلەش-  
مىگەن ۋاقىتتىن بېرى.  
— سەن ئەمدى بۇ ئىشقىدىن كەچ!  
— سەن بۇ سۆزۈڭگە توۋا قىلغىن!  
— ئاشىققا ئەڭ ئېغىر كۈلپەت كەل-  
تۈرگۈچى نەرسە نېمە؟  
— ھىجرانلىق كۈنلىرىدىكى بالا كەل-  
تۈرگۈچى مۇھەببەت.  
— ئىشقا ئەھلىنىڭ تىرىكلىكى نېمە؟  
— يارغا يېتىشكەن چاغدىكى جاناننىڭ  
ئىلتىپاتى.  
— دىلبىرىڭنىڭ سۈپەتلىرىنى سۆزلەپ  
بەرگىن.  
— ئۆز تىلىمدىن رەشك قىلىپ، ئۇنىڭ  
ئېتىنى ئاتمايمەن.  
— ئىشقىنىڭ ئورنى سېنىڭ كۆڭلۈڭمۇ؟  
— شۇنداق، ئۇ كۆڭلۈمدە جېنىمدەك

يوشۇرۇن.  
— ئۇنىڭ بىلەن قوشۇلۇشنى ئارزۇ قىل-  
دىغانسەن؟  
— خىيالى بىلەنلا خۇرسەنمەن.  
— ئۇنىڭ ھەسەلدەك لېۋىدىن باشقىلار  
بەدرە ئالسا نېمە دەيسەن؟  
— ئۇ ھەسەلدىن باشقىلارغا تەقسىم-  
لەنگىنى پەقەت زەھەردۇر.  
— ياقۇت رەڭلىك لەۋلەرنىڭ خىيالى  
جېنىڭنى ئالسىچۇ؟  
— جېنىمنىڭ ئىستىكىمۇ شۇ.  
— ئەگەر ئۇ پەرۋاسزلا كۆكسۇڭنى  
يارسىچۇ؟  
— كۆڭلۈمنىمۇ يارغىن، دەپ تۇتىمەن.  
— ئۇنىڭ جاپاسى كۆڭلۈڭنى ئۆزىگە  
پىدا قىلىشنى ئىستىسە، نېمە قىلسەن؟  
— جېنىمنىمۇ پىدا قىلىمەن.  
— بۇ ئىشقا زىياندىن باشقا ھېچ  
نەرسە يوققۇ؟  
— ئاشۇ زىياننىڭ ئۆزى ئىشقا ئەھ-  
لىنىڭ پايدىسىدۇر.  
— بۇ ئىشقتىن ۋاز كەچكىنىڭ ياخ-  
شراقىكىن؟!  
— بۇنداق ئادەت ئاشىقلاردىن يىراققۇر.  
— خەزىنە بېرەي، بۇ ئىشقىنى قوي.  
— ئالتۇننى تۇپراققا تېگىشمەيمەن.  
— ھىجران جېنىڭغا ئاداۋەت قىلىدۇ.  
— يار ۋەسلىدىن ئۈمىد كۈتۈش  
ياخشىراققۇر.  
— شاھقاشېرىك بولمەن دەپ ئويلىما،  
— ئىشقا ئىچىدە شاھ بىلەن دەر-  
ۋىش تەڭدۇر.  
— بۇ ئىشتىن جېنىڭغا ئازاب يېتىدۇ.  
— ئىشقا ئىچىدە كىمۇ جېنىدىن  
غەم قىلىدۇ؟!



سۇن. خەلق بىرقانچە كۈن ئۇنىڭ ئەھۋال-  
لىنى كۆرۈپ ئىبىرەت ئالسۇن. بۇندىن كې-  
يىن گادايلار شاھلار بىلەن تەڭلىشىمەن،  
دېمىسۇن. بىرنەچچە كۈندىن كېيىن دوزاخ  
ئوتىدەك يالقۇنلۇق ئوت يېقىلىپ، پەرھاد  
كۆيدۈرۈپ تاشلاندى. ئۇ ئوت يالقۇنلىرى-  
نىڭ توپانى ئىچىدە غەرق بولسۇن. كۆيۈپ  
كۈلگە ئايلانغاندا كۈلى كۆككە سورۇلسۇن.  
دۇنيادىن ۋۇجۇدى يوقىلىپ جاھاندىن نا-  
مى ئۆچۈپ كەتسۇن.

پەرھاد بۇ سۆزلەرنى ئاڭلاپ ئىنتا-  
يىن خۇشال بولدى. ئۇ كۈلۈپ تۇرۇپ  
سۆز ئاچتى:

— ئەي پادىشاھ، دۈشمەندىن ئىنتى-  
قام ئالدىم، دەپ تەسەۋۋۇر قىلما، بۇ قىل-  
غان ھۆكۈمىڭ ئەسلىدە مېنىڭ تىلىكىم  
ئىدى. مېنىڭ مەقسىتىم ئىشقاۋازلىق يولىدا  
ئۆزۈمنى قۇربان قىلىش ئىدى. ئۇلۇغ تەڭ-  
رى بۈگۈن مۇرادىمغا يەتكۈزدى. سېنىڭ  
غەزەپ بىلەن قىلغان جەۋرى - زۇلمىڭ  
ماڭا يۈز ئويۇن - كۈلكىدەك تۇيۇلىدۇ. ئۇ-  
نىڭ ھىجران ئازابىدا ھەردەم يۈز ئۆلۈپ  
تىرىلەتتىم. ھىجرانلىق تىغى ئۈگە - ئۈگىلە-  
رىمنى ئاچرىتىپ تاشلايتتى. ئەمدى مېنى  
يوقلۇق يولىغا ئەۋەتسەن. بىر قېتىم ئۆل-  
تۈرۈش بىلەن ئۇ ئازابلاردىن بىر يولى قۇت-  
قۇزدىسەن. جېنىم تېنىمدە بولغانلىقىدىن  
ماڭا ھەمىشە ئازار يېتىپ تۇراتتى. شۇڭا  
سۆڭەكلىرىمنىڭ دارغا ياغاچ بولغىنى مۇ-  
ۋاپىق. چۈنكى، بۇ داردىن ماڭا يۇقىرى  
مەرتىۋە ھاسىل بولۇپ جېنىم ئاداۋەت دا-  
رىدىن قۇتۇلىدۇ. يەنە مېنى ئوق يامغۇرىغا  
تۇتۇشقا ھۆكۈم قىلدىڭ. لېكىن ماڭا ھىج-  
ران قوشۇنى ھەمىشە ئوق يامغۇرىنى ياغدۇر-  
دۇ. جۇدالىق ۋە ئاشىقلىق بىلەن داۋاملىق ئوق

— بۇ ھەۋىسىڭدىن كەچكىن، ساڭا يۇرت  
بېرەي.

— ھەي بىچارە، سەنمۇ بۇ ئىلتىماسىڭ  
دىن كەچكىن.

— بۇ ئىش ئۈچۈن سېنى ئۆلۈمگە ھۆ-  
كۈم قىلىمەن!

— ھە، مەنمۇ ئۇنىڭ ئىشىدا تىلىكىمگە  
يەتكەن بولىمەن.

— بۇ ئىشتا ئۆلۈمدىن يىراق ئەمەسسەن.

— بۇ سۆزلىرىڭدىن ماڭا ئۆلۈم

ياخشىراقتۇر.

ئەلقسىسە، خۇسرەۋنىڭ خىتابلىرى  
قانچە قىيىن بولغانسىرى پەرھاد شۇنچە  
ئاسانلىق بىلەن جاۋاب بېرەتتى. ۋاقتىكى،  
خۇسرەۋ پەرھادنىڭ مەرۋايىت چاچقاندىك  
پاساھەتلىك سۆزلىرىنى ئاڭلىدى - دە، ئىچ-  
كە بىر ئوت چۈشۈپ ھوشىنى يوقىتىشقا  
ئاز قالدى. ئوتخاندىن چىققان يالقۇن-  
دەك تىلى بىلەن:

— مۇنداق رەزىل، پەس بىر كىشى

گەرچە باشتىن. ئاياغىچە زەنجىرلەر بىلەن  
باغلىنىپ ھاياتلىق نوتىسى سىنىغان تۇرۇپ-  
مۇ مەندەك بىر شاھنىڭ سورىغان سوئاللى-  
رىغا ئەدەبسىزلىك بىلەن جاۋاب قايتۇرۇۋا -  
تىدۇ. بۇنداق تاغلار، ۋادىلاردا يۈرگەن  
گادايلغا جازا بېرىشىم لازىم. چۈنكى باشقى-  
لارمۇ سۇلتانلارنىڭ ئالدىدا بۇنداق سۆزلەر-  
نى قىلىشقا جۈرئەت قىلالمايدىغان بولسۇن، -  
دېدى. زالىم شاھنىڭ پەرمانى بىلەن قور-  
غاننىڭ ئالدىغا بىر دار ياسالدى. خۇسرەۋ  
تۆۋەندىكىچە پەرمان قىلدى:

— پەرھادنىڭ قاداڭلىشىپ كەتكەن

قوللىرى ئارقىسىغا قايرىپ باغلىنىپ، دارغا  
ئېسىلسۇن. لەشكەرلەر ئۇنى دار ئۈستىدە  
تۇرغۇزۇپ كۆككەم يامغۇرىدەك ئوققا تۇت-



يامغۇرىنىڭ بالاسىغا قالغانمەن. ئەگەر سېنىڭ ئوقلىرىڭ ماڭا تەگسە، مەن باشقا بالا ئوقلىرىدىن بىراقلا قۇتۇلمەن. يەنە سەن مېنى كۆيدۈرۈپ كۈلۈمنى كۆككە سورۇشقا ئەمرى قىلدىڭ. ئەمما سەن تېخى پىراق ئوتىدا كۆيۈپ كۈل بولۇپ باقمىغان ئىكەن سەن. لېكىن مېنى بۇ ئۆزگىرىپ تۇرغۇچى پەلەك ئايرىلىش ئوتىغا تاشلىدى. ئۇنىڭ ئۇچقۇنلىرى دوزاخ ئوتىدىن كۈچلۈكرەك تۇر. مېنى كۆيدۈرۈش ئارقىلىق بۇ دوزاخ دىن خالاس قىلىپ، خۇشاللىق جەننىتىگە يەتكۈزگەن بولسەن. ئىبراھىم خەلىلۇللاغا ئوخشاش ئوتۇمدىن گۈللەر ئېچىلىدۇ. تۈپ راقىتىن ئىبارەت جىسىم بۇنداق بەند بو- لۇپ ياتقىچە كۈلگە ئايلانسا، ئۇ يار ئىشقىنىڭ شامىلىدا سورۇلىدۇ. ئۇ چاغدا كۈلۈم قارا بۇلۇتتەك يۇقىرىغا كۆتۈرۈلۈپ، دىلدارنىڭ بېشىغا سايە سالىدۇ. ئۇ بەزىدە ھىجرانلىق ياشلىرىدىن يېغىن ياغىدۇرسا، بەزىدە پىراق ئوتىدىن چاقماقتەك ئاھ تارتقۇزىدۇ. ئۇ يېغىن يار پۈرگەن جايلار- دىن ياپىيېشىل مايسىلارنى ئۈندۈرسە؛ چاقماقلار يارنىڭ باغ ۋە تاغلىرىنى يورۇ- قىدۇ. ئەمدى، جەبرى قىلغۇچى شاھ مەن دەك غېرىب ناتىۋانى جازالىماقچى. مەن ئاشىقلىقتا جېنى قىينالغان، ئىشقى ئوتىدىن يۈز مىڭلىغان ئاپەتلەر يۈزلىنىپ، بېشىغا كۆپلىگەن جاپا- مۇشەققەتلەر ياغقان بىر ئاشىق. تېز ئايلانغۇچى پەلەك مېنى ئىشقى جاپاسىغا گىرىپتار قىلىپ قويدى. بىراق خەلقىتىن مېنىڭ سۆيگۈ سۆزلىرىمنى ئاڭلى- غان بىر شاھنىڭ ئۆزىنى مەندەك بىچارىگە رەقىب قىلىۋالغانلىقى تولىمۇ ئەجەبلىنەر- لىكتۇر. بىراۋ مەشۇقنى كۆرمەي تۇرۇپ، ئۆزىنى ئاشىقلىقتا سادىق دەپ ئاتايدۇ.

قورقۇنچىلۇق قوشۇنلارنى يىغىپ يۈز مىڭلى- غان قان تۆككۈچى قىلىچىلارنى ئاسمانغا تەڭلەيدۇ. ئۇ مەشۇقنىڭ خەلقىنى قەتلى قىلىپ، مەملىكىتىنى تالايدۇ. بەدەنلەردىن باش ئېلىپ، باشلاردىن تاج ئالىدۇ. شۇنداق زور غەۋغا، ھېسابسىز قوشۇنلار بىلەن كې- لىپ، ئۇ گۈلىۈزلىۋىكىنىڭ مەندەك غېرىب بىچارىسىگە شۇنداق بىر شاھ ئۆزىنى رەقىب قىلىۋالىدۇ. تۈمەنىمىڭ جاپا- مۇشەققەتلەرگە مۇپتىلا بولغان بىر غېرىبقا قەست قىلىدۇ. بىر ناتىۋانى ياكى ئىلتىپات بىلەن رام قىلالماي، ياكى ھەقىقىي زەربە بىلەن قەت- لى قىلالماي، بەلكى ئۇنىڭ ئاتقان ئىككى تېشى بىلەن دۇبۇلغا ۋە بايراق نەيزىسىنىڭ ئۇچۇپ كەتكەنلىكىنى كۆرۈپ شۇنچە كۆپ قوشۇنى بىلەن ئوسال ئەھۋالغا چۈشۈپ قا- لىدۇ. ئاخىرىدا ھىيلە- مېكىر، خىلمۇخىل تەدبىرلەر بىلەن بېھوش قىلىپ، باشتىن- ئايغىغىچە زەنجىر بىلەن چەمبەرچەس باغ- لايدۇ. دە، دورىلار بىلەن ئۇنى ھوشىغا كەلتۈرىدۇ. يەنە شۇ ھالەتتىمۇ رەھىم قىل- ماستىن جەۋرى قىلغۇچى شاھ تەنە ئار- لاش ئۆتكۈر خەنجەردەك سوتاللارنى سو- رايدۇ. بۇ بىچارە ئۇنىڭ سوتاللىرىغا ئورۇن- لمۇق جاۋاب قايتۇرسىمۇ، بۇ ناتىۋانىڭ سۆزلىرىگە ئېتىبار قىلمايدۇ. ئەمدى كېلىپ شۇ غېرىب بىچارىگە زۇلۇم قىلىشقا باشلاي- دۇ. بۇ مۇنداق رىياسەت ئەربابىغا نىسبە- تەن تولىمۇ ئەجەبلىنەرلىك ئىش! ئۇنىڭغا شىددەت بىلەن نەچچە تۈرلۈك زۇلۇم قى- لىدۇ. يۇ، ئۇنىڭدىن نېرى ئۆتەلمەيدۇ. خىجالەتچىلىكتە قىيىنغىنىدىن، مېنى دەس- لەپتىلا ئۆلۈمگە بۇيرۇغىنى ئەلا ئىدى. بۇ ئادىل شاھ ھىيلە- مېكىر ئىشلىتىپمۇ ئاق- ۋىتى جاۋابلىرىمغا ئاجىز كېلىپ، شۇنچە



شجائەت بىلەن ئادالەت قاندىسىنى شۇنداق كۆرسىتىدىكەن - ھە؟ بارىكالا، ئادالەتمۇ، شجائەتمۇ شۇنچىلىك بولىدىكەن! نەزمە:

ئادالەت ئۇشبۇ بولغاي لەۋھەشەللاھ!  
شجائەت مۇنچە بولغاي بارەكەللاھ!

ئىشقىنىڭ ئەسىرى بولۇشتىن ئىلگىرى چىن مۈلكىنىڭ تەختىدە ماكانىم بولغانىدى. ئەھۋالىم ئەقىل - ئىدرەك نۇرلىرىدىن يورۇغانىدى. شۇ چاغلاردا خۇسرەۋ ماڭا يولۇق قان بولسا ئىدى، ھازىرقىدىن قانچە يۈز مىڭ لەشكىرى كۆپ بولغانىمۇ، ھەممىسىنىڭ قېنىنى تۆكۈشكە ئاتلىنىپ ئۆمۈر تارىنى ئۈزۈپ، ئۇنىڭغا يىگىتلىكىمنى كۆرسىتىپ قوياتتىم. شۇ چاغدا ئۇنىڭ ئىچىدىكى مەغرۇرلۇق ئوتى ئۆچۈپ، شجائەت قاندىسىنى ئۆگىنىۋالغان بولار ئىدى. ھا- زىر مادارسىز، ناتىۋان، غەربىيلىقتا ئۆي - ماكانىدىن ئايرىلغان بىر ئاشقىمەن. خۇس - رەۋ ئاشۇ كۈنى مېنى تۇتۇش نىيىتىدە بىر توپ لەشكىرىنى ئەۋەتكەنىدى. بىر تاش بىلەن ئۇرۇپ بېشىدىن دۇبۇلغىسىنى ئۇچۇرۇۋەتكەنلىكىم ئۆزىگە مەلۇم. ئەگەر بېشىنى نىشانلىسام ئىدى، ھۆكۈم ئۇنىڭغا ئەلۋەتتە يېتەتتى. مەن شۇ لەشكەرنىڭ قېنىدىن ھەم خۇسرەۋنىڭ جېنىدىن كېچىپ، ئامانلىق بەرگەنلىكىمدىن ئۇلار قۇتۇلۇپ قالغانىدى، ئەمدىلىكتە خۇسرەۋ مېنى قەستلەپ قايتۇ. ھاياتلىق قاندىسى مەندىن يىراق؛ ماڭا بۇ ھىجراندىن ئۆلۈم ياخشىراق تۇر. چۈنكى مەن ئۆلۈمنى ھىجراندىن ئارتۇق دەپ بىلىمەن. بۇ سۆزگە ئىزاھاتنىڭ ئەسلا ھاجىتى يوق. مۇبادا چىن تەرىپىگە بىر شامال ئېسىپ، بۇ ئىشلارنىڭ پۇرىقىنى يەتكۈزسە، خاقان بۇ ئاۋارىسى ۋە

جىگەر پارىسىدىن خەۋەر تاپسا، جىگەر پارىسىنىڭ بۇنداق غۇربەتچىلىكتە قالغانلىقىنى، يۈز مىڭلىغان ئېغىر قىيىنچىلىقلارغا مۇپتىلا بولغانلىقىنى ئادالەتسىزلىك ۋە زۇلۇم بىلەن ئۆلتۈرۈلۈپ، ئوتتا كۆيدۈرۈلگەنلىكىنى، ئۇنىڭ پەريادىغا ھېچكىم يەتمەي، بېشىغا بۇ قاتارلىق ئىشلارنىڭ كەلگەنلىكىنى بىلسە، شۇ ھامان ئۇنىڭ كۆزىگە ئالەم تار كۆرۈنۈپ، قايغۇدىن ئۆزىگە كېلەلمەي قالىدۇ. ئۇ پەرۋاسزلىق بىلەن قان تۆككۈچى قىلىچىنى سۇغۇرۇپ، لەشكەرلىرى بىلەن جاھاننى قاراڭغۇلاشتۇرۇپ كېلىپ، ئىنتىقاممەنى ئالغۇسىدۇر. بۇ مەملىكەتتە ئۇ غەۋغا چىقىرىپ، غەرب ئۈستىگە قىلىچ تارتسا، بۇ يەرلەردىكى ئادەمزاتنى تىرىك قالدۇرمايدۇ. مەدايىن شەھىرىدىن ئادەم ئۇرۇقىنى تازىلاپ، تۇپرىقىنى چىن مەملىكىتىگە توشۇتدۇ. ئۇنىڭ بەلگىلىرىنى جاھاندىن يوقىتىپ، ئورنىغا چەكسىز دەريانىڭ سۈيىمىنى قويۇۋېتىدۇ. تاق ۋە راۋاقلار سۇ ئاستىدا غايىب بولۇپ مۇنارلار ئورنىدا قايىناملار ھاسىل بولىدۇ. ئادەم ئەۋلادىنىڭ ھېسابى تۈگەپ، ئورنىغا سۇ ئادەملىرى پەيدا بولىدۇ. مەن گۇناھسىز ئۆلتۈرۈلمەن، بۇ ۋەيرانچىلىقلارغا سەۋەبچى بولغان خۇسرەۋ گۇناھكار بولۇپ، يامان ئاتاق بىلەن ئۆلىدۇ. ئەگەر ماڭا زالىم پەلەكتىن يۈزمىڭ جەبرى زۇلۇم يەتسىمۇ، بۇ سۆزلەرنى ئېسىمگە ئالماس ئىدىم. بىراق، خۇسرەۋ پەرۋىزنىڭ نادانلىقى - جاھاننىڭ ۋەيرانلىقىغا سەۋەب بولىدىغانلىقىنى بىلىپ، تاقەت قىلالىمىغىنىمدىن، سۆزلىرىم ئۇزىراپ كەتتى. خالايدىق: «قورققانلىقتىن سۆزنى ئۇزارتىۋېتىپتۇ» دېمىسۇن. ئەمدى سۆزۈمنى قىسقارتىپ يارىنىڭ يادى بىلەن جاھاندىن كېتىمەن، - دېدى.

ئىشقىنىڭ ئەسىرى بولۇشتىن ئىلگىرى چىن مۈلكىنىڭ تەختىدە ماكانىم بولغانىدى. ئەھۋالىم ئەقىل - ئىدرەك نۇرلىرىدىن يورۇغانىدى. شۇ چاغلاردا خۇسرەۋ ماڭا يولۇق قان بولسا ئىدى، ھازىرقىدىن قانچە يۈز مىڭ لەشكىرى كۆپ بولغانىمۇ، ھەممىسىنىڭ قېنىنى تۆكۈشكە ئاتلىنىپ ئۆمۈر تارىنى ئۈزۈپ، ئۇنىڭغا يىگىتلىكىمنى كۆرسىتىپ قوياتتىم. شۇ چاغدا ئۇنىڭ ئىچىدىكى مەغرۇرلۇق ئوتى ئۆچۈپ، شجائەت قاندىسىنى ئۆگىنىۋالغان بولار ئىدى. ھا- زىر مادارسىز، ناتىۋان، غەربىيلىقتا ئۆي - ماكانىدىن ئايرىلغان بىر ئاشقىمەن. خۇس - رەۋ ئاشۇ كۈنى مېنى تۇتۇش نىيىتىدە بىر توپ لەشكىرىنى ئەۋەتكەنىدى. بىر تاش بىلەن ئۇرۇپ بېشىدىن دۇبۇلغىسىنى ئۇچۇرۇۋەتكەنلىكىم ئۆزىگە مەلۇم. ئەگەر بېشىنى نىشانلىسام ئىدى، ھۆكۈم ئۇنىڭغا ئەلۋەتتە يېتەتتى. مەن شۇ لەشكەرنىڭ قېنىدىن ھەم خۇسرەۋنىڭ جېنىدىن كېچىپ، ئامانلىق بەرگەنلىكىمدىن ئۇلار قۇتۇلۇپ قالغانىدى، ئەمدىلىكتە خۇسرەۋ مېنى قەستلەپ قايتۇ. ھاياتلىق قاندىسى مەندىن يىراق؛ ماڭا بۇ ھىجراندىن ئۆلۈم ياخشىراق تۇر. چۈنكى مەن ئۆلۈمنى ھىجراندىن ئارتۇق دەپ بىلىمەن. بۇ سۆزگە ئىزاھاتنىڭ ئەسلا ھاجىتى يوق. مۇبادا چىن تەرىپىگە بىر شامال ئېسىپ، بۇ ئىشلارنىڭ پۇرىقىنى يەتكۈزسە، خاقان بۇ ئاۋارىسى ۋە



ئەپسۇسلىنىپ ھەسرەت چېكەتتى. لېكىن بۇ ئىشنى توختىتىشتىن نومۇس قىلاتتى. بۇز-رۇك ئۈمىد بۇ ۋەقەنى توسۇشنى لايىق كۆرۈپ، دەرھال خۇسرەۋنى بىر خىلۋەتكە چاقىردى ۋە:

— ئۇنى ئۆلتۈرۈش ھاجەتسىزدۇر. بۇنداق مەجنۇننى بەند قىلىپ زىندانغا تاشلىماق كېرەك. ئۇنىڭ گۇناھى ئازدەك قىلدۇ. چۈنكى تەبىئىتى دىۋانگە ئوخشاپ دۇ. ئۇ ئەقىل يولىدىن ئېزىپتۇ، لېكىن سۆزلىرى راستەك قىلدۇ. شاھنىڭ ئويلىنىپراق ئىش قىلىشىغا توغرا كېلىدۇ. مېنىڭچە ئېگىزرەك تاغ ئۈستىدىن بىر جاي تېپىپ، ئۇنى شۇ جايدا ئېھتىياتچانلىق بىلەن ساقلىساق. ئۈچىۈز قاراۋۇل بىلەن ئىككى، ئۈچ ئايغىچە شۇ جايدا تۇتۇپ تۇر-ساق، ئەگەر سۆزىدە راستلىق كۆرۈلسە، ئۇنىڭ ھاياتلىقىدىن غەم قىلمىساقمۇ بولىدۇ. مۇبادا سۆزىنىڭ يالغان ئىكەنلىكىدىن خەۋەر تاپساق، ئۇ چاغدا خالىغىنىمىزنى قىلىمىز، — دېدى. دانا ۋەزىر بۇ ھېكمەتلىك سۆزلەرنى قىلغاندىن كېيىن خۇسرەۋ ئۇنىڭ رايى بويىچە ئىش قىلىشقا رازىلىق بەردى.

يېقىن ئەتراپتا بىر ئېگىز تاغ بار ئىدى. ئۇنىڭ ئېگىزلىكى ئاينىڭ يۈزىگە داغ چۈشۈرەتتى. بۇ تاغدا ئاسماندەك مۇستەھكەم قەلئە بولۇپ، گۇناھكارلارنى شۇ يەرگە قاماپ ساقلايتتى. ئۇ قەلئەنى بىر دېۋە بىنا قىلغانىدى. ئۇ دېۋىنىڭ ئېتى سەلاسل ئىدى. بۇ قەلئە كىشىلەر ئارىسىدا دېۋىنىڭ نامى بىلەن ئاتىلىپ «سەلاسل قورغىنى» دەپ شۆھرەت تاپقان ۋە ئاۋات بولغانىدى. پەرھادنى شۇ قەلئەگە ئېلىپ ماڭدى. ئۇ قەلئە دىلدارىنىڭ قەلئەسىگە

ئالدىن كېيىن پەرھاد قورغانغا قاراپ، تەزىم بەجا كەلتۈرۈپ، ھۈرمەت بىلەن دۈردى ۋە بۇ ئىشى بىلەن خالايمىنىڭ چېنىغا ئوت ياقتى.

— ئەمدى، — دېدى پەرھاد، — خالايمىنى ئاسامسىلەر، خاھى چاپامسىلەر نېمە قىلساڭلار قىلىۋېرىڭلار!

ئۇ شۇنىڭ بىلەن سۆزىنى تۈگەتتى. نەزە:

دېدى: ئەمدى قىلىڭ، نېكىم قىلۇرسىز، ئاسارسىز يا چاپارسىز، سىز بىلۇرسىز.

ئەلقىسسە، ئۇ زالىملار خۇسرەۋنىڭ ئالدىدىن پەرھادنى سۆرەپ چىقتى. ئۇنى دار ياسالغان، ئوتۇن ۋە ئوت تەييارلانغان يەرگە ئېلىپ كەلدى. بۇ ئەھۋالنى كۆرگەن خالايمىنى: «بىر گۇناھسىز ناھەق ئۆلۈپ كېتەمدۇ؟!» — دەپ غەلۋە - غەۋغا سېلىشقا باشلىدى. ھىيلىگەر پەلەك بۇ خىل ئويۇننى تەييارلىدى. لېكىن قورغان ئەھلىنىڭ بۇ ئەھۋالدىن خەۋىرى يوق ئىدى. خەلق بۇ ئىشنى شىرىن بىلەن مېھنىبانۇدىن مەخپى تۇتۇپ، پەرھادنى يادلاپ ئۇنىڭغا كۆيەتتى. دار ئاستىدا خاراب بولغان جىسمىنى ھەم ئۇنى ئېسىش ئۈچۈن بويىنىغا سېلىنغان تاناپنى كۆرۈپ، قەلئەدىكى خەلقنىڭ كۆڭلى ۋەيران بولۇشقا باشلىدى. چۈنكى بۇ گۇناھسىز ئاۋارە ئۆلۈشكە يۈزلەنگەنىدى.

بۇ تەرەپتە خۇسرەۋ بىلەن ئۇنىڭ بارلىق خاس كىشىلىرى، خاس كىشىلىرىلا ئەمەس بەلكى، بارلىق ئامما ئۇنىڭ دانالەقىدىن ھەيران قالسا، بىپەرۋالىقى ۋە تەنھالىقىغا قاراپ پىغان چېكىشتى. ئۇلار: «پەرھاد مۇنداق جازاغا لايىق ئەمەس ئىدى» دېيىشەتتى. خۇسرەۋمۇ بۇ ئىشىدىن



ئوخشايتتى. پەرھادقا ھوشيار ۋە سەزگۈر بەش يۈز قاراۋۇلنى قوشۇپ ئەۋەتتى. ئۇلار پەرھادنى خۇددى شاھنىڭ ئەتراپىدا تۇرغان ياساۋۇللاردەك ساقلايتتى.

ھەي ساقى، كەل! مەندەك مەجنۇننى مەست قىل. پۇتلىرىمنى چېچىڭنىڭ زەنجىرى بىلەن باغلا! ئەگەر مەن بۇ كىشەنگە مۇپ تىلا بولسام، ۋۇجۇدۇمنىڭ كىشەنلىرىدىن ئازاد بولغان بولمەن. نەزمە:

كەل ئەي ساقى، مەنى مەجنۇننى مەست ئەت،  
 ساچىڭ زەنجىرى بىرلە پايىبەست ئەت.  
 كى بۇ قەيد ئىچرە بولسە مۇبتەلالىغ،  
 ۋۇجۇدۇم قەيدىدىن بولغاي رەھالىغ.

\* \* \*

سىرلىق مەنلەردىن رىۋايەت قىلغۇ-  
 چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت  
 بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقا - مۇھەب-  
 بەت ھەم مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ  
 مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى  
 ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە  
 شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىملىق،  
 غارايىپ تەسىرلىك قىسىدىن مۇنداق رى-  
 ۋايەت قىلىدۇ:

ئەقىل بىلەن باغلانغان ھېكم جۈنۈن-  
 لۇق دەشتىدىكى سۆز مەجنۇنغا شۇنداق  
 كىشەن سالدى:

ۋاقتىكى، قاراۋۇللار پەرھادنى قور-  
 غانغا ئېلىپ ماڭدى. گويىكى ئۇنىڭ يولىغا  
 ئالماس بىلەن قۇمنى تۆكۈپ ئۇنىڭ ئۈس-  
 تىدىن ماڭدۇرغاندەك ئېلىپ ماڭدى. مۇبادا  
 ئۇلار بىخۇدلۇق قىلىپ پەرھادنى قاچۇرۇپ

قويسا، ئۇنىڭ بەدىلىگە خۇس-رەۋنىڭ ھۆك-  
 مى بويىچە بەزدىلىرىنىڭ بېشى ئېلىنىپ،  
 بەزدىلىرى قورغاندىن تاشلىناتتى. بۇ ھۆ-  
 كۈم بىلەن ئۇلارغا ۋەھىمە چۈشۈپ، كېچە-  
 كۈندۈز ھوشيار بولۇشقا تىرىشتى. لېكىن  
 قاراۋۇللار پەرھادنىڭ ئاھۇ - پەريادى ۋە  
 كۈنلەرنى ئۆز مەشغۇلاتى بىلەن غۇبارسىز  
 ئۆتكۈزۈشكە گويىكى لەيلىنىڭ ئىشقىغا گى-  
 رىپتار بولغان مەجنۇندەك شەيدا بولۇپ  
 قالغانىدى. مەلۇمكى، سوقرات ھېكم پەر-  
 ھادقا «ئۇلۇمى خەفىيە» ① دىن تەلىم  
 بەرگەنىدى. شۇ ئىلىملارنىڭ ئىچىدە بىر  
 «ئىسمى ئەزەم» ② بولۇپ، بۇ ئىسمى ئە-  
 زەمنىڭ خاسىيىتى - ئىززەت - ئىكرام تې-  
 پىش ئىدى. كىشى يۈز مىڭلىغان توسقۇن-  
 لۇقلار ئارىسىدا قالغان تەقدىردىمۇ، بۇ  
 ئىسمى ئەزەمنى ئوقۇپ نەگە يۈزلەنسە، شۇ  
 يەردىكى توسقۇنلۇقلار كۈشادە بولاتتى.  
 ئەگەر يولىدا يۈز زىنداننىڭ ئىشىكى بول-  
 سىمۇ، ئىسمى ئەزەمنى ئوقۇغۇچى شۇ ئى-  
 شىكلەرگە قاراپ قەدەم تاشلىسا، ھەممىسى  
 ئېچىلىپ كېتەتتى. بۇ ئىسمى ئەزەمنى ئو-  
 قۇغۇچى غەم - قايغۇلاردىن قۇتۇلۇپ، كۆڭ-  
 لى نەگە تارتسا، شۇ يەرگە بەخىرامان با-  
 رالايتتى. ئۇ ئىسمى ئەزەمنىڭ كۆرسەتمى-  
 سىگە ئىتائەت قىلغۇچى تائەت قىلىشقا ھە-  
 مىشە قادىر بولالايتتى.

ئەلقىسسە، پەرھاد شۇ ئىسمى ئەزەم-  
 نىڭ خاسىيىتىدىن تۈن كېچىلەردە ئۆزىدىن  
 كى پۈتۈن زەنجىر - كىشەنلەرنى بوشىتىپ،  
 قۇلۇپلانغان دەرۋازىلارنى ئېچىپ چىقىپ  
 شۇ تاغنى ئايلىناتتى. بەزىدە دەشتلەرنى  
 كېزىپ، تاش بىلەن كۆكسىگە ئۇراتتى.

① ئۇلۇمى خەفىيە - مەخپىلىك ئىلمى.

② ئىسمى ئەزەم - بۈيۈك ئىسىم، ئايەتنىڭ نامى.



ئۇنىڭ ئەھۋالىغا تاغلارمۇ زار - زار يىغىلايتتى. ئۇ جېنىغا گۇناھسىزلىق خەنجىرىنى ئۇرۇپ، كۆڭلىنى دەرد ئوتىنىڭ ئازابىدىن خالى قىلاتتى. بەزىدە تاغ ئارىسىدا يۈز قېتىملاپ پەرياد - پىغان چېكىپ، زۇلۇم خەنجىرى بىلەن جېنىنى زەخمىلەندۈرەتتى. دە، تېخى تاڭ ئاتمىغان، قاراۋۇللارنىڭ كۆزىدىن ئۇيقۇ كەتمىگەن چاغدا ئۆز ئورنىغا قايتىپ كېلەتتى. پەرھاد بۇ ئىشلارنى مەخپىي تۇتاتتى. چۈنكى بۇ ئىشلار ئەل ئا-رىسىغا يېيىلىپ، خۇسرەۋنىڭ قۇلقىغا يەتسە، ئۇ قاراۋۇللارنى قەھزى - غەزەپ ئاستىدا قالدۇراتتى. شۇڭا بۇ ئىشنى ھېچكىمگە سەزدۈرمەسلىكىنى، قاراۋۇللارغىمۇ خەۋپ - خەتەر يەتكۈزمەسلىكىنى ئىستەيتتى. قاراۋۇللارمۇ بۇ سىردىن خەۋەردار ئىدى. ئۇنىڭ ئىستەكلىرىگە جان - دىلى بىلەن مايىل ئىدى. ئۇ پەلەكتە پەرۋاز قىلغۇچى ھۇما قۇشى نەگە پەرۋاز قىلىشنى خالىسا، شۇ يەرگە بارالايتتى. لېكىن پەرھاد قاراۋۇللارنى ئويلاپ ئۇلارنىڭ غېمىنى يەپ، ئۆزىنى زەنجىر - كىشەنگە بەند قىلاتتى.

— ھەي جاناننىڭ يېگانىسى، — دەيتتى قاراۋۇللار پەرھادقا، — يۈزۈڭدە ئۇلۇغ لۇقىنىڭ نۇرى كۆرۈنۈپ تۇرىدۇ. نېمە ئۈچۈن ئۆزۈڭنى بەند قىلىپ، زەنجىر - كىشەنلەر بىلەن باغلىنىپ ياتقىنىڭغا خۇشال بولمىسەن؟ سېنىڭ بىر تال مويىڭ ئۈچۈن بىزنىڭ بۇ مادارسىز جېنىمىز پىدا بولسۇن. كۆڭلۈڭ نەگە بېرىشنى خالىسا، بىزدەك قايغۇغا چۆككەن كىشىلەر توپىنى تەڭرىگە تاپشۇرۇپ كېتىۋەرگىن. خۇسرەۋدىن بىزگە ھەرقانچە جەۋرى - جاپا يەتسىمۇ، ئۇنى غە-نىمەت دەپ بىلىمىز. سەن تىنىچ - ئامان يولۇڭغا كېتىۋەرگەيسەن.

پەرھاد ئۇلارغا:

— ھەي ناتىۋانلار، پەلەكتىن مەندەك ئازار يېگەنلەر! مۇنداق قىلىش ۋاپا ئەھلىنىڭ، خۇسۇسەن مەندەك مادارسىز ناتىۋان - نىڭ قولىدىن كەلمەيدۇ. ھاۋايۇ - ھەۋەسكە كۆڭۈل بېرىپ، بىر قانچىلىگەن بىچارىلەرنى قانداقمۇ بالاغا دۇچار قىلاي! — دېدى.

بىراق، قاراۋۇللار شەيدا پەرھادنىڭ ئازاد - ئەركىن يۈرۈشىنى ئارزۇ قىلسا، پەرھاد ئۇلارنىڭ تىنىچ - ئامان تۇرمۇش كەچۈرۈشىنى خالايتتى. قاراۋۇللاردا شۇنداق ئەھۋاللار كۆرۈلسە، پەرھادنىڭ كۆڭلىدىن يۇقىرىقىدەك خىياللار كېچەتتى.

ئۇلار پەرھادنى ئازاد قىلىپ قويسا، ئۇ يەنە قاراۋۇللارنىڭ يېنىدىن ئورۇن ئالاتتى. بەزىدە قورغان تەرىپىگە قەدەم قويۇپ، قورغاندىكىلەرنىڭ يېنىدا ئارام ئېلىپ كېلەتتى. قورغاندىكىلەر ئۇنىڭ بەخ تىيار يۈزىدىن كۆزلىرىنى نۇرلاندۇرۇپ، شېرىن سۆزلىرىدىن بەھىرە ئالاتتى. ئەگەر پەرھادنىڭ ئىشقى ئوتى يەنە يالقۇنلىنىپ قالسا، ھوشسىزلارچە پىغان چېكىپ، ئاشۇ ۋادى تەرىپىگە يۈزلىنەتتى. دە، تاغۇ - تۈزلەرنى كېزىشكە باشلايتتى. تەبىئىتى جۈنۈندىن بىر ئاز تىنچىسا، كۆنۈكۈپ قالغان ھايۋاناتلار ئۇنىڭ قېشىغا توپلىناتتى. ئۇ ھايۋاناتلارغا خۇددى سۇلايمان ئەلەي - ھىسسالامدەك ھۆكۈمرانلىق قىلاتتى. تاغۇ - چۆللەردە ئۇ سۇلايمان ئەلەي - ھىسسالام تەختتە ئولتۇرغاندەك ئولتۇرسا، قۇشلار قاناتلىرى بىلەن چادىر ياساپ ئۇنىڭ بېشىغا سايە سالاتتى. ئىشقى ئۇنىڭغا شۇنداق شەۋكەت بەخش ئەتكەن ئىدىكى، ھەتتا شىر - لارمۇ ئۇنىڭ ئالدىدا ياۋاشلىشىپ قالاتتى. پەرھاد بەزىدە ھۆركىرەپ تۇرغان شىرنىڭ



لەيتتى. ھۆپۈپكە قاراپ پىمغان چېكىپ،  
بېشىغا تۇتاشقان ئوتتىن بەلگە كۆرسىتەتتى.  
بۇلبۇللارغا قاراپ، ئىشقا ئوتىدا كۈل  
بولغانلىقىدىن ناۋا قىلاتتى. تۇن - كېچىلەر -  
دە ھوقۇشلار پەرياد ئۇرۇپ سايىرسا، ئۇ  
قەلبىدىكى داغ-لارنىڭ سەرگۈزەشتىلىرىنى  
يېڭىباشتىن سۆزلەيتتى. بەزىدە يۈز خىل  
كۈيلەر بىلەن سۆزلەپ، قەقنۇسقا ھىجران  
ئوتىنىڭ ئۆزىنى قانداق كۆيدۈرۈۋاتقانلىقى  
دىن خەۋەر بېرەتتى. سەھەر شەرقتىن ئۆز  
نۇرلىرىنى كۆرسەتكەندە، ئۇ ياقىسىنى خۇ -  
تەندىن كۆتۈرۈلگەن سۈبھىدەك يىرتىپ،  
تاڭ قۇشلىرىدەك سايىراپ داستان باشلايتتى.  
ئۇ سۈبھىگە قاراپ مۇنداق خىتاب قىلاتتى:

— ھەي سۈبھى، مەنغۇ سۆيگۈ - مۇھەببەت  
ئىچىدە غەمگە چۆككەنمەن. سەن  
نېمە سەۋەبتىن ياقاڭنى يىرتتىڭ؟ سېنىڭ -  
مۇ ماڭا ئوخشاش يوشۇرۇن قۇياشنىڭ بار -  
دەك تۇرىدۇ، سارغايغان يۈزۈڭدىن كۆز  
ياشلىرىڭ ئېقىۋاتىدۇ. يۈرىكىڭ ماڭا ئوخ -  
شاش ئۆرتىنىپ، ئاغزىڭدىن دائىم سوغۇق  
ئاھ چىقىدۇ. ئېھتىمال، ھىجراننىڭ قولىدىن  
جېنىڭغا تەسىر يەتكەن بولسا كېرەك. شۇنىڭ  
ئۈچۈن ماڭا ئوخشاش تاڭ شامىلىدەك ئاھ  
ئۇرىسەن. ناتىۋان جىسمىڭ مېنىڭ تېنىم -  
دەك كۆيىمگەن بولسا، نېمىشقا تۈنلىرىڭ  
تۈتۈن بولۇپ، يۇلتۇزلىرىڭ ئۇچقۇنغا ئاي -  
لىنىپ قالىدۇ؟

ئۇ دەرد ئىچىدە ئۆرتىنىپ يەنە مۇنداق  
داق دەيدى:

— ھەي سۈبھى، ئەگەر سەن دەرد  
ئىگىسى بولساڭ، مېنىڭ ھالىمغا رەھىم  
قىلىپ، مەرھەمەت بىلەن پەريادىمغا يەت.  
نەزمە:

ئۈستىگە مەنمە، قالغان ھاياتلار ئۇنىڭغا  
لەشكەر بولاتتى. بەزىدە ئۇ يولۋاس - قاپ -  
لانلارنى شىرىنىڭ ئىتىلىرىغا ئوخشىتىپ،  
ئۇلارنى ئەركىلىتىپ، خۇشال قىلاتتى. بەزىدە  
دە ئەرزۇ - ئەھۋالنى بۆرىلەرگە كۆز ياش -  
لىرىنى تۆككەن ھالدا شەرھىلەپ، شىرىنى -  
نىڭ جامالىنى ئەسلىەيتتى. بەزىدە تۈلكىلەر -  
گە: «يارنىڭ كۈچىدىكى ئىتلارنى ئالدىم -  
غايىسەن» دەپ يالۋۇراتتى. بەزىدە ئۇ:  
«ئاي يۈزلۈك شىرىنىڭ تۈزىقى يېتىپ  
كەلدى» دېگىنىچە قۇلۇنلارنىڭ بوينىغا گىرە  
سېلىپ، قۇچاقلايتتى. ئۇ كىيىمكەر بىلەن  
ئۆلپەتلەشكىنىدە ئىپار ھەدىلىق كىيىمكە  
ئوخشايدىغان گۈزەلنى تەلەپ قىلىپ، زار -  
زار يىغلايتتى. توشقاننىڭ ئۇخلىشى ئۇنىڭغا  
بىلىرىنىڭ توشقانداك ئۇخلىشىنى ئەسلى -  
نىپ، ھوشنى ئېلىپ كېتەتتى. كەكلىكنىڭ  
يۈرۈشلىرىنى كۆرگىنىدە، گۈزەل يارىنىڭ  
مېڭىش - تۇرۇشلىرىنى ئەسلىەيتتى. بەزىدە  
ناتىۋان جىسمىنى ھۇما قۇشنىڭ ئالدىغا  
خۇددى سۆڭەك تاشلىغاندەك تاشلاپ: «بۇ  
سۆڭەكنى گۈزەل يارىنىڭ ئىتىلىرىغا ئاپىرىپ  
بەر» دەيتتى. ئالدىدىن قىرغاۋۇللار چىقىپ  
قالغىنىدا، ئۇ گۈزەل قامەتلىكنىڭ ھىجران -  
دىن ئاھ ئۇراتتى. قاغىلارنىڭ ئالدىدا  
پىمغان چېكىپ: «يارىمنىڭ قاپقارا چېچىدىن  
رەڭ ئېلىپسەلەر» دەيتتى، بەزىدە تۇتلار -  
نىڭ ئالدىدا ھوشنى يوقىتىپ: «سۆزلەشنى  
ئۇ ياقۇت لەۋلىك گۈزەلدىن ئۆگەندىڭلارمۇ؟»  
دەيتتى. كۆكسى قارا رەڭلىك جانىۋارلارنى  
قۇچىقىغا ئېلىپ، كۆيگەن باغرىنىڭ جەريا -  
نىنى سۆزلەپ بېرەتتى. قۇمىرىلارنىڭ بوينى -  
دىكى ھالقىغا ئوخشاش سىزىققا قاراپ،  
ھېسابسىز ياش تۆكەتتى - دە، ئۇنىڭغا ئۆز  
بوينىدىكى زەنجىر توغرىسىدا ھېكايە سۆز -



ھىم، غەمگۈزارىم بولۇپ قالدىڭ. مۇبادا ئاي يۈزلۈك گۈزىلىمنىڭ تۇرار جايى ئۈستىدىن ئۆتكىنىڭدە، بەخت - ئىقبالغا ئوخشاش تۈگۈلۈكىدىن چۈشۈپ، مېھرىبانلىق قاندىدە - سىنى ئۆگىنىپ، مېنىڭ قانداق كۆيۈۋاتقان - لىقىمنى ئۇنىڭغا ئاشكارىلىغايسەن. يۈزۈم - نىڭ رەڭگىنى ئۆز رەڭگىدىن ئايان قىلىپ، غەم لەشكەرلىرىمنىڭ كۆپلۈكىنى زەررىلىرىڭ بىلەن بايان قىلغايسەن.

پەرھاد تاڭ - سەھەردىن باشلاپ تاكى كۈن چىققىچە شۇ ھالدا گاھى ئۇنىڭ بىلەن گاھى بۇنىڭ بىلەن سۆزلىشەتتى. گاھى سەھەردە تاڭ ئېتىش بىلەن تەڭلا سۆزلەپ كېتەتتى. كۈن ئۆرلىگەندە شامال - دەك بىرەر سائەتمۇ ئارام ئالمايتتى. ئۇنىڭ چىقارغان تىنىقلىرى گويا تاڭ شامىلى قىزىل بويىقلارنى ئۇچۇرغاندەك شەپەق ئوتىنىڭ ئەلەڭلىرىنى ئۇچۇراتتى. ئوتلۇق ئاھىدىن ئالەمگە، بەلكى بۇ كۆك رەڭلىك ئاسمانغا ئوت تۇتۇشاتتى، ئۇنىڭ ئايىغىغا پاتقان قىرلىق تاشلار پۇتلىرىنىڭ ئارقىسى - دىن بېشىنى چىقۇراتتى. كۆكسىگە ئۇرغان تاشلار بىلەن كۆكسىنىڭ سۆڭەكلىرىنى پارە - پارە قىلاتتى. ئۆز جىسمىغا ئىشقى تىغىنى ئۇرۇپ، تۆشۈك ئۈستىگە تۆشۈك، يارا ئۈس - تىگە يارىلارنى پەيدا قىلاتتى. بۇ تەتۈر پەلەك ئۇنىڭ جاراھەتلىرىنى تاڭماق ئۈچۈن سىرتماق ئۈستىگە سىرتماق، توزاق ئۈستىگە توزاق قۇراتتى. ئۇ بالا دەشتىدە مەج - نۇندەك نالە قىلغىنىدا ئۇنىنى ئاڭلىغان ئۇچار - قاناتلار ۋە بۇغا - ماراللار زار - زار يىغلايتتى. ئۆزىگە دەرد - ئەلەم تىغىنى ئۇرغىنىدا تاغلارغا يېرىقچىلار پەيدا بولاتتى. جاراھەتلىرىگە ئاھ خەنجەرلىرى بىلەن دەم سالاتتى. تاغلارنى ئاھ تىغى بىلەن

چۇ ساھىب دەردىسەن ھالىمغا رەھىم ئەت، تەرەھھۇم ئەيلەبان فەريادىمە يەت.

ئۇ تاڭغا قاراپ يەنە مۇنداق خىتاب قىلدى:

— گۈلشەندە گۈللەر ئېچىلغاندا، گۈل ئۈستىگە سۈمبۈلىنىڭ چاپلىرى تۈزۈپ چۈشكەندە، ئۇ گۈزەل يار گۈل ئۈزۈش ئۈچۈن گۈل يۈزلۈكلەر بىلەن گۈلشەنگە قەدەم قويىدۇ. شۇ چاغدا سېنىڭ شامىلىڭ ئارقىلىق مېنىڭ سوغۇق ئاھىمدىن نىشان تېپىپ، شەبىنىمگىدىن كۆزۈمنىڭ يېشىنى بىلىپ ئالار.

جاھاننى يورۇتقۇچى قۇياش ئۇپۇقتىن كۆتۈرۈلۈۋاتقاندا، پەرھاد ئۇنىڭغا قاراپ مۇنداق خىتاب قىلدى:

— ھەي نۇرى قايغۇ بەزمىسىنى يال - قۇنجاتقۇچى قۇياش، ئەگەر سەنمۇ مۇھەب - بەت ئوتىدىن ماڭا ئوخشاش ھەسرەتكە گەرىپتار بولمىغىنىڭدا ئىدى، مۇنچىلىك ئوتلۇق بولماس ئىدىڭ. مېنىڭدەك مۇرا - دىڭ ھاسىل بولمىغانلىقى ئۈچۈن كۆز يېشىڭ ئەتراپقا دەريادەك ئاقماقتا. سەنمۇ خۇددى ماڭا ئوخشاش پەلەكتىن ئازاب چەك كەن ئوخشايسەن. تاقەتسىزلىكىڭ ۋە ئۆرتە - نىشىڭ مېنىڭكىدىن كەم ئەمەستەك تۇرىدۇ. ئەگەر ھىجرانلىقتا قالمىغىنىڭدا، ئۆزۈڭنى يوقىتىپ مەن ناتىۋاندىك سارغايماس ئىدىڭ. جۈنۈنلۈق ئوتلىرىڭغا مېنىڭكىگە ئوخشاش ياغ قۇيىمىغان بولسا، نېمىشقا ئورنوڭ تاڭ - دىن - شامغىچە تاغنىڭ ئۈستىدە بولۇپ قالىدۇ؟ ئەگەر سەنمۇ ماڭا ئوخشاش غەم - قايغۇ ئىچىدە قالمىساڭ، نېمە ئۈچۈن گاھى ئوتتا، گاھى سۇدا يۈرىسەن؟ سەن پۈتۈن ئەھۋالنىڭ بىلەن مېنىڭ دەردىشىم، ھەممىد -



پارە قىلىپ، ھەربىر پارنى يەنە يۈز پارە قىلاتتى. ۋادىلار ئارىسىدىكى تۈپتۈز جايلار-نى تەپكەندە گويا ئۇنىڭ كۆز ياشلىرىنىڭ ئېقىنىلىرىدەك يېرىقلار ھاسىل بولاتتى. ئوتلۇق نەپەسلىرىنىڭ ئۇچقۇنلىرى بىلەن تۈتۈنلىرى بۇ تاغدىن ئۇ تاغقا ئۇرۇلاتتى. ئۇلارنىڭ بىرىدىن دەردۇ - غەم چاقماقلىرى، يەنە بىرىدىن بالا - قازا بۇلۇتلىرى پەيدا بولاتتى. ئۇ نالە قىلىپ تاشلارنىڭ باغرىنى ئېزەتتى. ئۇنىڭ نالە - زارى تاغلارنى غەم - قايغۇغا سالاتتى. ئۇنىڭ دىلىدىن توختاۋ - سىز چىقىۋاتقان پەرياد سادالىرىغا سادا قايتۇرۇۋاتقان تاغلارمۇ ھېرىپ دەرمانىدىن كېتەتتى. ئۇ يۈرەك قانلىرىنى ئىچەر ۋاقتىدا لالە گۈلىنى جام قىلاتتى - دە، ئۇ جام گويا پەلەك جامىدەك شەپەق رەڭ ئالاتتى. ئۇ جامدا لىقمۇلىق تولدۇرۇلغان شارابىنى ئىزدىگەندى. لېكىن ئۇنىڭ ئورنىغا دەرد - ئەلەم زەردابى، بەلكى قىپقىزىل لەۋلىرىنىڭ قانلىرىنى يۇتماقتا ئىدى. نەزمە:

كېتۈر، ساقى، قەدەھ گەردۇننى ئەيلەپ،  
 ئاڭا مەملۇ مەيى گۈلگۈننى ئەيلەپ.  
 يوق ئېرسە بادە، قۇي زەھرى ھەلاھىل،  
 ھەياتى ھەجرى مۇشكىل كەلدى، مۇشكىل.

\* \* \*

سىرلىق مەنىلەردىن خەۋەر بەرگۈچى-لەر ۋە يوشۇرۇن ئىزلاردىن نەقىل كەلتۈر-گۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشىق - مۇھەب-بەت سەھىپىلىرىنىڭ ۋە مېھرى - شەپقەت يېزىقلىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجا - يىپ يېقىملىق، غارايدىپ تەسىرلىك قىلىدى-

دىن تۆۋەندىكىچە رىۋايەت قىلىدۇ:  
 ئۇ مەي سۈزگۈچى ساقى غەم - غۇس-سە بەزمىسىدە ئۆز مەجلىسىنى ھەردائىم شۇنداق بېسىدى: ئۇ غەم دەرياسىنىڭ لەھىكى، بالا ۋە دەرد تېغىنىڭ قاپلىنى، سەۋدايىلىق ۋادىسىنىڭ مەجنۇنى، مەجنۇن-لىق باياۋىنىنىڭ ئەجدىھا سۈپەتلىك دېۋد-سى بولغان پەرھاد مۇشەققەت غارى ئىچىدە مالاھەت جامىدىن بالا زەھىرىنى ئىچتى؛ ئۇ مالاھەت شارابىنى سۈمۈرگۈچى، خارۇ زار-لىق تېغىنىڭ دېۋانىسىنىڭ كۆڭلى پىراق ئوتى ئۈچۈن ئوتخانا بولۇپ، ئۇنىڭ دىلى يۈزلىگەن ئوتخانلاردەك ئاھ چېكەتتى. ئۇ جاھاننى ئۆز ئاھىنىڭ تۈتۈنلىرى بىلەن قاراڭغۇلاشتۇرۇپ، ئۇ قاراڭغۇلۇق ئۇنىڭ مۇراد سۈبھىسىگە يېيىلاتتى، پەلەك دېڭىز-زىغا كۆز ياشلىرىنىڭ ھەممىسى يېتىپ، ئۈمىد قەسىرىنى ئاشۇ سەل بىلەن پەست قىلاتتى. تاشلارنى ئاتقاندا بالىلار ئۇنى كۆرۈپ مەقسەت كۆزىنى كور قىلاتتى. ھىجران تۈنىنىڭ دەردمەن بالىسى بۇ تۈن-دە قورقۇنچ زەھىرى بىلەن ھالاك بولغۇ-چىدۇر. بۇ مەككەر پەلەكتىن ئۇنىڭ چېنى زۇلۇم تىغىنى يەپ، پۇرقات تېغىدا پەرھاد بالا - قازالارغا مۇپتىلا بولغانغا ئوخشاش چېكى يوق پۇرقات، بەلكى داۋاسى يوق دەردكە قالغاندۇر. پەرھاد كۈندۈزنى شۇ يوسۇندا ئۆتكۈزۈپ، كېچە بولغانغا قەدەر ھىجران ئازابىدىن نالە - پەرياد قىلاتتى. كېچىسى بولسا تاكى كۆڭۈللەرنى روشەن قىلغۇچى تاڭ پەيتىگىچە ئۇنىڭ ئىشى كۈن-دۈزدىكىدىنمۇ يۈز ھەسسە زىيادە كۆيىدۇر-گۈچى دەردلەر بىلەن ئۆرتىنىشتىن ئىبارەت ئىدى. بىر كىشىنىڭ بېشىغا بىر كۈندە يۈز مىڭ قېتىم بالا - قازا يۈزلەنسەمۇ، يەنىلا



ئۇنىڭ كۈنى ئۇن بالىسىنىڭكىدەك قاتتىق بولماس. چۈنكى ئۇن بالىسىغا نىسبەتەن ھىجران كۈنلىرىنىڭ ھەربىر ئاخشىمى ئۇنى ئوۋلاش ئۈچۈن مېھنەت چاچلىرىدىن يېيىلغان قارا قايغۇنىڭ تور - توزاقلرىدۇر. ياق، ئۇ ئۇن قاراڭغۇلۇقى ئەمەس، بەلكى، غەم - قايغۇ مەملىكىتىنىڭ قاراڭغۇلۇقى، بۇ قاراڭغۇلۇقنىڭ تۇتۇنلىرى ئالەمنى يېپىۋالماقچا، ھىجراندا ئازاب چەككۈچىلەرنىڭ نەپەسلىرى بوغۇلۇپتۇ، بۇ قارا تۇمانلار ئۇپۇقتا قاراڭغۇلۇقنى بەرقارار قىلىپ، ئابد ھاياتتەك نۇرلۇق قۇياشنى ئاسمانغا چىقىش تىن توختىتىپتۇ. پەرھادنىڭ خاراب بولغان ئەھۋالىنىڭ قاراڭغۇلۇقنى كۆرۈپ، ئىسكەندەرنىڭ زۇلماتقا كىرگەندە ئۆزى بىلەن ھەمراھ قىلغان روشەنلىكىمۇ بۇنداق قاراڭغۇلۇقتا يول باشلىيالماسلىقىنى بىلىپ، ئۆزىنىڭ خىزمىتىدەك يول باشلىغۇچى بولالمىشىدىن ئۈمىدسىزلىنەتتى. بۇ مەككە پەلەك بىچارە پەرھادنى كۆيدۈرۈپ، ئۇنىڭ كۈلى بىلەن ھاۋانى قارا قىپتۇ. ياق، ئۇنى قارا دېمە، ئۇ غەم تۈنلىرى ياندۇرغان چىراغ - نىڭ كۆيۈندىسى بولۇپ، ئۇنى ئېزىپ ئالەمنى قارايتىپتۇ. نېكىن ئۇ قاراڭغۇ مېھرى - مۇھەببەت ئوتخانىسىنىڭ تۇتۇنى، ئۇنىڭ ئىچى بولسا زۇلمەتنىڭ كانىدۇر. يۇلتۇزلار ئۇ تۇتۇننىڭ تۈپەيلىدىن سەييا - رىلاردەك سەيلى قىلماقتىن خالى، ھەرىكەت قىلماقتىن ئازاددۇر. پەلەكىمۇ بۇ قاراڭغۇلۇق ئىچىدە گويا قارا پاتقاق ئىچىگە پېتىپ قالغان ئېشەكتەك، پۇت - قولىنى ئۇزۇن سۇنۇپ يېتىپتۇ. ئاجايىپراقى شۇكى، ئۆت - كۈر كۆزلۈك ئەربابلار ئۇ قاراڭغۇلۇق تۈپەيلىدىن ئۆزىنى ئەمما ھېسابلاپ، ھەيرانلىق ئىچىدە قارا باسقان كىشىدەك بولۇپتۇ.

ئۇن لەشكىرىنىڭ چۈمۈلە ۋە چېكەتكىلەر - دەك تولىلىقىدىن، پارلاق قۇياشمۇ ھايات - لىقنى تەرك ئېتىپ، خۇددى سۇ ئاستىغا تەلپۈنگەن بېلىقچى قۇشتەك، تۆۋەن شۇڭ - غۇپتۇ. بۇ دەۋران ئۇنى تۇپراققا دەپنە قىپتۇ، زامان ئۇنىڭغا ھازا تۇتۇشنى باھانە قىلىپ، يۈزىنى تۇم قارا قىپتۇ. پىراق ئازابى تارتقۇچىلار ئۈچۈن ھەربىر يۇلتۇز ئۆز نۇرلىرىنىڭ خەتلىرىنى يازدىغان قەلەم - نى قان تۆككۈچى تىغقا ئايلىنىدۇرۇپتۇ. سۈبھى گويكى شوخ قىزلارغا ئوخشاش سۈرمە تارتىپ، كۆزلىرىنىڭ ئېقىنىمۇ قارايتىپتۇ. مۇئەزرىتىلەر ئاۋاز چىقىرىش ئۈچۈن بۇ سۈرمىدىن غىزالىنىپتۇ. بۇنىڭ - دەك قارا تۈندە كۆزلەر قىيىنلاقتى. ھەممە ئالەم گويكى سۈرمە رەڭگىدە كۆرۈنۈپ، ئاق - قارىنى پەرق ئەتكىلى بولمايتتى. قاراڭغۇلۇقتىن ئالەم كۆزگە كۆرۈنمەيتتى، بۇ ئالەم كۆزلەرگە باشقا ئالەم بولۇپ كۆرۈنەتتى. بۇ تۈندە گويا پەلەك ھەرىكىتىدىن مۇ ھېچ نىشانە قالمىغانىدى. بۇ قاراڭغۇدا كىشى ئەگەر بىر نەرسىنى پەملىگەن تەق - دىرىدىمۇ، ئۇنى چوقۇم تەتۈرسىچە پەملىپ سالاتتى. بۇ ئاخشام قىيامەت سۈبھىسىگە تاڭ ئاتقۇزماي، كېچىدەك تۇرار ئىدى. بۇ قارا تۈندە شەپەرەڭمۇ ئۇچۇش ئۈچۈن ئۆز قانىتىنى تاپالمىدى، ياكى بۇ كۆك گۈمبەزىدىن يوقۇقنى ئىزدەپ تاپالمىدى. بۇ زۇلمەت ئىچىدىن شۇنداق پەردىلەر تارتىلىدىكى، شەپەرەڭلەر ئۆزىنىڭ قاناتلىرىنى تاشلاشنى ئىستىسىمۇ تاپالمىتتى. يۈز تۈمەن قاغىلار پەلەك كۆكلىمىگە قونۇپ تۇرغانىدى، لېكىن ئۇلارنىڭ كۆزلىرىدىن باشقا ھېچ نەرسە كۆرۈنمەيتتى، چۈنكى ھەممىسىنىڭ جىسمى ئۇ تۈننىڭ تۇمانلىرى



جان تالشىۋاتقان ناتىۋان ياكى كۆمۈر ئىچىدە بېشى يەنچىلىگەن يىلانغا ئوخشاپ قالدى. ئەجەل خەنجەرلىرى ئۇنىڭ جىسمىنى پارە-پارە، ئۆلۈم ئوقلىرى بولسا ئۆت-مە تۆشۈك قىلىۋەتكەنىدى. ئۇ توختىماس-تىن بېشىنى تاشلارغا ئۇراتتى. ئۇ تاش-لارمۇ ئۆز بېشىنى پارە-پارە قىلاتتى. ئۇنىڭ ئاجىز جىسمىدا كۈي-دۈرگۈچى ھارارەت شۇ قەدەر كۈچەيدىكى، ئۇنىڭ قىزىتمىسى ئۇنىڭ ھارارىتىدىن تەسكىن تاپاتتى. ئۇنىڭ زەئىپ جىسمى تۇپراق ئۈستىگە چۈشۈش بىلەنلا، ئۇنىڭ ھارارىتىدىن تۇپراق شۇ ھامانلا كۈلگە ئايلىناتتى. زامان بۇنى باھانە قىلىپ، ئۇنىڭ جىسمىنى دائىم قارا تۇپراققا ئولتۇرغۇزۇپ قوياتتى. ئۇ قىزىتمىنىڭ ھارارىتىدىن تېنىدە قاپارتمىلار پەيدا بولاتتى. بۇ قاپارت-مىلاردىن سۇ ئېقىپ، ئۇنىڭ ئاغزىغا زە-ھەردەك تاماتتى. ئۇنىڭ ئېغىزى زەھەر يۇتقاندەك ئاچچىق بولۇپ كېتەتتى. غەم-غۇسسە كېچىسى ئۇنىڭغا ئاشۇ تەرىزدە غەم تاغلىرىنى يۈكلەيتتى. ھىجران قوشۇنى ئۇنىڭ بېشىدىن سەلدەك ئېقىپ ئۆتەتتى. كۆزىگە يۈزلىگەن بالا-قازالار كۆرۈنۈپ، بىر سائەتمۇ ھوشىغا كېلەلمەيتتى. پەرھاد-نىڭ سەۋرى-تاقىتى تۈگەپ يىغا-زارە قىلىشقا باشلىدى. ئۇ بىرىنچى ئاسمانغا قا-راپ مۇنداق پەرياد چەكمەكتە ئىدى: «ھەي جاپاكار زالىم پەلەك، سەن مېنىڭ بۇ ئاجىز جىسمىم تۇپرىقىدىن چاڭ چىقىرىۋەتتىڭ. مېنى بىر يولى بەرباد قىلدىڭ. زۇلۇمنىڭ ئۇسۇللىرى ۋە جاپا قىلماقنىڭ ھۈنەرلىرى مۇشۇنچىلىك بولار. كاشكى، ئە-جەل تېغىنى ئۇرغان بولساڭ، مېنى بىر قېتىمدا ئۆلتۈرگەن بولساڭ ئىدىڭ. مەن

دىن يوقالغان، پەقەت ئۇلارنىڭ كۆزلىرىلا يۇلتۇزدەك ئويۇق كۆرۈنۈپ تۇراتتى. يۈز-مىڭلىغان قاغىلار ئۇنىڭ بىلەن جەڭلىشىش-تىن ئاجىز كېلىدىغان بۇنداق قاراڭغۇلۇق قاغىسى كەم تېپىلاتتى. ئۇنى قاراڭغۇ تۇن دېمە، بەلكى ئۇ غەم-غۇسسە زىندان-ندۇر، غەم-قاغۇ كانلىرىمۇ بۇ زىندان ئىچىدە قېلىپ، سەرگەردان بولۇپتۇ. پەر-ھادنى ھىجران غېمى خاراب قىلىپ، بۇ قارا تۈننىمۇ جېنىدىن تويغۇزۇپتۇ. بۇ پەرۋا زالىم پەلەك ھەر نەپەستە ئۇ تۈننىڭ جېنىغا قەست قىلىپ، ئۇنى يامان ئەھۋالغا دۇچار قىلىپ، ئۇ تۈننىڭ ياقىسىنى ئۇپۇق سىزىقىدىن يىرتىپ تاشلاپتۇ. ھېچ كىشىگە بۇنداق قارا كۈنلەر كەلمسۇن. پەرھاد-نىڭ بېشى مۇشەققەت تاشلىرىدىن جاراھەت-لىنىپ، بەلكى ئۇ تاشلارغىمۇ ئۇنىڭ باش-لىرىدىن شىكەستە يېتىپ تۇراتتى. غەم-غۇسسە تاغلىرىدىن ئۇنىڭ ئاياغلىرى قاناپ، بەلكى ئۇنىڭ ئاياغلىرىدىنمۇ ئۇ تاغلار قا-ناپ كېتەتتى. ھىجران چاڭگىلىدا ئۇنىڭ قوللىرى سىنىپ، ھەتتا باشتىن-ئايىغىغىچە زەخمىدار بولاتتى. بۇ ئازابلار ئۇنىڭ زە-ئىپ تېنىگە يېمەك-ئىچمەك ئۈچۈن يول بەرمىگەچكە، ئۇنىڭ تېرىسىدىن سۆڭەكلىرى ئايان بولۇپ قالغانىدى. ئۇنىڭ جىسمى ئىچىدە شامدەك يېنىپ تۇرغان مەيۈس جې-نى، تېرە ۋە سۆڭەكلىرى قوشۇلۇپ گويى-كى شولا چېچىپ تۇرغان پانۇسقا ئوخشاش كۆرۈنەتتى. جاپاكار پەلەك ئۇنىڭ جىسمىغا تاش ۋە ئوقلارنى ياغدۇرغىنىدا، ئۇنىڭ جىسمى پانۇسى تۆشۈك-تۆشۈك، بەلكى چۇل-چۇل بولاتتى. ئۇ غەم تاغلىرى ئىچىگە ئوتلارنى سېلىپ، ئۆزىنى يەرگە ئۇرۇشقا ئالدىرايتتى. ئۇ ئۆلۈم ئالدىدا



ئۆپتى. ئۇ پەلەككە قاراپ يەنە نالە قىلىشقا باشلىدى: «ھەي پەلەك، قارا تۈنۈمنى يورۇتقىن، ئۆلەر ھالەتدە پەريادىمغا يەتكىن. ھالىمغا رەھىم قىلىپ جېنىمنى ئالغىن - دە، تۇپرىقىمنى ئۇ ئاي يۈزلۈكىنىڭ كۆچىسىغا چاچقىن. مەن يوقلۇق دۇنياسىغا كېتىۋاتىمەن، ئۇنىڭغا ئاخىرقى سالامىمنى يەتكۈزۈپ قويغىن.»

پەرھاد ئىككىنچى ئاسمانغا كۆز تىكىدى. ئۇنىڭ كۆزىگە بىر ئوق ① كۆرۈندى. پەرھاد ئۇ ئوققا قاراپ سۆز باشلىدى: «ئەي دوستلارنىڭ ھال - ئەھۋالىنى يېزىپ تۇرغۇچى، ئەي ئاسمان ۋاراقلىرىدا دائىم قەلەم تەۋرەتكۈچى، كۆزۈمنىڭ قارىلىرىنى سىياھ قىلىپ مېنىڭ بۇ ئەھۋالىمنىڭ شەرھىسىنى تولۇق يازغىن. قاچانكى ئۇ قۇياشنىڭ ئىشىكى ئالدىغا يۈز قويغىنىدا بۇ خېتىمنى ئەلۋەتتە ئۇنىڭ قېشىدا قويغىن.»

پەرھاد ئۈچىنچى ئاسمانغا نەزەر تاشلاپ زۆھرە يولتۇزىنى كۆردى. زۆھرە يولتۇزى بولسا پەلەكنىڭ سازەندىسى ئىدى. پەرھاد ئۇنىڭغا قاراپ توختىماستىن ئۇن تارتىپ نالە - زار قىلاتتى. نالە - پىغاندىن ئۇنىڭ قەددى چاڭدەك ② ئىگىلىگەندى. ئۇ مۇنداق نالە قىلاتتى: «ھەي يەر ئۈستىگە كۆكتىن شادلىق ياغدۇرغۇچى، سېنىڭ نەغمەڭ كىشىگە جان بېغىشلاپ، شادلىقنى قوزغايدۇ. سەن بىر پەس تارىڭنى ئۈزگىن، مەندەك ئۆلۈك ئۈچۈن قايغۇ - ماتەم سازىنى تۈزگىن. سەن ئۇ ئاي يۈزلۈكىنىڭ بەزمىسىدە نەغمە باشلىغىنىدا مېنىڭ ھالاكىتىمنىڭ ماتەم سازىنى ياڭراتقىن.»

ئۇ تۆتىنچى ئاسماننى قۇياش ۋە

غېرىبىلىقتا خەستە بولغان، بالا ۋادىسىدا مەجىنۇلدەك پەرىشان بولغان بىر بىچارە ئەمەسمۇ؟! بىراۋلى تەڭرىم ئۆز مەرھىمىتى بىلەن زەبەردەست قىلىپ ياراتسا، يەنە بىر راۋلى غېرىبىلىق كاپىتى بىلەن ئۇرۇپ پەست قىلغان بولسا، ئۇنىڭغا يەنىلا زۇلۇم قىلىش رەھىمدىللىققا مۇناسىپمۇ؟! قاچانغىچە جېنىمغا بۇنداق كېچە بولىدۇ، جېنىم قاچانغىچە بۇ كېچىلەردە ئازاب چېكىدۇ؟ قارىغىنا، سەن بېشىمغا قانداق تۈنلەرنى كەلتۈردۈڭ؟ مېنى قانداق قارا كۈنگە مۇپتىلا قىلدىڭ؟! ئۇ تۈن بىلەن كۈنلەر گويا مىڭلارچە قانخور دېۋە بولدى. سەن مېنى بۇلارغا ئۆلتۈرگۈزۈمەك ئۈچۈن خارۇ - زار قىلدىڭ. ھەي، سەن مېنىڭ ئويغانماس بەختىمگە ئوخشاش، ئۇخلاپ قالدىڭمۇ ياكى نەچچە مىڭ يىللاردىن بېرى سەيلە قىلىپ ئەمدى ھاردىڭمۇ؟! ئېيتقىنا، سېنىڭ ھەر كۈنكى قەدەملىرىڭ ھەر ئاخشامدىكى يۈرۈشلىرىڭ قېنى، ئاخىر؟! سېنىڭ ئاياغلىرىڭ مېنىڭ ئاھ ئوقلىرىم تېگىپ، مەجرۇھ بولۇپ قالغانىدۇ. ئەگەر مەجرۇھ بولمىغان بولساڭ، سۈبھىمگە قاراپ بىر قەدەم مېڭىپ باق. ئۇ ئاي يۈزلۈكىنىڭ ھىجراندا قالغان بۇ ھالىمغا ئىچىڭ ئاغرىسۇن، قارا تۈندە قالغان بۇ خەستىگە رەھىم قىلغىن.»

ئۇندىن شۇنداق بىر ھالەت يۈزلەندىكى، ئۇنىڭ بەختىگە ئاي تۇغۇپ، گويا جاھانغا روشەنلىك ۋە ھارارەت بەخش ئەتكۈچى قۇياشتەك رويى زېمىنى يورۇتتى. پەرھاد ناھايىتى كۆپ تىرىشىش، تىرىشىشلار ئارقىلىق ئورنىدىن تۇردى - دە، قەددىنى يېڭى ئايدەك ئەگكەن پېتى يەر

① بىر يۇلتۇزنىڭ نامى

② چاڭ - باش تەرىپى ئەگرى بىر خىل چالغۇ ئەۋاىى



يولتۇزلاردىن خالى كۆرۈپ، مۇنداق دېدى: «ھەي يۈكسەك ئاسمان. سەن قۇيا- شىنى خۇددى مېنىڭ قۇياشىمدەك يوشۇ- رۇن قىلىپ، ھىجران تۇنىنى ماڭا ھەددىدىن زىيادە ئۇزۇن قىلدىڭ. ئەمدى مېھرىڭدىن بۇ ئالەمنى يورۇتۇپ، مېنىڭ بۇ ھىجران تۈنۈمنى چېكىگە يەتكۈزگىن.» پەرھاد بەشىنچى ئاسماندىكى قەھرىمان يۇلتۇزنى كۆرۈپ، بۇ كېچىنىڭ يامانلىقىنى ۋە ئۆز ھالىنى بايان قىلىپ، مۇنداق دېدى: «ھەي پەلەك قەھرىمانى<sup>①</sup>، تېغ تارتىپ قەتلى ئام قىلىش ۋاقتىڭدا قىلچىڭنى قېنىم بىلەن بو- يىغىن، بۇ تىرىكلىكتىن مېنى ئارام تاپقۇ- زۇپ، تېنىمنى ئۇنىڭ كوچىسىغا، بېشىمنى ئۇنىڭ ئىتلىرىنىڭ ئالدىغا تاشلىغىن.»

پەرھاد ئالتىنچى ئاسماندا مۇشتەرىنى كۆرۈپ، ئۇ سائادەت يۇلتۇزىغا ئۆز ئەھۋالىنى تۆۋەندىكىچە بايان قىلدى: «ھەي شەرەپ ئوربېتىسىنىڭ تەختىدە ئولتۇرغۇچى، بەخت- سائادەت تەختۇ تاجىغا ئەمىنلىك بەخش ئەتكۈچى، ئۇلۇغ تەڭرىنىڭ مۇرادىمنى بېرىپ، بۇ جاپا - مۇشەققەت تۈنىدىن ئازاد قىلىپ، بې- شىمدىن ھىجران شېمىنىڭ ئىس - تۈتەكلىرىنى يوقىتىشى، ۋىسال سۈبھىسىنىڭ نۇرى بىلەن كۆزۈمنى روشەن قىلىشى ئۈچۈن دۇئا قىلغىن.» ئۇ يەتتىنچى ئاسمانغا بېقىپ زۇھەلنى كۆردى - دە، ئۇنىڭغا تۆ- ۋەندىكىچە ندا قىلدى: «ھەي ئۇلۇغۋارلىق دېڭىزى، تەمكىنلىكنىڭ بۈيۈك تېغى، سەن- دە ياخشىلىق ۋە مۇلايمىلىق مۇجەسسەمدۇر. سېنىڭ ۋۇجۇدۇڭ مېنىڭ ھىجران شېمى- نىڭ تاغلىرىدەك ئېغىر، ئاياغلىرىڭ سەۋر- چان كىشىدەك ھەرىكەتسىز. مېنىڭ جېنىم ھىجراندا ھاياتلىقىنى يوقىتىپ قويدى.

سەن ماڭا، مېنىڭ بۇ دەرد - ئازابلىرىم ئۈچۈن سەۋرى - تاقەت ئاتا قىل.» ئۇ سەككىزىنچى ئاسمانغا زەرتاشلىدى. ئۇ يەردە بىر قەدەر سۈپەت ئۈنچىنى كۆردى. ئۇ گۈمبەز ئىچىدە پەرھاد ئۇ بۇرۇچىدىن بۇ بۇرۇچقا كېزىپ يۈرۈپ، ھەر بىر بۇرۇچتىن ئۆزىنىڭ ئاي يۈزلۈكىنى كۆرۈشنى، ئۇ بەخت يۇلتۇزىدىن نىشان تېپىشنى ئىزدەيتتى. پەرھاد يەنە توققۇزىنچى ئاس- مانغا قاراپ ئۇ يەردىكى سەييارىلارغا كۆز تىكتى. ئۇلارنىڭ ھەربىرىگە ئۆز ئەھۋالىنى، پىراق ئىچىدىكى ئاھۇ-زارلىرىنى بايان قىل- دى. ئۇ ئۆزىنىڭ كۆز ياشلىرى بىلەن پۈت- كۈل يۇلتۇزلارنى يوق قىلدى - دە، ئۆز ئاھلىرىدىن چىققان تۈتەكلەر بىلەن پەلەك ھاسىل قىلىپ، كۆز ياشلىرىنى پەلەكتىكى يۇلتۇز قىلدى. ئۇ مۇنداق نالە قىلاتتى: «ئاھ، تۇمانلىرىم بىلەن كۆز ياشلىرىمدىن خەۋەر بېرىپ، كۆز ياشلىرىمنىڭ مارجانلى- رىدەك راۋان بولۇڭلار. مېنىڭ بۇ غەمكىن كۆڭلۈم يۈزۈمنىڭ پارە بولۇپ، ئۇنىڭ ھا- ۋايۇ پىراقىدا كۆپ ئاۋارە بولدى؛ ئۇنىڭ ھەربىر پارىسىنى بىر پارچە قانمىكىن دې- مەڭ، بەلكى ئۇ غەم - غۇسسە بەرگىدە ئې- چىلغان گۈلدىن نىشانىدۇر. ئىلتىماسىم شۇ- كى، ھەر بىرىڭلار ئۇ گۈللەردىن تۈمەنىمگە نى يىغىپ، ئۇ يارنىڭ ئۆتىدىغان يولىغا تېز بېرىڭلار - دە، ئۇنىڭ باشلىرىغا گۈل چاچقۇسى قىلڭلار. سىلەر گۈل بەرگى چاچتۇق دېمەڭلار، بەلكى يېغىن ئۈستىگە قان چاچتۇق - دەڭلار. چۈنكى ئۇنىڭ ھىج- رانى مېنى گۇناھسىزلا جېنىمدىن جۇدا قىلدى. ئەمدى ئۇنىڭ كوچىسىنى قېنىم قاپلىسۇن!»

① پەلەك قەھرىمانى - مەرىخ (مارس) سەييارىسى كۆزدە تۇتۇلىدۇ.



تۈرگۈچىلەردىن بىرى، ئاشۇ ئىشقا - مۇ-  
 ھەببەت ۋە مېھىر - شەپقەت سەھىپىلەر-  
 نىڭ مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈم-  
 رانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈل-  
 لەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ  
 يېقىملىق غارايىپ تەسىرلىك قىسىدىن  
 مۇنداق رىۋايەت قىلدۇ:

ۋاقتىكى، ئۇ دەرد ۋە غەم قەلىمىنى  
 تەۋرەتكۈچى كىشى بۇ سەھىپىلەردە ئۆز-  
 نىڭ دەرد - ئەلەم خېتىنى تۆۋەندىكىچە  
 يازدى:

شۇ چاغدا ھوشىز پەرھاد بالا - قا-  
 زا قورغىنىغا باغلىنىپ قالدى. قاراۋۇللار  
 پەرھادنىڭ سىرىنى بىلىۋالدى: پەرھاد غا-  
 يىپ سىرلارنى سېزەتتى. ئۇ يوقلۇق ئور-  
 بېتىسىنىڭ پارلاق يۇلتۇزى، ۋاپادارلىق ئۇن-  
 چىلىرىنىڭ نۇرلۇق گۆھىرى ئىدى. ئۇنىڭ  
 روھى ئەۋلىيالىق مەشئىلىدىن نۇر تاپقان،  
 كۆڭلى بولسا كارامەت نۇرلىرى بىلەن ئا-  
 ۋات بولغانىدى. ئۇنىڭ كۆڭلى ئۆزىنى  
 بەنت قىلىپ تۇرغان غۇل - زەنجىرلەرنىڭ  
 ئېچىلىشىنى قاچان ئىستىسە، شۇ ھامان ئېچى-  
 لاتتى. پەرھادقا كۆزەتچىلىك قىلغۇچىلار  
 بۇنى بىلەتتى. ئۇلار پەرھادنىڭ كۆڭلىنى  
 ئىستەپ، ئۆزلىرىنى قاماش ئارقىلىق، جان -  
 دىلى بىلەن پەرھادنى ئازاد قىلىپ شادلان-  
 ماقچى ئىدى. لېكىن پەرھادنىڭ بارىدىغان  
 يېرى يىراق ئەمەس ئىدى. بۇ ئەھۋالنى  
 قانخور پەرۋىز بىلىپ قالسا، غەزەپلىنىپ  
 ئۇ قاراۋۇللارنىڭ قېنىنى تۆكۈمەستىن، بەلكى  
 پەرھادنىڭ باغلاقتىن بوشانغانلىقىنى بىرەر  
 ھ-ۋنەرنىڭ كارامىتى بىلەن بولغان دەپ  
 قاراپ، بىر بۇيرۇق بىلەنلا سىياسەت قىل-  
 چىنى قىنىدىن سۇغۇرۇپ پەرھادقا ۋەھشەت

پەرھاد شۇ يوسۇندا تاكى سەھەر  
 ۋاقتىغىچە ئالە - پەرياد، جېدەل - ماجىرالار  
 قىلدى. ئۇ ھەر بىر ماجىدە - راسى ئۈستىگە  
 يەنە مىڭلاپ ماجىرالارنى قوزغايتتى. ئۆلۈم-  
 دىن ھەسرەت - نادامەتلەرنى چېكىپ، ئۆزى  
 بىلەن ئۆزى قىيامەتلىك بەزم تۈزۈمەكتە  
 ئىدى. ئالە پىغان قىلىش بىلەن پۈتۈن -  
 قۇۋۋەت - مادارىدىن كېتىپ، ئۆز جېنىغا  
 قەست قىلىشقىمۇ مادارى يەتمەي، ئۆلۈك  
 تەك ھوشىنى يوقىتىپ يىقىلدى. ئۇنىڭ  
 ھازىسى ئۈچۈن ئالەم قارىلىق بولدى، ما-  
 تىمىدە بولسا سۈبھى ياقىسىنى يىرتىپ، پە-  
 لەك ئۆزىنىڭ يۇلتۇز ئۈنچىلىرىنى گويا كۆز  
 يېشىدەك تۆكتى. ئۇنى غەم تۈنى ئۆلتۈ-  
 رۇپ بولۇپ، ئاندىن ئۇنىڭغا ئوتلۇق قۇياش  
 نۇرلىرى دەم ئۇرۇپ، سۇپ - كۆچلىگىنىنىڭ  
 نېمە پايدىسى بولسۇن. بۇ مەككەر پەلەك-  
 نىڭ ئادىتى شۇكى، ئۇ ئالدى بىلەن كىش-  
 گە تەرياك ① بېرىپ بولۇپ ئاندىن كېيىن  
 يەنە زەھەر بېرىدۇ.

ھەي ساقى، ماڭا جان تەرياكىنى  
 كەلتۈرگىن. ياق، تەرياك ئەمەس،  
 ئۇنى تىرىكلىك دەسمايمىسى دېگىن،  
 چۈنكى مەن ئۇنىڭ ھىجرانىدىن بەھرىمەن  
 بولۇپ يېتىلدىم، شۇڭا سەن ئالدى بىلەن  
 جامىمغا تەرياكىنى تۆكۈپ، ئاندىن زەھەرنى  
 قۇيغىن. نەزمە:

كېتتۇر، ساقى، ماڭا تەرياكى جانى،  
 دېمە تەرياك ئانى، زىندەگانى.  
 ياڭىلدىم چۈن تاپىپمەن ھەجرىدىن بەھر،  
 تۆكۈپ تەرياكىنى قۇي جامىمە زەھر.

\* \* \*

سىرلىق مەنىلەردىن خەۋەر بەرگۈچى-  
 لەر ۋە يوشۇرۇن ئىزلاردىن نەقىل كەل-

① تەرياك - زەھەر قايتۇرغۇچى دورا.



ھۆكۈمگە پەرۋا قىلمىدى. ئۇنىڭ دەپ-دە- بىلىرىنى كۆزگە ئىلمىدى. پەرھادنىڭ سۆز- لىرىدىن ئۆزىنىڭ خىستاي ۋە چىن مەملى- كەتلىرىنىڭ پادىشاھى ئىكەنلىكىنى پەملىش- كە بولاتتى. لېكىن ئۇنىڭ بۇ ئۇلۇغ شان- شوھرىتىنى گۆھەر بىلىپ، ئۇنىڭدىن پەخىر- لىنىپ كەتمەيدىغانلىقىمۇ مەلۇم ئىدى. بۇ ئەھۋاللار خالايدىق ئارىسىغا يېيىلغاندىن كېيىن، ئۇلار ياخشى- يامان دېيىشتىن توختاپ، خۇسرەۋ پەرۋىزدىن بىزار بولۇپ، پەرھادقا شەيدا ۋە مەپتۇن بولدى.

پەرھادنىڭ يۇقىرىدا ئېيتىپ ئۆتۈل- گەن ياخشى ئەخلاق ۋە ياخشى خۇسۇسىيەتلىرىنى شائىرلار تالاي غەزەللەرگە زىن- نەت قىلىپ يازدى. مۇزىكانتلار ئۇنى ئا- ھاڭغا سېلىپ، خۇش ئاۋازلىق بىلەن بەزمە تۈزۈشتى. دەردمەنلەر ئاشىقلارچە ئاھ- پى- خان چەككەن ھالدا، ئۇنى مۇڭلۇق ئاۋازلار بىلەن ناخشا قىلىپ توۋلاشتى. پەرھاد خۇسرەۋنىڭ قولىغا چۈشۈپ، ئۇنىڭغا قانداق سۆزلەرنى قىلغانلىقى كۆپچىلىككە ئايان بول- دى. لېكىن ھازىر ئۇنىڭ ئۆلۈك ياكى تىرىك ئىكەنلىكى مەلۇم ئەمەس ئىدى. بۇنچە كۆپ خەلقنىڭ قىقاس - چۇقانىلىرى پەرھادنىڭ ئەھۋالى سەۋەبىدىن ئىدى. بۇ قىقاس - چۇقانىلار مېھەننىبانۇغا ئاڭلىنىپ، ئۇ- نىڭ ئۈچۈن بىر قىزىتما بولاتتى. بۇ غەم سەۋەبىدىن ئۇنىڭ ئەقىل ۋە گۈزەللىكى كېتىپ، ھەيرانلىق بىلەن تېلىقىپ زار- زار يىغلايتتى. لېكىن بۇ غەم - غۇسسلىرىنى ئاشكارىلىمايتتى، مېھەننىبانۇ بۇ ۋەقەلەر ئاي يۈزلۈك شىرىنگە ئاشكارىلىنىپ قالسا، ئۇ شەكسىز ئۆزىنى ھالاك قىلدۇ، دەپ ئەن- سىرەيتتى.

گۈل يۈزلۈك شىرىن بۇ ھەددى - ھې-

سالسا قانداق قىلغۇلۇق؟! ئۇلار بۇ ئىشنىڭ ئاخىرىنى ئويلىغاندا كۆڭلىدە يەنە ۋەھىم- مە كۈچىيەتتى. شۇڭا ئۇ ناتىۋان بىچارى- نى ھوشيارلىق بىلەن ساقلايتتى. ئۇلار كۆڭلىدە بىزنى تەڭرى بىلەن بۇ بىچارە ئەپۇقىلار دەپ ئويلايتتى. ئۇلار پەرھادنىڭ ئەھۋالىغا نەزەر سالغىنىدا ئاجايىپ - غارا- يىپ ھالەتلەرنى سېزەتتى - دە، بىر - بىر - سىگە، «ئەڭ ياخشى بۇ بىچارىنىڭ ئەھ- ۋالىنى كۆرسەكمۇ كۆرمەسكە، ئاڭلىساقمۇ ئاڭلىمىغانغا سېلىپ يۈرەيلى» دېيىشەتتى.

پەرھادنى قاماققا ئالغاندىن كېيىن خۇسرەۋ ئىنتايىن خۇرسەن بولدى. لېكىن بۇ ئىشتىن ئازابلانغان شاپۇر ئۆزىنى قورغان ئىچىگە ئالدى. ئۇ شۇ تاپتا ئازاب ياستۇقىغا اق، ياستۇق ئەمەس، بەلكى لاۋۇلداپ كۆيۈ- اتقان ئوت ئىچىدىكى تۇپراققا چۈشكەن ئىدى. ئۇ توختىماستىن نالە - پىغان قىلاتتى. تې- نىنى تاش بىلەن ئۇرۇپ يۈز پارە قىلاتتى. شاپۇرنىڭ بۇ ئەھۋالىنى كۆرگەن خالايدىق بىلىدىكى، زالىم پەرۋىز يۈز تۈرلۈك ھىيلە- مەكىرلەرنى قىلىپ، پەرھادنى تۇتۇپتۇ ۋە زۇلۇم قىلىشقا باشلاپتۇ، ئۇنى ئېسىش ئۈ- چۈن دار ياستىپ، ئۆزى قانخورلۇق يو- لىنى تۇتۇپتۇ. ئۇ بىچارە پەرھاددىن مەي- داننى خالى قىلىش، ئاجايىپ بىر ئاۋازلىق ۋە سەرسانلىق ئىچىدە ئۇنى يوقلۇققا گ- رىپتار قىلىش ئۈچۈن يەنە قانداق ھىيلە- مەكىرلەرنى ئويلاۋاتىدىكىن؟

پەرھاد شۇ ھالەتتە تۇرۇپمۇ يەنە خۇسرەۋدىن قانداق خىتاب كەلسە، ئۇنىڭ سوئاللىرىغا يېگانە سۆزلەر بىلەن دەل جا- يىدا جاۋاب بەردى. خۇسرەۋ ئۇنىڭ دېگەن سۆزلىرىدىن قەھرى - غەزەپكە كېلىپ، ئۇنى يەنە ئۆلۈمگە بۇيرۇدى. پەرھاد ئۇنىڭ بۇ



سابسىز غەم - قايغۇدىن دائىم ھوشسىزلىناتتى. ئۇ پەرھادنىڭ غەربىلىق تۇتقۇنى، دۈشمەنلەرنىڭ ئەسىرى بولۇپ قالغانلىقىنى بۇ بىلەتتى. ئۇ گويا ئۆزىنىڭ ئاتىۋان جىسمىنى كىيىم ئىچىدە يوشۇرغاندەك، غەم - قايغۇلۇق كەيپىياتىنى پەردە ئىچىدە يوشۇراتتى. بۇ مۇسەبەت ئوتلىرىدىن ئۇنىڭ تاشتەك يۈرىكى سۇ بولغانىدى. لېكىن بۇ غەم - غۇسسلىرىنى سورىغىلى ئۈلپەتلىرى يوق ئىدى. ئۇ پايانسىز ھىجران پەردىلىرى ئىچىدە يوشۇرۇن ئاھ چېكەتتى. ئۇنىڭ چېككەن ئاھ تۈتۈنلىرىدىن جاھان قارىيىپ كەتكەنىدى.

مىسكىن شىرىن پىراق ئىچىدە ئىنتايىن بىئارام ئىدى. ئۇنىڭ كۆڭلى ھىجران تاشلىرى تېگىپ سىنغانىدى. بىر كۈنى ئۇ غۇنچىدەك كۆڭلىنىڭ ئېچىلىشىنى كۆز - لەپ، بىردەم قەسىر ئۆگزىسىگە چىقىپ ھاۋالانماقچى بولدى. توساتتىن ئۇنىڭ قۇلقىغا بىر بىچارە غەمكىن كىشىنىڭ زار - زار يىغىلاپ ساز چېلىپ غەزەل ئوقۇۋاتقان ئاۋازى ئاڭلاندى. ئۇنى بۇ نەغمە ئاۋازى تېخىمۇ غەمگە سالدى، بۇزۇلغان كۆڭلىگە بۇ ئاۋاز قاتتىق تەسىر قىلدى. شىرىن بۇ غەزەل ئىچىدىكى بېيىت - لەرنى، بۇ مۇزىكا ئارىسىغا يوشۇرۇنغان سۆزلەرنى ئاڭلاش ئۈچۈن قۇلاق سالدى. بۇ غەزەللەرنىڭ ھەممىسى پەرھادنىڭ ئەپ - سانلىرى بولۇپ، ئۇلارنىڭ ھەر بىر بېيىت - تى شىرىن ئۈچۈن بىر غەم ھۇججەتسى ئىدى. بۇ تەتۈر پەلەك پەرھادنىڭ بېشىغا نېمە كۈنلەرنى كەلتۈرگەنلىكى، خۇسەرەۋ ئۇنىڭ جېنىغا قانداق جاپالارنى سالغانلىقى قاتارلىقلارنى ئۇ غەزەل - خان ئاھ - پىغان چېككەن ھالدا بىرىنىمۇ قالدۇرماي غەزەل

قىلىپ ئېيتماقتا ئىدى. بۇ ئاي يۈزلىك شىرىن غەم قوزغاتقۇچى بۇ ئاۋازنى ئاڭلاش بىلەنلا، گويا باغرىغا ئۆتكۈزۈلۈپ خەنجەر تەككەندەك بولدى. شۇنداق ئوتلۇق ئاھ چېكىشى، ئالەمنى يورۇتقۇچى قۇياش ئۇنىڭ تۈتۈنلىرى ئىچىدە ئۆچۈپ قالدى. ئۇ توختىماستىن يۈزىگە كاچات ئۇرۇشقا باشلىدى. يەرگە بېشىنى يۈزلەرچە ئۇراتتى. سېرىق گۈلدەك يۈزلىرىگە قانلىق ياشلىرىدىن توختىماي قىزىلگۈل نۆكتى. بارماقلىرى قاندىن خىنا رەڭگىدە، قۇرۇپ كەتكەن ياقۇت لەۋلىرى كەھرىۋا رەڭگىدە كۆرۈنەتتى. ئۇ قانلىق كۆز يېشىنى قانغا بويالغان يۈزلىرىگە ئاققۇزۇپ، قان بىلەن قاننى يۇماقتا ئىدى. ئۇ گوياكى تاڭ شامىلى گۈل ياقىسىنى يىرتقاندا، گۈل رەڭلىك كىيىملىرىنى ئۆز قولى بىلەن يىرتماقتا ئىدى. كىيگەن كىيىملىرىنى تەرەپ - تەرەپتەن ئاققۇزغان قانلىرى بىلەن قىزارتىپ، گۈل رەڭلىك ياقىسىنى يىرتقىنىدا، ئۇ گۈل ئىچىدىن ئىككى غۇنچە ئاشكارە بولاتتى. ياق، غۇنچە ئەمەس، بەلكى ئۇ قانداغان ئىككى ئوق ئىدى، غەم ئوقى ئۇنىڭ كۆك سىدىن ئۆتكەنلىكىنىڭ نىشانىسى ئىدى. ئۇنىڭ نەرگىس گۈلىدەك ئىككى كۆزلىرى ئارىسىدىكى يۈزلەرچە لالەرەڭ تامچىلار ئۇنىڭ سوغۇق ئاھلىرى بىلەن قوشۇلۇپ گۈل رەڭ مەۋلادۇرلەرگە ئايلانغانىدى. خۇددى كېچىنى شەرق ئۈستىگە يايغاندەك، گۈل يۈزلىرى ئۈستىگە سۈمبۇل چاچلىرىنى يايغانىدى. تۈندەك قارا چاچلىرى قۇياش ۋە ئايدەك يۈزلىرىنى يېپىپ ئۇنى قارا تەنلىككە ئايلاندۇرۇپ قويغانىدى. يۈزىنىڭ ئوتى ئۈستىدىكى ئەنبەردەك خۇش پۇراق چاچلىرىغا ياش يېغىنلىرىنى ياغدۇرۇپ، ئۇ



قورغان ئىچىدە ناھايىتى تەڭلىكتە قالىدىم. ئاخىرى سىرتقا چىقىش ئۈچۈن ھەريان قەدەم تاشلاپ، ئۈزۈمنى قەلئەدىن تاشقىم. رىغا ئالدىم. خۇسرەۋنىڭ لەشكەرلىرى ئاردا-سىدا كېزىپ، ئەتە-ئاخشام ئۇنىڭ ئەھۋالىدىن خەۋەر ئالماقچى بولدۇم. بۇ ئاخشىام خۇسرەۋنىڭ ئوردىسىغا كىردىم؛ ھەر بىر يىغىلىشلارغا، ئەيش-ئىشرەت ئورۇنلىرىغا ۋە غەم-قايغۇ كەپىلىرىگە كىرىپ، ئەپسۇ-نىلارغا قۇلاق سالدىم. بۇ ئۆزگىرىشچان پەلەك ئۆچلىشىشنى تاشلاپ، ئاجايىپ مەسلىھەت بىلەن ئىتتىپاق تۈزۈپتۇكى، بۈگۈن ئۇ يېپىگەن دەۋران ۋە خەستە ناتىۋاندىن خالايتى ئىچىدە ئاجايىپ بىر ھېكايە تارقىلىپتۇ، ئۇنى ھەممە ئادەم ئاڭلاپتۇ. دۈشمەننىڭ ۋەھشىتى سەۋەبىدىن ھىجران ئازابى تارتىپ گاھى چۆل، گاھى تاغلاردا يۈرمەكتە ئىدىم. خۇسرەۋنىڭ كۆز نۇرى پەرھادنىڭ ئەۋلىيالىق مەشئىلى بىلەن يورۇپتۇ - دە، ئۇنى ئۆلتۈرۈشتىن ۋەھىمە قىلىپ: «ئەگەر پەرھاد بۇ يەردىن يىراققا كېتىپ قالىدىغان بولسا، ئۇنىڭغا مەسئۇل قىلغان قاراۋۇللىرىنى كۆيىدۈرۈپ ئۆلتۈرىمەن.» دەپتۇ. بىچارە پەرھاد خۇسرەۋنىڭ باشقىلارغا دىل ئازار، جاپا ۋە تىل-ئاھانەت يەتكۈزۈشىگە سەۋەب بولۇپ قېلىشىدىن قورقۇپ، ئۇ يەردىن يىراققا بارالمايدىكەن. مەن بۇ ئەھۋاللارنى ئۇققاندىن كېيىن، ئۇنىڭ قېشىغا بارماي دەرھال سېنىڭ خىزمىتىڭگە قايتتىم. بۇ ھەقتىكى خەلقنىڭ راست-يالغان خەۋەرلىرىنىڭ تولىسى ئۆزلىرى تەرىپىدىن توقۇلغان ئىكەن. مەن ساڭا ھەقىقىي ئەھۋالنى خەۋەر قىلدىم. چۈنكى سېنىڭ پەرھاد ئۈچۈن چېكىۋاتقان قايغۇ-ھەسرەتلىرىڭنىڭ پەرھاد

چاچلار ئۈستىدىن ئىس چىقىراتتى. ئۇ شۇ قەدەر نالە-پىغان قىلىپ ئېسىدىن كەتتى-دە، بېھوش بولۇپ يىقىلدى. مېھنىبەنۇ ئۇنىڭ بېشىدا يىغلاپ، كۆڭلىدىن سەۋر-تاقىتى كېتىپ تۇرغىنىدا، زامان زەربىسىدىن جىسمى يارىلانغان بىچارە شاپۇر يېتىپ كەلدى. ئۇ تەزىم بەجا كەلتۈرۈپ مېھنىبەنۇنىڭ ئالدىدا بېشىنى قويدى. ئۇ شاد-خۇراملىقتىن كۆز ياشلىرىنى تۆكۈپ، خەۋەر يەتكۈزدى. ئۇ خىتاب قىلىپ مۇنداق دېدى: نەزمە:

كى گەردۇن مەسنەدۇ ئەنجۇم سىپاھان،  
ھۇمايۇن ئارەزەن ئىسمەت پەناھان.  
ھەمول كۈندىكى شاھى كىشۋەرى ئىشقى  
بەلا ئەۋجىدە رەخشان ئەختەرى ئىشقى.

— ئۇ پەلەكتەك مەرتىۋىگە، يۇلتۇزدەك قوشۇنغا ئىگە بولغۇچى، مۇبارەك جامالىدىن پاكلىق كۆرۈنۈپ تۇرغۇچى، ئىشقى قوشۇندىن خاقانى، ئىشقى-مۇھەببەتنىڭ پارلاق چولپانى، شاھ دېسەم شاھ، دەرۋىش دېسەم دەرۋىش، يەنى غېرىبلىقتا خەستە بولغان بىچارە پەرھاد دۈشمەننىڭ ھىيەلە-ھىيەلە قىلىنىشىغا چۈشۈپ، تۇتقۇن بولدى. خۇداغا شۈكۈرى، ئۇ پەرھادنى تۇتقۇن قىلغان كىشىنى كۆرۈپ، قولۇمغا دېۋە ئۆلتۈرگۈچ تاشنى ئېلىپ، شۇنداق ئاتتىم - دە، ئۇنىڭ جېنىنى جەھەننەمگە ئۇزاتتىم. لېكىن پەرھاددىن ئايرىلىپ قېلىپ، بىر بۇلۇڭدا ھالسىزلىنىپ يىقىلدىم. ياكى ئۇنىڭ كەينىدىن بېرىشقا ۋە ياكى سېنىڭ خىزمىتىڭگە قايتىشقا يۈزۈم قالمىدى. تۈنۈگۈن ھېسابسىز غەمگە پاتقان ھالدا بىر بۇزۇق ۋەيرانە ئىچىدە كۆپ تەشۋىشلەندىم. بۇ



قىيىن ئەھۋالنى ئايان قىلاتتى. ئۇلار شۇ تەرىقىدە قىسىلەر سۆزلىشىپ تۇرغىنىدا شىرىن تېخىچە ھوشسىز ياتاتتى. ئۇنىڭ دىمىقىدا ئارقىمۇئارقا خۇش بۇي ئىسىرىق لارنى پۇرىتىپ، ئۇنى ھوشىغا كەلتۈردى. ئۇ كۆزىنى ئېچىپ غەمكىن شاپۇرنى كۆردى - دە، يەنە مىسكىن پەرھاد يادىغا يېتىپ، بىخۇدلارچە ئاھۇ-پىغانلار چەكتى. ئۇنىڭ چەككەن ئاھلىرىدىن ئوتلار شولا ئۇرۇپ تۇراتتى. ئۇ شاپۇرغا قاراپ بۇ بېيىتلارنى ئوقۇدى. نەزمە:

كى ئەي شاپۇر، قاندىن بۇيلە يەتتىڭ،  
كېلىپسەن فەرد، ھەمراھىڭنى نېتىڭ؟!  
ھەمۈلكىم مېھرى كۇسىن ئۇرمىش ئېردىم،  
بارۇر چاغدا ساڭا تاپشۇرمىش ئېردىم،  
رەفىقۇ يارلىغ مۇنداغ بولۇرمۇ؟!  
ئەمانەتدارلىغ مۇنداغ بولۇرمۇ؟!  
ماڭا ئۆز غايىمىدىن بىر نشان ئەت،  
دېسەڭكىم ھەجرىدىن ئۆلمەي رەۋان ئەت!  
گەر ئەتسەڭ مەكس، ناگەھ چىقسە جانىم،  
ياقنى بىلكىم ئېرۇر بويىنوڭغە قانىم.

— ھەي شاپۇر،— دېدى شىرىن زار-  
زار يىغلىغان ھالدا،— سەن قايىقلاردىن  
بۇنداق كەپقالدىڭ، ئۆزۈڭ يالغۇز كەپسەن،  
ھەمراھىڭنى قانداق قىلدىڭ؟! مەن مېھرى-  
مۇھەببەت ناغرىسىنى چالغان ئاشۇ كۈنى  
قايتار چاغدا ئۇنى ساڭا تاپشۇرغانىدىم.  
دوستلۇق، قېرىنداشلىق دېگەن مۇشۇنداق  
بولامدۇ؟! ئامانەتدارلىق دېگەن مۇشۇنداق  
بولامدۇ؟! ئەگەر ئۇنىڭ ھىجرانىدىن مېنى  
ئۆلمەي ياشىسۇن دېسەڭ، ئۆزۈمنىڭ  
يوقاتقان ئۇ ئادىمىدىن بىر ئۇچۇر بەرگىن.  
ئەگەر سەن يەنىلا مۇشۇنداق جىم تۇردى-

تېغىدىنمۇ ئېغىر ئىكەنلىكى، ئۇ گۈزەللەر  
شاھى بولغان شىرىننىمۇ تاغ - تاغ غەم -  
غۇسسەلەر بېسىپ تۇرغانلىقىنى بىلەتتىم.  
شۇڭا ئالدى بىلەن ساڭا خەۋەر يەتكۈ-  
زۇپ، ئاندىن ئۇنىڭ گۈل بەرگىدەك لەۋ-  
لىرىنى بۇ خەۋەر بىلەن خەندان قىلدۇراي.  
يەنە سەندىن سۆز ئالغىچ بېرىپ، شۇ  
سۆز بىلەن ئۇنىڭ سۆزلىرىنى نۇرلاندۇ-  
راي، سېنىڭ ئېيتقان سۆزلىرىڭنى كېچىك  
تۈرمەستىن بېرىپ ئۇنىڭغا ئېيتاي، دېگەن  
نىيەتتىمەن. ئەگەر سۆزۈڭ بولمىسا، ماڭا  
رۇخسەت قىلغىن مەن تېزدىن يولغا  
چىقاي.

مېھنىبانۇ شاپۇرغا قاراپ تۆۋەندىكى  
دەك سۆزلەرنى باشلىدى:

— ھەي خۇش سۆزلۈك، نۇرئانە  
چىراي يىگىت، سېنىڭ سۆزلىرىڭ جارا -  
ھەتلىك كۆڭۈللەرگە مەلەم بولدى. سېنىڭ  
ھىجرانىڭدا كۆپ ناشاد، پەرھادنىڭ  
ھىجرانىدا ئىنتايىن ناخۇش ئىدۇق، سەن  
ھەرھالدا بىزنى ئۆزۈڭنىڭ ھىجرانىدىن  
ئازاد، پەرھاد ھىجرانىنىڭ غەملىرىدىن  
شاد قىلدىڭ،— مېھنىبانۇ شۇ سۆزلەرنى  
قىلىپ بولغاندىن كېيىن، ئۇ كۈمۈش  
بەدەنلىك شىرىننىڭ پەرھادنىڭ ۋەقەلىرىنى  
ئاڭلاپ ھوشسىزلىنىپ يىقىلغانلىقى قاتار-  
لىق ۋەقەلەرنى بىر - بىرلەپ بايان قىلدى،  
ئاندىن يەنە،— خۇداغا شۈكۈرى، سېنى  
كۆرۈپ، ئۇنى كۆرگەندەك بولدۇق،— دەپ  
ناھايىتى كۆپ يىغلىدى. شاپۇر بىلەن  
مېھنىبانۇ پەرھادنىڭ سۆزلىرىنى ئەسلىپ،  
پەلەكتىن يەتكەن زۇلۇملارنى بايان قىل-  
شىپ ئۇزاق مۇگداشتى. شاپۇر ئۇ دىلى  
سۇنۇق بىچارە پەرھادنىڭ ھالىنى بايان  
قىلسا، مېھنىبانۇمۇ ئاي يۈزلۈك شىرىننىڭ



ۋېرىپ، مۇبادا جېنىم چىقىپ كېتىدىغان بولسا، بۇنىڭ قان دەۋاسى سېنىڭ بوينۇڭغا چۈشىدىغانلىقىنى ئويلا!...

مېھنىبانۇ شىردىنىڭ ئەھۋالىنى كۆرۈپ:

— ھەي جېنىمنىڭ راھىتى، جىگە - رىمنىڭ پارىسى، ياقۇت لەۋلىرىڭ بۇ خىل ئىزتىراپتىن تەسكىن تاپسلا، مەسكىن شاپۇر ھەممە سۆزلەرنى بايان قىلىدۇ. ئۇنىڭ ھەر بىر سۆز - ھېكمەتلىرىدىن كۆڭۈللەرگە يۈزلەپ راھەت ھاسىل بولۇپ، يېڭى ۋە كونا جاراھەتلىرىمىز شىپا تاپقۇسى، - دېدى.

قۇياش چېھرىلىك شىردىن بۇ سۆز - لەرنى ئاڭلىغاندىن كېيىن كۆز ياشلىرىنى تۆككەن ھالدا:

— ھەي ئۇستا، ھەي ئەزىز قېرىنداش، ئەمدى سەن ئۆزۈڭنى ئەيىبلىك دەپ بىلمەستىن، سۆزلىرىڭنى بايان قىلغىن، - دېدى.

شاپۇر پەرھادنىڭ ئەھۋالىدىن بىلا - گەنلىرىنى شىردىگە دەرھال بىر - بىرلەپ بايان قىلدى.

— ھازىر پەرھاد ھايات، - دېدى شاپۇر سۆز ئاخىرىدا، - لېكىن ئۇنىڭ كۈنلىرى سېنىڭ ھىجرانىڭدا ئىنتايىن مۇشكۈل ئەھۋالدا تۇرماقتا. ئاۋۋال بۇ ئەھۋالدىن سېنى خەۋەردار قىلىپ، ئاندىن ئۇنىڭ يېنىغا بارماقچىمەن. ئەگەر ساڭا ئېغىر كەلمىسە ئۆز ئەھۋالىڭدىن بىر - ئىككى جۈملە ھېكمەتنى يېزىپ بەرگىن. مەن ئۇنى ئاپىرىپ پەرھادقا كۆرسىتە - مەن - دە، ئۇنى ئۆلگەن بولسىمۇ تىرىلدۈرىمەن.

— جېنىم بىلەن بەجا كەلتۈرىمەن، -

دېدى شىردىن ئورنىدىن تۇرۇپ. ئۇ خىلۋەت ھۇجرىسىغا كىرىپ، دەرد - ئەلەم بىلەن شۇنداق ئاجايىپ بىر مەكتۇبىنى پۈتۈپ چىقتىكى، ئۇنىڭ ھەر بىر جۈملىسىدىكى سۆزلەر كۆڭۈللەرنى تارتاتتى. ئۇ خەتنى دەرھال چىقىپ شاپۇرغا تاپشۇردى. شاپۇر - مۇ شۇ ھامان يول تەرىپىگە قاراپ قەدەم قويدى. كىشىلەر ئاڭغىچە شاپۇرنىڭ كەلگەنلىكىنى ئاڭلاشقانىدى. شۇڭا ئۇ ئەلدىن يوشۇرۇن ھالدا تاڭ ئاتىقۇچە يول يۈرۈپ، سەھەر ۋاقتىدا پەرھاد تۇر - غان جايغا يېتىپ كەلدى. ئۇ زار ناتىۋان - نىڭ ھوشىز ياتقانلىقىنى كۆرگەن داندە - مەن شاپۇر دەرھال ئۇنىڭ يېنىغا كەلدى. ئۇنىڭ ئەتراپىدىكى ياۋايى ھايۋانلار ۋە ئۇچار قاناتلار قېچىپ كېتىشتى. شاپۇر پەرھادنىڭ بېشىغا كېلىپ، ئۇنى شۇ ھالدا كۆردىكى، بۇنداق ھالەتنى ھېچ كۆز كۆرمىسۇن، ئۇ بىچارىنىڭ جىسمىدا جان، ئاغزىدا سۆز يوق ئىدى. شاپۇر نالە - پىغانلارنى چەككەن پېتى ئۇنىڭ بېشىنى قۇچىقىغا ئالدى. ئۇ پەرھادنىڭ يۈزلىرىگە كۆز ياشلىرىنى شۇ قەدەر تۆكتى - كى، گويا ھوشىز كىشىگە گۈل سۈيى سەپكەندەك بولدى. پەرھاد شۇ ھامان ھوشىغا كېلىپ، كۆزلىرىنى ئاچتى. ئۇلار بىر - بىرىنى كۆرۈش بىلەنلا، بىر - بىرىنىڭ بوينىغا قول سېلىشىپ، قورقۇنچىلۇق ئۈن تارتقان پېتى زار - زار يىغلاشتى. ئۇلار بىرسى بىرسىگە قاراپ شۇنداق يىغلىدىكى، يىغىنىدىن جاھانغا ئوت چۈشۈپ تاغۇ - سەھرالارمۇ قان يىغلىدى. شاپۇر پەرھاد - نىڭ ئاياغلىرىنى سۆيگەن ھالدا، قوينىدىن مەقسەد مەكتۇبىنى چىقىرىپ پەرھادقا تۇتتى. پەرھاد خەتنى ئېلىپ ئاچتى - دە،



قەلەمدەك زەئىپ تېنى ھالسىزلىنىپ يىقىلدى. ئۇ مىسكىن بىچارە خەتنى ئوقۇشقا باشلىدى. ئۇ سۆزلەرنىڭ مەزمۇنى تۆۋەندىكىچە ئىدى.

ھەي ساقى، ماڭا شۇنداق بىر تەڭداشسىز خەتنى كەلتۈرگىن - دە، بۇ خېتىمنى كۆزۈمنىڭ قارىسى بىلەن يېزىپ چىقاي، ئەي تەڭرىم، ماڭا بۇ يولدا شىرىن لەۋ ئاتا قىلىپ مېنى، سۆز گۈلشىنىدىكى خۇشناۋا بۇلبۇل قىلغىن. نەزمە:

كېتتۇر، ساقى، ماڭا خەتنى مۇسەللەم،  
بىتەي كۆزنىڭ قاراسى بىرلە نالەم.  
لەبى شىرىنمدىن، يارەب، نەسب ئەت،  
مېنى سۆز گۈلشەندە ئەندەلب ئەت.

\* \* \*

سىرلىق مەنىلەردىن خەۋەر بەرگۈچىلەر ۋە يوشۇرۇن ئىزلاردىن نەقىل كەلتۈرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقى - مۇھەببەت ۋە مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىملىق، غارايىپ تەسىرلىك قىسىمدىن تۆۋەندىكىچە رىۋايەت قىلىدۇ:

تەڭرىنىڭ ھەمدۇ - ساناسى بىلەن باشلانغان بۇ دەرد - ئەلەم مەكتۇبى جاھانغا مۇنداق دەرد - ئەلەم ھېكايىلىرىنى تاراتتى:

تەڭرى ۋاپا ئەھلىگە قەھرىنى ئاشكارىلاپ، ئۇلارنىڭ ئېغىزلىرىغا ھىجران جامىدىن زەھەر سالدى. ئۇ ئىشقى ئەھلىنىڭ كۆيۈپ، ئۆرتىنىشىنى ئەلا كۆرۈپ، ئۇلارغا ئۇلۇغلىق بىلەن جۇلا بەردى. ئۇ ئىشقى

چاقىمىقنى توختاۋسىز چېقىلدۇرغىنىدا سەرۋى بولسۇن ياكى خەس بولسۇن، ھەممەسى گۈل يۈزلۈككە ئايلىنىدۇ. مۇھەببەت سېلى شىددەت بىلەن بېسىپ كەلگەندە، مەيلى ۋەيرانلىق بولسۇن ياكى ئاۋاتلىق بولسۇن، ئۇنى ئوخشاشلا يىقىتىپ تاشلايدۇ. غەم بولسۇننىڭ لەشكەرلىرى يېتىپ كەلگەندە ئەيشى - ئىشرەت شېمى ۋە مەشئىلى تەڭلا ئۆچىدۇ. تەڭرى دەرد - مېھنەت تۈتۈنلىرىنى ئاشكارا قىلغاندا، مەيلى ئۆتكۈر كۆزلۈك كىشىلەر بولسۇن ياكى قارىغۇ كىشىلەر بولسۇن ئوخشاشلا ياش تۆكىدۇ. ئەگەر غەم تېشىدىن قەھرى كەلسە، مەيلى ياقۇت بولسۇن ياكى شىشە بولسۇن، ئوخشاشلا سىنىدۇ. تەڭرى ئەگەر بىر خەسكە جاپا يەتكۈزۈشنى بۇيرۇسا، كەھرىۋالارنىمۇ ساماندەك سارغايىتىدۇ، بۇلبۇللارنىڭ نالە - پىغان قىلىشى، گۈللەرنىڭ ياقىسى يىرتىق بولۇشى، زەررىچىلەرنىڭ ئىزتىراپلىق تىمپىر - لاشلىرى ۋە نۇرلۇق قۇياشنىڭ كۆيدۈرگۈچ ھارارەتلىرى شۇ سەۋەبتىن ئۆچىدۇ.

ئاسايىشلىق كەلتۈرگۈچى شاپۇر ئۇ مېھنەت سىياسى بىلەن يېزىلغان خەتنى پەرھادقا بەردى. گويىكى ئۇ خەت شامدىن پەرۋانە تەرەپكە ۋە ياكى سەمەندەردىن ئوتخانا تەرەپكە يېتىپ كەلدى. خەت مۇنداق يېزىلغانىدى:

شىرىننىڭ پەرھادقا ئەۋەتكەن خېتى

«ئىككى ئاشىق - مەشۇقنىڭ قەلبىنى يورۇتقۇچى، ئۇلارنىڭ جامالىغا جۇلا بەرگۈچى، ئاشىق - مەشۇقلارنىڭ كۆڭۈل تۈگۈنلىرىنى، يەنى ۋىسال سىرلىرىنى يەشكۈچى ئۇلۇغ تەڭرىنىڭ ئىسمى بىلەن باشلايمەن. ئىشقى - مۇھەببەت خەزىنىسىنىڭ نۇرى



ۋە ئىلھامى، مېھىر - شەپقەت كانىنىڭ نىشانى ۋە مۆجىزىسى، ئۈمىدسىزلىك كوچىسىنىڭ بىناۋا قەلەندەرى، جاھاننى كۆيدۈرۈپ، جاننى ئۆرتىگۈچى جاپا ۋە مېھنەت ئوتىنىڭ بېپەرۋا سەمەندەرى؛ ۋىدالىم دۆلىتىدىن مەھرۇم بولۇپ، غەم - غۇسسە تاغلىرىنىڭ سېپىلى ئىچىدە تاغ - تاغ دەرد ۋە پىراققا مۇپتىلا بولغۇچى ئاشۇ بىسچارە پەرھادقا مالا مەت قەلئەسىگە پاسىبان بولغان مەندەك زەئىپ ۋە خەستە جاندىن مىڭلارچە سالام. جۇدالىق سالامىدىن كېيىن سورايدىغىنىم شۇكى، غەم تاغلىرىنى كۆتۈرۈپ، ئاتاۋان جىسمىڭ «جىم» (ج) دەك ئىگىلىگەندۇر، قاتتىق غۇربەت ۋە ئاچچىق پۇرقەت ئىچىدە بىسچارە جىسمىڭ مېنىڭ ئىشقىمدا ئوت ئۈستىدىكى قىلدەك نولغىنىۋاتقاندۇر. ھازىر سېنىڭ ھالىڭ نېچكۈك؟ دەپ يازغاندىن كېيىن يەنە تۆۋەندىكىدەك بىرقانچە بېيىمنى قاتار تىزدى. نەزمە:

«كۆزۈم فىكىرى فىچىڭگە سالسە قايغۇ، بەلا ھەر گۈشەدىن تۇغىيان قىلۇرمۇ؟ بۇ مىزگانىم غەمىدىن چىقسە ھۇيۇڭ، بولۇرمۇ بىر تىكەن ھەر تارى مويۇڭ؟ قاراغىمنى تەخەييۇل ئەيلەگەن چاغ، خەيالىڭ شەخسى ئۆرتەرمۇ ياڭى داغ؟ ئەگىم گۈل بەرگىدىن بولغاندا مەھزۇن، يۈزۈڭ گۈلگۈن قىلۇرمۇ ئەشكى گۈلگۈن؟ قىلىپ خالىم غەمى كۆڭلۈڭگە قىنلەر، قونارمۇ ئول ياراڭ ئۆزرە چىمىنلەر؟ يۈزۈم ھەجرىدە تۆكسە كۆزلەرنىڭ سۇ، قۇياش رۇخسارىغە باققۇڭ كېلۇرمۇ؟ كۆزۈڭلە ئىلىم غەمىدىن تۆكسە قان - ياش، بولۇرمۇ لەئىل ھەرقان بىرلە ھەر تاش؟»

تەلىك قىلسە ھەدىسىدىن رىۋايەت، ئۆزۈڭ بىرلە قىلۇرسەنمۇ ھېكايەت؟ تىشىم يادىدا كۆڭلۈڭ چەكسە نالە، ياشىڭنى ساۋۇغ ئاھ ئەيلەرمۇ ژالە؟ زەمىرنىڭ قىلسە ئاغزىمنى تەۋەھھۇم، ئەدەم يولىدا ئەيلەرمۇ ئۆزىن گۈم؟ زەنەخدانىم بىلە زۇلفى گىرىبھگىر، ھەزىن كۆڭلۈڭدە ئېرىكىن چاھۇ زەنجىر؟ قۇلاقىم دۇررى ئەشكىڭ قىلسە كەۋكەب، بولۇرمۇ كۆزلەرنىڭ دۇررى لەبا لەب؟ قەدىم ھىجرانى بولسە كىنەخاھىڭ، چىقارمۇ سەرۋى يەڭلىخ دۇدى ئاھىڭ؟ خەيال ئەتسەڭ خىرامىمىدىن شەمايىل، رەۋانىڭ چىقىغالى بولۇرمۇ مايىل؟ بېلىمىدىن سەئىب بولسە كۆڭلۈڭگە ھال، بولۇرمۇ دەۋىدىن مو، نالەدىن نال؟ تېنىم سىيمى ئىچىڭنى قىلسە مەھزۇن، بولۇر ئېرىكىن يۈزۈڭ ئولغەمدىن ئالتۇن؟»

ئاندىن كېيىن شىرىن يەنە نەسرى ئىبارىلەرگە قەلەم سۈرۈپ، تۆۋەندىكىلەرنى يازغانىدى:

«كۆزۈمنى ئېسىڭگە ئېلىپ، ئىچىڭگە قارا قايغۇ چۈشسە، ساڭا بالا - قازا ھەرتە. رەپتىن ھۇجۇم قىلامدىغاندۇ؟ كىرىپىكىلىرىم غېمىدە ئاھۇ - نالە چەككىنىڭدە ھەر بىر تۈكلىرىڭ بىردىن تىكەنگە ئايلىنامدۇ؟ كۆزۈم - نىڭ قارىسىنى خىيال قىلغىنىڭدا، خىياللىرىڭ كۆڭلۈڭدە يېڭى - يېڭى جاراھەتلەرنى پەيدا قىلامدۇ؟ گۈل بەرگىلىرىدەك مەڭزىم سەۋەبىدىن غەمگە چۆككىنىڭدە، گۈل رەڭگىدىكى قانلىق كۆز ياشلىرىڭ يۈزۈڭنىمۇ گۈل رەڭگىگە كىرگۈزەمدۇ؟ خالىم غەملىرى كۆڭلۈڭگە كىرىۋېلىپ، كۆڭۈل جاراھەتلىرىڭ ئۈستىگە چىۋىنىدەك قونۇۋالامدۇ؟ چىرايىمىدىن



جۇدا بولغانلىقتىن كۆزلىرىدىكى ياش تۆكسە، قۇياشنىڭ جامالىغا قارىغۇڭ كېلەدە. دۇ؟ لەۋلىرىم غەپمىدە كۆزلىرىڭ قان - ياش تۆكسە، ئۇ قان - ياشلارنىڭ ھەر بىر تامىچىسى بىردىن ياقۇت ۋە مەرۋايىستقا ئايلىنىپتۇ؟ تىلىڭ مەن توغرىلۇق رىۋايەت باشلىسا، ئۆز - ئۆزۈڭ بىلەن ھېكايە ئېيتىشامسەن؟ چىشلىرىم يادى بىلەن كۆڭلۈڭ نالە - پىمغان چەكسە، سوغۇق ئاھلىرىڭ كۆز ياشلىرىڭنى مۆلدۈرگە ئايلاندۇرامدۇ؟ كۆڭلۈڭ ئېغىزىم ۋە ھىمىلىرىمنى ئويلىغىنىدا، يوقىلىش يولىدا ئۆزىنى نابۇت قىلارمۇ؟ زىناقلىرىم بىلەن بۇدۇر چاچلىرىم غەمكىن كۆڭلۈڭدە قۇدۇق ۋە زەنجىرلەرنى ھاسىل قىلىدىمىكىن؟ قۇ - لاقلىرىم كۆز يېشىڭنىڭ ئۈنچىلىرىنى يول - تۇزغا ئايلاندۇرسا، كۆزلىرىڭگە ياش ئۈنچىلىرى لىپىمۇلىپ تولامدىغاندۇ؟ بويلىرىمىدىن جۇدا بولغىنىڭ ئۈچۈن ئاھ تۈتۈنلىرىڭ سەر - ۋىدەك تۈز چىقىتىمىكىن؟ قەدەم تاشلىغان ۋاقتىمىدىكى كۆرۈنۈشلەرنى خىيال قىلساڭ، روھىڭ تېنىڭدىن چىقىپ كېتىشكە تەمىش - لەمدىمىكىن؟ بېلىمنى خىيال قىلىش بىلەن كۆڭلۈڭگە قىيىن ئەھۋال يۈزلەنسە، يىغا - زارە سەۋەبىدىن قىلدەك ياداڭلىق بولۇپ ئاھۇ - نالە تۈپەيلىدىن نالدەك ئېگىلىپ كېتەمدىغانسەن؟ كۈمۈشتەك بەدەنلىرىم ئىچىڭنى غەمگە تولدۇرغىنىدا، ئۇ غەم - غۇسسە سەۋەبىدىن يۈزلىرىڭ ئالتۇندەك سارغىرىپ كېتەمدىمىكىن؟ تاغۇ - سەھرالار ئورنۇڭ، قاتتىق تاشلار ياستۇقۇڭ بولغانىدۇ؟ ئەيشى - ئىش - رەت قۇشلىرىڭ يوقىلىپ، بېشىڭغا ھوقۇشلار سايە سالىدىمىكىن؟ ساڭا ئۇ دەشت - باياۋاندا كىيىكلەر يول باشلىغۇچى، قۇلۇنلار سېنىڭ مېنىڭ ئۈچۈن ئۇچقۇر ئات بولۇپتۇ.

شان - شەرەپتە گويا سۇلايمان بولۇپسەن، لېكىن مەن بىلەن پۈتۈشكەن ۋەدىنى ئۇنۇت - مىغايىسەن. تامامى ۋەھشىي ھايۋانلار ئالدىڭدا چاكار بولۇپ پۈتۈن ۋەھشىي جانۋارلار سېنىڭ دەرگاھىڭدىكى مۇلازىمىغا ئايلىنىپتۇ، پۈتكۈل ھايۋاناتلار سېنىڭ پەرمانىڭغا تەۋە بولۇپتۇ. پۈتكۈل ئۇچار قاناتلار سېنىڭ ھەر - تەرەپكە ئەۋەتىدىغان خەۋەرچىڭگە ئايلىنىپتۇ. سەن شۇقەدەر يۈكسەك ئورۇنغا، يەنى سۇلايمانلىق دەرىجىسىگە يەتكەن بولساڭمۇ، لېكىن مەن ساڭا مېنى سۇلايمان ئەلەيھىسسالام بىلىقىنى ① ھۈرمەتلىگەندەك ھۈرمەت - لە دەپپەلمەيمەن. گەرچە مەن سېنىڭ بىل - قىستەك يارىڭ بولالمىساممۇ، كېنىزىكىڭ بولارمەن. ئەگەر مېنى بىلىقىس قىلىشىڭغا بىرەر ئىش توستۇن بولسىمۇ، لېكىن كېنىزىكىڭ بولۇشۇمغا توستۇن بولماس. چۈنكى سۇلايمان ئەلەيھىسسالامغا بارلىق پەرىلەر تەۋە بولغانىدى. ساڭا بىلىقىس بولۇشقا ھەددىم بولمىسىمۇ، لېكىن پەرىلىرىڭدىن بىرسى بولۇشۇمغا رۇخسەت قىلغايىسەن. زۇ - لۇم قىلىشنى ئۆزىڭگە ھۈنەر قىلىۋالغان بۇ پەلەك مېنى سەندىن ھەمىشە جۇدا قىلماق تا. مەن ساڭا يۈرەردە يولىدىشىڭ، تۇرار چاغدا قولدىشىڭ بولغان بولسام نەقەدەر ياخشى بولغان بولاتتى - ھە! كاشكى، سا - ڭا كۈندۈزلىرى قۇياشتەك ھەمراھ بولۇپ، كېچىلىرى سەن بىلەن سايىدەك بىللە بولسام؛ ئايىڭغا زۇلۇم تىكەنلىرى سانچىغا نىدا، ئۇنى كىرىپىكىمنى يىڭنە قىلىپ چىقارسام، پۇتلىرىڭنى سۇنغىنىڭدا دائىم يېنىڭدا غەمگۈزارلىك بولسام ئىدى. سېنىڭ بېشىڭ دائىم مېنىڭ قوينۇمدا بولسا ئىدى. ئەگەر

① بىلىقىس - سۇلايمان ئەلەيھىسسالامنىڭ ئەڭ يېقىن ئايالى.



ياتقان ئورنۇڭدا يوشۇرۇن ئەخلەتلەرنى كۆرۈپ قالسام، ئۇنى چېچىم بىلەن سۈپۈر-سەم؛ چاڭ - توزاندىن كۆڭلۈڭگە مالالىق يەتكەنلىكىنى سەزگىنىمدە، يەر يۈزىگە كۆز ياشلىرىم بىلەن سۇ سەپسەم ئىدى. بېشىڭغا جاپا - مۇشەققەتنىڭ ئۇزۇن تۈنلىرى چۈشكىنىدە، چىرايمىنى ئېچىپ، قۇياش پەيدا قىلسام؛ ئۇزۇن كۈنلەر جېنىڭغا قەست قىلغاندا، ساڭا چاچلىرىمنى يېمىپ، ئىپار رەڭگىدەك قاپقارا تۈن ھاسىل قىلسام ئىدى. يۈزلىرىڭدىن مەڭزىمنى ئالماسام؛ ياشلىرىڭنى مەڭزىم بىلەن سۈرتسەم ئىدى. سېنى سەۋدايلىققا مايىل كۆرگىنىمدە، قولۇمنى بوينۇڭغا سالسام ئىدى. يۈزۈڭنى كۆرۈش ئۈچۈن ئەينەك ئىستىگىنىڭدە، يۈزۈمنى يۈزۈڭگە ئۆتتۈر تۇتۇپ بەرسەم؛ سۇ ئىزدەپ ئوتلۇق كۆڭلۈڭگە ھاياجان چۈشكىنىدە، ساڭا لېۋىم بۇلىقىدىن سۇ بەرسەم ئىدى. ساڭا ھەر نەپەستە ھەمدەم بولۇپ، كېچە - كۈندۈز مەھرەملىكىڭنى قىلسام ئىدى. كېچىلىرى مەجلىسىڭنى يورۇتقۇچى شام بولۇپ، كۈندۈزلىرى يېقىن ئۈلپىتىڭ بولسام ئىدى! ھەي ئېست! بۇ مەككە پەلەك، بۇ جاپا - كار ئالەم سېنى بىر ياققا، مېنى بىر ياققا ئاپىرىپ تاشلاپتۇ. ئەگەر كىشى كۆكسىنى يۈز پارە قىلسىمۇ، پەلەك زۇلمىغا نېمە چارە؟! بۇ زالىم پەلەكنىڭ زۇلمىدىن كېمكى كۆڭۈلسىز بولغان بولسا، ئاڭا بۇ پەلەك يەنە زۇلۇم ئۈستىگە زۇلۇم سالىدۇ. سەن نەچچە مۇددەتتىن بېرى بالا - قازا بەندىگە باغلاندىڭ، سېنىڭ غەم ۋە دەرد - لىرىڭگە تەڭ كەلگۈدەك يەنە بىر دەردنى تېپىشىڭنىڭ ئىمكانى يوق، تارتقان جاپا ۋە مېھنەتلىرىڭنىڭ پايانىمۇ يوق. لېكىن جاپا - ھان ئەھلىگە شۇنسى ئايانكى، سېنىڭ قو-

لۇڭدا قاتتىق تاشلارمۇ مۇمغا ئايلانغانىدى. دەرد - ئەلەم چېكىشكە چۈرۈشكە بار، بالا - قازا ئالدىدا سەۋر - تاقىتىڭ بار. گەرچە سەن مېنىڭ جۇدالىقىمدا ناتىۋان بولۇپ قالغان بولساڭمۇ، يەنىلا بىر مەردانە ئەر، غەيۇر پەھىملىۋانسەن. ئەگەر ھىجران ئازابى قوزغالسا، ئاھ چېكىش بىلەن ئۇنىڭدىن كۆڭلۈڭنى خالى قىلسەن. مۇشەققەت ئوتلىرى جىمىمىڭنى كۆيدۈرگىنىدە ئۇنى كۆز يېشىڭنىڭ سېلى بىلەن تىنچىتىۋاتسەن. بېشىڭغا دەرد كەلسە، ئاھۇ - پىغانلار بىلەن ھەر تەرەپكە پىرقىراپ، ئۇنى يوقىتىسەن. ئەگەر كۆكسۈڭگە غەم - قايغۇ تاشلىرىنى ئۇرۇپ، جېنىڭغا قانچە جاپا سالساڭمۇ، بۇنىڭغا سۆز سەنمايدۇ. چۈنكى تاشىقلار ئىشى شۇنداق بولىدۇ. مەن پۇتلىرىم سۇنغان بىچارە ناتىۋانمەن، پۈتۈملە ئەمەس، بەلكى باشتىن - ئاياغ جىمى ئەزالىرىم سۇنغان زەئىپ بىچارىمەن. پىرا - قىڭ تىغىدىن جېنىم، بەلكى ناتىۋان جىمىمىم يۈز پارە بولدى. ھىجراننىڭ ئوتىدا جىمىم بىلەن جان ۋە دىلىم كۆيۈپ يۈز قېتىم كۈلگە ئايلاندى. ئىچىمگە ئىشقىڭ شولىسى تۇتاشتى، تۇتۇشۇپلا قالماي، ئۇ شو - لىلار يالقۇنى بېشىمدىن ئاشتى. ئىچىمدە يۈزلىگەن ئوتلار پەيدا بولسىمۇ، نەپەس تۇتۇنلىرىمنى چىقىرىشقا قۇدرىتىم يوق. كۆز - لىرىم گەرچە ياقۇت ۋە مەرۋايىتلارنىڭ كانىغا ئايلانغان بولسىمۇ، لېكىن ئۇنىڭدىن بىرەر تامچە ئاققۇزۇشقا ئىمكانىم يوق. ئە - گەر ئايال كىشى گۈزەللىكتە ۋە ئازادەلىكتە سەرۋى ھەم سەۋسەندەك، ھۆسىنى جامالدا ئايدەك، بەلكى ئۇنىڭدىن ئارتۇق بولسىمۇ، لېكىن ئۇ كىشىلەرنىڭ كۆڭلىنى مايىل قىلىپ لىۋىلىپلا، ۋاپا ئەھلىگە ۋاپاسىزلىق قىلىپ سۇن. ئاياللاردىن ئىبارەت ئاجىز بىچارىلەرنىڭ



لېكىن مۇنچە دەرد - ئەلەم بىلەن،  
 مۇنچىۋالا غەم - غۇسسە بىلەن بولساممۇ، يە -  
 نىلا سېنىڭ دەرد ۋە غۇربەتلىرىڭنى ياد  
 ئېتىمەن. سېنىڭ دەرد - ئەلەملىرىڭنى ئوي -  
 لمىغىنىمدا مەسكىن جېنىمغا يۈزلەرچە جاپا  
 ۋە زۇلۇم يېتىدۇ. سېنىڭ ئىشقىڭ ئەسىرى  
 بولغاندىن بېرى گەرچە ئاھ ئاۋازلىرىم پە -  
 لەكلەردىن ھالقىغان بولسىمۇ، لېكىن نالە -  
 ئەپىغان ئىچىدە بىر تىنىقىنىمۇ خۇشال تىنال  
 مىدىم، ھىجران ئىچىدە بىر نەپەسىمۇ خۇ -  
 شال بولالمىدىم. دۈشمەنلەر مەملىكىتىمنى ۋە  
 خەلقىمنى تالان - تاراج قىلىپ، سىپاھلىرىم  
 بىلەن تەختۇ تاجىمنى تارتىۋالدى. مېنى لەش -  
 كەرلىرىم بىلەن بىر تاغنىڭ ئىچىدە ئۆلكۈرلەرگە  
 قامدى. بۇ يۇرتنىڭ شاھ ۋە پۇقرالىرىغىچە  
 ھەممىسى باشتىن - ئاياغ دۈشمەن ئەسىرى  
 بولدى. تۇتۇلغانلار جانلىرىدىن ئايرىلدى.  
 قۇتۇلغانلىرىنىمۇ غەم ۋە قورقۇنۇچ ئۆلۈكتەك  
 ھالەتكە كەلتۈرۈپ قويدى. خالايدىقنىڭ ھەم -  
 مىسى بۇ ئىشلارنى مېنىڭ ئىشقىم سەۋەب -  
 ىدىن بولدى دەپ قارىدى. شۇڭا ئەلنىڭ قارغى -  
 شىنى تولا ئاڭلاپ، قۇلاقلىرىم گاس بولدى.  
 ئەلدىن قىلغان ئۇياتلىرىم جېنىمغا قەست  
 قىلسا، مېھنەتبانۇ ئالدىدىكى خىجىلچىلىق ھا -  
 ياتىمنى تۈگەشتۈرۈۋەتتى. لېكىن بېشىمغا  
 مۇنداق قىيىنچىلىق ۋە مۇشەققەتلەردىن  
 يۈزلەپ كەلسىمۇ، بەلكى بۇنىڭدىنمۇ يۈزمىڭ  
 ھەسسە شىددەتلەر يۈز بەرسىمۇ، ئەگەر  
 سېنى پات - پات كۆرۈپ تۇرالىغان بولسام،  
 خۇدا ھەقىقى ۋە يەنە خۇدا ھەقىقى ھېچ  
 بىر غېمىم يوق ئىدى. نەزمە:

سېنى كۆرسەم ئىدى ناگاھ - ناگاھ،

غەمىم يوق ئېردى، بىللاھ، سۈممە بىللاھ.

شۇ تاپتا پىراقىڭدا ئۆلدۈم، بەلكى

بىراۋ ئىشقىغا گەم - رىپەتار بولۇپ قې -  
 لىشىدىن ۋە ئۇلارنىڭ ئالدىغا جۇدالىقنىڭ  
 مۈشكۈل ئىشلىرى چۈشۈشىدىن، ئۇلارنىڭ  
 بېشىغا ئىشقى سەۋداسىنىڭ چۈشۈپ قېلىشى -  
 دىن تەڭرىم پاناھ بەرسۇن. ئۇ بىچارىلەر -  
 نىڭ ئىشقى ئوتىدا كۆيگۈدەك ماجالى، ياكى  
 ئۇنىڭدىن قۇتۇلۇشقا ئامالى يوق. ئاياغ ئاس -  
 تىدا قالغان بىر ئاجىز چۈمۈلنى ئۆلتۈ -  
 رۇش ئۈچۈن يۈز ئەجدىھا بېسىپ كەلسە،  
 خالايدىقنىڭ تاپىنى ئاستىدا يۈرگەن چۈمۈ -  
 لىنىڭ يۈزلىگەن ئەجدىھالار جېڭىدە ھالى  
 نېمە بولماقچى؟! پۈتكۈل ئالەمدە چاقماق  
 لار چېقىلىپ، ئوت چاقىناپ كەتسە، ئۇنىڭ  
 ئوتتۇرىسىدا خەس ۋە خاشاكلارنىڭ تۇرا -  
 لىشى مۈمكىنمۇ؟! ھەممە ئىشلاردىن مۇش -  
 كۈلرەكى شۈكى، مەندەك غەم - قايغۇ باس -  
 قان بىر بىچارىگە سۆيگۈ - مۇھەببەت ئىشى  
 ئىنتايىن قىيىن بولماقتا. بىر تەرەپتىن،  
 قايغۇ - ئەپسۇس، يەنە بىر تەرەپتىن، ھايا -  
 نومۇس مېنى قىيىنچىلىقتا. ئىچىمدە يۈزتۈمەن  
 ئوتلار كۆيۈپ، كېچە - كۈندۈز ئۆرتىنىۋات -  
 قان بولساممۇ، ئۇنى ئاشكارىلاشقا ئامالسىز -  
 مەن. چۈنكى ئار - نومۇس قولىدىن كەتسە  
 ھەممە تۈگىشىدۇ. شۇڭا ئاشىق - مەشۇقلار  
 ھەرقانچە مۈشكۈل ئەھۋالغا قالسىمۇ، شەر -  
 مى - ھايا، ئار - نومۇس مىزانىغا رىئايە  
 قىلىدۇ. ئۇلارنىڭ ئاھۇ - زارلىرى يەتتە قات  
 ئاسماننىڭ پەردىلىرىنى يىرتىپ تاشلىسىمۇ،  
 لېكىن ئۇلار ئۆز يۈزلىرىدىن شەرمى - ھايا  
 پەردىسىنى ئاچمايدۇ. سەن مېنىڭ تارتقان  
 دەرد - ئەلەملىرىمنى ئۆزۈڭنىڭكىدىن ئاز  
 دەپ قارىما، سېنىڭ دەردىڭمۇ كۆپ، مې -  
 نىڭمۇ تولا. نەزمە:

دېمە مەندىن سېنىڭ دەردىڭ ئېرۇر كەم،

سېنىڭ ھەم كۆپدۇرۇر دەردىڭ، مېنىڭ ھەم.



نى ئارىلاشتۇرۇپ بەردى. بىچارە پەرھاد بىر پەس ئۆزىنى تۇتۇۋالدى - دە، مۇلاھىزە قىلغان ھالدا ئاشۇ دەرد ۋە بالا مەك-تۇپىنىڭ شەرھىسىنى يېزىپ، شاپۇرغا بەردى. پەرھاد شاپۇرنى يولغا سالغاندىن كېيىن، ئۆزى يەنە دەرد ئوتىغا مۇپتىلا بولغان پېتى شۇ يەردە قالدى. شاپۇر مەك-تۇپىنى ئېلىپ، گويىكى خەت توشۇغۇچى كەپتەردەك ئۇچۇپ، بىر ئاماللار بىلەن ئۆزىنى قورغان ئىچىگە ئالدى. شاپۇر شىرىنىڭ ئالدىغا كىرىپ تەزىم بەجا كەلتۈرگەندىن كېيىن، خەتنى ئۇنىڭ ئالدىدا قويۇپ، ئورنىدىن تۇردى. ئۇ كۈمۈش تەنلىك شىرىن خەتنى ئالغاندىن كېيىن، ياش تۆككەن پېتى ئىستىراھەت سارىيىدىن دەرد ۋە مېھنەتنىڭ خىلۋەت ھۇجرىسىغا كىردى. ئۇ خەتنى ئېچىپ ئوقۇشقا باشلىدى. ئۇ غەم داستانىنىڭ مەزمۇنى مۇنداق ئىدى.

ھەي ساقى، ماڭا قەدەھتە گۈل رەڭ-لىك شاراب كەلتۈرگىن، مەن ئۇنى ئىچىپ، غەم - غۇسسلىرىمنى تېخىمۇ ئاشۇراي، مۇھەببەت مەكتۇپىنى كۆزلىرىمگە سۈرتۈپ، پەرى سۈپەت يارنىڭ يادىدا ھوشسىز بولاي، نەزمە:

كېتۈر، ساقى قەدەھ گۈل رەڭگى بادە،  
غەمۇ ئەندۇھنى ئەيلەي زىيادە.  
مۇھەببەت نامەسىن سۈرتەي كۆزۈمگە،  
پەرىۋەش يادىدا كەلمەي ئۆزۈمگە.

\* \* \*

سىرلىق مەنىلەردىن خەۋەر بەرگۈچىلەر ۋە يوشۇرۇن ئىزلاردىن نەقىل كەلتۈرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقا - مۇھەببەت ۋە مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەنئى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى

يۈز قېتىم ئۆلگەندىن ئارتۇقراق بولدۇم. ئەمما ۋىسالىڭ ئۈمىدى بولغاچقا ھاياتمەن. دائىم تەڭرىنىڭ رەھىمىدىن ئۈمىدۋارمەن. ھىجراننىڭدا يۈز يىل غەم - غۇسسە تارتساممۇ، لېكىن ۋىسالىڭ ئۈمىدى بولسىلا خۇشالمەن. سەندىن كۈتىدىغىنىم شۇكى، ساڭا مەپتۇن بولغان مەشۇقۇڭ بۇ پەرىشان خەتنى يازدى، ئۇنى ئوقۇپ، مەزمۇنىدىن خەۋەر تاپقاندىن كېيىن، مەرھەمەت قىلىپ جاۋابىنى ئەۋەتكەيسەن. ئۇ خېتىڭ مەن ئۈچۈن غەم - ئەلەملەردىن جېنىمنى قۇتقۇزغۇچى تۇمار بولۇپ قالغۇسى. ئۇنى مەن بالا - قازا ۋە غەم - غۇسسەلەردىن ئامانلىق خېتى قىلىپ، بوينۇمغا سالغايىمەن. ئەگەر مېنىڭ ھالىمدىن خەۋەر تاپساڭ، خۇدا بۇيرۇسا چوقۇم جاۋابىنى بەرگىن. نەزمە:

چۇ بولساڭ ھالىمە ئاگاھۇ ئەئلەم،  
جەۋابىن ھەم ئىبەر، ۋەللاھۇ ئەئلەم.

خېتىم تامام، ۋەسسەلام.

پەرھاد بۇ خەتنى زار - زار يىغلىغان پېتى ئوقۇپ چىقتى، جىسمى ئۆرتىنىپ گويىكى ئالدىغا ئېگىلدى. ئۇ گاھ ھوشسىز - لارچە نالە - پەرياد چېكەتتى، گاھى ئورنىدىن تۇرۇپ بىر نەپەستىلا يۈز پىرقى رايىتى. ئۇنىڭدىن سەۋدانىڭ ئالامەتلىرى كۆپلەپ ئاشكارا بولماقتا ئىدى. تۇرۇپ ھوشىغا كەلسە، يەنە تۇرۇپلا ھوشىدىن كېتەتتى. گەرچە ئۇنىڭ سەۋدا سەۋەبىدىن نالە - ئەپغانى ھەددى - ھېسابسىز بولسىمۇ، لېكىن جاۋاب خەت يازماقتىن بۆلەك چارە ۋە ئىلاجى يوق ئىدى. شاپۇر پەرھادنىڭ جاۋاب مەكتۇپى يېزىشى ئۈچۈن كېتەرلىك ئەسۋابلارنى ھازىرلاپ، ئىپار بىلەن كاپۇر -



ئەمىر مېرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىملىق، غارايىپ ئەسىرلىك قىسىمىدىن تۆۋەندىكىچە رىۋايەت قىلىدۇ:

ئۇ دەرد - ئەلەم مەكتۈپىنىڭ يازغۇ - چەمىسى پۈتۈن ئالەمنىڭ قارىسىنى ئۆز قەلىمىگە سىياھ قىلىپ، تەڭرىنىڭ ئېتى بىلەن باشلانغان بۇ خەتنى مۇنداق يازدى:

تەڭرى قاراڭغۇ كېچىدە ئۆز جامالىنىڭ شېمىنى يورۇتۇش ئۈچۈن، ئىشقى - مۇھەببەت چاقمىقىنىڭ ئوتلىرىدىن نۇر چىقاردى، ئىشقى ئوتىنىڭ تۈتۈنلىرىنى چىقىرىپ، دەردمەنلەرنىڭ خانۇمانىنى قارا قىلىدى، قۇياشتەك گۈزەل ۋە ئاپەتلىك چىرايىلارنى پەيدا قىلىپ، خەلقنى كۆز ياشلىرى بىلەن گويىكى زەررىچىلەرنى قوزغىغاندەك قوزغىدى. ئۇ پەرھادنى ئاشىق قىلىپ، ئۇنى زەررىچىلەردەك سەرگەردانلىق بىلەن خۇشال قىلدى. ئۇنىڭغا ئۆز مەملىكىتىدىن نېپسۋە بەرمەي، ئۇنىڭ ئارزۇ - ئارمان ئېغىزلىرىنى غېرىپ - مۇساپىرلىق مېيى بىلەن زەھەردەك ئاچچىق قىلدى. ئۇنىڭ يار ۋە دىيار قايغۇسىنى قاتتىق، پىراق ۋە ھىجران قەدىھىنى ئاچچىق قىلدى. ئۇنىڭغا غېرىبلىق ئېلىمدە ئورۇن بېرىپ، جاھان ئەھلىنى ئۇنىڭ جېنىغا دۈشمەن قىلدى. ئۇ پەرھادنى ئۆز مەشۇقى بىلەن خۇشال قىلىپ، دۈشمەنلىرىنىڭ خەۋپىدىن بىپەرۋا قىلدى. خالايقىنى دىلبەرنىڭ مەكتۈپى بىلەن خۇشال قىلىپ، ئۇلارنى غەم - غۇسسىدىن ئازاد قىلدى. بالا - قازا تېغىنى باشتىن - ئاياغ قاتتىق تاشلار - دىن پۈتتۈرۈپ، ئاشىقلارنى ئۇنىڭ بىلەن ئاۋارە قىلدى. مۇھەببەت چۆلىنى بىر بالا - قازا، ئۇنىڭ ھەربىر چۈمۈلىسىنى بىر ئەجە

دىھا قىلدى. بۇ جاپا - مۇشەققەت داستانىنىڭ ھەممىسى سانالىرىنى ئادا قىلغاندىن كېيىن، ئۇ بەختسىز بىتەلەي پەرھاد مۇھەببەت ئوتىنىڭ داستانى ۋە غەم - غۇسسە تۈتۈنلىرى قارىسىنىڭ نىشانى بولغان بۇ مەكتۈپىدا مۇنداق ھېكمەتلەرنى تىزغانىدى.

«ئۇ سەرۋى - ياسىمەنگە، بەلكى پىر - دەۋىس جەننىتىنىڭ ھۇر - پەرىسىگە، بۇ غېرىپ - ناتىۋاندىن، بەلكى كۆڭلى غەملىك خەستە جاندىن، ئاھ تارتقىنىدا، ھەربىر ئاھى ئالدىدا دوزاخمۇ بىر ئۇچقۇندەك بوپ لۇپ قالغان؛ كۆڭلى ئۆز جېنى ئۈچۈن بالا - لا بولۇپ، ئۆز مەشۇقىنىڭ كۆڭلىنى ئېلىش ئۈچۈن جېنىنى بەرگەن بىر مەسكىن ئىنساندىن سالام! مېنىڭ ئۇنى جانان دېيىشكە، جانان ئەمەس، بەلكى جان دېيىشكىمۇ ھەددىم يوق. بىراق مەن سەۋدايلىق بىلەن جاھاندا داڭ چىقاردىم، سەۋدايىلار نېمە دېسە ئەپۇ قىلىنىدۇغۇ. ماڭا بۇ ئاپەت ئاشۇ پەرىدىن، ياق، پەرى ئەمەس، ئاشۇ ئىنسانلار سەردارىدىن كەلدى. شۇنىڭدىن بېرى ئىشىم تەلۋىلىكتىن ئىبارەت بولدى. شۇڭا سەۋدايىلارچە سۆزلىسەم ئەجەب ئەمەس. ساراڭلارنىڭ خىلمۇخىل سۆزلىرى ھوشيار كىشىلەر ئالدىدا بەھۋەدە بىلىنىدۇ. شۇڭا پەرىلەر ئەپسانىلىرىدىن نەقىل كەلتۈرگىنىمدە، سەۋدايىلىقىم تۈپەيلىدىن خاتا سۆزلەپ قويسام ئەجەبلىنمەڭ، لېكىن ئۇ ماڭا لەيلى سۈپىتىدە كەلدى، شۇڭا مەن ئۇنىڭغا كۆڭلۈمنى مەجنۇنغا ئوخشاش خالى ۋە تازا قىلاي.»

پەرھاد ئۆز سۆزى شۇ يەرگە كەلگەندە، نەچچە بېيىتلارنى قاتار تىزغانىدى:

نەزمە:

«نىگارا، مەھۋەشا، ئىسمەت پەناھا،  
جەھان مەھۋەشلەرنى پادىشاھا.



لەنمىكىن؟ ئۇ ئىتلار كوچاڭدا پەرياد قىلىشقا، مېنىڭدەك يوقالغان بىر ئىتىنىمۇ يادىغا كەلتۈرمەيدىكىن؟ ئۇلار يىغىلىپ، دا-ئىرە ھاسىل قىلغان چاغلىرىدا، ئۆز ئارىسىدا مېنىمۇ يوقلاپ قويامدىكىن؟ سۆڭەك لەرنى قەھرۇ - غەزەپ بىلەن چاپنىغىنىدا، بۇ قاقشال بولۇپ كەتكەن جىسىم يادىغا يېتەمدىكىن؟ ئۇلار تاش بىلەن يانچىلىغان باشلارنى ئۆزلىرىگە غىزا قىلغىنىدا، بۇ بېشىمنىڭ تاش يېيىشىنى تىلەۋاتقانلىقىنى بىلمەيدىكىن. ئۇلار سۇغا تىللىرىنى سوزغىنىدا، كۆز يېشىم سۈيىنىڭ سېلىنى كۆز ئالدىغا كەلتۈرمەيدىغاندۇ؟ ئىت باققۇچىلار ئۇلارنىڭ بويۇنلىرىغا زەنجىر سالغىنىدا، ماڭا سېلىنغان زەنجىرلەر كۆز ئالدىغا كېلمەيدىكىن؟ ئۇلار كۈلدەك بويۇن تاسمىلىرىدىن ھايانغا چۈشكىنىدە، مېنىڭ بويۇنۇمغا چۈشكەن تاقاقلار يادىغا يېتەمدىكىن؟ ئۇلار ئۇ ئاستانىگە باش قويۇپ ياتقىنىدا مېنىڭدەك بىر ناتىۋان بىچارىگىمۇ ئورۇن قىلالامدىكىن؟ ماڭا تەقدىر - قىسمەتتىن بالا-قازالار يەتتى، ئۇلار ھەركىچىسى بۇنىڭغا ھازا تۇتۇۋاتقانمىدۇ؟ خىنا بىلەن قىزارغان قوللارنى كۆرگىنىدە كۆزلىرىمدىن ئاققان قانلىق ياشلارنى يادىغا ئالامدىكىن؟ ئۇلار ئۆز بويۇنلىرىنىڭ ئارغامچا بىلەن باغلانغانلىقىنى كۆرگىنىدە، مېنىڭ بويۇنۇمنىمۇ يۈز يەردىن باغلانغانلىقىنى بىلمەيدىكىن؟ بۇ ئىتلارنىڭ ئارىسىدا بىر زەئىپ ئىت بار ئىدى، ئۇ مېنىڭدەك بىچارە، غەمكىن ۋە مەجرۇھ ئىدى. ئۇنىڭ زەئىپ جىسىمىنىڭ سۆڭەكلىرىگە بوغۇلغان بوغۇم ۋە بېغىشلار مۇشەققەت تارىغا چېكىلگەن پەدىلەرگە ئوخشايتتى. باشقا ئىتلار ئالدىدا يۈزىنى ئېچىشقا خىجىل بولۇپ، ئىككى قۇلقىنى

ساڭا ھەددىم يوق ئولماق نۇكتە پەرداز، تىلەرمەن ئىتلەرنىڭ ئايتماق راز. نېدۇر كويۇڭ ئارا ئىتلارغە ھالەت، فەراغەت بىرلەدۇرلار يا مەلالەت؟ كېچە ئول كوي ئارا قىلغاندا فەرياد، قىلۇرلارمۇ بۇ يۈتكەن ئىتنى ھەم ياد؟ يىغىلىپ ھەلقە ئۇرغان ماجەرادا، مېنى يوقلارمۇ ئېرىكىنلار ئارادا؟ سۆڭەك چاپىناردا ئەيلەپ قەھرۇ كىنلەر، قۇرۇغ جىسىم ساغىنۇرمۇ ئىكىنلەر؟ قىلۇردا تۇتمە تاشتىن يانچىغان باش، بىلۇرلارمۇكى يەر باشم تىلەر تاش؟ سۇ سارى تىللارنى قىلغان زەمان مەيل، ساغىنۇرلارمۇ ئەشكىم سۈيىنى سەيل؟ بويۇنلارغە سەگىبان چەگسە زەنجىر، ساغىنۇرلارمۇ زەنجىرىمنى بىر - بىر؟ كۈلادەك تەۋقىدىن ھەردەم تاپىپ زەۋق، ساغىنۇرلارمۇ تۈشكەن بويۇنۇم تەۋق؟ ياتىپ باش قويسەلەر ئول ئاستانغە، قالۇر ئېرىكىنمۇ يەر بۇ ناتەۋانغە؟ بەلبىيەتكىم ماڭا يەتمىش قەزادىن، ئالۇرلارمۇ ئىكىن ھەرتۇن ئەزادىن؟ ھىنادىن قوللارنى كۆرگەندە رەڭگىن، كۆزۈم قانى ساغىنۇرلارمۇ ئېرىكىن؟ رەسەن تاپسە بويۇنلارغە پەيۋەند، بىلۇرلارمۇ ئىكىن بويۇنۇمدا يۈز بەند؟ بۇلار ئىچرە بار ئېردى بىر زەئىفى ئىت، مېنىڭدەك زارۇ مەھزۇنى نەھىفى ئىت.

ھەي پاك ۋە نومۇسچان گۈزەل، ھەي جاھاندىكى ئاي يۈزلۈك گۈزەللەرنىڭ پادىشاھى، ساڭا ھالىمنى ئېيتىشقا ھەددىم ئەمەس. پەقەت سېنىڭ ئىتىلىرىڭ بىلەنلا سىردىشىشنى ئىستەيمەن. كوچاڭدىكى ئىتلارنىڭ ئەھۋالى قانداقتۇر؟ ئۇلار راھەت - پاراغەتتىمىكىن، ياكى جاپا - مۇشەققەت بى-



يۈزلىرىگە پەردە قىلىپ ياپقاندى. قۇيرۇقنى سۆرەپ، بۇ يۈكنى تارتىپ بولالماي ھېرىپ ھالدىن كەتكەنىدى. گويا ئۆلۈك لەر ئۈستىگە قونغان قاغا - قوزغۇنلاردەك، چىۋىنلار ئۇنىڭ جىسمىغا قونۇپ مەجرۇھ قىلغانىدى. ئۇنىڭ خەستە جىسمىنىڭ جارا - ھەتلىرى خۇددى كۆڭلۈم يارىلىرىدەك، ئۇنىڭ دەرد تۇپرىقىدىكى تاشتەك باشلىرى مېنىڭ بېشىمدەك ئىدى. مېنىڭ ئىچىمگە ھىجران ئوقلىرى يارا سالغاندەك، ئۇنىڭمۇ ھەر بىر قوتۇرلىرىدىن يۈزلىگەن جاراھەتلەر ئاشكارا ئىدى. مېنىڭ جاراھەتلىرىم قانلار - نى يوشۇرسا، ئۇنىڭ قانلىرى جاراھەتلىرىنى يوشۇراتتى. ئۇ ئىتنىڭ جېنىمۇ زەئىپلىك ئوتىدا خۇددى مېنىڭدەك ئۆرتىنىپ، يۈزۈڭنى كۆرۈش ئارزۇسىدا ئۇنىڭمۇ كۆزلىرى تۆت ئىدى. ۋاپادارلىق ۋە مۇھەببەتنىڭ شەرتلىرى جەھەتتە دائىم ئىككىمىز دەۋال - شاتتۇق. ئۇ ناتىۋان ئاستانەڭدە ساڭا يېقىن بولۇپ، ئۆز مۇرادىنى تېپىپتۇ. مېنىڭ ھالىمغا ئۇنىڭ ئىچى ئاغرىسا، ئۇنىڭ ھالىغا نازۇ - نېمەتلىرى بار كىشىلەر رەھىم قىلاتتى. ئۇنىڭدا دوستلۇق نىشانلىرىنى كۆرگىنىم ئۈچۈن، ئۇنى كۆزۈم ئىچىدە كۆز قارىچۇقۇمدەك ساقلاپ كەلمەكتىمەن، كۆزۈمنىڭ قان - ياشلىرىنى كۆرگىنىدە، ئۇنىڭمۇ كۆزلىرىدىن قان - ياشلار ئاقتى، ئۇ ماڭا، مەن ئاڭا دوست ئىدۇق، مېنىڭ ھالىمغا رەھىم قىلىش ئۇنىڭ ئادىتى ئىدى. ئەي تەڭرىم، زەئىپلىك ئىچىدە ئۇ ئىتنىڭ ھالى نېچچۈك بولىدىكىن، ئۇمۇ مېنىڭدەك ئەھۋالغا قالدىمىكىن؟ ئۇ سېنىڭ ئاستانەڭدە پاناھ تاپقىنىدا، مېنىمۇ ئانچە - مۇنچە ياد ئېتىپ قويامدىكىن؟ ئۇ سېنىڭ يوشۇرۇن دەردلىرىڭ ئورۇن ئالغان كۆڭلىگە بەزىدە

مېنىمۇ كەلتۈرەمدىغاندۇ؟ ئۇ ئۆز جاراھەتلىرىنى يالىغىنىدا مېنىڭ جاراھەتلىرىمگە مەلھەم يوقلۇقىنى بىلمەيدىغاندۇ؟ ئۇ ئىتنىڭ قەدىمى بەزى - بەزى سېنىڭ كوچاڭغا يەتكىنىدە مېنىمۇ يادىغا ئالامدىكىن؟ ئۇ ئىتنىڭ سېنىڭ ئۈچۈن جان پىدا قىلىش ھەۋىسىدە بولغىنىدا، مېنىڭمۇ شۇ خىيالدا بولۇشقا ھەددىم ئەمەس. شۇڭا ئاشۇ ئىتنى ئۈچۈن جېنىم پىدا بولسۇن. سېنىڭ ھالىڭنى سو - راشقا قۇدرىتىم يوق، پەقەت سېنىڭ كوچاڭدىكى ئاشۇ ئىتنىڭ ھالىنى ئاشكارا سو - رالىسام ماڭا شۇنىڭ ئۆزى كۇپايە، ئىككىنچى ئەھۋال، سەن خېتىڭدە مەنە ئۈنچىلىرىنى تىزىپ، پاساھەت گۆھەرلىرى بىلەن خېتىڭنى زىننەتلىگەن ئىكەنسىن. ئۇنىڭ ئۆزىغاھلىقىنى بايان قىلىشقا تىلىم ئاجىز - دۇر، ئۇنىڭ ھەر بىر ھەرىپى ئۈچۈن جېنىم سەدىقە بولسۇن. خېتىڭدە: مەندىمۇ دەرد - ئەلەم ناھايىتى كۆپ دېگەن ئىكەنسىن، بۇ سۆزۈڭدىن جېنىم ئۆرتەندى. مېنىڭدەكلەردىن تۈمەن مىڭى ساڭا ھەر نە - پەستە قۇربان بولغان تەقدىردىمۇ، سېنىڭ مۇبارەك خاتىرىڭگە غەم - غۇسسە يەتمەسۇن. سەن مېنى: ناتىۋان جىسمىڭ غەم يۈكىنى كۆتۈرۈشكە كەلگەندە دائىم پەھلىمۇن، ئەگەر تاغلار ئىلىبىرىس تېغىدەك يۈكسەك بولسىمۇ، لېكىن ئۇ سېنىڭ مېنىڭ ئالدىدا پەست، شر - يولۇۋاسلار سېنىڭ قولۇڭنىڭ پەنجىسى ئالدىدا ئاجىزدۇر، دەپسەن. مەندە ھازىر ئۇ زور كۈچ - قۇدرەت ۋە شەۋكەت قالمىدى. تېنىمدە نەپەس ئالغۇدەكمۇ قۇۋۋەت يوق. مەن شۇنداق ئاجىز بىر چۈم - ۈلە بولىدۇمكى، ھېچ بىر چۈمۈلە ئاجىزلىقتا ماڭا يېتەلمەيدۇ، كۆز ئالدىمدا بىر تال ئەخلەت گوياكى بالا -



قازا تاغلىرىدەك، بىر تال يىپ خۇددى بىر ئەجدىھادەك بولۇپ كۆرۈنىدۇ. غېمىنىڭ تېنىمىنىڭ ماغدۇرى، دەرد - ئەلىمىنىڭ جېنىمىنىڭ قۇۋۋەت ۋە ئوزۇقى بولماقتا، ئىشقىنىڭ مېنىڭ جىسىمىنى تاۋلاپ، چېنىقتۇرۇۋاتقان بولسىمۇ، لېكىن ئىشقى - مۇھەببەت دېگەن ئەجدىھاد - لارنىمۇ چۈمۈلىدەك قىلىپ قويسىدۇ. ئەگەر چۈمۈلە ئاياغ ئاستىدا يانچىلسا، ئويلاپ باق، ئۇنىڭ ھالى نېمە بولماقچى؟ يەنە سەن خېتىڭدە بۇ ئىشقى سەۋەبىدىن شاھلىق تەختىنىڭ بىلەن قوشۇن ۋە سەركەردىلىرىنىڭ دۈشمەن زۇلمىغا ئۇچراپ، تالان - تاراج قىلىنغانلىقىنى، مېھنىبانۇ بىلەن ئۆزۈڭنىڭ سېپىل ئىچىدە قامىلىپ قالغانلىقىڭنى يېزىپسەن. بۇ سۆزلىرىڭنىڭ جاۋابىغا ئاجىز - مەن. دېگەن سۆزلىرىڭنىڭ ھەممىسى راست، ئەمما بۇ بولسا ئەزەل قىسمىتى، تەڭرىنىڭ ئىرادىسىدۇر. بەندىگە تەقدىردىن ھەرقانداق ئىش كەلسە، ئۇنىڭ رىزا بولماقتىن ياخشىراق ئىلاجى يوقتۇر. لەشكەرلىرىڭگە، خەلقىڭگە كەلگەن ئىشلارنى بىلىمەن. لېكىن خەلقىڭ، لەشكەر ۋە سەركەردىلىرىڭ بولسا، پەرمانىڭنىڭ سادىق ئىجراچىلىرىدۇر. مېنىمۇ شۇلاردىن بىرى، بەلكى ئەڭ تۆۋەن ۋەنلىرى قاتارىدا كۆرگەيسىەن. ئۇلارغا ساداقەت ۋە ئىنساپنى ئارىغا سېلىپ، بۇ ما - جىرالارغا سەۋر قىلغىن. ساڭا ۋە ئېلىڭگە كەلگەن بالا - قازالار ۋە مۇشەققەتلەرگە مېنى لايىق ئىدىك دېسەڭ، بۇ پەلەكنىڭ ئېلىڭگە سالغان زۇلۇملىرىنى تارتىش ئۈچۈن بۇ خەستە جېنىم پىدا. ناتىۋان جېنىمنى نېمە قىلساڭ، شۇنىڭغا تەييارمەن. بۇنىڭلىق بىلەنمۇ كۇپايە قىلىمىسا، ئۇلارنىڭ قان - قەرزىنى بوينۇمغا يۈكلەپ، يولۇڭدا تۇپ - راقىتىمۇ تۆۋەنرەك بولۇپ، يوللىرىڭ تۇپ -

رىقىدىن چىقمايمەن. مېنىڭمۇ يۇرتۇم، لەشكىرىم ۋە كۈچ - قۇدرىتىم بار ئىدى. ئاتام نەچچە ئىقلىم - نىڭ خاقانى ئىدى. مېنىڭمۇ بېشىمغا تاج، ئايىغىمغا تەخت نېسىپ بولغانىدى. خىستاي ۋە چىنىنىڭ ئون ئىككى مىڭ شەھىرى مېنىڭ ھۆكۈمىدىن بەھرىمەن ئىدى. شۇنىڭغا لايىق قوشۇن، سەركەردىلىرىم ۋە شاھلىق سەلتەنىتىم بار ئىدى. ئىشقى - مۇھەببەت گۇرۇھىنىڭ لەشكىرى (ئۇ ھەقىقىي ئىشقى ئەمەس، بەلكى مەجازى ئىشقى ئىدى) يېتىپ كېلىۋىدى، بۇ بالا قوشۇنى ئالدىدا بىچارە بولۇپ، يۇرت - مەملىكىتىمىدىن ئايرىلىدىم. تۈمەننىڭ بەندىلەر ۋە لەشكەرلەر كۆز ياشلىرىنى سەلدەك ئاققۇزۇدى. ئاتام بىلەن ئانام بۇ قايغۇ بىلەن قارىلىق بولدى. نەچچە مىڭ شەھەرنىڭ خەلقى رەنجى - مۇشەققەتكە قالدى. ئۇلارنى بۇ تەتۈر پەلەك نابۇت قىلىپ، مېنىڭ ناتىۋان جىسىمىنى تۇپراق بىلەن تەڭ قىلدى. پەلەك ھا - ۋادىلىرىنىڭ تاش - بورىنى بۇ تۇپراق تىن توختىماي چاڭ چىقاردى. تەقدىرى ئەزەلدىن ماڭا تەقسىم بولغىنى ئىشقى - مۇھەببەت ئىكەن. بۇ ئىشلاردىن كىمگە تاپا - تەنە تىغىنى ئۇرمىەن؟! كىمگە مالا مەت قىلىمەن؟! ئەگەر مېنىڭدەكتىن ۋە ئۇ خۇسرەۋدەكلەردىن يۈز تۈمەن ئادەم بىر بولسىمۇ، ئۇلار تەقدىر ئالدىدا بىر تال ئارىپىغا ئەرزىمەيدۇ. پەلەكتىن يەتكەن تەقدىر قىسمەتلەرنى كىشىلەردىن كۆرگىلى بولمايدۇ. سەۋدايلىق مېنى ھەرياققا سۆ - رەپ، سۆزلىرىم بىھۇدە بولماقتا. بۇ خەتنى يېزىش ۋاقتىدا ھوشۇمدىن كەتكەندىم. سەۋدايلىق تۈپەيلىدىن ھېچنەرسىنى بىلمەيتتىم، قانداق سۆزلەرنى يېزىۋەتتىم -



كىن ۱۲ مەن دىۋانە ھوشۇمنى بىلەلمەي قانداق خاتا سۆزلەرنى يازدىمكىن ۱۲ بۇلار - نى كەچ-ۈرۈۋېتىرسەن. قەلىمىم قۇرلارغا تىزغان بۇ خاتالارنى ئەپۇ قىلغىن، چۈنكى سەۋدايىلار بولسا ئەپۇ قىلىنغۇچىلاردۇر. پەرھاد يۇقىرىقى سۆزلەردىن كېيىن قەلەمنىڭ ساياھىتىنى توختىتىپ، سۆزلىرىنى تاماملىدى. پەرى س-ۈپەت شىردىن خەتنى ئوقۇپ بولغىچە ئىچ - ئىچىدىن يۈز قېتىم ئۆرتىنىپ، خەت ئۇنىڭ تېنىگە يىپ چىرى- ماشقاندەك چىرماشتى. ئۇ يىپتا چىرىمىش ھەرىكىتى بولسىمۇ، لېكىن، شىردىننىڭ جىسمى بىتاپ ۋە ھەرىكەتسىز ئىدى. ئۇ قىيىنچىلىق، دىشۋارلىقتىن يۈزلىرىنى يەرگە قويغانىدى. ئۇنىڭ بويلىرى غەم تۈپەيلىدىن ھېلى ئېگىلسە ھېلى تۈزلىنەتتى. ئاھىنىڭ يالقۇنلىرىنى چىقىرىپ، بۇ يالقۇنلار ئارقىلىق ئۆزىنىڭ سەۋر - تاقىتىنى ئۆرتەيتتى. ئۇ بىر پەس پەرھادنىڭ تىرىكلىكى ئۈچۈن ئۆز كۆڭلىنى شاد تۇتسا، يەنە بىر دەم ئۇنىڭ ھىجراندىن ئاھۇ - پىغانلارنى چېكەتتى، يەنە بىردەم ئۇنىڭ قاينۇسىدىن «ۋاھ، ھەسرەت!» دەيتتى. شىردىن باشتىن ئاخىرى يېقىملىق يېزىلغان بۇ خەتنى مېھنىبانۇغا سۇندى. ئۇنى كۆرگەن مېھنىبانۇ نۇمۇ گويا مەكتۇپتەك تۈگۈلۈپ كەتتى. لېكىن بۇ دەردكە ھېچبىر داۋا تاپالمىدى. ئۇلار خەستە پەرھادنىڭ ئەسلى ۋە نەسلىنى، يەنى ئۇنىڭ شاھلىق دەرياسىدىكى نادىر گۆھەرلەردىن ئىكەنلىكىنى تولۇق بىلدى. ئۇلار ئىككىلىسى كۆز ياشلىرى بىلەن ھېسابسىز ئۇنچىلەرنى چېچىشىپ يىغلاشتى ۋە پەرھادنىڭ ئەھۋالىغا ھەيران قېلىشتى. ئۇلار شاپۇرغا ئىمزەت ۋە ھۈرمەتلەر قىلىپ، ئورۇن - مەرتىۋىسىنى

تېخىمۇ ئۆستۈردى. ئۇنىڭدىن پەرھادنىڭ ھالىنى بىر - بىر سوراپ ۋە بايان قىلغۇزۇپ زار - زار يىغلاشتى. ئاشىقلار ھىجران ئازابىدا قىيىنلىقىدا، ئۈمىدۋار بولىدۇ. مەشۇقنى تاپقاندا بولسا، ئىنتايىن خۇشال بولۇپ، بەخت - سائادەتكە ئۇلىشىدۇ.

ئەي تەڭرىم، تەلەپكارلىقنى نەۋائىنىڭ شونارى قىلغىن، ئۇقانچە ئۈمىدسىزلەنگەنسېرى ئۈمىدۋار قىلغىن. ھەي ساقى، ماڭا شاراب كەلتۈرگىن، يېنىمدىن بىردەم مۇيىراقلاشما. مېنى دەر - ئەلەم بىلەن ئۈمىدسىزلەندۈرمە. مېنى تىلەكلىرىمگە يەتكۈزۈپ سۆيۈندۈرگىن. مېنىڭ تىلىكىم شۇكى، سەنمۇ مۇرادىڭغا يەتكىن. نەزمە:

نەۋائىغە تەلەب، يا رەب، شىئار ئەت،  
 نېچە نەۋمىد ئېسە، ئۈمىدۋار ئەت.  
 كېتۈر، ساقى، مەيۈ بىردەم ئايىلما،  
 مېنى ھەمدەردىدىن نەۋمىد قىلما.  
 ئۈمىدىمغە مېنى خۇرسەند ئەتكىل،  
 ئۈمىدىم بۇكى، ئۈمىدىڭغە يەتكىل.



سىرلىق مەنىلەردىن رىۋايەت قىلغۇ- چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقى - مۇھەببەت ۋە مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈم- رانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆ- گۈللەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىملىق، غارايىپ تەسىرلىك قىسىمىدىن توۋەندىكىچە رىۋايەت قىلىدۇ:

يوشۇرۇن ھېكمەتلەرنىڭ تۈگۈنلىمى رىنى يەشكۈچى كىشى بۇ مەنىلەرگە مۇنداق يولباشچىلىق قىلدى:



شاپۇر ئۇ ئىككى ناتىۋان ۋە جېنى ئازار يەپ، جىسمى شىكەستە بولغان ئاشىق- مەشۇقلارنىڭ سېغىنىش مەكتۇپلىرىنى يەتكۈزگىنىدە، سېغىنىش ئوتلىرى تېخىمۇ كۈچەيدى. ئايغاقچىلار خۇسرەۋگە خەۋەر يەتكۈزۈپ: « بىر خەۋەرچى، ياق، خەۋەر- چى ئەمەس، بىر بىمەنە جاسۇس تەلۋە پەر- ھاددىن شېرىنىگە ئۇچۇر يەتكۈزۈپ، شىرىنى دىنىمۇ ئۇنىڭغا مەكتۇپلارنى توشۇپتۇ. ئۇلار ئوتتۇرىسىدا ئىشقى - مۇھەببەت بازىرى ناھايىتى قىزىپ كەتتى. پات - يېقىنىدا يۈزلىگەن پىتىنە - پاساتلار پەيدا بولغۇسى. بىرتەرەپتە چۆلدىكى دىۋانە پەرھاد، يەنە بىرتەرەپتە قەلئە ئىچىگە قامالغان پەرى سۈپەت شىرىن بىر - بىرىگە يۈزىنىڭ ھېي- لە - نەيرەك ۋە ئەپسۇنلار بىلەن تولغان مەكتۇپلارنى ئەۋەتىشىپ، بىر ياقلاغا كەت- مەكنىڭ پىلاننى تۈزۈمەكتە. ئۇچاغدا جا- نابىي خۇسرەۋ ئۇلارنىڭ چاڭ - تۈزۈمىمۇ يېتىشمەيدۇ. بۇ ئىش بولۇپ بولغاندىن كېيىن ئۇلارنىڭ دەردىنى تارتقانىنىڭ پاي- دىسى يوق. ئەگەر ئۇلارنى يۈزىنىڭ پاي- جاپا - مۇشەققەتلەر ئارقىلىق تاپسىمۇ، لې- كىن بۇ ئىشلارنى بىر ياقلىق قىلىش يول- دا كۆپلىگەن كۈلپەت ۋە دىشۋارچىلىق- لار يۈز بەرگۈسى. ئەگەر ئۇ دىۋانە ئۆزى- نىڭ پەرى سۈپەتلىك گۈزەللىنى يېنىغا ئېلىپ، دېۋىدىن تۇغۇلغان ئاشۇ ئۇچىق- ۇر ئېيتىغا مىنىۋالىدىغان بولسا، ئۇنىڭغا رۇس- تەمدەك پال-ۋاندىن يۈز مىڭى بولغان تەقدىردىمۇ تەڭ كېلەلمەيدۇ. پەرھاد تاغ قەلئەسىدە تۇرىۋاتقان ۋاقتىدا ئۇنىڭ ۋۇجۇدى جۇدالىق ئازابى بىلەن ئېزىل- گەن، بويلىرى غەم تاشلىرى بىلەن ئېگىل- گەنىدى. ئۇ شۇ قەدەر ئاجىز تۇرۇپمۇ بىر

تاشنى ئېلىپ، ئۆز دۈشمىنىگە قارىتىپ ئاتقىنىدا، خۇسرەۋلا ئەمەس، بەلكى پۈت- كۈل قوشۇننىڭ جەڭگىۋارلىقىنى تۈگەشتۈرۈ- ۋەتكەنىدى. ئەگەر ئۇ پەلەكتەك ئۇچقۇر ئېتىغا مىنىۋېلىپ، قولغا قان تۆككۈچى قىلىچىنى ئالىدىغان بولسا، خۇسرەۋ بىلەن ئۇنىڭ لەشكەرلىرىنىڭ قانلىرىنى دەريادەك ئېقىتىدۇ. ئۇچاغدا ئۇ بارغان تەرەپكە قەدەم تاشلاش بولمىغۇر ئىش، پىشمىغان خىيالغا ئايلىنىپ قالىدۇ. » دېدى.

خۇسرەۋ بۇ سۆزلەرنى ئاڭلىغاندىن كېيىن سەراسىمىگە چۈشۈپ، مۇنداق پەر- مان چۈشۈردى: «پەرھاد قاياققا ماڭسا، ئۇنىڭ ئارقىسىدىن بىللە مېڭىش كېرەك، چۈنكى ئۇنى قولدىن چىقىرىپ قويۇشقا بولمايدۇ. يەنە پەرھاد بىلەن ئۇ سەرۋى بويلۇق شىرىننىڭ ئارىلىقىدىكى يوللارنىڭ ھەممىسىگە پىستۇرما قويۇلسۇن. ئۇ يەرگە قويۇلغان غەزەپ قىلغۇچى پالۋانلار يولنىڭ سىرتىدا پايلاپ تۇرۇپ، كەلگەن - بارغان كىشىلەرگە دىققەت قىلسۇن، ئۇلارنىڭ ئىشلىرىنى ياخشى كۆزىتىپ، گۇمانلىق كىشىلەر سېزىلسە دەرھال تۇتسۇن. » قان- خور خۇسرەۋ پەرۋىز ئەشۇنداق پەرمان چۈ- شۈرۈش ئارقىلىق، بۇ يوللاردا قولغا چۈش- كەن ئادەمنى ئالدۇرۇپ كېلىپ، ئۆزى بىل- گىنىنى قىلماقچى بولدى.

بۇ ئىش بولۇپ ئىككى - ئۈچ كۈن- دىن كېيىن شاپۇر پەرھادنىڭ ئايدىنى تاۋاپ قىلىش ئۈچۈن بارماقچى بولۇپ، پەرى سۈپەت شىرىندىن يەنە بىر پارچە مەكتۇپنى ئالدى - دە، تاڭ شامىلىدەك تېز قەدەم بېسىپ يولغا راۋان بولدى. ئۇ كېتىۋاتقىنىدا، مەزكۇر پىستۇرمىغا ئۇچ- راپ قالدى. ئۇلار شاپۇردىن گۇمانلىنىپ،



ئۇنىڭ يېنىدىكى ئاقتۇرۇشقانىدى، خەت چىقىپ قالدى خەت بىلەن شاپۇرنى بىر تالاي گۇناھلارغا بۇيرۇپ، خۇسرەۋ ھوزۇرىغا ئەۋەتتى. زامانىنىڭ مۇشۇنداق ئىشلارنى پەيدا قىلغىنى ئۇچۇن خۇسرەۋ ھەددى - ھېسابسىز سۆيۈندى - دە، ئۇنى تۇتقانلارغا ئۆزى ۋەدە قىلغان تار - تۇقلارنى ئىنتىم قىلدى. چۈنكى بۇ مۇش كۈل ئىشلارنى شۇلار ئاسان قىلىۋالغانىدى. خۇسرەۋ ئۇ مەكتۇپنى ئېچىپ ئوقۇش بىلەنلا، ئۆزىنىڭ بېشىنى گويا قەلەمدەك ئەگدى. ئۇ ئەزەبەر پۇراقلىق خەتنى ئوقۇغان خۇسرەۋ گويا قەلەمنىڭ سىياھىدەك قارا ئاھ ئۇردى. ئۇنىڭ بېشىدىنمۇ قاپ - قارا تۇتۇن چىقىپ كەتتى. بۇ خەتنىڭ قارىسى ئازاب - كۈلپەت شېمىنىڭ كۆيۈندىسىدىن، بالا - قازا بازىرىنىڭ ئېزىلگەن ئىپارىدىن پۈتكەنىدى. بۇ خەت قايغۇ ئەھلىنىڭ قارا - ماتىمىنىڭ نىشانىسى، ياق، يېڭىلىشتىم، ئۇلۇغ قارىلىقلارنىڭ دەل ئۆزى ئىدى. بۇ خەت باشتىن - ئاياغ دەرد - ئەلەم بىشا - رەتلىرى ۋە مېھرى - مۇھەببەت داستانى ئىدى. بۇ خەت ھىجران خازانى كېتىدىغان - لىقىنىڭ خۇش خەۋىرى، ۋىسال نەۋباھارى كېلىدىغانلىقىنىڭ ئۈمىدى ئىدى. بۇ خەتنىڭ سىياسى مۇھەببەتنىڭ كۆڭۈلىنى تارتقۇچى ئىپارىدىن بولۇپ، ئۇنىڭ ھەر بىر ھەرىپى رىددىن سۆيگۈ - مۇھەببەتنىڭ يېقىملىق پۇراقلىرى كېلىپ تۇراتتى. ئۇنىڭدىكى ھېكايەتلەردە چوڭقۇر دوستلۇق ئىزھار قىلىنغان بولۇپ، ھەر بىر سۆزلىرىدىن مەھ - رەملىكىنىڭ يۈزلەرچە نىشانلىرى كۆرۈ - نۇپ تۇراتتى. ئۇنىڭدىكى ھەر بىر سۆز ۋاپادىن پۈتكەن بولۇپ، بۇنىڭدىن ئۇلار - نىڭ بىر - بىرىگە جان پىسىدا قىلماقچى بولغانلىقىلىرى بىلىنەتتى. بۇ خەتتە بۇرۇن -

قى مەكتۇپلار توغرىسىدىمۇ نۇرغۇن سىر - لار ئېيتىلغان بولۇپ، بۇلارنىڭ مەزمۇنى پۈتۈنلەي مېھرى - ۋاپا توغرىسىدا ئىدى. ۋاپادارلىق توغرىسىدا ۋەدىلەرنى بېرىشىپ، بۇ ۋەدىلەرنى قەسەملەر ئارقىلىق ئىشەنچ - كە ئىگە قىلىشقانىدى. خەتتە يەنە خۇسرەۋ پەرۋىز توغرىلىق سۆزلەپ، ئۇنى گاھ زا - لىم دېسە، گاھى قانخور دەپ ئاتاى، ئۇنىڭ ئەرمەن ۋىلايىتىگە كېلىپ، خەلقىنى خانى - ۋەيران قىلغانلىقى ۋە ئەلنى جېنىدىن جۇ - دا قىلغانلىقىنى بىر - بىرلەپ يازغانىدى. ئىشقا بايىدا ئۇنىڭغا يۈزمىگىلىغان تەنە - قارغىشلارنى ياغدۇرغانىدى: «ئەگەر بىر كىشى ئىشقا سىرلىرىنى بىلىدىغان بولسا، نېمە ئۈچۈن ئۇ تىغ تارتىپ كېلىپ، ئىشقا لاپىلىرىنى ئۇرىدۇ؟ مۇنداق كاززاپلىق ۋە بىھۇ - دە سۆزگە كىم ئىشىنىدۇ؟ ئىشقا ئەھلى بولغان كىشىلەر بىھۇدە سۆزلەرگە قۇلاق سالمايدۇ. چۈنكى، پادىشاھلىق باشقا ئىش، ئاشىقلىق باشقا ئىش. ئاشىق دېگەن ئۆز جېنىنى مەشۇقى ئۈچۈن پىدا قىلىش كېرەك. ئاشىق ئەگەر خۇسرەۋدەك بولىدىغان بولسا، ئۇنداق ئاشىقنىڭ ۋىسالدىن مەھرۇم بولۇپ ئۆلگە - نىسى ياخشى. ئۆزىنى مۇراد - مەقسەت چوققى - سىغا لايىق كۆرگەن بۇنداق ئاشىقتىن تەڭرى پاناھ بەرسۇن. خۇسرەۋ ئىشقا تەلە - پىگە يېتىشى ئۆزىگە مەقسەد قىلىۋاپتۇ. لېكىن ئۇنىڭ ۋىسالىنى خام خىيال قى - لىپ، ئېلىپ بارغان بارلىق ھەرىكەت ۋە ئۇرۇنۇشلىرى بىكارغا كېتىدۇ. ئۇنىڭ سەرپ قىلغان ھەممە تىرىشچانلىقلىرى زايا بولىدۇ. جىسمىدا بىر تىنىق مىقدارى جان بولىدىكەن، قورغاندا ئۆزۈمنى چىڭ ساق لايىمەن. ئەگەر تەقدىر ئىرادە بىلەن ئۇنىڭ غا ئەسىر بولۇپ قالسام، ئۆز ۋىسالىمىدىن



كۈش ھالاكەتكە سەۋەب بولىدۇ. سەن ئەمە -  
 دى پىكىرلىرىنىڭ باغلىنىپ قالغان يىپىلى -  
 ردىنى ئۈزۈپ، ماڭا بىر مەسلىھەت -  
 كۆرسەتكىن.

ئەلقسە، ئۇلار ھەددى - ھېسابسىز  
 ئەپسانىلەرنى بايان قىلىشىپ، بىر - بىرىنىڭ  
 مەسلىھەتلىرىنى رەت قىلىشتى. ئاخىر ئۇلار  
 بۇ ئىشقا شۇنداق تەدبىر تاپتىكى، ئۇ تەد -  
 بىر ھىيلە - مەكىر تۈزۈمى ئىدى: نەسەبى  
 نەسلىك بىلەن تولغان بىر ھىيلىگەر، ئەپ -  
 سۇنچى موماي بولسا، ئۇ يەجۈجى سۈپەت  
 موماينىڭ پىكىر - خىيالىدا قان تۆكۈش،  
 پىشنى - پاسات تېرىشتىن باشقا ھېچ ئىش  
 مەۋجۇت بولمىسا؛ بىز ئاشۇنداق قېرى مو -  
 ماينى تېپىپ ئىشنى تاپمىلىساق. ئۇ پەر -  
 ھادنىڭ قېشىغا بېرىپ، نەپەسلىرىدىن نەس -  
 لىك ئوتلىرىنىڭ يالقۇنلىرىنى چېچىپ،  
 پەردىغا: «خۇسرەۋ ئەرمەن مەملىكىتىنى ئال -  
 دى. پەلەك ئۇنىڭ پۈتكۈل ئارزۇ - ئىستەك -  
 لىرىنى ئۆز قولىغا بەردى. ئۇ ھازىر شى -  
 رىن بىلەن ئۆز مۇرادىنى ھاسىل قىلىپ.  
 مېھنىبانۇ بىلەن بەزمە قۇرۇپ قەدەھ كۆتۈ -  
 رۇشمەكتە. شىرىن بىلەن خۇسرەۋ ھەسەل  
 بىلەن شېكەردەك بىرلىشىپ، ياسىتۇقداش  
 بولغان ھالدا ئەيشى - ئىشرەتكە تۇردى.  
 مېھنىبانۇ شىرىنغا نىسبەتەن سەندىن خۇس -  
 رەۋنى لايىق تاپتى. ئەمدى ئاشىقلىقىڭ  
 شىرىنگە مۇتلەق مۇناسىپ ئەمەس. ئۇ سەن -  
 دىن كەچكەن ئىكەن، سەنمۇ ئۇنىڭدىن  
 كەچ، ئۇنىڭ ئىشلىرى ئۆز جايىغا بېرىپ  
 قالدى. ئەمدى سەنمۇ قوپۇپ، ئۆز يۇرتۇڭ -  
 غا يانغىن» دېسە، بۇ سۆزلەر پەرھادنىڭ  
 كۆڭلىدىن شىرىن پىسراقىنى پەسەيتىشى  
 شەكسىز. بۇ سۆز بىلەن ئۇنىڭ كۆڭلى سو -  
 ۋۇپ، ھەر تەرەپكە مايىل بولغۇسى ۋە بې -

ئۇنى شاد قىلماسلىق ئۈچۈن ئۆز تېنىنى  
 خەنجەر بىلەن پارە - پارە قىلىپ تاشلاي -  
 مەن. شىرىننىڭ خېتىدىكى بۇ ئوتلىق  
 ئىبارىلەرنى بىر - بىرلەپ ئوقۇغان خۇسرەۋ -  
 نىڭ جېنىغا دەردى - بالا ئوتلىرى چۈشۈپ  
 بۇزۇق جىسمىغا تىترەك ئولاشتى. ئۇ ئىس -  
 ساپ بىلەن ئويلاپ بۇ سۆزلەرنىڭ ھەممە -  
 سى راست ئىكەنلىكىنى، ھەقىقەتنىڭ شۇ  
 تەرەپتە ئىكەنلىكىنى بىلدى. لېكىن ئۆز -  
 نىڭ شاھلىق نومۇسى ۋە نەپىسنىڭ قايغۇ -  
 سى تۈپەيلىدىن، ئۇنىڭ كۆڭلى ئىسناپ  
 تەرىپىگە ماڭمىدى. نەپىسنىڭ خاھىشى ئۇ -  
 نىڭ كۆڭلىگە تۈرلۈك ئەگرى پىكىرلەرنى  
 سالاتتى. ئۇ شاپۇرغا بەند ۋە تاقاق سېلىش -  
 نى ئىشارەت قىلدى. ئۆزىنىمۇ گويا شاپۇر -  
 نىڭكىدەك غەم تاقاقلرى ئىچىگە سالدى.  
 ئۇ بۇزۇك ئۈمىدىنى چاقىرىپ، بۇ مەخپىي  
 ماجىرائى ئارىغا سالدى:

— بۇ ئىشلارنىڭ غەم - غۇسسىلىرى  
 تۈپەيلىدىن، — دېدى خۇسرەۋ بۇزۇك ئۇ -  
 مىدكە، — يۈرەكتىكى قان - زەردابلىرىم كۆز -  
 لىرىم تەرەپكە قاراپ ئېقىشقا باشلىدى. مې -  
 نىڭ بۇ دەردىگە چارە قىلمايدىغان بول -  
 ساڭ، ھالاك بولىمەن. ئاشۇ دېۋە سۈپەت دىۋانە  
 پەرھاد ئۇ گۈزەلنى گويا دېۋە ئادەمنى  
 ئازدۇرغاندەك، يولدىن چىقىرىپ، ئۆزىگە رام  
 قىلىۋاپتۇ. ئەمدى بۇدەردىلەمنى ئىچىمگە يۈت -  
 دىغان بولسام، قايغۇدىن ئۆلۈشۈم كېرەك. خا -  
 لايىق مېنىڭ ئۆلۈمۈمدىن كۈلۈشى كېرەك،  
 خالايىق يىغلاشنىڭ ئورنىغا كۈلىدىغان  
 مۇنداق ئۆلۈمنى جاھاندا بىرەرسى كۆرۈپ  
 باققان بولغىتتىمۇ؟! ئەگەر مەن زۇلۇمغا،  
 قىيىن - قىستاققا، زوراۋانلىققا تايانساممۇ  
 يەنىلا بۇنىڭ بىلەن كۆڭلۈم شاد بولمايدۇ.  
 ئۇ دىۋاندا گۇناھ يوق، گۇناھسىز قان تۆ -



غارايىپ تەسىرلىك قىسىدىن تۆۋەندىكىچە رىۋايەت قىلىدۇ:

ۋاقتىكى، بۇ ماتەدنىڭ يىغا - زارە قىلغۇچىسى، كۆڭۈل جاراھەتلىرىنى ئۆرتەپ سۆز يۈزىگە شۇنداق تىرناق ئوردى:

خۇسرەۋ شۇ تەرىقىدە تەدبىر تاپتى. ئالدىغا بىر ھىيلىگەر موياينى چاقىرىپ كەلدى. ئۇنىڭ بەللىرى قېرىلىقتىن پۈكۈلگەن بولۇپ، ئۆزى قاقباش پەلەكتەك نەيرەڭگۈز ئىدى. ئۇ شۇنداق مەككەر ئىدىكى، ئۇنىڭ

يۈزلىرىدە ئالدامچىلىق سىزىقلىرىدىن يۈز - لىگەن قورۇقلار كۆرۈنۈپ تۇراتتى، ئۇنىڭ تىلىدىن ئۆمرى ئىچىدە بىرەر قېتىم مۇ راست سۆز ئۆتۈپ باقمىغانىدى. ئۇ ھىيلى

ئەپسۇنلىرىنى باشلىسا، قولىدا تاشنى موم دەك يۇمشىتار ئىدى. ئۇ شۇ قەدەر نەيرەڭگۈز ئىدىكى، ئەگەر ئۆز نەيرەڭلىرىنىڭ ماجىراللىرىنى كۆرسىتىشكە

باشلىسا، ئاتغا قىزنى، ئوغۇلغا ئانىنى ئېلىپ بېرەتتى. ئۇ ھىيلى - مىكىر پېنىگە كۆڭۈل قويغىنىدا قۇياشنى زۇھەل يۇلتۇزغا ئاشىق قىلىۋېتەتتى. بۇ قېرى ھىيلىگەر پەلەك

ئۇنى «ھامماتاچا» دەپ چاقىرسا، نەيرەڭگۈزلىقتا كاتتا شوھرەت قازانغان دەللە تۇل - مۇختالەمۇ ئۇنى «ئانا» دەپ ئاتايتتى. ئۇ تەدبىرلىرىنى ئىشقا سالىدىغان بولسا،

ھامماتاچىلارنى، يەنى دەللەتۇل - مۇختالە - دەك قېرى ھامماتاچىلارنىمۇ ھەر ئاخشى - مى قىزغا ئايلاندۇرۇۋېتەتتى ۋە كۈيئوغۇل بولغۇچىلارغا بۇ نىكاھتىن پايدا كۆرسىتەتتى.

ئەگەر ئۇ كۈيئوغۇل دانىشمەن ئارىسى - توتىلىنىڭ ئۆزى بولغان تەقدىردىمۇ بۇنى سېزەلمەستىن، تېخى سۆيۈنۈپ كېتەتتى. ئەگەر ئۇ بىر ئىشتى تەتۈرسىگە بۇراشتى

خىيال قىلسا، بىر سۆز بىلەنلا يۈز خانى

شنى بىر ياقلاغا ئېلىپ كەتكۈسى. ئۇ چاغدا شىرىن بىلەن مېھەننىبالۇ بۇ ۋەقەنى كۆرۈپ، پەرھادتىن ئۈمىدىسىزلىنىدۇ. ئۇندىن كېيىن ئۇلار بىلەن ئارىمىزدا رەنج - مۇشەققەت قالمايدۇ. ئۇلار بىزنىڭ كۈچىمىز ئالدىدا شۇ قەدەر كۈچسىز ئىكەنلىكىنى كۆرۈشكەندىن كېيىن، ئۇ ئاي يۈزلىك شىرىنمۇ ئەلۋەتتە مېھرىبانلىق كۆرسەتكۈسى. ئەگەر بۇ ئىشىمىز ۋە تەدبىرىمىز كار قىلمىسا، يەنە باشقا چارە تاپارمىز، دېيىشتى. ئۇلار سۆز رىشتىسىنى ئەنە شۇنداق دىققەت بىلەن تۈگىدى. ئاندىن خۇسرەۋ ئاغزىنى قەدەھتەك ئېچىپ كۈلگەن پېتى، بەزمە تۈزۈپ، شاراب ئىچىشكە باشلىدى.

ھەي ساقى، سەن ماڭا بىر قەدەھ شاراب كەلتۈرگىن. چۈنكى مېنىڭ بىر غېمىم بار. بۇ غەم تۈپەيلىدىن ئاجايىپ بىر ماتىمىم بار. قايغۇ ۋە مالاللىق قوشۇنى چېنىمغا قەست قىلدى. ماڭا تېزىرەك قەدەھ تۇتقىن، چۈنكى قولۇمدىن چارە كەتتى. نەزمە:

كېتۈر، ساقى، قەدەھكىم، بىر غەمىم بار،  
كى ئول غەمدىن ئەجايىپ ماتەمىم بار.  
مەلەت خەيلى قەسدى جانىم ئەتمىش،  
قەدەھ تۈتكىم قولۇمدىن چارە كەتمىش.

\* \* \*

سىرلىق مەنىلەردىن رىۋايەت قىلغۇ - چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىش - مۇھەببەت ۋە مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىملىق،



نىڭ بۇ سالاپىتىنى كۆرگەن كىشى بىۋەۋى مەريەم ئۆز ھەرىمىدە كۆڭلى پاراغەت تا پالماي، تۇر تېغىغا ئىستىراھەت ۋە تائەت ئىبادەت قىلغىلى كەلگەن ئوخشايدۇ، دەپ قالاتتى.

پەرھاد ئۇنى كۆرۈپ دەرھال ئورنىدىن تۇردى. ئۇنىڭغا سالام قىلىپ، ئېلىپتەك قامىتىنى دالدەك ئەگدى. ئاندىن ئۇنىڭ بۇ يەرگە كېلىشىنىڭ سەۋەبىنى سوراپ: — بۇ ياققا قانداق نىيەتتە كەلدىڭ؟ — دېدى.

— مەن بىر زەئىپ بېچارىمەن، — دېدى ئۇ مەككە سۆز باشلاپ، — ئالەم خەلقىدىن ئالاقەم ئۈزۈلگەن بىر ناتىۋان بەندىمەن. بەش-ئون يىلدىن بېرى خىل ۋەتتە ئورۇن تۇتۇپ، ئۇلۇغ تەڭرىگە تائەت ئىبادەت قىلماقتا ئىدىم. جاھان ئەھلى بىلەن ھېچ ئىشىم، تەڭرىدىن باشقا ھېچ كىشىم يوق ئىدى. ئەرمەن مەملىكىتىنىڭ تىنىچ ۋاقتىدىكى ئەھۋالىم ئەنە شۇنداق ئىدى. ھازىر خۇسرەۋ پەرۋىز ئاتلىق بىر پادىشاھ كېلىپ، پىتىنە-پاسات ئوتىنى شۇنداق ئۇلغايتتىكى، ئەلنىڭ ئۆي ۋە تىرىكچىلىكتىن ئالىدىغان ھۇزۇر-ھالاۋىتى بۇ زۇلدى. بۇنى سەنمۇ ئاڭلىغان بولساڭ كېرەك. ئەلنىڭ ئەھۋالى ئۆزگەرگەنلىكى ئۈچۈن مېنىڭ ھالىمۇ خارابلاشتى. تائەت ئىبادەتتىن ھۇزۇرۇم قالمىدى. شۇڭا مەن ئەتە كەچ بولۇش بىلەن تەڭلا خالايدىقتىن يىراقلىشىپ قاراڭغۇ غارغا كىرىپ ياتاي، غىزا بىلەن قۇۋۋىتىم تەڭرىنى ياد ئېتىشىمىن ئىبارەت بولسۇن. شۇنداق چىدام ۋە غەيرەتلىك بولايكى، ھەرگىز ئۇ يەردىن چىقماي. ئەگەر ئۆمرۈم قوشۇنىغا ئەجەل يەتسە، ئۇ قاراڭغۇ غار ماڭا گۆر بولسۇن،

دانىنى بۇزاتتى. ئۇ ئۆزىنىڭ پال ئاچىدىغان نوقۇتلىرىدىن بىرىمۇ - بىر ھۆكۈملەرنى كۆر-سىتىشكە باشلىسا، خالايدىق ئۇنىڭ ھۆكۈملىرىگە ئارىپىچىلىكىمۇ شەك كەلتۈرمەيتتى. ئۇ بۇنداق ھۆكۈملىرى بىلەن يۈزلىگەن بۇقرا تارلارنى مات قىلاتتى. ئۇنىڭ بىساتىدا بۇنداق ھىيلە-مىكىر نوقۇتلىرى گويا يۇلتۇزدەك كۆپ ئىدى. زۇلۇم تېغىنى ئۇرۇش تا ئۇ ئىنتايىن چېچەن بولۇپ، پەرھادنى ئۆلتۈرۈشۈم قولىدىن كېلەتتى. خۇسرەۋ ئۇ مەككە دەلىلىنى ھازىر قىلغاندىن كېيىن پۈتۈن ئەھۋالنى يوشۇرۇن ھالدا ئۇنىڭغا مەلۇم قىلدى. خۇسرەۋ كۆپ ۋەدىلەر بىلەن ئۇنىڭ كۆڭلىنى قىزىتىپ، سۆيۈن-دۈردى. ئۇمۇ ئورنىدىن تۇرۇپ، يولغا چىقىش ۋاقتىدا بۇ بېيىتنى ئوقۇدى. نەزمە:

ئەگەر فەرھاد بولسۇن كۆھى فۇلاد،  
بېرەي. ئەفسۇن بىلە بىردەمدە بەرباد.

ئۇ دەلە: «پەرھاد ئەگەر پولات تاغ بولغان تەقدىردىمۇ ئۇنى بىر نەيرەك بىلەنلا بىر نەپەستە بەرباد قىلىمەن» دەپ يولغا چۈشتى. ئۇ چۆللەرنى كېزىپ، ۋادىلاردىن ئۆتۈپ، ئاخىر پەرھاد تۇرغان تاغقا كەلدى. ئۇ دەرھال كۆڭلىدە يۈزلىگەن قورقۇنۇش-قۇرۇق نەيرەكلەرنى ياساپ، پەرھاد تەرەپكە قاراپ يۈردى. ئۇ ئۆزى قىلماقچى بولغان ھىيلە-نەيرەكلەرنىڭ ھېساباتىنى ئېنىقلاش ئۈچۈن دانىلىرىنىڭ كۆپلۈكىدىن بويىنى سىنغۇدەك دەرىجىدىكى ئېغىر تەسۋىينى بويىغا ئېسىۋالدى. ئۇنىڭ روپاشلىقلىرىنىڭ ئارقاق ۋە ئۆرۈشلىرى ھىيلە-مىكىر ۋە ئالدامچىلىق يىپىلىرىدىن توقۇلغان ۋە ئۇنىڭغا قىسما-قىسما رەڭلەرنى بېرىپ، يۈزىگە چۈمبەل قىلىۋالغانىدى. ئۇ-



دېگەن نىيەتكە كەلگەندىم. مۇشۇ سەۋدا بىلەن ئۆمۈردىن ئىلكىمنى يۇيۇپ، مۇشۇ يەرلى كۆڭلۈم تارتىپ كەلدىم. تاكى تىرىك بولساملا مۇشۇ تاغدا تۇرىمەن. لېكىن ئادەم ئەۋلادى دېگەن ۋاپاسىزدۇر. ۋاپاسىز ئىنساننى كىشى نېمىشقا ئەسلىسۇن. ئادەم بالىسىدىن ۋاپا تەمە قىلغاندىن كۆرە تاش تىن مېھرى - ۋاپا تەمە قىلغان ياخشى.

پەرھاد ئۇنىڭ بۇ سۆزلىرىنى ئاڭلىدىن كېيىن، ناھايىتى سۆيۈنۈپ، ئۇنىڭ باسقان تەۋەرۈك ئىزىغا سۆيىدى. چوڭقۇر ئىلتىجا بىلەن ئۇنىڭ ئاياغلىرىنى تاۋاپ قىلدى.

— يۈزلىرىڭدىن، — دېدى پەرھاد ئۇنىڭغا، — نۇر نامايان بولۇپتۇ. قەلبىڭ ھەقىقەت سىرلىرىنىڭ خەزىنىسى ئىكەن. جاھان خەلقىدىن ئۆزۈڭنى چەتكە ئاپسەن. تەڭرى ھەقىقى، سەن جەزمەن بىر ھەقىقەتچى ئىكەنسەن. جاھان ئەھلىگە ۋاپاسىزلىق ئادەت بولۇپ قالغان بولۇپ، ئۇلاردىن ۋاپادارلارغا كېلىدىغىنى زۇلۇم ۋە جاپادىن ئىبارەت. بىر كۆڭۈلسىز ئىش كۆڭلۈڭنى غەش قىلغان ئوخشايدۇ. ئەرمەن مەملىكىتىدە بىرەر غەيرىي ئەھۋاللار يۈز بېرىپ، كۆڭلۈڭگە ئۇنىڭدىن ئازار يەتكەن بولسا كېرەك.

ئۇ مەككە قېرى پەرھادنىڭ سۆزىنى تەستىقلاپ مۇنداق دېدى:

— ھەي ئوغۇل، بۇ سۆزلىرىڭ تامامەن راست، مەنمۇ راست ئەھۋالنى ئېيتسام، ئۇ ئەلدىن ئامانلىق ۋىدالاشتى، ئۇنىڭ ئورنىغا يامانلىق ئەۋج ئېلىپ، ھەددى-ھېسابسىز غەم - قايغۇلار پەيدا بولدى. چەك - چېگرىسىز بالايىتاپەتلەر يۈزلەندى. مېھنىبانۇ بىلەن خۇسرەۋ ئىتتىپاقلاشتى. خۇسرەۋ ھەددىدىن ئېشىپ، ئۇنىڭغا كۆيۈتۈ-

غۇل بولۇش ئىشىنى ئارىغا سالدى. مېھنىبانۇمۇ بۇ ماجىراغا رازى بولدى. ئىككى تەرەپ بىر - بىرىگە ئىتتىپاقلىق بىساقلىرىنى سېلىشتى. كىشىلەر ئەيشۇ - ئىشرەتنى غەنىمەت بىلىشتى. يۇرتتا شۇ قەدەر پاسىقلىق ۋە يامان ئىشلار باش كۆتەردىكى، دىنىي ئىسلام بىر ياقتا قالدى. لەشكەرلەرنىڭ ھەممىسى مەي - شارابقا چىلىشىپ كەتتى. قابىلىيەت ئىلگىرى غەمكىن بولغان ھالدا ئارىدىن چىقىپ ھەر تەرەپلەرگە كېتىشتى. پەلەك مەن غەمكىنى بۇ ياققا يولغا سالدى. لېكىن ئاجايىپ ئىشلاردىن بىرى شۇكى، بۇ جامائەت سالامەتلىكىنىڭ رەسمىيىتىنى ئۇنۇتتى. شۇڭا تەڭرى ئۇلارغا ئاغرىق سېلىپ، ھەممىسىنى ئارزۇلىرىغا يەتكۈزمىدى. ئۇلارنىڭ نازۇ - نېمەت شاملىرىنىڭ نۇرى كېتىپ، خۇشاللىقى ماتەمگە ئالماشتى. ئۇلارنىڭ ئارىسىدا بىر گۈل يۈزلۈك گۈزەل بار. ئىسمىنى شىرىن دېيىشىدۇ. ئۇ گۈزەل بۇ ئىشلاردىن چەكسىز قايغۇردى. ئۇ ئۆزىگە بۇيرۇلغان نىكاھ پەرمانىنى ئاڭلىغاندىن كېيىن، پەلەككە قاراپ نالە - پىغانلار چەكتى. ئاخىرى بۇ غەم - قايغۇ تۈپەيلىدىن ئۇ ئۆزىگە ئۆلۈم خەنجىرىنى ئۇرۇپ، قازا تاپتى. بەزىلەر ئۇنى زەھەر ئىچىپ ئۆلۈۋالدى دېيىشىدۇ. ۋاي ئېسىت، دۇنيا لەززىتىنى سۈرەلمىگەن ئۇ ياش نوتا باقىي ئالەمگە قەدەم قويدى. لېكىن ئۇنىڭ بىر غەمكىن ئاشىقى بار بولۇپ ئىسمى پەرھاد دەپ ئىسمى. ئۇ ئۆز مەشۇقى ئۈچۈن غەپرىب بولغانمىش. شىرىن ئۇنىڭ پىراقىدا ئۆز جېنىدىن قول يۇيۇپ، ئۇنىڭ ئىشىقى تۈپەيلىدىن ئاھۇ - پىغانلارنى چېكىپ، ئۇنىڭ ۋىسالىغا يېتەلمەي ئارمان بىلەن كېتىپتۇ. ئەمما ئۇ ھېچ كىشىنىڭ قولىدىن كەلمەيد-



دەشتلەردە سەل بولۇپ ئاقتى. ئۇ سەل پۈتكۈل تاغۇ - سەھرالاردا قىيامەت قوپاردى. ئۇنىڭ بەدەن قەسىرى شۇ سەلدىن بەرھەم يېدى. ئۇنىڭ ھايات لەشكىرى ئاشۇ سەل ئىچىگە غەرق بولدى.

ھەي ساقى، سەن ماڭا شارابنى سەل-دەك كۆپ كەلتۈرگىن. ئۇ شارابنىڭ رەڭگى قان رەڭگىگە مايىل بولسۇن. مەن ئاشۇنداق شا-رابنى ئىچىش بىلەن ماتەمگە تۇتۇش قى-لاي - دە، پەرھادنىڭ ھازىسىنى تۇتۇش ئۇ-چۈن يولغا چۈشەي. نەزمە:

كېتۈر، ساقى، قەدەھ، ئول نەۋىكىم سەيل،  
كى قىلغاي رەڭگى ئانىڭ قان سارى مەيل.  
ئانىڭدەك مەي ئىچەردىن مۇيە تارتاي،  
تۇتۇپ فەرھاد سۈگىن ھۇيە تارتاي.

\* \* \*

سەرلىق مەنلەردىن رىۋايەت قىلغۇ-چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقى - مۇھەب-بەت ھەم مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ مۇئەللىپى مەنئى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللىرىگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىم-لىق، غارايىپ تەسەرلىك قىسىدىن تۇ-ۋەندىكىچە رىۋايەت قىلىدۇ:

بۇ ماتەمنامىنى يازغان ئۇچقۇر قەلەم ئۆز ياقىسىنى يىرتىپ، شۇنداق قارا كىيدى:  
ھىجران دەشتىنىڭ مۇپتىلاسى بولغان  
پەرھادنىڭ كۆكسى شۇ قەدەر زەخمىلەنگەن  
ئىدىكى، ئاشۇ ئۆتكۈر قىلىچتىن يەتكەن ئې-غىر يارا ئۇنىڭ باغرىنى ئىككى پارە قىل-  
ۋەتكەنىدى. ئۇ پىمغان تارتقان پېتى ئورنى-  
دىن تۇرۇشقا تىرىمىشاتتى، لېكىن نەچچە

دىغان بىر ئىشنى قىلدى: ئۇنىڭ روھى بۇ دۇنياغا پاك كېلىپ، ئاخىرى يەنە پاك پې-تىچە كەتتى. پەرھاد ئۇچۇن ۋەھىمىلىك ئاھۇ-پىمغانلارنى چېكىپ، پاك جېنىنى ئۇ-نىڭ يادىدا قۇربان قىلدى. ئۇ تاغزىدا «ئاھ پەرھاد» دېگەن سۆزنى تەكرارلايتتى. ئۇنىڭ كۆڭلىدىمۇ ئاشۇ غەمكىن خىيالدىن باشقىسى يوق ئىدى. ئۇ خۇسرەۋنىڭ تارت-قان بارلىق رىيازەتلىرىنى زايا قىلىپ، ئۇ-زى پەرھاد يادى بىلەن جان بەردى. ئۇ-نىڭ بۇ ئىشىغا يۈزلەپچە تەھسىن ۋە ئاپىرىنلار بولسۇن.

ئۇ مەككە قېرى دەللە تىلىدىن تىغ ئوينىتىپ، ھەر نەپەستە «ئاھ»، «ئېست» دېگەن سۆزلەرنى تاغزىدىن چۈشۈرۈ-مىدى. ئۇ يۇقىرىقى ئەپسانىلەرنى سۆزلىگەندە، پەرھادنىڭ ئىچىگە يۈز تۈمەن تىغ تەگ-دى. ئۇ مەككە قېرى ھالاكەت ئەپسانىسىنى ئۇزۇنغا سوزۇپ سۆزلىمەنسى، پەرھادنىڭ كۆزىنى ئاخىرقى ئۇيقۇ باسماقتا ئىدى. قېرى مەككە ئۆزىنىڭ سوغۇق ئاھ-لىرى بىلەن ئۇ يەردىكى تۇپراقتىن چاڭ-توزانلارنى كۆككە چىقاردى. ئوتلۇق تىغ-لىرىدىن توختىماي شولا چىقىرىپ، ئۇ خە-شەكتىن ئىس - تۈتەكلەرنى پەيدا قىلدى. پەرھاد بولسا چۇقان سالغان پېتى ۋارقىرىدى:

— ئەمدى بولدى قىل! قىسسەڭ ئا-يان بولدى. بۇ جاننى ئالدىڭ، ئۆلۈك تەندىن يەنە نېمە ئىستەيسەن! يۈرەك قان-لىرىمنى ئىچىپ تويغىن! ئەمدى مېنى ئۆز مېھنىتىمنى تارتقىلى قوي!

پەرھاد ئورنىدىن تۇرۇپ، جاھاندىن قولىنى سىلكىپ، يوقلۇق چۆلىگە قاراپ يول ئالدى. ئۇنىڭ كۆز ياشلىرى تاغۇ-



گويا پۈتۈن ئەتراپقا گۈل بەرگىلىرى تۆ-  
 كۈلگەندەك، ياق، بەلكى ئوت ئۇچقۇنلىرى  
 چېچىلغاندەك كۆرۈنەتتى. ئۇ پەلەككە قاراپ:  
 — ھەي ئالتۇن جىيەكلىك پەلەك،  
 بېشىمنى يانجىغىن! چۈنكى بۈگۈندىن  
 باشلاپ بېشىمنىڭ مەندىن نېرى بولغىنى ياخ-  
 شى. كۆزۈمنى ئويغىن! چۈنكى بۈگۈندىن  
 باشلاپ كۆزلىرىم ئۇنى كۆرەلمەيدۇ. تىلىم-  
 نى قورقىماستىنلا تىغ بىلەن كېسىپ تاشلى-  
 غىن! چۈنكى ئۇ ئەمدى سۆزلەشنى خالىماي-  
 دۇ. نەپەسلىرىمنىڭ يولىنى توسقىن! چۈن-  
 كى ئەمدى نالە ۋە ئاھ چېكىشتىن توختاپ  
 قالاي. ئاياغلىرىمنى سۇندۇرغىن! چۈنكى  
 ئەمدى يۈرمەك ئۈچۈن تىرىمىشىش ۋاقتى  
 كەتتى. كۆڭلۈمنى يۈز مەڭ پارە قىلىپ،  
 ئۇنى يوقلۇق تەرەپلىرىدە سەرگەردان قىل-  
 غىن! باغرىمنى پارە - پارە قىلىپ تاشلىغىن.  
 چۈنكى بۈگۈندىن باشلاپ ئۇنىڭ بىلەن مې-  
 نىڭ ئالاقەم ئۈزۈلسۇن، - دەپ نالە قىلدى.  
 پەرھاد ئىشققە مۇنداق خىتاب قىلدى:  
 — ھەي سۆيگۈ، سەن ماڭا مەردان-  
 لىق بىلەن دەردداش بولدۇڭ. بېشىمدىن  
 ھىجران غەملىرى كەچتى. لېكىن سەن  
 ھېچبىر كەچىلىك كۆرسەتمىدىڭ. خۇدا  
 ساڭا يار بولسۇن. بۇ ناتەۋان تېنىمنى  
 تۇپراق بىلەن تەڭ قىلدىڭ. مەندىن ساڭا  
 ھەر قانداق ئازار يەتكەن بولسا، ئەپۇ قىل-  
 غىن، كەچۈرگىن!  
 پەرھاد تاشلارغا قاراپ يەنە مۇنداق  
 دەپ خىتاب قىلدى:  
 — ھەي تاشلار، بېشىمدىن ئاشقىن!  
 سېنىڭدىن يۈزۈمگە ھەر نەرسە كەلسە  
 رازىمەن.  
 ئۇ ئايغا قاراپ:  
 — ھەي ئاي، ئۇ ئاي يۈزلۈك گۈزۈ-

قېتىم قوپۇپ، لەچچە قېتىم يىقىلاتتى. ئە-  
 جەل قاراقچىسى ئۇنىڭ جىسمىدىن كۈچ -  
 قۇۋۋەتنى تارتىۋېلىپ، يورۇق دۇنيانى ئۇ-  
 نىڭ كۆزلىرىگە قاراڭ-غۇ گۆر قىلىپ كۆر-  
 سەتتى. ئۇ قاتتىق تاشلار ئۈستىگە تەلپۈ-  
 نۈشكە باشلىدى. ئۇنىڭ جىسمىدىكى سۆ-  
 گەكلەر سۇنغىلى تۇردى. ئۇ بېشىغا تاشلار-  
 نى ئۇراتتى. ئۇ كۆزلىرىدىن ياشلىرىنى  
 تارام - تارام ئاققۇزغان ھالدا: «ھەي كۆز-  
 لىرىم، يىغلاشتىنمۇ قۇتۇلىدىغان بولدۇڭلار»  
 دەيتتى. ئۇ كۆڭۈل جاراھەتلىرى ئۈستىدە-  
 كى مەلەملەرنى ئېلىپ تاشلىدى. ئۇنىڭ  
 يۈرەك يارىلىرى پۈتۈپ، ساقىيىش ۋاقتىدىن  
 ئۆتۈپ كەتكەنىدى. جاراھەتلىك تېنىگە يې-  
 پىشتۇرۇلغان مامۇق - پاختىلارنى ئېلىپ ھەر-  
 يان تاشلاپ، بەدىنىدىن يۈزلىگەن قان بۇ-  
 لاقلىرىنىڭ كۆزىنى ئاچتى. قانغا بويالغان  
 مامۇق ۋە پاختىلارنىڭ توزۇندىلىرى بىلەن  
 تاغنى لالزار چىمەنگە ئايلاندۇردى. ئۇ جارا-  
 ھەتلىرىنى تىككەن قانلىق يىپىلارنى ھەرتە-  
 رەپكە ئۈزۈپ تاشلاپ، بەدىنىدىكى جاراھەت-  
 لىرىنىڭ تۆشۈكلىرىنى ئېچىۋەتتى. ئۇ شۇن-  
 داق قىلىپ ئۆز بەدىنىگە ئەجەلنىڭ كىرىپ،  
 جاننىڭ چىقىشى ئۈچۈن يول ھازىرلىدى.  
 ئەجەلنىڭ ئۆز كۆكسىنى پارە - پارە قىلىپ،  
 ئۇ يەردىكى غەم - غۇسسە قوشۇنىنى چىقى-  
 رىۋېتىشى ئۈچۈن ئەنە شۇنداق چارە تاپتى.  
 ئۇنىڭ يۈرىكىدىكى غەم - غۇسسە تۈتۈنلىرى  
 چىقىماقتا ئىدى. تاغ ۋە دەشتلەرنى با-  
 لا ۋە مېھنەت بۇلۇتلىرى قاپلىغان بولۇپ،  
 بۇلۇتلار بىچارە پەرھادنىڭ بېشىدا ئۇنىڭ  
 ئېچىنىشلىق ئەھۋالىغا يىغلاۋاتاتتى. ئۇنىڭ  
 جىسمى جاراھەتلەردىن پۈتۈنلەي گۈلزار-  
 غا ئايلانغان. ئۇ تامچە - تامچە قانلىرى ئار-  
 قىلىق ئەتراپقا گۈللەرنى چاچاتتى. بۇ ھال



ئۇنىڭ قانلىرى بىلەن ھەربىر پارە تاشنى  
ياقۇتقا ئايلاندۇردى. پەرھاد يەنە ئاسمانغا  
قاراپ نالە قىلىشقا باشلىدى:

— ھەي زالىم، جاپا بابىدا مېنىڭ  
بەخت يۇلتۇزۇمغا ۋاپا قىلماي، جەۋر زۇلۇم  
قىلدىڭ. سېنىڭ ئادىتىڭ دائىم جاپا قىلىش  
تىن ئىبارەت بولسىمۇ، يەنىلا مەن سېنىڭ  
دىن ئاغرىنمايمەن، سېنىڭدىن رازىمەن.  
چۈنكى مېنىڭ ئادىتىم ۋاپا قىلىشتىن ئىبارەت.  
رەت. گەرچە جېنىم سېنىڭدىن ئازار يېگەن  
بولسىمۇ، لېكىن سەنمۇ مەندىن ئەلەم تارت-  
تىڭ. ئاھۇ ئەپغانلىرىمدىن غەمگە چۆكۈپ،  
ئاھ ئوقلىرىم تۈپەيلىدىن مەجرۇھ بولدۇڭ.  
ماڭغان قەدەملىرىم تۈپەيلى يۈزۈڭگە چاڭ -  
توزانلار يېپىشتى. ئاھىم تۈتۈنلىرىدىن قۇ-  
ياشكىنىڭ يۈزىنى قارا باستى. يۇلتۇزلارنىڭ  
ئالتۇن چېچىپ تۇرۇشى مېنىڭ ئاھىمدىن  
چېقىلغان ئوتلاردىن باشقا نەرسە ئەمەس.  
مانا بۈگۈن ئاھ - پىغانلىرىمۇ يوقىلىپ،  
بەلكى ئۆزۈمدىن نامۇ نىشانمۇ قالمىدى.  
ئاتىۋان جىسمىم تۇپراققا ئايلىنىش ئالدىدا  
تۇرماقتا. شۇڭا ئۇنىڭدىن سېنىڭ ئىچىڭدە  
كىر قالمىسۇن. مېنى يوقىلىشىم بىلەنلا،  
يوق ئىدى دەپ بىلگىن. ئەگەر بار ئىدى  
دېسەڭمۇ ئۇنۇتقىن!

بۇ سۆزلەرنى ئاڭلىغان پەلەكنىڭ دەر-  
دى تېخىمۇ ئۇلغايىدى. شەپەقلەردىن ئۇنىڭ  
جېنىغا ئوت تۇتاشتى. بىردەم تۇرغىدەك  
ئورۇن تاپالماي بېشى ئايلاندى. پەرھادقا  
قىلغان جەبىر - زۇلۇملىرى ئۈچۈن يۈزىمىڭ  
پۇشايىمان قىلىدى. پەرھاد مېنى بىلەن  
كەكسىگە قاراپ مۇنداق ئىدى قىلدى:

— ھەي دوستلىرىم، مۇشەققەت كۈنلى-  
رىدە قولداش بولدۇڭلار. مەندىن سىلەرگە  
تالاي رەنجىشلەر يەتسە، سىلەردىن ماڭا

لىم تەرىپىگە قاراپ سەپەر قىلغىن! جېنىم -  
نى ساڭا قوشاي. سەن ئۇنى ئۆزۈڭ بىلەن  
ھەمراھ قىلىپ، ئۇنىڭ يولىغا چۈشكىن!  
— ھەي دەرد ۋە غەم ئەھلىنىڭ تا-  
ۋاپىگاھى، توپا - تۇپراق بولغانلارنىڭ ئۇل-  
پىتى، - دېدى ئۇ سەھرالارغا قاراپ، -  
ئاياغلىرىم زەربىسىدىن رەنجىدىڭ، كۆز ياش-  
لىرىمنىڭ سېلى بىلەن باغرىڭ تىلىندى. ھەر  
تەرەپكە يۈگۈرۈپ پىرقىراش بىلەن چاڭ -  
توزانلىرىڭنى ئۆرلەتتىم، مېنى ئەپۇ قىلغاي -  
سەن. ھازىردىن باشلاپ سەن ئەمدى مې-  
نىڭ جاپا - مۇشەققەتلىرىمدىن قۇتۇلدۇڭ.  
مېنىڭدىن رازى بول. مېنى كەچۈرگىن.

ئۇنىڭ ماتىمىدىن دەشتلەر غەمگە  
پاتتى. ۋادىلارمۇ ياقىلىرىنى يىرتتى. پەر-  
ھا. تاغلارغا قاراپ يەنە سۆز باشلىدى:

— ھەي تاغلار، قەدىڭنىڭ ئۇلۇغ-  
قى پەلەككە تاقاشقان، چىدام ۋە تاقىتىڭ  
نىڭ شان - شەۋكىتى گويىكى ئېغىر تاشتەك  
مۇستەھكەمدۇر. ئېتەكلىرىڭدە ناتىۋانلارغا  
پاناھ، تاشلىرىڭ بىلەن خەستە جانلارغا تەك-  
يەگاھ بولسىن. مەندىن ساڭا يات ئىشلار  
يەتتى. سېنىڭ يۈزۈڭگە قاراشتىن خىجىل-  
مەن. گاھى باغرىڭ بېشىمغا غىلاپ بول-  
سا، گاھىدا جىسمىڭ تېنىم ئۈچۈن تۆ-  
شۈك بولدى. بەزىدە قان ياشلىرىمدىن يۈز-  
لىرىڭ قان يۇقى بولسا، بەزىدە ئاھلىرىم-  
دىن بېشىڭنى ئىس - تۈتەكلەر قاپلىدى.  
ئەمدى سەن مېنىڭ پۈتۈن گۇناھلىرىمغا  
ئەپۇ تىغىنى سۈرۈپ، كېتەر ۋاقتىمدا مېنى  
كەچۈرگىن.

پەرھادنىڭ نالىسىنى ئاڭلىغان تاغلار ئاھ -  
پىغان چەكتى، بەلكى ئەكس سادالار بىلەن  
يۈزلەرچە نالە - پەريادلارنى كۆتۈردى. پەر-  
ھاد غېمىدىن ئۆز باغرىنى پارە - پارە قىلىپ



چەكسىز پەرۋىشلەر يەتتى، بېشىڭلار بىلەن ئۇچاڭلارنى تاشقا ئۇرۇپ، سالغان جاپا - مۇشەققەتلىرىمگە چىداپ، مېنىڭ خىزمىتىم ئۈچۈن بېشىڭلارنى ئاياغ قىلىدىڭلار. مەندىن سىلەرگە شۇ قەدەر جەپىر - جاپالار يەتتى. مانا بۈگۈن مېنىڭ جاپا - مۇشەققەتلىرىمدىن قۇتۇلۇپ، ئىككىڭلار بۇ قاتتىق شىددەتلىرىدىن دىن ئازاد بولۇش ئالدىدا تۇرۇۋاتىسىلەر. ئەمدى مېنىڭ بۇ ئەھۋالىمغا رەھىم قىلىپ، كېتەر چېغىمدا مالال بولماي مەندىن يەت - كەن جاپالارنى كەچۈرۈڭلەر، جېنىمغا ۋاپا مېنىتلىرى بىلەن جاۋاب قايتۇرۇڭلار.

پەرھادنىڭ بۇ سۆزلىرىنى ئاڭلىغان مېتىن بىلەن كەكە باشلىرىنى تاشقا ئۇرۇپ، ماتەملىك كىشىلەردەك نالە پىغان چېكىشكە باشلىدى. ئۇ ئىككىسى گويا ئاتىسى ئۆلمەك - چى بولغان كىچىك بالىلاردەك پەرھادنىڭ بېلىگە ئېسىلىپ، ئۆزلىرىنىڭ ھال تىلى بىلەن ئۆز ئەھۋالىنى بايان قىلىشتى. ئۇلار: - بىز سەن بىلەن تاغۇ دەشتەتلەرنى ۋە قىر - دالىلارنى يېرىپ، مۇشەققەت تارت - قىنىڭدۇمۇ بىلەن ھەمراھ بولغاندۇق. ئەمدى قارا تۇپراققا كىرسەڭمۇ بىلەن كىرىمىز! - دېدى.

پەرھاد ئۆز ئەتراپىدىكى يىرت - قۇچ، ئوتخور ھايۋانلار ۋە ئۇچار قاناتلارغا قاراپ: - ھەي مېنىڭ كېچە - كۈندۈز يول - داشلىرىم، قۇرداشلىرىم بولغان ھايۋانلار، سىلەر مېنىڭ كۆڭۈلۈمگە ئۈلپەت بولۇپ، كېچە - كۈندۈز مەن بىلەن بىللە ئىدىڭلار. سىلەرنىڭ تەبىئىيىتىڭلار زۇلۇم قىلىشتىن، ئاداۋەت ساقلاشتىن، ئىتتىپاق - سىزلىقلاردىن خالى. لېكىن ئادەملەر ئۇنداق ئەمەس. سىلەرنىڭ ۋۇجۇدۇڭلار مېنىر - ۋاپا بىلەن يۇغۇرۇلغان. سىلەر مېنىڭ

رەنج - مۇشەققەتىمگە دوست، دەرد ۋە پۇر - قىتىمگە ئۈلپەت بولدۇڭلار. بەزىلىرىڭلار نەپسىمگە قۇۋۋەت ۋە غىزا بولدۇڭلار، بە - زىلىرىڭلار بېشىمغا سايە سالىدىڭلار. يالغۇز - لۇقۇمدا مېنىڭ قوۋم ۋە قوشۇنۇم بولدۇڭ - لار، قاياققا ماڭسام ئەگىشىپ تەڭ باردىڭ - لار. مېنىڭ ھېچكىم يوقلۇقىنى بىلمدۇرمى - دىڭلار، ئۆز يۇرتۇمدىن يىرافتا ئىكەنلىكى - نى سەزدۈرمىدىڭلار. مېنىڭ چەككەن ئاھۇ - ئەپغانلىرىمدىن دىشۋارچىلىقلارنى تارتساڭ - لارمۇ، ئۇنى بىرەردىڭلەر ئېغىر ئالمىدىڭلار. سىلەردىن چەكسىز خىجىمەن. سىلەردىن قايسى تىلىم بىلەن ئەپۇ سورايمەن؟! - دەپ ئۆزرە ئېيتىپ زار - زار يىغلىدى. ھايۋاناتلارمۇ پەرھادتا باشقىچە بىر دەرد - نىڭ بارلىقىنى پەمىلەپ، ئاھ - پىغان چې - كىشىپ، شاۋقۇن - سۈرەن سالىدى، خۇددى ماتەملىك كىشىلەردەك ئۇن تارتىپ، نالە - پەرياد قىلىشتى. ئۇلار ئادەملەردەك بىسۋاپا ئەمەس ئىدى. پەرھاد ئۇلار بىلەن بىر پەس سۆزلەشكەندىن كېيىن، ئەجەل دەرد ئوقىنى ئۇنىڭ جېنىغا ئۇردى. ئۇ بۇ سۆز - لەردىن بىر پەس ئۆزىنى توختىتىپ، ئۆز ئەھۋالىغا مەشغۇل بولدى. ئۇ ئۆمرىنىڭ ئاخىرىغا يېتىپ قالغانلىقىنى پەمىلەپ، سو - غۇق ئاھ تارتتى. ئاتىسىنى ئەسلىپ، ئاند - سىنى كۆز ئالدىغا كەلتۈرۈپ، كۆزلىرىدىن ئىككى قانلىق دەريا ھاسىل قىلدى. قان - خور پەلەك ئۇنىڭ بېشىغا قان تۆككۈچى خەنجەرنى ئۇرۇپ، كۆكسىگىچە ئىككى پارە قىلدى. پەرھاد ئۆز ئەھۋالىغا قاراپ پەر - ياد قىلدى: - ھەيھات، ھەيھات، بۇ نېمە ئەھ - ۋال! ھەي ئەجەل، تېز رەك جېنىمنى ئال - ساڭ نېمە بولىدۇ؟! مېنىڭ ئەجەلدىن بۇ -



مىڭ كىشىنىڭ جاۋابىنى بەرگەن بولاتتى. ئۇ مەككە ھىيىلە - مەككەلىرىنى، ئەگرىلىكىنى كۆرسەتتى. يۈز خىل يالغانچىلىق ۋە ھىيىلە - نەيرەڭلىرىنى ياساپ چىقتى. «دېگىن، تەقدىر توغرىلىق بىلەن ياراتقان ئادەم قانچە يالغان سۆز بولسىمۇ ئىشىنىۋېرىدەن دېگەن. ئۇ زالىمنىڭ ماڭا قىلغانلىرى ھەممىسى تەقدىرنىڭ قىسمى. مۇرادىم شۇكى، قەھرىمان بەھرام مېنىڭ يېقىن بۇرادىرىم ئىدى. ئۇ چېرىك يىغىپ بۇ ياققا يۈرۈش قىلسۇن. خۇسرەۋنى جېنىدىن توپ خۇزۇپ، بىگۇناھ تۈكۈلگەن قېنىمنى ئۇنىڭ دىن تەلەپ قىلسۇن. خاقان بۇ ئوتلۇق ئەپسەنلەرنى ئاڭلاپ باشلىرىدىن ئوتلار شولا ئۇرسا، مېنىڭ يامان ئەھۋالىمغا ياقا يىرتىپ، ئۆزىنى تۇپراققا تاشلىسا، بۇ ئاۋارىسىنى، ياق، بەلكى ئاۋارە بولغان جىگەر پارىسىنى قوشاقتا قوشۇپ، «بالام!» دەپ يىغلىغان پېتى جاپا تاشلىرىنى كۆكسىگە ئۇرسا، تەختىنى سۇندۇرۇپ، تاجىنى يەرگە ئۇرۇشقا تەمشەلسە، سەن توسۇۋېلىپ، ئۇنىڭغا: «ھەي جاھانگىر پادىشاھ، تەڭرى تائالانىڭ تەقدىرىگە چارە يوقتۇر.» دېگىن. مېنىڭ ئەزەل تەقدىرىمدىن پېشانەمگە پۈتۈلگىنى سۆيگۈ ئىبىرىتى بىلەن ئۆلۈش ئىكەن. ھەركەمگە ئۇلۇغ تەڭرى تەقدىردە نېمىنى يازغان بولسا، شۇنى تارتماي ئامال يوق. تەقدىر ھۆكۈمىدىن ئالدىڭغا نېمە كەلسە، ئۇنىڭغا رازى بولماقتىن ئۆزگە ئامال يوق. گەرچە بۇ پەلەك مېنى ئۆز ئۆمرۈمدىن ئۈمىدىسىز قىلغان بولسىمۇ، لېكىن بۇ جاھان مەملىكىتىدە، خاقان بىر ئۆمۈر تەخت ئۈستىدە بولسۇن. گەرچە ھۇجرا يىقىلسۇمۇ، لېكىن قەدىر ۋە گۈمبەزلىرى تازا ۋە ئاۋات بولسۇن. مايسا قۇرۇپ كەتكەن تەقدىردىمۇ

رۇن يۈز قېتىم ئۆلۈشۈمنىڭ سەۋەبى نېمە؟ مېنى يۈز تىغ بىلەن قىيىناشنىڭ سەۋەبى نېمە؟ كۆيۈك تەننى يەنە كۆيۈك دۈرۈش، مامۇق ئۈستىگە چېقىن ئۇرۇشنىڭ نېمە مەنىسى بار؟ كاشكى ئىچىمدە ئاتا - ئانا خىيالى باش كۆتۈرۈپ بولغۇچە، بېشىم تۇپراق ئىچىگە كىرسە ئىدى. ھەي پەلەك، ئاخىرى ئۆز بۇزۇقلۇقۇڭنى كۆرسەتتىڭ، بۇزۇلغان كۆڭلۈمنى يەنە بۇزدۇڭ. ھەي جاھان ساقىسى، ماڭا ئۆلىدىغان چاغدا يەنە زەھەر بىلەن لىپىۋلۇق تولدۇرۇلغان قەدەھنى تۇتتۇڭ. بۇ قانداق ئىنساپ؟ ئۆلگەن باشقا يەنە تىغ ئۇرۇشنىڭ مەنىسى نېمە؟»

پەرھاد سۆزلەۋېتىپ نالە - پەريادى چېكىگە يەتتى. ئۇ. ھەددى - ھېسابسىز يىغا - زارە قىلغان ھالدا مۇنداق دېدى:

— ھەي تاڭ شامىلى، ئۇلۇغ تەڭرى ھەقىقىي، ئورنىڭدىن تۇرغىن - دە چىن ۋە خىتاي مەملىكىتىگە بېرىپ يەر سۆيىگىن! خاقانغا مەن ئوغۇلدىن ئەمەس، بەلكى غەربىيلىقتا بىچارە بولغان مەن ناتىۋان قۇل - دىن - سالام ئېيتقىن! ئۇنىڭغا: «سېنىڭ ئۆي - جايدىن ئايرىلغان ئۇ سەرگەردانىڭ، سېنىڭ باغرىڭدىن بولغان ئۇ بىر تام - چەقەقېنىڭ، سېنىڭ ئۇ جىگەر پارەڭ ئالەمدە يۈزۈڭنى كۆرمەي، ھەسرەت ۋە ئارمان بىلەن ئۆلدى. باغرىدىن ياش ئورنىغا قانلار ئاقتى. ئۇنىڭ بېشىغا پەلەكتىن - نى - زور ئىشلار چۈشتى. بىر ھېيىلە قوزغىغۇچى نەيرەڭدۇر ئۇنىڭغا ھېيىلە - مەككە بىلەن شۇ قەدەر زۇلۇملارنى سالدى. ئۇ مەككە - نىڭ ئىسمى خۇسرەۋدۇر. ئۇ نەيرەڭدۇر زالىم ئەگەر راستلىق بىلەن چەك قىلىشنى خالىغان بولسا، ئۇ ناتىۋان ئۇنداقلاردىن



ئەركىن ئۆسكەن سەرۋى ئەبەدىي سالامەت بولسۇن.

ئەگەر ئالامغا بۇ خەۋەردىن بىتاقەتلىك چۈشسە، مېنىڭ غېمىمدىن يۈزىنى تۇپراققا قويۇپ، نالە - پىغاندىن جاھانغا توختىماي ئوتلار سالغۇسى. بۇ يالغۇز جىد - گەر پارىسىنى سېغىنىپ ۋە ئۇنىڭغا خىتاب قىلىپ، سۈرەن - چۇقانىلار كۆتۈرۈپ، ئىزىدە - راپقا چۈشكۈسى. يۈزىدىن چۈمپەردىنى ئېلىپ تاشلاپ، پەردىلەر ئىچىدىن يۈگۈرۈپ چىققۇسى ۋە بۇ غەم پەردىسىنى ياد ئېتىپ، ھەر تەرەپكە پىرقىرىغان ھالدا: «ھەي جېنىمنىڭ باغلانغان رىشتىسى! ...» دەپ سۈرەن سالغۇسى. ھازا - ماتەمدىن يۈزلى - رىنى قان قىلىپ، ئاپئاق چاچلىرىنى يۇلۇپ، ھەددى - ھېسابسىز ئازاب چەككۈسى. سەن شۇ چاغدا مېنىڭ ئاھىمىنىڭ ئىس تۈتەكلى - رىنى ئېلىپ بېرىپ، خالايسىق كۆزىدىن ئۇنى يوشۇرۇش ئۈچۈن پەردە ھاسىل قىلغىن. ئۇنىڭغا مېنىڭ نامىمدىن: «ھەي يۈ - زۇڭ جېنىمنىڭ قۇۋۋىتى، ئىزىڭ تۇپرىقى كۆزۈمنىڭ تۇتىياسى بولغان ئانا، ئۇلۇغ تەڭرىنىڭ مېنىڭ ۋۇجۇدۇمنى بۇ دەرد ۋە غەمدە ئاپىرىدە قىلغىنى يېتەرلىك، ئىدى. لېكىن سېنىڭ «پەرزەنتىم بولسا» دېگەن ئارزۇيۇڭ ھەددى - ھېسابسىز كۈچلۈك ئىدى. مېنىڭ قايغۇم تۈپەيلىدىن كۆڭلۈڭ بىر نەپەسىمۇ سۆيۈنۈپ باقمىدى. ھەممىشە زار - لىق ۋە تەشۋىشلىك بولدۇڭ. باشقا بالىلار - نىڭ ئورنى كۆكلەم باغلاردا بولسا، مېنىڭ قىسىمىتىم كىچىك - مىددىن باشلاپ دەرد ۋە داغلاردىن ئىبارەت بولدى. سېنىڭ ناتىۋان جىسمىڭمۇ مېنىڭ دەردىمگە ئورتاق بولۇپ، مېنىڭ دەرد - ئەلنىم بىلەن ئۆرتەندىڭ. ياقۇت پارىسىنى ئارزۇ قىلىپ، قارا تاشنى

تاپتىڭ؛ قۇياشنى تەلەپ قىلغاندىكى، كۆپ دۈرگۈچى ئوت پارچىسىغا ئېرىشتىڭ، مەن چوڭ بولغانسىمۇ بىچارە بولدۇم، يۈرت - مەملىكىتىمىدىن ئايرىلىپ ئاۋارە بولدۇم. سەن بىلەن مېنىڭ ئوتتۇراغا بۇ مەككەر ۋە سەرگەردان پەلەك سالغان جۇدالىق سە - ۋەبىدىن كۆيۈپ ئۆرتەندىڭ. پىراقىمدا كۆيگىنىڭمۇ يېتەرلىك ئىدى. مانا ئەمدى كۆيە - كۆيە ئاخىرى خەس - خەشەكتەك كۆيۈپ كۈل بولدۇڭ. مېنىڭ ساڭا يەت - كۈزگەن بۇ زىيانلىرىم يەتمىگەندەك، يەنە كۆز ياشلىرىم سېلى بىلەن غەم دەرياسى ھاسىل قىلىپ، ئۆز ئېلىمنى ۋەيران قىلدىم. ماڭا مۇنداق ئۇلۇش نېمىدىگەن نومۇس، مەن خەلقنىڭ كۈلۈشىگىمۇ ئەرزىمەيسەن. مېنىڭ بۇ دەردۇ بالاغا مۇپتىلا بولغانلىقىغا يۈزلەرچە ئەپسۇس. سەن گەرچە مېنىڭ دەردىم تۈپەيلىدىن ھېسابسىز رەنجۇ - مۇ - شەققەت تارتقان بولساڭمۇ، لېكىن رىزال - قىڭدىن مېنى ئۈمىدىسىز قىلمىغايىسەن. مې - نى دوزاخ ئوتىدا كۆيۈشكە گىرىپتار قىل - مىغايىسەن.» دېگىن.

ھەي تاڭ شامىلى، ئەگەر مېنىڭ ئىشلىرىم ۋە ئەھۋالىم قانداق بولغانلىقىنى مۈلكىئارا بىلەن بەھرام پىلىپ قالغۇدەك بولسا، يۈزلىرىنى قارايتىپ، ئۇنىڭ ئۈستىگە قان - ياشلىرى سىزدىقلارنى چىقىرىدۇ. ئۇلار گويىكى سىياھ ئۈستىگە قىرىمىز بىلەن خەت چېكىدۇ. قارا كىگىزلىرىنى بوينىغا سېلىش - دۇ - دە، ئۇلارنىڭ يۈزلىرى كىگىز يۈزى - دىن رەڭ ئالىدۇ. ئۇلار ئالەم قۇياش ماتە - مىدە تۈن پالاسلىرىنى كىيىگەندەك، ماتەم لىباسلىرىنى كىيىشىپ، ياقىلىرىنى يىرت - شىدۇ. قايغۇ - مۇسەبەت تۈپەيلىدىن ئۆزلى - رىنى گاھ چۆللەرگە، گاھ تاغلارغا، گاھنى



تۇپراقلارغا ئۇرىدۇ. سەن مۈلكىئاراغا تەسەللىمى بېرىپ، «ئاقىل كىشىلەر قازاغا نارازى بولمايدۇ» دېگىن. چۈنكى ماڭا پەلەك قىسمىتى يەتتى. ئۇنى تارتما سىلىققا نېمە ئەلاجىم بار.

ھەي تاڭ شامىلى، سەن يەنە بەھرامغا سالامىمنى يەتكۈزۈپ، ئۇنىڭغا بۇ ۋەسىيەتلىرىمنى تاپىلىغىن: «ھەي جېنىمغا باغلانغان مۇڭداش ۋە ئېمىلداش ئىنىم، ئەگەر سەن مېنىڭ ماتىمىم ئۈچۈن ئاھىڭ تۈتۈنلىرىنى كۆكلەردىن ئاشۇرساڭمۇ، ئۇنىڭدىن نە ماڭا، نە ساڭا پايدا يوق. ئەگەر خەستە جېنىم سەندىن سۆيۈنۈپ، يېنىمنىڭ يەرگە تېگىشىنى ئىستىسەڭ، جەڭ تىغلىرىنى ئوينىتىشتىن توختىمىغايسەن. دەرمال لەشكەرنى يىغىپ، بۇ تەرەپكە يۈرۈش ئىلغايىسەن. جېنىمنىڭ راھىتى ئۈچۈن قايتىلىرىمنى تۇتۇپ، قان دەۋايىمنى تەلەپ قىلىپ ئالغايىسەن.»

ھەي تاڭ شامىلى، كېلىدىغان قوشۇنۇمغا مېنىڭ سۆزلىرىمنى بىر-بىرلەپ ئېنىق يەتكۈزگىن. ئۇلار ھەممىسى بەھرامنى مېنىڭ ئورنۇمدا كۆرسۇن. ئۇ نېمىنى بۇيرۇسا، بۇيرۇقىنى كېچىكتۈرمەي، نۇقسانسىز ئورۇنلىسۇن.

ھەي تاڭ شامىلى، خوتەن مەملىكىتى جەننەتتىن نىشاندۇر. ئۇنىڭ قارىسىدا ناھايان بولغان جەننەت كىشىگە جان بېغىشلايدۇ. ئەگەر سەن ئۇ تەرەپلەرگە سەپلە قىلىشنى ئىختىيار قىلىپ، باغلار تەرىپىگە قەدىمنىڭ يەتسە كۆرىسەن، ئۇ يەردە جەننەتتىن نەمۇنە كۆرسىتىپ تۇرغان تۆت باغ، ئۇنىڭ ئىچىدە ئاجايىپ زىننەتلەنگەن تۆت قەسىر بار. ئۇلار مېنىڭ بۇيرۇقۇم بىلەن تەييار بولغان. ئۇ

يەردە گۈل-چېچەكلەر ھۈكەر پۇلتۇزىدەك توپ-توپ ئېچىلغان. ئەگەر سەن بېرىش-يېنىشتا ئۇ يەردىن ئۆتسەڭ، ئۇلار سېنىڭ جىلۋىگاھىڭ بولغۇسىدۇر. باھارلىق باغ تەرىپىگە يۈرۈش قىلغىنىڭدا مېنىڭ ھازامىنى تۇتۇپ گۈل رەڭ ياشلىرىڭنى تۆككەن. يازلىق باغقا كىرگىنىڭدە، شاخ ۋە ياپراقلارنى كۆرسەڭ، مېنىڭ ئۆلگەنلىكىمنى يادىڭغا ئالغىن. كۈزلۈك باغقا كىرگىنىڭدە ئۇ ياقلارغا مېنىڭ سارغايغان چىرايمىدىن سالام يەتكۈزگىن. ئەگەر قىشلىق باغقا قەدەم تاشلىساڭ، تىنىقلىرىمنى ئېسىڭگە ئېلىپ، سوغۇق ئاھ چەككەيسەن.

ھەي تاڭ شامىلى، سەن مانغا مۇنۇ سۆزلىرىمنى يەتكۈز: «ھەي چىن نەققاشى، نەققاشلىقتا تەقدىر قەلىمىمۇ ساڭا ئاپىرىن ئوقۇيدۇ. سەن نەقىش چەككۈچى قەلىمىڭنى تەۋرەتكىنىڭدە تۆت قەسىرىمگە تۆت خىل سۈرەتنى سىزغانىدىڭ. بىرى باھارلىق قەسىرنىڭ بىرىنچى سۈرىتى ئىدى. ئۇنىڭدا يۇنان تەرىپىگە ئات سالغانلىقىمنى ۋە ئۇ يەردە ئەجدىھا بىلەن جەڭ قىلغانلىقىمنى تەسۋىرلىگەنىدىڭ. يازلىق قەسىرنىڭ ئىككىنچى سۈرىتىدە بولسا، ئەھرىمەن دېگەن پەھلىۋانلىق قىلىچىمنى ئۇرۇپ، ئۇنى ئۆز قېنىغا غەرق قىلىپ، ھالاك قىلغانلىقىمنى سۈرەتلىگەنىدىڭ. كۈزلۈك قەسىرنىڭ ئۈچىنچى سۈرىتىدە ئىسكەندەر رۇمىيىنىڭ تىلىمىنىڭ جىسمىنى ئېچىپ، ئۇ تىلىمىنىڭ جىسمىنى يەر بىلەن تەڭ قىلىپ، قولۇمغا ئالغانلىقىمنى سىزغانىدىڭ. قىشلىق قەسىرنىڭ تۆتىنچى تەسۋىرىدە ئارىستوتىلنىڭ مەكتۇپىنى ئوقۇپ، غار ئىچىگە ئەجدىھادەك كىرگەنلىكىمنى سۈرەتكە ئالغانىدىڭ. ئالەم بىنا بولغاندىن



ئۇنىڭ بېشىغا مېنىڭ ئىسمىم ۋە لەقىمىمنى يازغان بولساڭ، يەنە قايتىدىن مېتىنىڭنى ئىشقا سال - دە، تاشلار يۈزىنى تىرىملاپ، مېنىڭ ئىسمىمىمۇ ئۆزۈمگە ئوخشاش ئاۋا-رە قىلغان ھالدا دۇنيا يۈزىدىن يوقات، مېنىڭ جىسمىم تاش ئاستىدا قالغاندىن كېيىن، ئىسمىم ئۇنىڭ ئۈستىدە قالمىسىمۇ بولۇۋېرىدۇ.»

ھەي تاڭ شامىلى، سەن پۈتكۈل ئالەمدىكى شەھەرلەر، تاغلار، ۋادىلارنى كېزدىپ ئاشىقلارغا جار سالغىن: «پەرھاد ئاشىقلىق رەنجى - مۇشەققىتى بىلەن ئۆلدى! ئۇنىڭغا خۇسرەۋ جەبىر - زۇلۇم سالدى! ئۇ سىز ۋە بىز ئاشىقلارنىڭ سۇلتانى ئىدى. بىز ئۇنىڭ پۇقراسى ئىدۇق. بۈگۈن سۇك تانىڭىزلاغا زۇلۇم يېتىپ، جاھاندىن ئاتىۋانلىق بىلەن كەتتى. ئەمدى سىلەر يىغىلىپ، قوشۇن تارتىپ كېلىڭلار - دە، پادىشاھلار ئۆلگەندە ماتەم تۇتقاندەك ھازا ئېچىڭلار. ئاۋۋال خۇسرەۋنىڭ ئۈستىگە يۈرۈش قىلىپ، ئۇنىڭغا ئاھ ئوقلىرىڭلارنى باھار يامغۇرىدەك ياغدۇرۇڭلار. ئالە - پىغا - نىڭلار ئوتىدىن ئۇنىڭ قوشۇنىنى ئۆرتەپ، تاجۇ - تەختىنى ۋە بارلىق سەركەردىلىرىنى كۆل قىلىڭلار. بۇ بىچارە بەختسىز ئۇچۇن يىغلاپ، خۇسرەۋنىڭ يوقىنى يوقلۇق سېلىگە باستۇرۇۋېتىڭلار ۋە قەسىرىنى شۇ يۈ - سۇنىدا ئاۋات قىلىپ، روھىمىنى ئۈزۈڭلار - دىن مەمنۇن قىلىڭلار!» دېگىن.

ھەي تاڭ شامىلى، سەن شاپۇرغا مەن ئۇچۇن خەير - خوش دەپ قويغىن. ماڭا ۋە كالىتەن ئۇنىڭغا: «ھەي ئارزۇ - ئىستەك - لىرىگە يېتەلمىگەن دوستۇم، سەن ماڭا ھەمدەم بولغاندىن بېرى قانچىلىگەن قانلارنى يۇتتىڭ. ماڭا سىرداش بولۇپ،

بېرى بۇنداق ئەشنى ھېچ ئادەزات قىلىپ باقمىغانىدى. سەن مېنىڭ بۇ جۈرئەتلىك ئىشلىرىمنى كۆپ تىرىشچانلىقلار ئارقىلىق قەلەمگە ئېلىپ، سۈرەتلىگەندىڭ. ئەمدى بۇ تۆت سۈرەتنى، ئەلۋەتتە ۋە ئەلۋەتتە، باشتىن - ئاياغ يۈزۈۋەتكەيسىن. ئاندىن كېيىن ئۇنىڭ رەختلىرىنى قەسىر تاملاردىن سويۇپ ئېلىپ، سۇغا ياكى ئوتقا سال - غايسىن. چۈنكى مېنىڭ بۇ جان ۋە جىسمىم يوقىلىپ، بۇ جاھاندىن نامۇ - نىشانم ئۆچتى. ھەركىم مېنىڭ ئەھۋالىمنى كۆرەي دېسە، بۇ كونا پەلەك گۈمبىزىدىن كۆر - سۇن. كېمىكى مېنىڭ ئىشلىرىمنى بىلەي دېسە، بۇ ئاسمان ۋاراقلىرىدىن كۆرۈپ بىلسۇن. بۇ پەلەك مېنىڭ ياخشىلىقىمنى كۆرەلمىدى. شۇڭا سۈرەتلىرىمىمۇ تام ئۈستىدە كۆرەلمىسۇن.

ھەي تاڭ شامىلى، سەن يەنە قارىد - گە مەندىن سالام ۋە تاپشۇرۇقلارنى يەت - كۈزۈپ، مۇنداق دېگىن: «مېنىڭ مېتىن ۋە كەكەم قانچىلىك تاشلارنى ئوشاتقان بولسا، پەلەك ئۇنى يىغىپ ھەممىسىنى بېشىمغا قارىتىپ ئاتتى. پەلەك ھەرنەپەستە يۈز - تۈ - مەن تاشلارنى ياغدۇرسا، ئۇنىڭ ئاستىدا قالغان بىر سۇنۇق باش نېمىمۇ قىلالىسۇن. ئاسمان كەبى تاغلارنى كېسىپ، يەر بىلەن يەكسان قىلغانىدىم. لېكىن تەقدىر تۈپەيلىدىن بارچە تاغلارنىڭ ئاستىدا قالدىم. بۇ مەككە پەلەك مېنى ئۆلتۈرەر ۋاقتىدا، سوزۇنۇپ ياتقان تۇپرىقىمىنىڭ ھەربىر تېشى گويىكى بىر تاغىدەك ئېغىر بولدى. مەن ئەمدى ئۆزۈمنى غەم - قايغۇ تېغى دېگىنىم تۈزۈك. چۈنكى مەن غەم - قايغۇ تاغلىرى - نىڭ ئاستىدا قېلىپ ئاللىقاچان يوقالدىم. ھەي قارەن، سەن قايسى تاشنى چوقۇپ،



جادیگەر مەككار قېرىنى پارە - پارە قىلىپ تاشلىدى، ئۇ قېرىنىڭ بىر تامچە يېشى، بىر قەترە قېنىسىمۇ يەر ئۈستىگە ئاققۇزماي ۋە تامغۇزماي ئۇنىڭ تېنىنى چىشلىرى، چاڭگال ۋە تىرناقلىرى بىلەن يىرتىپ تاشلىدى. ئۇلار گۇناھسىز بىچارە پەرھادنىڭ ماتىمىدىن ھەسرەتلەر چەكتى. چۈنكى ئۇ بىۋاپا مەككار قېرىدىن ئاشۇ ھايۋانلارنىڭ ھەسسەياخشى ئىدى.

ھەي ساقى، سەن ماڭا بىر پىيالە ئۆلتۈرگۈچى شاراب بەرگىن. ئۇ پىيالە ئىچىگە شاراب ئورنىدا زەھەر تولدۇرۇلغان بولسۇن. چۈنكى مەن سۆيگۈ ئىچىدە پەرھادقا ئوخشاپ قالدىم. ئەمدى ئۇ پىيالنى پەرھادقا ئوخشاش سۇمۇرۇۋېتەي. نەزمە:

كېتۈر، ساقى ماڭا بىر جامى قاتىل،  
لەبالەب ئەيلەبان زەھرى ھەلاھىل.  
چۇ تاپتىم ئىشقى ئارا فەرھادۋەشلىغ،  
قىلاي ئول جامنى فەرھادكەشلىغ.

\* \* \*

سىرلىق مەنىلەردىن رىۋايەت قىلغۇ -  
چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت  
بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقى - مۇھەببەت  
بەت ھەم مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرىنىڭ  
مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ ھۆكۈمرانى  
ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈللەرگە  
شادلىق بېغەشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ يېقىملىق،  
غارايىپ تەسىرلىك قىسىمىدىن تۆۋەندىكىچە  
رىۋايەت قىلدۇ:

ئۇ يولۇچى بۇ جاھاندىن يۈكەنى  
يىغەشتۈردى. چۈنكى بۇ مەنزىل ئاسايىش -  
لىق ئورنى ئەمەس. بۇ جاھاننى نېمەشقا  
«رۇبىي مەسكۇن» ② دەيدۇ؟ چۈنكى، باشقا

تالاي غەم - قايغۇلارنى تارتتىڭ. ماڭا  
ھەممەنەپەس بولغاندىن باشلاپ بالا ۋە ما -  
تىمىگە قالدىڭ. ۋاپا قىلىشنىڭ قائىدە ۋە  
شەرتلىرى ھەرقانچە بولسا، شۇنچىلىك بو -  
لار. ساڭا مەن ئادا قىلالىمغان ئۆزىڭغا  
لىقنى تەڭرى ئادا قىلغاي. سەن ھەرۋاقىت  
قەبرىم تېشىدىن خەۋەر ئالغىن، تۇپراق  
بېشىمدىن ئايىغىڭنى ئۈزمە!» دەپ ئىدا  
قىلغىن.

پەرھاد سۆزلەپ شۇ يەرگە كەلگەندە  
قىيىنالىغاندىن جېنى ئاغزىغا كېلىپ قالدى.  
ئۇ ھەممە ۋەسىيەتلىرىنى تاپىلاپ بولغاندىن  
كېيىن، ئۆز نۇتۇقلىرىنىڭ مەزمونىنى بىلىپ،  
بۇ سۆزلىرى ئۈچۈن تەڭرىدىن كەچۈرۈم  
سورىدى. ئۇ «لاھەۋلە ۋە لا قۇۋۋەتە» دەپ  
باشلىنىدىغان ئىستىغپار كەلىمىسىنى ئوقۇپ  
دىل ۋە جېنى بىلەن تاماملىغاندىن كېيىن،  
ئۇنىڭ بۇزۇلغان جېنى جانانىغا قوشۇلۇپ  
كەتتى. ئۇنىڭ ۋەيرانە جېنىغا ئىشقى ئوتى  
تۇتىشىپ، ئۇنىڭ ۋۇجۇدىنى كۆيدۈرۈپ كۈل  
قىلدى. ئۇ جانانىڭ ئىسمىنى تىلغا ئالغان  
ھالدا جان تەسلىم قىلدى. «ھەي ئەقىل  
ئىگىلىرى، بۇ ئىشتىن ئىبەرەت ئېلىڭلار» ①  
بۇ ماتەمنىڭ ئىچىدە ئىشقى گۈلخانى ئۆزى  
قىلغان ئىشقا پۇشايمان قىلىپ، بوينىغا قارا  
كىگىز سېلىپ ھازا تۇتتى. غەم - غۇسسە  
ۋە بالا - قازالار يارسىز، ئىشىسىز قالغانلىقى  
دىن ھەسرەت چەكتى. ھىجران كېچىسىنىڭ  
شامى ئۆچۈپ، مەجلىسى قاراڭغۇلاشتى.  
پەلەك پەرھادنىڭ جېنىنى ئېلىپ ئۇلارغىمۇ  
پەرھادنىڭ يوقلۇقىدىن غەم ۋە ماتەم ئوت  
لىرىنى سالدى. ھايۋاناتلار پەرھادنىڭ ھا -  
لىنى كۆرۈپ، ئۇنى ئۆلتۈرگەن ھېلىقى

① «قۇرئان كەرىم» 28 - پارە، 59 - سۇرە، 2 - ئايەتكە قارالسۇن.

② رۇبىي مەسكۇن - يەرنىڭ ئادەملەر ياشايدىغان قىسمى، چارىكى.



ئۈچ قىسىمى سۇنىڭ ماكانىدۇر. مۇراد مەقسىتىگە يېتەلمەي، قايغۇغا چۆمۈلگەن كىشى خۇددى سۇ يۈزىگە چۈشكەندەك ئەھ-  
 ۋالغا قالىدۇ. ھادىسىلەر بوردىنى بىر دولقۇن پەيدا قىلسا، قالغان چارەك يەرنىمۇ سۇ بېسىشى ئەجەپلىنىدەك ئەمەس. شۇنداق ئىكەن بۇ جاھاننى تىنچلىق - ئامانلىق ئورنى دېمەي، سۇ بىلەن بىنا بولغان چېدىر بەلكى بىر كۆپۈك دەپ بىلگىن. كۆپۈك گۈمبەزگە ئوخشاش سۇنىڭ ئۈستىدە تۇرىدۇ. لېكىن سۇ باشقا، كۆپۈك باشقا، ئاقىلار بىر پۈۋ-  
 لەش بىلەن بەرباد بولىدىغان مۇنداق ئۆيىنى بىنا قىلمايدۇ. بۇنداق ئۆيدە تۇرۇشقا بولمايدۇ. ئۇ يەردە بىمالال بىر نەپەس ئېلىشقىمۇ بولمايدۇ. بىر دۆۋە تۇپراقنىڭ شۇنچە سۇ ئىچىدە نېمە بولىد-  
 غانلىقىغا قاراپ باق. سۇنىڭ تېگى سۇغا چۈشكەن تۇپراققا ماكان بولىدۇ. بۇ تۇپ-  
 راقنىڭ چۆرىسىدە ئاسمان ئۈگىسى ئەترا-  
 پىدا ئايلىنىۋاتقان قۇشلاردەك ئايلىنىدۇ. بۇ قاتمۇقات ئاسمان ئاجايىپ بىر قۇشكى، ئۇنىڭ ئىشى كەپتەردەك موللاق ئېتىشتۇر. كەپتەرغۇ كىشىلەرگە رام بولىدۇ ۋە ئارام ئالىدۇ. ئەمما ئۇ ئايلىنىۋىچى پەلەكنىڭ رام بولۇشى ۋە ئارام ئېلىشى مۇمكىن ئەمەس. بەلكى بۇ پەلەك بىر كەپ-  
 تەرخانىدىن ئىبارەت بولۇپ، يۇلتۇزلار ئۇنىڭ چاچقان دانىلىرىدۇر. قازا ئۈستازىنى كەپتەرۋاز دەپ بىلىپ، ئۇ قانداق ھۆكۈم قىلسا، ئۇنى ئەلا ھېسابلاپ رازى بولغىن. كەپ-  
 تەرنى ئوۋلىغۇچى ئوۋچىدۇر، ئۇنى ئوۋچى دېمە، بەلكى ئۇ بىر جاللاتتۇر. ھىلال ئاي پەلەك جاللاتىنىڭ قان تىۋىكىدىغان قىلىچى، قۇياش ئۇنىڭ تاۋىقى بولۇپ، كىشىلەرنى نابۇت قىلىشتا ئاياپ ئولتۇرمايدۇ. ئۇنىڭ قولىدىن

زەردىگە ئوخشاش ھېسابسىز ئاي يۈزلۈك-  
 لەرنىڭ باغرى تىلىنغان. زىيانكەش جال-  
 لات مىڭ قېتىملاپ قان تۆكسىمۇ، يەنە تىغىنى يوشۇرىدىغانلىقى ھەممىگە مەلۇم. كۈندە مىڭ كىشىنى قەتلى قىلغان قۇياش-  
 نىڭ تىغىنى يەرگە كۆمۈشى ئەنە شۇنىڭ دەلىلىدۇر. ئۇ شۇنداق مىڭلاپ كىشىنى قەتلى قىلىشنى كەسىپ قىلغان تۇرسا، ئۇنى كىمىمۇ «ئادەم» دېيەلەيدۇ؟ بۇلارنىڭ ھەممىسى شاھ بولسۇن، شاھزادە بولسۇن ياكى قۇل ياكى ئازاد بولسۇن، بۇ يەردىكى گەپ ئۇ جاللاتنىڭ ئۇلارنى ئوخشاشلا قەتلى قىلىدىغانلىقىدا كېتىۋاتىدۇ. شۇنداق ئىكەن مەن ۋە سەندەكلەر نېمىمۇ دېيە-  
 لەيمىز! كىشىنىڭ گۆھىرى قانچىلىك پاك بولغانسېرى ئۇ جاللاتنىڭ زۇلمىدىن دەرد قايغۇسى شۇنچە كۆپ بولىدۇ. ئەمما ئۇنىڭ باغرىنى تېشىپ قېنىنى ئۇنىڭغا قۇۋۋەت قىلغان. پۈتۈن كائىنات قۇياشتىن نۇر ئالىسىمۇ، يەنە شۇنى ھەر كېچىسى قارا تۇپراققا يوشۇرىدۇ. ئۇ قاندىن كۆپلىگەن قەدەملەر لىپمۇلىپ تولۇپتۇ. لېكىن ئۇ-  
 نىڭدىن بىر پاسىق ھەر نەپەستە خۇشال بولىدۇ. يۈزلىگەن پاكىزە جەۋھەرلەرنى توپىغا ئايلىاندۇرۇپ، ئۇنىڭدىن بىر بەگىنى خۇشال قىلىدۇ. دەرەخنى يىقىتىپ ئۇنىڭ ئوتىنىڭ يالقۇنىدىن بىر ئاتەشپەرەسنىڭ كۆڭلىنى تىندۈرىدۇ. پەرھادنىڭ قېنىنى ئايىماي تۆكۈپ، خۇسرەۋ شۇقان مەيدىدىن بەزمە تۈزىدۇ.

ئەلقسىسە، پەرھاد جىگىرىنى ئۆرتەپ يوقلۇق بەزمەسىنىڭ مەجلىسىنى يورۇتۇشقا باشلىدى. بۇنى كۆرگەن ھايۋانلارنىڭ كۆپ قىسمى شۇ غەمىدىن ئۆزىنى ھالاك قىلدى.





مەجلىس-لەرگە خەۋەر بەردى. ئۇنىڭ زار-  
 زار يىغلاۋاتقانلىقىنى كۆرگەن كىشىلەرمۇ  
 بىللە قوشۇلۇپ يىغلايتتى.  
 ۋاقتىكى، پەرھادنىڭ ۋاپات بولغانلىقى  
 توغرىسىدىكى خەۋەر ئەتراپقا تارقالدى.  
 بۇنى خۇسرەۋغىنە ئەمەس، بەلكى شىرىنمۇ  
 ئاڭلىدى. خۇسرەۋ پەرھاد ئېيتقان  
 چوڭقۇر مەنىلىك سۆزلەرنى ئەقىل بىلەن  
 ئويلاپ كۆپ تەھلىل قىلدى. بۇ غەمىدىن  
 نەچچە كۈنلەپ كۈلكىسى كەلمىدى. قورقۇن-  
 چتىن نەچچە تۈنلەپ ئۇيقۇسى كەلمىدى.  
 شىرىن پەرھادنى ئۇنتۇپ كېتىدۇ، دېگەن ئۇ-  
 مىدخۇسرەۋنى خۇشال قىلدى. لېكىن پەلەك بۇ  
 ئىشنىڭ كەينىدىن نېمە قىلار، دېگەن ۋەھىمە  
 ئۇنى قاينۇغا سالاتتى. ئۇنىڭ جاھىلىلىقى  
 غالىب كېلىپ، نەپىسى تىلپىنى ئىزدەشكە  
 كىرىشتى. ئەمما ئۇ ئۆزى تۇتقان زەھەر-  
 لىك قەدەھنى ئىچىپ تۈگىتىدىغانلىقىنى  
 بىلمىدى. بۇ خۇددى ئوت يېقىش ئۈچۈن  
 كۆيدۈرۈلگەن پىملىكىنىڭ شۇ ئوت بىلەن  
 ئۆزىنىڭمۇ كۆيگەنلىكىگە ئوخشايدۇ. كىشى  
 يىلاندىن زەخمىلەنسە، شۇ زەخمىنىڭ ئۆزى  
 ئاخىرى ئىلاننىڭ ئۆلتۈرۈلۈشىگە سەۋەب  
 بولىدۇ. خۇسرەۋ: «بۇ ئىش مۇنداق

باشقىلىرىنىڭمۇ بۇ ئەلەمدىن ھالى خاراب  
 بولدى. ھايۋاناتلار ئۇنىڭ ئەتراپىنى  
 ھالقا شەكلىدە ئوراپ، ھازا ئېچىپ نالە-  
 پىغان قىلاتتى. ئۇلار پەرھادنىڭ ئەترا-  
 پىنى ئىگىلەپ ئالغاچقا، كىشىلەرنىڭ يېقىن-  
 لىشى مۇمكىن ئەمەس ئىدى.  
 ۋاقتىكى، پەرھاد جان ئۇزۇش پەي-  
 تىدە بىر ناتىۋان كىشى ئۇنى كۆرۈش  
 ئۈچۈن بارغانىدى ۋە ئۇنىڭ خىزمىتىنى  
 قىلىپ، سۆيۈنمەكچى بولغانىدى. بىراق  
 پەرھادنىڭ يېنىغا كەلگەندىن كېيىن  
 يۇقىرىدا ئېيتىلغان ئەھۋاللارنى كۆرۈپ  
 ھەممىنى چۈشىنىپ، ئۆزىنى بىر تاشنىڭ  
 يېرىقىغا ئالدى - دە، پەرھادنىڭ ھالىغا  
 ھەيران قالدى. بۇ پەرھادنىڭ جېنى  
 تەڭرى دەرگاھىغا ئۇلاشقىچە بولغان پۈتۈن  
 ئاشكارا ۋە يوشۇرۇن ئىشلارنى بىلدى. ئۇ  
 پەرھادنىڭ قەبرىسىنى تىكىلىپ ئۇنىڭ  
 بېشىدا ھەمراھ بولۇپ تۇرۇشنى ئارزۇ قىل-  
 گاندى. لېكىن شىر، قاپلانلار ۋە ئۇچار  
 قاناتلارنى كۆرۈپ، قانلىق ياش تۆككەنچە  
 قايتتى. ئۇ خالايمىقنىڭ ئارىسىغا كىرىپ،  
 ئوتلىق ئاۋاز ياڭرىتىپ، ھەرقايسى



بولماسلىقى لازىم ئىدى. ئەمدى مۇنداق ئىش بولغاندىن كېيىن بۇ ئىشتىن بوش-شىپ قېلىش ياخشى ئەمەس» دەپ بىر نەچچە ئىش بىلەرمەنلەرگە ئىختىيارى سۆزلەپ تەھدىت سېلىش بىلەن بىللە ئۈمىدلەندۈرۈشنى، كۆپ سۆزلەر بىلەن مۇلازىمەتتە بولۇپ، ئىككى شاش ئاتنى كۆندۈرۈشنى تاپىلاپ قورغان تارەپكە يولغا سالدى. سۆزمەنلەر بۇ سۆزلەرنى ئاڭلىغاندىن كېيىن قورغانغا باردى. مېھنەتبانۇغا كۆپلەپ دۇئا - سانالارنى ئېيتتى. ئاي يۈزلۈككىمۇ خۇسرەۋنىڭ ھېساب سىز دۇئا - سالىمىنى يەتكۈزۈپ كۆپ مېھرىبانلىقلارنى كۆرسەتتى. ئۇنىڭ ئالدىدا تۆۋەنچىلىك بىلەن يالۋۇرۇپ، ئۆزلىرىنىڭ ناتىۋانلىقىنى بىلدۈرۈشتى. سۆزمەنلىك بىلەن كۆپلىگەن دەلىللەرنى كەلتۈرۈپ، مېھنەتبانۇنى بۇ ئىشقا مايىل قىلدى. دۆلەت ئەربابلىرىمۇ ئارىغا كىرىپ، بۇ ماجىراغا سۆز قىستۇرۇشتى. مېھنەتبانۇنى خالى يەرگە تارتىپ:

— خۇسرەۋ بولسا جاھاننىڭ ھۆكۈم - راندىر، نەسەبتە بارچە سۇلتانلارنىڭ پادىشاھىدۇر. شان - شوھىرەتتە مەخپىي ئىشلاردىن خەۋەرداردۇر. ئۇ سىز بىلەن تۇغقان بولۇشنى خالايتتۇ، بۇ ئىشقا خۇشال بولماقتىن باشقا قانداق جاۋاب بېرەلەيمىز. ئەگەر غەمكىن پەرھاد ھايات بولسا ئىدى، خۇسرەۋگە تاقابىل تۇرۇپ غەزەپلەنگەن بۇلار ئىدى. ئەمدى ئۇ ۋاپات بولدى. ئورۇنسىز ئاداۋەتمۇ كەتتى. شۇڭا خۇسرەۋنىڭ رايىغا كىرگەن ياخشى. ئاقىللار پايدىسى ئاز، زىيىنى كۆپ مۇنداق ئىشلارنى قىلمايدۇ. ئۇنىڭ ۋەدە ھەم شەرتىگە كىرمەك كېرەك. بولمىسا، ئەلنىڭ قېنىغا

ئورۇنسىز زامىن بولۇپ قالسىمىز. ئۇنىڭ زۇلمى بۇ مەملىكەتنى ۋەيران قىلدى. ئەمدى ئۇنىڭ ئادالىتى بىلەنمۇ ئاۋات بولۇپ قېلىشى ئەجدىب ئەمەس. چۈنكى، شىشە تاشقا قارشى تۇرالمايدۇ. خامانغا ئوت چۈشسە كۆيدۈرگۈزىدۇر، — دەپ مەسلىھەت بېرىشتى.

مېھنەتبانۇ بۇ سۆزلەرنى ئاڭلىغاندىن كېيىن، مۇۋاپىق تېپىپ بىر پەس جىم تۇرۇپ قالدى. بىچارە پەرھادنىڭ ۋاپات بولغانلىقى ئۇنىڭغا مەلۇم بولغانىدى. ئۇنىڭ دەردىدە قان يۇتۇپ، ئانىلاردەك ھازىسىنى تۇتقاندى. ئۇ لالە يۈزلۈك سەرۋىمۇ پەرھادنىڭ ماتىمىدىن يۈزىنى تىرناپ دەردلىك جىسمىنى مېڭلاپ زەخمىلەندۈرۈپ، ئۆزىنى ھالاك قىلماقچى بولغانىدى. نەچچە قېتىم مەخپىي زەھەر سىزراپ ئېلىپ ئىچمەكچى بولغاندا كىشىلەر بىلىپ قالغانلىقتىن ئىچەلمىگەنىدى. ئوتخانغا ئۆزىنى تاشلاپ كۆيدۈرمەكچى بولغاندا، ئۇرۇق - جەمەتى بىلىپ قالغانلىقى سەۋەبىدىن بۇ مەقسەتكە يېتەلمىگەنىدى. مېھنەتبانۇ ئۇنىڭغا نەچچە كۈنلەپ كۆزەتكۈچىلەرنى قويغان بولسىمۇ، لېكىن ئۇنى ئاسراشقا ۋە خىيالىنى بىلىشكە ئاجىز ئىدى. ئۇ مەجنۇنغا ئوخشاپ قالغان بولۇپ ئۆز جىسمىنى چىشىلەپ گۆشلىرىنى پارە - پارە قىلاتتى. ئۇنىڭ نالە - غۇۋغاسى ئاھ - پىغانى بىردەم تىنچىد - مايتتى. ھىجرانلىقتىن «پەرھاد، پەرھاد!» دەپ پەرياد ئۇراتتى. بەزىدە ئۇنىڭ غۇر - بەتلىكتىكى ھالى - زارىنى، دۈشمەنلەرنىڭ ھىلىسىدىن ئازار تاپقانلىقىنى ئېيتىپ نالە قىلسا، بەزىدە ئۇنىڭ ھۆسىنى جامالىنى ۋە ھۈنەرمەنلىكىنى، بىلىمدانلىقىنى تەرىپلەپ پىغان چېكەتتى. بەزىدە ئۇنىڭ ھىجرانلىق ئازابىنى چېكىپ زارلىق بىلەن ئاۋۇمىدى



يېقىنى زىنداندىن ئازاد قىلىشىمىز لازىم. ئۇنداق بولمىسا، ئەلنىڭ سەۋر - تاقىتى تۈگەپ مېھنىبانۇدىنمۇ بىزار بولۇپ قالىدۇ. بۇنداق گەپ - سۆزلەر كۆپىيىۋەرسە خۇس - رەۋگە قورغاننى ئېچىپ بېرىشىدۇ، - دېيىش مەكتە ئىدى.

مېھنىبانۇ ئەتراپتىن بۇ سۆزلەرنى ئاڭلاپ كۆڭلىگە ھېسابسىز ۋەھىمە چۈشتى. ئۇ شىرنىنىڭ قېشىغا كىرىپ، بۇ ۋەقەلەرنى ئاچتى:

— پەلەكتىن بىزگە مۇنداق ئورنىنىش ئازابى يېتىپ كەلدى. ھەي جېنىمنىڭ راھىتى، بۇ جىسىمىم ۋە جېنىم يۈزۈڭگە ئىنتىزار. سېنىڭ ئالدىڭغا ئېيتقىلى بولمايدىغان، يوشۇرۇشقا تېخى بولمايدىغان بىر ئىش بىلەن كىردىم. خەلق مۇنداق ھېكا - يىلارنى سۆزلەپ يۈرگۈدەك - مەش، - دەپ ئەھۋالنى بىر - بىرلەپ بايان قىلدى. شىردىن دېدىكى:

— ھەي ھاياتىمنىڭ قۇۋۋىتى، گەرچە ئۇيات توسقۇنلۇق قىلىشىمۇ بىر ئىشنى ئېيتاي، ئالەم خەلقىنىڭ يېگانىسى بولغان پەرھاد ماڭا جورا بولۇشقا لايىق ئىدى. كۆڭلۈم ئۇنىڭ دەردى بىلەن ئوزۇقلىناتتى. ئۇ دۇنيادا يەككە - يېگانە بولغان كىشى جورىسىز ئۆتكەنكەن. مەن قانداقمۇ جورا كۆزلىيەلەيمەن. ۋاپا ئەھلىنىڭ ئىشى شۇنداق بولامدۇ؟ ئۇنىڭ پىراقىدا بۈگۈن يا ئەتىلىكىم قالدى. مەن ئۇنىڭ قاينۇسىدا گويىكى سۇدىن ئايرىلغان بېلىققا ئوخشاپ قالىدىم. سۇدىن جۇدا بولغان بېلىق ئەلۋەتتە سۇغا تەلپۈنۈپ ئۆلىدۇ. پەرھادنىڭ ھىجرانىدا تەلپۈنۈپ ئۆلۈپ تىنىم تاپماق مېنىڭ ئەمدىكى ئىشىم بولۇپ قالدى. تىرىكلىكنىڭ نىجاتلىقى ئەمدى

ئۆلۈپ كەتكەنلىكىدىن يىغلىسا، بەزىدە ئۇنىڭ تارتقان زۇلىمىنى، ۋىدالىدىن مەھ - رۇم قالغانلىقىنى ۋە ئەسىر بولغانلىقىنى قوشۇپ ياد ئېتەتتى. سۆزى كېچە - كۈندۈز ئۇنىڭ خىيالى بىلەن، خىيالى بولسا، ئاي ۋە يىل ئۇنىڭ سۆزى بىلەن بەند بولاتتى.

مېھنىبانۇ بۇ ئىشلارنى ئويلاۋېرىپ ھەيران بولسا، بۇ ئەھۋال بىلەن كۆڭلىنى ۋەيران قىلاتتى. بىر پەس بىرەر ئىش بىلەنمۇ مەشغۇل بولالماي، بۇ تەھلىكىلىك غەمىدىن جېنى قىينالغانىدى. ئۇنىڭ ئۈستىگە زاپاسمۇ تۈگەپ، خەلقىمۇ، مېھنى - بانۇمۇ قىيىن ئەھۋالدا قالغانىدى. كىچىك لەر جە - ىرى - زۇلۇمدىن ئاھ تارتسا، چوڭ - لار تاپا - تەنە قىلىپ سۆزلەيتتى. بۇ ئىشقا خالايدىق ماقۇل بولغاندەك، دىلىكەش بولغاندەك قىلىشىمۇ، ھەقىقەتتە ئۇلار خۇشال ئەمەس ئىدى. خەلق مۇشەققەت چېكىپ ئارزۇسىغا يېتەلمىگەننىڭ ئۈستىگە جاھان خەلقى ئارىسىدا بەدىنامغا قالغانىدى. شۇڭا ئۇلار:

— مەيلى ياخشى، مەيلى يامان بول - سۇن يۈز بەرگەن بۇ ئىشلارغا ئۇ ئاجايىپ يىڭىت سەۋەب بولدى. بىز ئۇنىڭغا قانچە كۆپ خىزمەت قىلساق زايە كەتمەيتتى. بەلكى ئۆلگۈچە خىزمەت قىلساقمۇ ئازلىق قىلاتتى. ھازىر ئۇ سەۋەبچى ئارىمىزدىن بىر تەرەپ بولدى. بۇ ئورۇنسىز ماجىرالار - دىن نېمە ئىشلار يۈز بېرىدۇ؟ خۇس - رەۋ بىزنىڭ مەملىكىتىمىزنى قورشىدى. ئۇ يەنە بىرمۇنچە ئىلتىماسلارنى قىلىپ، بۇ خىل خۇشاللىقنى لازىم تاپتى. بىز بۇ ئىشنى غەنىمەت بىلىشىمىز كېرەك ۋە خۇسرەۋ - نىڭ تۇغقانچىلىقى بىلەن شادلىنىپ، خالا -



ماڭا مۇيەسسەر بولمايدۇ. ئەلنىڭ مەسلىھىتى شۇنداق بولسا، ئۇنىڭ ئىلاجىنى ئۆزۈڭ قىلغايسەن. خالايدىقنى كۆپلىگەن قىيىنچىلىقلارغا دۇچار قىلىپ قاپتۇغۇغا قالدۇم. گەرچە مەن يەتكۈزۈلمەي بولساممۇ بۇ قىيىنچىلىقلارغا مەن سەۋەبىچى بولدۇم. تىرىكلىكىمدە ئەلنى خاپا قىلدىم. ئەمدى ئۆلەر ۋاقتىمدا بولسىمۇ ھېچكىمگە زۇلۇم قىلمىغايمەن.

مېھنىبانۇ شىرىندىن ئىجازەتنى ئېلىپ خۇشال بولدى ۋە پۇرسەتنى غەنىمەت بىلىپ ئۆيىدىن چىقتى. دە، دەرھال يارىشىشقا بەل باغلىدى. ئۇ خۇسرەۋ قېشىدىن كەلگەنلەرنى ئالدىغا چاقىرتىپ كىردى. دە، ئۇلارغا تۆۋەندىكىلەرنى دېدى:

— بېرىپ شاھقا سالامىمنى ئېيتىڭلار، بۇ خەۋىرىمنى يەتكۈزۈڭلار. زامانىنىڭ داراسى خۇسرەۋنىڭ تەختى ئەبىدى بەر-قارار بولسۇن. تۇغقانچىلىقنى ئېلان قىلىپ بۇ سۆز بىلەن مېنىڭ بېشىمنى يۇقىرى قىلغانىدى. ئۇنىڭ خېتىنى كۆرۈپ تەزىم بەجا كەلتۈرۈپ كۆزۈمگە سۈرتكەن ئىدىم. ھەتتا ئۇ خەتنى باش ئاغرىقىغا يېزىلغان ئەپسۇندەك بېشىمغا قويغانىدىم. ئەلچىگە قوبۇل قىلىش مۇئامىلىسى بويىچە مۇئامىلە قىلىپ، پەخىرلىنىش ئاغرىقىنىڭ ئاۋازىنى كۆككە يەتكۈزگەنىدىم. لېكىن قاينۇ ھەم ئەندىشە ئىچىدە ئۆز ئەيىبىمنى ئىزھار قىلىپ جىسمىم گۆھىردىنىڭ سۇنۇقىلىقىنىمۇ بايان قىلغانىدىم. بۇ سۆز بىلەن ئۆز ئەيىبىمنى كۆرسىتىشنىڭ ئەيىب ھېسابلىنىدىغانلىقىنى بىلمەپتىمەن. ھازىر بولسىمۇ شاھنىڭ يېتىپ كەلگەن ھۆكۈمىدىن مەمنۇن بولۇش مۇمكىنچىلىكى بار. ئەگەر شاھ كۆڭلىدە ئاداۋەت ساقلىمىغانلا بولسا، جان - دىل بىلەن خىزمىتىدە بولىمىز.

بىراق ھازىر ئاجايىپ بىر ئىش يۈز بېرىۋاتىدۇ. بىزنىڭ شەھىرىمىز ھازىرغىچە قامال قىلىنىپ يەلەكتەك سەرگەردانلىقتا قالغانىدۇق. ئاتەشتەك شامال چىقىپ، ھاۋانىڭ ھارارىتىدىن خالايدىقنىڭ كۆپلۈكىدىن قورغان ئىچىدە بەدبۇيلىق پەيدا بولدى. شۇڭا ئۇ لەتاپەت ئېقىنىنىڭ قىرغاقلىقى، گۈزەللىك گۈللىرىنىڭ ئەركىن سەرۋىسى، جامال ئايۋىنىنىڭ دىلغا ئارام بەرگۈچى ئېيى بولغان شىرىن (ئۇنىڭدىن شاھنىڭ مۇرادى ھاسىل بولغاي!) ھاۋانىڭ ناچارلىقىدىن ئازاب چېكىپ گويا ئۇنىڭ خۇشاللىقى بۇلبۇلى ناۋا قىلىشتىن توختىدى. خۇددى كۈل ئۈستىگە چوغ چۈشكەندەك كۆرپە ئۈستىدە ئورۇن تۇتۇپ يېتىپ قالدى. تارتىۋاتقان ئازابى شۇنداق ئېغىر-كى، ھەر نەپەستە ئەھۋالى ئۆزگىرىپ تۇرۇۋاتىدۇ. شاھ ئىلتىپات بىلەن ياردەم قىلىپ، بىزنىڭ بۇ ئىلتىماسىمىزنى ئېتىبارغا ئالغاي. مەرھەمەت قىلىپ بىر نامە ئەۋەتىپ خاتالىقلىرىمىزنىڭ يېزىقىنى ئەپۇ قىلىشى بىلەن ئۆچ-ۈرۈپ بىزنى خۇشال قىلغاي. شۇنداق قىلغاندا خەلق قامالدىن ئازاد بولۇپ قورغانمۇ بەدبۇيلىقتىن نىجاد تاپقان بۇلار ئىدى. ئۇ گۈل يۈزلۈك سەرۋىنىمۇ بۇ سېسىقچىلىقتىن قۇتۇلۇپ، ساپ ھاۋادىن خۇشاللانسا، تېۋىپلار بىرنەچچە كۈن داۋالاپ بۇ شىددەتلىك كېسەلدىن خالاس قىلغاندىن كېيىن شاھ ئەگەر ئۇنى ئىززەتلىسە ئەزىز بۇلار، ئەگەر خار كۆرسە كېنىزىكى بولۇپ قالىدۇ.

ئەلچىلەر بۇ جان بېغىشلىغۇچى سۆزلەرنى ئاڭلاپ، بېرىپ خۇسرەۋگە خۇش خەۋەر يەتكۈزدى. دە، سۆيۈنچىسىنى ئالدى. خۇسرەۋمۇ بۇنى ئاڭلاپ ئۆزىنى



— قەيەرنىڭ ھاۋاسى پايدىلىق بولسا، سەن ئۇنىڭ يولىنى بىلىسەن، ئۇنى بىزگە كۆرسىتىپ بەر. مەيىنى شۇ يەرگە تارتايلى ۋە شۇ جاي ئۇ قۇياشقا ماكان بولسۇن — دېدى.

— ئەرمەن شەھىرىنىڭ شىمال تەرىپىدە بىر تاغ بار، — دېدى مېھنىبانۇ — تاغنىڭ ئۈستىدە بىر قەسىر بىلەن باغ بار. ئۇ يەرگە كۆپ قىيىنچىلىقلار بىلەن سۇ كەلتۈرۈلگەن. پادىشاھمۇ ئۇ جايىنى كۆرگەندۇر. ئەگەر شاھىدىن پەرمان بولسا، شىرىنمۇ شۇ يەرنى ئارمان قىلدۇ.

بۇ سۆزنى ئاڭلىغان خۇسرەۋنىڭ كۆڭلى خاپىلىققا تولدى. چۈنكى، ئۇ سۈنى پەر-  
ھاد كەلتۈرگەندى، لېكىن ئۇ زۆرۈرىيەت-  
تىن رازىلىق بەردى. ئۇنىڭ رازىلىق بېرىشتىن باشقا چارىسىمۇ يوق ئىدى.

مېھنىبانۇ دەرھال مەپپە ئەۋەتىپ ئۇ پەرىنى ئاشۇ قەسىرگە ئېلىپ باردى. گويا ئۇ ئاي يۈزلۈكىگە پىلەكنى مەپپە قىلدى. بۇ چىمەنلىكنى ئۇ گۈلگە ماكان قىلدى. خۇددى پەرى «ئابىھايات» چەشمەسىگە بارغاندەك، ئۇ قۇياش جان بېغىشىلىق خۇچى ئايۋان — قەسىرگە باردى. ھەي ساقى، سەن ماڭا جان بېغىشىلىق خۇچى بىر پىيالى مەي بەر، چۈنكى بۇ رەڭمۇ رەڭ چىمەنلىك بەكمۇ ۋاپاسىز-دۇر. شۇنداق مەس بولايكى، ئۆزۈمنى ئۇنتاي، چۈنكى پىلەك ئالدىدا پەرھاد ۋە شىرىنلا ئەمەس، بەلكى خۇسرەۋمۇ بىر دانە ئارىپىدەك قەدىرسىزدۇر. نەزمە:

كېتتۈر ساقى، مەيىكىم جانفەزادۇر،

كى بۇ رەڭگىن چەمەن بەس بىۋە فادۇر.

بولاي ئوسرۈكىكى، بار ئالدىدا بىر جەۋ،

دېمەي فەرھادۇ شىرىن، بەلكى خۇسرەۋ.

يوقتىپ قويدى. خۇشاللىقىدىن تىلى سۆزگە كەلمەي قالدى. ئىشارەت بىلەن دەرھال شادلىق ناغرىسىنى چېلىشقا بىشا-رەت بەردى. سۆيۈنگەنلىكى تۈپەيلى ئەت-راپتىن ھاي — ھۇي سادالىرى كۆتۈرۈلدى. ئىتتىپاقلىق داۋازى ياڭراپ، بېكىتىلگەن دەرۋازىلار ئېچىلدى. قامالغان خالايسىقلار قەپەستىن ئازاد بولغان قۇشلاردەك ھەۋەس بىلەن ئەتراپنى كېزىشكە باشلىدى. خۇس-رەۋ پەرۋىز ئەيشى — ئىشرەت تەييارلىقىغا كىرىشتىكى، بۇ ئايلانغۇچى دۇنيا ئۇنىڭغا ھەيران بولۇپ قالدى. ئۇ پادىشاھلارغا خاس بىر ئالى مەپپە ياسىتىپ دۆلەت ئەر-بابلىرى ئارقىلىق مېھنىبانۇغا ئەۋەتتى ۋە:  
— بانۇ بۇ مەپپەگە چۈشۈپ كېلىپ، بىزنىڭ ئالىي دەرگاھىمىزنى يورۇتسۇن، — دېدى.

مېھنىبانۇ خۇسرەۋنىڭ ئەمرىگە بوي سۇنۇپ، خۇسرەۋنىڭ بارىگاھىنى روشەن-لەشتۈردى. ئارىدىن گىمىنە — ئاداۋەت كۆتۈ-رۈلۈپ، ئەيشى — ئىشرەت تۈزۈلدى. تەسۋىرلەپ تۈگەتكۈسىز سۆھبەت باشلاندى. پادىشاھ شۇ ئەسنادا گۈزەل شىرىننى ئېسىگە ئېلىپ، ئۇنىڭ ئەھۋالىنى سورىدى. مېھنىبانۇ قايغۇرغان ھالدا ياش تۆكۈپ:

— ئۇ تەبىئىتىدىكى كېسەللىكتىن تېخىچە كۆپ ئازاب چېكىۋاتىدۇ، — دېدى، ئۇ سۆزىنى داۋاملاشتۇرۇپ، — تېۋىپلار ئۇنىڭ ئەھۋالىنى تەكشۈرۈپ كۆرۈپ، ماڭا ئېيتتىشىچە: ئۇ نازۇك قورغاننىڭ ناچار ھاۋاسىدىن كېسەل بولغان. ئۇنىڭ ئالدى بىلەن ئورۇن ئالماشتۇرۇشى زۆرۈر بولۇپ قاپتۇ. ئۇ جان بېغىشىلىغۇچى ساب ھاۋاغا موھتاج ئىكەن. خۇسرەۋ مېھنىبانۇغا:



\* \* \*

سەرلىق مەنەلەردىن رىۋايەت قىلغۇ-  
چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بەشارەت  
بەرگە-ۋچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقى-  
مۇھەببەت ھەم مەپىدىر-شەپقەت سەھىپىد-  
لىرىنىڭ مۇئەللىپى، مەنىۋى دۇنيانىڭ  
ھۆكۈمرانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر  
كۆڭۈللەرگە شادمان بېغىشلغۇچى بۇ ئاجا-  
يىپ يېقىملىق، غارايىپ تەسەرلىك قىسىم-  
دىن تۆۋەندىكىچە رىۋايەت قىلدۇ:  
سۆزگە ئېغىز ئاچقۇچى كىشى بۇ  
سۆزلەرنى باشلاپ ئاخىرىنى مۇنداق  
تاماملىدى:

ئۇ گۈل يۈزلۈك سەرۋى پەلەك قور-  
غانىدىن نۇرلۇق قۇياش چىققاندا  
قەلئەسىدىن چىقىپ ئانار رەڭلىك مەپىگە  
كىرىپ ئورۇنلاشتى. بۇ گويىكى كىيىك  
بالىسىنىڭ لاللىزار ئىچىگە كىرگەنىگە ئوخ-  
شايتتى. ئۇنى كىيىك بالىسى دېمە، ئۇ  
كىيىك بالىسى ئەمەس، بەلكى ئالتۇن  
كىيىك بولۇپ، ئۇنىڭ ئەتراپىدا شەپقەتتىن  
لالىلەر ئېچىلغاندا بولدى. جىسمىغا چۈش-  
كەن تىترەك ۋە ئوتلۇق ھارارەت ئۇنىڭ  
رەڭگىنى قۇياشتەك زەپىران قىلغانىدى.  
ئۇ ساغلاملىق ئايۋىنىدىن ئورۇن ئېلىش  
ئۈچۈن مەپىدىنى ئەرمەندىدىن تاغ تەرىپىگە  
سۈردى. خۇسرەۋنىڭ بارلىق قوشۇنى تاما-  
شا قىلىش ئۈچۈن شىرىننىڭ يولىغا قاراپ  
راۋان بولدى. ئۇلار ئاي يۈزلۈكنىڭ مەپىد-  
سى ئەتراپىغا ئاتىلىرىنى تارتىپ، قۇياش  
ئەتراپىدىكى زەررىلەردەك يۈرۈشەتتى.  
زامان يېڭىلىقلىرىدىن بىر ھادىسە  
يۈزلىنىپ، خۇسرەۋنىڭ مۈلكىگە ئاجايىپ  
بىر شاغزادىنى ۋارىس قىلغانىدى. ئوتىنىڭ

ئۇچقۇنلىرى گويىكى ئوتىنىڭ پەرزەنتى  
بولغانىدەك، ئوتىنىڭ ئۈچىنى تۆمۈردىن  
ئۈزۈلگەندەك خۇسرەۋنىڭ شىرۋىيە ئىسىملىك  
بىر پەرزەنتى بار ئىدى. شىرۋىيە بىلەن  
خۇسرەۋ بىر-بىرىدىن رازى ئەمەس ئىدى.  
ئاتىسىنىڭ ئىشلىرى بالىسىغا خۇش ياقمايتتى.  
ئاتىسى ھەرگىزمۇ ئوغلىنىڭ كۆڭلىگە باقماي،  
ئوغلىغىمۇ ئاتىسىنىڭ پەيلى ياقماي ئۆتەتتى.  
ئاشۇ كۈنى سانسىز خەلق شىرىننىڭ تاماشا-  
سى ئۈچۈن يولغا چىققانىدا شىرۋىيەمۇ  
بىللە چىققانىدى. شۇ ئەسنادا قاتتىق بىر  
شامال چىقىپ، قۇياش يۈزلۈك شىرىن  
چۈشكەن مەپىنىڭ پەردىسىنى ئېچىپ تاشلى-  
دى. دە، بۇلۇت كەتكەندە ئاي كۆرۈنگەندەك  
شىرىن نامايان بولدى. ئۇنى ئاي دېگەندىن  
كۆرە ئالەمنى بېزىگۈچى قۇياش دېگەن  
تۈزۈكرەك ئىدى. شىرۋىيە ئۇ گۈزەلنىڭ جا-  
ھاننى ئۆرتىگۈچى ھۆسەن-جامالىنى كۆ-  
رۈپ يۈرىكىگە ئىشقى ئوتىدىن بىر ئورتى-  
نىش چۈشتى. دە، ئىختىيارىدىن كەتتى.  
ئۇ دىلغا ئارام بەرگۈچى شىرىن بېرىپ  
مەنزىلىگە چۈشتى. بىراق شىرۋىيەنىڭ كۆ-  
گۈل ئاراملىقى يوقالدى. شىرۋىيە كېچە-  
كۈندۈز يېمەك-ئىچمەك ۋە ئۇيقۇدىن قې-  
لىپ، سائەتمۇ-سائەت تاقەتسىزلەنمەكتە  
ئىدى. ئۇ مۇشۇ قايغۇ بىلەن شەكسىز ئۆل-  
دىغانلىقىغا كۆزى يەتتى. كۆڭلىدە: «بۇنداق  
ئۆلۈشتىن تىرىك قالغان ئەلا، بىرەر تەد-  
بىر ئويلاپ كۆرەي، بەلكىم ئۇنىڭ ۋىسال-  
دىن ئۈمىد قىلىشقا مۇمكىن بۇلار» دەپ  
ئويلىدى ۋە ئاتىسىنى ئۆلتۈرۈش نىيىتىگە  
كەلدى:

بۇ ئىشتا ئىشقى غەۋغاسىنى قىلىش  
زۆرۈر، چۈنكى ئاشىق ئۆزىنىڭ ئۆلۈمىگە  
پەرۋا قىلمىغان يەردە ئۆزىگىلەرنىڭ ئۆلۈمىگە



ئۇنىڭغا بۇ دەۋرانىمۇ پولات قىلىچىنى سۈر-  
دى. ئۇ خەلقنىڭ جاراھەتلىك باغرىدىن  
قان ئاققۇزغان بولسا، خۇسرەۋنىڭ قېنى  
ئۆز يۈزىگە پارچەسىنىڭ قولىدىن ئاقتى، ئە-  
گەر ئۆلتۈرگۈچى گاداي بولسىمۇ مەيلى  
شەرىئەتتە، مەيلى ئىشقا تەرىقتىدە قانغا  
قان مۇقەررەر. پەلەك زۇلۇم قىلىشقا قانچە  
تېز بولسا، ئۇنىڭ مۇكاپاتىنى بېرىشىمۇ شۇن-  
چە تېزدۇر. ئەگەر بىراۋغا بىراۋدىن ئاپەت يەت-  
سە، ئۇنىڭغا بېرىدىغان جازاسىمۇ قاتتىقراق-  
تۇر. ئەگەر بىراۋ جاپا بىلەن بىر رىشتىنى  
ئۈزسە، شۇ رىشتىنىڭ ناھايىتى تېز ئەج-  
دىھا بولۇپ بېتىپ كېلىشىنى كۈتۈش كې-  
رەك. بىراۋ بىر ئۇچقۇننى يوشۇرسا چاقماق  
ئۇنى ئاخىر كۈنگە ئايلاندۇرىدۇ. دەۋران  
قىساس ئېلىشتا ناھايىتى ئەپچىلدۇر. دەۋ-  
رانلا ئەمەس، توققۇز ئاسمانمۇ شۇنداق تۇر.  
شۇنداق بولغانىكەن، جەۋرى زۇلۇمدىن قو-  
لنى تارتىپ مېھىر-ۋاپا ئۇرۇقىنى تېرىش  
ياخشىراق. سەن يەرگە قانداق ئۇرۇق  
چاچساڭ جەزمەن شۇ ئۇرۇق ئۇنۇپ چىق-  
دۇ. ھېچ كىشى ئۇنىڭ ھوسۇلىدىن قاچال-  
مىغانىكەن، ياخشىلىق ئۇرۇقىنى چېچىشى  
لازىم. خۇسرەۋ زۇلۇم قىلىچىنى ئۇرغانلىقى  
سەۋەبىدىن بۇ قان تۆككۈچى پەلەكمۇ ئۇ-  
نىڭغا زۇلۇم قىلىچىنى ئۇردى. ئەگەر شۇ  
رۇيەمۇ زۇلۇم قىلسا، ئۇنىڭغىمۇ پەلەكتىن  
زۇلۇم يەتكۈسى.

ۋاقتىكى، شىرۋىيە ھېچ بىر ئويلاپ  
كۆرمەستىنلا يۇقىرىقى ئىشلارنى قىلىپ، ئو-  
چۇقتىن - ئوچۇق شادلىق ناغرىسىنى چال-  
دۇردى. ئۇ تەختكە چىقىپ، بېشىغا تاج  
كىيدى. تاج كىيگەنلەرمۇ ئۇنىڭ ئالدىدا  
موھتاج بولۇپ قالدى. ھېمىنبايۇغا ئۆتكەن  
ھاجىرالارنى بايان قىلىپ، شىرىنگە باغلىنىش

قانداقمۇ پەرۋا قىلسۇن؟ ئەگەر خۇسرەۋ ئا-  
رىدىن يوقالسا، ئۇ دىلرەبادىن مۇرادىم ھا-  
سىل بولغۇسىدۇر. ئەگەر ئۇنى يوقاتسام،  
ئالەم مېنىڭ بولىدۇ. بۇ ئالەمنى بېزىگۈچى  
قۇياشمۇ مېنىڭ بولىدۇ. بۇ پادىشاھلىقنىڭ  
ئۆزى ئەمەس، بەلكى ئۇنىڭ ۋەسلى يۈز  
پادىشاھلىقتىنمۇ ئارتۇقراق تۇر، - دېدى  
شىرۋىيە.

بۇ خاتتاچارلارنى ئويلاپ چىققاندىن  
كېيىن، ئۆز كىشىلىرىگە يوشۇرۇن ۋەدىلەر-  
نى بېرىپ، خۇسرەۋنىڭ كىشىلىرى ۋە قو-  
شۇنلىرىنى ئۆزىگە تارتتى. نەتىجىدە ئۇلار-  
مۇ شىرۋىيە تەرەپكە مايىل بولۇپ قالدى.  
چۈنكى خۇسرەۋنىڭ زۇلمى چەكتىن ئېشىپ،  
جاپاسى سەلدەك تاشقاندى.

ۋاقتىكى، ھىيلىگەر پەلەك بۇ ئويۇن-  
لارنى كۆرسەتكەچكە خۇسرەۋنىڭ بارلىق  
لەشكىرى شىرۋىيەگە باش ئېگىپ، خۇسرەۋ-  
نى تۇتۇپ قامىدى، يۈزىگە يىرتىق پەردە  
لەرنى ياپتى. ئۇلار خۇسرەۋنى تۇتقۇن  
قىلغاندىن كېيىن ئۇنى تۇپراق تاپشۇرۇشقا ھە-  
رىكەت قىلدى. چۈنكى بۇ قۇش تىزىقنى  
ئۇزۇپ چىققىدەك بولسا، بۇلاردىن ئىنتىقام  
ئېلىپ، ھېچبىر ئىككىلەنمەي قىلىچىنى  
قىندىن سۇغۇرۇپ، ئۇلارنى يەر يۈزىدىن  
تازىلىشى تۇرغان گەپ ئىدى. شىرۋىيە ئات-  
سىنى ئۆلتۈرۈشكە قوشۇلدى ۋە ئاتىسىنىڭ  
قېنى بىلەن قىلىچىنى بويىدى. بىلىش لا-  
زىمكى، ئەسلىدە ئۇنىڭ جېنىغا قەست قىل-  
غان ئوغلى بولماستىن، بەلكى بۇ دەۋران  
ئۇنىڭدىن پەرھادنىڭ قېنىنى تەلەپ قىلدى.  
گەرچە خۇسرەۋ پەرھادقا زۇلۇم قىلغان  
بولسىمۇ بۇ تېز ئايلانغۇچى پەلەك تېز  
پۇرسەتتە ئۇنىڭ ئۆچمىنى ئالدى. خۇسرەۋ  
پەرھادقا زۇلۇم قىلىچىنى سۈرگەن بولسا،



ئارزۇسى توغرىسىدىكى سۆزلەرنى ئارىغا سالدى.

— ھازىر ئۇ ئاي يۈزلۈكنىڭ مەسجە- زى يوق، — دېدى مېھنەتبانۇ، — ئۇ كېسەللىكتە ناتەۋان بولۇپ قالدى. ئەگەر ئۇنىڭ ۋۇجۇدىغا ساغلاملىق يار بولسا، ئىختىيارى ئۆز ئىلكىدە ئەمەسمۇ؟ مېنىڭ ئۇ ئاي يۈزلۈكتىن ئۆزگە كىشىم يوق. ئەڭ ياخشىسى شۇكى، ئىستەكلىرىڭنى ئۇنىڭ ئۆزىگە ئېيتىپ كۆرگىن.

ئەمما، ئاشىق جاھىل، مەشۇق بولسا قاتىل ئىدى. شۇڭا شرۇيە ئۆز ئەھۋالىنى بايان قىلىپ ئۇ گۈزەلگە بىر مەكتۇپ ئەۋەتتى. مەكتۇپ تۆۋەندىكىچە يېزىلغانىدى:

«ھەيھات! سېنىڭ ھۆسنۈڭنى بىر كۆرۈش بىلەنلا، ئوتتىن كۆڭلۈم ھارارەت كە تولدى. ئۇنىڭدىن جېنىمغا يالقۇن چۈشۈپ، تېنىمدىكى قاننى قۇرۇتتى. ئۇ ئوت ھېنى شۇنداق يالقۇنلاندىردىكى، پەرھاد بىلەن خۇسرەۋمۇ ئۈنچىلىك كۆيىمگەندۇر. بۇ دەۋايىمغا دەلىل تەلەپ قىلماقچى بولساڭ، ئىشقىڭدا ئۆز ئاتاىنى ئۆلتۈرگەنلىكىم گۇۋاھ بولسۇن. ئالەم ئاپىرىدە بولغاندىن تارتىپ تاكى ئاخىرلاشقىچە ماڭا چۈشكەن ئىشقىنىڭ بۇ خىل جەددى- جاپاسى ھېچ كىمگە چۈشمىگەندۇر. پەلەك ۋاراقلىرىنى بىر- بىرلەپ ئاڭتۇرۇپ، ئۆتكەن ئىشلارنى ئاخىرغىچە تەكشۈرۈپ كۆرسەم، سېنىڭ ئىشقىڭدا مەندەك رەسۋايى جاھان بولغانلار تېپىلمايدۇ. مېنىڭ ئىشلىرىم رەسۋالىقتا تەڭداشسىز، بۇ جاھان ئەھلىگە مەسەل بو- لۇپ قالغۇسىدۇر. سەن ئەمدى ۋاپا قىلىدىش بىلەن مېنى مۇرادىمغا يەتكۈز. ۋەسالىڭ توغرىسىدا ۋەدە بېرىپ،

ۋاپا قىلغايىسەن. لېكىن بۇ ئىشتا نومۇس قىلىدىغانلىقىڭنىمۇ بىلىمەن. ئېنىق بىلىپ قويغىنىكى، نېمىنى خاھلىسام، قىلىمەن. بۇ ئىشنى ئىچىدە ماچالم قالىمدى. ۋەدەڭ بىلەن مادارا قىلغايىمەن.»

مەكتۇپنى ئېلىپ كەلگۈچى شىرىنگە بۇ خەۋەرنى يەتكۈزدى. ئۇ سەرۋى قامەتلىك گۈزەل ئۆزىنى يوقاتقۇدەك ھالغا يېتىپ، چېچىغا ئوخشاش تولغانىدى. لېكىن سۆزگە ئېغىز ئاچماي، چىدام بىلەن توغرا تەدبىر تاپتى. ئۇ شرۇيەنىڭ يەڭگىلتەك ۋە بېپەرۋالىقىنى بىلدى. مەرتىۋە ئۈچۈن ئاتىسىنى ئۆلتۈرۈشتىن يانمىغان كىشى مۇرادىغا يېتىش ئۈچۈن ھەرقانداق ئىشنى قىلىدىغانلىقى ئەجەبلىنەرلىك ئەمەس ئىدى. ئۇ ئۆز- ئۆزىگە: «ئۇنى كۆرۈش مەندىن يىراق. بەلكى ئۇنى كۆرۈشتىن ئۆلۈم ياخشىراق. ئەگەر ئۇنى كۆرمەي تۇرۇپ ئۆلسەم، ئۇنداق ئۆلۈم ماڭا مەڭگۈ ھاياتلىقتىنمۇ ئەلادۇر» — دېدى. ئۇ تېخىمۇ چوڭقۇر ئويلاپ، مۇۋاپىق بىر پىكىرگە كەلدى. كېيىن مەكتۇپنى ئېلىپ كەلگۈچىگە ئالىي مەرھەمەت كۆرسىتىپ، مۇنداق دېدى:

— ئېلىپ كەلگەن سۆزلىرىڭنىڭ ھەممىسى مۇۋاپىق. شاھقا مېنىڭ دۇئايى- سالىمىمنى يەتكۈز، ئاندىن كېيىن، ئىلتىما- سىمنىڭ مەزمۇنىنى تۆۋەندىكىچە مەلۇم قىل، — دېدى شىرىن سۆزىنى داۋاملاشتۇرۇپ، — قازادىن يۈز بەرگەن ھەرقانداق ئىشقا رازىلىق بېرىش مۇۋاپىقتۇر. خۇسرەۋ ئاسمان قازاسىنىڭ ھۆكۈمى بىلەن پانى دۇنيانى ساڭا تاشلاپ كېتىپتۇ. ئالەمنى پەرۋىش قىلغۇچى تەڭرى تەختىنى سېنىڭ قولۇڭغا تاپشۇرۇپتۇ. ئاتاڭنىڭ قەتلى قىل-



نەشى سېنىڭ ئىختىيارىڭدا ئەمەس. تەڭرى-  
دىن ئەقىل ئاتا قىلىنغان كىشىنىڭ ئۇنىڭ  
ئالدىدا بۇ ئىشقا ئېتىراز بىلدۈرۈشى توغ-  
را ئەمەس. ساڭا ئىشەننىڭ بالاسى يۈزلەن-  
گەن بولسا، مېنىڭ يېشىمۇ ئىشەننىڭ  
مۇپتەللىقى چۈشكەندى. ئاتاڭنىڭ جەبرى-  
زۈلمى ئاستىدا ئۆلگەن ئىشقا ئەھلىنىڭ  
سەردارى پەرھادنىڭ ئىشقا - مۇھەببەت  
زەنجىرىگە باغلىنىپ، ئۇنىڭ سۆيگۈ تۈزىمى-  
غا ئەسر بولغانمەن، ھەرقانداق ئىپلاسلىقتىن  
پاك بولغان بۇ ئىككى ئىشقىنى پەلەكمۇ  
كۆرۈپ باقمىغاندۇر. پەرھاد مېنىڭ ئىشقىم-  
دا جېنىدىن كېچىپ يوقلۇقنىڭ باش مەن-  
زىلىدىن ئورۇن ئالدى. مەنمۇ ئۇنىڭ ھىج-  
رانىدا كېسەل ۋە ھەسرەتلىكمەن، خۇددى  
چالا بوغۇزلانغان قۇشقا ئوخشاشمەن. مېنىڭ  
زەئىپلىشىۋاتقانلىقىمۇ ئۇنىڭ قايغۇسىدىن،  
ھالاك بولۇۋاتقانلىقىمۇ ئۇنىڭ ماتىمىدىن  
دۇر. ئۇ مېنىڭ ئىشقىمدا ئۆرتەنگۈچى ئا-  
لەمدە يېگانە، ۋاپا بابىدا تەنھا ئىدى. ئۇ  
ۋاپات بولدى. ئەمدى مەن ئۇنىڭ قايغۇسى-  
دا ماتەم تۇنمىسام، ھازا ئاچمىسام ۋاپا-  
سىزلىق قىلغان بولمەن. ئېيتىپ باققىنە،  
ئۇنىڭ قايغۇسىدىن كۆڭلۈم قانداقمۇ خالى  
بولالايدۇ. پادىشاھ ماقۇللۇق ئىشارىتى بى-  
لەن مېنى شادلاندىرسا، شاپۇرنى قايغۇ  
زەنجىرىدىن ئازاد قىلىپ ماڭا قايتۇرۇپ  
بەرسە، ئۇنىڭ بىلەن بىللە بىرقانچە كىشىنى  
ئېلىپ، يېگانە ھالدا پەرھاد ئۆلۈپ ياتقان  
جايغا بارسام، قارا كىيىپ، ھازىسىنى ئېچىپ،  
جېنىمدىن ئىشقىنىڭ بالاسىنى ئازايتسام،  
جېنىمنى بۇ مۇشەققەتلەردىن خالاس  
قىلىپ كۆڭلۈمنى پىراقتىن قۇتۇلدۇرسام  
دەيمەن. بۇ ئىشلارنى ئادا قىلغىنىمدىن  
كېيىن پادىشاھ قانداق بۇيرۇق بەرسە، ئۇ

ماڭا خۇشخەۋەر دەك تۇيۇلغۇسىدۇر. مەنمۇ  
كېچە - كۈندۈز قېشىدا ساپسىدەك بۇرۇپ  
قانداق پەرمان قىلسا، بېجىرسەم. ئەگەر  
پادىشاھ بۇ ئىشقا رازى بولمىسا، ئۇ دىرىكىنى  
ئالغۇچە، مېنىڭ ئۆلۈكۈمنى تاپىدۇ.  
ئەلچى يۇقىرىقى سۆزلەرنى ئاڭلىغان-  
دىن كېيىن، شاھ شىرۋىيەنىڭ ئالدىغا بې-  
رىپ، ئۇنىڭغا شىرىننىڭ ئارزۇ ئىستەكلىرىنى  
يەتكۈزدى. شاھنىڭ كۆڭلى غايەت سۆيۈ-  
نۈپ كەتتى. دەرھال تۇرۇپ شاپۇرنى بۇ-  
شىتىشقا بۇيرۇق بەردى ۋە:  
— ئۇ گۈل يۈزلۈك سەرۋى ئېيتقان-  
لىرىنى قىلىپ مۇبارەك كۆڭلىنى شاد ئەي-  
لىسۇن، — دېدى. دە، شاپۇرنى ئەۋەتتى.  
ئۇ ئاي يۈزلۈك پەرى خۇددى ئاتا-  
رۇد يۇلتۇزى بىلەن قۇياش ئۇچراشقان دەك  
شاپۇر بىلەن كۆرۈشتى. شاپۇر ئۆزىنى تۈپ-  
راققا تاشلاپ، قانلىق يېشى بىلەن كىرىپك  
لىرىنى قانغا بوياپ يىغلىدى. ئۇپەرزاتمۇ  
شاپۇرنى كۆرۈشى بىلەن پەرھادنى ئەسلەپ،  
مەجنۇنلارچە پەرياد چېكىشكە باشلىدى.  
بىر زامان شۇنداق ماتەم قىلىشتىكى، بۇ  
پەرۋزا رەڭلىك ئاسمان ئۇلارنىڭ ماتىمى-  
دىن قۇرۇمدەك قارايدى. يەنە - زارە توپا-  
نى پەسەيگەندىن كېيىن، شىرىن شاپۇرغا  
شىرۋىيەنىڭ ئەلچىسىدىن ئاڭلىغان سۆزلەرنى،  
ئۆزى ئىلتىماس قىلغان پۈتۈن ئەھۋاللارنى  
سۆزلەپ بەردى. ئاندىن شاپۇرغا  
ئۆزىنىڭ تەخت قويۇلغان مەپەسىنى تاپشۇ-  
رۇپ، ئۇنىڭغا ئىككى يۈزچە مۇلازىمىتى قوش-  
شتى. ئىسرىق سېلىشقا ئىشلىتىلىدىغان  
خۇش پۇراق تارقاتقۇچى سەندەل ۋە ئىپار  
قاتارلىقلارنى تەييارلاپ شاھانە تەرتىپلەر  
بىلەن كۆڭلىگە پۈككەن مەقسىتى بويىچە  
ئۇلارنى يولغا سالدى. ئۇلار تاغ قازغۇچىنى



لىپ، زىكرى قىلغىنىچە ۋىسال كۈيىنى كۈيلىدى. شىرىن مېھمانىغا ئىلتىماس قىلىپ:

— خالايدىق مېنى بىردەم تەنھا قال دۇرسۇن. ئۇ شۇنداق يار ئىدىكى، ئۇنىڭ دىن مەھرۇم بولغانىدىم. قايغۇسىدا جېنىم دىنمۇ كەچكەندىم. ئۇ مىسكىن: «شىرىن ئۆلۈپتۇ» دېگەن سۆزنى تاڭلاپ، مېنىڭ دەردىمدە جېنىنى پىدا قىپتۇ. ئىشقىمغا بولغان ۋاپادارلىقىغا قىلچە نۇقسان يەتكۈزۈپتۇ. ئەمدى ماڭا نۆۋەت يەتكەن بولسىمۇ نېمە ئىلاج قىلالايمەن. ئۇ گەرچە ئىشقىمدىن مەھرۇم بولۇپ كەتتى. لېكىن ئۇ ئىشقىنىڭ كامالەتكە يەتكەنلىكىنى ئىسپاتلاپ كەتتى. مەنمۇ ئۇنىڭ ئىشقىدىن لاپ ئۇراتتىم. ئەمدى لاپلىرىمنىڭ يالغان بولۇپ قالماسلىقىنى تىلەيمەن. ئۇ ۋاپا يولىدا ئۆزىنىڭ ئىنسابىنى بەجا كەلتۈردى. ئەمدىكى ئىشقى ماڭا قالدى. ئۈمىدىم شۇكى، ماڭا بىرەر ئەھۋال يۈزلىنىپ مېھماندىن خىجىلەتچىلىككە قالمىسام، ئۇنىڭ ۋاپادارلىقىنى جېنىمنىڭ ئىچىدە يوشۇرۇن ساقلاپ، مېھمان بولۇپ كەلگەن قەدىمگە جېنىمنى ھەدىيە قىلاي. گەرچە سىزنىڭ ئارزۇ-ئۈمىدىڭىزنى ئورۇندىيالىمىدىم. ئەمدى ئۆلەر ۋاقتىمدا تولىمۇ خىجالەتمەن، — دېدى. دە، رازىلىق تىلەپ دەرھال تەزىم بەجا كەلتۈردى. ئۇ خىلمۇ تەك كىرىش ئۈچۈن ئورنىدىن تۇردى، جېنىدىن قولىنى يۇيۇپ ئۆي تەرەپكە ماڭدى. ئۆيگە كىرگەندىن كېيىن ئىشىكىنى ئىچىدىن مەھكەم ئەتتى. كۆڭلىدە قىلچە مالاللىق قالماي، تەبەسسۇم قىلغىنىچە مەپسىگە قاراپ ماڭدى. گۈل يۈزلۈك سەرۋى مەپسى ئىچىگە كىرىپ قارىغانىدى، مېھماننى ئۇخلاپ يېتىپتۇ. بۇنداق ئۇيقۇنى ھېلىغىچە

بالا تەپەككە جانىسىز بەدەننى تېپىپ، ئۇنى مەپسى ئىچىدىكى تەختكە شاھانە ھۈر-مەت بىلەن ياتقۇزۇپ، جانىسىز بەدەننى ۋىسالغا، بەلكى جانى جانا ئالدىغا يەتكۈزۈپ مەكچى بولدى. شاپۇر ھېلىقى مۇلازىمەت بىلەن بىللە، قايغۇلار ئىچىدە ئالەمدىن ئۆتكەن شۇ گۇناھسىز پەرھاد ياتقان جايغا يېتىپ كەلدى. پەرھادنىڭ ئەتراپىنى تۈرلۈك ھايۋاناتلار ئوراپ تۇرغانلىقىنى، ئۇنىڭ چەمبەر ئوتتۇرىسىدىكى نۇقتىدە ياتقانلىقىنى كۆردى. كېلىۋاتقانلارنى كۆرگەن ھايۋاناتلار تارقىلىپ كەتتى. ئۇلار ھايۋانلارنىڭ ئورنىنى ئىگىلەپ، پەرھادنىڭ ئەتراپىنى چۆرىدەپ تۇردى. ئۇنىڭ مۇبا-رەك جىسمى نۇر ئىچىدە ياتقاندى. ئۇنى نەپەس يوپۇقلار بىلەن يېپىپ، شاھانە ھۈرمەت - ئېھتىرام بىلەن گۈزەلنىڭ مەپسىدىكى تەختى ئۈستىگە ياتقۇزۇدى. شاپۇر نالە - زار قىلىپ ئۆز جىسمىنى ئۆزى ئۈزۈپ - ئۈزۈپ ئالاتتى. ئاخىرى مەپسى بىلەن يولغا چۈشتى. ھايۋاناتلار بولسا، پىسىغان چەككىنىچە ۋىداللىشىپ پەرھاد ياتقان جايدا نۇرۇپ قالدى. ئۇلار پەرھادنى ئەرمەنگە ئېلىپ كەلدى. ئاي يۈزلۈكتىن يوشۇرۇپ قەسىر ئىچىگە ياتقۇزۇدى. ھەممە ئىشلارنى پۈتتۈرگەندىن كېيىن گۈزەلگە خەۋەر يەتكۈزدى. شىرىن قانداق ئەھۋال يۈز بەرگەنلىكىنى ۋە كەچكى ئارامگاھىغا قايسى مېھماننىڭ كەلگەنلىكىنى بىلىدى. بۇ خۇشخەۋەر دىن يۈزى گۈلدەك ئېچىلدى. ئۇ دەرھال ئورنىدىن تۇرۇپ، مېھمان ساراينغا قاراپ ماڭدى. ئۇ ئۆزىنىڭ مېھمانىغا مېھمان بېرىش قىلىشقا، مېھمانلىققا ئەمەس، بەلكى جېنىنى بېغىشلاشقا باشلىدى. ئۇنىڭ پۈتۈن دەرد - مۇشەققىتى، ماللىقى يوق.



ھېچكىم كۆرمىگەندۇ. چۈنكى ئۇ ئاي يۈز-  
 لۈك بېشىغا كەلسىمۇ ئويغانمىدى. ئۇ كې-  
 لىشكەن سەرۋى پەرھادنىكى بۇ خىل ئۈي-  
 قۇنى كۆرۈپ، ئۇنىڭ بىلەن بىر ياستۇققا  
 باش قويۇپ بىللە ئۇخلاشنى ھەۋەس قىل-  
 دى. ئۇ گۈزەل پەرھادنىڭ يۈزىگە يۈزىنى  
 كۆكسىگە كۆكسىنى قويۇپ دەردەن ئاشقى-  
 نى قۇچاقلدى. يۈزىدىن يالقۇنلۇق ئاھى  
 ئۇرغۇپ چىقتى. بىللە ئۇخلاۋاتقان مەشۇق  
 تەك كۆزى ئۇيقۇغا كەتتى. بۇ ئۇيقۇ مەڭ-  
 گۇ قانمايدىغان، قىيامەتكىچە ئويغانمايدىغان  
 ئۇيقۇ ئىدى. ئەگەر ئۇيقۇ شۇنداق بولىد-  
 غانلا بولسا، ئويغىنىشنىڭ نېمە ھاجىتى؟  
 قېنىشنىڭ نېمە كېرىكى؟

ھەي ساقى، ماڭا قوش قەدەھتە مەي  
 كەلتۈر، چۈنكى مەن ئۆز گۈل يۈزلۈكۈم  
 بىلەن قۇچاقلانمەن. سەن سۇنغان  
 مەيدىن شۇنداق بىر ئۇيقۇ يۈزلەنسۈنكى،  
 بىز ئىككىمىز قىيامەت تېڭىدا ئويغىنايلى!  
 نەزمە:

كېتۈر ساقى، قەدەھ تۇتغىل ماڭا قوش،  
 كى بولدۇم گۈلرۇخۇم بىرلە ھەم ئاغۇش.  
 بىر ئۇيقۇ بولسۇن بول مەيدىن پەددار،  
 كى بولغايمىز قىيامەت سۈبھى بىدار.

\* \* \*

سىرلىق مەنلەردىن رىۋايەت قىلغۇ-  
 چىلار ۋە يوشۇرۇن بەلگىلەردىن بىشارەت  
 بەرگۈچىلەرنىڭ بىرى، ئاشۇ ئىشقا - مۇ-  
 ھەببەت ھەم مېھىر - شەپقەت سەھىپىلىرى-  
 نىڭ مۇئەللىپى، مەنئى دۇنيانىڭ ھۆكۈم-  
 رانى ھەزرىتى ئەمىر مىرزا ئەلىشىر كۆڭۈل-  
 لەرگە شادلىق بېغىشلىغۇچى بۇ ئاجايىپ  
 يېقىملىق، غارايىپ تەسىرلىك قىسسەدىن  
 تۆۋەندىكىچە رىۋايەت قىلىدۇ:

يەھلىغۇچى ماتەمخانىدا يەھلىنىڭ كۈي-  
 لىرىنى شۇنداق باشلايدۇ:  
 ۋاقتىكى، ئۇ ئايغا ئوخشاش گۈزەل  
 دەرھال ئۆيگە كىرىپ، ئىشىكىنى ئىچىدىن  
 ئەتتى. مېھەنجانۇ ۋە ئۇنىڭ ئەتراپىدىكى  
 كىشىلەر شىرىنى قانچە ئىنتىزارلىق بىلەن  
 كۈتكەن بولسىمۇ، جاھانغا شام پەردىسى  
 يېيىلسىمۇ، ئۆيىدىن تاشقىرىغا قەدەم باسىم-  
 دى. ئاخىرى ئۇلار تاقەتسىزلىنىپ ئۆيىنىڭ  
 قېشىغا كەلدى. ئىشىك ئېچىلغاندىن كې-  
 يىن ئىشىكىنى قومۇرۇپ ئالدى - دە، مەي-  
 نىڭ ئالدىغا كەلدى ۋە ئۇنىڭ پەردىسىنى  
 ئېچىپ شىرىنى كۆردى. شىرىن پەرھادنى  
 قۇچاقلاپ يۈزىنى يۈزىگە، كۆزىنى كۆزىگە،  
 قېشىنى قېشىغا قويۇپ، بىر تال چېچىغىچە  
 پەرقلەنمىگەن ھالدا ياتقانىدى. ئۇ ھېساب-  
 سىز ئايرىلىش ئازابىدىن قۇتۇلۇپ، ۋىسال  
 كۈنلىرىگە ئۇلاشقانىدى. ئۆلۈك ئاشىق  
 بىلەن جانسىز مەشۇق سەرۋى بىللەن  
 ھەشقىپىچەكتەك چىرىمىشىپ ياتات-  
 تى. ئاشىق ئۆز مەشۇقىنى قۇچاق-  
 لىغاندەك مەشۇقمۇ ئۆز ئاشىقىنى قۇچاقلاپ  
 ياتقانىدى. ياق، توغرىسىنى ئېيتقاندا، پەرھاد  
 بىلەن شىرىن ئىككىسى جەننەت بېغىدا يات-  
 قانىدى. ئىككىيلەننىڭ پاك روھى پەلەك  
 ئالىمىدىن ئورۇن ئېلىپ، پەقەت توپىدىن  
 يارىتىلغان جىسىملىرى تۇپراقتا قالغانىدى.  
 ئەلقىسسە، بۇ ئەھۋالنى كۆرگەن  
 مېھەنجانۇ چېنىغا تەھدىت يەتكەنلىكىدىن  
 پەلەككە قاراپ بىر ئاھ چەكتى. بۇ ئاھ  
 بىلەن چېنىمۇ بىللە چىقىپ كەتتى.  
 ئاپتور مۇشۇ يەرگە كەلگەندە ئەھۋالنى  
 مۇنداق مەزمۇن بىلەن يەكۈنلەيدۇ: شىرىن  
 مېھەنجانۇنىڭ چېنى ئىدى. شىرىنسىز ئۇنىڭ  
 ھاياتىمۇ تۈگەيتتى. بۇ پەيتتە ئۇ شىرىندىن  
 ئايرىلدى. دېمەك، چېنىدىنمۇ ئايرىلدى ياكى



جېنىنىڭ كەينىدىن ئاھى چىقتى. ياكى ئاھى بىلەن بىللە جېنى چىقتى. لەزمە:

چۇشېرىن جانى ئېردى، ئانىسىز ئولدى،  
دېمەك ئانىسىز ئولدى، جانسىز ئولدى.  
مەگەر جان كەينىچە چىقتى پىغانى،  
ۋە يا چىقتى پىغانى بىرلە جانى.

ئۇلارنىڭ ھايات كۆچمىتى سىندى. ئۇلار-  
دىن زامانىنىڭ كۆڭلىمۇ تىندى. ئۇ ئاتىۋانلار-  
نىڭ مۇنداق ئۆلۈمىگە جانلار پىدا بولغاي!  
ئاپتور يەنە تۆۋەندىكىلەرنى ئېيتىدۇ:  
شۇ كېچىسى تەقۋادارلاردىن قىرىق كىشى  
مۇنداق چۈش كۆردى: جەننەت بېغىدا بىر  
تال ياقۇتتىن ياسالغان، مۇشۇ ئالەمنىڭ كەڭ-  
لىكىدەك بىر ئالىي قەسىر يارىتىلغانىدى. ئۇ  
ئىككى دىلكەشنىڭ پاك روھى بۇ جايدا  
بەختىيارلىققا چۆمگەنىدى. ئۇ يەرنىڭ پاك-  
لىقى ۋە گۈزەللىكىنى تەسۋىرلەشكە ئىمكان  
يوق ئىدى. تەرىپلىگەندىنمۇ زىيادىراق ئىدى.  
ئۇنى تەرىپلەشكە قەلەم تەۋرىتىشنىڭ ھاجىتى  
يوق، چۈنكى جەننەتنى تەرىپلەپ تۈگەتكىلى  
بولمايدۇ. شۇ قەسىردە نۇردىن پۈتكەن بىر  
تەخت بولۇپ بۇ تەخت نەپىس، ئېسىل يو-  
پۇقلار بىلەن زىننەتلەنگەنمىش. پەرھاد  
بىلەن شىردىن شۇ تەختنىڭ ئۈستىدە گۈل-  
شەندىكى سەرۋى بىلەن نەستەرىن ① گۈ-  
لىگە ئوخشاش ئولتۇرۇرۇمىش. ئۇلار ھۆسنى-  
جامالدا ۋە زىبۇ - زىننەتتە بۇ ئالەمدىكىدىن  
يۈزلىك ھەسسە ئارتۇق ئىمىش. پەرھادنىڭ  
يېنىدا ئاتا - ئانىسى، شىردىننىڭ يېنىدا بولسا،  
مېھرىبانۇ تۇرغان ئىمىش. ھەر بىرىنىڭ  
ھۆسنى جامالى، مەرتىۋىسى بۇ ئالەمدىكىدىن  
مىڭ ھەسسە يۇقىرى ئىمىش، ھېلىقى  
تەقۋادارلار:

— بۇلار نېمە تائەت ۋە تەقۋاسى  
ئۈچۈن بۇ قەسىر ئىچىگە ئورۇنلىشىپ، بۇ  
مەرتىۋىلەرگە يەتتى؟ — دەپ سوراپتۇ. جەن-  
نەتنىڭ ھۇرى - غۇلمانلىرى مۇنداق جاۋاب  
بېرىپتۇ:

— پەرھاد جاھاندا ئىشقى بىناسىنى  
قۇرۇپ، جاھان مۈلكىدىكى سۇلتانلىقىدىن  
ۋاز كېچىپ، خانلىقنى تاشلاپ باشقا ھاۋايى-  
ھەۋەس، ئارزۇ - ئىستەك ۋە ئۆز نەپسىدىن  
قول ئۇزۇپ، پەقەت مەشۇقتىن يەتكەن ئازاب  
بىلەن خۇشاللاندى. بالا ۋە ھىجرانغا  
ئۆزىنى ئاتتى. ۋۇجۇدىنى ئىشقى ئوتىدا  
ئۆرتىدى. ئۆي - جايىدىن، جان ۋە جاھان-  
دىن كەچتى. شۇڭا ئۇلار ۋاقتىدا پانىي مۇت-  
لىق بولدى. تەڭرى ئۇنىڭ ئىشقىنى مەڭگۈ-  
لۈك دەرىجىگە يەتكۈزدى. ئۇنىڭ كۆيۈش،  
يېنىشى ئۆز ۋۇجۇدىنى ئۆرتەپ مەجازى  
ئىشقى ھەقىقەتكە ئالماشتى. ۋەھدەت ساقىسى ②  
تەۋپىق جامىنى ③ تۇتۇپ تەڭرى ئۇنىڭغا  
ھەقىقەت يولىنى نېسىپ قىلىپ، ئەبىدىلىك  
شەھىرىدە سۇلتانلىق، بەلكى ھەقىقەت مۈل-  
كىدە خانلىقنى ئاتا قىلدى. پەرھاد ۋە شى-  
ردىننىڭ كۆيۈپ ياتقانلىقىنى كۆرگەن كىشى-  
لەر ئۇلارنىڭ ئارزۇ - ئىستىكى ئۈچۈن ئۆ-  
زىنىڭ ئارزۇ - ئىستەكلىرىدىن ۋە پايانىسىز  
دۆلەت بايلىقلىرىدىن كەچكەنىدى. ئۇلار  
ئەمدى بەلكى جانلىرىدىنمۇ قول يۇغانىدى.  
تەڭرى ئۇلارنىڭ تارتقان جەبرى - جاپاسىنى  
زايا قىلمىدى. پەرھادنىڭ ئاتا - ئانىسى  
ئۇنىڭ پىراقىدا تۈگىدى. مېھرىبانۇ شىردىن-  
نىڭ ھىجرانىدا قايغۇ بىلەن ئالەمدىن ئۆت-  
تى. تەڭرى ئۇلارنىڭ گۇناھىنى مەڭگۈ كە-

① نەستەرىن — ئاق ئېچىلمىدىغان چىمىرلىق بىر خىل گۈل.

② ۋەھدەت ساقىسى — بىرلىك، يېگانىلىق ساقىسى.

③ تەۋپىق جامى — ئۇيغۇنلۇق قەدىمى.



پەرھادتىن كەم ئەمەسلىكىنى كۆرۈپ، قايىل بولغانىدى. بەھرام باشقا ئەل-ئەلەردىن ۋە كىشىلەردىن ھەمىشە پەرھاد توغرىسىدا ئىشانە سورايىتتى. يۇقىرىقى ۋەقەلەر ھىندىستاندىن رۇمغىچە شۆھرەت تېپىپ، خىتا ئەھلىگىمۇ مەلۇم بولغانىدى. خۇددى پەرھاد ئاي يۈزلۈكىنىڭ پىراقىدا قالغاندەك، بەھرام-مۇ پەرھادنىڭ پىراقىدا قالغانىدى. خاقانمۇ پەرھادتىن قايغۇرۇپ بىر نەپەسمۇ غەمىسىز ئۆتمەيتتى. بەھرام خاقاننىڭ ئالدىغا كېلىپ، پەرھاد توغرىسىدا مۇنداق خەۋەر ئاڭلىغان-لىقىنى ئېيتتى:

— غەرب تەرەپتە ئەرەن دەپ ئاتىلىدىغان بىر شەھەر بار ئىمىش. گۈزەللىكتە ئېرەم بېغى ئۇنىڭدىن خىجىل ئىمىش. ئۇ شەھەردە بىر پەرىزات بار ئىمىش. پەرھاد شۇ پەرىزاتنىڭ ئىشىقىدا مەجنۇن بولۇپ قاپتۇمىش. ئەگەر خان ماڭا مەرھەمەت قىلىپ رۇخسەت بەرسە، چىن ۋە خىتادىن چىرىكلەرنى يىغىپ، غەربكە يۈرۈش قىلسام، غەملىك پەرھاد بىلەن دىدار كۆرۈشسەم، ئەگەر ئىلاج بولسا ئۇنىڭغا ياردەم قىلسام، بولمىسا تەقدىرى قىسمەتتە نېمە كەلسە، شۇنى كۆرسەم، — دېدى.

خان بەھرامنىڭ رايىغا قاراپ ئىجا-زەت بەردى. خان بەھرامدىن ناھايىتى كۆپ ئەندىشە قىلاتتى. ئۇ ئۆز كۆڭلىدە: «پەرھاد ئۆلۈپ كەتكەنلا بولسا بۇمۇ يوقالسۇن، كۆڭلى نەگە تارتسا شۇ يەرگە كەتسۇن» دەپ ئىختىيارنى ئۆزىگە بەردى.

ۋاقتىكى، سائادەتمەن بەھرام قوشۇن يىغىپ، غەرب ئۆلكىسىگە ئاتلاندى. ئۇ ئەر-ھىندىيىگە يېتىپ كېلىپ دۆلەت سايەسىنى سالىدى. خەلقنى چاقىرىپ ئەھۋالنى تەكشۈرۈشكە باشلىدى. ئۇ ئىنچىكىلىك ۋە ئېھتىياتچانلىق بىلەن ئەھۋالنىڭ ھەقىقىتىنى تەكشۈردى. ئۇنىڭ قەلبىدە پەرھادنىڭ

چۇرۇپ ئىككى ئاشىق - مەشۇقنىڭ يۈز خاتىرىسى ئۈچۈن ئۇلارغا رەھمەت دەرياسىنى ئېسىپ قىلدى. شۇنداق جەننەت بېغىنى ۋە جەننەتتىكى بۇ دۆلەت قەسىرىنى ئۇلارغا ئەبىدى بېغىشلاپ يۇقىرى مەرتىۋە بەردى. چۈنكى ئۇلار پەرھادقا جېنىنى باغلىغان. شۇ سەۋەبتىن ئۇنىڭ ۋەسلى بىلەن جەننەتكە سازاۋەر بولدى. لېكىن پەرھادنىڭ پاك جېنى ۋەھدەتتە تەڭرى دەرگاھىغا ئۇلاشتى.

ھېلىقى تەقۋادارلار بۇ چۈشنى كۆرۈپ ئويغاندى. جاھان خەلقى ئۇلارنىڭ كۆرگەن چۈشىدىن ۋاقىپ بولدى.

ئەلقىسىمە، مەن دەۋرلەرنىڭ ھەددى - ھېسابسىز ۋاراقلىرىنى ئاخشۇرۇپ، مۇنداق مەرىۋايەتنى تاپتىم. ۋاقتىكى، پەرھاد ئاشىقلىق ۋە ھىجرانلىقتا پۈتۈن دۇنياغا تونۇلدى. بۇ خەۋەر كىشىلەردىن - كىشىلەرگە يېتىپ ئاڭلىغانلار ھەسرەتلەندى. بۇ خەۋەر خىتاي بىلەن چىنغىمۇ يېتىپ كەلدى. بىراق تەقدىر ئىلاھى چىن مەملىكىتىنىڭ ئەھۋالىغا قالايمىن ئۆزگىرىشلەرنى كەلتۈرگەندى. خاقان پەرھادنىڭ ھىجراندا ئالەمدىن ئۆتۈپ ئورنىغا ئىنىسى خاقان بولغانىدى. ئانىسىمۇ ئۇنى ئىزدەشكە بەل باغلاپ يوقلۇق مەملىكىتى تەرىپىگە راۋان بولغانىدى. شۇ چاغلاردا باتۇر بەھرام قان دەرياسى ئىچىدە لەھەڭدەك ئۈزگۈچى بولغانىدى. ئۇنىڭ قىلىچى خەۋپ دەرياسىغا، قىلىچىنىڭ ياقۇتلىرى ئاپەت دولقۇنلىرىغا ئوخشايتتى. ئەگەر ئۇ پەلەك بەھرامىغا غەزەپلەنسە، پەلەك بەھرامى ئۇنىڭ ئالدىدا مەغلۇپ بولاتتى. ئۇنىڭ ئېتى پەلەك ئېتىنى يېڭەتتى. ئۇنىڭ سىرتىمى زۇھەل يۇلتۇزىنىڭ قەدىنى ئېسىگۈدەتتى. ئۇنىڭ ئوقى قاراڭغۇ كېچىلەردە يادىن چىقسا، پەلەك تاقىدىن ئۆتۈپ سۇھەييا يۇلتۇزىغا تىگەتتى. چىن ۋە خىتا ئەھلى ئۇنىڭ ئىشى - ھەرىكەتتە



قەنى گۈزىدىن ئولماق دەشت ئارا كىرىز؟  
 فىراق ئەيىمى تاۋشۇلغان ئىمىشسەن،  
 بەس، ئاغىر ئۇيقۇغە قالغان ئىمىشسەن.  
 كۆزۈڭ ئاچىپ، كۆتەرگىل باشىڭ ئاخىر،  
 كى كەلمىش بىر ھەزىن قولىداشنىڭ ئاخىر!  
 نېدۇر ئۇيقۇ كى يەتتى كۆككە ھۇيۇم،  
 جەھانغە ئوت سالىدى گۈفت - گۈيۇم.  
 يېتىپ گەردۇنغە ئول سەسكەنمەككىڭ يوق،  
 چۈشۈپ ئالەمغە ئوت تەبىرەنمەككىڭ يوق.  
 كۆز ئاچماسسەن، دەبان - كەلگەن قۇلۇمدۇر،  
 مەسەل چىن بولدىكىم: «ئۇيقۇ - ئۆلۈمدۇر!»  
 مېنىڭدەك قۇل ساڭا ئالەمدە مەۋجۇد،  
 سەن ئەندا زۇلمىدىن بۇ نەۋى ئابۇد.  
 بۇ ئىشنىڭ تاقەتى مەندىن يىراقدۇر،  
 مۇنى كۆرگۈنچە ئۆلسەم ياخشىراقدۇر.  
 سېنىڭ قانىڭغە تارتىپ تىغ كىنى،  
 تەڭ ئەتسەم يەر بىلە مەغرىب زەمىنى.  
 قېزىپ تاغدىنى دەرياسىغە سالسام،  
 تېڭىز سۈيىنى سەھراسىغە سالسام.  
 بىلادى بەھر ئىچىدە بولسە ناياب،  
 مېنارىدىن نىشانلار بولسە گىرداب.  
 تۈمەننىڭ قانىڭ ئولسام رەزم سازى،  
 سېنىڭ قانىڭغە بولغايۇ مۇۋازى؟!  
 بۇلاردىن تاپماسام رۇھۇڭنى خۇشنىدۇ،  
 بۇ قانلاردىن ماڭا نې بولغۇسى سۇدۇ؟  
 نېتەي مۇندىن نارى تىغۇ كەمەرنى،  
 باشىمغە تاج يەڭلىغ دەردىسەرنى؟  
 زىرپەنى نە قىلاي، خەفتاننى نەيلەي،  
 ئوقۇيانى نېتەي، قالقانى نەيلەي؟  
 نې دەپ ئۆزنى خەيال ئەيلەي دىلاۋەر،  
 نېدىن ئەيلەي ھەۋەس مېنىمەك تەكاۋەر؟  
 نې دەپ ئەمدى قىلاي مەيدانغە ئاھەڭ،  
 باشىمغە مۇ ئۇراي گۈزى گىران سەڭ؟  
 نې نەۋۇ ئەمدى تۇتاي بەزم ئىچرە ئارام،  
 نە كۆڭلۈم بىرلە تارتاي لەئلىگۈن جام؟  
 ماڭا ھەجرىڭدە مەي زەھر ئولدى، بىللاھ!  
 تەرەبىدىن ئۇمىز بىبەھر ئولدى، بىللاھ!  
 نەسبىم غۇسسەۋۇ دەرد ئەيلەدىڭ لا،  
 ۋۇجۇدۇم تۇفراغىن گەرد ئەيلەدىڭ لا!

قاينۇ ئوتى يالقۇنلىنىپ، قەبىرە تەرىپىگە  
 راۋان بولدى. ئۇنىڭ كۆڭلى قاتتىق جارا -  
 ھەتلەدى. گويىكى زالىم پەلەك پەرھادنىڭ  
 خەلق ئىچىدىكى ماتىمىنى ئاخىرلاشتۇرما -  
 تىنلا ئىككىنچى ماتەمنى كۆرسەتتى. ئەرمەن  
 ئەھلى قىيامەت ئەھلىگە ئوخشاش تاقەتسىز -  
 لىك بىلەن ھەسرەت چەكتى. بەھرام كۆڭلى  
 سىقىلغان ھالدا شاپۇرنى تېپىپ كېلىشكە  
 كىشى ئەۋەتىپ، ئۇنىڭدىن پەرھادنىڭ ئەھ -  
 ۋالىنى بىلىمەكچى بولدى. بەھرام بۇرۇن  
 شاپۇرنىڭ پەرھادقا ھەمدەم بولۇپ ئۇنىڭ  
 دەردىگە تەسەللى بەرگەنلىكىگە ئوخشاش  
 سۈپەتلىرىنى ئاڭلىغانىدى. شاپۇر يېتىپ كەل -  
 دى. ئۇلار بىر - بىرى بىلەن كۆرۈشۈپ، كۆپ  
 يىغا - زارە قىلىشتى. بەھرام شاپۇردىن  
 سوراپ، شۇ گۈمبەزدە ئۇلارنىڭ قەبرىسى  
 بارلىقىنى بىلدى. گۈمبەزگە كىرىپ شۇنداق  
 يىغلاشتىكى، ئۇلارنىڭ يىغىسىدىن كۆك گۈم -  
 بىزىگە ئوت تۇتاشتى. شۇنداق ھازا ئاچتى -  
 كى، بىر - بىرىنىڭ ئاھىدىن مۇمدەك ئېرىپ  
 كېتىشكە ئازلا قالدى. بىر كېچە - كۈندۈز -  
 لۈك يىغا - زارىسىدىن جاھانغا ئوت ياقىتى.  
 بەھرام پەرھادنىڭ ئايىغىغا يۈزىنى قويۇپ،  
 بۇ بېيىتلەرنى كۈيلەپ مەرسىيە ئوقۇدى، نەزمە:  
  
 كى ئەي جاندىن مېنى نەۋمىد قىلغان،  
 بەلاۋۇ مېنەتم جاۋىد قىلغان.  
 كۆزۈم چىقسۇن سېنى كۆرگۈنچە مۇنداغ،  
 كېسىلسۇن تىل، سۆزۈڭ سورغۇنچە مۇنداغ.  
 نەلەر كەلمىش باشىڭغە غۇربەت ئىچرە،  
 نە غۇربەتلەر چېكىپسەن فۇرقەت ئىچرە؟!  
 نەسبىڭ سوزۇ ئاھى بولغان ئېرىمىش،  
 تېنىڭ كوھى چۇ كاھى بولغان ئېرىمىش.  
 قەنى ئول ئەجدىھاغە سۈرمەك ئاخىر؟  
 قەنى ئول ئەھرەمەن ئۆلتۈرمەك ئاخىر؟  
 قەنى ئولكىم، چۇ بولغاچ كىنىغە مايىل،  
 بۇلۇتنى چەرخ ئېتىپ ئالدىغە ھايىل؟  
 قەنى تىشەڭدىن ئولماق تاغ ئارا دەرزى؟



— ھەي مېنى جېنىمدىن ئۈمىدسىز-  
 لەندۈرگۈچى، مېنى مەڭگۈلۈك بالا - قازا،  
 جاپا - مۇشەققەتتە قالدۇرغۇچى، سېنى بۇ  
 ھالدا كۆرگىچە كۆزۈم چىقسا بولماسمىدى؟  
 سېنىڭ ئەھۋالىڭنى مۇنداق سوراپ يۈرگىچە  
 قىلم كېسىلسە بولماسمىدى؟ غېرىبىلىقتا  
 بېشىڭغا نېمىلەر كەلمىدى؟ ئازاب ئىچىدە  
 شۇنچە غېرىبىلىق تارتىپسەن. سېنىڭ نېسى-  
 ۋەڭ ئۆرتىنىش، ئاھ تارتىش بولۇپتۇ. تاغ-  
 دەك جىسمىڭ ساماندىك سارغىيىپتۇ. ئەج-  
 دىھاغا ئات سۈرگەنلىرىڭ قېنى ئاخىر؟  
 ئەھرىمەن دېۋىنى ئۆلتۈرگەنلىرىڭ قېنى ئاخىر؟  
 سەن غەزەپلەنگەندە ئاسمان بۇلۇتلارنى ئال-  
 دىغا پەردە قىلىۋالغانلىرى قېنى؟ كەكەڭ  
 بىلەن تاغلارنىڭ باغرىنى يارغان ئەمەسم-  
 دىڭ؟ گۈزىڭ بىلەن چۆللەرنى زىلزىلىگە  
 سالغان ئەمەسمىدىڭ؟ ھىجران كۈنلىرى  
 مېنى خورىتىپتۇ. شۇنچە قاتتىق ئۇيقۇغا  
 پېتىپسەن. كۆزۈڭنى ئېچىپ، ئاخىرقى قې-  
 تىم بېشىڭنى كۆتۈر، مۇڭلۇق ئىنىڭ يېنىڭغا  
 كەلدى. ئويغانساڭچۇ، ئاھلىرىم پەلەككە ئوت  
 تۇتاشتۇردى، ئاۋازىم كۆككە يەتتى. ئاھىم  
 پەلەكتىن ئاشتى، سەسكىنىپمۇ قويمىدىڭ.  
 ئالەمگە ئوت تۇتاشتى، تەۋرەپمۇ قويمىدىڭ.  
 «ئۇيقۇ - ئۆلۈم» دېگەن ماقال راست ئىكەن.  
 قۇلۇم كەلدى، دەپ كۆز ئېچىپمۇ قويمىدىڭ.  
 مەندەك بىر قۇلۇڭ دۇنيادا مەۋجۇدلا بول-  
 دىكەن، رەقىبىلەر زۇلمى بىلەن نابۇت بو-  
 لۇپ مۇشۇنداقلا كېتىشىڭ مۇمكىنمۇ؟ بۇ  
 ئىشلارغا تاقەت قىلىپ تۇرالمايمەن. بۇلارنى  
 كۆرگىچە ئۆلگىنىم ياخشىراق. سېنىڭ خۇ-  
 نۇڭنى تەلەپ قىلىپ ئاداۋەت قىلىپچىنى تارت-  
 سام، بۇ غەرب مەملىكىتىنى يەر بىلەن  
 يەكسان قىلسام، تاغلىرىنى قېزىپ دەرياسىغا  
 تاشلىسام، دېڭىزنىڭ سۇلىرىنى سەھراسىغا  
 باشلىسام، شەھەرلىرى دېڭىز ئىچىگە غەرق  
 بولسا، مۇنارلىرىنىڭ ئورنىدا قايناملار كۆد-  
 رۇنسە، كۈرەش قىلىپ تۈمەنمىدىڭلىغان قان-

لارنى تۈكسەم، سېنىڭ قېنىڭغا تەڭلەشەرمۇ؟  
 ئەگەر شۇلار بىلەنمۇ روھىڭنى خۇشال قى-  
 لالىسام ماڭا بۇ قانلارنىڭ نېمە پايدىسى  
 بولسۇن؟ ئەمدى قىلىچ بىلەن كەمەرنى،  
 بېشىمدىكى دەردىسە تاجىنى ئەمدى نېمە  
 قىلاي؟ ماڭا بۇ ساۋۇت، دۇبۇلغا، ئوقيا ۋە  
 قالقانلارنىڭ ئەمدى نېمە كېرىكى بار؟  
 ئەمدى ئۈزۈمنى قانداقمۇ باتۇر دەپ ئوي-  
 لىيالايمەن؟ ئەمدى ئات مىنىشىنى قانداقمۇ  
 ھەۋەس قىلالايمەن. ئۇرۇش مەيدانىدا ئەمدى  
 قانداقمۇ ماھارەت كۆرسىتەي؟ ئەمدى تاش-  
 تەك گۈزىلىرىمنى قانداق تۇراي؟ ئەمدى  
 بەزمە ئىچىدە قانداقمۇ خاتىرجەم ئولتۇرا-  
 لايمەن؟ ياقۇت رەڭلىك قەدەھلەرنى قان-  
 داقمۇ كۆڭلۈم تارتسۇن؟ خۇدا ھەققى،  
 ھىجراننىڭدا مەي ماڭا زەھەر بولدى! خۇ-  
 شاللىقلاردىن ئۆمرۈم بەھرە ئالالماي ئۆ-  
 تىدىغان بولدى. ھاياتتىكى نېسىۋەمنى  
 غەم - غۇسسە، ۋۇجۇدۇمنىڭ تۇپرىقىنى چاڭ -  
 توزان قىلىۋەتتىڭغۇ!

ئەلقىسسە، شۇ خىلدا يىغا - زارە،  
 نالە - پىغان قىلىپ، كۆز يېشى بىلەن كىشى-  
 لەرگە قان يۇتقۇزدى. ئۇ دەرد - ھەسرەت  
 بىلەن يىغلاۋاتقىنىدا قايغۇلۇق شاپۇرمۇ يې-  
 نىدا ئۇنىڭغا ئاۋاز قوشۇپ، يىغا - زارە  
 قىلاتتى. بەھرامنىڭ بۇ تاقەتسىزلىك بىلەن  
 قىلغان پەريادى بىر ئاز تىنچىغاندىن كېيىن،  
 تەزىم بەجا كەلتۈرۈپ، زىيارەت قىلىپ تاش-  
 قىرىغا قەدەم قويدى. ئۇ:

— شىرۋىيە ئالدىمغا كېلىپ سوئاللى-  
 رىمغا جاۋاب بەرسۇن، ئەگەر ئۇنى گۇناھسىز  
 دەپ بىلسەم مەرھەمەت بىلەن خۇشال قىلى-  
 مەن. ئەگەر گۇناھسىزلىقىغا گۇمان تۇغۇلسا،  
 ئۇچاغدا قانداق جازا بېرىشىنى ئۈزۈم بىلى-  
 مەن، — دەپ شىرۋىيەنىڭ ئالدىغا بىر كىشى-  
 نى ئەۋەتتى.

شىرۋىيە بۇ سۆزدىن خەۋەر تاپقاندىن  
 كېيىن: «شاھ غەزەپكە كەلگەندە ئۇنىڭ



ئالدىدىكى گۇناھسىز كىشى گۇناھ قىلغاندىن-  
مۇ بەتتەر گۇناھكار بىلىنىگۈسىدۇر» دەپ  
ۋەھىمىگە چۈشتى. گەرچە شرۇيە جاھىل  
شاھلاردىن بىرى بولسىمۇ، لېكىن تۆمۈر  
تەننى قىيا تاش تېغى يوقتا لايدۇ ئەمەسمۇ.  
سۆزنىڭ قىسقىسى، شرۇيە شاپۇرنى چاقىرىپ  
ئۇنىڭ ئالدىدا تۆۋەندىكىلەرنى ئىلتىماس  
قىلىپ كۆپ يېلىندى:

— بۇ سۆز ئارىسىدا سەن بىردىنبىر  
گۇۋاھچىسەن، پەرھادنىڭ ئىشىدا مېنىڭ ھىچ  
قانداق گۇناھىم يوق. ئۇنىڭ قاتىلىنى  
ئاتام بولۇشىغا قارىماي ئۆلتۈردۈم. مېنىڭ  
بۇ سۆزلىرىمنى بەھرام شاھقا بېرىپ ئېيتقىن.  
مەن ئۇنىڭ خىزمىتىنى پەرىز دەپ بىلىمەن.  
ئەگەر مېنى ئۆز ئالدىغا ئېلىپ بارمىسىلا،  
قانداق ھۆكۈم قىلسا بېجىرىشكە جېنىم  
بىلەن تەييارمەن. ئۇنى كۆرۈشتىن ناھايىتى  
قورقىمەن. سېنىڭ ئالدىڭدا قىلغان ئىلتىما-  
سىم شۇلاردىن ئىبارەت. شۇ مەنىدىن ئېيت-  
قاندا سەن ئىلتىماسىمنى قوبۇل قىلىپ، بە-  
رام شاھنى مەرھەمەت يولغا باشلىغايىسەن،  
ئەگەر ماڭا شۇنداق ئادەمگەرچىلىك قىلساڭ،  
سەندىن قىيامەتكىچە مېنى تەتەر ۋە مەمنۇن  
بولۇپ قالىمەن.

ۋاقتىكى، شاپۇر شرۇيەنىڭ ئاجىزلىقىنى  
كۆرۈپ، ئەھۋالنى شاھقا مەلۇم قىلدى:

— بۇ ئىشلاردا شرۇيە گۇناھسىز.  
ئۇلۇغ تەڭرى ئۇنىڭغا گۇۋاھ. لېكىن ئالدىڭغا  
كېلىشكە كۆپ ئاجىزدۇر. ئۇنىڭ كېلىشىنى  
ماڭا بېغىشلىساڭ، ئاندىن قانداق پەرمان  
قىلساڭ ئۇ بىجىرىدۇ ئادا قىلىشقا ۋەدە  
بەرسۇن، — دېدى.

بەھرام شاپۇرنىڭ ئارزۇسىنى چۈش-  
نىپ ئۇنىڭ كېلىشىدىن كەچتى. بىراق شاھ  
بەھرام:

— خۇسرەۋ چىرىك تارتىپ كەلگەن-  
دىن بۇيان ئەلگە قانچىلىك زىيان يەتكەن-  
لىكىنى بۇ مەملىكەتنىڭ ھېسابچىلىرى تەخ-

مىنەن ھېسابلاپ چىقسۇن، شرۇيە خەلقىگە  
شۇ زىياننى تۆلەپ بەرسۇن. ئاندىن ئۆز  
مەملىكىتىگە قايتىپ يەنە شۇ زىياننىڭ بارا-  
ۋىرىدە بىزگە مەبلىغ ئەۋەتىپ بېرىشى  
لازىم، — دەپ پەرمان قىلدى. شاپۇر بۇ  
ھۆكۈمنى ئۇ ناتىۋانغا يەتكۈزدى. شرۇيە  
بۇنى ئاڭلاپ جان-دېلى بىلەن مېنى تەتەر  
بولدى. ئەرمىنىيە خەلقى تەلەپ قىلغان  
دەرىجىدە خەزىنىلەرنى تۆكۈپ ۋە يەنە  
شۇنچىلىك خەزىنە ئەۋەتىشكە ۋەدە بېرىپ،  
يۇرتىغا راۋان بولدى. تېز تۇتۇش قىلىپ،  
قالغان خەزىنىنىمۇ يەتكۈزۈپ بەردى.

ئاندىن كېيىن شاھ بەھرام ئەرمەن  
خەلقىنى يىغىپ زۇلۇمغا رەددىيە بېرىشكە  
باشلىدى:

— خۇسرەۋدىن سىلەرگە قانداق زىيان  
يەتكەن بولسا، بىرەر كىشى: «بۇ ئىشلارغا  
پەرھاد سەۋەبچى» دەپ قارىسا، ئېيتسۇن.  
زىيان بولغان نەرسىلەرنىڭ تۆلىمىنى بىز-  
دىن ئېلىپ پەرھادتىن رازى بولغاي، — دې-  
دى شاھ بەھرام. ئۇنىڭ بۇ سۆزىدىن ئەت-  
راپتىكىلەر قىقاس-چۇقان، نالە-پىغانغا  
چۈشتى، ئۇلار:

— ھەممىمىزنىڭ تەڭرىگە قىلغان ئىل-  
تىماسىمىز پەرھادقا جېنىمىزنى پىدا قىلىش  
ئىدى. بىز بۇ سۆزلىرىمىزنى ئۇنىڭ يولىدا  
جېنىمىز بىلەن ئېيتىۋاتىمىز. ئەمدى بىز  
ئۇنىڭدىن مال تەلەپ قىلاتتۇقمۇ؟ تەقدىر-  
نىڭ ھۆكۈمى بىلەن ئەلنىڭ رايسى مۇۋاپىق-  
لىشالماي قالدى. تەقدىر قانداق بولسا، ئۇ-  
نىڭغا نېمە ئىلاج قىلىغۇلۇق. بىز ھەممىشە  
پەرھادنىڭ ھەققىگە دۇئا قىلىش بىلەن  
مەشغۇلىمىز. ئۇنىڭدىن قانداق ئىش يۈز  
بەرگەن بولسا ئۇنى كەچۈرمىز، ئۇنىڭدىن  
ئەبەدىي رازىمىز: — دېيىشتى. بەھرام ھې-



سابچىلارغا بۇيرۇدى، ئۇلار خەلققە خۇسرەۋ-  
 دىن قالغان خەزىنىلەرنى تەقسىملاپ بەردى.  
 ئۇنىڭدىن كېيىن مەملىكەتتە پادىشاھلىق  
 ئاساسىنى قۇرۇش ئۈچۈن خالايدىق ئىچىدىن  
 مېھەنەت ئۇنىڭ ئۇرۇغ- تۇغقانلىرىنى چاقىردى.  
 ئۇلارنىڭ ئارىسىدىن ھەممىدىن مۇۋاپىق ۋە  
 سەلتەنەت ئىشلىرىغا لايىق بىر كىشىنى تاپتى.  
 ئۇنى ئەرمەن شەھىرىنىڭ پادىشاھى، مەملى-  
 كەت ئەھلىنىڭ پاناھى قىلىپ تەيىنلىدى.  
 ئۇ ئادالەت قائىدىسىنى تۇرغۇزۇپ، ۋەيران  
 بولغان جايلارنى ئاۋات قىلدى. خۇسرەۋ قاى-  
 سى جايىنى ۋەيران قىلغان بولسا، ئۇنى قاى-  
 تىدىن قۇرۇپ چىقتى. بەھرام ئۇنىڭغا شاھ-  
 لىق ئاساسىنى، تاج - تەختىنى ۋە ھېسابسىز  
 خەزىنىلەرنى بەردى. يېڭى شاھنىڭ قەدىمى-  
 دىن تەخت يۈكسەلدى. بېشىغا بەخت چادى-  
 رى سايە سالدى. شاھ بەھرام ئۇنىڭ سۇل-  
 تانلىقىنى ئورۇنلاشتۇرۇپ، يۇقىرى مەرتىۋە  
 بېغىشلىدى. ئاندىن كېيىن چىندىن بىللە  
 كەلگەن كىشىلىرىگىمۇ ھېسابسىز مال ۋە  
 ئالتۇنلارنى تۆكۈپ:

— كۆپ جاپا چەكتىڭلار، ئەھلى ئايال-  
 لىرىڭلارنىڭ ئالدىغا — دىيارىڭلارغا قايتىڭ-  
 لار، — دەپ، ئۇلارغا ئۆزرە ئېيتتى. ئۇلار  
 بۇ ئەھۋالنى كۆرۈپ كۆپ يىغلاشتى، ئاخى-  
 ردا ئائىلاج قايتىپ كېتىشتى. يەنە  
 قوشۇنلىرىغا:  
 — خاقانغا مېنىڭدىن سالام ئېيتىڭلار  
 ۋە پەرھاد بىلەن بەھرام تېپىشتى، دەپ،

بولغان ۋەقەلەرنى ئۇنىڭغا ئىزھار قىلىڭلار.  
 ئۇلار خۇشاللىق تەرەپكە قاراپ يول ئالدى،  
 سەنمۇ قەيەردە بولساڭ ياخشى قال دەيدۇ  
 دەڭلار، — دەپ قوشۇنلىرىنى ئۇزاتتى، ئۇ-  
 لارنى خەزمەت كىشىلىرىدىن خالاس قىلدى.  
 ئاندىن كېيىن بەھرام پەرھادنىڭ  
 قەبرىسىنى قايتىدىن ياساپ، شاپۇر بىلەن  
 بىللە قەبرە يېنىدا ماكانلاشتى. قاچانكى  
 ئۇلار يوقلۇق تۇپرىقى بىلەن ئۆزىنى تەڭ  
 قىلدى — بارلىقنىڭ پەيزىنى ئۈزلۈكسىز  
 سۈرۈشكە باشلىدى. ئۇ شاھلىقىنى تاشلاپ،  
 كەمتەرلىكىنى قوبۇل قىلدى. ياخشىلاپ قارى-  
 غاندا شۇنىڭ ئۆزى شاھلىق ئىدى.

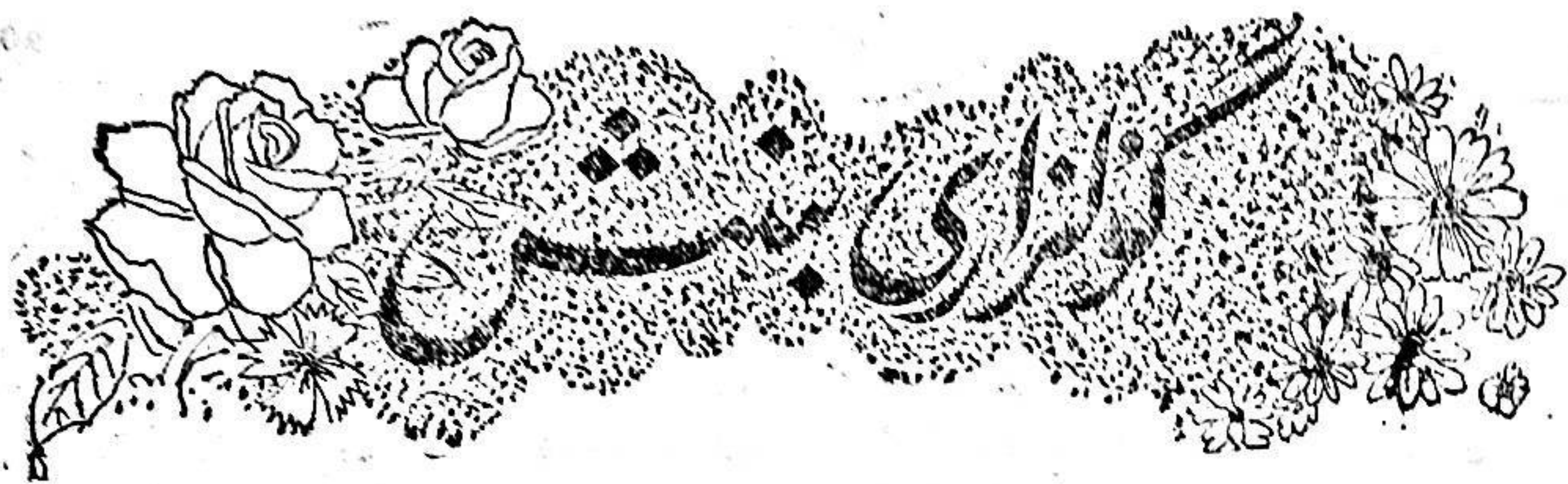
ئەي نەۋائى، ئەگەر سەن پەرھاد بىلەن  
 بەھرامنىڭ يولىدىن ماڭماقچى بولساڭ  
 يوقلۇقنى ئىزدە!

ئەي ساقى، سەن ماڭا يوقلۇق قەدە-  
 ھىنى سۇنغىن. ئۇنى قانچە تېز ئىچىپ تۈ-  
 گەتسەم، يەنە بەرگىن. تاكى بۇ قەدەھلەر  
 مېنى ئۇلارغا ئوخشاش ئارقا - ئارقىدىن  
 يوقلۇق تۇپرىقى بىلەن تەڭلەشتۈرسۇن!  
 نەزمە:

نەۋائى فانى بول، ئىستەر ئېسەڭ كام،  
 نەچۈككىم بولدىلار پەرھادۇ بەھرام!  
 كېتۈر ساقى، ماڭا جامى فەنا بەر،  
 نەچۈككىم ئانى سىپقارسام يەنا بەر!  
 مەگەر قىلغاي مېنى بۇ جام پەيۋەست،  
 ئۇلار يەڭلىغ فەنا تۇفراغىغە پەست!  
 (تۈگىدى)







موللا سابىر بىننى ئابدۇقادىر

نەشىرگە تەييارلىغۇچى: مەھەممەتتۇردى مىرزىئەخمەت

ناقىسى بىخانىمان مۇجتەسسسى زاۋىيەئى ھىرماننىڭ ئىنسانلىغىدەكى نۇقسانى خەفا نىپانغا -  
 نەسىدىن ئىدىان جىلۋەگاھىغە باش چىقارغانى ۋە كىتابى مۇستەتاب ۋەل - ئىنتىخاب  
 «بەھارى دانش» كىم، ئانىڭ ئەۋسافىدىن ھەر لسان قاسرۇل - بەياندۇر،  
 تەھزىب ئاستانى ئالىي شانغە قەدەم قويغان يەڭلىغ ئاغاز داستان  
 تەۋلىدى سەرگۈزەشت قۇررەتۇل - ئەين ۋالىئى ھىندۇستان شەھ  
 زادەئى جەھاندار سۇلتانغە ئاغز ئاچقانى \*

بۇ تەقىمىدە گەر ھىندۇستاننى،  
 ئەمەس ھىندۇستان، جەننەت نىشانى.  
 «يېرىم ئىقلىم» دەپدۇر بىخىرەددۇر،  
 ئەگەر «بىر» دېسە ھەم يۈز قاتلا رەددۇر.  
 دېسە گەر «بىر يېرىم» كۆرمەي دېگەندۇر،  
 دېسە «ئۈچدۇر» ئەگەر بىلىمەي دېگەندۇر.  
 دېسە گەر «ئىنسىفى ئالەم» بۇ سۆزى خۇب،  
 ئانى كۆرگەن كىشى كۆڭلىگە مەرغۇب.  
 نېچۈككىم ئول دىيارى ۋۇستەت ئاباد،  
 ئۇ ھەددىنى بۇ ھەددى قىلماغاي ياد.  
 نەكىم باردۇر جەھاننىڭ بارچەسىدە،  
 ھۇۋەيىدادۇر ئانىڭ بىر پارچەسىدە.  
 ئىشىتىشك رۇبىئى مەسكۇنكىم ئېرۇر ئول،  
 ھەمە ئەۋسافى بىرلە گوپىيا بول.  
 داغى بىلىگىلىكى ئالەمنىڭ ئىچىدە،  
 ئەمەس ئالەمكى، ئادەمنىڭ ئىچىدە  
 ئەمەس ئىلىمۇ ھۇنەردەك ھېچنىمە كەم،

جەھان دەشتىنى كەزگەن پەھلەۋانلار،  
 دېمەيىكىم پەھلەۋان، پەرۋانە جانلار.  
 كۇشايانى تىلىسىمى گەنجىئى ئەسرار،  
 شۇناسان مەزاجى نەبىزى ئەسمار.  
 ئالىپ ئىلىكىگە ئەژدەرۋەش قەلەمنى،  
 يازىپدۇر سەفەگە مۇنداغ رەقەمنى.  
 كى بۇ ئالەمكى دەرلەر «رۇبىئى مەسكۇن»  
 كۆرۈنۈر ھەر تەرەفدە دەشتۇ ھامۇن.  
 ئېرۇر ھەر بۇرچىدا دەريايى خۇنخار،  
 داغى ھەرياندا تاغى چەرخى دىۋار.  
 يەنە ھەرياندا بىر كەڭرۈ بەيابان،  
 داغى ھەرياندا بىر شەھرى نەمايان.  
 ئېرۇر ئەمما بۇلاردىن ھېچ سەرھەد،  
 ئەمەس ھىندۇستان يەڭلىغ قىزىل خەد.  
 فەرىدۇنكىم ئېتىپ ئالەمنى تەقىسم،  
 قىلىپدۇر بۇ جەھاننى يەتتە ئىقلىم.



كەمالى كەملىكىدىن كۆپ مۇكەررەم. بۇ ئىككى نەرسەنىڭ دۇككانى ئولتۇر، دۇكان ئېرمەس، دېگىلىكىم كانى ئولتۇر. يەنە كۆرگىلى مۇنىكىم بۇ جەھاندا، جەھان ئېرمەس ئەيانداۋۇ نەھاندا ئەمەسدۇر ھۇسن يەڭلىغ ھېچ نېمە خۇش بۇ گەۋھەر ھەم ئۇ دەريادىن ئېتەر جۇش. بۆلەك يەرلەردەكى بوستانۇ گۈلزار، مۇنىڭ بىر غۇنچەسىدىندۇر نەمۇدار. مەگەر ئول ئىككى مەۋزەئىكىم مۇكەررەم، «بىرىن ئالەم بىرىنى ئىككى ئالەم»؛ دېسە، ئايغان كىشدۇر ئەقلى كوتەھ، بىرى مەككە بىرى ئېرمەش مەدىنە. ئەمەس تەقسىمى ئەفرىدۇندا داخىل، ئەمەس داخىل دېمەي، ئىمكانى يوق بىل. كەل ئەمدى، ئاقساق، ھىندۇستانغە، ئەمەس ھىندۇستان، كەل داستانغە. بار ئېردى خۇسرەۋى ئاندا جەھانگەر، ئەدالەت پىشەۋۇ ئايىنە تەخمىر. ئىدى خۇرشىددەك ئالەم پەناھى، ئەدەددىن تاشقارى خەيلۇ سپاھى. فەلەك ئىقبالى تەختىنىڭ سۇتۇنى، زەمان شەمشىرى ئەمىرنىڭ زەبۇنى. ھەمە ئەسبابى سۇلتانلىغ مۇھەببىيا، ئەمەس ھېچ ئارزۇ كۆڭلىدە پەيدا. مەگەر شەمىكى كۆز كاشانەسىنى، يارۇتقاي نۇرىدىن ۋەيرانەسىنى. يوق ئېردى خاھى ئەركەك خاھى مادە، ئىدى بۇ ۋەجھىدىن دەردى زىيادە. تىلەر ئېردى خۇدادىن سۇبە ئىلە شام، شەبستانغە بىر شەمى سەفا فام ①.

ئالۇر ئېردى دۇئا دەۋىشلەردىن، تەجەررۇد پىشەلىك دىلرەشلەردىن. مۇنىڭ بىرلە ئۆتۈپ كۆپ روزگارى، بولۇپ مەقبۇل قىلغان ئاھۇ زارى. ئەتا قىلدى شەھەنشاهى جەلالەت، ئاڭا بىر ئەختەرى بۇرچى كەرامەت ②. ئەجەب گەۋھەركى نۇرىنىڭ شۇئائى، فەلەك ئەنجۇملارنىڭ ئىنتىباىى. ئاتا كۆرگەچ يۈزىنى بولدى خۇررەم، قۇدۇمىدىن ئاناسى ھەم مۇكەررەم. قىلىپ شۇكرانە دەرگاھى ئەزەلگە، ئۈلەشتۈردى جەۋاھىرلارنى ئەلگە. ھەمە ھىندۇستان ئەھلىنى يەكسەر، ئۆزى يەڭلىغ غەنى قىلدى تەۋانگەر. قىلىپ مەتلەب ھۇسۇلن ئەلگە ئىزھار، ئوغۇل ئاتىنى قويدىلار «جەھاندار». تاپىپ كەلتۈردىلەر بىر سەرۋى ساپە، بۇ گۈل يۈزلۈككە ئانى قىلدى داپە. چۇ تاپتى داپە مۇنداغ ئىززۇ ئىقبال، ھۇما يەڭلىغ يازىپ ھەردەم پەرۇ بال. سالىپ شەھزادە باشغە تەلالىن، داغى ئاغزىغە ئەمچەك شەھدى بالىن. سالىپ گاھىدا مەھدى مۇھتەرەمغە ئالىپ گاھىدا ئاغۇشى كەرەمگە. يۇيۇپ جىسمىنى گۈلنىڭ سۈيى بىرلە، ئارتىپ ئەنپەرئەفشان مويى بىرلە. قىلۇر ئېردى بۇ يەڭلىغ پەرۋەرىش كۆپ، مۇنىڭدىن ئۆزگە ھەر تۈرلۈك رەۋىش كۆپ. ئۆتۈپ تۆرت يىل داغى تۆرت ئاي ئارادىن، قۇتۇلدى داپە مۇنداغ ماجەرادىن. تاپىپ دانا مۇئەللىم زۇ فۇنۇنى،

① بۇ مىسرا قول يازما نۇسخىنىڭ قۇر ئىچىدە «گۈلىستانغە بىر سەرۋى گۈلئەندام» دەپ يېزىلغان. ھاشىيەسىدە يۇقىرىقىدەك ئۆزگەرتىلگەن.  
 ② بۇ مىسرا قۇر ئىچىدە «ئاڭا بىر گەۋھەرى بەھرى سەئادەت» دەپ يېزىلغان. ھاشىيەدە يۇقىرىقىدەك ئۆزگەرتىلگەن.



جەمئىي ئەھلى داندش رەھنەمۇلى.  
 بىلىندۈرمەك ئۈچۈن ئايىنى ئىسلام،  
 كەمالىتى فەزايىل بىرلە ئەھكام.  
 ئاڭا تاپشۇردىلار بۇ گەۋھەرىنى،  
 دېمەيكىم گەۋھەرى، تاجى سەرىنى.  
 داغى بىرنەچچە دانىشۋەر خىرەدناك،  
 جەھان ئەمرىگە ماھىر باتىنى پاك.  
 مۇئەككەل قىلدىلار شاھى جەھانغە،  
 ئەمەس شاھى جەھان، مەھبۇبى جانغە.  
 كى تا كەسب ئەيلەگەي ئەخلاقۇ ئاداب،  
 فۇنۇنلار ھەمكى شەھلىغ شەئىنگە باب.  
 قىلۇر ئېردى مۇئەللىم سۇبھۇ شامى،  
 فەزايىل ئۆرگەتۈرگە ئېھتىمامى.  
 بۇ دانا زۇ فۇنۇنلار ئەرتە - ئاخشام  
 ئانىڭ ئىسلاھى تەبئىگە ئۇرۇپ گام.  
 قىلىپ تەئلىم رەسمى شاھلىغى،  
 داغى ھەر ئەمرىدىن ئاگاھلىغى.  
 بۇ يەڭلىغ ئەيلەر ئېردى ئۇمرىنى سەرق  
 نە لازىم ئېرسە قويماستىن بىرەر ھەرق.  
 ئانىڭدىنكىم ئۇلۇغلارنىڭ بالاسى،  
 ئەزەلدە بار ئۈچۈن تىيىنەت زىياسى  
 خۇدايىم قابىل ئەيلەپ جەۋھەرىنى،  
 قىلۇر ئېركەن گەران سەڭ گەۋھەرىنى.  
 كى بۇ شەھزادەئى خۇرشىدى ئىقبال،

ياشى ئون تۆرتكە يەتتى بۇ مۇنەۋۋال.  
 ئۇلۇماتى غەربىيە قىلدى ھاسىل،  
 فونۇناتى شەرىفە بولدى ۋاسىل.  
 مەئاشى خۇب ئىلە تەھزىبى ئەخلاق،  
 مېئادى سالىھە ئايىنى ئافاق.  
 داغى قەسدى دۇرۇستۇ ھەزىمى كامىل،  
 ئۇلۇۋۇيى ھىممەتۇ تەدبىرى شامىل.  
 فەراخى ھەۋسەلەۋۇ رىفئەتى شان،  
 تەمامىيەۋۇ قارۇ فەرتى ئېھسان.  
 ئۇلۇغ دائىمىلەرى بىر ئۇلۇغ چال،  
 دۇرۇست ئەندىشەلەر بىرلە سۇچۇك قال.  
 تەۋانايى بەدەن ھەم قۇۋۋەتى دىل،  
 چىرايلىغ سۇرەتۇ رەۋشەن چىراي زىل.  
 يىڭىچكە فىكىر بىرلە رايى مەزبۇت،  
 خۇتۇتى ھۇسن بىرلە خەتتى مەنقۇت.  
 مۇناسىب ئەقىدلەر بىرلە فەساھەت،  
 ھەمە تەركىبى زىيىنەت ھەم بەلاغەت.  
 ئولۇپ ھاسىل ئاڭا بولدى مۇكەررەم،  
 شۇبۇ ئەۋساق ئىلە مەشھۇر ئالەم.  
 كەل، ئەي ساقىكى، خۇسرەۋ بولدى خۇشەمال،  
 قولۇڭغە جامى جەم يەڭلىغ قەدەھ ئال.  
 ماڭا تۇت ئىلتىفاتىڭ جۇش قىلغاچ،  
 شىكار ئەيلەي كۆڭۈلنى نۇش قىلغاچ.

شەھزادەئى سۇلتان جەھاندارنىڭ تائىرانى ھۇمايۇن بال ۋە غەزالانى فەررۇخ ئىقبال  
 شىكارى ئۈچۈن گۈلگۈن سەبا رەفتارغە سەۋار بولۇپ، سەھراغە ئەزم قىلىپ، تۇتتى  
 شەكەر گۈفتار دامغىغە ھۇدھۇدۋار گىرىفتار بولغانى؛ يوقكەم، سەيد قىلماق  
 ئۈچۈن چىقىپ، سەيىدى بەھرام شىئار قەيدىغە دۇچار بولغانى

بۇ مەرجانلارنى تىزغان دىلىستانلار،  
 قىلۇر سۆز دىلىبەردىن مۇنداغ ئەيانلار.  
 كى ئول شەھزادەئى ئەيۋانى دەۋلەت،  
 سىپپەرى ئىززەتۇ كەيۋانى ھىممەت.  
 دىلى پاكىدا ئېردى دائىم ئەلھال،  
 خەيالاتى شىكارى ساھىبى بال.

نېچۈنكىم شاھلىقنىڭ مۇقتەزاسى،  
 بۇ ئىشدركىم ئېرۇر ئانىڭ رىزاسى.  
 بۇ بائىسدۇركى تەبئى شەھزادە،  
 ئىدى مۇندىن بۆلەككە بىئىرادە.  
 كى ئەكسەر كۈنلەرى رەخش ئەيلەبان زىن،  
 ئالىپ كۆپ نەۋ جەۋاتى ئىلغەت ئايىن.



قىلۇر ئېردى شىكار ئەتمەككە ئاھەڭ،  
 بېرىپ ئالەمگە نەخجىر قانىدىن رەڭ.  
 كۈنى ئول ئادەتى مەئھۇد بىرلە،  
 نەچە تەن نەۋكەرى مەۋئۇد بىرلە.  
 زەمىن ۋەھشىلەرىن قىلماق ئۇچۇن سەيد،  
 ھەۋا تائىرلارىن ئەتمەك ئۇچۇن قەيد.  
 مىنىپ ئاتى سەبا رەفتارى گۈلگۈن،  
 ئىنانىن ئەتقى سەھرا قىلدى ئول كۈن.  
 يېتىپ سەھراغە بۇ ئىش قىلدى فىماھال،  
 كى قويدى ھەر تەرەقى شاھىنى خۇش بال.  
 بۇ شاھىنلار ئۇچۇپ ئەۋجى فەلەككە،  
 نەمايان ئەيلەشىپ ئۆزنى مەلەككە.  
 ئىگىز ئەيلەپ بۇلۇتدىن ئەۋجى مېئراج،  
 ئاتىپ يەرگە يولۇققان كەپكۇ دۇرراج.  
 يەنە ھەر يان قويۇپ شەھبازلارنى،  
 ئۇچۇردى ئول ئىگىز پەرۋازلارنى.  
 بۇلار ھەم دىلبەرانى خۇش لىقادەك،  
 ئەمەسدۇر خۇش لىقا، كۆزى قارادەك.  
 كى كىرىپىك پەنجەسى بىرلە كۆڭۈلنى،  
 ئالۇرلار چاڭگالغە مۈلكى دىلنى.  
 بولۇپ بىر - بىرلەردىن ھەم سەبوك پەر،  
 ئالۇرغە قىرغاۋۇل بىرلە كەبۇتەر.  
 بۇلاردىن چۇن جەھاننى قىلدى خالى،  
 بولۇپ شەھزادەنىڭ كۆپ گىرم ھالى.  
 قويۇپ تايغانلارىكم بەبرى تىرناغ،  
 كىيىكلەر قانىدىن سەھرا بولۇپ باغ.  
 قىزىغ بولغانچە سەۋتى تەبلى پەرداز،  
 ئىگىز پەرۋازلىقنى قەسد ئېتىپ باز.  
 بولۇپ غايىپ نەزەردىن لاچىنى ھەم،  
 بۇلۇتلار بۇركۈتسىگە بولدى ھەمدەم.  
 ھەۋا ئىسىغ ئىدى ھەددىن زىيادە،

ئىدى شەھزادەنى ۋالا پىيادە.  
 ئۆزى چۇن ناز ئىلە بولغان ئىدى چوڭ،  
 كېزىپ سەھرانى گاھى چەپ، گەھى ئوڭ.  
 گۈلى رۇخسارىغە يەتكەچ ھەرارەت،  
 ھەرارەتكە تۇتالماي تابۇ تاقتە.  
 يانىپ كەلگۈنچە ناگەھ سەيدگەھدىن،  
 كۆرۈندى باغى دىلكەش مېھرۇ مەھدىن.  
 ئەجەب باغدىكى ھەر دىۋارى ئانىڭ،  
 شەرافەت سايەسى يەڭلىغ ھۇمانىڭ.  
 ئىچىدە يۈز تۈمەن گۈلھايى خۇشبۇي،  
 كى ھەر گۈل ئۈستىدە يۈز مۇرغى خۇشگۈي.  
 داغى ھەر ياندا بىر سەرۋى سەنەۋبەر،  
 نىشانى قامەتى مەھبۇبى دىلبەر.  
 يەنە ھەر بۇرچىدا بىر تۇرپە گۈلشەن،  
 كى ھەر گۈلشەندە يۈزمىڭ گۈل مۇبەرھەن.  
 كۆرۈپ شەھزادە مۇنداغ باغى دىلكەش،  
 بولۇپ شەيدا كۆڭۈل بولدى مۇشەۋۋەش.  
 قەدەم تەشرىق ئەيلەپ بولدى داخىل،  
 كى بىر گۈلنىڭ تۈبىگە بولدى نازىل.  
 قىلىپ نەززارە ھەريان بولدى ھەيران،  
 جەۋانى باغ ئارا بولدى نەمايان.  
 جەۋانىكم خەمۇ چەم① قىلسە ئىزھار،  
 بولۇر كۆڭلى سەنەۋبەر تار ئۆزە تار.  
 لەبى شىردىنى قىلسە كۈلكۈنى ياد،  
 بېرۇر شىردىن جانىن شەمشادى پەرھادە.  
 چەمەنگە نەرگەسىدىن فىتىنە تۈشكەن،  
 ئۇزاردىنىڭ بەھارى رەشىكى گۈلشەن.  
 قىلىپ ئۆز ھۇسنىگە گۈللارنى ھايىل،  
 تەبەسسۇم ناز ئىلە لەھنىگە مايىل.  
 كى ھەر مەرغۇلەسى بىر زۇلفى تەرسا،  
 بولۇر ئاندىن خىجىل گۈشى نەگىسا②.

① قول يازما نۇسخىنىڭ ھاشىيەسىدە بۇ سۆزگە «خەم چەم - ناز بىرلە يول يۈر - كەننى ئايتۇرلار» دەپ ئىزاھات بېرىلگەن.  
 ② قول يازما نۇسخىسىدا بۇ سۆزنىڭ ئۇدۇلىغا «ناھى خۇسرەۋ پەرۋىز» دېگەن ئىزاھات قوشۇپ قويۇلغان.



سەداسى شۇئەسى يەتسە نەھەدكە،  
 سالۇر تەسۋىر ئوتىن بىر باربەدكە ①.  
 ئوقۇر ھەردەم نەشىدى ئاشقانە،  
 بولۇر ئاشىق ئىشىتكەن غايىبانە.  
 ياندا تۇتىشى تاۋۇسى چىندەك،  
 تۇرۇپدۇر سۇفىئى خىلوۋەتكىزىندەك.  
 قەفەس بىر خانىقاھى ئاھەننىدۇر،  
 ئانىدا سۇفىئى ئۈزلەت نىشىندۇر.  
 كى باغلاپدۇر ئىشىكىنى ئەل يۈزىگە،  
 خىرەد ھەيران قالۇر قىلغان سۆزىگە.  
 لىباسى ياخشىلاردەك سەبزە ھۈللە،  
 باشى ئۆزۈرە قىزىل قىرغاق سەللە.  
 ئەجەب زىرەككى، دانالىق يۈزىدىن،  
 گەرەۋ ئالغان سۈلەيمان ھۇد ھۇدىدىن.  
 ھۇمايۇن تائىرىكىم مەئدەنى ھۇش،  
 لەبى ھۇررا لەبىدىندۇر شەكەر نۇش.  
 ھەمە سەردارى مۇرغانى ياشىل بال،  
 جەمىئى تۇتىيانى شەككەرىن قال.  
 كى باشىغە كۆتەرمىشدۇر ئەلەملەر،  
 بولۇپ ئۇستازى مۇرغانى ئىرەملەر.  
 مۇنىڭدىن ئۆرگەنۈر گوياكى كۇفتار،  
 مۇبارەك پەي ئەجەب فەرخۇندە كىردار.  
 كۆرۈپ شەھزادە تۇتىيۇ جەۋانىنى،  
 مۇنىڭدىن نەغمە، ئاندىن داستانى.  
 زىيادە خۇش بولۇپ كەلدى يەقىنراق،  
 سەلام ئەتتى ئاڭا سۇلتانى ئافاق.  
 جەۋان تەنناز ئىدى ھەم نەغمە پەرداز،  
 ئالىپ ئېردى ئانىڭ ئەقلىنى ئاۋاز.  
 نەزارە قىلمادى شەھزادەگە ھەم،  
 سەلامىنىڭ جەۋابىن ئەيلەدى كەم.  
 چۇ كۆردى تۇتىشى دانا خۇداۋەندە،  
 كى ئىستىغنا بىلە قىلدى ئاغىزبەندە.

تەغەييۇر قىلدى پەيدا شاھزادە،  
 قىلۇر ناگەھ غەزەب قىلماق ئىرادە.  
 قىلىپ دىلدارلىغ شىرىن سۇخەنلەر،  
 كى رەڭگىن سۆز بىلە ئەيلەپ چەمەنلەر.  
 غەزەب ئوتىنى شەھىدىن پەست قىلدى،  
 ھەدىسى بادەسىدىن مەست قىلدى.  
 تۇشۇپ ھەيرەتكە سۇلتان قالمادى ھال،  
 خەيال ئايىنەسىگە بولدى تىمسال.  
 بۇ شىرىن سۆز بىلە فەرھاد كىردار،  
 بۇ تۇتى دامىغە بولدى گىرىفتار.  
 ئالىپ بىردانە لەئلى ئاتەشىن رەڭ،  
 بەھاسى يەتتە ئىقلىم باجىغە تەڭ.  
 جەۋانىنىڭ ئالدىغە قويدى بولۇپ خەم،  
 دېدى: «ئەي نەۋ جەۋانى دۇشمەنى غەم.  
 مۇنى ئالىپ بۇ تۇتىنى ماڭا بەر،  
 كى قىلمىش بەھرى ئىشىقى دامەنىم تەر.»  
 جەۋاندا يوق ئىدى تابى جۇدالىق،  
 قەبۇل ئەتمەي دىلىن قىلدى يارالىق.  
 دېدى شەھزادە: «ئەي ئاناشنا خۇي،  
 گۈلۈمدىن تاپماغان بولساڭ ئەگەر بۇي.  
 مۇنى بىلگىل بۇ سەرھەد ھارىسىمەن،  
 كى تاج ئىلە نىگىنىنىڭ ۋارىسىمەن.  
 ئەگەر بەختىڭ ئوياغىدۇر، ئەختەرىڭ يار،  
 بۇ پەردىن ئۆت، بۇ تاشنى ئەيلە دەركار.  
 ۋەگەرنە ئېلتەسەن تۇرلۇك نەدامەت،  
 يېتىشكەچ جانىڭا خارى مەزەللەت.  
 بېرۇرسەن ئاندا قۇشنى رايگانە،  
 تاپالماي بەرمەشىڭگە ھېچ بەھانە.»  
 جەۋان بەس سائەتى قىلدى تەئەممۇل،  
 دېدى: «سۇلتان خىلافىن ئىستەگەن قۇل.  
 ئۆزىنىڭ قانىدىن يۇغاي قولىنى،  
 تاپالماس بۇ يۇماسلىق يۇلىنى.»

① قول يازما نۇسخىنىڭ ھاشىيەسىدە بۇ سۆزگە پارسچە «نامى مۇغەننىيەستكى دەر زەمانى خۇسرەۋ پەرۋىز گۈزەشتە (خۇسرەۋ پەرۋىز زامانىدا ئۆتكەن بىر مۇزىكاننىڭ ئىسمى)» دەپ ئىزاھات بېرىلگەن.



مۇنى دەپ لاجەرەم تۇتىنى بەردى،  
 جۇدالىقىدىن ئىچىدە قالدى دەردى.  
 بولۇپ خۇش ئالغاندىن شاھزادە،  
 گۇمان قىلدى ئۆزىن ئانداغ زىيادە.  
 كى گویا ئىلكىگە بىۋەھمۇ بىبىم،  
 كېلىپ قالدى نىگىنى يەتتە ئىقلىم.  
 بولۇپ كۆڭلى ئارا بۇ نەۋى پىندار،  
 كى بولمىش رۇبىنى مەسكۇنغە جەھاندار.  
 تاپىپ، ئەلقىسسە، بەھەد شادما نلىق.  
 يانىپ ئەيۋاندا تاپتى ئەمانلىق.  
 بولۇپ تۇتى بىلە ھەمدەم مۇساھىب،

ئانىڭدىن ئۆزگەنى دەر ئېردى غايىب.  
 چىقارپ ئالدىغە ھەرلەز ئانى،  
 جۇدا بولماس ئىدى ئەسلا زەمانى.  
 بۇ تۇتى ھەم قىلىپ شىرىن ھىكيات،  
 داغى رەڭگىن سۇخەنلەردىن رىۋايات.  
 ئوتۇپ شەھزادەنىڭ كۆڭلىنى ئاندىن،  
 كۆرۈندۈرمەس ئىدى غەمىنى جەھاندىن.  
 كەل، ئەي ساقى، قولۇمغە كەلدى مەقسۇدە  
 قۇلۇڭغە جامى ئىشرەت ئال، چالپ ئۇد.  
 ماڭا تۇتقىل قىزىغ بولغاچ تەرەننۇم،  
 كى قىلسۇن تۇتىنى كۆڭلۈم تەبەسسۇم.

ئاسمانى ئىشرەتى جەھاندارى سۇلتان مېھرىپەرۋەر ماھپارەنىڭ خۇدبىنلىق ۋە  
 پىندارى غەلەتى سەھابىدىن تىيرە بولغاچ، تۇتەنى شىرىن گۇفتارنىڭ  
 نەفەسى سۇبە ئاسارى نەسىمى بىلە ئاقتابى ئالەم سوز ئىشقى  
 بەھرەۋەر بانۇ باتىنى مەشرىقىدىن باش چىقارپ  
 زەررەۋار ئىزتىراپىغە تۇشكەنى

قەزا دىۋانىغە باققان مۇفەككىر،  
 ھەقايىقى پايىتى ئاچقان مۇدەببىر.  
 بۇ يەڭلىغ ئەيلەمىش بۇ سۆزگە تەمەدد،  
 قىلىپ سۆز ۋەھشىسىن كاغەزغە تەقىدد.  
 كى ھەر ئىش بولسە ئول كائىن ئەزەلدە،  
 بولۇر بولغان ئېسە بولغان مەھەلدە.  
 قەزا خادىملىرى ھەمۋارە دائىم،  
 ئانىڭ سامانىغە پەيۋەستە قائىم.  
 بولۇپ ئانىڭ پەيىدە كۆز تۇتارلار،  
 ئىرادەت شاھىدى سارى باقارلار  
 كى تا ئول ئىشنى كەلتۈگەي ئاراغە،  
 دېگەيلەر ۋەقتى بولمىشدۇر قەزاغە.  
 بولۇپ ناچار ئەۋۋەل قوزغايلار،  
 سەبەبلەردىن بىرىنى ئىلغاغايلار.  
 يۇ ئالەم زەسىمى بىرلە ئول چېكەر باش،  
 تەئەززۇرسىز بولۇر ئىش بولغۇسى پاش.  
 بۇ سۆزگە بەيىنە بۇدۇركى بىر كۈن،

كى ئول شەھزادەنى خۇرشىد مەزمۇن.  
 ئىدى بىر خىلۋەت ئىچرە شاغىلى ئەيش،  
 يوق ئېردى ئاندا خادىملىرى بىلە جەيش  
 بار ئېردى بىر كەننى سەئىد ئەختەر،  
 يۈزى ئايدەك ئاتى ھەم مېھر پەرۋەر.  
 ئاچۇق سۆزلۈك ئۈچۈن ھەم خۇش سىتارە،  
 دەر ئېردى بىر ئاتىنى «ماھپارە».  
 ئىدى شەھزادە ئاشىق ئول پەرىگە،  
 ئانىڭچە مەيلى يوق ئېردى بىرىگە.  
 تۇتار ئېردى ھەمىشە بىرلە ئولغەت،  
 بۇ كۈن ھەم ئۇ بىلە گەرم ئېردى سۇھبەت.  
 ئىچەر ئېردى دەمادەم جامى گۈلگۈن،  
 كەننەك لەيلى ئېردى، شاھ مەجنۇن.  
 قىزىغاچ بەزمى ئولغەت دېدى ئول ھۇر:  
 «كى ئەي شەھزادە سۆز ئايتاي قاراپ تۇر.  
 مەنىكىم ئولتۇرۇپدۇرمەن كۆرۈرسەن،  
 ۋىسالىمنى ئەزىز جانىدەك بىلۈرسەن.»



دېگىلىكىم، ھەزرەتى خەللاقى بىچۇن،  
 قىلىپدۇرمۇ كىشىنى مەنچە مەۋزۇن.  
 نېچۈكىم بار ماڭا ئانداغ چىرايى،  
 كى بىر ئالەمگە ۋەجھى ماجەرايى؟  
 جەۋابىغە لەبىن ئاچماسدا شەھزاد،  
 تەبەسسۇم بىرلە تۇتى قىلدى پەرياد.  
 چۇ كۈلدى تۇتتى شىرىن شەمايىل،  
 بۇ بولدى غۇنچە يەڭلىغ غەمگە قايىل.  
 دېدى: «بائىس نېمەدۇركىم، كۈلەر بۇ؟  
 ماڭا ئايغاي ئالىپ قالماي سەرۇ مو.  
 ۋە گەرنە ئۆلتۈرمەنكىم ئۆزۈمنى،  
 تىرىك كۆرمەس كۆزۈڭ ھەرگىز يۈزۈمنى.  
 دېدى تۇتىغە ئول دەم شاھزادە:  
 «بەيان قىلغىلىكى قىلسە ھەر ئىرادە.»  
 «دېگىل» دەپ قىلدىلار تەكرار بىھەد،  
 بۇ تۇتى ئاغزىغە باغلاندى بىر سەد.  
 كى گويا بولبۇلى تەسۋىر بولدى،  
 دېمەكلىكىنى دېمەك تەئىخىر بولدى.  
 ھەسەبىدىن تاشقارى بولغاچ بۇ گۇفتار،  
 ئاچىپ دېدى تىلىسىمى گەنجى ئەسرار.  
 كى «ئەي خاتۇن ساڭا بۇ سۆز نە لازىم،  
 بولۇرسەن نەفىتى يوق سەۋداغە ئازىم.  
 خەيالىڭدىن چىقار مۇنداغ ھەۋەسىنى،  
 ئىش ئەيلەپ نې قىلۇرسەن، ئىش ئەمەسىنى.»  
 ئۇ يەردىنكىم ئەزەلدىن بۇ فەرىقە،  
 ئەقىل كەملىك بىلە بولغاچ خەلىقە.  
 باشىدىن كەتمەدى بۇ سۆز ھەۋاسى،  
 زىيادە بولدى داغى ماجەراسى.  
 بولۇپ ناچار مۇرغى قەندى گۇفتار،  
 تۆكۈپ دېدى جەۋاھىرھايى ئەسرار.  
 كى «ئەي شەھزادە، بىلىگىلىكىم، دېسەممەن،  
 تەبەسسۇم بائىسى بۇدۇركى رەۋشەن.  
 بۇ خاتۇننىڭ غەلەت پىمىندارى ئېردى،  
 كى ئۆزنى ئۆزگەلەردىن ياخشى بىلدى.  
 مۇنى بىلىمەسكىم ئول بۇ كارخانە،

ئەمەس مەۋجۇدى ۋاھىدىغە بەھانە.  
 ئېرۇر باغى ئىلاھى ئۇشبۇ ئىمكان،  
 قاچان بىر گۈلغە بولغاي مۇنچە بوستان.  
 فەلەك تەھتدە چەندەن گۈلشەندۇر،  
 كى ھەربىرسىدە يۈزىمىڭ گۈلبۇندۇر.  
 بىرى بىردىن چىرايلىقدۇر بۇ گۈللەر،  
 بىرى سۇرخۇ بىرى ئەسغەر بىرى زەر.  
 ئېرۇر بىر كىشۋەرى ئۇشبۇ يەقىندە،  
 ئانىڭدەك ياخشى يەر يوقتۇر زەمىندە.  
 بۇ كىشۋەرگە ئانى گەر قىلسە مەنسۇب،  
 ئېرۇر يۈز مەرتىبە مۇندىن بىنىك خۇب.  
 شەھەرنىڭ بىر چىرايلىق دۇختەرى بار،  
 دېمەي دۇختەركى، دەي بىر گەۋھەرى بار.  
 ئاتىدۇر «بەھرەۋەر» خۇرشىد سۇرەت،  
 چىرايلىقلىق بىلە ئالەمگە شۇھرەت.  
 بۇ كۈنكىم يول كېزەر ھەر كۈن شىتابان،  
 بۇ رەۋشەن كۆز بىلە ھۇسنىگە ھەيران.  
 بۇ خاتۇنكىم سېنىڭ يانىڭدا تۇرمىش،  
 ئانىڭ يانىدا تۇرسە گەر بۇ بولمىش؛  
 كى كۈندۈز كۈن يانىدا بولسە ئەنجۇم،  
 جەھانغە كەلمەگەن يەڭلىغ بولۇر گۈم.  
 ئىشىتتى ئېرسە بۇ سۆزنى جەھاندار،  
 تۈمەن مىڭ دىل بىلە بولدى كىرىفتار.  
 بولۇپ ئاشىق ئانىڭغە غايىبانە،  
 ئۆزى قالدى كۆڭۈل بولدى رەۋانە.  
 كۆڭۈل كەتكەچ بەسى فەرياد قىلدى،  
 ئۆزىنى ئۆزگەدىن ئازاد قىلدى.  
 يۈز ئۆيۈپ بارچەدىن قويدى ئاڭا يۈز،  
 خەزان بولدى گۈلى بولماي تۇرۇپ كۈز.  
 ئانىڭ مەيدانى ئىشىقىدا چاپىپ ئات،  
 كۆڭۈل شاھىنى قىلدى ئات بىلە مات.  
 نە يالغۇز ئىشىق كۆرمەك بىرلە قوپقاي،  
 تولادۇركىم ئىشىتمەك بىرلە قوپقاي.  
 ئەگەر قىلسە قۇلاقدىن جىلۋە دىيدار،  
 بۇجان ئارامۇ دىل ھۇشىدىن بولۇر ئار.



كى كۆرۈمەكەدىن ئەسەر بولماي بەھانە،  
 قىلۇر ئاشىق كىشىنى غايىبەنە.  
 كەل، ئەي ساقىكى ئىشقى ئولدى جىگەرسوز،  
 كۆڭۈلدىن ئۆزگەنىڭ قىلغان سۆزىن بۇز.  
 ماڭا مەي تۇت كۆڭۈل ئۇلغەتكە كەلسۇن،  
 كۆڭۈل ئايغان كىشى سۈرەتكە كەلسۇن.

بۇ گۇفتار شەھزادەنى جەھاندار سىيىنەسىگە تونىداكى ئوت ھەرارەتىدىن مۇتتەكەفان پاي-  
 يەئى سەرىر سەلتەنەتى جانلارنىڭ ئازار يېتىپ، تەھەددۇل ئەقتىدارى كەمەلىكىدىن خۇسرە-  
 ۋى ئالىي تەبار ھۇزۇرىدا كەيپىيەتى ئىخبارىنى ئەرزمە قامىنى يەتكۈرگەنى ۋە خۇسرەۋ  
 كەڭەشەشەنى ئىختەر شۇناس مەسلەھەتى بىرلە بىنەزىر نام نەققاشى بەھرەۋەر بانۇ  
 سۈرەتى ئۈچۈن شەھرى مەنۇسەۋادغە ئىبەرگەنى ۋە ئول نەققاشى جادۇنىڭگار،  
 ئەشەبى تىز رەقتار ھىممەتكە سەۋار ئولغاچ، ئول دىيارى فەرخۇندە ئاسارغە  
 ۋاسىل بولۇپ، شەھزادەنى جەھاندار ئورنىغە قەلەم فىكرەت پەركارى  
 نەۋكى بىرلە ئول دىلدارى پەرى رۇخسار سۈرەتىنى نىڭگاراش  
 ئەيىلەپ كەلتۈرگەنى

كىرىپ كەلدى ھۇزۇرۇمغە نەچە تەن.  
 كۆرۈپ باشدىن ئوقۇپ بۇ يەرگە تەگۈرۈ،  
 دېدىلەر: «ياخشى ئىش بولمىش ئەجەب بۇ،  
 ۋەلې بىزدەك سەۋادى خاملارغە،  
 ئەمەس خام، بەلكى مۇتلەق ئاملارغە.  
 ئاچۇغراق بولسە ئېردى، خۇب ئېردى،  
 كۆڭۈللەرگە داغى مەرغۇب ئېردى.  
 كى مۇنداغ تەرزىدە بولسە سەرا سەر،  
 بىزىڭدەكلەر ئوقۇپ «قايداغ كىتاب؟» دەر.  
 ئەگەر بىزلەر دېگەن يەڭلىغ پۈتۈلسە،  
 بولۇرمىز بەھرەۋەر گاھى ئوقۇلسە.  
 داغى بولغاي دۇئا قىلماقغە بائىس،  
 دۇئا قىلغان كەبى مەۋرۇسغە ۋارىس.  
 رىسالار بولسە تالىب ئاڭلاماقغە،  
 نە سۆز بار ئېركەننى چاغلماقغە.  
 كۆرەرلەر نۇسخەسىنى كۆرگەنچە،  
 بىلۈر ھەر سۆزكى بولسە بىلگەنچە.  
 مۇنىڭغە ھاجەتى يوقدۇر ئۇلەرنىڭ،  
 ئۇلار غەۋۋاسىدۇر بەھرۇد - دۈرەرنىڭ.  
 بۇ ناقىس تەبىئىگە مەئقۇل كەلگەچ،  
 بەرادەرلەر سۆزى مەقبۇل كەلگەچ.

ئىشىت، سامبە، بۇ ناقىس ئۆزىدىن سۆز،  
 داغى كۆر بۇ رىسالە، بولسە گەر كۆز.  
 كى ئېردى بۇ كۆڭۈلنىڭ مۇددە ئاسى،  
 ئەرۋسى سۆزگە كىيدۈرمەك لىباسى.  
 بۇ يەڭلىگىم مۇنىڭ يوقارىسىنى،  
 ئالىندى تۈركى تىلغە فارسىنى.  
 مۇسەننىق نۇسخەسىنى ئەيىلەپ ھازىر  
 بولۇپ بىر خەتكە بەش - ئون مەررە نازىر.  
 كىناياتۇ ئىشاراتىن قىلىپ جەمە،  
 تەۋەججۇھنى كۆڭۈل ئىچرە قىلىپ شەمە.  
 لۇغەتلەرنى ئالىپ، ئەيىلەپ تەئەممۇل،  
 ھەمە مەزمۇنلارنى ھەم تەخەببۇل.  
 بېرىپ تەرتىب ئەۋۋەل فەقرەلەرگە،  
 سۇخەنرەسلەركى قويغان زەخرەلەرگە.  
 مەزامىنلارنى ھەم مەفھۇم ئەيىلەپ،  
 شۇلارگە كىيدۈرۈپ مەنزۇم ئەيىلەپ.  
 رىسالار نەزىدە مەنزۇر قىلسام،  
 قەبۇل ئولسە دىلىم مەسرۇر قىلسام.  
 دېگەن فىكىرى بىلە تا ئۇشبۇ تۇغرا،  
 قىلىپ ئېردىم ئىبارەتلەرنى ئىنشأ.  
 ئىدىم بۇ يەرگە يەتكەن بىر كۈنى مەن،



قىلىندى ئىبتىدا بۇ قىسمى مەنزۇم،  
كى قىلمىش ياخشىلار بۇ نەۋىسى مەرقۇم،  
ئىشتىكىل بۇرنا ئۆتكە ياخشى ئەرلەر  
مۇنىڭدەك ياخشى سۆز بۇ يەردە دەرلەر.  
قاچانكىم تۇتىدىن ئوت تەگدى شەھىخە،  
قاراپ يىغلار ئىدى بىر كېچە مەھىخە.  
گەھى كۈنگە قاراپ يىغلار ئىدى فاش،  
كۆزىدىن ئاقىزىپ دەريا كەبى ياش.  
گەھى باغلارغە بارىپ يىغلار ئېردى،  
نىگارىدەك گۈلىنى ئىستەر ئېردى.  
بۇلاردىن مەتلەبىن ھاسىل قىلالماي،  
ئۆزىنى يارىغە ۋاسىل قىلالماي.  
قىلۇر ئېردى كېچەلەردە مۇناجات،  
تىلەر ئېردى خۇدادىن ئۇشبۇ ھاجات.  
كى «ئەي بارا، خۇدايا، كىردىگارا،  
ساڭا ھالىم مېنىڭدۇر ئاشكارا.  
مېنى خەلق ئەيلەگەن قادىر خۇداسەن،  
يولدىن يوق ئەيلەگەنگە رەھنەماسەن.  
كەرەم ئەيلەپ مېنى يارىغە يەتكۈر،  
مېنى يەتكۈرمەسەڭ يارىمىنى كەلتۈر.  
يەنە ئەرزم بۇدۇر، ئەي ھەيىي قەييۇم،  
بۇ ھىجران دەردىدىن بىچارە بولدۇم.  
ماڭا رەھم ئەيلەگىل بۇ ئىشقىنى ئال،  
مېنىڭدىن ئالماساڭ يارىغە ئوت سال.  
بۇ ئىشنى قىلماساڭ جانىمنى ئالغىل،  
قاۋۇشتۇر ھەشردە جەننەتكە سالغىل.  
بۇ يەڭلىغ يىغلابان زار ئەيلەر ئېردى،  
مەلەكلەرگە يىغى كار ئەيلەر ئېردى.  
يېمەس ئېردى نېمەرسە كېچە - كۈندۈز،  
كۆزى بىدار ئىدى گويىكى يۇلدۇز.  
بار ئېردى شاھلىغ ئايۋاندا كۆپ ئەل،  
ئۇلۇمى بارچە ئىشلاردا مۇكەممەل.  
ھەمە ئالىي نەسەب ئەۋلادى ئەئىيان،  
ئۇمۇرى مەملەكەتكە زەبىتى ئەركان.  
كۆرۈپ شەھزادەدە بۇ نەۋىسى ھالەت،

قىلالماي ھېچ قايسى سەبرۇ تاقتە.  
ئىلاجىم بىلمەگەندىن چارۇ - ناچار،  
شەھەنشەھىغە كېلىپ قىلدىلار ئىزھار.  
ئىشتىكەچ پادىشەھدىن ھۇش كەتتى،  
كۆڭۈل چاچۇشىدىن سەرىپۇش كەتتى.  
بۇ ئىشدىن بىننەھايەت بولدى ناشاد،  
دەر ئېردى: «روزگارم كەتتى بەرباد.»  
يىغلىدى مەسلەھەتدان زۇ فۇنۇنلار،  
ھەمە دانىشۋەرى ساھىب ئورۇنلار.  
دېدىلەر: «پادىشاھا، چەكەگىل رەنج،  
مۇنىڭغە سەرفى ئېتەلى ئەندەكى گەنج.  
تاپالى ھەم داغى بىر ئۈستە نەققاش،  
كى بولغاي قىلسە نەقىشى كۈن كەبى پاش.  
بېرەلى نەچچە ئاتلاردا جەۋاھىر،  
ئۆزىگە ئات قويۇپ ھىندۇيى تاجىر.  
بەش - ئون چاكەر ئالىپ چىقسۇن بۇ يەردىن،  
زىرىكىمەي ئەزم قىلسۇن بۇ سەفەردىن.  
نەچە بولسە جەۋاھىر سەرفى قىلسۇن،  
يۈرۈپ يول شەھرى مەنۇغە ئۇلاشسۇن.  
بىر ئىش بىرلە كۆرۈشۈپ شاھ بىرلە،  
داغى ئول بەھرەۋەرخان ماھ بىرلە.  
كۆرۈشكەچ بىر نەچە كۈن سۇھبەت ئەيلەپ،  
تاپىپ ۋەقتىنى بىر كۈن سۈرەت ئەيلەپ.  
ئىجازەت بىرلە يانسۇن بۇ تەرەفكە،  
كى يەئنى بارگاھى باشەرەفكە.  
شۇبۇ سۈرەت بىلە شاھى جەھاندار،  
مۇنىڭدەك كېچە - كۈندۈز بولماغاي زار.»  
بۇ سۆز مەئقۇل ئولۇپ، ئەلقىسسە، خۇسرەۋ،  
كۈلۈپ مەجلىس ئېلىگە سالدى پەرتەۋ.  
دېدىكىم: «ئۈستە بىر نەققاش تاپسۇن،  
ھەيال بولماي دېرەكلەپ رەخش چاپسۇن»  
مۇلازىملار چىقىپ ئىستەپ، دېرەكلەپ،  
شەرەفىنى ھەر بىرى ئۆزىگە كېرەكلەپ.  
بىرى بىر ئادەمىي كەلتۈردى ئول دەم،  
قارارلىرىكىم ئىمىش سۇلتانغە مەھرەم.



ئاتى ئېردى ئانىڭكى بىنەزىرى،  
 ئۆزى شەھزادەنىڭ ئېردى ۋەزىرى.  
 ئەجايىب ئۈستە بىر نەققاش ئېردى،  
 ئۆزى شەھزادەگە سىرداش ئېردى.  
 ئەگەر نەقىش ئەتسە ئول بىر جانۋەرنى،  
 فەراسەت ئىشلەتپ ئەيلەپ ھۈنەرنى.  
 خەلايىق ئايتتۇر ئېردى: «بۇ تىرىك قۇش»  
 ئۇچۇپ كەتمەي تۇرۇپدۇر پۇتلارنى بوش؟!  
 ئەگەر نەقىش ئەتسە گاھى بىر نېمەرسە،  
 ئانى سۈرەت دېمەس ئېردى كىمەرسە.  
 زەممىنۇ ئاسماننىڭ سۈرەتنى ھەم،  
 قىلۇر ئېردى ھەيال بولماسدا بىردەم.  
 قاچانكىم ئالسى ئىلكىگە قەلەم ئول،  
 ئىشى تاپماي تۇرۇپ ئەسرايغە يول.  
 ئانىڭكى سۈرەتنى تارتۇر ئېردى،  
 ئانىڭدىن ھەم زىيادە ئارتۇر ئېردى.  
 ئەگەر بولسە قولىدا پارە ياپراغ،  
 ئاڭا سىغدۇرغاي ئېردى بىر چەمەن باغ.  
 ئەگەر بىر پارە كاغەز بەرسە ھەركىم،  
 مۇڭا نەقىش ئەيلە دېسە يەتتە ئىقلىم؛  
 ئوشۇل سائەت سىزار ئېردىكى، ھەيپات،  
 سىزالمايدۇر دېگەن بولغاي ئىدى مات.  
 ئەگەر كۆرسە ئۇ قىلغان نەقىشنى فاش،  
 قەدىم ئۆتكەن خوتەنلىك مانى نەققاش؛  
 خىجالەتتىن قەسەم قىلغاي ئىدى ئول،  
 كى «قويماي ئەمدى ھەرگىز نەقىشكە قول»  
 مۇنى، ئەلقىسسە، كۆردى شاھزادە،  
 ئىسنايەت ئەيلەدى ھەددىدىن زىيادە.  
 بۇ ئىشلارنى ئانىڭغە قىلدى ئىزھار،  
 بۇ ھەم خۇش بولدى بۇ خىزمەتكە بىسىيار.  
 قىلىپ جابدۇغ ئالىپ بىرنەچچە گەۋھەر،  
 يەنە بىرنەچچە ساندۇق مۇشكۇ زەئفەر.  
 چىرايلىق ئات بىلە كىمخابۇ ئەتلەس،  
 مۇڭا تاپشۇردىلار، بۇ كەتتىلەر، بەس.  
 قىلىپ تەي نەچچە كۈن مەنزىل - مەراھىل،

دىيارى بەھرەۋەرگە بولدى ۋاسىل.  
 بار ئېردى ئاندا بىر باغى تەرەبىناك،  
 ياشىل تونلۇغ ۋەلىپنىڭ كۆڭلىدەك پاك.  
 يېتىپ ئول باغ ئىچىگە بولدى داخىل،  
 دەرەختىنىڭ تۈبىگە بولدى نازىل.  
 ئىدى بۇ باغ مەلىكە بەھرەۋەرنىڭ،  
 تاشدا ئېردى ئەمما بۇ شەھەرنىڭ.  
 بۈكەلگەننى ئىشىمتتى بارچە ئادەم،  
 ھەمە لەشكەرلەرى ھەم، پادىشەھ ھەم.  
 ئۇزۇن بولغان ئىدىكىم مۇندا ھەرگىز،  
 بىرەر مۇسەۋداگەر قىلماپ ئىدى ئىز.  
 ئىشىتكەچ شەھ بەغايەت شاد بولدى،  
 جەممىنى قاينۇدىن ئازاد بولدى.  
 چىقاردى شول زەمان ئىككى ۋەزىرنى،  
 كۆرۈپ كەلمەك ئۈچۈن ئول بىنەزىرنى.  
 بۇلار يەتكەچ ئۇ ھەم بولدى نەمۇدار،  
 كۆرۈشمەك جامى بىرلە بولدى سەرشار.  
 بۇلارگە قىلدى ئۇلغەتلىر بەسى خۇب،  
 يەنە ھەر بىرگە سۈرغە بەردى مەرغۇب.  
 داغى شەھگە بېرىپ مەرغۇب سورغە،  
 مەتائى تاشدا بىر ئاتى يورغە.  
 سەرئەفراز ئەيلەدى ھەددىدىن زىيادە،  
 بۇلار يانماق ئۈچۈن قىلدى ئىرادە.  
 ئالىپ رۇخسەت بۇلار ئورداغە كەلدى،  
 ھۇزۇرى خۇسرەۋى ۋالاغە كەلدى.  
 يانىپ كەلگەچ ئۇلار چۈن بارگەھغە،  
 دېدىلەر كۆرگەننى پادىشەھغە.  
 ئىشىتىپ بولدى خۇسرەۋ ئەسرۇ خۇرەم،  
 ئاڭا تۈشكۈن چىقاردى قوي بىلە يەم.  
 تاڭ ئاتقاچ پادىشەھ بولدى رەۋانە،  
 بارىپ باغ ئىچىرە تىكتى شامىيانە.  
 ئىبەردى دەفئەتەن ئىككى ۋەزىرنى،  
 ئالىپ كەلمەك ئۈچۈن ئول بىنەزىرنى.  
 ئالىپ كەلدى بۇلار بولماي ھەيالى،  
 كۆتەرگەچ كەلدىلەر بىرمۇنچە مالى.



سەلام ئەتكەچ دۇئا قىلدى ئوشۇل دەم،  
 كۆرۈشتى پادىشەھ بولدى مۇكەررەم.  
 مەتائى پۇربەھالار قىلدى تارتق،  
 ئانىڭدىن پادىشەھ بولدى ئۇياتلىق.  
 بۇ ماللارنى كۆرۈپ ھەيرەتدە قالدى،  
 قەبۇل ئەيلەپ سەراسەر قولغە ئالدى.  
 داغى سوردى: «نە يەرنىڭ بۇلبۇلسەن،  
 قايندىن كەلدىڭو كىمنىڭ گۈلسەن؟  
 بۇ يەڭلىغ ياخشى ماللار قايدا باردۇر،  
 جەھاندا يوق، نە يەڭلىغ بايدا باردۇر؟  
 ئاتىڭ نېدۇر داغى ئانى بەيان قىل،  
 بۇ يەرگە كەلگەنىڭنى ھەم ئەيان قىل.»  
 دېدى شەھغە: «يېرىم ھىندۇستاندۇر،  
 بۇ يەڭلىغ مال بىرلە گۈلستاندۇر.  
 ئاتىمدۇر بىنەزىرۇ ئىش تىجارەت،  
 قىلىۋرمەن دائىما ئالەم سەياھەت.  
 ئىشىتىتم شەھرىڭىزنى، داغى سىزنى،  
 نەسبە كەلتۈرۈۋىدۇر مۇندا بىزنى.»  
 بولۇپ خۇش پادىشەھ ئىكرام قىلدى،  
 ئەدەتتىن تاشقارى ئىنىئام قىلدى.  
 يانپ شەھ ئوردۇسىدا تۇتتى ئارام،  
 ئىشىتىتى بۇ خەبەرنى ئول دىلئارام.  
 ئىبەردى بىر كەننىزى گۈل بەدەننى،  
 يۈزى لالە، قەدى سەرۋى چەمەننى.  
 «ئالىپ كەل سەۋداگەرنى مالى بىرلە،  
 ئالىپ كەلگەن ھەممە ئەمۋالى بىرلە.»  
 كەننىزەك كەلدى ئايىدى: «ئەي مۇسافىر،  
 مەلىكەم سىزنى دەيدۇر ئەيلە ھازىر.»  
 دېدى: «بۇ ئىلتىفات ئۇبدان بولۇپدۇر،  
 مېنىڭدەك تاش دۇرى ئۇممان بولۇپدۇر.  
 ۋەلىپكىن يول يۈرۈپمەن، چۆل كېزىپمەن،  
 ماڭىپ يىلدام بۇ يولدا يەنجىلىپمەن.  
 بۇ كۈنچە مۇندا تۇرسام، ئەرتە بارسام،  
 مەلىكەم سۇھبەتىنى ئەرتە تاپسام.  
 ئەگەر ئەيلەپ مەلىكەم بۇ كەرەمنى،

يارۇتسە گۈل يۈزىدىن بۇ ئىرەمنى،  
 كېلىپ مەن خەستە قولنى ئەيلەسە شاد،  
 بولۇر قىلغان كەبى مىڭ بەندە ئازاد.»  
 كەننىزەك چۈن ئىشىتىتى بۇ سۆزىنى،  
 يانپ دەرگەھكە يەتكۈزدى ئۆزىنى.  
 ئىشىتكەننى تەمامەن ئەرز قىلدى،  
 مەلىكە بارماقنى فەرز قىلدى.  
 كەننىزەكلىرىنى ئالدى زىننەت ئەيلەپ.  
 داغى ئالدى خەزىنە ھىممەت ئەيلەپ.  
 كېلىپ باغ ئىچرە توشتى بىر تەرەفكە،  
 يولۇقتى بىنەزىرى بۇ شەرەفكە.  
 مەلىكەم پەردەدە، بۇ تاشقارىدا،  
 ھەممە چاكەرلەرى تۇردى نارىدا.  
 ئالىپ كەلدى مەتائى خۇش بەھالار،  
 ھەممە كىمخابۇ ئەتلەسلەر، تەۋالار  
 كۆرۈپ بولدى مەلىكە تۇرغە ھەيران،  
 «نە خۇش كەلمىش بۇ يەرگە ئۇشبۇ مېھمان.  
 يەنە بىر نەرسە قالغان بولسە كەلتۈر،  
 ئەگەرچە راستۇ يالغان بولسە كەلتۈر.»  
 دېدىكىم بىنەزىرى: «قالمادى مال،  
 ئالىپ كەلدىم ھەممە كىمخاب ئىلە شال»  
 كەننىزەكلەر دېدىكىم: «قالدى سەندۇق،  
 ئانىڭدىن ئۆزگە ئاندا ھېچ نېمە يوق.  
 مەلىكە ئايدى: «سەندۇق قانچەرەك بار،  
 ئالىپ كەلسۇن كۆرەيكىم، نې كېرەك بار.»  
 دېدىكىم بىنەزىرى: «ئول ئەمانەت،  
 ئىگەسىگە تەگۈرگۈمدۇر سەلامەت.»  
 دەپ ئېرىدىكىم «ئەمانەت» مەردى دانا،  
 مەلىكە: كۆرمەك ئۇچۇن بولدى شەيدا.  
 دېدىكىم: «بۇ سۆزۈڭنى ئاڭلاماسمەن،  
 قەسەم قىلغان بىلەن ھەم تىڭلاماسمەن.»  
 دېدىكىم بىنەزىرى: «ئەي مەلىكەم،  
 بۇ سەندۇق پادىشەھنىڭ قۇلقى مەھكەم.»  
 مەلىكە ئايدى: «يالغان بۇ بەھانە،  
 قەبۇل ئەتمەس بەھانە بۇ زەمانە.



بۇ بولسا پارە كاغەز ئىچىرە سۈرەت،  
 قاچان بولغاي ئۇلۇغ شەھىرە ئەمانەت؟  
 دېدى مېھمانكى: «بىنىگالە زەمىندە،  
 ئۇلۇغ شەھزادەنى باردۇر يەقىندە.  
 ئانىڭ بىر ياخشى سۈرەت دۇختەرى بار،  
 ئەجايىپ نۇرى ئوتلۇغ ئەختەرى بار،  
 مۇڭا غەيبانە ئاشىق بولغان ئېركەن،  
 ئىچىگە ئىشتىياقى تولغان ئېركەن،  
 بۇ سۈرەتنى ماڭا شۇل بۇيرۇغاندۇر،  
 سىرىن ئايتىپ بەغايەت يىغلاغاندۇر.»  
 مۇنى ئاڭلاپ مەلىكە رەشكى كەلدى،  
 كۆزىدىن بىنەپايەت ئەشكى كەلدى.  
 دېدى: «بارمە ئۇيان، سۈرەتنى بەرگىل،  
 مۇنىڭ ئورنىغە بىھەد ئالتۇن ئالغىل.»  
 ئەلاھزا بېرىپ تۈرلۈك جەۋاھىر،  
 ئالىپ سۈرەتنى ئاندىن بولدى ساپىر.  
 بۇيان چىقتى ئۇ يەردىن بىنەزىرى،  
 مەلىكەنى تۇتۇپ ئېردى زەمىرى.  
 ئوشۇلدەم چەكتى بىر سۈرەت ئەجايىپ،  
 مەلىكە سۈرەتنى بولدى غەرايىپ.  
 ئىجازەت بىرلە پات فۇرسەتدە ياندى،  
 كېلىپ شەھزادە ۋەسلىگە ئۇلاندى.  
 ئالىپ سۈرەتنى قوينىدىن ئوشۇل ھال،  
 جەھاندار ئالدىدا قويدى بولۇپ لال.  
 بولۇپ شەھزادە بۇ سۈرەتكە ۋاسىل،  
 بۇ ۋەسلى ئولغاچ قولىدىن كەتتى ھاسىل.  
 ئاڭا ئىنتام قىلدى بىنەپايەت،  
 بۇ سۈرەت بىرلە كۆزلەپ ئىستىراھەت.  
 ھەممىشە يىغلاپ ئېردى ئاھ تارتىپ،  
 جەھاندىن بىخەبەر، سۈرەتكە باقىپ.  
 كەن، ئەل ساقى، نىگارم تاپتى سۈرەت،  
 تۈزەلى ئەمدى مەيدىن بەزمى ئولفەت.  
 ماڭا بىر جام تۇت ئەيلەپ ئىنايە،  
 ئېچىپ ئەيلەي ھۇزۇڭدا ھىكايە.

بارىپ سەندۇقنى كەلتۈرگىل، يۇڭزۇرغىل،  
 ماڭا سەندۇقنى كۆرسەتكىل، قۇتۇلغىل.»  
 دېدىكىم: «بولسا ئانداغ بىر سۈزۈم بار،  
 كى بولسام سەندۇق ئاچقاندا ئۆزۈم بار.»  
 قەبۇل ئەيلەپ مەلىكە دېدى: «مە ئۇتۇل،  
 بارىپ سەندۇقنى كەلتۈرگىلىكى خۇش بول.»  
 ئالىپ كەلدى ئوشۇل دەم بىنەزىرى،  
 ئۆزىنى قىلدى سەكسەن ياشدا پىرى.  
 قارى كۆرگەچ مەلىكە بولدى خۇررەم،  
 دېدى: «ئولتۇر بۇ يەردە، قىلماغىل غەم.»  
 كىرىبان بىنەزىرى بولدى خامۇش،  
 مەلىكە يۈزى ئاچقاچ بولدى بىھۇش.  
 يەنە ھۇشىغە كەلدى ئۇشۇل سائەت  
 ئاران توختاتتى ئۆزىنى قىلدى تاقتە.  
 ئاچىپ سەندۇقنى كۆردى چۈن مەلىكە،  
 ئىچىدىن سۇردى چىقتى سەلىكە،  
 ئەجەب سۈرەتكى گويا جانى باردۇر،  
 ئىچىدە بىر جەۋاھىر كانى باردۇر.  
 ئوشۇل سائەت مەلىكە بولدى ئاشىق،  
 دېدى «بەلگۈردى گويا سۇبھى سادىق.»  
 دېدى: «بۇ قايسى ئادەم سۈرەتدۇر،  
 ئىچىدە ئىككى ئالەم سىرەتدۇر؟»  
 دېدى مېھمان: «بۇ سۈرەتنىڭ ئىگەسى،  
 ئۆزى شەھزادەدۇر خۇسرەۋ بالاسى.  
 ئۆزى خۇش خۇيۇ زەررىن تاجىۇ ئاقىل،  
 جەۋانمەردۇ سەخاۋەت پىشە كامىل...»  
 مۇنىدىن ئۆتكۈزۈپ كۆپ قىلدى تەئرىپى،  
 جەھاندا قالماي بىر زەررە تەۋسىنى،  
 دېدى: «ئەمدى بۇ سۈرەتنى ماڭا بەر،  
 بېرەي گەۋھەر، جەۋاھىر بىرلە كۆپ زەر.»  
 دېدى مېھمانكى: «باشدا ئايمادىممۇ،  
 ئەمانەت پادىشەھىغە دېمەدىممۇ؟»  
 دېدى: «يالغان دېمە، ئېرىمەس ئەمانەت،  
 كىم ئانداغ سۆز بىلە چەكمە مەلامەت.



ئەلام دەشتىدە پۇيە ئۇرغان تالىبى سادىقلار ئەبارەت سۈرەتىدىن مەتلۇب تەرەفكە يول تاپقۇچ ئەقلى تامىل ھاسىل قىلغاننىڭ ئەكسىدە شەھزادەنى جىھاندار ئىشقى بەدىبانىدا تەپىدە ئەيلىپ، سۈرەت ئىشارەتىدىن مەھبۇب سارىغە يول ئىستەپ، جۈنۈنى شامىلغە ۋاسىل بولغانى ۋە بۇ ۋاسالى ئەدىبۇل - ئەغلال فىرافى تەلەبىدە ئىتقالانى شەككەرىن مەقال ساھىب كەمالنىڭ خاتۇنانى سەبىپۇل - جەمال قەبىرۇل - ئەھۋال بىۋەفالىغى ۋە مەكرى ھىيلىسى مۇزەھەبەتتەكى ھىكاياتى ئايىنە تىمسالىغە قايسىل بولغانى

بۇ دۇر بەھرىگە چۈمگەن چۈست غەۋۋاس،  
 بۇ سۆز قەسرىگە كىرگەن شوخ رەققاس.  
 چىقىپ ساھىلغە ئەيلىپ دۇر فىشانلىغ،  
 بۇ يەڭلىغ ئەيلىمەش دۇر نۇكتە دانلىغ.  
 كىم ئول ۋەقتىكى ئول نەققاسى پۇر فەن،  
 چىقاردى قوينىدىن سۈرەتنى رەۋشەن.  
 كۆرۈپ شەھزادەنىڭ تەبىئى ئاچىلدى،  
 ئاچىلغان غۇنچەسى گۈلدەك ساچىلدى.  
 كى سۈرەت يوقلۇغىدا گاھى - گاھى،  
 ئىدى ئەيۋانى سۇلتانلىغ پەناھى.  
 قاچانكىم بولدى پەيدا ئۇشبۇ سۈرەت،  
 جۈنۈنلۇغ لەشكەرىدىن تۈزدى شەۋكەت.  
 كېزىپ فەرھاد يەڭلىغ دەشتى ھامۇن،  
 ۋەزىرى ئېردى ئاقىل ئاندا مەجنۇن.  
 كۆزى گىرىيان، ياقاسى چاك دائىم،  
 يېمەك - ئىچەك يوق ئېردى دەھرى ساينىم.  
 قاراپ سۈرەتكە ياد ئەيلىپ سەنەمنى،  
 دەر ئېردى ھەجرىدىن كۆرگەن ئەلەمنى.  
 چېكەر ئېردى دەما دەم ئاھۇ ئەفغان،  
 كۆزى جەيھۇنى ئېردى قىپقىزىل قان.  
 بۇ يەڭلىغ مۇز تەرىپ، دىۋانە ئېردى،  
 كى بارچە ئاشنا بىگەنە ئېردى.  
 ئاتا بىرلە ئانادىن ھەم گۇرىزان،  
 خەيالى دائىما كەزمەك بەيىبان،  
 ئاتا ناشاد ئىدى، غەمكىن ئاناسى،  
 تويۇپ ئۆز جانلارىدىن ئىككىلاسى.  
 جۈنۈن دەفنىگە ئىستەر ئېردى دارۇ،

بۇ دارۇ نەفۇ قىلماس ئېردى بىر مۇ.  
 ئىبەرتىپ ھەر تەرەفكە نەچچە ئادەم،  
 دىرەككەپ بىر مۇئالىج دافىئى خەم.  
 ھەكىمانى خىرەد ئاگدە بولۇپ جەم،  
 كۆڭۈل فانۇسى ئىچىرە يارۇتۇپ شەم.  
 تۆكۈلدىلەر بۇ مەھزۇننىڭ باشىغە،  
 كىيىكەردەككى مەجنۇننىڭ باشىغە.  
 ئىلاج ئەتمەككە ئولدىلار تەلەبكار،  
 بولۇپ ھەرقايسى بىر ھىكمەتكە سەركار.  
 تولا كۆرسەتتىلەر تەدبىرى سايب،  
 كى ھەر تەدبىرى ئەفلاتۇنغە نايىب.  
 بۇلار قىلغانچە تەدبىرى ئىلاجىن،  
 ئالۇر ئېردى جۈنۈن ئىدراكى باجىن.  
 بولۇر ئېردى جۈنۈن ھەردەم زىيادە،  
 كى دىل لەۋھى خىرەددىن ئىردى سادە.  
 ئىلاجى ئولغاچ ئول بىكەسكە ئازار،  
 دەمادەم ئارتار ئېردى ئاھ ئىلەزار.  
 بولۇپ دەرماندە بارچە يىغىدىلار قول،  
 تاپانائىماي ئىلاجىغە ئانىڭ يول.  
 كېلىپ ئەرز ئەيلەدىلەر شەھىغە ئانى،  
 بولۇپ نەۋمىد ئول جەمەشدى سانى.  
 دېدى ئەركانى دەۋلەتكە ئوشۇل دەم:  
 «قالۇرمۇ تا ئەبەد كۆڭلۈمدە بۇ غەم.  
 نە بولغايكىم ئىلاجى تاپساڭىزلار،  
 كۆڭۈل گەنجىنەسىگە باقساڭىزلار.  
 كى شايد بىر دەۋايى چىقسە ئاندىن،  
 بولۇپ غەمىسىز ئوتۇپ كەتسەم جەھاندىن.»



بۇ يەڭلىغىكىم قىلۇر ھەر قايسى چۇن نەقل.  
مۇزەممەتلەر بىلەن ئەيلەپ مۇرەككەب،  
ھىكايەتلەر بەيان قىلسە مۇئەججەب.  
جەھاندا ھەر يامان ئىشكىم ئۇلاردىن  
ئۆتۈبىدۇر، بىرنى ئون قىلسە شۇلاردىن.  
داغى قىلغان ئېسە ھەر قايسى مەزلۇم،  
كۈيەۋسىگە يامانلىقلار، بولۇپ شۇم.  
بەيان ئەتسە ئانى ئەيلەپ مۇبەررەن،  
ئىشىتسە شاھزادە ئانى رەۋشەن.  
بولۇپ شايدە مۇئەسسەر ئول ھىكايەت،  
ئەجەب يوقتۇركى گۇم بولغاي بۇ ئافەت.  
بولۇپ خۇسرەۋگە بۇ فىلجۇملە مەئقۇل،  
نەكىم مەزكۇر بولدى ئەتتى مەفتۇل.

#### ئەۋۋەلقى ھىكايەت

بۇلارنىڭ ھېچ قايسى ئەتمەي ئىزھار.  
مەھەللە كويو شەھەر ئەھلىگە پىشە،  
بۇ ئىككەۋدىن بەيان ئېردى ھەمىشە.  
ئەگەر ئىككى كىشى تاپسە رىئاقەت،  
بۇ ئىككەۋدىن ئىمدى نەقلى ھىكايەت  
يولۇقسە ھەرقايان كۆزگە ئەگەر كۆز،  
دېيىشمەس ئېردىلەر مۇندىن بۆلەك سۆز.  
كى «ھەركىم بولسە ئەر - خاتۇن جەھاندا،  
بۇلار يەڭلىغ بولۇپ يۈرسە زەماندا.»  
جەۋانغە بولغان ئېردىكىم بۇ ئادەت،  
شىكارى گوشتىدىن تاپماق ھەلاۋەت.  
بارۇر ئېردى گەھى سەيپادلىقغە،  
شىكار ئەتكەچ بولۇر دىل شادلىقغە.  
بار ئېردى ئاندا بىر فاسىق بەد ئەختەر،  
ئىدى ھاكىم ۋىلايەتغە، بەرادەر.  
قەزارا بۇ جەۋان بىرلە يولۇقتى،  
مۇھەببەتدىن تولا گەپلەرنى سوقتى.  
ئىكەۋلەن دوستلۇقغە قىلدىلار ئەھد،  
قىلىشىپ كۆڭۈل ئالماقغە بەسى جەھد.  
كېلىش - بارىش تولا بولدى ئارادا،  
داغى ياد ئەيلەمەكلىكلەر دۇئادا.

مۇنى ئاڭلاپ ھەمە خاسانى دەرگاھ،  
دېدىلەر: ياخشى بولغاي، ئەي شەھەنشاھ.  
ئېرۇر بىر مەسلەھەت بىزىلەرگە مەئقۇل،  
ئۆمىد ئولدۇر، ئىلاج ئولغاي مۇڭا شول.  
كى تۈزسەك مەجلىسى خۇرشىد يەڭلىغ،  
بولۇپ ھەزرەتلەرى جەمىشىد يەڭلىغ.  
بولۇپ ئولتۇرسالار مەجلىسكە ساھىب،  
تۈزۈلسە بەزمى ئەسبابى غەرايىب،  
قىلىپ شەھزادە ھەم تەخت ئۆزى ئىجلاس،  
چىقارسە كۆڭلىدىن ھەر تەرزى ۋەسۋاس.  
يىغىلسە ئاندا شىرىن نۇكتە دانلار،  
دېسە خاتۇن كىشىلەردىن بەيانلار.  
دەبان مەزلۇمەلەرنى ناقسۇل - ئەقل،

دېدى ئەۋۋەل نەدىمى نۇكتە پەرداز،  
تۆكۈپ گەنجىنەنى دىلدىن دۇرى راز.  
بۇ يەڭلىغىكىم بۇرۇن ئۆتكەن زەماندا  
بار ئېركەن بىر جەۋانى بۇ جەھاندا.  
سەخاۋەتلىك، چىرايلىغ ھەم خردەمەند،  
ھەئىشەتلىك، قۇۋەتلىغ ھەم ھۈنەر مەند.  
كەمى گۇم بارچە ئەسبابى جەھاندىن،  
يۈز ھەسسە كامران ھەر كامراندىن  
ئالىپ. ئېردى ھۇزۇر ئىستەپ جەمىلە،  
كى ئېردى ئول جەمىلە بىنتى ئەمە.  
جەۋان ئېردى ئاڭا بەھەد گىرىفتار،  
ئانىڭسىز بۇ جەھاندىن ئېردى بىزار.  
ئىدى ئاشىق بۇ خاتۇن ھەم بەغايەت،  
ئانىڭسىز بولماس ئېردى جان كىغايەت.  
تىرىكلىك لازىمكىم چارۇ ناچار،  
ئېرۇر ئادەمكى بار ئەلبەتتە دەركار.  
چىقار ئېردى جەۋان ناچارلىقىدىن،  
ۋەلى يانغۇنچە ئول بازارلىقىدىن.  
ئاقىتۇر ئېردى كۆزدىن سەيلى ئەشكىن،  
بۇ خاتۇن ھەم ئانىڭدىن ئېردى غەمكىن.  
يىلۇر ئېردى خەلايىق ھەم بۇ ئەسرار،



ھەممىشە مەي ئىچىشىمەك، ئاۋغە چىقماق، ئىشى يوق بولسا شول سائەت تاپىشماق. كۈنى ئول بەدگۈھەر خاتۇننى كۆردى، كۆزى كۆرگەن زەمان كۆڭلى يۈگۈردى. فەرامۇش ئەيلەدى ئول ئاشنالىق، كۆرۈندى ياخشىراق ئاندىن جۇدالىق، تاپىپ بىر ھىيلەگەر كەمپىرى بەدبەخت، بېرىپ بىر نەچچە تەڭگە ئەندەكى رەخت. قىلىپ يىغلاپ تۇرۇپ بۇ سۆزنى ئىزھار، دېدىكىم: «ئەي موما، ۋەقتىن تاپىپ بار. بارىپ يەكسەر مېنىڭ ھالىمنى ئايغىل، بىر ئىش قىلغىل دىلىغە يىڭنە سايغىل.» ئىدى كۆپ ھىيلەگەر ئول بەختى ۋازۇن، بۇزۇغلىرىغە ئىدى گويىكى قانۇن. بارىپ دېدى ھەمە گۇفتارلارنى، بەيان ئەتتى ھەمە ئەسرارلارنى. بۇ خاتۇن تىڭشاماي ئوتتى نەچچە كۈن، دېمەدى ھەم داغى كىمدۇر ئۆزى چۈن. تولا تەكرار ئېتىپ ئازغۇردى ئاخىر، ئوشۇل دەلئالەتنى بەدبەختى كافىر. ئانىڭ ئۈچۈنكى خاتۇنلار خەمىرى، ۋەفانىڭ رەڭگىدىن خالى زەمىرى. قەبۇل ئەيلەپ بويۇن سۇندى بۇ ئىشغە، دېدى: «كىرسەم كىرەي ئۇشبۇ رەۋىشغە.» بۇ سۆز بىرلە كۈيەۋ ھەققىن ئونۇتتى، تاپىپ خىلۋەت ئاڭا ئۈزىنى توتتى. قاچان بولسا كۈيەۋ بىرلەھزە غايىب، ئانى ئەيلەر ئىدى ئورنىغە نايىب. مۇنىڭدەك ئۆتكۈزۈپ كۆپ كۈنلەر ئوتتى، ھەدىسى لەيلىيۇ مەجنۇنلار ئوتتى. قەزادىن ئول جەۋان سەھراغە باردى، كىمىك قوغلاپ يۈرۈبان ئاتى ھاردى. ئۇزاق ئېردى ئاراسى ئۆز ۋەتەنگە، يۈرۈپ سەير ئەيلەدى بىردەم چەمەنگە. يانپ كەلمەك ئىلاجىنى قىلالماي،

بۇ سەھرادا داغى توختاپ تۇرالماي. قېيىن ئاتا ئۆيىنى قىلدى مەنزىل، بۇ كەلگەندىن ئۇلار ھەم بولدى خۇش دىل. ئالىپ كەلگەن ئىدى بىر نەچچە سەيدى، قىلىپ بىسىمىل قازاندا ئەتتى قەيدى. ئالىپ قالدى داغى بىر پارەئىنى، نەسىمى ئول جەلەب مەكككارەئىنى. پىشقى گوشمت ماھەزەر بىرلە كېتۈردى، جەۋان باقماي ئاڭا خامۇش تۇردى. بۇلار دېدىكى: «ئەي فەرزەندى دىلبەند، غىزا يەپ ئولتۇرۇڭ خۇررەمۇ خۇرسەند. مەگەر بىزدىن گۇمانى بەد قىلۇرسىز، يېمەي ھېچ نەرسە خامۇش ئولتۇرۇرسىز.» جەۋان دېدى: «گۇمان يوقتۇر سىلەردىن، كېلىپمەن ھالى بىر مەنزىل سەفەردىن. داغى ئادەت قىلىپدۇرمەن ھەممىشە، بىمبى بىرلە غىزا قىلماقنى پىشە. ئۇ يوق يەردە غىزا ھەرگىز يېمەسمەن، كىشىگە قارىنىم ئاچتى ھەم دېمەسمەن.» مۇنى ئاڭلاپ بۇلار كۆپ بولدى خۇررەم، ئۆزىگە تەكىيە بەردى ئاتىغە يەم. ئىشت ئەمدى ئۇيانى خاتۇنىدىن، ئۆتۈپ ئېردىكى خۇفتەن ئول تۇنىدىن. يەقىن بىلىدىكى كەلمەس ئەمدى ئول ئەر، ئىچىدىن باش چىقاردى فىتنەنى شەر. غەنىمەتدۇر بۇ دەم تەدبىر ئەيلەي، بۇ ئاچ نەفسىمنى دائىم سىمىر ئەيلەي. ئىبەردى ئويناشىغە ئۇشبۇ پەيغام، كى «پات كەلگىل غەنىمەتدۇر بۇ ئاقشام. ئالىپ كەل ئارغۇماقى خۇش خەرامى، سېنىڭدۇر ئەمدى ئۇمىرۇمنىڭ تەمامى.» مۇنى چۈن بىلىدى ئول بەدبەختى مەلئۇن، بۇ سەۋدادىن ئىدى كۆڭلى ئارا خۇن. توقۇپ بىر ئارغۇماقى باد رەفتار، يېتىپ كەلدى بولۇپ قاچماقغە تەييار.



چۇ كۆردى ئانى بۇ بەد ئەسلى لەفچەن،  
 چىراغ ياقىپ ئۆيىنى قىلدى رەۋشەن.  
 ئالىپ بىر باغ ئوتۇن بىر ك گۈگۈتى،  
 ئىمارەت ئارقاسىدىن ياقتى ئوتىنى.  
 تۇتاشقاچ ئوت ئىمارەتكە بەيەكبىر،  
 قوپۇپ فەريادلار قىلدى بۇ ئەييار.  
 كى «ئەي خادىم، كەنمىزەكلەر كېنىڭلار،  
 بۇ ئۆيگە ئوت تۇتاشتى سۇ سېپىنىڭلار.»  
 مۇنى دەپ چىقتى ئۆيىدىن تاشقارى ئول،  
 مېنىپ ئات ئۆزىرە ماڭماي كۆزلىدى يول.  
 ھەرامزادە سىيەھ بەختۇ تىبەھكار،  
 ياپۇشتى ئارقاسىغە دانەئى كار.  
 يۈرۈپ مۇندىن بۆلەك شەھرىگە كەتتى،  
 چالا قالغان ئىشىنى ئاندا ئەتتى.  
 بۇ سۆز بۇ يەردە تۇرسۇن، ئەي بەرادەر،  
 قىلاي ئەمدى جەۋاندىن سۆز مۇقەددەر.

تاڭ ئاتقۇنچە بۇ بىچارە ۋەفادار،  
 جۇدالىقىدىن چېكىپ ئەفغان، بولۇپ زار.  
 سەھەرلەپ خۇبلاشپ ئۆيىگە ياندى،  
 يەقىن يەتكەنسىرى بىمەد قۇۋاندى.  
 يېتىپ كەلدى ئۆيىگە بولدى داخىل،  
 ئەمەس تامدىن بولەك ھېچ نەرسە ھاسىل.  
 يىغىلدى بارچە قۇللار ھەم كەنزەك،  
 چىرايى بارچەسىنىڭ رەئىفەراندەك.  
 خەبەر سوردى ئۇلاردىنكىم: «نە بولدى،  
 نە بائىسىدىن بۇ ئۆيگە ئوت قويۇلدى؟»  
 بۇلار بىلىگەنلەرنى ئەيلەدى فاش،  
 جەۋاننىڭ كۆزىگە پۇر بولدى قان - ياش.  
 «خانىكەڭلەر قەنى؟» دەپ سوردى، ئېرسە،  
 خەبەر ئايتالمادى ئەسلا كىمەرسە.  
 جەۋان قىلدى گۇمان، ئوتغە تۇشۇپتۇر،  
 خەبەر ئالماي كىشى ئوتدا كۆيۈپتۇر.  
 كىرىپ ئاخباردى كۈلنى بىننەھايەت،  
 ئەسەر تاپماي مەلال ئولدى بەغايەت.  
 تەفەككۇر قىلدى بىرلەھزە سالىپ باش

دېدى: «گەر كۆيسە ئېرىدى ئوت ئارا فاش.  
 ئەسەر بولغاي ئىدى ئەلبەتتە ئاندىن،  
 كۈل ئىچىرە پارە - پارە ئۇستىخاندىن.  
 ھېچ ئېرمەسىكىم تاپىپ فۇرسەت شەنەمەت،  
 تاپىپ مەندىن بۆلەك رەك ئەرنى ئۇلفەت.  
 مۇنىڭدەك پىتىنەنى قوزغايدۇر ئوخشار،  
 مېنىڭ پەردەمىنى ئەلگە ئاچقان ئوخشار.»  
 مۇنى دەپ دەرمەھەل ئەزم ئەتتى ئاندىن،  
 خەبەر سوردى دەما دەم ئول ياماندىن.  
 دېدى ئادەملەرىكىم: «نىسفى شەبەدە،  
 يوق ئولدى، بىلەمدۇك، قايسى تەلەبەدە.»  
 جەۋان بىلىدىكى ئىش مۇنداغ ئىكەندۇر،  
 مېنىپ ئاتىغە بەردى قامچىدىن زور.  
 يۈرۈپ ئۈچ كۈن كۆرۈندى بىر دىيارى،  
 ئاتىنى چاپتى، يۈردى شەھەر سارى.  
 يەنە ئۈچ كۈن يۈرۈپ سوردى خەبەرلەر،  
 مەھەللە، كويۇ بازارۇ گۈزەرلەر.  
 ئىدى تۇرتۇنچى كۈن بىر ھەۋلى كۆردى،  
 بۇ ھەۋلىگە ئەجەب كۆڭلى يۈزگۈردى.  
 كىرەلمەي دەفئەتەن ئارام ئالدى،  
 يىراقدىن كۆزىنى ھەۋلىگە سالدى.  
 كۆرەركىم بىر زەئىفە چىقتى ئاندىن،  
 ئانىڭدىن سوردى بۇ سۆزنى گۇماندىن.  
 كى «ئەي ئايىلە، فەلان خاتۇن قايناندا؟»  
 دېدى ئول: «ئويناشى بىرلە ئۇياندا.»  
 «كىرىپ ئايتىڭ كېلىپدۇر ئېرىڭىز، دەپ،  
 مۇنىڭدىن تاشقارى قىلماڭ يەنە گەپ.»  
 كىرىپ ئايدى: «خانم، گەپ ئۇشبۇ، ئۇشبۇ.»  
 مۇنى ئاڭلاپ قارادى ئولمۇ ئۇتۇرۇ.  
 كۆرۈپ ئانى چىرايى بولدى زەئىفەر،  
 دېدى ئويناشىغە: كەلمىش مانا ئەر.»  
 كۆرۈنگەچ بۇ سەراسىم بولدى ئىككەۋ،  
 دېدىلەر: «نې قىلۇرمىز، ھىيلەئى نەۋ.  
 قاچالى ئارقەدىن قالسۇن ئۇ يەردە.»  
 مۇنى دەپ مېنىدۇرۇپ بىر ئاتى جەردە.



ئىكى ئادەمنى قوشتى ئول جەلەبىكە،  
 بەلا كەلسە قۇتۇلغاي، دەپ سەبەبىكە.  
 جەۋان چۇن سائەتى ئول يەردە تۇردى،  
 كۆڭۈلگە بىر گۇمانى شۇئە تۇردى:  
 «مۇبادا بولماغاي داغى يەنە يول،  
 ئانىڭ بىرلە چىقىبان قاچماسۇن ئول.»  
 يۈگۈردى ئارقاغە قىلماي تەۋەققۇق،  
 چۇ كۆردى خاتۇنىن قىلدى تەئەسسۇق.  
 شامال يەڭلىغ كېلىپ يەتتى ئوشۇل دەم،  
 سالپ خەنجەرنى ئۆلتۈردى بىر ئادەم.  
 مۇنى كۆرگەچ بىرى قاچتى بەيابان،  
 كېلىپ ئات چولبۇرىن تۇتتى شىتابان.  
 كۆرەكسىم ئول جەلابى بىئەۋەفادۇر،  
 دېدى: «ئۆلتۈرمەكسىم ئەمدى رەۋادۇر.»  
 ئالىپ يۇردى ئۇ يەردىن توختاماي بەس،  
 ياشۇنۇپ قالدى ھويلىدا ئۇ ناكەس.  
 جەۋان كەلگۈنچە بىر باغغە يەتتى،  
 دىلىدىن ئەندەكى قورقۇنچى كەتتى.  
 خەيال ئەتتىكى: «بارماي ئۆيگە ھالا،  
 كى بولغاي ئۇشبۇ ئىش ئەلگە ئەلالا.  
 بۇلاي بىر تەرزى بىرلەن داخىلى شەھەر،  
 كى ئەل ئاڭلاپ بۇ ئىشدىن ئالماسۇن بەھەر.»  
 دەبان باغ ئىچىرە ئالىپ كىردى ئانى،  
 تۇشۇپ بىر كۈنچىدە تاپتى ئەمانى.  
 ۋەلې يول رەنجىدىن بىچارە مىسكىن،  
 ئاڭا گەپ قىلمادى ئولتۇردى غەمكىن.  
 ئۆتۈپ ئەندەك مەھەل ناگەھ قەزادىن،  
 يېتىشتى ئۇيقۇنىڭ مۇرغى ھەۋادىن.  
 ئۇ يەردە ئۇيقۇغە باردى ئوشۇل دەم،  
 ئىدى ئول بىئەۋەفانىڭ ئىلكى مەھكەم.  
 ئىلاجىن تاپمايىن ئولتۇردى خامۇش،  
 ۋەلى بولماس ئىدى ئويناش فەرامۇش.  
 ئىشتكىل ئەمدى ئول ئويناشىدىن سۆز،  
 ئول ئۆيىنىڭ ئارقەسىغە سالدى چۇن كۆز.  
 كۆرەركىم ئادەمنىڭ بىرسى ئۆلمىش،

بىرى جانانەسى بىرلە يوق ئۆلمىش.  
 قالپ ھەيران بولۇپ ھەددىدىن فۇزۇن ھال،  
 سەۋار ئولدى ئاتىغە يۇردى فىلىھال.  
 يەتىپ كەلدى بۇ باغغە ئول قارا يۈز،  
 يىراقدىن باغ ئىچىگە تاشلادى كۆز.  
 مۇنى كۆردىكى فۇرسەتدۇر غەنجەت،  
 ئاتىن باغلاپ قويۇپ كىردى شۇ فۇرسەت.  
 قولغە تىغ ئالىپ سالغاي جەۋانغە،  
 ئۈنۈتتۈرغاي ۋۇجۇدىنى جەھانغە.  
 دېدى خاتۇنى بەد ئەختەر جەفاكىش،  
 «ھەلى لازىم ئەمەس، تۇرغىلىكى، بۇنىش.  
 كى مۇنداغ ئۆلسە، ئاسان ئۆلگۈسىمدۇر،  
 ئۆلۈم بىرلە فەراغەت كۆرگۈسىمدۇر.  
 بىرەر دەم ئولتۇرۇپ ئىشرەت قىلالى،  
 ئانىڭدىن سوڭرە كۆپ كۈلفەت قىلالى.  
 ئوقۇبەتلەر قىلىپ بىمەددۇ پايان،  
 جەھەننەم سارىغە ئەيلەپ شىتابان.  
 يانىپ ئۆز مەنزىلىمىزغە كېتەلى،  
 بارىپ ئۇەرى ئەبەد ئىشرەت ئېتەلى.»  
 مۇنى دەپ ئويغاتىپ باغلاپ ھەماندەم،  
 دەرەختىگە ئاسىپ بەركىمتتى مەھكەم.  
 پۈتىنى يوقارى، باشىن تۈبەنگە  
 قىلىپ، ئالدىدا ئولتۇردى چەمەنگە.  
 ئىچىشىپ مەسەت ئولۇشۇپ شاد بولدى،  
 جەمىنى قاينغۇدىن ئازاد بولدى.  
 گەھى بوينىن قۇچاغلاپ بىر - بىرىنى،  
 ئارتىپ بىر - بىرىنىڭكى تېرىنى.  
 سۆيۈشۈپ گاھى - گاھىدا پەيا پەي،  
 بىرى بىرگە تۇتۇشۇپ جام ئىلە مەي.  
 قىزىدى مەنى ئوتىدىن چۇن دىماغى،  
 تولۇپ تاشتى چۇ شەھۋەتنىڭ ئاياغى.  
 ئوشۇل دەم بولدى ئۇريان ئىككى بەدكار،  
 ھەرام ئىشنى بىر - ئىككى ئەتتى ئىزھار.  
 جەۋان باغلاق ئۇچۇن بىچارە ئېردى،  
 يۈرەكى بۇ ئەلەمدىن پارە ئېردى.



ئۆزىگە ئايتۇر ئېرىدىكىم: «مەنى شۇم،  
 نە يەڭلىغ بىر گۈنەھ قىلدىمكى مەنلۇم.  
 ئۆزۈمدىن بىر يامان ئىش سادىر ئولمىش،  
 كى بۇ قىسمى جەزايىم زاھىر ئولمىش.»  
 بەناگاھ مەستلىغىدىن ئول قارا يۈز،  
 كېلىپ ئۇيقۇسى، يۈمدى ئۇيقۇغە كۆز.  
 ئانىڭ ئارقاسىدىن ئول تىيرە ئەختەر،  
 داغى ئۇيقۇغە مەيىل ئەتتى باسىپ يەر.  
 بۇ ئەسنادا جەۋانى غەمغە مەرھۇن،  
 كۆزىدىن ئاقىزىپ دەريا كەبى خۇن.  
 خۇداغە كۆڭلىدە راز ئايتار ئېردى،  
 مۇنى ھەم كۆڭلىدە ئاز ئايتار ئېردى.  
 تۈشۈپ كەلدى بەناگاھ يۇقارىدىن،  
 يىلانكىم ئۇزۇنراق بەش قارىدىن.  
 كېلىپ چىرماشتى ئەۋۋەل نەۋ جەۋانغە،  
 جەۋان دېدى: «ئەجەل كەلدى بۇ جانغە.»  
 ئۆتۈپ سائەت ئانىڭدىن يەرگە تۇشتى،  
 كېلىپ ئول تىيرە ئەختەرگە ياپۇشتى.  
 تۇرۇپ سائەت كۆزىن قاتىغ ئالارتىپ،  
 يەنە يەر ئۇستىگە سەكرىدى قايتىپ.  
 كېلىپ مەي شىشەسىگە قۇستى كەتتى،  
 ئۆزىنىڭ جايىغە بىردەمدە يەتتى.  
 بۇ كەتكەندىن كېيىن ئول شۇم مەلئۇن،  
 كۆزىنى ئاچتى، قوپتى تىيرە مەزمۇن.  
 قولغە شىشەنى ئالدى بەيەكبىر،  
 ئىچىپ بولماي ھەيال ئۆلدى نىگۇنسىر.  
 جەھەننەم سارى يۈز كەلتۈردى جانى،  
 بۇ كەتتى ئارقەدىن ئويغاندى خانى.  
 قوپۇپ باقتىكى بەختى يۈز ئۆگۈرمەش،  
 كۆرۈپ يىغلادى بىر سائەتچە مەش - مەش  
 ئانىڭ ئۆلگەنىگە كۆپ بولدى ھەيران،  
 بۇ ھەيرانلىق بىلە كەلدى شىتابان.  
 ئالىپ يولداشى تېغىنى قولغە،  
 قاراپ تۇردى كۈيەۋىسىنىڭ يولىغە.  
 يەقىن كەلدىكى ئۆلتۈرگەي كۈيەۋىنى،

يوق ئەتكەي بۇ جەھاندىن بۇ ئىكەۋى.  
 جەۋان بىچارىلىكىدىن ئەيلدى زار،  
 دېدىكىم: «ئەي خېنىم، مەنمەن گۈنەھكار.  
 نېچچۈك قىلساڭ مېنىڭ يوقتۇر ئىلاجىم،  
 ئەسىرىڭمەن بۇ كۈن، ئەي تەختۇ تاجىم.  
 يەقىن بىدىمكى سەندە ھېچ گۈنەھ يوق،  
 مەلامەتتىن ساڭا ئاتمايىكى مەن ئوق.  
 مېنى ئولتۇرگەنىڭنىڭ نەفىسى يوقتۇر،  
 رەفىقىڭ ئولگەنىنىڭ دەفىسى يوقتۇر.  
 تىرىك بولسە ئىدى، ئەي، كاشكى ئول،  
 ماڭا ھەر نەرسە قىلساڭ ئېردى مەئقۇل.  
 مېنى قويغىل، ھەيات ئولسامكى مەن بەئىد،  
 قىلاي بۇ سىرنى ئاچماسلىقىغە مەن ئەھد.»  
 تولا يالباردى، ئەلقىسە، بۇ بىكەس،  
 يېشىپ قويدى ئانى بەدبەختى ناكەس.  
 ئىكەۋلەن كەلدىلەر شەھەر ئىچرە ئول ھال،  
 بۇ ئىشىدىن ھېچ كەشىگە سۈزمەدى قال.  
 بۇ ناكەس بىئەفانى تاشلاپ ئاتتى،  
 مۇنى تاشلاپ ئۆزى بىر يەرگە كەتتى.  
 بارىپ بىر تاغدا كۈنجى تۇتتى تەنھا،  
 خەۋاتىن سارىغا باقمادى ئەسلا.  
 ئىبادەت سەرفى قىلدى ئۇمرى باقىن،  
 ھەمە خاتۇنكى بار بەردى تەلاقىن.  
 كى ئەي شەھزادەنى ئەۋرەڭكى ئىززەت،  
 جەھاندا ئەيشۇ ئىشرەت كۆپ غەنىمەت.  
 مۇنىڭدە كدۇر ھەمە خاتۇندە ئەھۋال،  
 ئىشىتىشكە، بولماغىل ئەمدى بۇ مىنۋال.  
 سېنىڭ يارىڭمۇ ھەم خاتۇن كىشىدۇر،  
 ۋەفا قىلماسلىغ ئەلبەتتە ئىشىدۇر.  
 ئۇلارنىڭ رەڭگىدە بۇيى ۋەفا يوق،  
 ۋەلى لەۋھىدە ھەم نەشى سەفا يوق.  
 ئەگەرچە سۈرەتىدە سەرۋ رەڭدۇر،  
 قۇناغلىق ئىچرە پىشقان بىر شەرەڭدۇر.  
 تۈگەندى بۇ ھىكايەت ئۇشبۇ سۈرەت،  
 ئاغىز ئاچتى يەنە بىر پاك سىزەرەت.



## ئىككىنچى ھېكايەت

ئەمەس جان، بەلكى مىڭ جاناندىن ئارتۇق. نە ئېركەن بىلىمەدۈك ئانىڭكى ئىسمى، دېيىشتۈك ئۆز ئارا سۆزنىڭ تىلىسىمى. ئىدى يۈزىدە بىر خەتتى ئەجەب بار، جەلسا، ھەندىسە شەكلى نەمۇدار. تەھەييۈردىن سۇئال ئەتتۈكى ئاندىن، كى «ئەي شىرىن ئەزىزىم جىسمى جاندىن. نېچۈك خەتدۈركى چېرەڭدىن ھۇۋەيدا، نە بانئىسىدىن بۇ نەقىشى بولدى پەيدا؟» مۇنى ئاڭلاپ قەدى بىر دەم پۈكۈلدى، كى كۆڭلى غۇنچەنى گۈلدەك تۈكۈلدى. دېمەسلىككە تولا قىلدى بەھانە، كۆزىدىن ھەم ياشىن قىلدى رەۋانە. ئۇزۇن سائەت گەپ ئۇرماي، بولدى خامۇش، ئەمەس خامۇش، ئۇزۇن قىلدى فەرامۇش. مۇنى كۆرگەنچە بىزنى تۇتتى ھەيرەت، بۇ سىر كەشىغە قىلدۇق ئەسرۇشىدەت. كى ئايماي تاپمادى ئەسلا ئىلاجىن، بېرىپ سۆز مالنىڭ بىزىلەرگە باجىن. ئاچىپ سەرپۇش سۆزىنى ئول ئاغىزىدىن، كۆڭۈل ئىستەپ، قىلىپ ئەندىشە بىزىدىن. دېدىكىم: «ئەي بەرادەرلەر، بىلىڭلار، ئەجەب بىر قاتتىغ ئىش قىلغىل دېدىڭلار. بۇ كىم ئەسرار، ئايغىل دەپ تۇرارسىز، ماڭا گوياكى يەكسەر تىغ ئۇرارسىز. بۇ ئانداغ سىركى مىڭ يىل ئۆتسە مۇنداغ، دېسەم بىر يول تۇشەر جانىمغە مىڭ داغ. ۋەلى سىزىلەرگە دەي، سىزىلەر دېگىل دەپ، دەرىغ ئەيلەپ ئىلاجىم بارمۇ بىر گەپ. بىلىڭلاركىم بۇ خەستە مۇندىن ئەۋۋەل، سىپاھى ئېردىم ئەمما كۆپ مۇكەممەل. قەزارا بىر كۈنى بىر نەچچە ھەمتەك، دېدىكىم: «بۇ زەماندا بولمىسا جەك.

ئايا شاھى جەھاندارا، ئىشىتكىل، ئەدەب بىرلە سۆز ئايتۇرمەنكى بىلىگىل. قىلاي ئۆز كۆرگەنىدىن بىر ھىكايەت، ئۇمىد ئولدۇركى بۇ قىلغاي سەرايەت. رەقىقى نەچچە بىر باغ ئىچرە ئېردۈك، تۈزۈپ مەجلىس پەيا پەي مەي ئىچەردۈك، ھەممە ئەسبابى مەشرەبلىك مۇھەببەت، ھەممە بىر ياشدا بىزىلەر، بارچە دانا. بىرى بىرىمىزگە ئەيلەپ ئىززەت - ئىكرام، تۇتۇپ ئولغەت گەھى، گەھ تەڭلەشىپ جام. بەيان ئەيلەپ چىرايلىق نۇكتەلەرنى، كېتۈرمەي تىلغە خامۇ پۇختەلەرنى. قىزىتىپ بەزمىمىزنى ياخشى سۆزدىن، خەبەر ئالماي ئۇ يۈز بىرلە بۇ يۈزدىن. تۇرار ئېردۈككى غەمىمىز ئەسرۇ شادان، يىراقىدىن بىر يىگىت بولدى نەمايان. كېلىپ بەردى سەلامى رەسمى ئىسلام، سەلامىغە جەۋابىن ئەيلەدۈك خام. جەبىن ئۆزرە تەغەببۇر ئەيلەپ ئىزھار، بېرىپ باتىن قولىدىن زەربى ئازار. ئەلا ھاذا كۆرۈپمىز ئانى مەكرۇھ، كى غەم خەيلى باسىدۇر بىزنى ئەنبۇھ. بىلىپ ئول نەۋجەۋان بولدى خىجالەت، بىساتى بۇرجىدا ئولتۇردى سائەت. خىجىللىقىدىن يۈزىگە تەر ئاقىردى، باشىدىن يۈزى ئۆزرە نەقىش سىزدى. بىرەر دەم ئولتۇرۇپ باشىن كۆتەرىپ، سۆز ئايماغلىقىغە تۇردى تىل چىقارپ. ئانىڭدەك تۈكتى دۇرلار ئاغىزىدىن ئول، كى مەجلىس ئەھلى ئېرىپ بولدى بىر كۆل. تۇتۇلغان دىل ئاچىلدى گۈل مەسەللىك، جەۋان سۆزلەر دېدى بۇلبۇل مەسەللىك. ھەممىز كۆردۈك ئانى جاندىن ئارتۇق،



دەرخت ئۆزرە قەدەم قويدۇم ئرشۇل ئان.  
 ھەمان سائەت ئانىڭ ئەۋجىگە يەتتىم،  
 زەمىنىدىن گوييا يۇلدۇزغە كەتتىم.  
 قاراسام ئاندا ئۈستۈندىن تۈبەنىگە،  
 بۇ ئادەملەر تولۇپ يۈرگەن چەمەنىگە.  
 كۆرۈنۈر ئېردى ساسلىق يەردەكى مۇر،  
 ھۇجۇم ئەيلەپ قاراشۇر ئالەمى نۇر.  
 سەداسى مۇنچە ئادەمنىڭكى گوييا،  
 چىبىنلاردىن مەلا ئىكلىرگە ئىنشا.  
 ئىكشىسەم ھەم كۆزۈم يەتتىمى ئۇ ياغقە،  
 مەلا ئىكلىر ئۇنى يەتتى قۇلاغقە.  
 شۇبۇ تەرزى يۈرۈپ كۆپ خۇرمە تەردىم،  
 ئىتەككە ھەم ئالىپ، ھەم يەرگە بەردىم.  
 شۇبۇ ئەسنا ئىدىكىم بىر يىلانى،  
 يىلان ئېرمەس بەلا ئى ئاسمانى.  
 دەرەختنىڭ ئۈستۈندىن بولدى پەيدا،  
 دېدىم: «بولدى ئەجەل جانىغىم شەيدا.  
 تۈشۈپ لەرزە ۋۇجۇدۇم تەرگە چۆكتى،  
 يىلان كەلگەنسىرى زەھرىنى تۈكتى.  
 كېلىپ چىرماشتى بوينۇغە ئوشۇل دەم،  
 باشىنى ئىرغاتىپ ھەريان بولۇپ خەم.  
 تۈبەندىن خەلق كۆرگەچ قوپتى مەھشەر،  
 بۇلار غەۋغاسى بىرلە تەبىرىدى يەر.  
 ئۇرۇغ - تۇغقان، قارىنداش، بارچە ياران،  
 مېنىڭ ئۈچۈن ئەزا تۇتتى ئەمايان.  
 دېدىم: «تۇرسام يىلان قويماس ھەياتىم،  
 ئۆزۈمنى تاشلاسام ھەم يوق نىجاتىم.  
 مۇقەددەر بولسە ئۆلمەكەندىن غەم ئېرمەس،  
 ۋەلې بۇ ئىش ئۆلۈمدىن ھەم كەم ئېرمەس.  
 كى قالغاي خەلق ئارا بۇ نەۋىي بەدنام:  
 فەلان بەد نەفەس ئۆلدى مۇندا ناكام.»  
 بۇ ئەسنادا يېتىپ كەلدى جەۋانى،  
 كى گوييا مۇقبىلى سانى نىشلى.  
 كىلىپ سوردى بۇلاردىن بائىسى زار،  
 «نە بولدۇڭلار، بۇ يەردە قايسى غەم بار؟»

تۇرۇپ شەھەر ئىچىرە مۇنداغ نې قىلۇرمىز،  
 يۈرۈڭلار سەيرى سەھراغە بارۇرمىز.»  
 دېگەچ قىلدۇق شەھەردىن ئەزىمى سەھرا،  
 كۆرۈندى باغى دىلكەش يانى دەريا.  
 كىرىپ باغنى كۆرەرمىزكىم ئىچىدە،  
 تۇرۇپدۇر خۇرمەلەر كۆپ كۈل لەبىدە.  
 دەرختلەر ئىچىرە كۆردۈككىم دەرەختى،  
 ئىگىزلىكىدىن فەلەك ئۈستىدە رەختى.  
 ئۇچىدا خۇرمەلەر بىۋەد فەراۋان،  
 چىبىن يەڭلىغ كىچىك بولدى ئەمايان.  
 ھەمە ئايدى: «مۇيەسسەر بولسە، ئەي كاش،  
 يېسەك ئول خۇرمەدىن ھەركىم بىرەر باش.»  
 ئىدىم مەن خەستە بۇ ئىش بىرلە مەشھۇر،  
 كى ھەر قايداغ ئىگىز يەرگە چىقادۇر.  
 ھەمە ئايدى: «نە بولغايكىم چىقىپ سىز،  
 بىرەردىن خۇرمە تاشلاپ تۇشسەڭىز تىز.  
 ۋە ھەم كۆرسەككى مۇنداغ يەرگە ئىنسان،  
 ئەگەر چىقسە نېچچۈك بولغاي ئەمايان.  
 يەنە بۈكىم، نېچچۈك چىققالى بولمىش،  
 ئەگەر چىقسە نېچچۈك يانغالى بولمىش.  
 ھەماناكىم ئەمەس چىقماغلىق ئاسان،  
 ھۈنەر بىرلە چىقالماس ھېچ ئىنسان.  
 ۋەلې سىزگە خۇدا قىلغاي ئىنايەت،  
 چىقارسىز، ئول ھۈنەر ئېرمەس، كەرامەت،  
 بولۇپ سىز بۇ كەرامەتدىن سەر ئەفراز،  
 كەرامەتدۇر ھەمانا ئىلمى ئەنجاز.»  
 بۇ يەڭلىغ دەپ مېنى چىقماقچى قىلدى،  
 ئەمەس چىقماقچىكىم، ئۇچماقچى قىلدى.  
 سۆزىن رەد قىلمادىم دېدىمكى: «مەئقۇل،»  
 بەيەكبەرە ھەمە دېدى: «ئەمان بول.»  
 يىغىلدى كۆپ خەلايىقلار كىچىك - چوڭ،  
 قوشاپ چەۋرەمنى ئالدى چەپ بىلە ئوڭ.  
 مېسالى شاتىرانى چۈستۈ چالاك،  
 ئېتەكنى قىستۇرۇپ يۈردۈمكى بىباك.  
 تەۋەككۈل دەپ مېسالى دار بازان،



مېنى كۆرسەتتىلەر ئەنگۈشتى بىرلە،  
 جەۋان باقتى قاتايىپ پۇشتى بىرلە،  
 مېنى كۆرگەن زەدىن ئەفسۇس قىلدى،  
 ساقالىنى تۇتۇپ مەمسۇس قىلدى،  
 دېدى: «بارمۇ ئۇرۇغ - تۇغقان قاياشى،  
 ئۆلۈپ كەتسە قىلۇر بولغاي تالاشى.»  
 ئۇرۇغ - تۇغقان جەماتىم بولدى ھازىر،  
 مەن ئېردىم ئول دەرەخت ئۈستىدە نازىر،  
 دېدى تۇغقانلارنىكىم: «نې قىلۇرسىز،  
 مانا تۇغقانلارنى، خىشانلارنى بىز.»  
 جەۋان ئايدىكى: «ئاچۇقدۇر ئەمايان،  
 يىقىلسە ئول چىقار ئەلبەتتە كىم جان.  
 يىقىلماي ھەم ئۆلەر ئىشى يىلاندىن،  
 ئۆزى ھەممەسىرىدۇر ئول نەۋىى جاندىن.  
 ئېرۇرمەن قادىر ئەندازى مۇكەممەل،  
 نە ئوق ئاتسام تېگەر بولماي مۇئەتتەل.  
 ھەماناكىم ئىرادەت جامەدوزى،  
 پىنچاردا بۇ لىباسى دىل فىرۇزى.  
 پىنچىپ ئېرىمىش مېنىڭ قەددىمىغە لايىق،  
 ماڭا كەلمىشكى خارىجىدە مۇۋافىق.  
 ئاتارمەن ئوق يىلانغە چاغلابان باش،  
 سوقارمەن باشغە بىر ئوق بىلە فاش.  
 ۋەلى يەتسە قەزا ئول نەۋ جەۋانغە،  
 ئەمەسكىم نەۋجەۋان، بىگانە جانغە.  
 خەتا بولسە ئوقۇم تەگسە ئۆلەر ئول،  
 مېنى ئولتۇردى دەپ قوينىيىسىلەر قول.  
 ئاڭا رازى بولۇپ خەت بەرسەڭمىزلەر،  
 نە خەتكىم قاندىن ھەت بەرسەڭمىزلەر.  
 ئاتارمەن ئوق تەۋەككۈل دەپ خۇداغە،  
 نە ئىش بولسە بولۇر كەلگەي ئاراغە.»  
 ئۇرۇغ تۇغقان ھەممە رازى بولۇپدۇر،  
 قانىمىدىن ھەم داغى مازى بولۇپدۇر.  
 ئالىپ ئىلىكىگە ئوقيا ئول ۋە فادار،  
 قىلىپ يا چىللەسىن مەزبۇتى سەۋفار،  
 كىرىپ يا ئۆيىگە ئانداغ قىلىپ زور،

كى كۆرسە ئافەردىن دەر شاھى فەغفور،  
 بىر - ئوق بىر ئوقنى ئانداغ قىلدى پەرران،  
 يەقىن ئېردىكى مەن بەرگەي ئىدىم جان،  
 كېلىپ تەڭدى يىلان باشغە ناگاھ،  
 كۆتەرىلدى غەرەۋ ئەلدىكى ئەللاھ،  
 يىلان باشىن ئۇچۇرۇپ يەرگە تۇشتى،  
 ھەممە ئادەم كۆرەرمىز دەپ ياپۇشتى.  
 «نارى تۇر» دەپ يىگىت ئوقنى ئالىپدۇر،  
 يىلان باشى تۇشۇپ ئاغزىن چاقىپدۇر.  
 ئوشۇل سائەت چىقىپدۇر جانى ئانىڭ،  
 تامىماي يەرگە قەترە قانى ئانىڭ.  
 مۇنى كۆزگەچ خەلايىق چەكىمىش ئەفغان،  
 خۇدانىڭ ھىكىمەتىگە بولمىش ھەيران.  
 بۇ ئەسنادا تۇشۇپ كەلسەم كۆرەرمەن،  
 كى ئۆلمىش ئول يىگىت رەۋشەن مۇبەررەن.  
 ئالىپ باشىن تىزىمغە نالە قىلدىم،  
 كۆزۈم ئەشكىن ھەمانا ژالە قىلدىم.  
 ئالىپ باردۇق ئۆيىگە باغ ئىچىدىن،  
 قىزىل گۈل بەرگىنى ياپراق ئىچىدىن.  
 كۆرۈپ مەھرەملەرى نالان بولۇشنى،  
 خۇدانىڭ ھۆكىمىگە ھەيران بولۇشتى.  
 كەنەن بىرلە ئوقۇپ ئول دەم نەمازىن،  
 لەھەدكە تاپشۇرۇپ ئەيلەپ نىيازىن.  
 يانىپ كەلدۈك يەنە بارچە جەمائەت،  
 تۇتۇپ ماتەم، قىلىپ قۇرئان تىلاۋەت.  
 جەمائەت كەتتى مەن قالدىم ئۇ يەردە،  
 قۇناپ ئول كىچەسى قۇپتۇم سەھەردە.  
 ئىدىم ناگەھ ئوشۇل ئەيۋاندا تەنھا،  
 ھەرەمدىن بىر پەرى رۇخ بولدى پەيدا.  
 كىيىپ ماتەم لىباسى كۆپ ئېزىلگەن،  
 داغى كاكۇللارنى ھەريان يېزىلگەن.  
 سەلام ئەتتى ماڭا كۆپ ناز بىرلە،  
 يىشى باشلاپ ھەزىن ئاۋاز بىرلە.  
 كۆرۈپ ھالىنى كۆڭلۈم بولدى ئوتدەك،  
 ئاقىتتىم كۆز ياشىن گويىا بۇلۇتدەك.



داغى بولدى ئاڭا كۆڭلۈم گىرىفتار،  
 دېدىم: «ۋاھىسرەتا، داغى نە كۈن بار»  
 بېرىپ ئاش - سۇ يانىپ كەلدىم ھەرەمگە،  
 كۈيەر ئېردى يۈرەكم ئول سەنەمگە.  
 ئارادىن نەچچە ئايۇ نەچچە كۈنلەر،  
 ئۆتۈپ كەتتىكى، مەن كۈندۈزۈ تۈنلەر.  
 فىراقىدىن ئىدىم ئالانۇ ھەم زار،  
 دەر ئېردىم كېچە - كۈندۈز قايدادۇر يار.  
 ئىبەرىپ گاھى - گاھى تۇھفەلەر ھەم،  
 قىلۇر ئېردىم ھەمىشە ۋەسلىدىن غەم.  
 تاپالماي ھېچ چارە بىركۈن ئاخىر،  
 ئاناسىغە بۇ ئىشلار بولدى زاھىر.  
 بەش - ئون كۈن تىڭشاماي ئۆتتى ئارادىن،  
 قىلىپ نامۇس مەندەك بىنەۋادىن.  
 تولا باردى كىشى مەندىن سۆز ئەيلەپ،  
 شۇبۇ بىگانەنى ئالساق ئۆز ئەيلەپ.  
 كۈنى ئاخىر قەبۇل ئەتمىش بۇ ئىشنى،  
 خەبەر بەردى مەيلىنچىلار بارىشنى.  
 قىلىپ توي جابدۇغىن بىر ئاي يېرىم ئاي،  
 ئاخىردەم لەئلىدىن بولدۇم شەكەرخاي.  
 ئىدىم بارغانسىرى ئارتۇق گىرىفتار،  
 دەر ئېردىم: «مۇندىن ئارتۇق نې نېمەم بار»  
 بۇ خاتۇن ھەم ئىدىكىم مەندىن ئاشىق،  
 ھەمە ئىشدا مېنىڭدىن ئېردى فايدىق.  
 بىرەردەم ئايرىلۇرغە تاقەت ئەتمەي،  
 بىرەر سائەت قاشىدىن نارى كەتمەي.  
 يېمەي تەنھا ئۇ يوق يەردە غىزانى،  
 ئانىڭدىن ئايرۇ قىلماي ھېچ دۇئانى.  
 ئۇ ھەم مەندىن زىيادە بارچە ئىشدا،  
 خۇسۇسەن ئۆيدە لازىملىق رەۋىشدا.  
 ئۆتۈپ مۇنداغ نەچچە كۈنلەر، نەچچە ئاي،  
 ئىدى بىر كېچە كۆڭلۈم فىكىرى فەرساي.  
 كۆزۈم ئاچىپ نەزەر سالىدىم يانىمىغە،  
 يانىمدا يوق، تۇتاشتى ئوت جانىمىغە.  
 يەنە كەتمىش كۆزۈم ئۇيغۇغە ئول دەم،

كۆزۈم ئاچسام يەنە يانىمدا ھەمدەم.  
 گۇمان تۇشتىكى كۆڭلۈمگە: «بۇ خاتۇن،  
 ھېچ ئېرمەس بىر تەرەفكە باردى بۇ تۇن»  
 ئىدىكىمىچى تۇن، ئۇچۇنچى ھەم يەنە يوق،  
 بۇ ئىشلاردىن تولا چەكتىم زەبۇنلۇق.  
 ئىدى تۇرتۇنچى كۈندە ۋەقتى خۇفتەن،  
 ئۆي ئىچىرە ئولتۇرۇر ئېردۈك ئىكەۋلەن.  
 قىلۇر ئېردى ئۆزىنى ياخشى تەئرىنى،  
 بۇ تەئرىغىدە كۆپ ئۇيغۇغە تەكلىقى.  
 ئاچىپ ئەتمەس ئىدى ئۇيغۇنى ئەسلا،  
 ئىشارەت بىرلە ئەيلەر ئېردى ئىملا.  
 بۇ ئىشدىن فىكىر قىلدىم: بىر ئىشى بار،  
 بىرەۋگە بولغان ئوخشايدۇر گىرىفتار.  
 يۇمۇپ كۆز ياتتىم ئەندەك، مەسلەھەتدىن،  
 بۇ خاتۇن فىكىرىنى تۇيغان جىھەتدىن.  
 خورەك تارتقان بولۇپ ئۇيغۇغە قاتتىم،  
 مىدىرلاپ ئەندەك - ئەندەك لەززە ياتتىم.  
 كېلىپ باشىمىغە تىڭشاپ چىقتى يىلدام،  
 قوپۇپ مەن ئارقەسىدىن تەك ئۇرۇپ گام.  
 پەياپەي ئىز باسىپ چىقتۇق شەھەردىن،  
 ئۆتۈپ بۇ ئوترادا نەچچە گۈزەردىن.  
 بارىپ - بارىپ كۆرۈندى بىر كىچىك باغ،  
 يېرىم كېچە ئىدى گويىكى ئول چاغ.  
 قاراماي ئارقاغە يىلدام يۈگۈردى،  
 كىرىپ بىر كۈلبەنىڭ ئالدىدا تۇردى.  
 قارايمەنكىم، تۇرۇپدۇر بىر قەلەندەر،  
 كى گويىا دىۋەدىن يۈز ھەسسە سەتبەر.  
 ياندا بىر چىلىم بىرلە تەباقى،  
 داغى بىر گەزچە بەك ئەزگەن تاياقى.  
 مۇنى كۆرگەن ھەمان بولدى غەزەبىناك،  
 دېدى: «ئەمدى كېلەمسەن، ئەمدى، ناپاك!؟»  
 ساچىدىن سۆدرەدى بىرمۇنچە سوقتى،  
 تاياقنى يەپ بۇ خاتۇن ئۆرە قوپتى.  
 دېدىكىم: «ئەي خوجام، بەد بەختى ناكەس،  
 ھەلى ئۇيغۇغە كەتتى ئوغرادىم بەس»



زەخامەتلىك، يۇغان باش، دىۋە ئەبتەر.  
ئىدى ھەر قايسى بىر ئىسغەندىيارى،  
بارىسى ياخشىلىقتىن تۇرغە نارى.  
كى ھەرگىز ئوقماس ئېردى ياخشى گەپنى،  
جۈھۇددەك ئۆستۈرۈشكەن مويى لەبنى.  
قىلىپ ئەندىشە ئەسلا قىلمايم گەپ،  
بۇ سۆز بابىدا سىم بىرلە تىكىپ لەب.  
ئاخىر بىر كۈن پىشىن ۋەقتى ئىدى بەس،  
بار ئېردى ئالدىمە ئول شۇم ناكەس.  
ئىدىم ھويلا دە ئىستىنجاغە مەشغۇل،  
گۇمان ئەيلەپ قاچا ئىچرە سۈيى غول.  
يېتىشمەي قالدى ئىستىنجاغە ئول سۇ،  
بار ئېردى ئابتابە ئالدىدا ئۇ.  
دېدىم: «كەلتۈر بۇ يەرگە ئابتابە.»  
ئاران قوفتى پۈتىن ئەيلەپ كەلابە.  
ئالىپ ئىلكىگە، قويدى يەرگە يانە،  
دېدىم: «نېدۇر بۇ قويماقغە بەھانە؟»  
دېدى: «چوگدۇر ئۆزى داغى سۈيى غول»  
ئۆزۈم بىتاب ئىدىم دەرد ئەتتى بۇ قول.  
ئىشىتكەچ، يادىن ئوق چىققان كەبى پاش،  
دېدىم: «مۇندىن ئاغىر ئېردىكى ئول لاش،  
كۆتەرىپ ئانى بىر يول يەرگە باردىڭ،  
مۇنى ئالماي تۇرۇپ بىر دەمدە ھاردىڭ.»  
يۈگۈرۈپ ئۆيگە كىردى يانە چىقتى،  
چىقىپ خەنجەر بىلە يۈزۈمگە تىقتى.  
يەنە بىر سالدى تا بولغۇنچە ئاگەھ،  
قوپۇپ قاچتىم يەنە سالغۇنچە ئاگەھ.  
يانىپ كەلدىم يەنە باغلاپ يۈزۈمنى،  
قاچىپ كەتكۈنچە يەتكۈردۈم ئۆزۈمنى.  
يىقىتىپ يەرگە باسىپ باغلاپ ئالدىم،  
ئانىڭ كۆڭلىنى مۇنداغ چاغلاپ ئالدىم.  
خەبەر بەردىم ئاكالارىغە دەرھال،  
دېدىم باشتىن ئاياغقە پارچە ئەھۋال.  
مۇنى دەپ تەرك ئېيتىپ بولدىم قەلەندەر،  
تالاشتۇردۇم ئۆي ئەسبابۇ داغى يەر.

يۈگۈرۈپ - يۈگۈرۈپ خىزمەتكە كەلدىم،  
ئاتايدىن بىر كېچە سۇھبەتكە كەلدىم.  
مۇنى ئاڭلاپ دەرەخت ئۈستىگە چىقتىم،  
ياشۇنۇپ شاخ تارا باشىمنى تىقتىم.  
ئىچىشتى مەي قۇچاغلاشىپ سۆيۈشۈپ،  
قىلۇر ئىشنى قىلىپ فارىخ بولۇشۇپ.  
داغى ھەر ئىشكى بار ئېردى قىلىشتى،  
نە يەڭلىغ گەپ ئىسە لازىم دېيىشتى.  
مېنى ئول دەم نەفەس تەڭ قىلدى ئانداغ،  
يۈرەك بولدى قازاندا قايناغان ياغ.  
ۋە لېكىن سەبەر قىلدىم يىغلايم ھەم،  
قىلۇر ئېردىم ئىلاجىدىن ئانىڭ غەم.  
بەناگاھ ئول قەلەندەر شۇم قارا يۈز،  
چىقىپ كەلدى دەرەخت سارى سالپ كۆز.  
ماڭا باقمايلا سىمەكلىككە تۇردى،  
مېنىڭ غەيرەت ئوتى باشىمغە تۇردى.  
تۇشۇپ يىلدام باشىغە خەنجەر تۇردۇم،  
ئىكى پارە قىلىپ جايىمدا تۇردۇم.  
شۇ سائەت چىقتى خاتۇن ھەم شىتابان،  
ئانى كۆردى ئۆلۈك تەلمۈردى ھەريان.  
غەزەبناك ئولدى قاتلىدىن ئەسەر يوق،  
مېنىڭ مۇندا ئىكەنمىدىن خەبەر يوق.  
مۇنىڭدەك بولدى ئول مەلئون غەزەبناك،  
كى بولسە شىر ھەم قىلماس ئىدى باك.  
ئولۇپ ناچار يىغلاپ تۇردى بىر دەم،  
ياقاسىن چاك ئېيتىپ كۆرسەتتى ماتەم.  
تاغارىغە پەلىد جىسمىنى سالدى،  
تاغارنى توختاماي باشىغە ئالدى.  
چىقىپ بۇ باغدىن يۈردى ئەجەب تىز،  
كى مەن يىلدام يۈرۈپ باستىم ئاران ئىز.  
ئۆلۈكنى سالدى بىر ئۆستەڭ سۈيىغە،  
ئاقىپ كەتتى، يانىپ يۈردى يولىغە.  
كېلىپ ئالدىدا مەن جايىمدا باتتىم،  
يەنە ئۇيقۇغە بارغاندەكلا قاتتىم.  
بار ئېردىكىم ئاڭا يەتتە بەرادەر،



مۇنىڭدىن سوڭ ئاكالارى قىلىپ نەك،  
 ھەلاك ئەتمەش ئۇ مەلئۇننى ئۇرۇپ شەك.  
 بولۇپتۇر كىم بۇ ئىشخە ئون ئىكى يىل،  
 ئەمەس ئېردىم ئۇزاتقان ئاچقالى تىل.  
 ئانىڭدىن تا بۇ كۈن مەزلۇمەلەرگە،  
 ئەمەس مەزلۇمەلەر، مەزمۇمەلەرگە.  
 نەزەر سالماي كۈنۈم بۇ كۈنگە يەتتى،  
 سىلەر بىرلە بۇ كۈن بۇ تۈنگە يەتتى.  
 بۇ نەقىشكىم، يۈزۈمدە ئول نىشانىدۇر،  
 نىشانىدۇركى، خاتۇنلار ياماندۇر.  
 ئانىڭ ھالىغە بىز كۆپ يىغلاشقۇ زار،  
 كى ئەللەھۈمە ئۇدخىلمۇننە فىننار.

كى ئەي شەھزادەئى جەمشىدى دەۋران،  
 سەلاتىن نەسلىنى خاللقى سۇلتان؛  
 ياراتمىشدۇر خالايىق ئەمرى ئۈچۈن،  
 ئەمەس مەزلۇمەلەرنىڭ خەمرى ئۈچۈن.

مۇنى خۇشلاپ، ئانى تاشلاپ بولۇرمۇ،  
 قارىغاندا ئۆزىدىن ياشلاپ بولۇرمۇ.  
 ئىشىتىمىگىز نە ئىشكىم بولدى مەزكۇر،  
 كىتاب ئىچرە خەۋاتىن ھالى مەستۇر.  
 كى شەيتاندىن زىيادە ھىيلەگىردۇر،  
 ئانىڭ بىر نەفەسەدە مىڭ بىر زەرەردۇر.  
 جەھان خاتۇنلاردىن جەمە ئىيلەسەڭ گەر،  
 ئاغىر كەلگەي ئانىڭدىن بىر تۈزۈك ئەر.  
 خۇسۇسەن سىز كەبى شەھزادە ئالىي،  
 ئەمەس بولماق رەۋا خاتۇن ۋەبالى.  
 بۇ يەڭلىغ دەپ تەمام ئەيلەپ سۆزىنى،  
 يىراق قىلدى بۇ مەجلىسدىن ئۆزىنى.  
 يەنە قوپتى بىرىكىم ئېردى ئاقىل،  
 تىل ئاچىپ ئۇشبۇ يەڭلىغ بولدى ئاقىل:  
 «ئايا شەھزادەئى جەمشىد شەزكەت،  
 سىكەندەر ھەشمەتۇ دارا سۇلۇكەت.»

### ئۈچىنچى ھېكايەت

دېگىل، ئۆتكىل بۇ سۆزدىن، ئەي قېرىنداش.  
 ئانىڭدىنكىم: «بۇ سۆز ئەي يارى قابىل،  
 ئەمەس لايىق ئاڭا بولغۇنچى قايىل.  
 كى بەلكى ياشۇرۇن تۇرغانى ئۇبدان،  
 ئاغىزىدىن قىلغۇچى ئانى نەمايان.»  
 ئاباسىدىن ئانىڭ خاتىر ھەۋاسى،  
 بۇ مەتلەب كەشىق بولدى مۇستەزاسى.  
 جەۋان قىلدى سىرى پىنھان، بۇ ئەسرار،  
 ماڭا ئېردى بىرى ئون تەلەب ئىزھار.  
 ئەلا ھازا ئۆتۈپ ئەندازەدىن سۆز،  
 مۇبالىغ ئېردىم ئاچغىل، دەپ ماڭا يۈز.  
 جەۋان شول تەرزى ئەۋۋەل [قىلدى] ساكت.  
 ئىدى لەب باغلاماق بابىدا سابىت،  
 بەلىغى تىلىنى مىڭ قىلسام تەزەللۇم،  
 ئىدى قىلماس لەبى بەھرى تەكەللۇم.

بار ئېردى بىر جەۋانى خۇش شەمايىل،  
 ۋەتەن ئەيلەپ ئىدى شەھردە ھاسىل.  
 يۈزىدە ئىككى زەخمى لامئەلىغۇار،  
 نۇقاتىبى بىر - بىرىگە ئەتكەن ئىزھار،  
 كېلۇر ئېردى قاشمىغە گاھى - گاھى،  
 لەتفە بەزلەلەر ئايتىپ كەماھى.  
 كۈنى سوردۇم ئانىڭدىنكىم بۇ يەڭلىغ:  
 «يۈزۈڭگە زەخمىلەر بولدى نە يەڭلىغ؟  
 ئايا، جەڭ ئەيلەمەكتىن بولدى پەيدا،  
 ۋەيا بولدى قاراقچىدىن ھۇۋەيدا؟  
 كى ئىستەرمەن بۇ رەمىزىڭ ئاشكارا،  
 مەنى يارىڭغە ئايغايىسەن، نىگار.»  
 جەۋان بۇ مەنىدىن غايەتدە تەغىير،  
 قىلىپ پەيدا، دېمەدى ھېچ تەئىير.  
 ئانىڭدىن سوڭ ياقاسىدىن ئالىپ باش،



كى مەن ھەرقانچە قىلسام ئىلتىجا كۆپ،  
ئۇ ئايىتىماقدىن قىلمۇر ئېردى ئىبا كۆپ.  
بۇ ھەددى بىرلە ئىستىفراھىم ئاشتى،  
كى جىسمى ئاقەتمىگە ئوت تۇتاشتى.  
ئىنانى سەبىر ئىلكىدىن بەيەكبىر،  
كېتىپ، قىلدىكى ئىستىبادۇ ئەسرار.  
تەسەۋۋۇر يوق ئاڭا بولماق مۇزىدى،  
جەۋاننىڭ كۆڭلى بۇ ئوتدىن قىزىدى.  
كى ئايماي چارەنىڭ ئىمكانى يوقتۇر،  
نقاب ئاچماي بۇ سۆزنىڭ جانى يوقتۇر.  
بولۇپ ئاچماقتا سىرنى ئەسرۇ ناچار،  
تۆكۈپ دېدى جەۋاھىرھايى ئەسرار:

كى ۋەقتى بىر نەچچە ئەھباب بىرلە،  
گۈرۈھى ساھىبى ئاداب بىرلە.  
قىلۇرغە سەيرى سەھرا تۇشتى سەۋدا،  
بۇ سەۋدا بىرلە قىلدۇق ئەزىمى سەھرا.  
يېتىپ سەھرادا كۆردۈككىم بىر ئاھۇ،  
قارا كۆز نازەنىدەك چىقتى ئۇترۇ.  
تېرىپ يەپ سەبزە گۈللەر ۋەھشەت ئەتمەي،  
بىزنىڭ سارى كېلەدۇر نارى كەتمەي.  
ئىدىمەن شوخ، چابۇك دەستۇ تەنناز،  
سەبا رەفتارى گۈلگۈن ئەيلەدىم تاز.  
بۇ چاپماق يەتتى ئول غايەتغەكىم، مەن،  
رەھىقلەر يوق بولۇبدۇر يەككە بىر تەن.  
كىمىك سەھرا يولىن كۆزلەپكى چاپتى،  
شىتابىدىن كۆزۈمگە بەرق چاقتى.  
بۇ چاپقاچ، مەنىمۇ چاپتىم بەرق كىردار،  
بەيابانغە يەتمىشمەن بەيەكبىر.  
بەيابانكى يوق ئەسلا بىشارەت،  
دىماغى چىنغە ھەم بۇيى ئىمارەت.  
يۈگۈرماقدىن سەبا رەفتارى خۇش سۇم،  
ئەرەقدىن يەرگە تۆكتى دۇررى ئەنجۇم.  
ئاياغى بۇ يۈگۈرماق ئىچرە ناگاھ،  
تېگىپ چۇقۇرغە دۇم تۇشتىكى يۈز ئاھ.  
يېقىلغاچ ئات، مەنى بىچارەئى زار،  
يېقىلدىم يەرگە فورەن گوي كىردار.  
كى گويا ئاسماندىن يەرگە تۇشتۇم،

ئىدىس يەركىم، ئەزابى شەرگە تۇشتۇم.  
گۇمان قىلدىكى يوق بولدى تىرىكلىك،  
ئىدى ھەر ئۇستىخاندا يۈز ئىزدىكلىك.  
ياتىپ سائەت، قارايمەنكىم نەفەس بار،  
دېدىم: «ئەلەمەندۇ، مۇرغى بۇ قەفەس بار»  
چېكىپ يۈز زەنج نەۋىي قايمىم ئولدۇم،  
ۋەلى تۇرغان يېرىمدە دائىم ئولدۇم.  
بۇ مىقدارى قۇۋۋەت يوقكىم كىشىسىز،  
ئىگەر ئۇستىمگە چىققان مەن سەبۇك خىز.  
قىلىپ باقتىم تەرەددۇد، قەدرى تاقەت،  
بولالماي ئاندا ياتتىم ئىككى سائەت.  
كى تا باش قايماقى پەست بولدى ئەندەك  
بۇ ئەسنا ئەژرەتى كۆردۈم مۇنىڭدەك.  
كى ياشى چوڭ قارىلىغ بىرلە گويا،  
ئىدى بىر ئاق بۇلۇت يەڭلىغ ھۈۋەيدا.  
قەدى ئوقى ئىگىلمەككىدىن مۇقەۋۋەس،  
تىشى دۇررى تۆكۈلمەككىدىن مۇخەممەس.  
يۈزىنىڭ سەفەسى ئۆزرەخەتى چىن،  
ئانىڭدەككىم شەمالدىن سۇدا ئەرگىن.  
ئىرۇر ئېردى ئەسا ئەقداىدىن گام،  
ئاياغىغە غۇبارى يول ئىدى دام.  
يېقىپ قويۇپ گەھى يەتتى قاشىمغە،  
كۆرۈپ ھەيران بولۇپ ئۇردۇم باشىمغە.  
كى مۇنداغ دەشتى لاقتا - دۇققا ھەرگىز،  
ۋۇجۇدى نەۋىي ئىنسان باسماقنى ئىز.  
خەيال ئۆيىگە سىخماس، بەلكى كەلمەس،  
كى يولباشدەك ئەرەنلەر ھەم كېلەلمەس.  
زەئىفەكىم بۇ يەڭلىغ ناتەۋاندۇر،  
يۈرۈپدۇر بۇ ھەمانا غولۇجاندىر.  
ۋەيا دىۋە ئېرۇركىم شەكلۇ ھەيئەت،  
قىلىپ تەبىدىل بولمىشدۇر بۇ سۈرەت.  
نە يەڭلىغ بولسە ھەمكىم ھالى ئانىڭ،  
ئەمەسدۇر فەتئەئىدىن خالى ئانىڭ.  
بۇ ئەسنادا يېتىپ كەلدى يەقىنراق،  
قىلىپ ئىكرام قايمىم ئەيلەدىم ساق.  
نەھايەت بىسىمدىن كۆپ لاپە ئۇردۇم،  
خۇش ئامەدنى داغى ھەددىن ئاشۇردۇم.

كى مەن ھەرقانچە قىلسام ئىلتىجا كۆپ،  
ئۇ ئايىتىماقدىن قىلمۇر ئېردى ئىبا كۆپ.  
بۇ ھەددى بىرلە ئىستىفراھىم ئاشتى،  
كى جىسمى ئاقەتمىگە ئوت تۇتاشتى.  
ئىنانى سەبىر ئىلكىدىن بەيەكبىر،  
كېتىپ، قىلدىكى ئىستىبادۇ ئەسرار.  
تەسەۋۋۇر يوق ئاڭا بولماق مۇزىدى،  
جەۋاننىڭ كۆڭلى بۇ ئوتدىن قىزىدى.  
كى ئايماي چارەنىڭ ئىمكانى يوقتۇر،  
نقاب ئاچماي بۇ سۆزنىڭ جانى يوقتۇر.  
بولۇپ ئاچماقتا سىرنى ئەسرۇ ناچار،  
تۆكۈپ دېدى جەۋاھىرھايى ئەسرار:

كى ۋەقتى بىر نەچچە ئەھباب بىرلە،  
گۈرۈھى ساھىبى ئاداب بىرلە.  
قىلۇرغە سەيرى سەھرا تۇشتى سەۋدا،  
بۇ سەۋدا بىرلە قىلدۇق ئەزىمى سەھرا.  
يېتىپ سەھرادا كۆردۈككىم بىر ئاھۇ،  
قارا كۆز نازەنىدەك چىقتى ئۇترۇ.  
تېرىپ يەپ سەبزە گۈللەر ۋەھشەت ئەتمەي،  
بىزنىڭ سارى كېلەدۇر نارى كەتمەي.  
ئىدىمەن شوخ، چابۇك دەستۇ تەنناز،  
سەبا رەفتارى گۈلگۈن ئەيلەدىم تاز.  
بۇ چاپماق يەتتى ئول غايەتغەكىم، مەن،  
رەھىقلەر يوق بولۇبدۇر يەككە بىر تەن.  
كىمىك سەھرا يولىن كۆزلەپكى چاپتى،  
شىتابىدىن كۆزۈمگە بەرق چاقتى.  
بۇ چاپقاچ، مەنىمۇ چاپتىم بەرق كىردار،  
بەيابانغە يەتمىشمەن بەيەكبىر.  
بەيابانكى يوق ئەسلا بىشارەت،  
دىماغى چىنغە ھەم بۇيى ئىمارەت.  
يۈگۈرماقدىن سەبا رەفتارى خۇش سۇم،  
ئەرەقدىن يەرگە تۆكتى دۇررى ئەنجۇم.  
ئاياغى بۇ يۈگۈرماق ئىچرە ناگاھ،  
تېگىپ چۇقۇرغە دۇم تۇشتىكى يۈز ئاھ.  
يېقىلغاچ ئات، مەنى بىچارەئى زار،  
يېقىلدىم يەرگە فورەن گوي كىردار.  
كى گويا ئاسماندىن يەرگە تۇشتۇم،



قىلىپ تۇرلۇك رۇسۇمى مەيزبانلىق،  
 ئانامدىن ياخشى قىلدى مەيزبانلىق.  
 داغى تۇتسۇ خۇش گۇفتار يەڭلىغ،  
 كەرىمانى گۇھەر ئىسار يەڭلىغ.  
 تىل ئاچىپ ئۇزىلەر ئايدىكى ھەققەن،  
 كى «بۇ يەر لايىق ئېرمەس سىزگە ئەسلەن  
 ئەگەرچە بولسەمۇ بىقەدرۇ گۇمنام،  
 كەرەم ئەيلەپ تۇرۇپ بىرنەچچە ئەيىپام.  
 بولۇپ مەسكىن نەۋازۇ بىۋەپەرۋەر،  
 بۇ مەنزىل ئىچرە بولساڭ ساپە گۇستەر.»  
 چۇ مەن ئانداغ زەمىنى پۇر بەلادىن،  
 خەلاس ئولغان ئىدىم فەزلى خۇدادىن.  
 مۇنىڭدەك مەرھەمەتلەركىم كۆرۈپمەن،  
 نە تۇرلۇك دەۋرلەردۇركىم سۇرۇپمەن.  
 داغى مۇنداغ ئۇلۇغ ئىززەتكە يەتمەك،  
 بەيابان ئىچرە بۇ دەۋلەتكە يەتمەك.  
 ئوشۇل پاكىزە تىينەتدىن ئىدى پاش،  
 قەبۇلىدىن بۆلەك يوق ئېردى پاداش.  
 قىلىپ دەرگاھى ھەققە شۇكرى - ئېھسان،  
 بولۇرغە ۋەئدە قىلدىم ئاندا مېھمان.  
 ئۇ مەنزىلنىڭ ھەۋاسىدىن بۇ ئەھقەر،  
 دەر ئېردىم: «زەررە بولدى مېھرى ئەنۋەر»  
 بۇ خاتۇن باردى بىر بۇرچى شەرەفكە،  
 شۇرۇئى بەندەلىك ئەيلەر تەرەفكە.  
 سالىپ سەججادە بولدى ئاندا مەشغۇل،  
 ئۆزىن ئەتتى ئىبادەت بىرلە مەئمۇل.  
 مەنى مەسكىنى مەھزۇنى ئەلەمكەش،  
 بولۇپ ئانىڭ بۇ ھالىدىن مۇشەۋۋەش:  
 «بۇ يەڭلىغ ناتەۋانكىم مۇنچە تائەت،  
 قىلىپ بۇ بىيشە ئىچرە ئۆزگە ئادەت.  
 تەلەب ئەيلەر خۇدايى لامەكانى،  
 رىيازەت ئىچرە تاشلاپ خەستە جاننى.  
 ئەجەب ئالىي سەئادەت پارسادۇر،  
 مۇڭا جاننى فىدا قىلسە رەۋادۇر.»  
 دەبان بىغەم ئەقامەت ئەيلەر ئېردىم،  
 «مۇنىڭدىن سوڭ نەھىكىمەت بار» دەر ئېردىم.

كۆرۈپ ۋەقتى مېنى بۇ نەۋىي لەرزان،  
 ئانايى مەيزبانىدەك ئەيلەپ ئېھسان.  
 قىلىپ ئەندازەسىز شەققەتنى زاھىر،  
 نەۋازىش بىرلە سوردى: «ئەي مۇسافىر.  
 نە بولدۇڭكىم، نە ئۇچۇن كەلگەن ئېردىڭ،  
 نە ئەيلەرسەن، نەدۇر كۆڭلۈڭدە دەردىڭ»  
 ئىدىمەن چۈنكى سەرگەردانى ھەسرەت،  
 ئاجەب سەرسىمەنى كويى بەلبىيەت.  
 يوق ئېردى ھېچ ۋەجھى سۈرگەلى ھال،  
 كى مەن بۇ ئېردىمۇ بۇدۇر ماڭا ھال.  
 ۋەلى ئاندىن كۆرۈبان بۇ ئىنايەت،  
 ئۆمىد ئىلكىن ئۇرۇپ فېئىلى ھىمايەت.  
 ئۆزۈم كەيفىيەتىمدىن ئەتتىم ئاگاھ،  
 خەلاس ئولماقغە ئاندىن ئىستەدىم راھ.  
 نى ھىممەت بىرلە غەيرەت ئىچرە يۈز ئەر  
 مېشى بىر تارى مويىغە بەرابەر.  
 دەلىل ئولدى خىزىر يەڭلىغ تۇتۇپ قول،  
 ئۇ يەردىن بىر تەرەپكە باشلادى يول.  
 يۈرۈپ سەرچەشمەنىگە قىلدى فائىز،  
 كى گەر جەننەت دېسەم ھەم ئېردى جائىز.  
 ئوشۇل سەھرايى خۇررەم ئىچرە ئول زەن،  
 تۇتۇپ ئېركەن زەھى ئازادە مەسكەن.  
 تەراۋۇت رۇھ ئەفزالىقىدا گويا،  
 ئىرەم مەيدانى بىر كۈنچىغە شەيدا.  
 زۇلالىغە خىزىرنىڭ سۈيى مەرھۇن،  
 نەۋالىغە قىزىل گۈل بۈيى مەفتۇن.  
 بېرىمەش ئاندا بىر ئۆي ئۈيە تەرتىب،  
 كى ھەر تامىدا بىر گۈلزارى تەركىب.  
 ئىدى ئالدىدا مەتۇن داغى مەقسۇر،  
 كى قەسىرى قەيسەرۇ يامۇنى فەغفۇر.  
 ئىشىكىدە مەرغىزارى تۇرغە زىبىيا،  
 بېھىشتىنىڭ ساھەتى يەڭلىغ مۇتەررا.  
 ئاچىلغان گۈنە - گۈنە گۈل سەراسەر،  
 گۈلى شاخىدا قۇشلار نەغمە پەرۋەر.  
 مېنى، ئەلقىسسە، ئول مەنزىلگە ئىلتىدى،  
 بۇ مەنزىلدىن ئوشۇل مەھفلىگە ئىلتىدى.



بۇ خۇرشىدى سىكەندەر ۋە شىكى تالەم،  
 ئانىڭ نۇرى بىلەندۇر شادۇ خۇررەم.  
 شونائى لىشكىلەردىن جەمە ئەتتى ئول ھال  
 كى مەغرىب شەھرى سارى قىلدى ئىقبال.  
 بۇ كەتكەچ ئارقەدىن بولدى نەمايان،  
 پەردۋەش ھۇر يەڭلىغ ماھى تابان.  
 ئىگىگەن زۇلفى ئەنبەربۇيى يۈزگە،  
 كۇلاھى دىلبەرى قىرغاقى كۆزگە.  
 بار ئېردى ئالدىدا خۇشەرۋ كالايى،  
 غەزالى مۇشكى بۇ يەڭلىغ چىرايى.  
 كۆرۈپ ئانى قارى بولدى شىتابان،  
 قۇچاغغە ئالىبان بولدى شادان.  
 چاپانغە سۆيۈبان قىلدى ئىكرام،  
 سالپ يەرگە ھەسرى تەتلا خام.  
 تەلەتتۇفلار بىلەن ئوتقۇزدى ئانى،  
 مەھازىرلار قويۇپ تويغۇزدى ئانى.  
 كالا ساغىپ كېتۈردى بىر قاچاغە،  
 ئىچۈردى ئىلكى بىرلە مەھلىقاغە.  
 ماڭا ئەندەك، ئۆزى ھەم ئىچتى ئەندەك،  
 مەن ئېردىم گۈل ياندا بىر تىكەندەك.  
 كى ھايىلىسىز جەمالنىڭ زىياسى،  
 كۆزۈم [نىڭ] ئېردى رەۋشەن تۇتىياسى.  
 كەمەندى گەمىسۇيى مۇشكىن مۇسەلسەل  
 بىلە جانىمنى قەيد ئەتتى مۇكەممەل.  
 ئەسر ئەتكەچ كۆڭۈل مۇرغىنى ساچى،  
 ئىچمىگە تۇشتى غەۋغايى تاراجى.  
 قەرارىم كەتتى قولىدىن ھەم ئۇچۇپ ھۇش،  
 ئانىڭدىن ئۆزگەنى ئەتتىم فەرامۇش.  
 تۇتۇپ كۆڭلۈم ئۆيىنى ئۇشۇ قايغۇ،  
 تاڭ ئاتقۇنچە ئىدى يوق كۆزگە ئۇيقۇ.  
 تاڭ ئاتقاچ ئېرسە كۆردۈم ئول گۈل ئەندام  
 قويۇپ ياتقان يېرىدىن نەخلى بادام،  
 قەدەم دەستۇرى بىرلە ئول كالانى،  
 كالا ئېرمەس، جەھانغە ماجەرانى.  
 ئالىپ يايلاغى سارى بولدى ئازىم،  
 كۆڭۈل جان كەتكەنگە بولدى جازىم.

يەنە ئول مېھرىبان كانى ئىنايەت،  
 ئىدى جايىدا مەشغۇلى ئىبادەت.  
 يۈگۈردۈم سۈرئەت ئەيلەپ خىزمەتگە،  
 ئەمەس خىزمەتكى، دارۇل - ئىززەتگە.  
 سوئال ئەتتىم بولۇپ گۇستاخ: «ئەي جان،  
 بۇ چوڭ ياشلىغ زەبۇنلۇغ بىرلە يەكسان.  
 ئىمارەتلىگىدىن ئەتىمەكلىك ياراغلىغ،  
 مۇنىڭدەك يەردە يالغۇز توختاماغلىغ.  
 نە بائىسىدىن بولۇپدۇر سىزگە دەستۇر،  
 داغى ئول ھۇر كىمدۇر، كىمگە مەقسۇر؟»  
 تىل ئاچتى ئول مەلەك تىينەت ئوشۇل دەم  
 دېدى: «ئوغلۇمكى، مەن خاكى مۇجەسسەم.  
 ئېرۇرمەن ناتەۋانىكىم، خۇدانى،  
 تانۇغان ئەقلى بىنا بىرلە ئانى.  
 كۆتەرگەن دىل جەھانى بىبەقادىن،  
 ئۈزۈلگەن بارچە ئەسبابى فەنادىن.  
 خۇداغە باغلاغان پەيۋەندى دىلىنى،  
 رىزا يولغە تاشلاپ مۇشتى گىلىنى.  
 تاپالماي ھېچ مۇنەس بۇ جەھاندا،  
 ئۆزۈمنىڭ جىمىسىدىن كەۋنۇ مەكاندا.  
 بولۇپ ئەلدىن ئۈزۈلمەك ئىختىيارىم،  
 بۇ مەنزىلگە زۇھۇر ئەتمىش قەرارىم.  
 بۇ مەھۇدشكىم كۆرۈپدۇرسەن ھۇۋەيدا،  
 ئېرۇر كۆڭلۈم ئىچىدە بىر سۇۋەيدا.  
 ئېرۇر ئوغلۇم نىشانۇ يادكارى،  
 ئىدى چۈن بىر ئوغۇل ئالەمدە بارى.  
 كى ياشلىقتا ئۆتۈپ كەتتى جەھاندىن،  
 كېچىپ فەرزەندى بىرلە خانماندىن.»  
 ئانىڭدىن سوڭرە خاتۇنى ۋە فادار،  
 ئەمانەت تاپشۇرۇپ بولدى سەبۇكبىار.  
 دېدىم: «ئەي مېھرىبان ماما خۇداۋەند  
 كى قىلمىشيدۇر سېنى مۇنداغ خىرەدەندە  
 ئېرۇرمەن مېھمان بۇ ئاستاندا،  
 يېراقغە بارماسام تا مەن جەھاندا.  
 خۇدا جويۇلۇقدا تۇتسام ئايىنىڭنى،  
 قەبۇل ئەتسەم نە ئىشكىم ئايغانىڭنى.



ئۈمىد ئۆلدۈركى فەيزى سۈھبەتلىگۈدەن،  
 داغى ھەرنە بۇيۇرغان خىزمەتلىگۈدەن.  
 سەۋابى ئۇخۇرۇدىغە ۋاسىل ئولسام،  
 بۇ ئالەم ئىچرە ئۇقبا ھاسىل ئولسام.  
 ئىنايەتدەن مېنىڭ ئىلكىمنى ئالىپ،  
 تۇتۇپ ئىلكىم چىرايلىق يولغە سالپ.  
 مۇسۇلمان رەسمى بىرلە بۇ قىزىڭنى،  
 ماڭا بەرسەڭ تەۋاب ئەتسەم ئىزىڭنى.  
 سەرئەفراز ئەيلەسەڭ بەندەڭنى ئانداغ،  
 كى كۆرسەم تۇبىنىڭ ئۈستىدە ياپراغ.  
 ئانىڭچۈنكىم بۇ ئىشدۇر ئەمرى ۋاجىب،  
 ۋە لېكىن شەرتى ئېرىمىش ياخشى ساھىب  
 ئەگەر بەرسەڭ بۇ قۇلغە سەر بەلەندىك،  
 كى لۇتفۇڭ بىرلە تاپسام ئەرچەمەندىك  
 چەراكىم ھېچ كىشى لۇتفۇڭغە لايىق،  
 مېنىڭدەك بولماغاي ھەرگىز مۇۋافىق.  
 يەنە بۇدۇركى بولمىشسەن قارى ھال،  
 نىھايەتكە يېتىپدۇر ئۆمرى ئىقبال.  
 سېنىڭ بەندەڭ بولۇپ تۇرسام قاشىڭدا،  
 كېچە - كۈندۈز يىراق بولماي باشىڭدا.»  
 مۇنى ئاڭلاپ ئىجابەت ئەتتى بۇ ئەمىر،  
 چىلان شاخىغە پەيۋەند ئولدى ئول سەمىر.  
 ۋىسالى ئول، گۆھەر چۇن بولدى ھاسىل،  
 دېدىم: «بولدۇم بىھىشتى جانىغە ۋاسىل.»  
 كى ئول سەھرايى جەننەت رەشك ئىچىدە  
 ئىدىم ئاسۇدە كۆزدەك ئەشك ئىچىدە.  
 بۇ دەۋلەتدەن ھەممەشە ئەيشۇ ئىشرەت،  
 مۇيەسسەر ئېردى ئۆتمەي لەنزە مېھنەت.  
 ئىدى بۇ ھەددى ئىسىمەت ئىچرە ئول ھۇر،  
 يۈزىدىن ئاي كۆزى ھەم ئېردى مەھجۇر.  
 ھەياسىنىڭ كەمالى ئېردى بۇ رەڭ،  
 ئىدى مەھتاب ئارا يۈرمەككە دىل تەڭ.  
 بىلىپ بىرلەنزە ۋەسلىن ئۇشبۇ مەھزۇن،  
 قولۇمغە كەلگەن ئوخشە رۇبىنى مەسكۇن.  
 بەلى مۇندىن ئۇلۇغ نېمەت بولۇرمۇ،  
 مۇنىڭدىن ياخشىراق ئىززەت بولۇرمۇ.  
 كى بولسە نازەنىنى ياسەمىن تەن،

لەتئىفۇل - تەبىئى مەھ رۇخ، مەپورى مەئدەن.  
 ئەدا فەھىم ئىش-ۋەگەر، ساھىب كەرەشمە  
 ئارىغ سۈرەت، رەساقەد، شەرمى چەشمە.  
 لىباسى پاكلىغ بىرلە مۇلەببەس،  
 ۋۇجۇدى خىلىتى نۇقساندىن مۇكەننەس.  
 مېنىڭدەك زەررەگە بولسە مۇساھىب،  
 قاشمىدىن بولماسە بىر لەنزە غايىب.  
 يېتىشكەچ بۇ قەدەر سەرۋى سەمەنگە،  
 فەرەھدىن سىخماس ئېرىدىم پىردەھەنگە.  
 ئوتۇپ، ئەلقىسسە، مۇنداغ كۆپ زەمانى،  
 موما تەرك ئەتتى بىر كۈن دەھرى فانى.  
 قىلىپ تەكفىمنى تەھجىزىنى ئانىڭ،  
 فەرىشتە خۇيۇ جەننەت مۇددەئانىڭ.  
 قاراڭغۇ بولدى ئالەم قان تا قان،  
 ئۇ گۈلشەننىڭ ھەۋاسى بولدى ناسان.  
 كۆچۈپ ئاندىن ئىمارەتلىغە كەلدۈك،  
 خەلايىقنى زىيارەتلىغە كەلدۈك.  
 كى تەھسىلى ۋۇجۇھى زىندەگانلىغ،  
 زەرۋرەتدۇر كىشىكىم بولسە جانلىغ.  
 كېتۈردۈم يۈز زەمانە چوڭلارغە،  
 چوڭ ئېرىمەس مالى نۇرغۇن ئوڭلارغە.  
 ئالىپ بەردى ئۇلار دۇككانى مەھفۇز،  
 بولۇر ئېرىدىم تىجارەت بىرلە مەھزۇز.  
 داغى ئول ھۇرۋەشكە بىر مەكانى،  
 مۇئەييەن ئەيلەدىم ئەلدىن نىھانى.  
 مۇلازىم ئەيلەدىم بىر سالىھە ھەم،  
 نە لازىم دېسە ئانى قىلمادىم كەم.  
 ئانى ئالماسدا ھاكىم بىرلە ئۈچ يىل،  
 ئىدۈككىم ئاشىنايى جانۇ يەكدىل.  
 يەنە بولدى تانۇشلۇق ھۈكىمى مەزبۇت،  
 ئۇزۇلگەن رىشتە تاپتى ئەقدى مەربۇت.  
 بارۇر ئېرىدىم گەھىدە بەئىزى سەھرا،  
 قىلۇر ئېرىدىم [ئانىڭ] ئۆيىنى بەرپا.  
 قونار ئېرىدىم ئۆيۈمدىن ۋەھم قىلماي،  
 ئويۇمدا ھېچ ئىشنى فەھم قىلماي.  
 قەزارا بولدى بىر كۈن ئەزىمى سەھرا،  
 سەفەرنىڭ لازىمى ھەم بولدى بەرپا.



داغى ئەسبابى ئەنجامى نىشانتلار.  
 ياقىپدۇر شەئۇ داغى نۇقلۇ مەيلەر،  
 يەنە چىن تەخسەلەردە تۇرغە سەيلەر.  
 تۇرۇپدۇر بىر يىگىتى غەفس گەردەن،  
 بويۇن باش مەئلۇم ئېرمەس يەككە بىر تەن  
 تۇرۇپدۇر ئول قارا يۈز ناز بىرلە،  
 ئۆزىنى كۆرسەتىپ مەڭ ساز بىرلە.  
 ساتىپ ئالغان كەننەزەك ھەم تۇرۇپدۇر،  
 بۇ ئىككى قارە يۈزگە قۇل بولۇپدۇر.  
 تۇتادۇر بىر - بىرىگە دەم بىدەم مەي،  
 گەھىدە نۇقلى يەيدۇر، گاهىدە سەي.  
 كۆپ ئۆتتى ھەم داغى بۇسۇ كەنارە،  
 نە ئىشكىم بار ئىدى غەيرەز مەنارە.  
 دەرەختى ئاستىدا پىنھان ياشۇندۇم،  
 كۆرۈپ قالغايىمۇ، دەپ بىھەد ئۇمۇندۇم.  
 ھەمە ئىش ئۆتتى، ئاخىر كارى ناشەرئە  
 قىلۇرغە قەسەد ئېتىپ ئىزھارى ناشەرئە.  
 ئۆزىن ھۇشيار ئېتەرگە باردى خاتۇن،  
 بۇ يەردە قالدى تەنھاۋۇ بۇ مەلئۇن.  
 تۇشۇپ بىر تىغ بىرلە كارىن ئەتتىم،  
 جەزائى شەرىنىڭ ئىزھارىن ئەتتىم.  
 بۇ ئەسنا ئېردى كەلدى مەنچەنقى،  
 كۆرەرگىم يەرگە ئۆرۈلمىش قېتىقى.  
 نەھايەت ئىشتىھايى شەھۇدەتتىدىن،  
 يامان نەفسى شەرىرى شىددەتتىدىن.  
 يۈگۈردى ھەر تەرەفكە قاتىل ئىستەپ،  
 ئۆلۈمنى ئۆز جانىغە مايىل ئىستەپ.  
 مېنى كۆرمەي يۈگۈرۈر ئېردى ھەريان،  
 كى بولسە ئۇرغاي ئېردى شىرى شەرران.  
 ئەسەر تاپماي يەنە جايىغە كەلدى،  
 ئۆلۈك مەھبۇبىنىڭ يانغە كەلدى.  
 يۈزىن يىرتىپ باشىغە ئۆزىنى ئاتتى،  
 ئۆلۈككە چاپلاشىپ بىرمۇنچە ياتتى.  
 كەننەزەك كەلدى ئالىپ بىر يۇغان خۇم،  
 پەلەد جىسمىنى خۇمدا ئەيلىدى گۇم.  
 كۆتەرىپ باغ ئىچىگە كۆدەدى ئانى،  
 ئىچى ئاغرىپ كۆزىدىن ئاقتى قانى.

دېدى ئول سالھەكىم: «بىر سۆزۈم بار،  
 كى كەلدىم ئۆي ئىشىغە ئەسرۇ ناچار.»  
 قۇلاق سالماي مەنەرگە تاتنى تارتتىم،  
 كۈلۈمسۈپ لەبلەردىن تىش ئاقارتتىم.  
 دېدى: «ئەي پەست ھەممەت، كۆڭلى قارە،  
 دېدىم بۇ سۆزنى زەمەن نەچچە بارە.  
 قارىپدۇرمەن، ماڭا يوق تۇرغالى تاب،  
 مېنىڭ ئورنۇمغە تاپساڭ بىر كىشى باب.»  
 مەنى سادە بۇ سۆزنى فەھم قىلمەي،  
 كەنايە سۆزلەرنى داغى بىلمەي.  
 بۇ خاتۇنغە كۆپ ئۇچۇن ئېيتىمادىم،  
 ئانىڭ سۆزىنى زاھىر سۆز سانادىم.  
 دېدى: «ئەمدى ئىشتىكىل بىرنەچچە سۆز،  
 كى خاتۇن بولسە ھەم بىھەد تۈبەن يۈز؛  
 بولۇپدۇر كۈنلەمەكلىك ئەرگە لازىم،  
 كى بولغاي ئېھتىيات ئەتمەككە ئازىم.  
 بىلۇرمۇسەنكى، خىرمەن بولدى پامال،  
 بۇ بەسدۇر، مۇندىن ئارتۇق سورماغىل ھال»  
 چۇ بولدى ئېرسە بۇ سۆز ئىستىمائى،  
 ئىشتىتىم ئوتغە كۆيدى جان دىماغى.  
 ئانىڭدەك بولدى ئېرسە تاقەتتەم تاق،  
 كى قىلدى ئاچچىغ ئوتى خىرمەننىم قاق.  
 ئۆزۈمگە فەكىر قىلدىم: «قايداغ ئەيلىنى،  
 ئىلاجى بۇ كېسەلنى ئەمدى نەيلىنى؟!»  
 دېدىم: «خانم، بارۇرمەن كېچە ئول يان،  
 قونارمەن كەچكە قالسام، بولسە پەژمان.»  
 دېدىم، چىقتىم شەھەردىن ئىككى پەرسەك،  
 بار ئېردى ئاندا باغى ئىشرەت ئاھەك.  
 باردى باغ ئىچىرە تۇردۇم، يەتتى شامى،  
 كى قىلدىم شامى يەتكەچ مەن خىرامى.  
 كى كەلدىم ۋەقتى خۇفتەن شەھەر ئىچىگە،  
 نە شەھرىكىم خەتەرلىك بەھىر ئىچىگە.  
 كېلىپ ئۆگزەمگە چىقتىم، تۇردۇم ئەندەك،  
 قارايمەنكىم، ئوشۇل كەمپىر دېگەندەك.  
 بار ئېردى ھويلۇم ئىچىرە باغى گۈلزار،  
 ئىچىدە كۆل ياندا سۇففەئى بار.  
 سالىپدۇر سالماغان ئۇبدان بىساتلار،



مۇنى كۆرگەچكە ياندىم ئۆز يولۇمغە،  
 نەزەر سالماي يولۇمدا ئوڭ - سولۇمغە.  
 ياندىم كەلدىم پىشىنىدىن ئىلىگەرىدەك،  
 تۇشۇپ ئاتىدىن ئىشىكىنى ئەيلەدىم تەك.  
 چىقىپ ئاچتى ئىشىكىنى قىلدى تەئزىم،  
 ۋەلى كۆڭلىدە ئېردى يۈز تۈمەن بىيم.  
 بىلىندۈرمەي كۆرۈشتۈم، سوردۇم ھالىن،  
 ئۆپۈپ قويدۇم جەبىنى ئۆزرە خالىن.  
 كۆرەرمەن كۆڭلى دائىم غەمگە مەملۇ،  
 دېدىم: «خانم، نە كەلدى سىزگە ئۇترۇ.  
 كى دائىم بىر ئەلەمگە مۇبتەلاسىز،  
 كېسەللەردەك ھەمىشە غەم قىلاسىز؟»  
 دېدى: «سىزدىن جۇدالىق غەمگە سالدى،  
 جۇدالىق گويمىيا ماتەمگە سالدى.»  
 دېدىم: «كەلدىم غەم ئەتمەڭ ئەمدى ئەسلا  
 نى بارمايمەن مۇنىڭدىن سوڭرە سەھرا.»  
 لەلا ھازا بىر - ئىككى، ئۈچ كۈن ئۆتتى،  
 كۈن ئۆتتى، داغى ئىككى - ئۈچ كۈن ئۆتتى  
 چېكەر. ئېردى نىھانى دەم بەدەم ئاھ،  
 كۆزۈمدىن نارى بولسە دەر ئىدى ۋاھ.  
 دېدىكىم: «ئەمدى بار مەن ئۆيدە ھازىر،  
 ئېرۈرمەن ھۇسنۇڭىزگە ئۆيلە نازىر.  
 يەنە غەمىسىز ئەنەسىز نې سەبەبدۇر،  
 ماڭا بائىسىنى بىلمەكلىك تەلەبدۇر.»  
 دېدى: «بۇ كىچە تۇش كۆردۈم يامانراغ،  
 كۆڭۈلگە تۇشتى تۇشىدىن بىر يامان داغ.  
 دېدىم: «قايداغ؟» دېدىكىم: «ئۇشبۇ كېچە،  
 يۈرەر ئېردۈك ئىكەۋلەن سۇنى كېچە.  
 ئوشۇل دەم بىر يوغان دىۋ بولدى پەيدا،  
 بولۇپ قالدى كىچىك سۇ كەتتى دەريا.  
 بولۇپ پەيدا سېنىڭ سارى يۈگۈردى،  
 قاچىپ ئېردىڭ سۇ ئىچىرە ئالىپ ئوردى.  
 سۇ ئىچىرە ئانچە تىزلاپ - تىزلاپ ئالدى،  
 كۆزۈم ئاچتىم بۇ كۆرگەنلەر يوقالدى.»  
 دېدىم: «غەم قىلمە ئاندىن ياخشى تۇشۇر،

كى تۇش ئېرىمەس بۇ كۆرگەن ياخشى قۇشۇر  
 ئېرۇر ئول دىۋە - دۈشمەن خەسىمى مەلىۇن  
 ئېرۇر دەريايى ئەئزەم - خىزىرى مەيىمۇن.  
 سۇغە قاچماق خىزىرغە ئىلتەجادۇر،  
 مېنىكىم قوغلامىش-لەر، ئول فەنادۇر.»  
 ياتۇر ئېردىم ئۇزاتىپ قول ئاياغىم،  
 بۇ سۆزنى دېگەننىمگە چاغ دىماغىم.  
 تاپىپ غافىل پىچاق بىرلە پەيا پەي،  
 يۈزۈمگە ئۇردى ئىككى، دېگۈچە ھەي.  
 قوپۇپ ئۇردۇم باشىغە تىغى بۇررا،  
 كى بولدى جىسمى شۇمى ئىككى توغرا.  
 كەنزەكنى بىر ئۇردۇم جانى چىقتى،  
 بۇ ئىككى قارە يۈزنىڭ قانى چىقتى.  
 ئوتۇن يىغدىم تەننى ئوتقە سالدىم،  
 تالاشتۇردۇم، ئۆيۈمدە يەككە قالدىم.  
 بۇ زەخمىدۇر ئانىڭدىن قالدى مەندە،  
 نىشانىدۇر بارچە جانغە ئۇشبۇ تەندە.  
 كى بىلگەي ك-ۆرسە ھەركىم بۇ نىشاننى،  
 يىراق ئەتكەي ھەمە خاتۇن ياماننى.  
 بۇدۇركىم ھالى خاتۇن ئەي جەھاندار،  
 نە لازىم مۇنچە بولماق ئىشىقىدا زاز.  
 خۇداكىم سىزگە بەرمىش مۇنچە دەۋلەت،  
 غەنىمەت ئەيلەمەك دەۋلەتدە ئىشردەت.  
 بۇ ئىشردەت ۋەقتى غەمىنىڭ سۇدى يوقتۇر  
 جۇنۇنلۇغىدىن بۆلەك بېھبۇدى يوقتۇر.  
 خۇسۇسەن بىۋەفا خاتۇنلار ئۇچۇن،  
 ئەمەس خاتۇنكى، ئول مەلىۇنلار ئۇچۇن.  
 ئۆزۈڭنى مۇنچە قىلماغلىق رەۋامۇ،  
 بىلۈرسەنكىم شۇبۇ ئىشلار ھەيامۇ؟  
 ئەرەنلەر كۆڭلى خاتۇندىن سۇنۇقدۇر،  
 كى خاتۇنلارغە مەكرى بەس ئۇلۇقدۇر.  
 ئەزىزلەرنى قىلۇر مەكرى بىلە خار،  
 بولۇر دانامۇ ھەم بىلىمەي گىرىفتار.





# خۇشھال غەربى شېئىرلىرىدىن

ژۇرنىلىمىزنىڭ ۱۹۸۹ - يىللىق ۱ - سانى (ئومۇمىي ۲۶ - سان) دا ئۆزبېكىستان پەنلەر ئاكادېمىيىسى شەرقشۇناسلىق ئىنستىتۇتىنىڭ چوڭ ئىلمىي خادىمى، تارىخ پەنلىرىنىڭ كاندىداتى ئامانبېك جەلىلوۋنىڭ «خۇشھال غەربىي ھەقىقەتدە يېڭى مەلۇماتلار» سەرلەۋھىلىك ماقالىسىنى ئېلان قىلىپ، تالانتلىق ئۇيغۇر شائىرى خۇشھال غەربىنى قىسقىچە تونۇشتۇرغاندۇق. بۇ قېتىم خۇشھال غەربىنىڭ ئامانبېك جەلىلوۋ نەشىرگە تەييارلاپ ئېلان قىلغان بىر قىسىم شېئىرلىرىنى تونۇشتۇردۇق.

— مۇھەررىردىن

## غەزەللەر

كۆرگۈزۈپ يۈز كۆرمەدىم بىر مېھرى جاناندىن ۋەفا،  
نە دەيمىن جاناننى، ئۇشبۇ كۆرمەدىم جاندىن ۋەفا.  
تۇرغۇدۇر قىلمە ۋەفا ئۈمىد بەس دەير ئەھلىدىن  
كىمگە قىلغاي مېھرى، كۆرگەيكىم كىشى ئاندىن ۋەفا،  
ئەقىل جان ئالدى ۋە فالغى راھى بىر مەتلۇبغە،  
كۆرمەگەي راھى تەلەبىدە نەفسى شەيتاندىن ۋەفا.  
بولمىش ئول شامى ئەجەل ئۈمرۈڭ كۈنى ئولتۇرغۇسى،  
بولماغايكىم ئۇشبۇ ۋەقتدە مېھرى تاباندىن ۋەفا.  
ئۈمرۈم ئوتتى ئەھد ۋەسل ئۈمىد ئەيلەپ بىلمەدىم،  
ئەندى بىلىدىم بولماس ئېركەن ئەھدى يالغاندىن ۋەفا.  
ئاھكىم، ئوتتى بۇ ئۈمرۈم كۈللىسى غەفلەت بىلە،  
تاپمادىم ئاگاھلىغىمدە جۈزۈى قىلغاندىن ۋەفا.  
سالىك ئېرسە قەۋلغە قىلغاي ئەمەل يوق ئېرسەكىم،  
ساز يەڭلىغ يوق ئېرۇر قىلغان جەفا ئاندىن ۋەفا.  
ساقىيا تۇتغىل غەنىمەت دەۋرى ئەھلىن نېگە كىم،  
دەۋرىڭ ئۇلغايىدۇر ساڭا يەڭلىغكى دەۋراندىن ۋەفا.  
ھەجرىدىن ئۆزگە غەربىنى تاپمادى ئەفغاندىن،  
بۇلبۇل ئانداغ كۆرمەدى گۈلدىن گۈلىستاندىن ۋەفا.



\* \* \*

ئەي سەبا چەرخى دىلىم ھالىنى جاناندىمغە ئايت،  
 سۇبھىدەك بولدۇم ئاندىكى مۇنىسى جاندىمغە ئايت.  
 كۈلبەنى ئەھزانىدە بولغان زۇلمەت ئەھۋالىم كۆرۈپ،  
 ھالىمە رەھم ئەيلەبان ئۇل ماھى تاباندىمغە ئايت.  
 تاپتى مىڭ فەرمانىلە شەئى جەمالدىن قۇرۇغ،  
 يوقمەنۇ پەرۋاندىمغە شەئى شەبىستاندىمغە ئايت.  
 ھەمدەمىم يوقتۇركى سورغاي ئەرزى ھالىمنى مېنىڭ،  
 داد ئېتىپ ئەرزى دىلىمنى ماھى سۇلتاندىمغە ئايت.  
 تا قال ئادا سالغان ئەردى ئىتلەردىن ئەيلەبان،  
 سەگى دەرگاھى ئېرۇرمەن ئۇل نىگەھباندىمغە ئايت.  
 ھۇسنىغە زىننەت بېرىپ قىلدى يۈرەكنى لەختە قان،  
 تۆكتى قاندىم ساھىبى لۇئۇئى مەرجاندىمغە ئايت.  
 چىقسە ئۇل چابۇك سەۋار ئولتۇرگەلى دىن ئەھلىنى،  
 مېنى ھەم [قەتل] ئەيلەسەن ئۇل نامۇسۇلماندىمغە ئايت.  
 يار كەلمەسكە دىلىمنى شەرھە - شەرھە ئەيلەدىم،  
 ئەي سەبا، چاكى دىلىم ھالىنى جاناندىمغە ئايت.  
 ساقىيا، تۇت بادە، مەست قىل، تا قۇتۇلسام دەردىدىن،  
 قالسام ئۇل مەيخانەدە ئول كۆڭلۈم ئالغاندىمغە ئايت.

\* \* \*

خاندىقاھغە باشلادى بەس سوردى ئەھۋالىمنى شەيخ،  
 تا ماڭا قىلدى بەيان ئۆز قىيل ئىلە قالدىنى شەيخ.  
 بولدى تەمسىل ھاسىلم تاپماي شەرەفتىن قەترەنى،  
 چۈن تەبىب جەھل ئولدى كۆرۈپ [ھالۇ] ئەفئالىمنى شەيخ،  
 دەردىمە تاپماي دەۋا نە چەكتىم ئانداغ ئاھنى،  
 كۆردى پەرۋاز ئاندىن ئەتمەككە پەرۇ بالىمنى شەيخ.  
 مۇرغى تا بەندى قەپەس شاد ئولماغاننى بىلىدىكىم،  
 بولدى دەڭ مەندەك كۆرۈبان نېكىۇ [بەد] ھالىمنى شەيخ.  
 خاندىقەھدىن چىقىپان مەيخانەغە قويدۇم قەدەم،  
 فەھم قىلدى ئەندەكۇ ئىدبار ئىقبالىمنى شەيخ.  
 دەير پىرى خىزمەتتە كەلدىم ئاندىن شەۋق ئىلە،  
 مەن تاپىپ دارىل - ئەمان كۆرمەي نەما سالىمنى شەيخ.  
 كىرمەدى مەيخانە ئىچرە سەسكەندىپ نامۇس ئىلە،



مېنى ئانداغ كۆردى گويا بىر يامان زالىمنى شەيخ.  
ئەي غەربىيى، بۇ سىراتىل - مۇستەقىمدە قىل مەقام  
كۆرسە كۆرسۇن ھەر نېچچە بۇ نەۋىدەك ھالىمنى شەيخ.

\* \* \*

ئول مەيدىن لەئلى لەبىڭكىم ئابى ھەيۋاندىن لەزىز،  
ئابى ھەيۋان نې دەيدىن ئۇل قەترەئى جاندىن لەزىز،  
چۇن مەگەس قەندۇ شەكەرنى خۇش كۆرەر ئالەم ئېلى،  
لەئلى سىيراپىڭ ماڭاكىم شەككەرىستاندىن لەزىز،  
بادەئى لەئلى لەبىڭ ئىمان ئەداسى بولدىكىم،  
بارچە شىردىندىن لەزىز بۇ بولدى، ئول ئاندىن لەزىز،  
تىرە كۈلبەم ئىچرە تۇشسە پەرتەۋىدىن ماھى ھۇسن،  
بولدى ئول نۇر زۇلمەت ئىچرە ماھى تاباندىن لەزىز،  
تىرە خاكىم ئۆزرە تامسە قەترە مەي گۈلگۈن ئەگەر،  
مەي گۈلىن سىيراپىڭدىن ھەم گۈلىستاندىن لەزىز،  
مۇغبەچە دەير ئىچرە بەرسە قەترە مەي گۈلگۈن ئەگەر،  
قەترە جان ئول ماڭا دەھرى دۇررى غەلتاندىن لەزىز،  
بۇنداغ ئاۋازى سوراھى ئىلكىدە مۇغ چىقسەكىم،  
بۇ مۇغەننى ئەرغەنۇندىن ھەممە ئەلجاندىن لەزىز،  
كۆڭلۈم ئالغان بىر نىگاھى جانغە لەززەت بەردىكىم،  
ھېچ لەزىزى بولماغاي ئۇل كۆڭلۈم ئالغاندىن لەزىز،  
بادە دەردىڭغە دەۋادۇر، ئەي غەربىيى، يوق دەۋا،  
ھېچ تەبىب ئىلكىدە مۇنداغ ھەممە دەرماندىن لەزىز.

\* \* \*

ئېرۇر مۇسەففى ئىچىندە ساق چۇن رۇھى راۋان كاغەز،  
ئارادا ئاشىقى - مەئشۇق دېگەي ئەسرارى جان كاغەز،  
ساۋادى خىلىئەت ئىچرە ساقلابان نازۇك مەئانىنى،  
كى ۋاقىقى ئولماسۇن ئەغىيار دەپ قىلدى گۇمان كاغەز،  
يۈزى ئاقۇ خەتى لەئلى لەبىدە ئول خەتى رەبھان،  
كى سۇرخى بىرلە شىنەگەرفى زىھى مەئشۇق جەھان كاغەز،  
ئېرۇر سەفھى فەلەكتە ئافتاب نەقىشى ھۇجۇم بولمىش،  
مەئانى مېھرىدىن خەتلەر نۇجۇم چۇن ئاسمان كاغەز،  
كەشىگە ھەر ئۇمۇزدىن ئەغىلەپ ئەلباب بولسەكىم ئاچغاي،  
كەلدى خەت ئىلە مۇشكىل كۇشا ساھىب بەيان كاغەز،  
يۈزى باغى بېھىش بولدى مەئانى - مېۋەسى ئانىڭ،



بېرۇر ئەھلى مەئانغە ئول بېرۇر چۇن باغبان كاغەز.  
 جەراھەت قىلسە كۆڭلىنى كىشى ياپىغىل، يۈزۈڭ ياپىغان،  
 قەلەم قىلسە قارا ھەم يۈزىنى، باغرىنى قان كاغەز.  
 تاپىلماي ئالەم ئىچرە بىر مۇۋافىق يار، مەگەر تاپتىم،  
 ئۆزى سافۇ سۆزى ساق راستىگۇيلىغە ئەيان كاغەز.  
 ئەگەرچە باتىنىڭ ساق ئولسە ئىچمە بادە، ئەي زاھىد،  
 زەرەر قىلغاي ھەم ئول يەڭلىغ سۇ ئىچسە ناگىھان كاغەز.  
 كېتۇر ساقىكى، تۇت بادە، ماڭا ئانداغ مۇھىد ئىچسە،  
 قەلەم ساقى بولۇپ جامى دۈۋەتتىن گەر دىھان كاغەز.  
 خەلايىقتىن، غەربىي، ئەيلەگىل بىر گۈشەنى خىلۋەت،  
 ھەمۇل يەڭلىغ مەئانغە ئېرۇر دارىل - ئەمان كاغەز.

\*

\*

جەننەتتە بولماغايىمەن تا كۆرمەسەم جەمالىڭ،  
 تۇبى ئەمەسكى مەنزۇر تا بولماسە نىھالىڭ.  
 گۈلزار ئاراسىدە بىر ھىندۇ بەچەنى كۆردۈم،  
 دىل ئىچرەدۇر ھۇۋەيدا گويىكى بولدى ھالىڭ.  
 ئەي مۇرغى ئۇچمە زىنھار زاتىغە يەتكەمەن دەپ،  
 ئۇچقان زەمان قەيەركىم ئۇل جەمئى پەرۇ بالىڭ.  
 ئىللەتلىك ئەل تەرىقىدە مەنزىلگە يەتمەگەيكم،  
 يەتمەككەكىم مەھەلدۇر چۇن فىكىر ئىلە خەيالىڭ.  
 ئەي ۋائىزى سۇخەنۋەر، گويىا چۇ ساز ئولدۇڭ،  
 ئاچماس دەرىنى مەقسۇد مېفتاھى قىيلۇ قالىڭ.  
 تەسۋىرى خىلقەتنى ئول قادىرىكى بەرھەق،  
 پەيدا قىلىپدۇر ئانى ھەر دىيدە، ئېمىتدالىڭ.  
 رويۇڭ بىلەن قاشىڭغە تەشېپھ ئەيلەسەم مەن،  
 دېسەم مۇنى خاتادۇر شەمسۇ قەمەر مىسالىڭ.  
 چۇن نەۋى - نەۋى گۈللار ئول مەئىزى زەۋالدۇر،  
 گۈلچېھرەڭ ئولدى ئەمما كەم بولمادى زەۋالىڭ.  
 بىھەد خۇمار بولدۇم، ساقى، شەراب سۇنغىل،  
 بولدى ئۆزۈڭغە ئوخشاش ئول بادەنى كەمالىڭ.  
 جەننەت گەر ئولسە مەرغۇب بىلگەي ئانى غەربىي،  
 دەۋزەخ كەبى ئېرۇر ئول [گەر] بولماسە ۋىسالىڭ.



\*

\*

نېتىكى يولىدا ئۇل شوخ زار قىلدى مېنى،  
 بۇ زار بىرلە گەھى يوقۇ بار قىلدى مېنى.  
 چۇ بەھرى ھەجرىدە بولدۇم شەرىقى بېپايان،  
 گى مەۋج يەڭلىغ ئولۇپ بىتقەرار قىلدى مېنى.  
 چۇ مېھرىر ھۇسنىنى كۆرسەم دەبان قاراپ ھەردەم،  
 گى زەررە يەڭلىغ ئولۇپ ئىنتىزار قىلدى مېنى.  
 نېتىكى كامى دىل ئولسە ماڭا تەلەب يولىدا،  
 نىچۇنكى ھەردەم ماڭا ئىنتىزار قىلدى مېنى،  
 يېتەر يۈزدىغە ئانىڭ گەرد يەتمەگەي بەسى سەڭ،  
 نېتىكى يەتسەم ماڭا چۇن غۇبار قىلدى مېنى.  
 چۇ بىلمەدىم ئانى مەيدان ئارا كېزىپ كۆرسەم،  
 دەبانكى ئاشىقى چابۇك سەۋار قىلدى مېنى.  
 تەرىق خاكى ماڭا شاھ سەرىدىن ئەفزەل،  
 كۆرەر كۈنىدە ئۇلۇس گەرچە خار قىلدى مېنى.  
 مەي ئاشام ئېرىدىمۇ ئۆتكەن كېچە مەن، ئەي ساقى،  
 دەپ ئىچسەم ئانى بۇ كۈنكىم خۇمار قىلدى مېنى.  
 ۋىسالى بولماسەمۇ ھەجرىدە بولۇپ خوشھال،  
 غەرىبىنى كاشخەرى بىدىيار قىلدى مېنى.

\*

\*

كىشىكى مەي بىرلە سىير ئولسە ئاب ئىستەرمۇ،  
 چۇ تاپسە باغ ئارا گۈلنى گۈلاب ئىستەرمۇ.  
 نىدا ئىشىتسە كۆڭۈل يارىدىنكى ھەردەمىدە،  
 جەۋابىدىن ماڭا ئۆزگە جەۋاب ئىستەرمۇ.  
 كىشىكى ئالەمى ئۇمرى ئىچرە سەير قىلسە ئەگەر،  
 بۇ نەۋد ئالەم خەلقى ئىنقىلاب ئىستەرمۇ.  
 چۇ تاپسە ئىلمىلىدىن ئىلم، كەسەب نەھاجەتتۇر،  
 كىشىكى بەھرىنى تاپسە ھۇباب ئىستەرمۇ.  
 كىشىكى بىرنى تاپىپ مەڭ ھېساب تاپسەكى خۇب،  
 كى تاپسە ئەكسىنى مۇنداغ ھېساب ئىستەرمۇ.  
 گەر ئولسە يار ۋىسالى بېھىشت كېرەك ئېرمەس،  
 بېھىشتىن ئاندا قويۇپ ئول ئەزاب ئىستەرمۇ.  
 ئېھىشتسە نەغمە سۇراھىنى مۇغىبەچە قەۋلدىن،  
 مۇغەزنى ئىلكىدە نەغمە رەباب ئىستەرمۇ.



غەربىي تاپساڭ ئەگەر گۈل سەنبەرى غەم ئىستەمەگىل،  
چۇ تاپسە ئابى ۋۇزۇنى تۇراب ئىستەرمۇ.

### مۇستەھزاد

ئاشۇقتە مېنى ئەيلەدى، ئول شوخ سىتەمگەر،  
جانىمغە بەلادۇر.  
سىمىن تەنۇ رەئىنالغىدا ئولدى سۇمەنبەر،  
چۇن زۇھرى سەفادۇر.  
ئالەم يۈزىنى قىلدى مۇئەتتەر چۇ شەممى،  
كىم ئىلكىدە ئانى.  
مەشقاتەسى تەرھ ئەيلەسە گەر زۇلفى مۇئەنبەر،  
چۇن بادى سەبادۇر.  
كۈلبەم ئارا گەر سايەسى كىرسە ساغىنۇرمەن،  
ئول مېھرىلۇۋەشمىدۇر.  
چۇن سۇبھ ئىلە ئالەم يۈزى بولغايكى مۇنەۋۋەر،  
چۇن مېھرى زىيادۇر.  
يوقتۇر بۇ جەھان گۈلشەندە ھېچ ئاڭا مانەندە،  
گەر ئىستەسە ھەر كىم.  
نەققاشى ئەزەل ئىلكىدە بولمىش چۇ مۇسەۋۋەر،  
جانلاركى فىدادۇر.  
يا رەب، نەفەسى ئايرىما يادىڭنى دىلىمدىن،  
مەقسۇدۇم ئېرۇر ئول.  
ھەم ئەيلەگىلۇ ئانى زەبانىدە مۇقەررەر،  
ھەم خالى مەلادۇر.  
ئەيلەكى تەماشى رىندە ئېلى باشىدىن ھەردەم،  
چۇن ياستانمىبانكىم.  
مەيخانە ئۇچۇن جامى ئەگەر بولسە مۇدەۋۋەر،  
كىم مەيغە گەدادۇر.  
ئىزھار ئانىڭ دوستىغە دوستلىغ قىلا كۆرگىل،  
پەيۋستە غەربىي،  
ھەركىمگە بۇ دوستلۇغ دىلىدا بولسە مۇقەررەر،  
ئول دوستىغە فىدادۇر.

### مۇخەممەس

نېتەي، ئەي دوستلار كىم، ئايرىلىپ مەن جانى جانىمدىن،  
بەدەن ئەشغالدىن ھەم تەرك ئولۇپمەن خانىمانىمدىن.



كۆرۈپمەن سايدەك زۇلبەتنى ھەردەم بۇ جەھاننىدىن،  
چۇدا بولغاچكىم ئۇل خۇرشىد يەڭلىغ مېھرىبانىدىن،  
بۇ دەجىران باغى نې ئولدى ئول تاشۇبى زەھانىدىن.

تەلپ ئانىڭ ۋىسالىن ھاسىل ئولدى چۇن ماڭا فۇرقەت،  
نېتەي بەختىم ساڭا ۋەسل ئولغانەن دەپ بولدى بۇل كۈلفەت.  
قۇۋاندىم بولغاچ ئول ھەردەم ماڭاكىم ئاھ ئىلە ھەسرەت،  
بولۇپمەن تۇرغە بۇ كىم شەمىي يەڭلىغ دۇدىغە ئۇلفەت،  
چۇ كۆڭلۈم زاھىر ئەتمىش مۇنى ئۇل يەڭلىغ نىھانىدىن.

نە مەھۋەش دۇر ئۆزىگە بىر نەزەردە ئەيلەدى شەيدا،  
نەدىلەپەر ئولمىش ئۇل كۆڭلۈمگە مېھرىن ئەيلەدى پەيدا.  
نە گۈلدۈركىم ئاچىلمىش گۈلشەنى ھۇسن ئىچرەكىم رەئنا،  
نە تۇبى ئېرىمىش ئول جەننەتتە يوق ئانداغ قەدى زىبىا،  
نە چارە ئايرىلىپمەن ئۇشبۇ يەڭلىغ دىلىستانىدىن.

بىلەلمەم تۇشمىش ئانداغ [باشىم] ئۆزىرە ئىشقى سەۋداسى،  
كى سۇدىم بولمىش ئاندىن چۇن يولدا ئىشقى يەغماسى.  
جەۋانلىغە قويۇپ، پىرلىغە بولدۇم ئىشقى رەسۋاسى.  
سۆزۈم ئەيب ئەتمەگىز چۇ مەن بولۇپ بىر پىر ۋەسۋاسى،  
نە بەھرە ئىلتىدىمكىم بۇ ئوقۇغان داستانىدىن.

### چىستانلار

بىر پەرى روى كۆزۈمدىن ئۆتمىش كۆردۈم بۇ كۈن،  
تەلبە ئەيلەپ ئەقلىم ئالىپ كەتمىش كۆردۈم بۇ كۈن.  
باشى يەتمىش، يۈز ئاياغ، ئۈچ يۈز بەدەنلىغ قۇش كېلىپ،  
تەن توزاڭدا مۇرغ جان سەيد ئەرمىش كۆردۈم بۇ كۈن.  
بىر قەلەندەر ھىندۇ بەچچە خىرمەنى گۈل ئۈستىدە،  
رۇمغە مېھمان بولۇپ ئولتۇرمىش كۆردۈم بۇ كۈن.  
بىر قارا قۇش ئۇل زەمان ئۇچقاندا گۈلزار ئۈستىدىن،  
ئىككى ئاھۈكىم سەمەن گۈلدە تۇرمىش كۆردۈم بۇ كۈن.  
يەتتە باش، سەكسەن ئاياغ، ئوتتۇز بەدەن مارى سىياق،  
خەم بولۇپ گۈل ئۈستىدە تەلپىنىمىش كۆردۈم بۇ كۈن.  
يار ۋەسقىدىن غەرىبىي ئۆيدى رەشك ئەيلەپ رەقىب،  
لەختە - لەختە غۇنچەدەك قان يۇتمىش كۆردۈم بۇ كۈن.

\* \* \*

يېڭى خەت چىققان لەبىڭ شەھرىنى ئارمان ئەيلەرەم،  
ئوتتۇز ئىككى غۇنچەنىڭ بۇلبۇلى ئالان ئەيلەرەم.



تەيىرە كۆلەپمەدە ئۆزۈمنى تۆرت ئوتتۇز خانىدە،  
 باشى ئون، بىر تەن، ئاياغ تۆرت قۇشدا مېھمان ئەيلەرەم،  
 تۆرت يۈز ئەللىك قەفەس ئىچىرە مۇرغ ساقلاپ يار ئۈچۈن،  
 باشى ئۈچ، ئەللىك ئاياغ، بىر تەننى قۇربان ئەيلەرەم.  
 ئالتى يۈزدۈر، باشى بىر تەن ھىندۇي گۈل ئۈستىدە،  
 ئاياغى ئوتتۇز دۇرۇر ھەردەم فىدا جان ئەيلەرەم.  
 يەتتە باش، سەكسەن ئاياغ، ئوتتۇز بەدەنلىغ قۇش كەبى،  
 تەلپۈنۈپ گۈل ئۈستىدە ھەر لەھزە ئەفغان ئەيلەرەم.  
 باشى ئېرىمىش دۇر يىگىرمە، ئالتى تەن، يەتتى ئاياغ،  
 ئىككى جەللاد تۈنەسەسە باغرىمە قان ئەيلەرەم.  
 باشى ئۈچدۈر، قىرىق ئاياغلىق بىر تەننى بەد مەستكىم،  
 كافىرى مۇغ ئىلكىدە ئالدا جەۋلان ئەيلەرەم.  
 نۇقتەسى يەڭلىغ غەرىبى تۆرت يەتمەش مېھرىچە،  
 زەررەلىغ ئىزھار ئېتىپ تەختىدە پىنھان ئەيلەرەم.

## تەرجىمىبەند

كېتۇر، ساقى، ئول جامى ئايىنەرەڭ،  
 مەن ئولدۇم خۇمارىدا ھەيرانۇ دەڭ.  
 كەرەرم قىل ماڭا قەترە ئول جامدىن،  
 مۇزىل ئەتكەي ئول مەي خۇمارىنى زەڭ.  
 ئېتىپ دەير بۇ نىياد ئۈچۈن بادە نۇش،  
 ئاڭا كىردى ئول مۇغىبەچە شوخى شەڭ.  
 ئالىپ ئىلكىغە جام دىلكەشنى ئول،  
 ئارادا چۈشۈپ رىندلەرغە چۇ جەڭ.  
 ئانى نۇش ئەتمەككە چۇن جام ئولۇپ،  
 كېلىپ ئالدىغە ئەھلى رۇمۇ فەرەڭ،  
 بولۇپ جۇملە مۇشتاق ئاڭا ئىچكەلى،

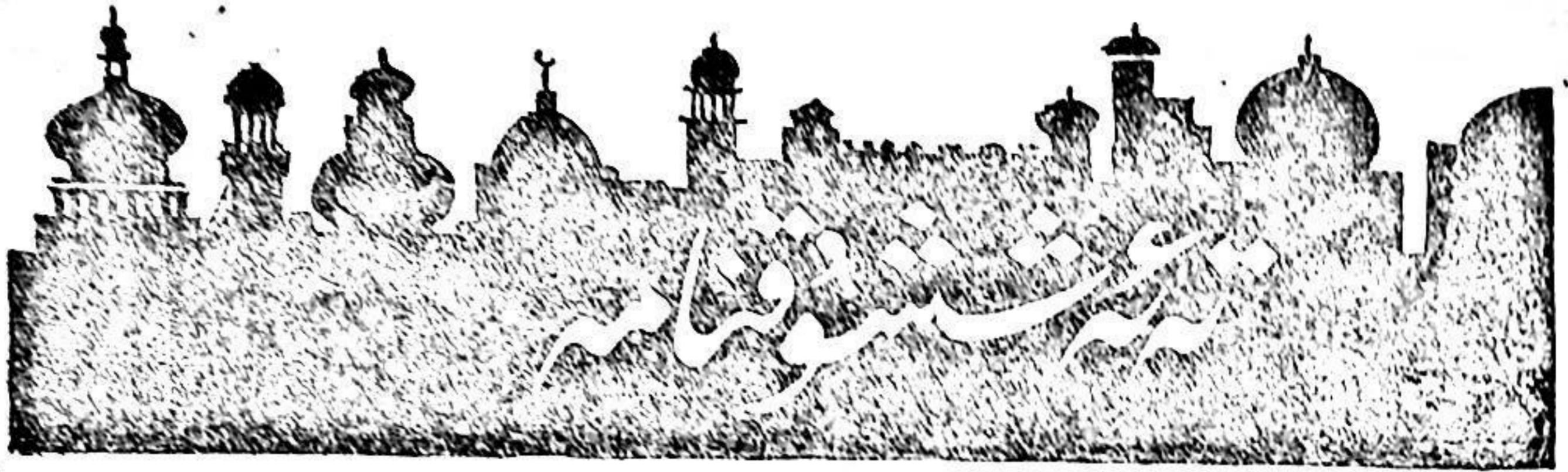
ئۇلار قىلدى مەن يەڭلىغ ئاندى دەرەڭ.  
 تۇتۇپ مۇغىبەچە رەسمى مەيخورلىق،  
 مۇغەننى چېكىپ ئاندى ھەم نەيۇ چەڭ،  
 چۇ دەير ئەھلىدىن چىقتى ئاندىن خۇزۇج،  
 ئانڭ نەشئەسىدىن چۇ مۇم ئولدى سەڭ.  
 خەرابات ئەھلىغە ئول پىرى دەير،  
 مەي ئەيلەپ رەۋا مەزھەبىن تۇتتى كەڭ.  
 جۇ مەي نۇش ئېتىپ بارچە ئۇششاقلار،  
 مەي ئىچمەككە ئەھۋالىمە بولدى تەڭ.  
 كەرەم ئەيلەگىل، ساقىيا، زارمەن،  
 چۇ مەي قەترەسىغە تەلەبكارمەن.

قازاقىستاندا ئۇيغۇر تىلىدا نەشىر قىلىنىدىغان «پەرۋاز» ناملىق ژۇرنالنىڭ 1988 -  
 يىللىق سانىدىن ئېلىندى.

نەشىرگە تەييارلىغۇچى: تۇرسۇنمۇھەممەت پەخرىدىن.







## سەيىد ئەھمەد

### نەشرگە تەييارلىغۇچى: ئەزىز ئەبلى

دۇررىدىن: سەيىد ئەھمەد تۈركىي ۋە پارسىدىن ئىبارەت ئىككى خىل تىلدا ئىجاد-يەت بىلەن شۇغۇللىنىپ، XV ئەسىر تۈركىي خەلىقلەر ئەدەبىياتىغا مۇناسىپ تۆھپە قوشقان مەشھۇر شائىر. ئۇ ئەسىر تۆمۈر كوراگان (1336 - 1405) نىڭ ئۈچىنچى ئوغلى مىرانشاھنىڭ پەرزەنتى ئىدى. ئۇنىڭ ياشىغان دەۋرى XV ئەسىرنىڭ كېيىنكى يېرىمىغا توغرا كېلىدۇ. ئۇنىڭ شېئىرلىرى ئۆز دەۋرىدىلا زور ئالاقىغا ئېرىشىپ، داڭ چىقارغان ۋە خەلق ئىچىگە كەڭ تارالغان. ئۇلۇغ مۇتەپپەككۈر شائىر ئەلىشىر نەۋائى ئۆزىنىڭ «دەجالسۇن - نەفائىس» ناملىق ئەسىرىنىڭ يەتتىنچى مەجلىسىدە بۇ شائىر توغرىسىدا توختىلىپ: «سەيىد ئەھمەد مىرزا - تەبىئىتى ساغلام، زېھنى ساپ كىشى ئىدى. شېئىرىيەتنىڭ غەزەل ۋە مەسنەۋى تۈرلىرىدە، ھەم تۈركچە، ھەم پارىسچىدا خېلى مەشھۇر نەزمىلىرى بار. غەزەللىرىدىن تۈزگەن دىۋانمۇ بار، مەسنەۋىلەر ئىچىدە «لەتافەتنامە» ئۇنىڭ ئەسىرى...» دېگەن. ئەمما شائىرنىڭ دىۋانى بىزگىچە يېتىپ كېلەلمىگەن. ئۇنىڭ پەقەت، «تەئەششۇقنامە» داستانىلا ساقلىنىپ قالغان. «دەجالسۇن - نەفائىس» تا سەيىد ئەھمەدنىڭ «تەئەششۇقنامە» داستانىنىڭ ئىسمى بىلەن مىلادى 1411 - يىللاردا يېزىلغان خۇجەندىنىڭ «لەتافەتنامە» داستانىنىڭ ئىسمى ئالماشتۇرۇپ قويۇلغانمۇ ياكى سەيىد ئەھمەدمۇ «لەتافەتنامە» دىن يەنە بىرنى يازغان بولۇپ، لېكىن بىزگىچە يېتىپ كېلەلمىگەنمۇ، بۇ بىزگە نامەلۇم. «تەئەششۇقنامە» دىن ئىبارەت بۇ لىرىك داستان ھىجرىيە 839 - (مىلادى 1435 - 1436) - يىللاردا يېزىلغان بولۇپ، جەمئىي 10 باب، 319 بېيىتتىن تەركىب تاپقان. ئاپتور بۇ ئەسىرىدە ئۆزىنىڭ پاك مۇھەببەت، سەمىمىي - ساداقەت، ساپ گۈزەللىك توغرىسىدىكى، شۇنداقلا ئىجتىمائىي چەمئىيەت ھەققىدىكى ئىچكى تۇيغۇلىرىنى گۈزەل لىرىك تەسۋىرلەر ئارقىلىق گەۋدىلەندۈرۈپ بەرگەن.

بۇ داستان بەدىئىي ئۇسلوبى ۋە تىلى گۈزەل، ساددا ۋە راۋان؛ قۇرۇلمىسى ئىخچام، مەركەزلىك بولۇشتەك خۇسۇسىيەتلىرى بىلەن كىشىنى ئالاھىدە جەلپ قىلىدۇ. شۇنداقلا بۇ لىرىك داستان XV ئەسىردىكى تۈركىي خەلىقلەرنىڭ ئەدەبىيات ۋە تىل جەھەتتىكى خۇسۇسىيەتلىرىنى چۈشىنىشتىكى مۇھىم مەنبەلەردىن بىرى بولۇپ ھېسابلىنىدۇ. بۇ ئەسىرنىڭ بىرىنچى قىسمى يازمىسى بۈيۈك بېرتانىيە مۇزېيىدا ساقلانماقتا، داستان خېلى ئۇزۇندىن بېرى خەلقئارادىكى تۈركشۇناسلارنىڭ دىققىتىنى ئۆزىگە تارتىپ كەلگەن، 1927 - يىلىدىن باشلاپ بۇ ئەسىر خىلمۇ خىل نۇسخىلاردا ئېلان قىلىنىشقا باشلىغان. 1987 - يىلى ئۆزبېكىستان پەنلەر ئاكادېمىيىسى قول بازمىلار ئىنستىتۇتى تەرىپىدىن نەشرگە تەييارلىنىپ، غاپۇر غۇلام نامىدىكى ئەدەبىيات - سەنئەت نەشرىياتى تەرىپىدىن نەشر قىلىنغان «مۇبارەك مەكتۇبلار» ناملىق كىتابقا بۇ ئەسىرنىڭ تولۇق تېكىستى كىرگۈزۈلگەن، بۇ قېتىم بىز بۇ داستاننىڭ ئاشۇ نۇسخىسىغا ئاساسەن نەشرگە تەييارلانغان تېكىستىنى دىققەتلىگۈزلارغا سۇندۇق.



## كىتاب سەبەبى

شەھەنشاهى جەھان دارايى ئەزەم،  
 فەرىدۇن سىيرەتۇ جەمىئەت مەقدەم،  
 سۇلەيمان تەلئەتۇ كەيخۇسرەۋ ئىرشاد،  
 سىبەكەندەر شەۋكەتۇ نۇشرەۋان داد،  
 ئۇلۇغ سۇلتان مۇئەزەم شاھرۇخخان،  
 مۇھەممەد خۇلقۇ سۇلتان بىننى سۇلتان،  
 ھەمىشە دەۋلەتى مەنمۇر بولسۇن،  
 كۆرە بىلمەس كىشىلەر كور بولسۇن،  
 ئىلاھا، بولماسۇن ھېچ ئىنتىھاسى،  
 قەبۇل ئەت سەيدى ئەھمەدنىڭ دۇئاسى،  
 چۇ شاھەنشاه دۇئاسىن خەتم قىلدىم،  
 «تەئەششۇقنامە» سارى ئەزم قىلدىم،  
 سەفا ئايىتى بىتىگەن خامە بولدى،  
 «تەئەششۇقنامە» ھەم ئون نامە بولدى.

تۇشۇمىدە بىر كېچە كۆردۈم سەھەرگناھ،  
 كى مەننۇن بىرلە بولدۇم يولدا ھەمىراھ،  
 ماڭا دېدىكىم: «ئەي شورىدە ئەھۋال،  
 چىقار باشتىن تەكەببۇر قىلما ئېھمال،  
 كى ئاشىقلار مەقامى كەزبەلاردۇر،  
 كىشىكىم بولدى ئاشىق مۇفتەلاردۇر،  
 چۇ سەن ھەم مۇبتەلا بولمىشىن ئاخىر،  
 جەفادىن گۈل بىكىن سۇلمىشىن ئاخىر،  
 بۇ يولدا قوي سەرۇ سامان ئەدەم بول!  
 ئەگەر ۋەسەل ئىستەسەڭ سابىت قەدەم بول!  
 تەخەييۇل بىرلە نەزم ئەت بىر ھېكايەت،  
 ۋەلى نېئىمەت قاشىندە قىل رىۋايەت،  
 ھېكايەتكىم، «تەئەششۇقنامە» بولغاي،  
 ئۇلۇغلار قاشىدە ئەللامە بولغاي.

## ئەۋۋەلغى نامەسىن ئايتۇر

قوشە قاشىڭدىن ئولۇر فىتىنە پەيدا،  
 قىلۇر جادۇ كۆزۈڭ ئالەمنى شەيدا،  
 ئېشىڭىدە، ئايا ماھى قەسەبپۇش،  
 بولۇر خۇرشىدى تابان ھەلقە دەرگۇش،  
 قارا زۇلفۇڭ ئېرۇر كۆڭلۈم قەرارى،  
 ئانىڭ ئۇچۇن تەن ئىچرە يوق قەرارى،  
 خەيالىڭدۇر ھەمىشە مۇنىسى جان،  
 فىراقىڭدۇركى باغرىمنى قىلۇر قان،  
 جەمالىڭ دەۋرىدە، ئەي كۆزى قەتتال،  
 ئېرۇر دەردىڭ كۆڭۈللەرگە سۇيۇرغال،  
 مەلاھەت كىشۋەرىندە خانسەن، ئەي جان،  
 لەتافەت ئالەمىندە جانسەن، ئەي جان،  
 سېنىڭ سارى كۆڭۈل ئۇچماقنى ئىستەر،  
 كۆرۈڭ بېچارە نې ئۇچماقنى ئىستەر؟  
 نېچە جەۋرۇ جەفا قىلغايسەن، ئەي يار،  
 بىلۇرسەنكىم قۇلۇڭدۇرمەن ۋەفادار.

ئايا، زىبىبا سەنەملەر كۆركە بايى،  
 قامۇق شاھلار گەدايىڭنىڭ گەدايى،  
 لەتافەت مۈلكىنىڭ ساھىب كامالى،  
 تاپار نۇقسان يۈزۈڭدىن ماھ كامالى،  
 بۇ كۈن ھۇسنى ئوردەسىندە پادشاسەن،  
 زەرافەت ئالەمىندە مەھلىقاسەن،  
 سىمفاتىڭدۇر سېنىڭ ئالەمدە مەشھۇر،  
 سېنى ھەق ساقلاسۇن ئەز چەشمى بەددۇر،  
 بويۇڭدۇر، ئەي سەنەم، چۇن سەرۋى ئازاد،  
 ساڭا قۇل بولدى ھەركىم، بولدى ئازاد،  
 ساچىڭنىڭ ئىسمىدىن ئالەم مۇتەتەر،  
 سەكىڭدىن مۇنغەئىلدۇر مۇشكۇ ئەنبەر،  
 سېنىڭ بىرلە بولۇر جانۇ جەھان شاد،  
 كى جان بىرلە تىرىكىدۇر ئادەمىزاد،  
 فىراقىڭدىن بولۇر بۇ چىپەرە سازى،  
 ۋىسالىڭ چۇن نەزەر قىلماس بۇ سارى.



سېنىڭ بىرلە مېنىڭ ئەھدىم ھەماندۇر،  
 نېچكەم جانىمە جەۋرۇڭ ياماندۇر.  
 فەلەك يەتكۈزدى چۈن فەسلى ھەمەلىنى،  
 ئىراقىۋار ئايتاي بۇ غەزەلىنى.

غەزەل

سېنىڭ دەردىڭدىن، ئەي شوخى مۇسەۋۋەر،  
 قامۇق ئالەم خەراب ئولدى سەراسەر.  
 نېچكەم جەھد ئېتەر بىچارە ئاشىق،  
 ۋىسالىڭ دەۋلەتى بولماس مۇيەسسەر.  
 دۇداغىڭ ئالدىدە، ئەي سۆزى شىرىن،  
 ناباتۇ قەندۇ شەككەردۇر مۇكەررەر.  
 تىشىڭدىن مۇنەئىلدۇر بىھەر ئىچىندە،

ياڭاقىڭدىن خىجىل ياقۇتى ئەھمەر.  
 شەھا، دەۋرىڭدە جەۋرۇ زۇلمۇ بىداد،  
 بولۇپتۇر سەيدى ئەھمەدقە مۇقەررەر.

سۆزنىڭ خۇلاسىسى

كەل، ئەي ساقى، كېتتۇر جامى دىلئەفرۇز،  
 كى ئىشرەت چاغىدۇر ھەم فەسلى نەۋرۇز.  
 چالىپ چەڭگۈ چاغانە بادە بىرلە،  
 ئىچەلى مەي ھەرىفى سادە بىرلە.  
 كى بەش كۈن ئۇمر يەلتەك كەچكۈسىدۇر،  
 سەن ئاندىن كەچمە ئول خۇد كەچكۈسىدۇر.  
 تەھەممۇل ياخشى ئىشدۇر پىشە قىلماق،  
 تەخەيبۇل بىرلە ھەم ئەندىشە قىلماق.

ئىككىنچى نامەسىن ئايتتۇر

نىگارا، ئالدى كۆڭلۈم يۈزۈڭ ئالى،  
 قىلادۇر قەسدى جان ھەم كۆزۈڭ ئالى.  
 ئاتىپ غەمزە ئوقىن پەيۋەستە قاشىڭ،  
 يۈرەكىم قان قىلۇر پەيۋەستە قاشىڭ.  
 جەمالىڭ شەمىنىكىم ياندۇرۇرسەن،  
 قامۇق ئالەمنى ئوتقە ياندۇرۇرسەن.  
 ئەڭگىدە مەڭلەرىڭ مۇشكى خىتادۇر،  
 قارا زۇلفىڭ سارى بارماق خەتادۇر.  
 قۇياشدۇر ئارەزىڭ يا مۇشتەرىدۇر،  
 كى جان بىرلە جەھانى مۇشتەرىدۇر.  
 ۋىسالىڭ زەۋقىن ئىستەب، ئەي دىلىئارام،  
 تەن ئىچرە تاپمادى مېنىكىن دىل ئارام.  
 كۆڭۈل قۇشنى ئىشقىڭ قىلدى شۇنقار،  
 بۇ غەمىدىن مۇددەئىيەلەر بولدى شۇنقار.  
 كەرەشمە قىلماق ئىچرە قىل يارارسەن،  
 نېكىم جانىمغە قىلسا، قىل، يارارسەن.  
 ئانىڭكىم ئال يۈزىنىدە خالى بولغاي،  
 قاچان فېتىنە قىلۇردىن خالى بولغاي.  
 ئايدىتسەلەر ساڭا غەمزەڭدىن ئوق ئات،  
 ئانى ئۆزگىگە ئاتىمە بىزگە - ئوق ئات،  
 تۇرۇپتۇرمەن ئوقۇڭنىڭ قارشۇسىدە،

ئاتار بولساڭ تۇتارمەن قارشۇسىمىنە،  
 چۇ تارتارمەن ھەممىشە ھەجر بارىن،  
 ساڭا ئايتاي كۆڭۈلدە ھەرنى بارىن.  
 بىلۇرسەنكىم قۇلۇڭدۇرمەن كەمىنە،  
 كەرەم قىل باقماغىل قىلغۇڭ كەمىنە.  
 تۆكەر ھەردەم فىراقىڭ دىنىدە قانى،  
 مېنىڭدەك بىر داغى غەمىدىدە قانى.  
 كۆڭۈلدە گەرچە ھەجرىڭ داغى باردۇر،  
 ۋەلېكىن ۋەسل ئۇمىدى داغى باردۇر.  
 نېچكەم غەمدە مەن، ئەي قەدىدى شەمشاد،  
 بولۇرمەن ھەر قاچان كۆرسەم سېنى شاد.  
 تەرەھمۇم بۇ گەداغا قىلغىن ئاخىر،  
 يوق ئېرسە قاينۇدىن بولغۇسى ئاخىر.  
 ئۇلاردۇر سەيىد ئەھمەد قىل ياراغىن،  
 ئىنەك بارى بىر ئىشىكە ياراغىن.  
 ئىشىكتىكىل بۇ غەزەلىنى چۈن ئىراقى،  
 ئەجەم سازىن تۇرۇپ ئايتاي ئىراقى.

غەزەل

ۋەفا بارىندە، ئەي شوخى سۇمەنبەر،  
 جەفا كۆپ قىلما ئاخىر، ئەي سەنەۋبەر.



مەيىكىم روھ ئاندىن مەست بولغاي،  
 مۇھەببەت كويىدە سەرمەست بولغاي.  
 خۇمارىمىزنى ئول مەيدىن يازالى،  
 مۇدام ئىچمەگەننى دەپ يازالى.  
 بىلۇرسەنكىم جەھاننىڭ يوق بەقاسى،  
 بەقاسى يوق جەھانگە نې باقاسى.  
 تەھەممۇل ياخشى ئىشتۇر پىشە قىلماق،  
 تەخەييۇل بىرلە ھەم ئەندىشە قىلماق.

لەتافەت بىرلە نازۇكلۇك ئىچىندە،  
 بېلىڭدۇر ساچۇ ساچىڭ مۇشكۇ ئەنبەر.  
 ئەگەر ئاھ ئۇرسام ئاھىم شۇئىلەسىندىن،  
 ئېزىلگەي قان، ئېرىگەي كوھى خەيبەر.  
 كۆڭۈلنىڭ لەۋھىدە ئىشقىڭ سىفاتىڭ،  
 بىتتېتۇرلەر ئەزەلدىن ئۇقۇپ ئەز بەر.  
 ئۇنۇتمايدۇر بەيان سەيدى سۆيۈنۈر،  
 نېچە جەۋرۇ جەفا كۆپ قىلسا دىلبەر.

سۆزنىڭ خۇلاسىسى

كەل، ئەي ساقى، كېتتۇرگىل بادەۋۇ جام،  
 ئىچەلى مەي بەيادى ئەھمەدى جام.

ئۈچىنچى نامەسىن ئايتۇر

ئەگەرچە ئىتلارنىڭ بىرلە تەك ئەرمەن،  
 ۋە لېكىن ئۆلەيمىن ئىشقىڭدە دەرمەن.  
 تىرىك بول سەن يۈز ئەللىك يىل جەھاندا،  
 سېنى ھەق ساقلاسۇن دائىم ئەماندا.  
 قاچان سەنتەك ئاجۇندە شاھ تۇغقاي،  
 مېنىڭدەك مىڭ گەدا ئۆلسە نې پۇشغاي.  
 كۈچۈم بارىنچە تارتاي بارى ھىجران،  
 ئەياقدىن تۇشسەم ئۆزگەسەن بىل، ئەي جان.  
 ماڭا سەنسىز كېرەكمەس بۇ تىرىكلىك،  
 كىشى ئىستەرمۇ ئۆزگە ھېچ ئىرىكلىك.  
 كۆڭۈل مېھرىڭدىن ئۆزگەنى ياۋۇتماس،  
 يىراق بولدى دەبان سىزنى ئۇنۇتماس.  
 تىلەرمەن تۇنۇ كۈن سۈبھى ۋىسالىڭ،  
 بىھەمدۇللاھكى، كۆزدەدۇر خەيالىڭ.  
 خەيالىڭ بىرلە ئايتاي بۇ غەزەلنى،  
 نەۋا سازدىن تۈزۈپ قويدۇق جەدەلنى.

سالامم يەتكۈر، ئەي بېگى جەھانگىر،  
 نىگارم ھەزرەتىندە قىلما تەخىر.  
 سالامم ئايتا كۆر تىنماي، تايانماي،  
 خۇداي ئۈچۈن ياۋۇق ئەتكەندە يانماي.  
 سالاممىنى يەتۈر ئول دىلرەباغە،  
 ساچى ۋەللەيلۇ يۈزى ۋەرزۇھاغە.  
 سالامم يەتكۈر ئول سەرۋى رەۋانە،  
 رەھمەتسىز دىلبەرى نامبېرىبانە.  
 ئايتقىل، ئەي يۈزى رۇھى مۇسەۋۋەر،  
 ئايتقىل، ئەي دۇداغى مۇشكۇ ئەنبەر.  
 ئايتقىل، ئەي يۈزى خۇرشىدى ئافاق،  
 پەرىۋەشلەر ئىچىندە بارچەدىن تاق.  
 ئايتقىل، ئەي مالاھەت مۈلكىدە شاھ،  
 مۇلازىم خىزمەتىڭدە زۆھرەۋۇ ماھ.  
 ئايتقىل، ئەي لەتافەت ئىچرە زىبىيا،  
 جەمالىڭدىن جەھانى بولدى شەيدا.  
 قاچان كەلگەي سېنىڭ رەھمىڭ گەداغە،  
 فەقىرۇ مۇستەمەندۇ مۇبتەلاغە.

غەزەل

نىگار، ھۇسن ئىچىندە مۇلتەھاب سەن،  
 لەتفۇ نازىكۇ يۇسۇفلىقاسەن.  
 دۇئاچى بىر قۇلۇڭدۇرمەن ۋەفادار،

غەرىبلىرىنى بەسى ھەيران قىلىپسەن،  
 نېچەگە تەگىرۇ سەرگەردان قىلىپسەن.  
 قامۇق ئالەم جەمالىڭدىن مۇنەۋۋەر،  
 ئاياقنىڭ تۇپراغىدۇر تاجى قەيسەر.



نېچكەم جانۇمە قىلساڭ جەفا سەن.  
 سېنىڭ ئىشقىڭ بالايىدۇر باشقىدە،  
 مېنىڭ باشقىمە بىلىمەن نې بەلا سەن.  
 دېدىم: كۆڭلۈم سېنىڭ زۇلفۇڭنى ئىستەر،  
 دېدىكىم: كەت يامان كۆڭلى قاراسەن.  
 ئەيا سەيدى، چۇ خۇبلار بېۋەفادۇر،  
 ئالاردىن ئىستەمە مېھرۇ ۋەفاسەن.

سۆزنىڭ خۇلاسىسى

كەل، ئەي ساقى، كېتتۇر جامى لەبالدې،  
 قوبۇز قوپساپ ئىچەلى كۈلۈپ ئويىندې.  
 كى فانىيدۇر بۇ دۇنيا يوق بەقاسى،  
 مەئىشەتتۇر بۇ زەھمەتنىڭ دەۋاسى.  
 تەھەممۇل ياخشى ئىشئۇر پىشە قىلماق،  
 تەخەييۇل بىرلە ھەم ئەندىشە قىلماق.

تۆرتىنچى نامەسەن ئايەتۇر

ئەلا، ئەي سەرۋى بويلۇق لالە دۇخسار،  
 كۆزۈڭ جەيرەن مېڭىڭدۇر مۇشكى تاتار.  
 قاراقچى كۆزلەرىڭ ئەي رەشكى ھۇرا،  
 قىلۇر يۈزىڭ بەلانى باشقا پەيدىدا.  
 بۇزار پەيۋەستە قاشىڭ كۆڭلۈم ئېلىن،  
 بىرەر ھەم تۇت يىقىلسا كۆڭلۈم ئېلىن.  
 دۇداغىڭ رەشكىدىن كەۋسەر بولۇر سۇ،  
 كىشى لاق ئۇرسا ھالى بۇ بولۇر، بۇ.  
 بولۇپدۇر ئىشقىڭىز چاۋى ئاچۇندە،  
 تۇتۇپتۇر بارچە ئالەمنى جۇنۇندە.  
 جەمالىڭ نۇرىدىن ئالەم تۇتار نۇر،  
 ماڭا سەنسىز كېرەكمەس جەننەتۇ ھۇر.  
 لەتافەت مۈلكىنىڭ سۇلتانى سەن سەن،  
 مەلاھەت كىشۋەرىنىڭ خانى سەن سەن.  
 كۆڭۈل فەرھادۇ شىرىنىدۇر دۇداغىڭ،  
 ۋەلې تاپماس كىشى ئىستەب سوراغىڭ.  
 يۈزۈڭدۇر ئافتابى لايەزالى،  
 ئىلاھا، بولماسۇن ھەرگىز زەۋالى.  
 جەمالىڭ چۇن جەھانئاراي بولدى،  
 يۈزۈڭ ئالدىنىدە مەھ گەرراي بولدى.  
 نېچكەم خىزمەتنىڭدە بىزگە يوق سان،  
 ۋەلې ئىشقىڭنى قويغايىمەن نې ئىمكان.  
 تىرىك بارىنچە سەن سەن يارى زارىم،  
 مۇنى تەھقىق بىل، ئەي غەمگۇزارىم.  
 شەكەستە خاتىرۇ غەمكىنىمەن، ئەي جان،

ۋە لې ئىشقىڭنى قويغايىمەن نې ئىمكان.  
 ماڭا سەن تەڭرى ئۇچۇن رەھم قىلغىل،  
 ئۆلەرمەن ئاقىبەت قاينۇڭدا بىلىگىل.  
 ئەگەر نۆلسەم مازارىمغا گۈزەر قىل،  
 قۇلۇڭنى ياد ئېتىبان بىر نەزەر قىل.  
 قىلۇر بولساڭ مازارىمغا نىگاھى،  
 چىقارغايىمەن لەھەدىن گەرم ئاھى.  
 ئىشتىگىل تاپتىم ئەمدى چۇن مەھەلنى،  
 ھۈسەينىمى پەردەسىنىدە بۇ غەزەلنى.

غەزەل

نې بولدىكىم ئۇنۇتتۇڭ يار بىزنى،  
 قىلىپسەن ۋەسلىڭ ئۇچۇن زار بىزنى.  
 كۆرۈپ يار ئول سىياھ رو مۇددەئىنى،  
 كۈرەدۇرسەن بەسى ئەغيار بىزنى.  
 غەمىڭىزدىن ئۆلەرگە رازى بولدۇم،  
 بۇ جاندىن قىلدىڭىز بىزار بىزنى.  
 تاپۇغىڭدە چۇ يوقتۇر ئېستىبارىم،  
 رەقىبىڭ قوۋلاغاي ناچار بىزنى.  
 جەفادىن يۈز چەۋۋرمەس سەيدى ئەھمەد،  
 نېچكەم سالىسە كۆزدىن يار بىزنى.

خۇلاسىسى سۇخەن

كەل، ئەي ساقى، مەيى گۈلرەڭگى قىل نۇش،  
 يىگىتلىك مەۋسۇمىن قىلما فەرامۇش.



مەئشەت قىل زەمانىدۇر زەمانە،  
فەلەك تاپمايدۇرۇر ئىستەپ بەھانە.  
كى دۇنيا مەئدەنى رەنجۇ بەلادۇر،

ئانى سەۋگەن كىشىلەر مۇبەتەلادۇر.  
تەھەممۇل ياخشى ئىشىدۇر پىمشە قىلماق،  
تەخەييۇل بىرلە ھەم ئەندىشە قىلماق.

بەشمىنچى نامەسىن ئايتتۇر

ئايا، ھۇسن ئېلىنىڭ تابەندە ماھى،  
مەلاھەت كىشىۋەرنىڭ پادىشاھى.  
يۈزۈڭدەك لالە يوقتۇر باغ ئىچىنىدە،  
كوزۇڭدەك ھەم جەرەن ئۇلاغ ئىچىنىدە،  
لەبىڭدىن مۇنغەئىلدۇر لەئلو مەرجان،  
تىشىڭ قاشىنىدە لۇئلوغە نې بەيان.  
تەبەسسۇم قىلسە لەئلىڭ دۇر ساچمىلۇر،  
يۈزۈڭنى كۆرسە گۈل كۆڭلى ئاچمىلۇر.  
قامۇق ئالەمدە سەندەك جان يوق، ئەي جان،  
سېنىڭدەك دۇنيادا جانان يوق، ئەي جان.  
جەمالىڭدۇر مەگەر رۇھى مۇسەۋۋەر،  
تەئالا شەئىنەخۇ ئەللاھۇ ئەكبەر.  
ساچىڭدىن ئەي لەبى لەئلى بەدەخشان،  
بولۇر جەمئىيەتى كۆڭلۈم پەرىشان.  
كۆڭۈلدە جاننەك ئاسرارمەن خەيالىڭ،  
كۆزۈمنىڭ مەردۇمىدۇر ئەكسى خالىڭ.  
بولۇر ھۇرۇ پەرى جان بىرلە مايىل،  
كۆرۈپ ئول شىۋەۋۇ شەكلۇ شەمايىل.  
دۇداغىڭنى كۆرۈپ سۇ بولدى يەكسەر،  
خىجالەتتىن ئاباتۇ قەندۇ شەككەر.  
تۇتۇپتۇر ھۇسنۇڭۇز ئافاقدى ئەنفۇس،  
بولۇر ھەيران سېنىڭ ۋەسفىڭدە ھۇرمۇس.  
ئۇرۇمەن تا قىيامەت لافى ئىشقىڭ،  
قىلۇرمەن تائەبەد ئەۋسافى ئىشقىڭ.  
بولۇپتۇرمەن خەيالىڭ بىرلە قانىپ،  
ماڭا بولماس كىشى ئىشقىڭدە مانىپ.  
دەرىخا، ئۇسرۇ، ئەي جان بىۋەفاسەن،  
نېچكە تەگرۇ قىلغايىسەن جەفاسەن.  
جەفالار، ئەي بېگىم، ھەددىن ئاشىپتۇر،

يۈرەكم قانى بۇ غەمىدىن تاشىپتۇر.  
فېداقلىڭدىن بولۇپتۇر چۈن يۈرەك قان،  
ئاياقتىن تۈشتۈم ئىلىك تۇت، ئاياجان.  
ماڭا چۈن كەلدى بۇ ئىلھام بىمخاست،  
ئىشىتىگىل، بۇ غەزەلنى ئايتايىم راست.

غەزەل

ئەلا، ئەي كۆرك ئۇلۇسى ئىچرە بەردەم،  
خۇدارا تۆكۈمەگىل قانىمنى ھەردەم.  
ئۈمىد ئولتۇر كى رەھمىڭ كەلگەي ئاخىر،  
قامۇق ئالەمدە چۈن سەنسەن مۇكەررەم.  
خوتەن مۈلكىنىدە زۇلفۇڭنىڭ چەرىكى،  
قارا كۆرسەتىپ ئەلنى ئۇردى بەرھەم.  
نەدىمىڭ ھۇرۇ ساقى زۆھرەۋۇ ئاي،  
نې نىسبەت مەڭزىگەي ھۇسنۇڭگە ئادەم.  
ئەگەر دەردىمنى بىلىسەڭ ئېردى، ئەي دوست،  
قىلۇر ئېردىڭ دەۋا دەردىمغە ئول دەم.  
ساڭا بۇ ھۇسنۇ خۇلدۇ شىۋەۋۇ ناز،  
مۇسەللەمدۇر، مۇسەللەمدۇر، مۇسەللەم.  
نىشاتۇ ئەيشۇ ئىشرەت قىل ھەمىشە،  
ئۇنۇتما سەيدىنى، ۋەئلاھۇ ئەئلەم.

سۆز نۇك خۇلاسىسى

كەل، ئەي ساقى، كېتتۇر جامى مۇرەۋۋەق،  
ئىچەلى بادە با پارى مۇۋەففەق.  
كى دۇنيا بىۋە فادۇر، بىۋە فادۇر،  
كۆڭۈل قويماق ئاڭا ئەينى خەتادۇر.  
تەھەممۇل ياخشى ئىشىدۇر پىمشە قىلماق،  
تەخەييۇل بىرلە ھەم ئەندىشە قىلماق.



ئالتىنچى نامەسىن ئايتۇر

دۇئاگۈيمەن ساڭا تا جان بارىنچە.  
 فىراقنىڭ زۇلمىدىن داد ئىستەرەم داد،  
 رەقىبىڭ دەستىدىن فىريادۇ فىرياد،  
 ئىشىتىگىل ئايتايىن كۆڭلۈم نىيازىن،  
 قوبۇز قوپساپ تۈزۈپ ئوشاق سازىن.  
 غەزەل

ئىنايەت چاغىدۇر، ئەي يارۇ ئەي يار،  
 كى كۆپ قىلدى جەفا ئەغيارۇ ئەغيار.  
 يازۇقسىز تۆككەڭىل قانىمنى ئاخىر،  
 بىلۈرسەنكىم ئەمەس خۇنخارۇ خۇنخار.  
 بىلۈر ئۆز خىجەلتىدىن ھەيرەت ئالىپ،  
 كۆرۈپ ھۈسنۇڭنى دەرىگۈلزارۇ گۈلزار.  
 بىلۈر مۇشكىن نەفەسىنىڭ ھەسرەتىدىن،  
 قاچان بولغۇسى ھەر ئەتتارۇ ئەتتار.  
 ئەيا سەيدى سەنەملەر مەشرەبىدىن،  
 تەمەد تۇتما ۋەفا زىنھارۇ زىنھار.

سۆز نۆك خۇلاسىسى

كەل، ئەي ساقى، كېتتۈر جامى پۇر ئەز مەي،  
 كى غەملەرنى كۆڭۈللەردىن قىلۇر تەي.  
 ئىچەلى ئۇل بۇتى ئەييار بىرلە،  
 قاراقلارى قاراقچى يار بىرلە.  
 كى كەچتى بىۋاقىت بۇ ئۇمر يەلتەك،  
 بارىشالى ئانىڭ بىرلە بۇ يەلتەك.  
 تەھەممۇل ياخشى ئىشدرۇ پىشە قىلماق،  
 تەخەييۇل بىرلە ھەم ئەندىشە قىلماق.

ئايا، ھۈسنۇ مەلاھەت ئىچرە فاخىر،  
 نې بولدىكىم ئۇنۇتتۇڭ بىزنى ئاخىر.  
 ساچمىڭدۇر لەيلەتۈلگەدرۇ يۈزۈڭ ئاي،  
 بويۇڭ تۇباۋۇ ھۈسنۇڭ جەننەتئاراي.  
 سېنىڭ ئىشقىڭ بەلا بولغايمۇ، ئەي دوست،  
 بەلا دېسەم رەۋا بولغايمۇ، ئەي دوست.  
 ياۋۇز كۆزلەر يۈزۈڭدىن دۇر بولسۇن،  
 جەمالىڭدىن جەھان مەئمۇر بولسۇن.  
 تىشىڭنىڭ ۋەسقىنى ھەم خام بىلمەس،  
 گۈھەرنىڭ قەدرىنى چۈن ئام بىلمەس.  
 كۈلەر گۈل كۆرسە چېپەرەڭ شادلىقتىن،  
 سۆيۈنۈر سەرۋ ھەم ئازادلىقتىن.  
 قىيامىڭدىن قىيامەت قوپقۇسىدۇر،  
 ئوتتۇرساڭ فىتىنە ھەم ئولتۇرغۇسىدۇر.  
 ياراشۇر ناز ئىلە نىزگە ئوتتۇرماق،  
 كۆڭۈللەر خىرمانغا ھەم ئوت ئۇرماق.  
 يۈزۈڭدۇر نەرگىسۇ گۈلدۇر ياڭاقنىڭ،  
 مەگەر ئابى مۇئەللەقدۇر سەقاقنىڭ.

ئىلىكىڭدۇر يەدى بەيزا نىشانى،  
 كى باردۇر ھەق تەئالادىن نىشانى.  
 مۇنەۋۋەردۇر يۈزۈڭدىن بارچە ئافاق،  
 مۇنەتتەردۇر ساچىڭ ئىسىدىن ئۇچماق.  
 جەفا ئاز قىلساڭمىز نې بولغاي، ئەي جان،  
 بىلۈرسىزكىم ۋەفاسىزدۇر بۇ دەۋران.  
 ئاجۇندە قۇلسىزىن سۇلتان خۇش ئېرمەس،  
 نېچۈكىم دەردى بىدەرمان خۇش ئىرمەس.  
 سۈلەيمانسەن، شەھا، مەن بىر قارىنچە،

يەتتىنچى نامەسىن ئايتۇر

قۇياش ھۈسنۇڭ كۆرۈپ، ئەي ماھى تاپان،  
 خىجەلت تاپتىيۇ بولدى يارا قان.  
 قاچانكىم لەئلىڭىز بولسە شەكەر خەندە،  
 نەبات ئىزنىڭ قاشىندە سۇ بولۇر قەندە.

ئايا، جادۇ قاراقلق ئىشۋە پەرداز،  
 قىلۇر زۇلفۇڭ سارى جان قۇشى پەرۋاز.  
 جەمالىڭدىن مۇنەۋۋەردۇر چەراغىم،  
 يۈزۈڭ ئالىدە ئۆلمەكتۇر ياراغىم.



دۇداغىڭ چۈن ئېرۇر شىرىنتەر ئەزجان،  
 كىشى دېگەيمۇ ئانى ئابى ھەيۋان.  
 شەھا، پەيۋەستە قاشىڭ قىبلەگاھى،  
 ئېرۇر جانۇ كۆڭۈلنىڭ سەجدەگاھى.  
 قاشىڭ چۈن يايۇ كىرىپۈكلەرنىڭ ئوقتۇر،  
 سېنىڭتەك بەرك تەيىر ئەنداز يوقتۇر.  
 سەراسەر دۇنيانى غەمزەڭ بۇزۇپتۇر،  
 كەرەشمەڭ خۇد بەسى ئەلنى تۈزۈپتۇر.  
 فىراقىڭدىن كۆڭۈل دىۋانە بولدى،  
 ئاجۇندە ئۇشبۇ سۆز ئەفسانە بولدى.  
 تىلەرمەن تۈنۈكۈن سۈبھى ۋىسالىڭ،  
 كۆزۈمدىن لەھزەئى كەتمەس خەيالىڭ.  
 كۆڭۈلدىن دەردۇ مېھنەت بارى كەتمەس،  
 ئىتەكىڭگە ئىلىكىم چۈنكى يەتمەس.  
 ماڭا سەنسىز كېرەكمەس تەندە جانىم،  
 چۈسەنسەن مۇنىسۇ جانۇ جەھانىم.  
 مەلەكسەن، ئەي پەرى، يا ھۇر، يا نۇر،  
 كى ئالەم بارچە سەندىن بولدى مەئمۇر.  
 كەمدىنە چاكەرنىڭ قۇللۇقچەسىدۇر،  
 ئەزىزى قەيسەرۇ خاقانۇ فەغفۇر.  
 كۆڭۈل مېھرىڭنى ساقلار جان ئىچىندە،  
 سېنىڭدەك جان قانى دەۋران ئىچىندە.  
 قامۇق ئالەم سېنىڭ بىرلە خۇش، ئەي جان،  
 كى سەنسىزدۇر تىرىكلىك ناخۇش، ئەي جان.  
 سەلاتىنلەر قاچانكىم بولسا پەيدا،  
 مۇباھ ئولۇر گەدالەرغە تەماش.

ئىجازەت بولسا، ئەي سۇلتانى خۇبان،  
 ئۇقۇيىدىن بۇ غەزەلنى دەر سىفاھان.

غەزەل

بېگىم، سۆزكىم ساچىڭ ۋەسفىنىدە باردى،  
 رىۋايەت قىلغۇچىلار قىلنى ياردى.  
 ئېڭىڭنى كۆردى ياقۇت ئەز خىجالەت،  
 گەھى سارغاردىيۇ گاھى قىزاردى.  
 قىلۇر ئېردى ئۆزىنى مۇشك تەئرىق،  
 مېڭىڭنى كۆردىيۇ، يۈزى قىزاردى.  
 ئىشىتى چۈن ئەقىق ئىرنىڭ سىفاتىن،  
 ئۆزىنىدىن ياخشىلىك ئاتىن كۆتاردى.  
 قەبۇل قىلساڭ نې بولغاي كۆڭلۈم، ئەي جان،  
 بۇ مىسكىن كەلمدۇ بارماقدىن ئاردى.  
 ئانىڭ بىرلە مېنى كۆرگەيمۇسەن تەڭ،  
 سۆڭەكىم ئۇشبۇ ھەسرەتتىن قاۋاردى.  
 كۆرۈنمە كۆزگە دېدىڭ ئۆلتۈرۈرمەن،  
 قاشىڭدىن كەتمەدى سەيدى قاشاردى.

سۆزۈڭ خۇلاسىسى

كەل، ئەي ساقى، كېتۈرگىل مەي زى باقى،  
 كى قالماي دۇنيادا ھېچ كىشى باقى.  
 بىلەرسەنكىم كېچەر ئەيىپام ئاخىر،  
 ئۆزۈڭنى قىلماغىل بەدنام ئاخىر.  
 تەھەممۇل ياخشى ئىشيدۇر پىشە قىلماق،  
 تەخەييۇل بىرلە ھەم ئەندىشە قىلماق.

سەككىزىنچى نامەسىن ئايتتۇر

جەمالىڭ قاشىدە خۇرشىدى ئايان،  
 مۇتئىنىڭدۇر فەلەكتە ماھىتابان.  
 يۈزۈڭنىڭ نۇرىدىن ھۇر ئولدى پەيدا،  
 ياڭاقىڭ نارىدىن نۇر ئولدى پەيدا.  
 مەلەك خادىم، پەرىلەر چاكەرىڭدۇر،  
 ئولۇسىنى بۇزغان ئول كافىرلارڭدۇر.

ئايا، سەرۋى رەۋان گۈلچىرە شاھىم،  
 فىراقىڭدىن فەلەككە ئاشتى ئاھىم.  
 مۇنەۋۋەر بولدى ئادەم تەلئەتىڭدىن،  
 مۇشەررەق بولدى ئادەم خىزمەتىڭدىن.  
 سېنىڭتەك دۇنيادا بىر جان تاپىلماس،  
 ساڭا ھەم مەڭزەيى ئىنسان تاپىلماس.



غەزەل

ساڭا نىسبەت ئاجۇندە توغىدى شاھ،  
 يۈزۈڭدەك ھەم فەلەكتە توغمادى ماھ.  
 كۆڭۈل شىرىن سۆزۈڭدىن شاد بولدى،  
 گەھى نەۋرۇزۇ گەھ پەرھاد بولدى.  
 گەھى مەجنۇن بىكىن ئازادە بولدى،  
 گەھى ۋامىقلىقىدىن بىچارە بولدى.  
 تۇتۇبتۇر ھۇسنۇڭىز ۋەسقى سەراسەر،  
 خۇراسانۇ ئىراقۇ رومۇ خاۋەر.  
 سېنىڭ بىرلە كۆڭۈل بىردۇر ھەمىشە،  
 ۋەلىكىن سېنىنەغاندۇر ساغلا شىشە.  
 نې كەلدى، نې قىيامەت بولدى ئاخىر،  
 كى باغرىم قاندىن كۆز تولدى ئاخىر.  
 فىراقىڭ زۇلمىدىن مەزلۇم بولدۇم،  
 يىراقلىق دەردىدىن مەئلۇم بولدۇم.  
 ۋىسالىڭ دەۋلەتى گەردەست بەرمەس،  
 قاراقىمىدىن خەيالىڭ خالى ئەرمەس.  
 جەفاۋۇ جەۋرنۇك پايانى يوقتۇر،  
 فەلەكنىڭ چۈن سەرۇ سامانى يوقتۇر.  
 قۇلاق تۇتغىل رىۋايەت قىلسا راۋى،  
 ئىشىتىگىل بۇ غەزەلنى دەر ھەۋائى.

شەھە قىلما ماڭا جەۋرۇ سىتەملەر،  
 قانى ئۇ ئەھدۇ ئېھسانۇ كەرەملەر.  
 قىلايىن تەپ ۋەفا قىلدىڭ جەفانى،  
 قانى ئول ئەھدۇ پەيمانۇ قەسەملەر.  
 مۇتئىنىڭ بولسا لار ھۇسنۇڭنى كۆرۈپ،  
 قانى ئول مېھرۇ ئول زېبا سەنەملەر.  
 كۆڭۈلنىڭ ماجەرەسىن كىمگە ئايتاي،  
 قانى ئول ئاقلىۇ دانا ھەكەملەر.  
 تۇت، ئەي سەيدى، غەنىمەت فەقر كويىن،  
 قانى ئول سەلتەنەتلىق مۇھتەشەملەر.

سۆز نۆك خۇلاسىسى

كەل، ئەي ساقى، كېتۈر ئول مىرى مەجلىس،  
 كى قىلدى كۆپ غەنى بەگلەرنى مۇخلىس.  
 ئانىڭ بىرلە زەمانى خۇش بولالى،  
 ئىچىپ بىر جۇرئەنى سەرخۇش بولالى.  
 بىلۈرسەنكىم بەقاسىزدۇر بۇ دەۋران،  
 بولۇپتۇر ئالەمى بۇ ئىشتا ھەيران.  
 تەھەممۇل ياخشى ئىشدرۇ پىشەقىلماق،  
 تەخەييۇل بىرلە ھەم ئەندىشە قىلماق.

توققۇزىنچى نامەسىن ئايتۇر

ئايا، كۆڭلۈم ئالان جانانە دىلبەر،  
 جەمالىڭ شونلەسى ئالەمنى ئۆرتەر.  
 كىشىكىم ھۇسن ئىچىدە باردۇر ئانى،  
 ياۋۇز كۆزدىن يىراق تۇتسۇن ھەق ئانى.  
 خەلايدىڭلارنىكىم خالىق ياراتتى،  
 سېنى ئۇزرا مېنى ۋامىق ياراتتى.  
 كۆڭۈل ئىشقىڭ بىلە بولدى بەسى رام،  
 نې يەرگە يەتكۈسى ئاخىر سەرەنجام.  
 سەراسەر ئىشقىكىم دەرلەر بەلادۇر،  
 ئانى دېگەن كىشىلەر مۇبتەلادۇر.  
 ئاجۇننى بىسەرۇ سامان قىلان ئىشقى،  
 فەلەكنى بۇيلە سەرگەردان قىلان ئىشقى.

بۇ ئىشقى ئېرمەس ئېرۇر بىر ئەجدە ھايسى،  
 كى كۆكدىن ئىندىيۇ بولدى بەلايسى.  
 ئەگەر ئىشقى ئولماسە ئاشىققە نې سان،  
 كۆڭۈلدە سىدىقى يوق سادىققە نې سان.  
 كىشىكىم ئىشقى ئىچىدە بولسا سادىق،  
 مەسەلدۇركىم بولۇر مەئشۇقۇ ئاشىق.  
 دىلا، جەھد ئەيلە، سىدىقىڭ راست بولغاي،  
 قامۇق ئىشلار بۇ ئىشدىن راست بولغاي.  
 نىگار، پارچەدىن مەقسۇد سەنئەت،  
 ئەدەمدۇر بارى چۈن مەۋجۇد سەنئەت.  
 سېنىڭ بىرلە بولۇر دىل شاد، ئەي جان،  
 ساڭا نىسبەت دېگىل دىلشاد، ئەي جان.



ئانىڭ ئۈچۈن ھەمىشە دەر بەدەردۇر.  
 رەقىبى، ماڭا نې ناسىپ بولۇرسەن،  
 سەراسەر سۆزلەرنىڭ چۈن دەردى سەردۇر.  
 يازۇقسىز ئۆلتۈرۈر ئاشىقنى ھىجران،  
 بارى مەنزۇل بول مەشغۇللەردۇر.  
 دېدىم: ناكەھ گۈزەر قىلمە بۇ قۇلدىن،  
 دېدى: يەتكۈركى ئاخبار دەر گۈزەردۇر.  
 ئىشىكىڭدە ئەزىزىم، سەيدى ئەھمەد،  
 ئىتىڭنىڭ ئىتى بىرلە سەربەسەردۇر.

سۆزنىڭ خۇلاسەسى

كەل، ئەي ساقى، ھۇمار ئىشقىن ئالىپ كەل،  
 قۇلۇڭنى بىلسەنپ بەگنى سالىپ كەل.  
 ئىچەلى ھەرچە بادا باد بادە،  
 كۆڭۈل قاينۇسىنى بېرەلى بادە.  
 كى دۇنيا ھېچ كىشىگە پاي تۇتماس،  
 نېمە ئەۋرۈلسە ئۆز ئىشىن ئۇنۇتماس.  
 تەھەممۇل ياخشى ئىشدرۇ پىشە قىلماق،  
 تەخەييۇل بىرلە ھەم ئەندىشە قىلماق.

ئونۇنچى نامەسەن ئايىتۇر

قۇياش ھۇسنۇڭ كۆرۈپ ھەيران بولۇپتۇر،  
 فەلەك ئىشقىڭدە سەرگەردان بولۇپتۇر.  
 ماڭا ھەجرىڭ بەسى كۆپ قىلدى بىداد،  
 نېتەي، ئەي شاھى خۇبان، بەرمەدىڭ داد.  
 بولۇپتۇر بارچەدىن بىگانە كۆڭلۈم،  
 سېنىڭ زۇلفىڭ تىلەر دىۋانە كۆڭلۈم.  
 ئەجەب مۇشكىل بەلالارغە تۇشۇپمەن،  
 كى يەتمەس يەردە كۆز قولى سۇنۇپمەن.  
 كۆڭۈل سۇلتانكى دەپتۇرلار چىن ئېرىمىش،  
 قاراچە خانكى دەپتۇرلار چىن ئېرىمىش.  
 ماڭا جان سەنسىزىن، ئەي جان كېرەكمەس،  
 ئەگەر دەرد ئولماسە دەرمان كېرەكمەس.

بويۇڭ تۇباۋۇ جەننەتتۇر جەمالىڭ،  
 قامۇق ئالەمنى تۇتتى قىلۇ قالىڭ.  
 ۋىسالىڭ دەۋلەتىن تاپماس پەرىلەر،  
 نې قىلسۇن چارە مەسكىن ئادەمىلەر.  
 فەلەك بۇ ئىشتە سەرگەردان بولۇپتۇر،  
 فىراقىڭدىن يۈرەكم قان تولۇپتۇر.  
 كۆڭۈلىڭنىڭ يوقتۇرۇر سەنسىز. قەرارى،  
 ئەزەلدىن بۇ ئىدى ئانىڭ قەرارى.  
 مۇسەللەمدۇر ساڭا بۇ خۇلقۇ ئېھسان،  
 ئەلا ئەي ئاقتابى خۇدپەرەستان.  
 قىلۇر كۆڭلۈم ھەۋايى كوهى ئەلۋەند،  
 ئىشىتىگىل بۇ غەزەلنى دەر نىھاۋەند.

غەزەل

خەيالىڭ، دىلبەرا، نۇرى بەسەردۇر،  
 جەمالىڭ فېتىنەنى دەۋرى قەمەردۇر.  
 يۈزۈڭ ئالىدە جان تارتاي نىگارا،  
 نېچەكم جان مەتائى مۇختەسەردۇر.  
 مېنى ھەر يەرگە سۆزلەر شۇم رەقىبىڭ،

ئاي، خىرگاھنىشىن ماھى قەسەبپۇش،  
 بولۇپتۇر ئالەمى ھۇسنۇڭگە مەدھۇش.  
 يۈزۈڭدۇر، ئەي پەرى، فېردەۋسى ئەللا،  
 سېنى زىيىبا ياراتتى ھەق تەئالا.  
 ئۇلۇسدا چۈنكى سەنسىن ئىنجۇ خانىم،  
 فىدا بولسۇن ساڭا جانۇ جەھانم.  
 نې بولدى كۆزگە ئىلماسەن قۇلۇڭنى،  
 ئۇنۇتتۇڭ، ئەي يۈزى گۈل، بۇلبۇلۇڭنى.  
 كۆرۈپ پەيۋەستە ئول قاشىڭ ھىلالى،  
 كۆزۈڭنىڭ قاشىدا قۇربان بۇلالى.  
 جەمالىڭ چۈن جەھانئاراي بولدى،  
 يۈزۈڭ ئالىندە ماھ كەرراي بولدى.



تۈزۈپ پەنجىگاھ سازىن ئايتاي ئەز بەر،  
 تۈتۈپتۈر دۇنيەنى ھۈسنىڭ سەراپاي،  
 جەمالىڭ چۈن بولۇپتۇر ئالەمئاراي.  
 سېنىڭ بەزمىڭدە، ئەي سۇلتانى خۇبان،  
 ئاياقچى مېھرۇ ساقى زۇھرەۋۇ ئاي.  
 قارا زۇلفۇڭ قىلۇر كۆڭلۈمنى گۈمراھ،  
 قاراڭ خۇد جەفا قىلماققە خۇدراي.  
 ۋىسالىڭ دەۋلەتى بولماس مۇيەسسەر،  
 فىراقىڭ زۇلمىدىن، ئەي ۋاي، ئەي ۋاي.  
 ئەگەر جەۋرۇڭ چىرىكلەپ كەلسە بىزگە،  
 بولۇر سەيد ئەھمەدىي بىچارە ماڭلاي.

مەگەر دەردىڭ ماڭا ھەم دەرد بولغاي،  
 كى كۆڭلۈم ھەم دەۋادىن سەرد بولغاي،  
 كۆڭۈلدىن بارى دەردىڭ شۈكرى كەتمەس،  
 بۇ دەۋلەت مەن تىلەنچىگە نېيەتمەس.  
 تۈگەندى نامە، سۆز پايانە يەتتى،  
 فىراقىڭدىن كۆڭۈل ھەم جانە يەتتى.  
 سۆزۈم كۆپتۈر ۋە لېكىن ئايتا بىلمەن،  
 ئۇلۇقلار سۆزىدىن ھەم قايتا بىلمەن.  
 سۇخەن كوتاه كۈنەم كان تەبىئى نازى،  
 نەدارەد تاقەتى چەندان گەرانى.  
 ۋە لېكىن بۇ غەزەلدۈر خەتمى دەفتەر،

كىتاب خەتمىن ئايتۇر

ئىشتىكىل، ئەي ئۇلۇسنۇڭ پادىشاھى،  
 يەتمەلەرنىڭ بۇ كۈن پۇشتى پەناھى.  
 رىيازەتتىن تەن ئىچرە قالمادى قان،  
 تۈگەنسە قان تىرىك قالغايمۇ ئىنسان.  
 بەسى ئاشۇفتەۋۇ ھەيران بولۇپمەن،  
 فەلەكتەك بىسەرۇ سامان بولۇپمەن.  
 بىلۇرسەن بارچەنىڭ ھالىنى، ئەي شاھ،  
 ئىنايەت چاغىدۇر ۋەللاھۇ بىللاھ.  
 «تەئەششۇقنامە» نى ھىممەت بولۇپ يار،  
 تۈگەتتىم يەتتە كۈندە بىمەدەدكار.  
 سەكىز يۈز ئوتتۇزۇ توققۇزدا ئەردى،  
 كى سۆز پايانە ئېلىتمەك دەست بەردى.  
 سۆزۈمنى كىم ئوقۇپ اقبلىسا دۇئايى،  
 ئىلاھا، كۆرمەسۇن ھەرگىز بەلايى.

خۇداۋەندا، يازۇقلۇق بەندەدۇرمەن،  
 يازۇغىمىدىن بەسى شەرمەندەدۇرمەن.  
 قۇلۇڭنىڭ سەندىن ئۆزگە يوق پەناھى،  
 نېچكەم يوقتۇرۇر جۇرمۇ گۇناھى.  
 سەئادەت گەنجىدىن كۆرسەتكىل ئېھسان،  
 ئەلا ئەي پادىشاھى پادىشاھان.  
 سۆزۈمنى بۇ ئۇلۇغ سۇلتان قاتىندە،  
 كەرەم قىل ياخشى كۆرسەت خىزمەتىندە.  
 شەھىكىم ئەدلىدىن ئىرانۇ تۇران،  
 تۈزۈكلۈك تاپتىيۇ تاپمادى ئوقسان.  
 ئاجۇندە تائىنگىتەك شاھ بولغاي،  
 دۇئاگو ئىبنى مىرانشاھ بولغاي.

ئىلتىماسىن ئايتۇر

ۋە لېكىن بىر سۆزۈم بار ھەزرەتىڭدە،  
 ئىجازەت بولسا ئايتاي خىدىمەتىڭدە.







# «شەھنامە»، داستانى قىقىدە

تۇرغۇن ئالماس

## داستانلارنىڭ كېلىپ چىقىشى

بىلەن تەڭ شۇ قاتاردا يەنە قىرغىزلارنىڭ ئۇلۇغ داستانى «ماناس»، ئۇيغۇرلارنىڭ «ئوغۇزنامە» سىنىمۇ تىلغا ئالىمىز. داستانلار قەدىمكى چاغدىكى ئەپسانە ۋە رىۋايەتلەرنى ھەمدە قەبىلە، ئۇرۇقلار چوقۇنىدىغان قەھرىمانلارنىڭ كارامەتلىك ئىشلىرىنى ئاساس قىلىپ يارىتىلىدۇ.

مىلادىدىن 9 ئەسىر بۇرۇن (ھازىرقى كۈندىن 3 مىڭ يىل بۇرۇن) ياشىغان كىچىك ئاسىيالىق يۇنان شائىرى گومېر (ئېپىتەشلارغا قارىغاندا ئۇ، قارىغۇ ئىكەن) تەرىپىدىن يارىتىلغان «ئىليادا» داستانى 15 مىڭ 693 قۇر بولغان بولسا، «ئودىسسە» داستانى 12 مىڭ 111 قۇر بولغان. مەن ئاساسەن چۈشەنچە بەرمەكچى بولغان «شەھنامە» داستانى 120 مىڭ قۇر شېئىردىن تەركىب تاپقان بولۇپ، ھەجىمى جەھەتتىن بولسۇن، ئۆز ئىچىگە ئالغان تارىخىي ۋە قەلەرنىڭ كۆپلۈكى، خىلمۇخىللىقى، مۇرەككەپلىكى، مەزمۇنىنىڭ چوڭقۇرلۇقى، يارىتىلغان ئىجابى ۋە سەلبىي قەھرىمانلارنىڭ كۆپلۈكى، بەدىئىيلىكىنىڭ يۈكسەكلىكى، بايان قىلىنغان تارىخىي دەۋرلەرنىڭ ناھايىتى ئۇزۇنلۇقى

قەدىمكى چاغدىكى ئىنتايىن چوڭ ئەھمىيەتكە ئىگە تارىخىي ۋە قەلەرنى ئەكس ئەتتۈرىدىغان ئاتاقلىق قەھرىمانلار ئوب رازلىرى يارىتىلغان، قۇرۇلمىسى غايەت چوڭ، فانتازىيە ۋە رىۋايەتلەر بىلەن تولۇپ تاشقان ئۆلمەس ئەسەرلەر داستان دېيىلىدۇ.

بىر تارىخىي دەۋردىكى جەمئىيەتنىڭ ھالىتى ۋە خەلق ئاممىسىنىڭ كۆپ تەرەپلىمىلىك ھاياتىنى بىرقەدەر مۇكەممەل بايان قىلىدىغان ئوبدان رومانلارمۇ داستان ياكى داستان خاراكتېرلىك ئەسەر دەپ ئاتىلىدۇ. داستانلار قەدىمكى چاغلاردىكى نۇرغۇنلىغان مىللەتلەر بېشىدىن كەچۈرگەن چوڭ تارىخىي ۋە قەلەر يۈز بەرگەندىن كېيىن پەيدا بولىدۇ. بىز قەدىمكى چاغدىكى، دۇنيا ئەدەبىياتى ھەققىدە سۆز ئاچقاندا، يۇنانلىقلارنىڭ «ئىليادا»، «ئودىسسە» سى، گېرمانلارنىڭ «نېبىلوگى ھەققىدە ناخشا»، فرانسۇزلارنىڭ «رولاند ھەققىدە ناخشا»، ھىندىلارنىڭ «رامايانا»، «ماخپاراتا»، ئىرانلىقلارنىڭ «شەھنامە» سى قاتارلىق داستانلىرىنى تىلغا ئېلىش



قاتارلىق تەرەپلەردىن بولسۇن، ھېچقانداق تارىخىي داستانلار ئۇنىڭ ئالدىغا ئۆتەلمەسلىكى مۇمكىن.

داستانلارنىڭ قانداق تارىخىي ۋە-قەلەر ئاساسدا ۋۇجۇدقا كېلىدىغانلىقىنى چۈشەندۈرۈش ئۈچۈن يۇنانلىقلارنىڭ «ئىليادا» «ئودىسسە» داستانلىرىنىڭ كېلىپ چىقىشىنى مىسال ئورنىدا قىسقىچە بايان قىلماقچىمەن.

مىلادىدىن 12 ئەسىر بۇرۇن يۇنانلىقلار بىلەن كىچىك ئاسىيادىكى ترويالىقلار ئارىسىدا، 10 يىلغا سوزۇلغان ئۇرۇش يۈز بەرگەن. مىلادىدىن توققۇز ئەسىر بۇرۇن گومېر، ۋەقەنامىچىلارنىڭ شۇ ئۇرۇش توغرىسىدىكى ئەپسانە ۋە رىۋايەتلىرىنى، شۇنىڭدەك قەدىمىي زىمىنلارنىڭ ئاجايىپ مۆجىزىلىك ئىشلىرىنى ئېيتىپ بېرىشىگە ئاساسلىنىپ، ئۇنى توپلاپ، رەتلەپ، دۇنياغا مەشھۇر بولغان «ئىليادا»، «ئودىسسە» داستانلىرىنى ياراتقان.

ترويا شەھىرى كىچىك ئاسىيانىڭ غەربىي شىمال دېڭىز قىرغىقىدىكى خىللىس پونىت بوغۇزىنىڭ جەنۇبىغا جايلاشقان شەھەر. رىۋايەت قىلىنىشىچە، ئىلوس ئاتلىق شاھزادە تەڭرىدىن كەلگەن ۋەھىي بويىچە شۇ جايغا مۇستەھكەم قۇرغان سالدۇرغان ئىكەن. گومېرنىڭ داستانىدا ئۇ، «مۇقەددەس ئىلون» دەپ ئاتالغان. «ئىليادا» ئاتالغۇسىمۇ ئەنە شۇنىڭدىن كېلىپ چىققان بولۇپ، ئۇ «ئىلون ناخشىلىرى» دېگەن مەنىنى بىلدۈرىدۇ. ①

تارىخىي مەلۇماتلارغا ئاساسلانغاندا ② قەدىمكى يۇنانلىقلارنىڭ ترويالىقلار ئۈستى

تىدە قىلغان يۈرۈشلىرى ھەققىدىكى رىۋايەت مۇنداق:

يۇنانىستاندىكى فىسسالىيە پادىشاھى پىلىيە فىتدۇر بىلەن توي قىلىدىغان چاغدا، يۇنانىستاننىڭ قەدىمكى چاغدىكى ئۆلۈمپىيە تېغىدا تۇرىدىغان خۇدالارنى تەكلىپ قىپتۇ. پەقەت جەڭ خۇداسى ئىرىرا ئۈن-تۈلۈپ قاپتۇ. جەڭ خۇداسى ئىرىرا توپغا ئۈزى كېلىپ، «دۇنيادا ھەممىدىن چىرايلىق گۈزەلگە» دېگەن خەت يېزىلغان ئاداۋەت ئالمىسىنى سورۇندا ئولتۇرغانلار ئارىسىغا تاشلاپتۇ. بۇ ۋەقە يۈز بەرگەندە، زىۋىسنىڭ خوتۇنى گىرا، ئەقىل-پاراسەت خۇداسى ئافىنا، گۈزەللىك خۇداسى ئافىرودىتالار ئالمىنى تالىشىپ قاپتۇ. بۇلار جېدەللىشىپ، بۇ ئىشنى بىر تەرەپ قىلىش ئۈچۈن زىۋىس ئالدىغا بېرىپتۇ. زىۋىس (يۇناندىكى خۇدالارنىڭ سەردارى ئىمىش) بۇ ئىشقا ھۆكۈم قىلالماي، ئۇلارنى ترويا پادىشاھى پىرىئامانىڭ ئوغلى پاروسنىڭ ئالدىغا ئەۋەتىپتۇ. زىۋىسنىڭ خوتۇنى گىرا ئەگەر پاروس ئالمىنى ئۆزىگە بۇيرۇپ بېرىدىغان بولسا، پاروسنى پۈتۈن دۇنياغا ھۆكۈمران قىلىدىغانلىقىنى ئېيتىپتۇ. ئافىنا پاروسنى ئۇلۇغ قەھرىمان ۋە دانىشمەن قىلىشقا ۋەدە بېرىپتۇ. ئافىرودىتا بولسا ئەڭ گۈزەل ئايالنى پاروسقا ئاتا قىلىدىغانلىقىنى بىلدۈرۈپتۇ، ياش پاروس ئالمىنى ئافىرودىتاغا بۇيرۇپتۇ. شۇنىڭدىن باشلاپ گىرا ۋە ئافىنا پاروس بىلەن ترويالىقلارغا قاتتىق ئاداۋەت ساقلايدىغان بولۇپ قاپتۇ، ئافىرودىتا ئۆز ۋەدىسىگە ئەمەل قىلىپ، يۇنان

① گې باۋچۇەن تۈزگەن «ماركس - ئېنگېلىس تاللانما ئەسەرلىرى» دىكى «يۇنان - رىم ئەپسانىلىرى» توغرىسىدىكى ھېكايىلار» ئۇيغۇرچە 192 - بەتكە قارالسۇن.  
② «قەدىمكى دۇنيا تارىخى» رۇسچە 90 - بەتكە قارالسۇن.



مىستاندىكى سىپارتا دۆلەتىنىڭ پادىشاھى مىنلايانىڭ ناھايىتى چىرايلىق ئايىلى يىملىنىنى پاروسقا ئوغرىلاپ بېرىپتۇ.  
 يۇنانلىقلار بىلەن تروپاللىقلار ئارىسىدىكى ئۇرۇش يۇقىرىدا تىلغا ئېلىنغان «ئاداۋەت ئالىمىسى» باھانىسى بىلەن باشلانغان بولسىمۇ، «يۇنانلىقلارنىڭ شۇ چاغ-لاردا تروپاللىقلار ئۈستىگە يۈرۈش قىلغانلىقى دەل ئېنىقلىنىپ ئېيتقاندا قۇرۇقلۇق ھەم دېڭىزدا قاراقچىلىق ۋە بۇلاڭچىلىق قىلىش يولىدىكى بىر قېتىملىق ئۇرۇش» ① ئىدى.

رەۋايەتلەرگە قارىغاندا، يۇنانلىقلارنىڭ قەھرىمانى ئودىسا ياغاچتىن چوڭ بىر ئات ياساپ، تروپا شەھىرى دەرۋازىسىنىڭ تاشقىرىسىدا قويغان. يۇنانلىقلار كۆرۈنۈشتە چېكىنگەن بولۇپ، كېمىگە ئولتۇرۇپ، ئەتراپتىكى دېڭىز قولتۇقىغا مۆكۈۋالغان. ئودىسا بىر توپ قەھرىمانلار بىلەن ياغاچ ئاتنىڭ قورسىقىغا كىرىۋالغان. تروپاللىقلار، يۇنانلىقلار ئۆز يۇرتىغا قايتىپ كەتتى، دەپ ئويلاپ شەھەر دەرۋازىسىنى ئېچىپتۇ. تروپاللىقلار شەھەر سىرتىدا تۇرغان ياغاچ ئاتنى كۆرۈپ بۇنىڭ يۇنانلىقلارنىڭ قىلغان ھىيلىسى ئىكەنلىكىنى بىلمەي، ياغاچ ئاتنى شەھەرگە ئېلىپ كىرىپتۇ. تۈن يېرىمىدا تروپاللىقلار تاتلىق ئۇيقۇدا ياتقاندا، ياغاچ ئاتنىڭ قورسىقىغا كىرىۋالغان يۇنان قەھرىمانلىرى ياغاچ ئاتنىڭ قورسىقىدىن چىقىپ، شەھەر دەرۋازىسىنى ئېچىپ بەلگە

بەرگەندە، دېڭىز قولتۇقىدا مۆكۈپ تۇرغان يۇنانلىقلار باشقىدىن قىرغاققا چىقىپ، تروپا شەھىرىگە بېسىپ كىرىپ، شەھەرنى بۇلاڭ-تالاڭ قىلىپ، نۇرغۇن ئولجىلارنى ئېلىپ ئۇرۇش تۈگىگەندە يۇناندىستانغا قايتىشقان. ② «ئىلىيادا» داستانىدا يۇنانلىقلار كىچىك ئاسىيادىكى تروپا شەھىرىگە ھۇجۇم قىلىپ 10 يىل ئۇرۇشقان بولسىمۇ، شەھەرنى ئالالمىغانلىقى، ئاخىرىدا يۇنانلىقلار «ياغاچ ئات ھىيلىسى» نى ئويلاپ چىقىپ، ئاندىن تروپا شەھىرىنى ئالغانلىقى ھېكايە قىلىندۇ. شۇنىڭدىن باشلاپ تا ھازىرغىچە دۇنيادا شەھەرنى ياكى قورغاننى ئىچىدىن ئېلىشنى «تروپا ياغاچ ئات ھىيلىسى» دەپ ئاتايدىغان ئادەت رەسمىيلىشىپ قالدى.

«ئودىسا» داستانىدا ئودىسانىڭ ئائىلىسىنىڭ ئەھۋالى، ئودىسانىڭ تروپا ئۇرۇشى تۈگەپ يۇناندىستانغا قايتىشىدا بىر شىدىن كەچۈرگەن سەرسانلىق ئۆتمۈشى، ئۆيىگە سالامەت قايتىپ بارغانلىقى ناھايىتى تەپسىلىي ھېكايە قىلىندۇ.

مەن يۇقىرىدا كلاسسىك داستانلارنىڭ قانداق خۇسۇسىيەتلەرگە ئىگە ئىكەنلىكى، ئۇنىڭ قانداق پەيدا بولىدىغانلىقى، «ئىلىيادا»، «ئودىسا» داستانلىرىنىڭ مەزمۇنى قاتارلىق مەسىلىلەر ھەققىدە قىسقىچە توختالدىم. ئەمدى ئىرانلىقلارنىڭ مەشھۇر داستانى «شەھنامە» ھەققىدە بىر قەدەر تەپسىلىي تەتقىقاتقا توختالماقچىمەن.

سۇلتان مەھمۇت غەزنەۋى ۋە ئوبۇلقاسىم فەردەۋسەننىڭ

«شەھنامە» داستانىنى يېزىشى.

IX ئەسىردىن XIII ئەسىرگىچە بولغان نىڭ ھاياتىدا ناھايىتى مۇھىم بىر دەۋر مەزگىل ئورتا ئاسىيا ۋە ئىران خەلقلرى بولدى.

① بىرىنچى ئىزاھاتتىكى بىلەن ئوخشاش.

② «قەدىمكى دۇنيا تارىخى» رۇسچە 95 - بەتكە قارالسۇن.



شۇ دەۋردە سامانىلار پادىشاھلىقى (مىلادىنىڭ 820 - يىلىدىن 1000 - يىلىغىچە ھۆكۈم سۈرگەن)، ئۇيغۇر قاراخانىلار دۆلىتى (مىلادىنىڭ 870 - يىلىدىن 1213 - يىلىغىچە ھۆكۈم سۈرگەن)، ئۇلۇغ غەزەنەۋىلەر سۇلتانلىقى (مىلادىنىڭ 963 - يىلىدىن 1186 - يىلىغىچە ھۆكۈم سۈرگەن)، ئۇلۇغ سالجۇقلار ئىمپېرىيىسى (مىلادىنىڭ 1037 - يىلىدىن 1157 - يىلىغىچە ھۆكۈم سۈرگەن) قاتارلىق دۆلەتلەر ئوتتۇرا ئەسىرنىڭ تارىخىي سەھنىسىدە ناھايىتى مۇھىم رول ئوينىدى. بولۇپمۇ ئىلىم-پەننىڭ گۈللىنىپ، مەدەنىيەتنىڭ كەڭ قانات يېيىشىدا، دۇنيا مەدەنىيەت خەزىنىسىنىڭ يېيىشىدا ئاجايىپ شانلىق تۆھپىلەرنى ياراتتى.

ھەممىگە مەلۇم بولغاندەك، شۇ دەۋردە ماتېماتىكىنىڭ يېڭى ساھەسى - ئالگېبرا نىڭ ئىختىراچىسى بولغان ئۇلۇغ ئاسترونوم ۋە گېئوگراف مەھمۇد قەشقىرى مۇسا ئەل خارەزىمى (مىلادىنىڭ 780 - يىلى تۇغۇلۇپ، 847 - يىلى ئالەمدىن ئۆتكەن)، مەشھۇر دانىشمەن پەيلاسوپ ئەبۇ ناسىر فارابى (مىلادىنىڭ 873 - يىلى تۇغۇلۇپ، 950 - يىلى ئالەمدىن ئۆتكەن)، فىلوسوفىيە ۋە مېدىتسىنا ساھەسىدىكى قەممەتلىك ئەسەرلەرنىڭ ئاپتورى ئەبۇ ئەلى ئىبنى سىنا (980 - 1037)، ئۇنىڭ زامانىدىكى مەشھۇر پەيلاسوپ، تەڭدىشى تېپىلمىدىغان ئۇلۇغ ئاسترونوم ئەبۇرەيھان بىرونى (973 - 1048)، «شەھنامە» داستانىنىڭ ئاپتورى، تاجىك ۋە ئىران خەلقلەرنىڭ ئۇلۇغ شائىرى ئوبۇلقاسىم فىردەۋسى (934 - 1020)، ئۇيغۇرخەلقىنىڭ ئۇلۇغ ئالىمى مەھمۇد قەشقىرى، ئۇنىڭ زامانىدىكى مۇتەپەككۈر، پەيلاسوپ

يۈسۈپ خاس ھاجىپ قاتارلىق دانىشمەن ئالىملار ياشىغانىدى. X ئەسىردىن XII ئەسىرگىچە بولغان دەۋر ئوتتۇرا ئاسىيادا «گۈللىنىش دەۋرى» ھېسابلىنىدۇ. شۇ دەۋردە ئەبۇ رەيھان بىرونى بۇنىڭدىن مىڭ يىل بۇرۇن يەرنىڭ يۇمشاق ئىكەنلىكىنى ئىسپاتلىغان بولسا، ياۋروپا-لىقلار ئۇنىڭدىن 500 يىل كېيىن (ماگىلان ساياھەتچىسىدىن كېيىن) يەرنىڭ يۇمشاق ئىكەنلىكىنى ئىسپاتلىغان. بۇنىڭدىن باشقا ئەبۇ رەيھان بىرونى ياۋروپا ئالىملىرىدىن كۆپ ئەسىرلەر بۇرۇن، يەنى ئۇلۇغ ئاسترونوم كوپېرنىك (1473 - 1543) دىن 500 يىل ئاۋۋال ئالەمنىڭ قۇياشنى مەركەز قىلىدىغانلىقىنى، يەر شارىنىڭ ئۆز ئوقى ئەتراپىدا ئايلىنىدىغانلىقىنى ئوتتۇرىغا قويغان. كوپېرنىك ئەبۇ رەيھان بىرونىدىن 500 يىل كېيىنلا ئۆزىنىڭ «ئاسمان جىسىملىرىنىڭ ھەرىكىتى» ناملىق ئەسىرىدە، ئالەمنىڭ قۇياشنى مەركەز قىلىدىغانلىقىنى ئىسپاتلىغان. ئوتتۇرا ئاسىيا خەلقلەرنىڭ پەخرى ھېسابلىنغان ئەبۇ رەيھان بىرونى، ئەبۇ نەسىر فارابى، مەھمۇد قەشقىرى، يۈسۈپ خاس ھاجىپ، ئەل خارەزىمى، ئەبۇ ئەلى ئىبنى سىنا، ئوبۇلقاسىم فىردەۋسى قاتارلىق ئۇلۇغ ئالىملار، شائىرلار ئىنسانىيەت مەدەنىيىتىگە چوڭ تۆھپىلەرنى قوشقان. مانا شۇ ئالىملارنىڭ ئىلمىي، ئىجادىي دانىشمەنلىكىدە كۆرسەتكەن پائالىيەتلىرى ئوتتۇرا ئاسىيادا «گۈللىنىش دەۋرى» نىڭ ياۋروپادىن 500 يىل بۇرۇن بولغانلىقىنى ئىسپاتلايدۇ. ئوبۇلقاسىم فىردەۋسىنىڭ «شەھنامە» داستانى ئەنە شۇ «گۈللىنىش دەۋرى» دە مەيدانغا كەلگەن.



راتقان، غەزنىدىكى مەسچىتلەر، ئوردىلار، جامائەت بىنالىرى، شۇ دەۋردىكى مەشھۇر شەھەرلەرنىڭ ھەممىسىدىن ئۈستۈن تۇراتتى. بۇنىڭدىن تاشقىرى غەزنىدە نۇرغۇنلىغان سودا سارايللىرى، سۈپ-سۈزۈك، كۈمۈشتەك سۇلار شىلدىرلاپ، شارقىراپ ئېقىپ تۇردى. دىغان ئېرىق-ئۆستەڭلەر، فونتان-كۆللىرىمۇ بار ئىدى.

ئەڭ مۇھىمى، سۇلتان مەھمۇت غەزنىدە غەزنى غەزنىدىكى ئوردىسىغا شۇ زاماندىكى ئەڭ مەشھۇر پەيلاسوپلار، شائىرلار، ئاس-تروئوملار، يازغۇچىلارنى يىغقاندى. ئوبۇلقاسم فىردەۋسى سۇلتان مەھمۇت ئوردىسىدىكى شائىرلارنىڭ بىرى ئىدى.

سۇلتان مەھمۇت غەزنىدە مىلادىنىڭ 989-يىلى (بۇ چاغدا ئۇنىڭ ئاتىسى سەبۇق تىكىن سۇلتان ئىدى) ئوبۇلقاسم فىردەۋسىگە «شەھنامە» داستانىنى يېزىپ چىقىشنى تاپشۇرغان ئۇ فىردەۋسىگە بەرگەن ۋەدىسىدە «شەھنامە» داستانىنىڭ ھەر ئىككى قۇرۇغا بىر ئالتۇن دىنار بېرىدۇ. خانلىقىنى ئېيتقان. 55 ياشقا كىرىپ قالغان ئۇلۇغ شائىر فىردەۋسىنى 25 يىل يۈرەك قېنىنى سەرىپ قىلىپ (989-يىلىدىن 1014-يىلىغىچە) «شەھنامە» داستانىنى يېزىپ تاماملىغان. بەزى سەۋەبلەرگە كۆرە فىردەۋسى قىممىتى 25 مىڭ فوندىستىرلىك ئالتۇن ئورنىغا، كۈمۈش دىنار ئالغان، بۇ ئىشتىن قاتتىق ئۈمىدسىزلىككە چۈشكەن فىردەۋسى (بۇ چاغدا ئۇ، 80 ياشقا كىرىپ قالغان ئىدى) ئالغان كۈمۈش دىناردىن ئېشىپ قالغان پۇلىنى ھامامدىكى چايچىغا ۋە دوغچىغا (جۇلاپچىغا) بېرىپ، «سۇلتان مەھمۇدقا ھەجۋىي» ناملىق بىر شېئىرنى

يېزىپ، ئۇنى ۋاسىتە ئارقىلىق سۇلتان مەھمۇدقا يەتكۈزۈپ بەرگەن. ئۆزى بولسا غەزنىدىن يوشۇرۇنچە چىقىپ، ئىراننىڭ غەرب تەرىپىگە قېچىپ كەتكەن. بەزى مەلۇماتلارغا قارىغاندا چەت ئەلگە قېچىپ كەتكەن ئىكەن. چۈنكى سۇلتان مەھمۇد غەزنىدە ئۆزىنى قامچىلىغان ھەجۋىي شېئىرنى ئوقۇپ، ئاچ-چىقىنى باسالماي، فىردەۋسىنى تۇتۇپ، دارغا ئېسىشقا پەرمان چۈشۈرگەن.

ئوبۇلقاسم فىردەۋسى مىلادىنىڭ 934-يىلى ئىراندىكى «باز» ئاتلىق بىر يېزىدا ئاق سۆڭەك ئائىلىدە دۇنياغا كەلگەن. ئۇ، ئۇلۇغ شائىر بولۇپ يېتىشكەن چاغدىلا غەزنىگە كەلتۈرۈلگەن. ئۇ ئۆمرىنىڭ ئاخىرىدا ئىراندىكى «تۇس» ئاتلىق شەھەرگە (قاچقان جايىدىن) قايتىپ كېلىپ شۇ شەھەردە ياشىغان.

سۇلتان مەھمۇت غەزنىدە 1018-يىلى ھىندىستانغا يۈرۈشكە كەتكەندە، مولتان ھاكىمى ئىسيان كۆتەرگەن. مەھمۇت شۇ يۈرۈشىدە چوڭ غەلبىگە ئېرىشىپ، نۇرغۇن گ-ۋەر، ياقۇت ۋە باشقا ئېسىل قىممەت باھالىق نەرسىلەر ۋە ئەسىرلەرنى ئېلىپ، ھىندىستاندىن غەزنىگە قايتىشىدا ئىسيان كۆتەرگەن مولتان ھاكىمىنىڭ قورغانى يېنىدا توختاپ، ئۇنى تەسلىم بولۇشقا ئۈندىمەكچى بولغان. مەھمۇتنىڭ پۈتۈكچىسى مولتاننىڭ ئىسيان كۆتەرگەن ھاكىمىغا سۇلتان مەھمۇت نامىدىن يازغان مەكتۇبىدا: «ئەگەر تەسلىم بولمىساڭ، ئەفراسىياپ جەڭ مەيدانىنى، خەنجەر بىلەن قىلىچنى كۆرسەن» دېگەن مەزمۇندىكى ئىككى قۇر شېئىرنى يازغان. مەكتۇپنى ئوقۇغان سۇلتان مەھمۇت غەزنىدە شېئىرنى كىم



نەچچە تۆگىگە يۈكلىتىپ، فىردەۋىسى ھايات كەچۈرۈۋاتقان تۇس ئاتلىق شەھەرگە ماڭ-دۇرغان. سۇلتان مەھمۇت نامىدىن فىر-دەۋىسىگە ناماقۇل بولۇپ، ئۇنى رازى قىلىش ئۈچۈن تۇس شەھەرگە يېتىپ كەلگەن ئەمەلدارلار شەھەرنىڭ مەلۇم دەرۋازىسىدىن شەھەرگە كىرىۋاتقاندا، ئالەمدىن ئۆتكەن فىر-دەۋىسىنىڭ جەسىتى سېپىلىنىغان تاۋۇت شەھەرنىڭ باشقا بىر دەرۋازىسىدىن چىقىپ قەبرىستانلىققا يول ئالغان. بۇ ئاجايىپ ۋەقە مىلادىنىڭ 1020-يىلى بولغان.

يازغانلىقىنى سوردىغاندا، پۈتۈكچى «شەھنامە» دىن ئالدىم، دېگەن. بۇنىڭدىن تەسىرلەنگەن سۇلتان مەھمۇت غەزەۋى ئىسيان كۆتەر-گەن مولتان ھاكىمى تەسلىم قىلدۇرۇپ، غەزەنگە قايتقاندىن كېيىن، «شەھنامە» نى ئوقۇپ چىققان. ئۆزىنىڭ بۇرۇن فىردەۋىسى-گە بەرگەن ۋەدىسىدىن يېنىۋالغانلىقىدىن قاتتىق پۇشايىمان يەپ، «شەھنامە» ئۈچۈن فىردەۋىسىگە بەرمەكچى بولغان ھەقنى بۇرۇن-قى ۋەدىسى بويىچە ئىككى قۇرغا («شەھ-نامە» 120 مىڭ قۇرلۇق شېئىرىنى ئەسەر) بىر دىنار ئالتۇن ھېسابلاپ، ئالتۇننى بىر

«شەھنامە» داستانىنىڭ مەزمۇنى ھەققىدە

تەرەپتىن، ئىراننىڭ ئەھمانىيلار، ساسانىيلار سۇلالىسىنىڭ قوشنا ئەلەلەرگە قىلغان تاجا-ۋۇزچىلىق ھەرىكەتلىرىنىمۇ يوشۇرمىغان. «شەھنامە» نىڭ مەزمۇنىنى ئاساسەن ئىككى قىسىمغا بۆلۈپ بايان قىلىش مۇمكىن. 1. ئەپسانىۋى قىسىمى بولۇپ، بۇ مىلادىدىن 3 مىڭ 200 يىللار بۇرۇنقى چاغدىن تارتىپ مىلادىدىن 780 - يىل بۇرۇن-قى چاقىچە بولغان 2 مىڭ 400 يىلنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ. «شەھنامە» نىڭ ئەپسانىۋى قىسمىدا ئەپسانىۋى دۆلەتلەر (پىشدادىلار، كىيانىلار سۇلالىلىرى) دەۋرىدىكى چوڭ ۋە قەلەر، ئەپسانىۋى پادىشاھلاردىن كەيۈمەرس ئادەم، ھۇشەڭ تەخ-مۇرەس، جەمىشەد (بۇلار پىشدادىلار سۇ-لالىسىنىڭ پادىشاھلىرى)، كەيقۇباد، كەيكى-ۋۇس، كەيخۇسرەۋ، لۇھراسپ، گۇشتاسپ (بۇ-لار كىيانىلار سۇلالىسىنىڭ پادىشاھلىرى) نىڭ ۋە ئەپسانىۋى زالىم، باسقۇنچى پادىشا، زەھەاكىنىڭ بېشىدىن كەچۈرگەنلىرى. ئەقىللىق، باتۇر

«شەھنامە» داستانىدا تاجىك ۋە ئىران خەلىقلىرىنىڭ تەخمىنەن 5 مىڭ يىللىق تارىخى (ئەپسانىۋى ۋە ھەقىقىي تارىخنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ) بەدىئىي تىل، ئوبرازلار ئارقىلىق بايان قىلىنغان. فىردەۋىسى «شەھنامە» دە بىر تەرەپ-تىن تاجىك ۋە ئىران خەلىقلىرىنىڭ قەدىم-كى چاغدىن تارتىپ (مىلادىدىن 3200 - يىل بۇرۇنقى چاغدىن تارتىپ، مىلادىنىڭ 651 - يىلىغىچە) تۈرلۈك خەلىقلەرنىڭ (تو-رانلار، يۇنانلىقلار، ئارشاكلار، ئاق ھونلار، كۆك تۈركلەر، ئەرەبلەرنىڭ) ئىران ۋە ئوتتۇرا ئاسىياغا قىلغان يۈرۈشلىرى مەزگى-لىدىكى تارىخىنى، رۇستەم قاتارلىق ئىران قەھرىمانلىرىنىڭ يات خەلىقلەرنىڭ تاجاۋۇزى-غا ۋە زومىگەرلىكىگە قارشى ئېلىپ بارغان كۈرەشلىرىنى تەسۋىرلەش ئارقىلىق، خەلق-لەرنىڭ تارىخىي ۋەقەلەرگە بولغان قاراش-لىرى بىلەن ئۇلارنىڭ غايىسى، ئارزۇ-ئارمان-لىرىنى ئەكس ئەتتۈرگەن بولسا، يەنە بىر



تۆمۈرچى كاۋەنىڭ زەھھاكقا قارشى ئېلىپ بارغان كۆرەشلىرى، باش قەھرىمان رۇس-تەمىنىڭ باتۇرلۇقلىرى تەسۋىرلىنىدۇ. «شەھنامە» نىڭ ئەپسانىۋى ۋەقەلەر بىلەن تولغان بىرىنچى قىسمىدىكى خېلى كۆپ شەخسلەرنىڭ ئەمىلىيەتتە ئۆتكەنلىكى ناتايىدىن. بۇ ھەقتە ئىشەنچلىك پاكىتلار يوق دېيەرلىك. ئەقىللىق، باتۇر تۆمۈرچى كاۋە خەلقنىڭ زالىملارغا قارشى ئېلىپ بارغان كۆرەشلىرىنىڭ باش ۋەكىلى سۈپىدە يارىتىلغان ئىجابىي ئوبراز بولغان بولسا، ئىككى دولىسىدا ئىككى يىلان باش كۆتىرىپ تۇرىدىغان زەھھاك زالىم، قانخور، باسقۇنچى قارا كۈچلەرنىڭ ۋەكىلى قىلىپ يارىتىلغان سەلبىي ئوبرازلاردىن باشقا نەرسە ئەمەس. «شەھنامە» دىكى باش قەھرىمان رۇستەم بولسا ئىران خەلقلەرنىڭ باسقۇنچىلارغا قارشى ئېلىپ بارغان كۆرەشلىرىدە مەيدانغا چىققان نۇرغۇن قەھرىمانلارنىڭ ئۈلگىلىك ۋەكىلى سۈپىتىدە يارىتىلغان ئىجابىي قەھرىماننىڭ ئوبرازى.

«شەھنامە» نىڭ ھەقىقىي تارىخىي ۋەقەلەر، ئەمىلىيەتتە ئۆتكەن تارىخىي شەخسلەرنىڭ پائالىيەتلىرىدىن تەركىب تاپقان ئىككىنچى قىسمى ھەققىدە بىر قەدەر تەپسىلىرەك توختىلىشقا توغرا كېلىدۇ. چۈنكى بۇنىڭ تارىخىي ۋە ئەمەلىي ئەھمىيىتى ناھايىتى چوڭ.

«شەھنامە» نىڭ 1400 يىلدىن (مىلادىدىن 780 - يىل بۇرۇنقى چاغدىن تارتىپ مىلادىنىڭ 651 - يىلىغىچە) كۆپرەك ۋاقتىنى ئۆز ئىچىگە ئالغان تارىخىي دەۋرىدە، ئىراندا ئەھمانلار ئىمپېرىيىسى (مىلادىدىن 700 يىل بۇرۇنقى چاغدىن مىلادىدىن 330 - يىل بۇرۇنقى چاغقىچە) يۇنان

ماكىدونىيىلىكلەر ھۆكۈمرانلىقى (مىلادىدىن 330 يىل بۇرۇنقى چاغدىن مىلادىدىن 250 يىل بۇرۇنقى چاغقىچە) ئاشاكتىلار سۇلالىسى (مىلادىدىن 250 يىل بۇرۇنقى چاغدىن مىلادىنىڭ 225 - يىلىغىچە)، ساسانىيلار پادىشاھلىقى (225 - 651) دىن ئىبارەت تۆت دۆلەت ھۆكۈم سۈرگەن. «شەھنامە» دە ئەھمانلار ئىمپېرىيىسى دەۋرىدە (330 - 700) يۈز بەرگەن مۇھىم تارىخىي ۋەقەلەردىن تۇرانىيلار بىلەن ئىرانىيلار ئارىسىدا بولۇپ ئۆتكەن ئۇرۇشلار، ئىسكەندەر زۇلقەرنەين (ئالىكساندىر ماكىدونىسكى) نىڭ ئىراننى بېسىپ ئېلىشى خېلى مۇھىم ئورۇندا تۇرىدۇ.

\* \* \*

ھەقىقىي تارىخىي پاكىتلارغا ئاساسلانغاندا، ھازىرقى ئىراننىڭ غەربىي شىمال قىسمى بىلەن ئەزەر بەيجان تېررىتورىيىسىدە قەدىمكى چاغدا مىدىيە ئاتلىق دۆلەت قۇرۇلغان. مىلادىدىن 8 ئەسىر بۇرۇن مىدىيە پادىشاھلىقى قەدىمكى شەرقتىكى كۈچلۈك دۆلەت ئىدى. ئىكباتانا (ھازىرقى ھەمىدان) بۇدۆلەتنىڭ پايتەختى بولغان. مىدىيە پادىشاھلىقى ئىران ئېگىزلىكىنىڭ غەربىي جەنۇبىدا ياشايدىغان پارس قەبىلىسىنىمۇ بويسۇندۇرغان. پارسلارنىڭ ئەھمان ئاتلىق يېتەكچىسى ئىسيان كۆتۈرۈپ، مىدىيە پادىشاھلىقىدىن ئايرىلىپ مۇستەقىل بولۇۋالغان. بۇ مىلادىدىن 700 - يىل بۇرۇن بولغان ۋەقە. ئەھمانىيلار نەسلىدىن بولغان كەيخۇسرەۋ (521 - 558) مىلادىدىن 558 يىل بۇرۇن مىدىيە پادىشاھلىقىنى ئاغدۇرۇپ، ئىران قىرلىرىدا ياشايدىغان پارس ۋە باشقا



نىڭ تەڭرى تەرىپىدىن يارىتىلغان ھۆكۈم رانى بولسەن» دېيىشكەن.

ئەھمانىيلارنىڭ شاھىنشاھلىرى ئوتتۇرا ئاسىياغا كۆز ئالايىتىپ، تۇرانىيلار ئۈستىگە كۆپ قېتىم بېسىپ كەلگەن. ئۆزىنىڭ مۇستەقىللىقىنى قوغداش ئۈچۈن ئوتتۇرا ئاسىيالىقلار تۇران خاقانلىرى، تۇر، بىشەك، ئەفراسىياپ (ئالىپ ئەرتۇڭا) ئارجاسىپ لارنىڭ يېتەكچىلىكىدە ئەھمان باسقۇنچىلىرىغا قارشى قانلىق ئۇرۇشلارنى ئېلىپ بارغان.

«شەھنامە» دەپ تىلغا ئېلىنغان تۇران خاقانلىرىدىن تۇر، ئىران ئەھمانلار ئىمپېرىيىسىنىڭ شاھىنشاھى تىسفىس (مىلادىدىن 675 يىل بۇرۇنقى چاغدىن مىلادىدىن 640 يىل بۇرۇنقى چاقىچە ھۆكۈمران بولغان) بىلەن، پىشەك بولسا ئارىئارا مونس (مىلادىدىن بۇرۇنقى 615 — 640) بىلەن ئۇرۇشقانلىقى تارىخىي پاكىتلارغا ئۇيغۇن دەك تۇرىدۇ.

بولۇپمۇ تۇران خاقانلىرىنىڭ ئەڭ مەشھۇرى بولغان ئەفراسىياپ ئەھمانلار ئىمپېرىيىسىنىڭ شاھىنشاھلىرى نورەز (قوبىيز I) كەيخۇسرەۋ (529 — 558) قاتارلىقلار بىلەن ئۇرۇشقان.

باسقۇنچى كەيخۇسرەۋ بىلەن كۆپ قېتىم ئۇرۇشقان ئەفراسىياپ مىلادىدىن 534 يىل بۇرۇن ئەزەربەيجاندا بولغان بىر ئۇرۇشتا ھالاك بولغان. ئەفراسىياپ كەيخۇسرەۋنىڭ تۇرانىيلارغا قىلغان كۆپ قېتىملىق ھۇجۇملىرىنى قايتۇرۇپ، ئوتتۇرا ئاسىيانى باسقۇنچىلاردىن ساقلاپ قالغان. «شەھنامە» دە ئەفراسىياپنى باسقۇنچى، قانخور، دۆت دەپ تەسۋىرلىگەن. ئەمەلىيەتتە بولسا ئەفراسىياپ ۋە تەنپەرۋەر، باتۇر سەركەردە، مەرد ۋە ئەقىللىق مىللىي قەھ

قەبىلىلەرنى بىرلەشتۈرۈپ، ئەھمان دۆلىتىنى قۇدرەتلىك ئىمپېرىيە ھالىتىگە كەلتۈرگەن. ئەھمانىيلار ئىمپېرىيىسىنىڭ شاھىنشاھى گۇشتاسىپ دارا (486 — 521) دەۋرىدە ئىران ناھايىتى كۈچەيدى. شۇ چاغدا ئەھمانىيلار ئىمپېرىيىسىنىڭ خەرىتىسىگە پۈتۈن ئىران، ئەزەربەيجان، ئافغانىستان، ئوتتۇرا ئاسىيانىڭ جەنۇبىي قىسمى، بېلوچىستان، كىچىك ئاسىيا، بابل، ئەرمەنىستان، سۈرىيە، بەلەستىن، مەسىر قاتارلىق دۆلەتلەر كىرگەن. ئىراندا ئەھمانىيلار سۇلالىسى ھۆكۈم سۈرۈشكە باشلىغان چاغدا، ئوتتۇرا ئاسىيا ۋە ئۇنىڭغا يانداش بولغان جايلاردا تۇران دۆلىتى (مىلادىدىن 7 ئەسىر بۇرۇنقى چاغدىن تارتىپ، مىلادىنىڭ 2 - ئەسىرىگىچە ھۆكۈم سۈرگەن) ھۆكۈم سۈرەتتى. «شەھنامە» دە تۇرانلىقلار بىلەن ئىرانلىقلار ئارىسىدا بولغان ئۇرۇشلار ئالاھىدە ئورۇننى ئىگىلىگەن.

ئەھمانىيلار ئىمپېرىيىسىنىڭ شاھىنشاھلىرى ئەتراپىدىكى قوشنىلىرىغا ھۇجۇم قىلىپ، تاجاۋۇزچىلىق ئۇرۇشلىرىنى يۈرگۈزگەن. بۇنداق تاجاۋۇزچىلىق ئۇرۇشلىرىنى تەبىئىي، ئىلاھى بىر ھالغا ئايلاندۇرۇش ئۈچۈن، سىرلىق، كارامەتلىك چۈشلەرمۇ توقۇپ چىقىرىلغان. كۈنلەرنىڭ بىرىدە، كەيخۇسرەۋنىڭ ئانىسى مۇنداق بىر چۈش كۆرۈپتۇ. «چۈشىدە ئۇنىڭ قورسىقىدىن بىر تۈپ ئۈزۈم دەرىخى ئۈزۈپ چىقىپتۇ، بۇ بىر تۈپ ئۈزۈم ناھايىتى چاپسان شاخلاپ، بۈك باراخسان ھالغا كېلىپ، پۈتۈن ئوتتۇرا ئاسىيانى چۈمكەپ ئاپتۇ.» ئەھمانىيلار ھۆكۈمرانلىرى بۇ چۈش ئارقىلىق ياش كەيخۇسرەۋنى ئوتتۇرا ئاسىياغا ھۇجۇم قىلىشقا ئىلھاملاندۇرۇپ، «سەن ئوتتۇرا ئاسىيا -



ئۇنىڭ قېرىندىشى ئارجاسىپنىڭ خاقان بولغانلىقى ئۇنىڭ گۇشتاسىپ دارا 1 بىلەن ئۇرۇشقانلىقى بايان قىلىندۇ.

«شەھنامە» دىكى پاكىتىقا قارىغاندا، شۇ قېتىم ئىران بىلەن تۇران ئوتتۇرىسىدا بولغان ئۇرۇشقا، يېڭىدىن ئاتەش-پەرەسەلەر دىنىغا كىرىپ، شۇ دىننى تۇرانلارغا تاڭ-غان دارا 1 نىڭ ئارجاسىپقا يازغان مەك-تۇپىدا يولسىزلىق قىلغانلىقى سەۋەب بولغان-دەك تۇرىدۇ. لېكىن ئۇرۇشنىڭ كېلىپ چىقىشىغا چوڭ دادىسى كەيخۇسرەۋنىڭ تاجا-ۋۇزچىلىق يولغا ۋارىسلىق قىلغان دارا 1 نىڭ ئاتەشپەرەسەلەر دىنىنى تۇرانلارغا تېڭىشىنى باھانە قىلىپ، ئوتتۇرا ئاسىيانى بېسىپ ئېلىشقا ئۇرۇنغانلىقى ئاساسىي سەۋەب بولسا كېرەك.

«شەھنامە» دە ئارجاسىپ باشچىلىقىدىكى تۇران قوشۇنلىرى، دارا 1 باشچىلىقىدىكى ئىران قوشۇنلىرىنى تارمار قىلغانلىقى ئېيتىلغان.

«شەھنامە» دە دارا 1 نىڭ زارو ئاستىرو دېگەن كىشىنىڭ تەشەببۇسى بىلەن ئاتەشپەرەسەلەر دىنىغا كىرگەنلىكى ئېيتىلغان. ھەقىقەتەن ئىران خەلقلەرى ئەھمانىيلار ئىمپېرىيىسىدىن تارتىپ، ئىراننى 651-يىلى ئەرەبلەر بېسىپ ئېلىپ، ئىسلام دىنىنى قوبۇل قىلغىچە ئاتەشپەرەسەلەر دىنىغا ئېتىقات قىلىشقانلىقى.

تارىختا ئاتەشپەرەسەلەر دىنى — زارو ئاستىرو دىنى (ئوت پەرەسەلەر دىنى) دەپ ئاتىلىدۇ، چۈنكى بۇ دىننى زارو ئاستىرو (تۆگە) ئاتلىق ئادەم مىلادىدىن 6 ئەسىر بۇرۇن باكتېرىيە (شىمالىي ئافغانىستان) دا تارقاتقان. شۇنىڭ ئۈچۈن بۇ دىن شۇ دىننى تارقاتقۇچى زارو ئاستىرو نامى بىلەنمۇ

رىمان ئىدى. «شەھنامە» دە كۆككە كۆتۈرۈپ ماختالغان كەيخۇسرەۋ بولسا ئاچكۆز، تويماس، قانخور، باسقۇنچى ئىدى.

تۇران خوتۇن - قىزلىرىنىڭ باتۇرلۇقى، ۋە تەزىپەرۋەرلىكى، ئەقىللىقلىقى، مەردلىكىنىڭ سىمۋولى ئوتتۇرا ئاسىيا خەلقلەرىنىڭ سۆيۈملۈك، ئالىمى پەزىلەتلىك، قەھرىمان، دانىشمەن ئانىسى بولغان تومارىس مىلادىدىن 520 يىل بۇرۇن ئوتتۇرا ئاسىياغا بېسىپ كىرگەن كەيخۇسرەۋنى ئامۇ دەريا ياسىنىڭ بويىدا بولغان ئۇرۇشتا مەغلۇپ قىلىپ، ئۇنى تىرىك تۇتۇۋېلىپ، ئۇنىڭ كېسىلگەن بېشىنى قان تولدۇرۇلغان تۇلۇمغا سېلىپ مۇنداق دېگەن: «ئەي قانخور، ھايات چېغىڭدا قانغا تويىمىدىڭ، ئۆلگەندىن كېيىن بولسىمۇ قانغا توي!»

تومارىس ئالىپ ئەرتۇڭاننىڭ ۋارىسى بىردىن بىرىدۇر، ئۇ ئالىپ ئەرتۇڭاننىڭ نەۋرىسىنىڭ قىزى بولۇشى ئېھتىمالغا يېقىن. مىلادىدىن 330 يىل بۇرۇن تۇراندىلارنىڭ بېشىدا «چۇ» ئاتلىق ھۆكۈمران بار ئىدى. بۇ ئىسكەندەرگە زامانداش بولۇپ، تومارىسنىڭ ئوغلى سىغارگا پىرىسنىڭ 5 - ئەۋلادى ئىكەنلىكى ئېھتىمالغا يېقىنراق. شۇ «چۇ» ئاتلىق ھۆكۈمران مەھمۇد قەشقەرى «دەۋان» دا «شۇ» دەپ ئاتىغان تارىخىي شەخسنىڭ دەل ئۆزى.

يۇنان تارىخچىسى ھىرادوت (مىلادىدىن 5 ئەسىر بۇرۇن ياشىغان) ئۆزىنىڭ «تارىخ» ناملىق ئەسىرىدە تومارىس شەكلىدە يازغان بۇ ئىسىم پاۋىل ۋىتتىكىنىڭ قارىشىچە تۈركچە «تىمىر» سۆزىنىڭ بۇزۇلمىسىدۇر.

«شەھنامە» دە ئېيتىلىشىچە ئەفراسىياپ ۋاپات بولغاندىن كېيىن، تۇرانلارغا



(ئىسكەندەر زۇلقەرنەين) ئاتىسى ئۆلتۈ-  
رۈلگەندىن كېيىن (ئىرانلىقلار قۇۋۋەتلىگەن  
سۈيىقەستتە ئۆلتۈرۈلگەن) ئىسكەندەر فى-  
لىپپىنىڭ شەرق ئەللىرىنى بويسۇندۇرۇش  
نىيىتىگە ۋارىسلىق قىلدى.

ئىسكەندەر مىلادىدىن 356 يىل  
بۇرۇن تۇغۇلغان. ئۇنى ئاتىسى فىلىپپ ئۇنى  
ناھايىتى ياخشى تەربىيەلەپ، ھەر جەھەت-  
تىن قابىلىيەتلىك قىلىپ يېتىشتۈرۈش ئۇ-  
چۈن يۇنان پەيلاسوپى ئارىستوتىل (322-  
384) دىن تەلىم ئالدىرغان.

ئىسكەندەر مىلادىدىن 334 يىل  
بۇرۇن (22 يېشىدا) 30 مىڭ پىيادە،  
بەش مىڭ ئاتلىق قوشۇنغا باش بولۇپ،  
شەرققە يۈرۈش باشلىغان. ئىسكەندەر ئون  
يىل يۈرۈش قىلىپ، مىلادىدىن 324 يىل  
بۇرۇنقى چاغقا كەلگەندە كىچىك ئاسىيا،  
سۈرىيە، فىنىكا، مىسىر، ئىران، ئوتتۇرا  
ئاسىيا، ھىندىستان قاتارلىق ئەللەرنى بى-  
سۋالدى.

ئىسكەندەر ئىراننى بويسۇندۇرۇشتا  
ئەھمانلار ئىمپېرىيىسىنىڭ شاھىنشاھى  
دارا III بىلەن قاتتىق ئۇرۇشلارنى ئېلىپ  
باردى. ئىسكەندەر كىچىك ئاسىيانى بېسىپ  
ئالغاندىن كېيىن سۈرىيەگە قاراپ يۈرۈش  
قىلدى. شۇ يەردىكى ئىسسىق دەريا دېگەن  
جايدا بولغان ئۇرۇشتا دارا III قېچىپ كەت-  
تى. ئۇنىڭ ئائىلىسى، بايلىقلىرى ئىسكەندەر-  
دەرنىڭ قولىغا چۈشتى. ئىسسىق دەريادىكى  
مەغلۇبىيەتتىن كېيىن، دارا III ئىسكەندەر-  
گە ئەلچى ئەۋەتىپ، ئۆز قىزلىرىدىن بىرنى  
ئىسكەندەرگە ياتلىق قىلىش ئارقىلىق، ياخ-  
شى -خوپ بولۇشقا ئۇرۇندى. ئىسكەندەر  
دارانىڭ تەلەپلىرىنى رەت قىلىپ، ئۇرۇشنى  
داۋاملاشتۇردى.

ئاتالغان. بۇ دىن مىلادىدىن 6 ئەسىر  
بۇرۇن رىۋايەتلەرگە ئاساسلىنىپ مەيدانغا  
كەلگەن. ئۇنىڭ ئاساسى دىنىي قائىدىلىرى  
ئاتەشپەرەسلىرىنىڭ مۇقەددەس كىتابى  
«ئاۋىستا» دا بايان قىلىنغان. «ئاۋىستا» دا  
قەدىمكى چاغدىكى خەلقلەر تەربىيىدىن يارى-  
تىلغان ئىنتايىن نۇرغۇن ئەپسانە ۋە رى-  
ۋايەتلەر بار. بۇ دىن دۇنيادىكى ياخشىلىق  
بىلەن يامانلىق ئارىسىدا بولىدىغان كۈرەشنى  
ئۆز دىنىي قائىدىسىنىڭ ئاساسى قىلىدۇ.  
ئاتەشپەرەسلىرىنىڭ تونۇشىچە ئوت، يورۇق  
لۇق بولسا ياخشىلىقنىڭ ئالامىتى. قاراڭ-  
خۇلۇق بولسا يامانلىقنىڭ ئالامىتى، ياخ-  
شلىق بىلەن يورۇقلۇقنىڭ كۈچىنى گەۋد-  
لەندۈرىدىغان ئالەمنى «ياراقتۇچى» تەئزى  
ھورمۇز بولۇپ، يامانلىق بىلەن قاراڭغۇلۇق  
نىڭ كۈچىنى گەۋدىلەندۈرگۈچى ئەھرىمەن  
ئاتلىق ياۋۇز تەئزىدۇر.

«شەھنامە» گە ئاتەشپەرەسلىرى دىن-  
نىڭ روھى سىڭدۈرۈلگەن بولۇپ، ئىجابى  
ئوبرازلار ياخشىلىق ۋە يورۇقلۇقنىڭ ۋەكى-  
لى قىلىپ تەسۋىرلەنگەن. «شەھنامە» دە  
بەزىبىر ئىران پالۋانلىرىنىڭ ئەھرىمەن  
ئاتلىق دېۋە بىلەن ئۇرۇشقانلىقى مانا شۇ-  
نىڭ دەلىلى.

«شەھنامە» دە ئىسكەندەرنىڭ ئىران  
ئۈستىگە قىلغان يۈرۈشى، ئەھمانىيلار ئىم-  
پېرىيىسىنىڭ ئەڭ ئاخىرقى شاھىنشاھى  
دارا III (330 — 336) نىڭ ئىسكەندەر تەرى-  
پىدىن ئەجەللىك مەغلۇبىيەتكە ئۇچرىشى،  
ئۇنىڭ پاجىئەلىك ئۆلۈمى، ئەھمانىيلار ئىم-  
پېرىيىسىنىڭ يوق بولۇشى قاتارلىق جەددىي  
ۋەقەلەر ناھايىتى تەپسىلىي بايان قىلىنغان.  
ماكدون — يۇنان پادىشاھى فىلىپپ-  
پىنىڭ ئوغلى ئالېكساندىر ماكدوندىكى



ئىسكەندەر ئەھمانلار ئىمپېرىيەسىنىڭ غەربىي قىسمىنى (كەچىك ئاسىيا، فە-نىكا، پەلەستىن، مىسىر) ئانچە كۆپ كۈچ سەرپ قىلمايلا بويسۇندۇرۇۋالدى. ئىسكەندەر مىلادىدىن 330 يىل بۇرۇن دەجىلە ۋە فرات دەريالىرىدىن (ئىراقتا) ئۆتۈپ، ئىراننىڭ شەرقى قىسمىغا يۈرۈش باشلىدى. ئۇ سۈرىيەدىكى گاۋگامىل دېگەن جاينىڭ يېنىدا بولغان ئۇرۇشتا، ئىران قوشۇنلىرىنى تولۇق تارمار قىلدى. دارا III يەنە قېچىپ كەتتى. ①

مىلادىدىن 330 يىل بۇرۇن شەرققە قاراپ قاچقان دارا III نى ئۆلتۈرۈشتە ئۇنىڭ قېرىندىشى بىس قاتناشقان ئىكەن. ② يۇنانلىقلار مىلادىدىن 330 يىل بۇرۇن ئىران ئەھمانلار ئىمپېرىيەسىنى يوقاتقاندىن كېيىن، ئىسكەندەر غەربىي ئوتتۇرا دېڭىزنىڭ شەرقىدىن تارتىپ شەرقىي ھىندىستاننى ئۆز ئىچىگە ئالغان بىپايان تېرىتۇرىيىدە ماكدون-يۇنان ئىمپېرىيەسىنى قۇردى. ئىسكەندەر غەربكە يۈرۈش قىلىپ، شىمالىي ئافرىقا ۋە ئىتالىيەنى بويسۇندۇرۇشقا تەييارلىنىۋاتقاندا، مىلادىدىن 324 يىل بۇرۇن ئېغىر تەپ (بەزگەك) كېسىلى بىلەن ئاغرىپ، 32 يېشىدا بابىل (پايتەخت) دە ئالەمدىن ئۆتتى.

ئىسكەندەر ئالەمدىن ئۆتكەندىن كېيىن، ئۇ ئۆز قولى بىلەن قۇرغان ئىمپېرىيە ئانچە ئۇزۇن ئۆتمەي بىرقانچە دۆلەتكە بۆلۈنۈپ كەتتى. بۇلار: يۇنان (ماكدونىيە دۆلىتى، ماكدونىيە بىلەن يۇنانىستاننى ئۆز ئىچىگە ئالدى)، سىلىۋىكلار دۆلىتى (بۇنىڭ

ئىچىگە سۈرىيە، ئىران، ئوتتۇرا ئاسىيا كىرەتتى)، مىسىر دۆلىتىدىن ئىبارەت. ئىسكەندەرنىڭ ۋارىسلىرىدىن بىرى، سىلىۋىك باش بولۇپ قۇرغان سىلىۋىكلار دۆلىتىدە مىلادىدىن 250 يىل بۇرۇن كەسكىن ۋەقەلەر يۈز بەردى. شۇ چاغدا سىلىۋىكلار دۆلىتىنىڭ ئىمپېراتورى ئان-تىمۇخ II نىڭ ئوغۇللىرى - كەلگۈسىدىكى سىلىۋىك II بىلەن ئۇنىڭ ئۇكىسى ئان-تىمۇخ ھىراكس ئارىسىدا ھاكىمىيەت تالىشىش باشلانغان.

\* \* \*

سىتراپۇننىڭ خەۋەر بېرىشىگە قارىغاندا، «تەجەن دەرياسىنىڭ قىرغاقلىرى بويلاپ يۈرگەن پارنار دەپ ئاتىلىدىغان داخ خەلقلىرىدىن بىرىنىڭ داھىيىسى، نەسلى، نەسەب جەھەتتىن سىكىن ئارىشاك ئىران (پارىيە) غا بېسىپ كىردى ۋە ئۇنى بوي سۇندۇردى.» ③ ياپون تارىخچىسى يوشى لاۋىتى «غەربتە بۇددىزم» ناملىق ئەسىرىدە ئارىشاكلارنىڭ ئۆرپ-ئادەتلىرى تۈركلەرگە ئوخشايدۇ، دېگەن.

تارىختا، ئىرانغا ھۆكۈمرانلىق قىلغان بۇ خەلقنى ئارىشاكلار سۇلالىسى دەپ ئاتايدۇ. جۇڭگونىڭ قەدىمكى يىلىنامىلىرىدا بولسا «ئەنشى» (安西) دەپ يازىدۇ. ھازىرقى زاماندىكى شەرق تارىخچىلىرىدىن ياپون تارىخچىسى يوشى لاۋىتى «ئەنشى» ئاتالغۇسىنى «ئارىشاك» سۆزىنىڭ خەنزۇچە يېزىلىشى دەپ ھۆكۈم قىلىدۇ. «شەھنامە» دە ئارىشاكلار ھەققىدە

① «قەدىمكى دۇنيا تارىخى» رۇسچە 155 - بەتكە قارالسۇن.

② «ئۆزبېكىستان سىس ر تارىخى» ئۆزبېكچە، 65 - بەتكە قارالسۇن.

③ «ئۆزبېكىستان سىس ر تارىخى» 83-ۋە 84 - بەتكە قارالسۇن.



لار سۇلالىسىگە ئوخشاشلا شەرق بىلەن غەرب ئارىسىدىكى دۇنيا سودا يولىنىڭ مۇھىم تۈگۈنلى بولغان ئەرمېنىيە بىلەن مېسوپوتامىيەنى ئىگىلەپ ئېلىش ئۈچۈن، روما ئىمپېرىيىسى بىلەن ئۇزۇنغا سوزۇلغان ئۇرۇشلارنى ئېلىپ بارغان.

ئەردەشېرنىڭ ئوغلى شاپۇر I (241—272) روما ئىمپېرىيىسىگە قارشى ئېلىپ بارغان تۇنجى قېتىملىق ئۇرۇشىدا (241—242) ئانتاكيەنى بېسىپ ئېلىپ، ئوتتۇرا دېڭىزنىڭ قىرغاقلىرىغىچە يېتىپ بارغان. شاپۇر I روما ئىمپېرىيىسىگە قارشى ئېلىپ بارغان ئىككىنچى قېتىملىق ئۇرۇشىدا (256—259) شانلىق غەلبىگە ئېرىشىپ، روما ئىمپېراتورى ۋالېرىيان ۋە ئۇنىڭ قوماندانلىقىدىكى روما قوشۇنلىرىنى ئەسىر ئالغان.

ساسانىلار بىلەن روما ئىمپېرىيىسى ئارىسىدىكى ئۇرۇش 200 يىل داۋام قىلىپ، ئاخىرى بەھرام گور پادىشاھ بولغان مەزگىلدە (420—440) مىلادىنىڭ 428-يىلى ئەرمېنىيەنىڭ شەرقى قىسمى ساسانىلار قولىغا ئۆتكەن.

«شەھنامە» دە بايان قىلىنغان مەزگىلدە (487—531) مىلادىنىڭ 488-يىلى قوزغالغان، مەزدەكىلەر ھەرىكىتى ساسانىلار دەۋرىدىكى ئادەم سانى ئەڭ كۆپ بولغان خەلق ھەرىكىتى بولۇپ، دىنىي شەكىل ئارقىلىق ئۆزىنى نىقابلىغان.

5-ئەسىرنىڭ باشلىرىدىن تارتىپ ئۇزۇن مۇددەت داۋام قىلغان قۇرغاقچىلىق ۋە يېزا ئىگىلىكىدىن كەم ھوسۇل ئېلىش سەۋەبىدىن يۈز بەرگەن ئاچارچىلىق پۈتۈن ئىراننى قاپلىغان. ئۇنىڭ ئۈستىگە

ناھايىتى ئاز مەلۇمات بېرىلگەن. پەقەت ئارىشاكلارنىڭ ئاخىرقى پادىشاھى ئارتابان ۷ (مىلادىنىڭ 208 - يىلىدىن 225 - يىلىغىچە پادىشاھ بولغان) ھەققىدە بىر ئاز مەلۇمات بار.

\* \* \*

«شەھنامە» دە ئەردەشېرنىڭ ئارىشاكلار سۇلالىسى (مىلادىدىن 250 يىل بۇرۇنقى چاغدىن مىلادىنىڭ 224 يىلىغىچە ھۆكۈم سۈرگەن) نى ئاغدۇرۇپ، ساسانىلار سۇلالىسىنى قۇرغانلىقىنى، مەزدەكىلەر ھەرىكىتى، ئاق ھونلار، كۆك تۈركلەرنىڭ ئىرانغا قارشى ئېلىپ بارغان ئۇرۇشلىرى، ئەربەبلەرنىڭ ئىراننى بېسىپ ئېلىشى قاتارلىق چوڭ تارىخىي ۋەقەلەر ئالاھىدە تەسۋىرلەنگەن.

مىلادىنىڭ 224 - يىلى ئىراننىڭ غەربىي جەنۇبىدا (ھازىرقى پارس ئۆلكىسى) ئارىشاكلار ھۆكۈمرانلىقىغا قارشى قوزغىلاڭ كۆتۈرۈلدى. بۇ قوزغىلاڭغا پارسلار نەسلىدىن بولغان ئەردەشېر يېتەكچىلىك قىلغان. ئەردەشېر ئارىشاكلارنىڭ ئاخىرقى پادىشاھى ئارتابان قوشۇنلىرىنى ئىراننىڭ ھازىرقى ھوزەيەستان ئۆلكىسىدە بولغان ئۇرۇشتا تارمار قىلدى. شۇ ئۇرۇشتا ئارتابان ھالاك بولغان. مىلادىنىڭ 225 - يىلى ئەردەشېر ئارىشاكلار سۇلالىسىنىڭ پايتەختى كىتىسفىون (ھازىرقى باغدات) نى بېسىپ ئالدى. شۇندىن باشلاپ ئارىشاكلار سۇلالىسىنىڭ ئورنىنى ساسانىلار سۇلالىسى ئالدى. ئەردەشېر (224—241) يېڭى قۇرۇلغان دۆلەت نامىنى بوۋىسى ساسانىنىڭ نامى بىلەن ساسانىلار دەپ ئاتىغان. ساسانىلار سۇلالىسى خۇددى ئارىشاك-



چەت ئەل بىلەن ئېلىپ بېرىلىۋاتقان ئۇرۇش-  
لارنىڭ چىقىمىنى تولدۇرۇش ئۈچۈن ساسانى  
پادىشاھلىرى خەلق ئۈستىدىكى ئالۋاڭ - يا-  
ساقنى ھەسسەلەپ كۈچەيتكەندى. ئاچارچە-  
لىق يۈز بەرگەندىن كېيىن، ۋابا كېسىلى  
تارقانغان. خەلقنىڭ بېشىغا كەلگەن بالايە-  
ئاپەتلەر مەز دە كىيلەر ھەرىكىتىنىڭ قوزغىلىش-  
نى تېزلەتكەن.

مەز دە كىيلەر ھەرىكىتىگە قاتناشقانلارنىڭ  
ھەممىسى قۇلىلۇققا چۈشۈرۈلگەن جامائە  
دېھقانلىرى، قۇللار، ھۈنەرۋەنلەر، شەھەر  
كەمبەغەللىرىدىن ئىبارەت ئىدى.

مەز دەك بولسا شۇ ھەرىكىتىنىڭ دىن  
تارقاتقۇچى باش ئۇستازى، مۇتەپەككۈرى  
ۋە يېتەكچىسى ئىدى. بۇ ھەرىكىت مەز دەكنىڭ  
نامى بىلەن مەز دەكىلەر ھەرىكىتى دەپ  
ئاتالدى. مەز دەكنىڭ دىنىي تەلىماتىدا مۇن-  
داق دېيىلگەن: «خۇسۇسىي مۇلۇككە ئىگىدار-  
چىلىق قىلىش تۈزۈمىنىڭ مەۋجۇتلۇقى  
خەلقنىڭ بېشىغا كەلگەن بارلىق بالايە -  
ئاپەتلەرنىڭ ئاساسىي مەنبەئەسى.» مەز دەك  
مۇنداق دەپ خىتاب قىلغانىدى: «مۇلۇك  
كە قۇللار ئىگىدارچىلىق قىلىدىغان تۈزۈمنى  
ئورنىتىش لازىم.» مەز دەكچىلەر ئىنسانىيەت-  
نى ئىقتىسادىي ۋە ئىجتىمائىي جەھەتتە  
باراۋەرلىككە ئېرىشتۈرۈشنى خىيال قىلىشقان.

مىلادىنىڭ 488 - يىلى قوزغالغان  
مەز دەكىيلەر ھەرىكىتىنىڭ قاتناشقانلىرى ئەڭ  
ئاۋۋال پايتەختتىكى پادىشاھ ۋە ئېسىل زادىلار-  
نىڭ ئامبارلىرىنى يەر بىلەن يەكسان قىلىپ  
تاشلىغان. مەز دەكىيلەر ھەرىكىتى تېز ئارىدا  
پۈتۈن ئىراننى قاپلىغان. مەز دەك قوزغىلاڭچىلى-  
رى تۆرە زادىلەر يەرلىرىنى، سۈننىيەتلىرىنى،  
مال-مۈلۈكلىرىنى بېسىپ ئالغان. تۆرە زادىلەرنى  
ئۆلتۈرۈپ دېھقان جامائەلىرىنى (دېھقان

كوممۇناللىرىنى) باشقىدىن قۇرغان. پادىشاھ  
قوباد قوزغىلاڭ كۆتەرگەن خەلقنىڭ كۈچى-  
دىن پايدىلىنىپ، ناھايىتى كۈچلۈك بولغان  
فېئودال، تۆرە زادىلەرنى تىزگىنلەش  
ئۈچۈن، باشتا مەز دەكىيلەر تەرىپىدە تۇرغان.  
بۇنىڭدىن چۆچۈپ كەتكەن ساسانى ھۆكۈم-  
ران تەبىقىسى قۇبادنى ئاق ھونلار دۆل-  
تىگە سۈرگۈن قىلغان. ئەمما قۇباد مىلادى-  
نىڭ 499 - يىللىرى ئىرانغا قايتۇرۇلۇپ،  
ئاق ھونلارنىڭ ياردىمى بىلەن ئىرانغا  
يەنە پادىشاھ بولغان.

قۇباد باشلىق ئەكسىيەتچى كۈچلەر  
مۇستەھكەملىنىۋالغاندىن كېيىن، مەز دەكچى-  
لىرىنى شەپقەتسىز ھالدا باستۇرۇشقا كىرىش-  
كەن. مىلادىنىڭ 529 - يىللىرى مەز دەك  
باشلىق مەز دەكچىلەر ھەرىكىتىنىڭ ئاساسلىق  
كىشىلىرىنىڭ ھەممىسى ئۆلتۈرۈلگەن، پۈ-  
تۈن ئىراننى قاپلىغان تېررورلۇق نەتىجى-  
سىدە مەز دەكچىلەردىن 80 مىڭ كىشى  
ئۆلتۈرۈلگەن.

گەرچە مەز دەكچىلەر ھەرىكىتى مەغلۇپ  
بولغان بولسىمۇ، ئۇ ھەرىكىت ئىران تارى-  
خىدا مۇھىم ئەھمىيەتكە ئىگە. چۈنكى،  
مەز دەكچىلەر ھەرىكىتى ئىراندىكى تۆرە-  
زادىلەر بىلەن راھىب تۆرە زادىلەرنىڭ  
ئىقتىسادىي ۋە سىياسىي جەھەتتىكى ھۆكۈم-  
رانلىق ئورنىنى قاتتىق ۋەيران قىلغان.

\* \* \*

«شەھنامە» دە كۆك تۈرك خاقانلىقى  
(551 - 744) بىلەن ئىران ساسانىلار ئارى-  
سىدا يۈز بەرگەن ئۇرۇشلار ئەسلىتىپ ئۆ-  
تۈلگەن. فىردەسى تۈرك خاقانى قاراچۇردىن  
(«شەھنامە» دە چاچا دەپ يېزىلغان)  
نىڭلا ئىران بىلەن ئۇرۇشقانلىقىنى تىلغا



ئالغان بولسىمۇ، ھەقىقىي تارىخىي پاكىتلارغا ئاساسلانغاندا، كۆك تۈرك خاقانلىقى بىلەن ئىران ئارىسىدا بىرنەچچە قېتىم ئۇرۇش بولغان.

مىلادىنىڭ 565 - يىلى كۆك تۈركلەر ئاق ھون ئىمپېرىيىسىنى (420 - 565) تارمار قىلىشتا ئىران بىلەن ئىتتىپاق تۈزۈپ، ئۇنىڭ ياردىمىنى ئالغان. ئاق ھون ئىمپېرىيىسىنىڭ تېررىتورىيىسىنى بۆلۈپ ئېلىش، شەرق بىلەن غەرب ئارىسىدىكى خەلقئارا سودا يولىنىڭ ئىگىدارچىلىق ھوقۇقىنى تالىشىش قاتارلىق مەسىلىلەر يۈزىسىدىن، كۆك تۈركلەر بىلەن ئىران ئارىسىدا دۈشمەنلىك پەيدا بولغان.

مانا شۇ ئەھۋالنى ھېسابقا ئالغان كۆك تۈركلەر شەرقىي روما ئىمپېرىيىسى بىلەن ئىتتىپاقلىشىپ، ئىرانغا قارشى تۈرماقچى بولغان. شۇنىڭغا بىنائەن مىلادىنىڭ 565 - يىلى كۆك تۈرك ئەلچىلىرى، ئىستەمى يابغونىڭ ئۇلۇغ تۈرك خاقانى موقان خانغا ۋە كالىتەن روما ئىمپېراتورى يوسىتىئان II گە يازغان مەكتۇپىنى ۋە قىممەت باھالىق سوۋغا - سالاملارنى ئېلىپ، ئىلىدىكى تىكەس يايلىقىدىن غەربكە قاراپ يولغا چىقىپ، ئۇزاق يول يۈرۈپ، كونسىتانىن پولىغا (ھازىرقى ستامبولغا) بارغان ۋە ئۆز ۋەزىپىسىنى ئۇتۇقلۇق ئورۇنداپ تىكەس يايلىقى (ئىستەمى يابغونىڭ ئوردىسى تىكەستە ئىدى) غا قايتقان. تۈرك ئەلچىلىرىگە ھەمراھ بولۇپ يولغا چىققان زىمارخ باشچىلىقىدىكى روما ئەلچىلىرى مىلادىنىڭ 566 - يىلى ئىستەمى يابغونىڭ ھۇزۇرىغا كەلگەن. ئىستەمى يابغون تەرىپىدىن سەمىمىي ۋە قىزغىن قارشى ئېلىنغان شەرقىي روما ئەلچىلىرىمۇ ئۆز ۋەزىپىسىنى ياخشى ئادا

قىلىپ، نۇرغۇن سوۋغا - سالاملارغا ئېرىشىپ، ئۆز دۆلىتىگە قايتقان. ئۇلار شەرقىي روما ئىمپېرىيىسىدەك قۇدرەتلىك ئىتتىپاقچىغا ئىگە بولغان كۆك تۈرك خاقانلىقىنىڭ غەربىي تېررىتورىيىسىگە ھۆكۈمرانلىق قىلىدىغان ئىستەمى يابغونىڭ ناھايىتى نۇرغۇن، جەڭ-گىۋارتۈرك ئاتلىق قوشۇنلىرىغا باش بولۇپ ئىرانغا قارشى قىلغان يۈرۈشىدە ئوتتۇرا ئاسىياغىچە ئۇنىڭ بىلەن بىللە بارغان.

ئىستەمى يابغون مىلادىنىڭ 568 - يىلى خۇراساندا بولغان ئۇرۇشتا ئىران سانسار سۇلالىسىنىڭ شاھىنشاھى نۇشېرۋان (531 - 579) تەرىپىدىن ئەۋەتىلگەن سىمبات قوماندانلىقىدىكى ئىران قوشۇنلىرىنى تارمار قىلىپ غەلبە قازانغان.

«شەھنامە» دە تىلغا ئېلىنغان تۈرك خاقانى چاچاخان (قارا چۇرىن) نىڭ ئىرانغا قارشى قىلغان يۈرۈشى مىلادىنىڭ 588 - يىلى يۈز بەرگەن. بۇ ئۇرۇشتا تۈرك خاقانى قارا چۇرىن ئىران سانسار سۇلالىسىنىڭ شاھىنشاھى ھورمۇز IV (579 - 590) نىڭ مەشھۇر سەركەردىسى بەھرام چوبىن قوماندانلىقىدىكى ئىران قوشۇنلىرى تەرىپىدىن خۇراساندا ئېغىر مەغلۇبىيەتكە ئۇچراپ، ئۆزى ئۆلگەن. بەھرام چوبىن خاقاننىڭ ئوغلى بارمودا تىكىننى بايكەنتتە بولغان ئۇرۇشتا تارمار كەلتۈرۈپ، ئۇنى ئەسىر ئالغان.

مانا شۇ ئېغىر مەغلۇبىيەتتىن كېيىن ئۇلۇغ كۆك تۈرك خاقانلىقىنىڭ بۆلۈنۈپ كېتىشى تېخىمۇ تېزلىشىپ كەتتى. دېگەندەك تۈرك خاقانلىقى مىلادىنىڭ 600 - يىلىغا كەلگەندە، رەسمىي ھالدا شەرقىي ۋە غەربىي تۈرك خاقانلىرىغا بۆلۈنۈپ كەتكەن. غەربىي تۈرك خاقانى تون يابغون



تارقان ئاتلىق ۋەزىرى تەرىپىدىن (زەھەر بېرىلىپ) ئۆلتۈرۈلگەن. ئىران ۋە تەنپەرۋىرى فىردەۋسى «شەھ-نامە» دە ئىراننى ئىستەمى يابغۇنىڭ بىر قېتىم، تون يابغۇخاقانىنىڭ ئىككى قېتىم مەغلۇب قىلغانلىقىنى يوشۇرۇپ، پەقەت تۈرك خاقانى قارا چىرىنىڭ ئىران تەرىپىدىن پاجىئەلىك ھالدا مەغلۇب بولغانلىقىنىلا يازغان.

\* \* \*

«شەھنامە» داستانىنىڭ ئاخىرىدا، ئىراننىڭ ئەرەبلەر تەرىپىدىن بېسىپ ئېلىنىشى غەمكىنلىك بىلەن تەپسىلىي بايان قىلىنغان. قەدىمكى چاغدا ئەرەبىستان يېرىم ئارىلىدا ياشايدىغان ئەرەب قەبىلىلىرى ئا-ساسەن چارۋىچىلىق (كۆپرەك تۆگە) بىلەن شۇغۇللىنىپ كۆچمەن ھايات كەچۈرەتتى. دېھقانچىلىق قىلىشقا لايىق جايلار ناھايىتى ئاز بولسىمۇ، بىر قىسىم ئەرەبلەر ئارپا، بۇغداي تېرىغاندىن تاشقىرى، خورما دەرەخلىرىنى ئۆستۈرەتتى. ئەرەبلەر يەنە ساپال قاچا ياساش، رەخت توقۇش (ئاساسەن تۆگە تىۋىتىدىن يۇڭ رەختلەر توقۇۋىتتى)، مېتال ئېرىتىپ، ئۇرۇش قوراللىرى ياساش قاتارلىق ھۈنەرۋەنچىلىك بىلەنمۇ شۇغۇللىنىتتى. ئەرەبلەرنىڭ ناھايىتى كۆپ قىسمى چۆللەردە چېدىر تىكىپ، چارۋىچىلىق بىلەن شۇغۇللانسىمۇ، قۇرەيش قەبىلىسى دېگۈدەك مەككە، مەدىنە قاتارلىق شەھەرلەردە ئولتۇراقلاشقان. قۇرەيشلەردىن بەزىلىرى سودا گەرچىلىك قىلىپ ھايات كەچۈرەتتى. شۇ چاغلاردا ئەرەب قەبىلىلىرى بۈتپەرەس بولۇپ، خىلمۇ خىل بۇتلارغا چوقۇناتتى. دۇنيادىكى ئەھلى مۇسۇلمانلارنىڭ

خاقانلىق مەزگىلىدە (619 - 630) كۆك تۈرك بىلەن ئىران ئارىسىدا ئىككى قېتىم ئۇرۇش بولغان، بۇ چاغدىكى ساسانىلار شاھنشاهى خۇسرەۋ پەرۋىز (590 - 628) كۆك تۈرك خاقانى تون يابغۇ بىلەن دۈش مەنلىشىپ، ئۇرۇشنىڭ كېلىپ چىقىشىغا سەۋەب بولغان. غەربىي تۈرك خاقانى تون يابغۇ مىلادىنىڭ 620 - يىلى ئىرانغا ھۇجۇم قىلىپ نىشاپۇر، راي شەھەرلىرىنى بېسىۋالغان. خان بۇ جايلارنى ئىدارە قىلىشىغا ئىلتىمە بىر (ۋالىي) تەيىنلىگەن. غەربىي تۈرك خاقانى تون يابغۇ كۆك تۈركلەرنىڭ شەرقىي روما ئىمپېراتورى ھىراكل بىلەن تۈزگەن بىتىمنامىگە بىنائەن 628 - يىلى 40 مىڭ ئاتلىق تۈرك قوشۇنىغا ئۆزى باش بولۇپ، تالاس ۋادىسى (قىرغىزىستاندا) دىن غەربكە قاراپ يولغا چىقىپ كاۋكاز ئېتەكلىرى ئارقىلىق ئىران ساسانىلار تېررىتورىيىسىگە بېسىپ كىرگەن. غەرب تەرىپىدىن ھىراكل باشچىلىقىدىكى شەرقىي روما قوشۇنلىرى ئىراننىڭ پايتەختى كىتسەفون (باغدات) غا بېسىپ كىرگەن. بۇنداق ئېغىر ئەھۋالغا دۇچ كەلگەن ساسانىلارنىڭ ئوردىسىدا سىياسىي ئۆزگىرىش يۈز بېرىپ، خۇسرەۋ پەرۋىز تەختتىن چۈشۈرۈلگەن. ئۇنىڭ ئوغلى قوباد II تەختتە ئولتۇرغان. قوباد II بىلەن ئىتتىپاقچىلار (كۆك تۈركلەر، رومالىقلار) بىلەن تۈزۈلگەن بىتىمنامىگە بىنائەن ئىران قوشۇنلىرى مىسىر، سۈرىيە، ئەرمېنىيە ۋە غەربتە ئىران بېسىۋالغان باشقا دۆلەتلەردىن چېكىنىپ چىقماقچى بولغان. شۇ ئۇرۇشتا غەلبە قىلىپ، تەنستەنە بىلەن تالاس ۋادىسىنىڭ «مىڭ بۇلاق» دېگەن جايىدىكى ئوردىسىغا قايتىپ كەلگەن تون يابغۇ خاقان مىلادىنىڭ 630 - يىلى كۆلچورباغا



پەيغەمبەرى — ئىسلام ئەقىدىسى بويىچە ئىپتىقاددا، ئاللاننىڭ مۇسۇلمان بەندىلىرىگە ئەۋەتكەن ئەلچىسى — مۇھەممەت پەيغەمبەر، مىلادىنىڭ 570 - يىلى مەككەدە تۇغۇلغان. ئۇ كىچىكىدىنلا ئاتا - ئانىسىدىن يېتىم قېلىپ، تاغىسى ئەبۇ تالىپ (ئەلى كەرەمەللاھو ۋەجھۇنىڭ ئاتىسى) نىڭ تەربىيىسىدە ئۆسكەن. مۇھەممەت ئەلەيھىسسالام ياش ۋاقتىدا مەككىدىكى ئەڭ باي ئايال خەدىجە كۇبىرانىڭ سودا كارۋانلىرى بىلەن پەلەستىن، سۈرىيە قاتارلىق جايلارغا بارغان. مۇھەممەت ئەلەيھىسسالامغا ئاللا تەرىپىدىن پەيغەمبەرلىك ۋەھى كەلگەندىن باشلاپ، مىلادىنىڭ 610 - يىلى (40 يېشىدا) مەككىدە ئىسلام دىنىنى تەرغىپ قىلىشقا كىرىشكەن. مەككىدىكى قۇرەيشلەرنىڭ تۆرە - زادىلىرى باشتا مۇھەممەت ئەلەيھىسسالامغا زىيانكەشلىك قىلىشقا ئۇرۇنغان. شۇنىڭ ئۈچۈن مۇھەممەت ئەلەيھىسسالام ۋە ئۇنىڭ ئۈممەتلىرى مىلادىنىڭ 622 - يىلى يېرىم كېچىدە مەككىدىن چىقىپ، مەدىنىگە كېتىشكە مەجبۇر بولغان. بۇ ۋەقە ئىسلام تارىخىدا «ھىجرەت» (سەپەر قىلىش) دەپ ئاتىلىپ، دۇنيادىكى مۇسۇلمانلارنىڭ يىلىنامىسى — ھىجرىيە مانا شۇ چاغدىن (مىلادىنىڭ 622 - يىلىدىن) باشلانغان. مۇھەممەت ئەلەيھىسسالام مەدىنىگە كەلگەندىن كېيىن، ئىسلام دىنىغا ئىپتىقاد قىلىدىغانلار ناھايىتى تېز كۆپىيىپ، مۇھەممەت ئەلەيھىسسالامنىڭ پەيغەمبەرلىك ئورنى مۇستەھكەم بولدى. ئۇ قوشۇن باشلاپ مەككىگە يۈرۈش قىلغان. مۇسۇلمان ئەربەبلەر بىلەن كاپىر ئەربەبلەر ئارىسىدا ئۇرۇشلار بولغان. مىلادىنىڭ 630 - يىلى مۇھەممەت ئەلەيھىسسالام مەككىنى يەتتى قىلغاندىن كېيىن، ئىسلام دىنى

پۈتۈن ئەرەب قەبىلىلىرى تەرىپىدىن قوبۇل قىلىنغان. مۇھەممەت ئەلەيھىسسالام مىلادىنىڭ 632 - يىلى ئالەمدىن ئۆتكەن چاغدا، پۈتۈن ئەرەبىستان يېرىم ئارىلى بىرلىككە كەلگەندى.

مۇھەممەت ئەلەيھىسسالام ئالەمدىن ئۆتكەندىن كېيىن، ئۇنىڭ كونا سەپىدىشى ۋە قېيىن ئاتىسى ئەبۇ بەكرى خەلىپە (ھەرەسى، مەمۇرىي، دىنىي ھوقۇقلارنىڭ ھەممىسى خەلىپەنىڭ قولىدا بولاتتى) بولغان. ئۇ خەلىپە بولغان مەزگىلدە (634 - 632) ئەرەبلەر ئىسلام دىنىنى قوشنا ئەللەرگە تارقىتىش تەييارلىقىنى پۇختا ئىشلىگەن.

خەلىپە ئۆمەر زامانىسىدا (644 - 634) ئەرەبلەر غەرب ۋە شەرق تەرىپىدىكى قۇشنىلىرىغا ناھايىتى شىددەت بىلەن ھۇجۇم باشلىغان. خەلىپە ئۆمەر 636 - يىلى شەرقىي روما ئىمپېرىيىسى قوشۇنلىرىنى تارمار كەلتۈرۈپ دەمەشقىنى (ھازىرقى سۈرىيەنىڭ پايتەختى)، پەلەستىننى، 640 - يىلى سۈرىيەنى پۈتۈنلەي بېسىۋالغان.

ئىران ساسانىيلار سۇلالىسىنى تولۇق بويسۇندۇرۇش خەلىپە ئۆمەرنىڭ ۋاقتىدا ئاساسەن ئاياغلاشقان.

تارىخىي مەلۇماتلارغا ئاساسلانغاندا، مۇھەممەت ئەلەيھىسسالام 630 - يىللىرى شەرقىي روما ئىمپېراتورى ھىراكلغا ئىران ساسانىيلار سۇلالىسىنىڭ شاھىنى كەيىن كەيىن پادىشاھى تاڭ تەيزۇڭغا (لىشىمىنغا) مەكتۇپ يوللاپ، ئۇلارنى ئىسلام دىنىغا كىرىشكە دەۋەت قىلغان. بۇ ئۈچ پادىشاھدىن تاڭ تەيزۇڭ بىلەن ھىراكل مۇھەممەت ئەلەيھىسسالامنىڭ مەكتۇپنامىسىنى ئېلىپ كەلگەن ئەرەب ئەلچىلىرىنى ئوبدان قارشى ئېلىپ، ئۆز لايىھىسى



لىك گۆھەر، ياقۇتلار قالدالغان ئىكەن، رى-  
 ۋايەتلەرگە قارىغاندا، قەدىمكى چاغدا، تۆ-  
 مۇرچى كاۋە زالىم پادىشاھ زەھھاكقا قار-  
 شى كۆتۈرۈلگەن قوزغىلاڭدا مانا شۇ پەر-  
 تۇقىنى ئېگىز كۆتۈرۈپ، ئۇنى قوزغىلاڭنىڭ  
 بايرىقى قىلغان ئىكەن. مىلادىنىڭ 642-  
 يىلى ئەرەبلەر نىخۇەندى دېگەن جايدا  
 بولغان ئۇرۇشتا ئىران قوشۇنلىرىنى پۈتۈن-  
 لەي يوقاتتى. يېزدىگر III ئىراننىڭ شەر-  
 قى قىسمىغا قاراپ قاچتى. ئۇ ئون يىل  
 سەرسان بولۇپ يۈرۈپ ئاخىرى، 651 - يى-  
 لى مەرۋى شاھى جاھاننىڭ يېنىدا ئۆلتۈ-  
 رۈلدى. شۇنىڭدىن باشلاپ ئىران ئەرەب خە-  
 لىپىلىكىنىڭ بىر ئۆلكىسىگە ئايلىنىپ قالدى  
 ئىران تۈركلەر بىلەن بولغان ئۇرۇش-  
 تا (بولۇپمۇ، 628 - يىلى بولغان ئۇرۇشتا)  
 ئېغىر مەغلۇبىيەتكە ئۇچراپ، ئاجىزلاپ كەت-  
 كەنىدى. شۇڭا ئەرەبلەر ئىراننى ئاسان-  
 لا تارمار قىلىپ، 500 يىلچە ھۆكۈم سۈر-  
 گەن ساسانىيلار سۇلالىسىنى يوقاتتى.

قىدا ئۆزى خاھلىق ئېيتىپ، جاۋاب قايتۇر-  
 غان. پەقەت ئىران شاھىنىشاھى كەيىقۇباد  
 II مۇھەممەت ئەلەيھىسسالام ئەۋەتكەن مەك-  
 تۇپنامىنى يىرتىپ تاشلىغان.  
 بۇ ۋەقەنى ئېسىدە چىڭ ساقلاپ ئى-  
 ران ساسانىيلار ھۆكۈمرانلىرىغا قاتتىق غە-  
 زەپلەنگەن خەلىپە ئۆمەر مىلادىنىڭ 637-  
 يىلى مۇھەممەت ئەلەيھىسسالامنىڭ سەپىدىشى  
 سەئىد ئىبنى ئەبۇۋەققاس قوماندانلىقىدا خىل-  
 لانغان، جەڭگىۋار ئەرەب قوشۇنلىرىنى ئى-  
 رانغا ماڭدۇرغان. قەدىشە دېگەن جايدا بول-  
 غان ئۇرۇشتا، ئەرەب قوشۇنلىرى ساسانىيلار  
 شاھىنىشاھى يېزدىگر III (634 - 651) نىڭ  
 قوشۇنلىرىنى تارمار كەلتۈرگەن. قەدىشە  
 ئۇرۇشىدا ئىراننىڭ مەشھۇر جەڭ بايرىقى-  
 مۇ باشقا غەلبە غەنىمەتلىرى بىلەن بىللە  
 ئەرەبلەرنىڭ قولىغا چۈشۈپ كەتكەن. بۇ  
 جەڭ بايرىقى ئىراننىڭ ئەپسانىۋى قەھرىما-  
 نى - تۆمۈرچى كاۋەنىڭ پەرتۇقى (پەشتا-  
 مىسى) بولۇپ، ئۇنىڭغا خىلمۇ خىل رەڭ-

ئاخىرقى سۆز

سۆيلىشىدىن، شەرق قىسمىنى ئوغۇز  
 نەسلىدىن بولغان غەزەنەۋىلەرنىڭ بېسىم-  
 ۋېلىشىدىن ئەنسىرەپ، ئۆزىنىڭ ئىران ۋە-  
 تەنپەرۋەرلىكىنى ئاساس قىلىپ، تۇرانلارغا  
 مەنسۇپ بولغان شەخسلەرنى (مەسىلەن، ئەف-  
 راسىياپنى) خۇنۇك قىلىپ كۆرسەتكەن. بۇ  
 نىڭدىن ئەجەبلىنىشنىڭ ھاجىتى يوق.  
 فىردەۋسى 10 - ۋە 11 - ئەسىردە يا-  
 شىغان ئۇلۇغ ۋە تەنپەرۋەر ۋە مۇتەپەككۈر،  
 ئاجايىپ تالانتلىق شائىر، تەڭدىشى ئاز ئۇچ  
 رايدىغان تارىخچى بولغىنى ئۈچۈن، ئىران  
 ئەرەب خەلىپىلىكىنىڭ ھۆكۈمرانلىقى ئاستىدا

فىردەۋسى «شەھنامە» داستاندا با-  
 يان قىلغان ئەپسانىۋى ۋەقەلەر (مىلادىدىن  
 3200 - يىلى بۇرۇنقى چاغدىن تارتىپ،  
 مىلادىدىن 700 يىلى بۇرۇنقى چاغقىچە) بى-  
 لەن ھەقىقىي تارىخىي ۋەقەلەر (مىلادىدىن  
 700 يىلى بۇرۇنقى چاغدىن تارتىپ مىلادىنىڭ  
 651 - يىلىغىچە) نىڭ مەزمۇنى ۋە باشقا  
 جەھەتلىرى ھەققىدە يۇقىرىدا قىسقىچە (ئۆ-  
 زە بولسىمۇ) توختالدىم.  
 فىردەۋسى «شەھنامە» دە ۋە تەنپەر-  
 ۋەرلىكىنى تەرغىپ قىلىپ، ئىراننى يات ئەل  
 لەرنىڭ بولۇپمۇ تۈركلەرنىڭ پۈتۈنلەي بې-



تۇرغان چاغدا، ئوتتۇرا ئاسىيادا ئۇيغۇر قا-  
 راخانلار دۆلىتى (870 — 1212) تازا كۈ-  
 چىيىپ، ئۇنىڭ ھۆكۈمران تەبىقىسى شائىر  
 فىردەۋسگە قانداش بولغان تاجىك ساما-  
 نلار دۆلىتى (870 — 1000) نى تارمار  
 كەلتۈرۈپ، ئۇنىڭ تېررىتورىيەسىنى ئۆز دۆ-  
 لىتىگە قوشۇۋالغان بولسا، ئوغۇزلارنىڭ كى-  
 نىك (قېنىق) ئۇرۇقى قۇرغان غەزەنەۋىلەر  
 سۇلتانلىقى (963 — 1186) ئىران - خورا-  
 سانىنى ئۆزىگە بويسۇندۇرۇپ ئالغانىدى.  
 ئۇنىڭ ئۈستىگە يەنە ئوغۇزلاردىن سەلجۇق  
 لار بارغانسېرى كۈچىيىپ، ئىرانغا خەۋپ  
 سېلىش ئېھتىمالى كۆرۈنۈشكە باشلىغان ئى-  
 دى. مەھمۇد قەشقەرىنىڭ سۆزى بىلەن ئېيت-  
 قاندا: «مەن تەڭرىنىڭ دۆلەت قۇياشنى  
 تۈركلەر بۇرجىدا تۇغدۇرغانلىقىنى ۋە پە-  
 لەككىمۇ شۇلارنىڭ زېمىنى ئۈستىدە چۆگە-  
 لەتكىنىنى كۆردۈم. تەڭرى ئۇلارنى «تۈرك»  
 دەپ ئاتىدى ۋە سەلتەنەتكە ئىگە قىلدى؛  
 دەۋرىمىزنىڭ خاقانلىرىنى تۈركلەردىن قى-  
 لىپ، زامان ئەھلىنىڭ ئىختىيار تىزگىنىنى  
 ئۇلارنىڭ قولىغا تۇتقۇزدى، ئۇلارنى ئىنسان-  
 لارغا باش قىلدى؛ ھەق ئىشلاردا ئۇلارنى  
 قوللىدى؛ ئۇلار بىلەن بىر سەپتە تۇرۇپ كۈ-  
 رەشكەنلەرنى ئەزىز قىلدى، تۈركلەر تۈپەي-  
 لىدىن ئۇلارنى ھەممە تىلەكلىرىگە ئېرىش-  
 تۇرۇپ، يامانلارنىڭ زىيانكەشلىكلىرىدىن  
 ساقلىدى.»<sup>④</sup>  
 تارىخىي پاكىتلار فىردەۋسنىڭ ئى-  
 ران ئۈچۈن ھەممىدىن ئاۋۋال تۈركلەرنىڭ  
 (بولۇپمۇ تۈرك ئوغۇزلىرىنىڭ) خەۋپ ئىكەن-  
 لىكىنى ئالدىن بايقاپ، قاتتىق ئەنسىرىگەن-  
 لىكىنىڭ راستلىقىنى ئىسپاتلىغان.  
 فىردەۋس مىلادىنىڭ 1020 - يىلى

رى ئالەمدىن ئۆتۈپ، ئون نەچچە يىل  
 ئۆتكەندىن كېيىن (1040 - يىلى) ئوغۇز-  
 لار خانى سەلجۇقنىڭ نەۋرىسى توغرىۋىلەگ  
 يېتەكچىلىكىدىكى ئوغۇزلار نىشاپور، مەرۋى  
 شاھى جاھاننى ئىگىلەپ تۇرۇپ، كۈچلۈك  
 سەلجۇقلار ئىمپېرىيەسىنى قۇردى. خوراسان  
 ئاق سۆڭەكلىرىنىڭ ياردىمىگە ئېرىشكەن  
 توغرىۋىلەگ مىلادىنىڭ 1040 - يىلى تال-  
 قاندا بولغان جەڭدە غەزەنەۋىلەر سۇلتانى  
 مەسئۇدىنى تارمار كەلتۈرگەندىن كېيىن، ئى-  
 رانغا ئومۇميۈزلۈك ھۇجۇم قىلىپ، راي شەھ-  
 ىرىنى بېسىۋالدى ۋە ئۇنى ئۆزىگە پايد-  
 تەخت قىلدى. توغرىۋىلەگ 1055 - يىلى  
 باغداققا بېسىپ كىرىپ، ئەرەب ئابباسلار  
 خەلىپىلىكىنى (751 - يىلىدىن 1250 - يى-  
 لىغىچە) قورچاق ھالغا چۈشۈردى. ئەرەب  
 خەلىپىسى توغرىۋىلەگنىڭ نامىنى خۇتبىدە  
 ئوقۇشقا ئەمىر قىلدى.  
 11 - ئەسىرنىڭ ئاخىرىدا سەلجۇقلار  
 نۇرغۇن جايلارنى بېسىۋالدى. سەلجۇقلار  
 ئىمپېرىيەسىنىڭ خەرىتىسىگە كىچىك ئاسىيا،  
 سۈرىيە، پەلەستىن، ئەرەبىستان، مىسىر،  
 تامىيە، ئىران، ئافغانىستان، بىلوجىستان  
 ئوتتۇرا ئاسىيانىڭ جەنۇبىي قىسمى كىرگەن.  
 توغرىۋىلەگ ئىمپېراتور بولغان چاغدا  
 (1040 — 1063) سەلجۇقلار ئىمپېرىيەسى  
 كۈچىيىشكە باشلىدى. ئۆزىنىڭ ئەخلاقى-  
 پەزىلىتىنىڭ ساپلىقى، ئالىملىقى، باتۇر، مەرد  
 لىكى، ئەقىللىقلىقى بىلەن مۇسۇلمان شەرق  
 نىڭ تەبىئىي ھۆرمىتىگە ئىگە بولغان توغ-  
 رىۋىلەگ مىلادىنىڭ 1063 - يىلى سۆز-  
 يىنى بويسۇندۇرۇپ، باغداققا قايتىپ كەل-  
 دى. شۇ چاغدا ئۇ، ئەرەب خەلىپەسىنىڭ  
 قىزىغا ئۆيلىنىدىغانلىقىنى بىلدۈرگەندە ئە-

④ مەھمۇد قەشقەرى «تۈركى تىللار دىۋانى» ئۇيغۇرچە، 1 - 2 - بەتلەرگە قارالسۇن.



رەب خەلىپىسى ئۇنىڭ ئارزۇسىغا ناھايىتى خۇشاللىقنى بىلدۈرگەن. توي مۇراسىمى راي شەھىرىدە (كاسپى دېڭىزىنىڭ جەنۇبىي قىرغىقىدا) ئۆتكۈزۈلدىغان بولغان. شۇڭا توغرىلىق باغداتتىن رايغا كېلىۋاتقاندا ئۇشتۇمتۇت يولدا ئالەمدىن ئۆتكەن.

سەلجۇقلار ئىمپېرىيەسىگە ئالىپ ئارسە-لان (توغرىلىقنىڭ ئۆكسى، چاغدى بەگ-نىڭ ئوغلى) ئىمپېراتور بولغان چاغدا (1063 - 1072) ئۇ، 1071 - يىلى 26 - ئاۋغۇست كۈنى ھازىرقى ئەرمەنىستاندىكى ۋان كۆلىنىڭ شىمالىدىكى مالازگىر دالىسىدا شەرقىي روما ئىمپېراتورى دىككېنىس روما باشچىلىقىدىكى ناھايىتى كۈچلۈك روما قوشۇنلىرىنى تارمار كەلتۈرۈپ، ئىمپېراتور دىككېنىس روماننى تىرىك تۇتۇپ ئالغان. شۇنىڭدىن باشلاپ روما ئىمپېرىيەسى سەلجۇقلار ئىمپېرىيەسىگە سېلىق (ئولپان) تۆلەيدىغان قارام دۆلەتكە ئايلىنىپ قالغان.

سەلجۇقلار ئىمپېرىيەسى (1040 - 1157) مەلىك شاھ ئىمپېراتور بولغان چاغدا (1072 - 1092) ناھايىتى قۇدرەتلىك، گۈللەنگەن بىر دۆلەتكە ئايلانغان. مەلىك شاھنىڭ ئەقىللىق، تەدبىرلىك ۋە زىرائى نىزامۇل مۈلكىنىڭ تەشەببۇسى بىلەن ئۆز زامانىسىدىكى مەشھۇر پەنلەر سارىيى بولغان «نىزامىيە» ئالىمى مەكتىپى ئېچىلغان. ئۇنىڭ «سىياسەتنامە» ناملىق ئۇلۇغ ئەسىرى مۇشۇ مەزگىلدە يېزىلغان. مەلىك شاھدىن كېيىن، سەلجۇقلار ئىمپېرىيەسىگە سۇلتان سەنجەر (1117 - 1157) ئىمپېراتور بولغان.

قىر دەۋرىنىڭ «شەھنامە» داستانى دۇنيا ئەدەبىياتى، خىزىسۇسەن ئوتتۇرا ئاسىيا خەلىقلىرى ئەدەبىياتىنىڭ تەرەققىياتىغا ناھايىتى

تى كۈچلۈك تەسىر كۆرسەتكەن. «شەھنامە» نى ئۆگىنىش يالغۇز تا-جىك ۋە ئىران خەلىقلىرىنىڭ شۇنداقلا ئۇنىڭغا قوشنا بولغان خەلىقلەرنىڭ قەدىمكى تارىخىنى، دىنىي ئېتىقادىنى، ئۆرپ-ئادەتلىرىنى بىلىشتە مۇھىم بولۇپلا قالماستىن، ئەڭ مۇھىمى، قەدىمكى ئەجدادلىرىمىزنىڭ تارىخىنى بىلىشتىمۇ ناھايىتى چوڭ ئەھمىيەتكە ئىگە.

بىزنىڭ ئەدىب - شائىرلىرىمىز «شەھنامە» نى ھازىرمۇ، كەلگۈسىدىمۇ تەنقىدىي ئۆگىنىپ، ئەسەر يېزىشتا ئۇنىڭدىن ئۈلگە ۋە ئوزۇق ئېلىشى لازىم.

XI ئەسىردە بىزنىڭ بوۋىلىرىمىز مەھمۇد قەشقەرى (قەشقەرلىك مەھمۇد)، يۈسۈپ خاس ھاجىپلار «تۈركى تىللار دىۋانى»، «قۇتادغۇبىلىك» قاتارلىق دۇنياۋى ئەھمىيەتكە ئىگە بولغان ئۆلمەس، شانلىق ئەسەرلەرنى يازغانىكەن، ئۇنىڭ ئەۋلادلىرى XX ئەسىرنىڭ ئاخىرىدا زامانىمىزدا ئىلىم - پەن، مەدەنىيەتنىڭ يېڭى باھارىنىڭ گۈللەپ ياشنىشى ئۈچۈن ئاجايىپ ياخشى شارائىت ۋە كەڭ ئىمكانىيەتلەر يارىتىلغان تۇرسا، ئۆلمەس، ئۇلۇغ ئەسەرلەرنى يازالامىمۇ؟

بىزنىڭ ھازىرقى ئەدىب، شائىرلىرىمىز ئىچىدىن، ھەجىمىنىڭ چوڭلۇقى، مەزمۇنىنىڭ موللۇقى، بەدىئىي سەۋىيەسىنىڭ ئۈستۈنلۈكى تارىخىي قىممىتىنىڭ يۇقىرىلىقى، خەلىقپەرۋەرلىكى جەھەتلىرىدە، دۇنيادىكى مەشھۇر كلاسسىك داستانلاردىن ئۆتۈپ كېتىدىغان ئۇيغۇر «شەھنامە» سىنى يېزىپ چىقالايدىغان ئۇيغۇر قىردەۋىسىنىڭ دۇنياغا كېلىشىنى خەلقىم ئارزۇ قىلىۋاتقاندا مەنمۇ تاقەتسىزلىك بىلەن كۈتمەكتىمەن.

يېقىن كەلگۈسىدە (ھەپچ بولمىغاندا



XX ئەسىرنىڭ بېشىدا) ئەجدادلىرىمىزنىڭ ئۇزاق ئۆتمەشتىن تارتىپ يېقىنقى چاغقىچە بېشىدىن كەچۈرگەن تارىخىي دەۋرىنى ئەدەبىي تىل، بەدىئىي ئوبراز ۋاسىتىسى ئارقىلىق تەسۋىرلەيدىغان ئۇيغۇر «شەھەر» نامە» سىنى يېزىپ چىقالايدىغان ئۇيغۇر فېردەۋسى دۇنياغا كەلسىدى، ئۇ چاغدا تارىخ ئالدىدا، ئەجدادلىرىمىز ئالدىدا كەلگۈسىدىكى ئەۋلادلىرىمىز ئالدىدا يەرگە قاراپ قالمىغان بولاتتۇق.

قوشۇمچە:

ئىران ئەھمەتلىك ئىمپېرىيىسىنىڭ نەسەبنامىسى

مىلادىدىن بۇرۇنقى يىللار

521 — 485	7 - دارا I	700 — 675	1 - ئەھمان
485 — 465	8 - شۇسىس	675 — 640	2 - تىمىس
465 — 425	9 - ئاتا شۇسىس I	640 — 615	3 - ئارىئارامونىس
425 — 404	10 - دارا II	600 — 559	4 - قومبىز I
404 — 358	11 - ئاتا شۇسىس II	559 — 529	5 - كەيخۇسرەۋ
358 — 338	12 - ئاتا شۇسىس III	529 — 521	6 - قومبىز II
336 — 330	13 - دارا III		

ئىران ئاساسلىق ئىمپېرىيىسىنىڭ نەسەبنامىسى

مىلادى يىللىرى (225 — 651)

440 — 457	9 - يېزدىگر II	225 — 240	1 - ئەردەشېر
458 — 485	10 - پىروز	240 — 275	2 - شاپور I
487 — 531	11 - كەيقۇباد I	275 — 282	3 - بەھرام
531 — 579	12 - نۇشېرۋان	283 — 337	4 - ئارىسىس
579 — 590	13 - ھورمۇز IV	337 — 379	5 - شاپور II
590 — 628	14 - خۇسرەۋ پەرۋىز	388 — 399	6 - بەھرام IV
629 — 634	15 - كەيقۇباد II	399 — 420	7 - يېزدىگر I
634 — 651	16 - يېزدىگر III	420 — 440	8 - بەھرام گور

ئۇلۇغ سەلجۇقلار ئىمپېرىيىسىنىڭ نەسەبنامىسى

مىلادى يىللىرى

1072 — 1092	3 - مەلىكشاھ	1040 — 1063	1 - توغۇلبەگ
1117 — 1158	4 - سۇلتان سەنجەر	1063 — 1072	2 - ئالىپ ئارسلان

مەلىك شاھ ئالەمدىن ئۆتكەندىن كېيىن، ئۇنىڭ ئوغۇللىرى ئارىسىدا ھاكىمىيەت تالىشىش ئۇرۇشلىرى باشلىنىپ، 25 يىلدىن كېيىن، 1117 - يىلى سۇلتان سەنجەر ھاكىمىيەت بېشىغا چىققان. مەلىكشاھ ئوغۇللىرى ئارىسىدا سۇلتان سەنجەر ھاكىمىيەت بېشىغا چىققان. مەلىكشاھ ئوغۇللىرى ئارىسىدا سۇلتان سەنجەر ھاكىمىيەت بېشىغا چىققان.





# موتىپىگە ئىزاھاتىمىز ئابدۇقادىر بىدىل

ئابدۇقادىر خان مەۋلا بەخش، شەرىپ قۇربان

ئىنسان جۈرئەت قىلىپ تىكەمگە گەر جاننى،  
قويار يەرگە ئېلىپ ئېگىز ئاسماننى.

— بىدىل

1. شائىرنىڭ ھايات سەرگۈزەشتىسى: مىرزا ئابدۇقادىر بىدىل (م.م. 1644 — 1721) سامانىيلار خاندانلىقى دەۋرى (مىلادى 875 — 999 - يىللار) دە «شائىرلار شاھى»، «پارس - تاجىك ئەدەبىياتىنىڭ ئادەم ئاتىسى» دەپ نام ئالغان ئۇلۇغ شائىر ئەبۇ ئابدۇللا جەنپەر بىننى مۇھەممەد رۇداكى (مىلادى 850 — 941) باشلاپ بەرگەن يولنى بويلاپ، ئۆزىنىڭ شان-شۆھرىتىنى ۋە ئەسىر نامايان قىلغان ئوتتۇرا ئەسىر پارس-تاجىك كلاسسىك ئەدەبىياتىنىڭ ئەڭ ئاخىرقى يىرىك ۋەكىللىرىدىن بىرى. تاجىك كلاسسىك ئەدەبىياتى تارىخىدا شەكىللەنگەن ھىندىستان ئەدەبىي ئېقىمى (XVII ئەسىردىن XVII ئەسىرگىچە) نىڭ بۈيۈك پەيلاسوپى. ئۇ يەنە شەرق خەلقلىرىنىڭ ئىنسانىيەتنىڭ بىلىش تارىخى، پەن - مەدەنىيەت تارىخى ۋە پەلسەپە تارىخىدا ئۆچمەس تۆھپە ياراتقان ئۇلۇغ پەيلاسوپى، مۇتەپپەككۈرى ۋە ئالىمى.

بىدىلنىڭ ئەسلىدىكى ئەجدادلىرى ئوتتۇرا ئاسىيالىق تاجىك پۇشتىدىن بولۇپ، كېيىن ئۇلار ھىندىستانغا كۆچۈپ بارغان. شائىرنىڭ ئۆزى 1644 - يىلى ھىندىستاننىڭ ئەزىم ئاباد دېگەن يېرىدە تۇغۇلغان. ئۇ پۈتكۈل ئۆمرىنى ھىندىستاننى ئۆز ئىچىگە ئالغان جەنۇبىي ئاسىيا ئىككىنچى چوڭ قۇرۇقلۇقىدا ئۆتكۈزگەن.

«كۈللىياتى بىدىل» ۋە بىر قىسىم تارىخىي ئەسەرلەردە كۆرسىتىلىشىچە، شائىر بىدىل دۇنياغا كېلىپ بىر يىلدىن كېيىن دادىسى ئالەمدىن ئۆتكەن. ئۇ ئانىسىنىڭ قولىدا تەربىيىلىنىپ چوڭ بولغان. بىدىل بەش يېرىم يېشىدا ئوقۇشقا كىرگەن، يەتتە يېشىدا ساۋاتى چىققان. كىچىكىدىن تارتىپلا ئىلىم - پەنگە ئىشتىياق باغلىغان بىدىل مەدرىسىلەردە ۋە ئوقۇمۇشلۇق تاغىلىرى مىرزا قەلەندەر، مىرزا غەربىيلارنىڭ قولىدا ئەرەب تىلى، پارس تىلى ۋە ھىندى تىلىنى ئۆگەنگەن. شەرق پەلسەپىسى بىلەن ئەدەبىياتىدىن چوڭ-قۇر ۋە ئەتراپلىق بىلىم ئالغان.

شائىر نەۋقىران چېغىدىلا لىرىك ئىجادىيەتلىرى بىلەن خەلق ئارىسىدا ئاتاق چىققان. رىشقا باشلىغان. ئېيتىشلارغا قارىغاندا، بىدىل تۇنجى رۇبائىسىنى ئون ياشتا يازغان. يېرىمگىچە يېشىدا بىدىل شېئىرلىرىنىڭ دىۋانى دۇنياغا كەلگەن. ئۇنىڭ شېئىرىيەتتىكى داڭقى ئەينى زاماندا خەلق چېگرىسىدىن ھالقىپ، ھىندى پادىشاھلىقىغا يېتىپ بارغان. ھىندى پادىشاھى شائىرنى ئۆز ئوردىسىغا تەكلىپ قىلغان. شۇنداق قىلىپ شائىر بىر مەزگىل ئوردا شائىرى بولۇپ قالغان، لېكىن شائىر ئوردا تۇرمۇشىغا كۆنەلمىگەن. شۇڭا، ئۇ ئوردىدىن ئايرىلىپ، ھازىرقى بىنگالغا كېلىپ، ئەدەبىي ئىجادىيەت ۋە تەتقىقات بىلەن شۇغۇللانغان. شائىرنىڭ ئاخىرقى ئۆمرى شاھى جاھان ئاباد دېگەن يەردە ئۆتكەن. ئۇ



1721 - يىلى مۇشۇ يەردە 77 يېشىدا ئالەمدىن ئۆتكەن. شائىر دەسلەپتە «رەمىزى»، كېيىن «بىدىل» دېگەن تەخەللۇسنى قوللانغان. شائىر دۇنياغا كېيىنكى تەخەللۇسى بىلەن تونۇلغان. «بىدىل» سۆزىنىڭ پارس تىلىدىكى لېكسىكىلىق مەنىسى «دېلىسىز»، «كۆڭۈلسىز» دېگەندىن ئىبارەت. شائىرنىڭ ئۆزىنى نېمە ئۈچۈن بۇنداق تەخەللۇس بىلەن ئاتىغانلىقى تاھازىرغا قەدەر ئېنىق ئەمەس. ئۇ كۆپلىگەن شېئىر-لىرىدا ئۆزى ياشاۋاتقان پانى دۇنيانى «بىۋاپا»، «رەزىل»، «جاھالەتلىك»، «دوزاخ»، «زىندان» دەپ ئەيىبلەپ، ئۆزىنىڭ بۇ دۇنيادىن تولغۇ بىزار ئىكەنلىكى، تەڭ - باراۋەر-لىك ئاساسىدىكى بىر يېڭى دۇنياغا ئىنتىزار ئىكەنلىكىنى قايتا - قايتا قىت قىلغان:

كۆزۈڭ ئاچ، ئەدىدۇر دوزاخ ۋە جەننەت،  
ئىشنىڭ نەتىجىسى مەھسۇلى دېھنەت.

.....

ۋەھىمدىن، ئەي پاكلىق شېمى، سەن نېچچۇن؟  
گاھ يارقىن نۇرسەنۇ گاھ خىرە تۇتۇن؟

.....

ئەمىرىڭگە مۇنتەزىر تۇرغاندا ئالەم،  
سەن نېمە خىيالغا ئەسىرسەن ئادەم؟

بىدىلنىڭ يۇقىرىقىدەك مەيۈسلۈك ۋە نارازىلىق تۈسى بىلەن تولغان مىسرالىرىدىن شائىرنىڭ «بۇ دۇنيادا كۆڭۈلسىز كىشى»، «بۇ دۇنيادا دىلى سۇنۇق ئادەم» ئىكەنلىكىنى ئىپادىلەش ئۈچۈن «بىدىل» تەخەللۇسىنى قوللانغانلىقىنى تەسەۋۋۇر قىلىشقا بولىدۇ. شائىر ھايات ۋاقتىدا ئۇنىڭ ئەسەرلىرى توپلانمىغان. ئۇ ۋاپات بولۇپ ئارىدىن 166 يىل ئۆتكەندىن كېيىن، يەنى 1887 - يىلى ھىندىستاندىكى ئوقۇمۇشلۇق زاتلار ۋە ئاتاقلىق مەدەنىيەت ئەربابلىرىنىڭ تەكلىپى ۋە تەلەپلىرى بىلەن بومباي شەھىرىدىكى چوڭ مەتبەئە خوجايدىن نۇرىددىن جۇۋاخان دېگەن كىشى مەخسۇس ئادەملەرنى تەشكىل لەپ، ھازىرقى ھىندىستان، بېنگال ۋە پاكىستان دائىرىسىدە بىدىل ئەسەرلىرىنى توپلاشقا ئەۋەتكەن. ئۇلار ئۇزۇن يىللار جاپالىق ئەجىر سىڭدۈرۈش ئارقىلىق ئاخىرى بىدىلنىڭ 14 چوڭ يىرىك ئەسىرىنى توپلاپ، بومبايغا ئىۋەتكەن. بۇگۈنكى كۈندە كىشىلەر ئارىسىدا ساقلىنىۋاتقان مەشھۇر «كۈللىياتى بىدىل» ئەنە شۇ چاغدا مەيدانغا كەلگەن. «كۈللىياتى بىدىل» تارقالغاندىن كېيىن، خەلق ئىچىدە غايەت زور تەسىر قوزغىغان. شائىرنىڭ سۆز تاللاشتىكى ماھىرلىقى، ئىدىيىۋى ھېسسىياتى ھېكمەتلىك سۆزلەر ۋە يېقىملىق گۈزەل مىسرالار بىلەن ئىپادىلەنگەنلىكى، ئوخشىتىش، تەسۋىرلەش، سۈپەتلەش ۋە مۇبالىغە جەرياندا ئىشلىتىلگەن ماقال - تەمسىللەرنىڭ ئوبرازلىق بولۇشى، پىكىردىكى يېڭىلىق جاسارىتى ئەدەبىيات - سەنئەت ئەھلىنى تاڭ قالدۇرغان. شۇ چاغدا، مەيلى پەل - سەپە ۋە نەزەرىيە ساھەسىدىكىلەر بولسۇن، مەيلى ئەدەبىيات - سەنئەت ساھەسىدىكىلەر بولسۇن ۋە ياكى مەيلى دىنىي ساھەدىكىلەر بولسۇن، ھېچقايسىسى، شائىرنىڭ بىرەر مىسرالىرىدىن، ياكى يال - راتقان بىرەر ئوبرازىدىن ۋە ياكى بىرەر سۆزدىنمۇ ئەيىب تاپالمىغان. ئۇلار بىردەك ئال - پىرىدىن ئوقۇشۇپ، بىدىلنى جاھاندا تەڭداشسىز ئالىم ۋە مىراسىز شائىر دەپ باھالىغان. بىدىل پۈتۈن ئۆمرىنى ھىندىستان، بېنگال ۋە پاكىستان (ئۇ دەۋرلەردە بۇ ئۈچ



دۆلەت موڭغۇل ئىمپېرىيەسىگە قاراشلىق بىر پۈتۈن گەۋدە ئىدى) دا ئۆتكۈزگەن بولسىمۇ، لېكىن ئۇ بارلىق ئەسەرلىرىنى تاجىك ئەدەبىي تىلىدا يازغان. بىدىل دەۋرىدە، پارس - تاجىك كلاسسىك ئەدەبىياتى ئىران ۋە ئوتتۇرا ئاسىيادا سەلتەنەتتىن قېلىپ، زاۋاللىققا قاراپ يۈزلەنگەنىدى. بۇ چاغدا، شائىر بىدىل جەنۇبىي ئاسىيا ئىككىنچى چوڭ قۇرۇقلۇقىدا پارس - تاجىك كلاسسىك ئەدەبىياتىنىڭ ئېسىل ئەنئەنىلىرىنى جارى قىلدۇرۇپ، ئاجايىپ يېڭىلىق يارىتىپ، پارس - تاجىك مەدەنىيەت تارىخىدا ئۆچمەس مۆجىزە ياراتتى. شۇ سەۋەبلىك بولسا كېرەك، بەزى تەتقىقاتچىلار مۇتەپەككۈر شائىرىمىز بىدىل مىسرالىرىنى پۈتكۈل ئوتتۇرا ئەسىر دەۋرىدىكى پارس - تاجىك كلاسسىك ئەدەبىيات - سەنئەتىنىڭ ئەڭ ئومۇملاشقان خۇلاسسىدۇر، دەپ يەكۈن چىقارغان.

شۇنى كۆرسىتىپ ئۆتۈش زۆرۈركى، بىدىل نوقۇل شېئىر يازغان شائىر بولۇپلا قالماستىن، بەلكى يەنە شېئىر تېخنىكىسى، شېئىر ئەندىزە - شەكىللىرى ۋە ئوبرازلار سىستېمىسى ساھەسىدە ئاجايىپ ئىزدەنگەن ھەم بۇ يولدا ئەدەبىيات - سەنئەت ئەھلىنى ھەيران قالدۇرغۇدەك مۇۋەپپەقىيەتلەرنى قولغا كەلتۈرگەن شېئىرىيەت ئالىمى. ئۇنىڭ شېئىرلىرىدا ئىپادىلەنگەن نەزەرىيەۋى ۋە پەلسەپەۋى پىكىرلەر، يارىتىلغان ئوبرازلار ئۆزىنىڭ يېڭىلىقى، ئۆزگىچىلىكى ۋە سىرلىقلىقى بىلەن ئۆز دەۋرى شېئىرىيەتىنىڭ ئەڭ يېڭى سەۋەبىمىنى ياراتقان.

2. شائىر ئەسەرلىرى: بىدىل ئەسەرلىرىنىڭ سانى توغرىسىدا ھەرخىل كىتابلاردا ھەرخىل مەلۇمات بار. لېكىن بىدىلنىڭ مول ھوسۇللۇق شائىر ئىكەنلىكى، ئۇنىڭ ئەدەبىي مىراسلىرىنىڭ ئىنتايىن كۆپلۈكى توغرىسىدا پىكىر ئىختىلاپى يوق. ئىشەنچلىك ماتېرىياللاردىكى مەلۇماتلارغا ئاساسلانغاندا، پەقەت «كۈللىياتى بىدىل» نىڭ ئۆزىدىكى شېئىر - لارلا 130 مىڭ مىسرادىن ئاشىدىكەن. بەزى تەتقىقات ماتېرىياللىرىدا كۆرسىتىلىشىچە، بىدىل رۇبائىلىرىلا 3860 دىن ئارتۇق ئىكەن، ئۇنىڭ يەنە بىرقەدەر مەشھۇر ئەسەرلىرىدىن «چاھار ئەناسىر»، «ئىرفان»، «تۈرى مەرىپەت»، «دىۋان»، «نۇكات»، «ئىشارات ۋە ھېكايات»، «مۇھىتى ئەزەم»، «قەسىدىلەر»، «تەمسىلات»، «سۈرمەئى ئېتىبار»، «رۇبائىيات»، «تەرجىمات»، «ھېكمەت» قاتارلىقلار بار. شائىر ئىجادىيەتىنىڭ تېماتېكىسى بىرقەدەر كەڭ بولۇپ، بەزى ئەسەرلەردە ئاللاننىڭ بىرلىكى، مۇھەممەد ئەلەيھىسسالام ۋە ئۇنىڭ ئوغ سۈپەتلىرى، قۇرئانى كەرىم مەدھىيىلىرى ئورۇن ئالغان بولسا، بەزى ئەسەرلەردە تەبىئەت، كائىنات ۋە جەمئىيەت مەسىلىلىرى كەڭ بايان قىلىنغان. يەنە بەزى ئەسەرلەردە مەسىلەن: «چاھار ئەناسىر» دا، قەدىمكى ئوتتۇرا ئاسىيا خەلقىلىرىنىڭ ئوت، توپا، ھاۋا ۋە سۇدىن ئىبارەت تۆت زات توغرىسىدىكى كۆز قارىشىنى سىستېمىلىق شەرھىلەپ ۋە بۇ توغرىلۇق ئوتتۇرا ئەسىر دەۋرىدىكى بۈيۈك مۇتەپەككۈرلاردىن ئىبىدىن سىنا (980 - 1037 - يىللار)، ئەبۇرەيھان بىرۈنى (973 - 1048 - يىللار) ۋە ناسىر خۇسرەۋ (1004 - 1088 - يىللار) نىڭ كۆزقاراشلىرىغا ئوخشىشىپ كېتىدىغان پەلسەپەۋى قارىشىنى ئوتتۇرىغا قويغان. ھازىرقى زامان تاجىك تارىخشۇناسى ئاكادېمىك باباجان غاپوروۋ (1908 - 1977) نىڭ كۆرسىتىشىچە، «بىدىل ئۆزىنىڭ ئەسەرلىرىدە يېڭىلىققا ئىنتىلىش ئىدىيەسىنى ئىپادىلەنگەن. ئۇ ھىندى دىنى مۇرىتلىرى بىلەن ئىسلام دىنى مۇرىتلىرى ئوتتۇرىسىدىكى دىنىي ئۆچمەنلىككە قارشى تۇرغان»، «بىدىل ئۆزىنىڭ كۆز قارىشىنىڭ بەزىلىرىنى ئاشكارا بايان قىلغان بولسا، يەنە بەزىلىرىنى مەجازى ئۇسۇللار ئارقىلىق ئىپادىلەنگەن»، «بىدىل



ئۆزىنىڭ ئەسەرلىرىنى ئالاھىدە ئۇسلۇبتا يېزىپ چىققان، بىدىلىنىڭ ئىدىيىسى ۋە ئۇنىڭ ئۇسلۇبى بولغان بىدىلىزم ئوتتۇرا ئاسىيادىكى تاجىك ۋە ئۆزبەكلەر ئارىسىدا ئەڭ كۆپ ھىمايىگە ئېرىشكەن»<sup>①</sup>.

تىلغا ئېلىشقا ئەرزىيدىغان يېرى شۇكى، بىدىلىنىڭ بىرمۇنچە داستانلىرى ئۆزگىچەلىككە ئىگە بولۇپ، ئۇ شەرقنىڭ ئەنئەنىۋى داستانچىلىقىدىكى مەزمۇن ۋە قۇرۇلجىسى بىر - بىرىگە ئوخشىشىپ كېتىدىغان، بىر - بىرىنى دوراپ يازىدىغان ۋە تراگېدىيىنى خاتىمە قىلىدىغان رامكىنى بۇزۇپ تاشلاپ، مەزمۇن ۋە قۇرۇلجىسى يېڭى بولغان، داستانلار - نىڭ خاتىمىسى ئاشىق - مەشۇقلارنىڭ مەقسەت - مۇرادلىرىغا يېتىشتىن ئىبارەت نەتىجە بىلەن ئاخىرلىشىدىغان سۆيگۈ داستانلىرىنى يېزىپ قالدۇرغان. شۇڭا بىدىل داستانلىرى ئوقۇغۇچىغا ئۈمىد ۋە ئىلھام بېغىشلايدۇ. ئۇنىڭ مۇھەببەت لىرىكىلىرىدا، ئومۇمەن مۇھەببەت ئۆلۈمىنى يېڭىدۇ» دېگەن ئىدىيە ئالاھىدە چېلىقىپ تۇرىدۇ. نىكاھ ئەركىنلىكى بولمىغان بىدىل زامانىسىغا نىسبەتەن ئېيتقاندا، بۇ ئىدىيە تولمۇ قىممەتلىك، ئەلۋەتتە.

3. شائىرنىڭ ئىجتىمائىي تەسىرى: مىرزا ئابدۇقادىر بىدىلىنىڭ ئەدەبىي مىراسلىرى پارس - تاجىك مەدەنىيەت تارىخىدا ناھايىتى پەخىرلىك ئورۇننى ئىگىلەيدۇ. خۇددى يۇقىرىدا كۆرسىتىپ ئۆتكىنىمىزدەك، شائىر بىدىل پارس - تاجىك كلاسسىك ئەدەبىياتى تارىخىدا «بىدىلىزم ئېقىمى» نى شەكىللەندۈرگەن. ئۇنىڭغا ئەگەشكۈچىلەر، ۋارىسلىق قىلغۇچىلارمۇ ناھايىتى كۆپ بولغان، باباجان غاپورۇۋ ئۆزىنىڭ «تاجىكلار تارىخى» دېگەن ئەسىرىدە پەيلەسوپ شائىر بىدىلىنىڭ تاجىك مەدەنىيىتى تارىخىدىكى ئورنىغا باھا بېرىپ، ئۇنى «ئوتتۇرا ئەسىر تاجىك كلاسسىك ئەدەبىياتىنىڭ ئەڭ ئاخىرقى مەشھۇر ۋە - كىلىرىنىڭ بىرىدۇر» دەپ كۆرسەتكەنىدى.

بىدىل ئېلىمىز تاجىكلىرى ئارىسىدىمۇ ناھايىتى زور شوھرەتكە ئىگە. شائىرنىڭ كۆپلىگەن ئەسەرلىرى خەلقىمىز ئىچىدە ساقلىنىپ كەلمەكتە. بىدىلىنىڭ نۇرغۇن شېئىر - رۇبائىلىرى ۋە ھېكمەتلىرى تاجىك ئەل ئەدەبىياتى بىلەن پەرق ئەتكۈسىز دەرىجىدە ئايرىلىشىپ كەتكەن.

شائىر بىدىل جەنۇبىي ئاسىيا، ئوتتۇرا ئاسىيا، غەربىي ئاسىيا، قىسقىسى، شەرق مۇسۇلمان مىللەتلىرى ئارىسىدا يۈكسەك ئابرويغا ۋە چوڭقۇر تەسىرگە ئىگە. بۇ نۇقتىدىن ئالغاندا، مىرزا ئابدۇقادىر بىدىلنى مىللەت، دۆلەت (رايون)، دىن ۋە مەزھەپ چېگرىسىدىن ھالقىغان ئىنسانىيەت شائىرى دېيىشكە بولىدۇ. ئۇ ھەقىقەتەنمۇ ئەبۇلمەئانى (مەنىلەر ئاتىسى) نامىغا مۇناسىپ.

شائىر بىدىل شىنجاڭدىكى ھەر مىللەت خەلقى ئارىسىدىمۇ كەڭ تەسىرگە ئىگە. شىنجاڭدىكى ئۇيغۇر مەدرىسلىرىدە بىدىل ئەسەرلىرى مۇھىم ئەدەبىي ئوقۇشلۇق سۈپىتىدە قوللىنىلغان. شائىرنىڭ نامى بىز شىنجاڭدىكى ھەر مىللەت خەلقى ئارىسىدا ئۇنىڭ ئەسەرلىرى بىلەن تەڭ مەڭگۈ يادلىنىدۇ.

① «تاجىكلار تارىخى» جۇڭگو ئىجتىمائىي پەنلەر نەشرىياتى، 1985 - يىلى خەنزۇچە نەش.





## ئۈچ شاھزادە

ئىككىدىن كېيىن خۇدايىتائالاغا كۆپ شۈكرى قىلدى. ئاندىن چوڭ ئوغلىنى چىقىرىۋېتىپ، ئىككى كىچىك ئوغلىنى قېشىغا چاقىرىپ ئاكىسىغا دەپ كەن گەپلەرنى دېدى: بۇ ئوغۇلمۇ خۇددى ئاكىسىغا ئوخشاشلا جاۋاب بەردى. ئۇ دادىسىغا: «بۇ ھۇر مەملىكەتنى ئاكام قوبۇل قىلمىغان تۇرسا، مەن قانداق قوبۇل قىلالايمەن» دەپ چىقىپ كەتتى. پادىشاھ ئۇ چىنىچى ئوغلىنى قېشىغا چاقىرىپ ئۆز سوئا-لىغا بۇرۇنقى ئىككى ئوغلىغا ئوخشاش جاۋاب تاپتى. شۇنداق قىلىپ شاھزادىلەر ئۆز خانلىرىگە ياندى.

بىر كۈنى پادىشاھى ئالەم پەرزەنتلىرىنى چاقىرىپ مۇنداق دېدى: — ئەي پەرزەنتلىرىم، مۇساپىر بولۇپ مۇشەققەت تارتساڭلار، دۆلەتنىڭ قەدىرىنى بىلىسىلەر، ياخشى-ياماننى پەرق ئېتەلەيدىغان بولىسىلەر. شۇنداق قىلىڭلار! پادىشاھ ۋەزىرگە پەرمان چۈشۈرۈپ ئۈچ شاھزادىنىڭ سەپەرگە چىقىشىغا ئاز-تولا راسخوت ئاجراتتى. شاھزادىلەر يولغا چىقىش ئالدىدا پادىشاھ ئۇلارغا مۇنداق دېدى:

— ئەي پەرزەنتلىرىم، ھەر قانداق جايدا بولمىسۇن ھەرگىز ئۇلۇغ سۇ بويىدا قونماڭلار، ئوتىنى زىنھار ئۆچۈرمەڭلار، ئوت كۆرۈنگەن يەرگە بارماڭلار.

سۆز ئۈستىلىرى شۇنداق رىۋايەت قىلىدۇكى، مىسىر شەھىرىدە بىر پادىشاھ بار ئىدى. بۇ پادىشاھنىڭ ئۈچ ئوغلى بار بولۇپ، ھەر كۈنى شارابخانلاردا ئەيىش-ئىشرەت بىلەن مەشغۇل ئىدى. پادىشاھقا بەش-ئون كۈندە بىر قېتىم كۆرۈۋەتتى. پادىشاھ بۇ ھالدىن خۇشال ئەمەس ئىدى. ئۇ بىر كۈنى ئوغلىلىرىنى ئالدىغا چاقىرىپ:

— ئەي پەرزەنتلىرىم، ئەي جىگەر پارىلىرىم، مېنىڭ ئورنۇمدا پادىشاھلىق تەختىدە ئولتۇرۇڭلار، مۇبادا مەندىن كېيىن قالساڭلار بىرەر غالىب دۈشمەن پادىشاھلىقىنى تارتىپ ئالمىغاي... — دەپ نەسىھەت قىلدى. بۇنى ئاڭلاپ چوڭ ئوغلى مۇنداق دېدى:

— ئەي شەھرىيارى ئالەم، ھەزرەتلىرىنىڭ ئۆمرى ئۇزۇن بولسۇن، دۆلەتلىرى ھەددىدىن زىيادە بولسۇن، ھەزرەتلىرى شاھلىق تەختىدە ئولتۇرۇۋەرسىلەر، مەندەك بىر ئاددىي پەرزەنتنىڭ ئۆزلىرى قەدەم باسقان ئورۇنغا قەدەم قويۇشقا نېمە ھەددەم بولسۇن؟! —

پادىشاھ ئوغلىدىن مۇنداق جاۋابنى ئاڭلاپ، ئۇنىڭ سۆزىنىڭ جايىدا ئىكەنلىكىنى بىلدى. بۇنىڭدىن ئۇنىڭ ئەقلى - ھوشىنىڭ جايىدا ئىكەنلىكىنى سەزدى. شۇ-



شۇنداق قىلىپ شاھزادىلەر يولغا را-  
ۋان بولدى. ئۇلار ماڭا-ماڭا كۈن پېتىپ  
كەچ بولغاندا، ئۇلۇغ سۇ بويىغا  
يېتىپ كەلدى. چوڭ شاھزادە:

— مۇشۇ يەردە قونايلى، — دېدى.

— ئاتام سۇ بويىدا قونماڭلار  
دېگەن ئىدى، ئاتامنىڭ نەسەبىتىنى  
نېمىشقا ئۇنتۇپ قالىسىلەر؟ — دې-  
دى يەنە بىر شاھزادە. ئاخىرى چوڭ شاھ-  
زادە سۇ بويىغا چۈشتى. ئىككى شاھزادە  
بىر ئېگىز يەرگە چۈشتى. يېرىم كېچە بول-  
غاندا دەرياغا سەل كېلىپ چوڭ شاھزاد-  
نى ئېقىتىپ كەتتى. ئۇ ناھايىتى كۆپ مۇ-  
شەققەت بىلەن سۇدىن ئاران چىقىۋالدى.  
«ئاتامنىڭ نەسەبىتىگە كىرمىگەنلىكىم ئۇ-  
چۈن خوپ بولدى» دېدى ئۇ ئۆز-ئۆزىگە.  
ئۇلار يەنە يولغا كىردى. نۇرغۇن مەنزىلەرنى  
بېسىپ ئۆتۈپ كەچكە يول يۈرۈپ قاراڭغۇ  
چۈشكەندە بىر يەرگە كېلىپ چۈشتى. چوڭ شاھ-  
زادە «بۈگۈن كېچە مەن كۆزە تېچىلىك قىلاي،  
ئامان سالامەت قونايلى، سىلەر خاتىرجەم  
يېتىۋېلىڭلار» — دېدى. ئىككى شاھزادە  
ئۇيقۇغا غەرق بولدى.

چوڭ شاھزادە تۈن يېرىمغىچە ئوي-  
غاق ئولتۇرۇپ كېيىن ئاستا-ئاستا ئۇيقۇ-  
غا كەتتى. بىر سائەتتىن كېيىن ئويغىنىپ  
قارىسا ئوت ئۆچۈپ قاپتۇ. ئاتىسىنىڭ سە-  
پەردە ئوتنى ئۆچۈرمەڭلار دېگەن ۋەسىيە-  
تى ئېسىگە كېلىپ ھەر تەرەپكە قارىدى.  
بىر يەردە ئوتنىڭ شولىسى كۆرۈندى. شاھ-  
زادە ئاشۇ يەرگە باردى. كۆردىكى يەتتە  
باشلىق بىر جادىگەر ئۆڭكۈرنىڭ ئىچىدە  
قازاندا بىر نېمىلەرنى قورۇپ ئولتۇرۇپتۇ.  
شاھزادە ئۇنىڭغا سالام قىلدى. جادىگەر:  
— ئەي بوتام قەيەردىن كەلدىڭ؟ —  
دېدى.

— مۇساپىرمەن، سىزگە ئوغۇل بولسام  
دەيمەن، — دېدى شاھزادە.

— مېنىڭمۇ پەرزەنتىم يوق ئىدى.  
ماڭا ئوغۇل بولغىن.

— خوش رەھمەت.

شاھزادە ئۇنىڭغا «ئوغۇل» بولدى.  
بىر سائەتتىن كېيىن جادىگەرنىڭ كۆزى  
ئۇيقۇغا باردى. شاھزادە ۋاقتىنى غەنىمەت  
بىلىپ بېلىدىن خەنجەرنى تارتىپ ئېلىپ  
شۇنداق ئۇرغان ئىدى، ئۇنىڭ ئالتە بېشى  
كېسىلدى. جادىگەر بىر بېشى بىلەن ئاس-  
مانغا ئۇچتى. شاھزادە بىر باشنى خالتىسىغا  
سېلىپ، ئوت ئالدى. دە، تاققا قايتتى،  
ئۇخلاپ قالغان ئىككى شاھزادە بۇنى  
تۇيىمىدى.

تاڭ ئاتتى. چوڭ شاھزادە ئىككى ئىنى-  
سىنى ئويغاتتى. ئۇلار يول يۈرۈشكە باشلىدى.  
كەچتە بىر مەنزىلىگە كەلدى. ئوتتۇرانچى  
شاھزادە كۆزە تېچىلىكتە تۇردى، ئىككى شاھ-  
زادە ئۇيقۇغا پاتتى. ئوتتۇرانچى شاھزادىمۇ  
تۈن يېرىمغىچە ئويغاق ئولتۇرۇپ ئۇخلاپ قال-  
دى. بىر پەستىن كېيىن ئويغىنىپ قارىسا ئوت  
ئۆچۈپ قاپتۇ. ئەتراپقا قاراپ باقتى. بىر يەردە  
چىراغنىڭ شولىسى زاھىر بولدى. شاھ-  
زادە ئۇدۇل ئاشۇ يەرگە باردى. قارىسا ناھايىتى  
چوڭ بىر دەرەخ تۇرۇپتۇ. بىر ئەجدىھا  
دەرەخكە يامىشىپ چىقىپ كېتىۋاتقۇدەك.  
بايا چىراغدەك كۆرۈنگەن شولا ئەجدىھا-  
نىڭ كۆزى ئىكەن. ھېلىقى دەرەختە بىر  
جانىۋارنىڭ بالىلىرى بار ئىكەن. ئەجدىھا ئە-  
شۇلارنى يېگىلى قەست قىلىپ دەرەخكە  
ياماشقان چاغدا شاھزادە بۇ يەرگە كېلىپ قاپتۇ.  
شاھزادە بېلىدىن قىلىچىنى تارتىپ ئېلىپ، ئەجدى-  
ھانى چاپتى. ئەجدىھا ئىككى پارچە بولۇپ  
يەرگە چۈشتى. دە، ھالاك بولدى. شاھزادە



ئەجدىھانىنىڭ تېرىسىدىن بىر تىلىم تاسما كېسىپ ئالدى - دە، تاغقا قايتىپ كەلدى. قالغان ئىككى شاھزادە تۇيىماي ئۇخلاپ ياتاتتى. ئوتتۇرانچى شاھزادە ئەتىسى سەھەردە ئۇلارنى ئويغىتىپ نامازدىن كېيىن يولغا راۋان بولدى. ئۇلار ناماز پىشىنىگىچە يول يۈرگەندىن كېيىن، بىر شەھەر سېپىملى نامايان بولدى. ئۇلار بىر مەنزىلگە كېلىپ چۈشتى. بۇ كېچە كىچىك شاھزادە كۆزەتچىلىكتە ئولتۇردى. ئاكىلىرى يېتىپ قالدى. شاھزادىمۇ بىردەم ئولتۇرۇپ ئاكىلىرىغا ئوخشاشلا ئۇخلاپ قالدى.

بىردەمدىن كېيىن شاھزادە ئويغىنىپ قارىسا ئوت ئۆچۈپ قاپتۇ. ئورنىدىن چاچراپ قوپۇپ ئەتراپقا قارىغاندى، بىر يەردە ئوت كۆرۈندى. شاھزادە ئوت كۆرۈنگەن يەرگە باردى. بۇ قاراقچىلارنىڭ ماكانى ئىكەن. بۇ يەردە قىرىق بىر قاراقچى بار بولۇپ بۇلاڭچىلىق قىلىدىكەن. قاراقچىلار شاھزادىنى تۇتۇۋېلىپ سوراق قىلدى:

— نەدىن كەلدىڭ؟

— مەن بۇ شەھەرنىڭ پادىشاھىنىڭ خەزىنىدارىنىڭ ئوغلى بولىمەن. مەن كېچىدە يولدىن ئېزىپ بۇ يەرگە كېلىپ قاپتىمەن، مېنى ئۆلتۈرمەڭلار، مەن سىلەرنى پادىشاھنىڭ خەزىنىسىگە باشلاپ باراي، ئۇنىڭ پۇل، مال جاۋاھىرلىرى تولا، ھەممىسىنى سىلەرگە ئېچىپ قىپ بېرەي، — دېدى شاھزادە.

شاھزادە قاراقچىلارنى باشلاپ پادىشاھنىڭ ئوردىسىغا كەلدى ۋە خەزىنىنى پەم بىلەن تېپىپ ئۇنىڭ ئۆگزىسىگە چىقىرتتى. شاھزادە: «ئاۋۋال مەن چۈشەي، سىلەر ئارقامدىن چۈشۈڭلار» دەپ ئۆزى خەزىنىنىڭ ئىچىگە كىردى. ئۇنىڭ ئارقىسىدىن قىرىق بىر قاراقچى چۈشتى. ئۇلار پادىشاھنىڭ

پۇل، مال، ئالتۇن جاۋاھىرلىرىنى بىر يەرگە جەم قىلدى. شاھزادە:

— ئاۋۋال مەن چىقىپ سىلەرنىڭ قولىڭلارنى تارتاي! — دېدى.

— ماقۇل! — دېيىشتى قاراقچىلار.

شاھزادە خەزىنىنىڭ ئىچىدىن بۇرۇن چىقىپ قاراپ تۇردى. شاھزادە قاراقچىلارنىڭ قولىدىن بىر - بىرلەپ تارتىپ بېشىنى كەستى. قاراقچىلار تۇيىماي قالدى.

ئەلقسىسە: شاھزادە بۇ قىرىق بىر قاراقچىنىڭ بېشىنى بىر يەرگە دۆۋىلەپ قويۇپ، ئاكىلىرىنىڭ قېشىغا ماڭدى. ئۇيقۇدىكى ئىككى شاھزادە بۇنى تۇيىمىدى. ئەتىسى كىچىك شاھزادە ئىككى ئاكىسىنى ئويغاتتى. ئۇلار بىردەم يول يۈرۈپ، شەھەرگە كىردى. ئۇلارنىڭ بۇ شەھەردە ھېچ بىر تونۇش - بىلىشلىرى يوق ئىدى. ئۇلار بىر سارايدا چۈشتى.

ئەلقسىسە، ئەتىسى پادىشاھنىڭ خەزىنىدارى خەزىنىگە كىرىپ قارىسا خەزىنىگە ئوغرى كىرگەنلىكى مەلۇم بولدى. ئۇ ئالدىراپ تېنەپ پادىشاھنىڭ ئالدىغا كېلىپ پەرياد قىلدى.

— داد، پادىشاھى ئالەم، بۈگۈن كېچە خەزىنىگە ئوغرى كىرىپ بار - يوق نەرسىلەرنى ئېلىپ قېچىپتۇ.

— دەرھىال تەكشۈرۈڭلار! — دەپ پەرمان قىلدى شاھ.

ھەممە ۋەزىر ئەمىرلەر خەزىنىگە ئالدىراپ كەلدى. ئۇلار كېلىپ قارىسا قىرىق بىر ئادەمنىڭ بېشى بىر يەرگە دۆۋىلەپ قويۇلۇپتۇ. خەزىنىگە قول تەگمەپتۇ. ئۇلار ئوردىغا كېلىپ پادىشاھقا مەلۇم قىلدى. پادىشاھ بۇنى ئاڭلاپ ناھايىتى خۇش بولدى ۋە مۇنداق يارلىق چۈشەردى:



«جاكارلاڭلاركى، ھەر كىشى بۇ ئىشنى قىلغان بولسا ئۆزىنى ئاشكارىلىسۇن، ئۇ ماڭا دوست-لۇق قىلىپتۇ. ئۇنىڭغا تالاي ئىنئام، نېھ-سانلار قىلغاي مەن!»

ئەلەسسە، شاھزادىلەر يول ھاردۇق-نى چىقىرىش ئۈچۈن ئارام ئېلىپ ئولتۇ-راتتى. ۋەزىرلەر شاھنىڭ يارلىقى بويىچە كوچا-كوچىلارغا يارلىق چاپلاپ گۈزەر-گۈزەرلەردە تەشۋىق قىلىپ يۈردى.

سارايۋەن بازارغا چىقىپ، پادىشاھنىڭ يارلىقىنى ئاڭلاپ كېلىپ شاھزادىلەرگە دېدى. شاھزادىلەردىن ھېچبىر جاۋاب بول-مىدى. ئەمما ئۇ بىلىدىكى بۇ شاھزادىلەردە بىر سىر باردەك ئىدى. شۇڭا ئۇ بازارغا چىقىپ كاۋاپ، شاراب ئېلىپ كىردى. شاھ-زادىلەر شارابقا تۇتۇش قىلدى. يول ھار-دۇقى بىلەن شارابنىڭ كەيپى غالىب كې-لىپ شاھزادىلەر گەپكە چۈشتى. چوڭ شاھزادە:

— ھەي قېرىنداشلىرىم، ئەۋۋەلقى كېچە مەن كۆزەتچىلىك قىلدىم. سىلەر ئۇخلاپ قالدىڭلار، مېنى ھەم ئۇيقۇ ئېلىپتۇ. بىر سائەتتىن كېيىن ئويغىنىپ قارىسام ئوت ئۆچۈپتۇ. ئەتراپقا قارىسام بىر يەردە ئوت زاھىر بولدى. ئۇ يەرگە بېرىپ قارىسام ئۇ يەتتە باشلىق جادىگەر-نىڭ ئۆيى ئىكەن. ئۇنىڭغا يالغاندىن ئوغۇل بولدۇم. ئۇ جادىگەر ئۇخلاپ قالغاندا مەن ئۇنىڭ بېشىنى كېسىپ ئۆلتۈردۈم، — دەپ خۇرجۇندىن باشنى ئېلىپ كۆرسەتتى، ئۇنىڭ ئارقىسىدىن ئوتتۇراندىكى شاھزادە سۆزگە كىردى:

— ئىككىنچى كېچىسى مەن كۆزەت-چىلىك قىلغانىدىم. سىلەر ئۇخلاپ قالدىڭلار. بىردەمدىن كېيىن مەنمۇ ئۇخلاپ قاپتى-

مەن، ئويغىنىپ قارىسام، ئوت ئۆچۈپ قاپتۇ، چىقىپ قارىسام بىر يەردە چىراغ كۆرۈندى. ئۇ يەرگە باردىم. بىر ئەجدىھا دەرخەككە چىقىپ كېتىپ بېرىپتۇ. دەرخەككە بىر جانىۋارنىڭ بالىلىرى بار ئىكەن. ئەجدىھا ئۇلارغا قەست قىلىۋېتىپتۇ. ماڭا چىراغتكە كۆرۈنگەن شولا ئەجدىھانىڭ كۆزى ئىكەن. ئەجدىھا مېنى كۆرۈپ خىرىس قىلدى. ئۇنى قىلىچ بىلەن چېپىپ ئىككى پارە قىلدىم. دە، بىر تىلىم تاسما تىلىۋالدىم، — دەپ تاسمىنى ئالدى. ئۇنىڭ دىن كېيىن كىچىك شاھزادە سۆزگە كىردى.

— ئۈچىنچى كېچە مەن كۆزەتچىلىك قىلغان. سىلەر ئۇخلاپ قالدىڭلار، مەنمۇ بىرەر سائەت ئولتۇرۇپ ئۇخلاپ قاپتىمەن. ناگاھ ئويغانسام ئوت ئۆچۈپ قاپتۇ. بىر يەرگە چىقىپ قارىسام ئوت كۆرۈندى. شۇ يەرگە باردىم. ئۇ قاراقچىلارنىڭ ماكانى ئىكەن. قاراقچىلار مېنى تۇتۇۋېلىپ سوراق قىلدى. مەن ئۇلارغا: «مەن پادىشاھنىڭ خەزىنىدارىنىڭ ئوغلى، كېچىدە ئېزىقى بۇ يەرگە كېلىپتىمەن» دېدىم ۋە ئۇلارنى ئالداپ پادىشاھنىڭ غەزىنىسىگە باشلاپ باردىم. بولمىسا ئۇلار مېنى ئۆلتۈرۈۋېت-تەتتى. مەن پەم-پاراسەت بىلەن خەزىنىنى تاپتىم. ئىلگىرى ئۆزۈم چۈشتۈم، ئاندىن قاراقچىلار چۈشتى. بارلىق خەزىنىنى بىر يەرگە توشۇدى. ئىش تۈگىگەندە ئىلگىرى ئۆزۈم چىقتىم، قىرىق بىر قاراقچىنى بىر-بىرلەپ قولىدىن تارتىپ چىقىرىپ بېشىنى كېسىپ ئۆلتۈردۈم. بىرسى-بىرسىنىڭ قانداق ئۆلگەنلىكىنى بىلمەيلا قالدى. تېشىنى دۆۋىلەپ بېشىنى مۇنار قىلدىم. خەزىنە جايىدا قالدى. مەن قايتىپ



كەلدىم، — دەپ يېنىدىن قىرىق بىر قاراق چىنىك قۇلقىنى ئېلىپ ئۇلارنىڭ ئالدىغا قويدى.

شاھزادىلەر بۇ سۆزلەرنى ئاڭلاپ بىر — بىرىنىڭ قىلغان ئىشلىرىغا ھەيران قالدى. ساراياۋەن شاھزادىلەرنىڭ سۆزلىرىنى ئاڭلاپ پادىشاھقا مەلۇم قىلدى. پادىشاھ بۇ شاھزادىلەرنى چاقىرىپ كېلىپ ھەر بىرىدىن ئايرىم — ئايرىم گەپ سورىدى. شاھزادىلەر قىلغان ئىشلارنى ئاڭلاپ پادىشاھ خۇشال بولدى. پادىشاھ كىچىك شاھزادىنى ئۆزىگە يېقىن ۋەزىر قىلدى. ئوتتۇرانچى شاھزادىنى ئىشىك ئاغا قىلدى، چوڭ شاھزادىنى ھاكىم قىلدى.

ئەلقسە، پادىشاھنىڭ قىرىق بىر پەشتاقلىق راۋىقى بار ئىدى. ئارقىسى چاھارباغ ئىدى. ئۇ يەر گويىكى جەننەت بېغىغا ئوخشايتتى. پادىشاھنىڭ ئۇيغۇسى كەلدى. پادىشاھ ئاشۇ راۋاقتا ياتاتتى. پادىشاھ ئۇخلىدى. كىچىك شاھزادە قېشىدا ئولتۇراتتى. پادىشاھ ئۇيغۇغا غەرق بولغان چاغدا، بىر يىلان چارىباغدىن چىقىپ پادىشاھقا قەست قىلدى. شاھزادە ئورنىدىن قوپۇپ قىلىچ بىلەن يىلاننى ئۆلتۈردى. شاھزادە قىلىچنى غىلاپقا سېلىپ تۇراتتى، پادىشاھ ئويغاندى. پادىشاھ بۇ ماڭا قەست قىلغىلى قوپقان ئوخشايدۇ، دەپ ئويلاپ قالدى ۋە: — ئەي ۋەزىر، چوڭ ئاكاڭ ھاكىمنى چاقىرغىن بۇ يەرگە كىرسۇن، — دېدى. شاھزادە دەرھال ھاكىم ئاكىسىنى ئېلىپ كىردى. پادىشاھ ئۇنىڭغا: — ئەي ھاكىم، يامان نىيەتلىك قىلغان كىشىنى قانداق قىلىسا بولىدۇ؟ — دېدى. ھاكىم:

— گۇناھىغا بېقىپ ئۆلتۈرسە بولۇر، — دېدى.

— ئۇنداقتا، بۇ ئىنىڭىز ماڭا قەست قىلدى. ئۇنى ئۆلتۈرۈڭ! — دېدى پادىشاھ.

— ھەي، — پادىشاھى ئالەم، بۇ ئىشنى ئالدىراپ قىلمايلى، كېيىن پۇشايمانغا قېلىشىمىز مۇمكىن. ھەر ئىشقا ئالدىراڭغۇ. لۇق قىلغۇلۇق ئەمەس. ئىران پادىشاھىغا ئوخشاش پۇشايماندا قالمايلى، — دېدى شاھزادە. پادىشاھ سورىدى.

— قانداق ئىش ئىكەن؟

شاھزادە ھاكىم مۇنداق دېدى:

— ھەي پادىشاھى ئالەم، ئىران پادىشاھى بىر كۈنى لاۋۇ لەشكەرلىرىنى يىغىپ شىكارغا چىقتى. ئۇ دۆلەت قۇشلىرىنى ئېلىپ چىققان ئىدى. پادىشاھ ھەمراھلىرى بىلەن شىكار قىلىپ يۈرەتتى. تۇيۇقسىز پادىشاھنىڭ ئالدىغا سۈت رەڭلىك بىر ئاق كىيىك ئۇچرىدى. بۇ كىيىك پادىشاھقا ناھايىتى چىرايلىق كۆرۈنىدى. پادىشاھ لەشكەرلىرىگە: «ئوق ئۈزۈمەي تىرىك تۇتۇڭلار» دەپ ئەمر قىلدى ۋە «بۇ كىيىك بىرەرسىڭلارنىڭ ئالدىدىن قېچىپ كەتسە مېنىڭ غەزەپىمگە گىرىپتار بولىسىلەر» دەپ ھۆكۈم قىلدى. لەشكەرلەرنىڭ ھەممىسى كىيىكنى قورشىدى. كىيىك پادىشاھقا تېز — تېز قاراپ ئۇنىڭ بېشىدىن سەكرەپ ئۆتۈپ كەتتى. پادىشاھ ناھايىتى دەردتە قالدى، ئۇ لاۋۇ لەشكەرلىرىگە قاراپ «مەن بۇ كىيىكنى تىرىك تۇتۇڭلار دەپ يارلىق قىلغانىدىم. ئەمما ئۇ مېنىڭ بېشىمدىن سەكرەپ قاچتى. ئۆزۈمنىڭ يارلىقىغا ئۆزۈم ئەمەل قىلمىسام بولمايدۇ، ئارقامدىن ھېچ كىشى ئەگەشمەسۇن» دەپ كىيىكنىڭ ئارقىسىدىن قوغلىدى.



دەپ سورىدى پادىشاھ. ئوتتۇرانچى شاھزادە مۇنداق دېدى: — ئۇنىڭ قىلغان گۇناھىغا بېقىپ ئىش قىلسا بولىدۇ. پادىشاھ:

— بۇ ئىنىڭز ۋەزىر، مېنىڭ قەستىمگە چۈشۈپتۇ. ئۇنى ئۆلتۈرۈڭلار، — دېدى.

— ھەي پادىشاھى ئالەم، — دېدى ئوتتۇرانچى شاھزادە، — بۇ ئىشنى قىلىپ بولۇپ ئۇنىڭ ئارقىسىدىن پۇشايمان قىلىدىغان ئىش بولۇپ قالمىسۇن يەنە. سەرەندىپ پادىشاھىمۇ شاھتۇتنى ئۆلتۈرۈپ بولۇپ پۇشايمانغا قالغان ئىكەن. پادىشاھ سورىدى.

— ئۇ قانداق ۋەقە ئىكەن؟

— ئۇ مۇنداق بىر ۋەقە، — دەپ سۆزىنى باشلىدى ئوتتۇرانچى شاھزادە، — سەرەندىپ شەھىرىدە بىر پادىشاھ بار ئىدى. بۇ پادىشاھنىڭ بىر شاھتۇتى بار ئىدى. ئالتۇن قەپەسكە سېلىنغان بۇ شاھتۇتى ھەمىشە پادىشاھنىڭ كۆز ئالدىدا تۇراتتى. كۈنلەردە بىر كۈن سودىگەرلەر بۇ دۆلەتكە مال ئالغىلى كەلدى. ئۇلار قايتار ۋاقتىدا پادىشاھتىن رۇخسەت ئالغىلى كەلدى. كارۋانلار پادىشاھتىن رۇخسەت ئېلىپ ئور- دىدىن چىققۇاتقاندا شاھتۇتى ئۇلارغا مۇنداق دېدى:

— ھەي كارۋانلار، ئەگەر چوڭ يول بىلەن ماڭساڭلار پالان دەريانىڭ بويىدا بىر تۈپ شەمشاد دەرىخى بار. ئۇ يەردە بىزنىڭ تۇغقانلىرىمىز بار، مەندىن ئۇلارغا سالام دەڭلار، مۇبادا ئۇلار مېنى سورىسا ئالتۇن قەپەزدە ھەمىشە پادىشاھقا مەدھىيە ئوقۇپ تۇرىۋاتىدۇ، دەڭلار.

ئەلقىسسە، پادىشاھ كىيىمىنى قوغلا - قوغلا بىر تاغقا يەتتى. شۇ چاغدا كىيىمى كۆزدىن غايىب بولدى. پادىشاھ ناھايىتى بىتاقەت بولدى ۋە ئۇسساپ كەتتى. پادىشاھ سۇ تاپالماي تەشنا بولۇپ تۇرغاندا، تاغنىڭ قاپ بېلىدىن چىپ - چىپ سۇتامدى. پادىشاھ دەرھال يېنىدىن بىر جامنى ئېلىپ سۇغا تۇتتى. خېلىدىن كېيىن جام تولدى. پادىشاھنىڭ قولىدا ۋاپادار قۇشى بار ئىدى. پادىشاھ سۇنى ئىچىپ دەپ ئېغىزىغا يېقىنلاشتۇرغاندا قۇش بىر قانات ئۇرۇپ جامدىكى سۇنى تۆكتى. پادىشاھ جامنى يەنە سۇغا تۇتتى. جام تولدى. پادىشاھ سۇنى ئىچىپ دېگەندە قۇش بىر تولغىنىپ سۇنى تۆكتى، قۇش سۇنى كەينى- كەينىدىن ئۈچ قېتىم تۆكتى. پادىشاھ دەرغە- زەپ بولۇپ قۇشنى تاغقا بىر ئۇرغاندى، قۇش ئۆلدى. پادىشاھ ئېتىنى باغلاپ قويۇپ تاغقا چىقىپ كۆردىكى، بىر ئەجدىھا كىيىمىنى دەم تارتقان ئىكەن. كىيىمىنىڭ مۇڭگۈزلىرى ئەجدىھاننىڭ ئاغزىغا قاپلىشىپ ئەجدىھا ئۆلۈپتۇ. ھېلىقى چىپىلىداپ تامغان سۇ ئەجدىھاننىڭ ئىچىدىن چىققان زەرداپ ئىكەن. پادىشاھ قۇشنىڭ ۋاپادارلىقىنى ئاخىرى بىلىپ ئۇنى ئۆلتۈرگىنىگە قاتتىق پۇشايمان قىلدى، لېكىن پايدىسى بولمىدى. — شاھزادە ھاكىم سۆزىنى مۇنداق چۈشۈردى، — ئالدىراپ قىلغان ئىش پۇشايمان ئەكەلسە، ئەكىلىدۇكى، ھەرگىزمۇ ياخشىلىق بەرمەيدۇ. پۇشايمان پايدا بەرمەيدۇ. بۇنىڭدىن ھەزەر قىلماق لازىم.

پادىشاھ ئوتتۇرانچى شاھزادىنى چاقىرتتى. — ئەي شاھزادە كىشىنىڭ قەستىدە بولغان كىشىنى قانداق قىلسا بولىدۇ؟ —



كارۋان بېشى شاھتۇتەننىڭ گېپىگە  
 ماقۇل بولۇپ يولغا راۋان بولدى. كارۋان-  
 لار سودىسىنى تۈگىتىپ يېنىپ كېلىشىدە  
 ھېلىقى شاھ شەمشات دەرىخىنىڭ قېشىدىن  
 ئۆتتى. كۆردىكى، دەرەخ ئۈستىدە شاھتۇتە-  
 لار سايىرىشىپ ئولتۇرۇپتۇ. كارۋان بېشى  
 ھېلىقى شاھتۇتەننىڭ سۆزىنى ئېسىگە ئېلىپ  
 مۇنداق دېدى:

— ھەي خۇش ئاۋاز، گۈزەل شاھتۇتلار  
 سەرەندىپ پادىشاھنىڭ تۇتەسى سىلەرگە  
 سالام ئېيتتى.

— سەن ئارقىلىق سالام يوللىغىچە،  
 ئۆزى كەلسە بولمامدۇ؟ — دەپ سوراشتى  
 شاھتۇتلار. كارۋان بېشى:

— ئۇ قانداقمۇ كېلەلسۇن، ئۇ ھە-  
 مىشە ئالتۇن قەپەزدە پادىشاھنىڭ قېشىدا  
 تۇرسا، — دېدى.

شاھتۇتلار بۇ سۆزنى ئاڭلاپ  
 «ۋادەرىغ، ۋادەرىغ!» دەپ ھەممىسى  
 ئۆلۈپ قالدى.

بۇ كارۋانلار شاھتۇتلارغا ئەپسۇس  
 ئىچىدە ئىچ ئاغرىتىپ بىرقانچە كۈندىن  
 كېيىن سەرەندىپ شەھىرىگە كەلدى. ئۇلار  
 پادىشاھقا سالام - تەزىم قىلدى.

شاھتۇتلارنىڭ «ۋادەرىغا، ۋادەرىغ!»  
 دەپ ئۆلۈپ قالغانلىقىنى شاھتۇتەنغا  
 بايان قىلدى. بۇ ۋەقەدىن خەۋەر تاپقان  
 شاھتۇتى ھەم «ۋادەرىغ» دەپ ئۆلۈپ  
 قالدى.

پادىشاھ بۇ سودىگەرلەرگە ئاچچىق  
 لىنىپ شاھتۇتنى ئالتۇن قەپەزدىن ئېلىپ  
 تاشلىۋەتتى. بايام شاھتۇتى ھوشىدىن  
 كەتكەن بولۇپ ئۆلمىگەن ئىدى. شاھتۇتى  
 ئۇچۇپ تۈگىلىۋىكىگە قوندى ۋە مۇنداق  
 دېدى:

— ھەي پادىشاھى ئالەم، قېرىنداش-  
 لىرىم ماڭا ئىشارەت بىلەن شۇنداق گەپ  
 يوللاپتۇكى، ئەگەر پادىشاھ ساڭا رۇخسەت  
 بەرمىسە بىزگە ئوخشاش «ئۆلۈۋالساڭ»  
 پادىشاھ سېنى ئالتۇن قەپەزدىن ئېلىپ  
 تاشلايدۇ. ئازدىن بىزنىڭ قېشىمىزغا كەل-  
 گەيسەن دەپتۇ. راست، ئەمدى قەپەزدىن  
 قۇتۇلدۇم. ماڭا رۇخسەت بېرىڭ، بولمىسا  
 ئىختىيار ئۆزۈمدە، دۆلىتىڭىزنى كۆپ  
 كۆرگەندىم، تۈزكۈرلۈك قىلغۇم يوق.

پادىشاھ شاھتۇتەنغا قىرىق كۈنلۈك  
 مۆھلەت بىلەن رۇخسەت بەردى. شاھتۇتى  
 ئۇچۇپ بېرىپ قېرىنداشلىرى بىلەن جەم  
 بولدى. قىرىق كۈن بولغاندا شاھتۇتى  
 پادىشاھنىڭ ئالدىغا بىر دانە مېۋىنى  
 چىشلەپ كەلدى. بۇ مېۋىنىڭ ئېتىنى  
 «مېۋەنى ئايدى-ايات» دەيتتى. شاھتۇتى  
 پادىشاھقا:

— ھەي پادىشاھى ئالەم بۇ مېۋىنى  
 سەكسەن ياشلىق ئادەم يېسە، ئون سەككىز  
 ياشلىق بالغا ئۆزگىرىدۇ. ھەرگىز پات  
 ئۆلمەيدۇ، — دېدى.

پادىشاھ بۇ ئىشنى ۋەزىر - ئەمىرلەرگە  
 دېدى. ۋەزىر - ئەمىرلەر:

— ھەي پادىشاھى ئالەم، ئۇنداق  
 بولسا، ھەزرەتلىرى ئۇزۇن ئۆمۈر كۆرىدۇ-  
 خان ئوخشايدا، ئۇ چاغدا بىز ۋەزىر ئەمىر-  
 لەرمۇ ئەشۇ مېۋىدىن بولسا يېسەك، بىزمۇ  
 ئۇزاق ئۆمۈر كۆرۈپ ئۆزلىرىنىڭ خىزمەت-  
 لىرىدە بولساق بەك ياخشى بولاتتى -  
 دېيىشتى.

— ئەي شاھتۇتى، بۇ مېۋىنى تېرىسا  
 ئۈنەمدۇ؟ — دەپ سورىدى پادىشاھ.  
 — ئەۋەتتە ئۇنىدۇ، — دەپ جاۋاب  
 بەردى شاھتۇتى، — مەن بۇ مېۋىنى ھەزرىتى



— ئەي ھارامزادە، كۆزى كۆر بولغۇر شاھتۇتى، ماڭا دۈشمەنلىك قىلغان ئىكەنسىزەندە، مېنى ئۆلسۇن دېگەن ئىكەنسىزەندە، — پادىشاھ ۋارقىراپ تىترەپ كەتتى. غەزەپلەنگەن پادىشاھ ئۆزىنى تۇتالماي شاھتۇتنى ئالتۇن قەپەزدىن ئېلىپ ئۆلتۈردى.

ئەلقىسسە: ئاشۇ شەھەردە بىر قەلەزە دەر قىمارۋاز بار ئىدى. ئۇنىڭ قەرزى ناھايىتى كۆپ بولۇپ قەرز بەرگۈچىلەر ئۇنى قەرزنى قايتۇرۇشقا بەك قىستاپ كەتتى. ئۇنىڭ قەرزنى قايتۇرغۇدەك ھېچ نەرسىسى يوق ئىدى. ئىلاجى يوق ئۆلۈ-ۋېلىش نىيىتىگە كەلدى. ئۇ ئۆلۈۋېلىپ بارلىق قەرزىدىن بىراقلا قۇتۇلۇشنى ئويلاپ پادىشاھنىڭ بېغىغا كەلدى. قەرزدار باغقا كىردى. قەرزدار ھېلىقى مېۋىنىڭ قېشىغا كىلىپ قارىسا مېۋىلەر ناھايىتى بەك پىشىپ كەتكەن ئىكەن. پادىشاھ بۇ مېۋىگە «زەھەر» دەپ ئات قويغاچقا، ئۇنىڭ قېشىغا ھېچكىم بارمايدىكەن. قەرزدار يامان نىيىتىدىن يانماي مېۋىنى تازا قورسىقى تويغۇدەك يېدى. قورسىقى يېرىلغۇدەك يېگەن بولسىمۇ ئۆلمىدى.

ئۇ بىر سۇ بويىغا كېلىپ ئۆزىنىڭ ئەكسىنى كۆردى. ئۇ ئەسلىدە بىر ئاق ساقال ئادەم ئىدى. ئەمدى چاچ-ساقاللىرى قارىداپ ئادەم تونۇيالمايغۇدەك يىڭىت بولۇپتۇ. قەرزدار شۇنداق ھەيران بولۇپ تۇرغاندا باغۋەن پەيدا بولۇپ ئۇنى پادىشاھنىڭ ئالدىغا ئېلىپ كەردى. قىمار-ۋاز پادىشاھقا مۇنداق دېدى:

— ھەي پادىشاھى ئالەم، مەن ئاتالغان قىمارۋازمەن. قەرزىم ئىنتايىن نۇرغۇن ئىدى. قەرزى بار كىشىلەر مېنى تۇتۇپ

سۇلايمان ئەلەيھىسسالامنىڭ بېغىدىن ئەكەلگەن.

پادىشاھ:

— باغۋەننى چاقىرىپ بۇ مېۋىنى تېرىشنى بۇيرۇڭلار، بۇ مېۋە كۆپەيسۇن! — دەپ ئەمىر قىلدى.

ۋەزىرلەر باغۋەننى چاقىرىپ مېۋىنى بەردى. باغۋەن چوقۇم ئۈندۈرۈپ كۆپەيتىش توغرىسىدا ۋەدە قىلدى. باغۋەن يەرنى توققۇز مەرتە ئوسا قىلىپ، توققۇز مەرتە يۇمشىتىپ ھېلىقى مېۋىنى تېرىدى. مېۋە ئاخىرى ئۈندى. چوڭىدى، چېچەكلىدى، مېۋە بەردى.

ئەلقىسسە، شۇ كۈنلەردە باغقا بىر يىلان پەيدا بولدى. يىلان ھېلىقى مېۋىلىك دەرەخنىڭ قېشىدىن كېتىۋېتىپ دەرەخكە بىر سۈركەلگەن ئىدى. بىر مېۋە شاختىن ئاجراپ چۈشۈپ يىلاننىڭ پېشا-نىسىگە تەگدى. يىلان ئاچچىقىدا مېۋىنى ئاغزىغا سېلىپ زەھىرىنى ئۇنىڭغا سىڭدۈرۈپ ئاغزىدىن چىقىرىۋەتتى.

باغۋەن بۇ چۈشۈپ كەتكەن مېۋىنى كۆرۈپ ھەيران بولۇپ، ئۇنى ئالتۇن تاۋاققا سېلىپ پادىشاھنىڭ ئالدىغا ئېلىپ كىردى. پادىشاھ خۇشال - خۇرام بولۇپ يېمەكچى بولغانىدى. ۋەزىرلەر توستى.

— ھەي پادىشاھى ئالەم، بۇ مېۋىنى باشقا بىرسى يەپ باقسۇن، كۆرۈپ بېقىپ ئاندىن ھەزرەتلىرى يېگەيلا!

پادىشاھ بۇ سۆزگە ماقۇل بولۇپ، زىنداندىن بىر گۇناھكارنى ئېلىپ كېلىپ مېۋىنى يېگۈزدى. گۇناھكار شۇ ھامان ئۆلدى.

پادىشاھ بۇنى كۆرۈپ قاتتىق غەزەپلەندى.



تاتتىلا، بىر شەپە پەيدا بولدى. قارىسام  
بىر چار يىلان چاھار باغدىن چىقىپ  
كەلدى. ئۇ زەھەرلىك نەشتىرىنى چىقىرىپ  
ئۆزلىرىگە قەست قىلىپ كەلگەنىدى. مەن  
دەرھال تەخ تارتىپ ئۇنى چاپتىم، يىلان  
ئۆلدى. ئۇنى ئۆلتۈرۈپ بولۇپ قىلىپچى  
قىنىغا سېلىۋاتسام ھەزرەتلىرى ئويغاندىلا،  
ۋەزىر شۇنداق دەپ يىلاننىڭ ئۆلۈكىنى  
كۆرسەتتى. پادىشاھ قىلغان ئىشىغا كۆپ  
پۇشايمان قىلىپ كىچىك شاھزادىدىن ئەپۇ  
سوردى.

شاھزادىلەر ئۆز يۇرتىغا قايتماقچى  
بولدى. پادىشاھ كاتتا زىياپەت راسلاپ  
ئۇلارنى ناھايىتى كۆپ ئىززەت - ئىكرام  
بىلەن ئۈزۈپ قويدى.

ئەلقسىسە، شاھزادىلەر يۇرتىغا قايتىپ  
بارغاندا ئاتا - ئانىسى چەكسىز خۇشال بول-  
دى ۋە كاتتا مەجلىس ئۆتكۈزۈپ شاھلىق  
تاجىنى چوڭ ئوغلىغا كىيگۈزدى. بىرقانچە  
زاماندىن كېيىن ئاتا - ئانىلىرى بۇ ئالەم-  
دىن سەپەر قىلدى. شاھزادىلەر ئاتا - ئانى-  
سىنىڭ نەسەپەتلىرىنى ئېسىدە ساقلاپ  
دۆلەتنى ياخشى باشقۇرۇپ، خەلقنى  
باياشات قىلدى.

يۈرگىلى قويمىدى. جانىدىن تويدۇم.  
ئۆزلىرىنىڭ بېغىدا زەھەرلىك مېۋە بار  
دەپ ئاڭلىغانىدىم. شۇ مېۋىنى يەپ ئۆلۈ-  
ۋالاي دەپ باغقا كىردىم. مېۋىنى شۇنچە  
كۆپ يېگەن بولساممۇ ئۆلمىدىم. ئەكسىچە  
چاچ - ساقاللىرىم قارىداپ ياپىياش بولۇپ  
قالدىم.

پادىشاھ ھەيران بولدى. قىمارۋازنىڭ  
سۆزى بويىچە سىناپ كۆرگەنىدى. قېرىلار  
يېگەن ھامان ياش يىگىتكە ئۆزگەردى.  
پادىشاھ، ۋەزىرمۇ ئۇ مېۋىنى يەپ ياشار-  
دى. قېرىپ ئۆلۈم ھالىتىگە كەلگەنلەر  
ئۆلۈمدىن قۇتۇلدى.

پادىشاھ ۋاپادار تۇتىسىنى ئۆلتۈر-  
گەنلىكىگە قاتتىق پۇشايمان قىلدى. ئەمما  
پۇشايمان پايدا بەرمىدى.

ئەلقسىسە، ئوتتۇرانچى شاھزادە  
ھېكايىسىنى شۇ يەردە تامام قىلدى.  
پادىشاھنىڭ غەزىپى بېسىلدى. پادىشاھ  
ئاخىرى كىچىك شاھزادىدىن سورىدى:

— ئەي ۋەزىرىم، ماڭا نېمىشقا  
قەست قىلدىڭىز؟

— ھەرگىز ئۇنداق ئەمەس شاھىم،  
دېدى كىچىك ۋەزىر يىغلاپ تۇرۇپ ۋەقە-  
نى بايان قىلىپ، — ھەزرەتلىرى ئۇخلاۋا -

قول يازما نۇسخىغا ئاساسەن نەشىرگە تەييارلىغۇچى: ياسىن زىلال







# بىر تۈلكە كېتەنلەر

پەسەن ئوۋچى

ئىشقا يېقىن كەلمەيدۇ. بۇ يەردە بىكار-  
دىنلا گۆش قويۇلۇپ قالمىغاندۇ، ھەر ھال  
دا بۇ گۆشتىن ۋاز كېچەي»، دەپ ئويلاپ  
تۇ. شۇنداق قىلىپ، تۈلكە گۆشى ئالماي  
ئورمان ئىچىگە كىرىپ كېتىپتۇ.

بىر ئاچ يولۋاس گۆشنىڭ پۇرىقىنى  
ئېلىپ، ئىزدىگىنىچە بۇ يەرگە كېلىپ قاپتۇ.  
ئۇ گۆشنى كۆرۈپ ئۇنىڭغا چاڭ سېلىشى  
بىلەن تەڭلا گۆش بىلەن بىرگە ئورغا يۈ-  
مىلاپ چۈشۈپتۇ. ئوۋچى ئورغا بىر نە-  
سىنىڭ چۈشكەنلىكىنى سېزىپ، يۈگۈرگەن-  
چە يېتىپ كەپتۇ. ئۇ ئورغا تۈلكە چۈش-  
تى، دەپ ئويلاپ، ئورغا سەكرەپ چۈشۈ-  
شكە، يولۋاس ئۇنىڭ قارىنى يېرىپ تاش-  
لاپتۇ. ئوۋچى ئۆزىنىڭ بىپەرۋالىقى كاسا-  
پىتىدىن جېنىدىن ئايرىلىپتۇ. تۈلكە قانا-  
ئەتچانلىقى بىلەن بالادىن قۇتۇلۇپ قاپتۇ.

بىر قانائەتسىز ئوۋچى ئورمانزارلىق  
يېنىدىن ئۆتۈپ كېتىۋېتىپ، بىر تۈلكە-  
نى كۆرۈپ قاپتۇ. ئۇ تۈلكىنى تۇتۇپ تې-  
رىسىنى قىممەت باھادا سېتىۋېتىشنى ئى-  
لاپتۇ، ئاخىر ئۇ تۈلكىنىڭ ئۇۋىسىنى ئىز-  
دەپ تېپىپ، ئۇنىڭ ئۇۋىسىغا يېقىن جاي-  
دىن بىر چوڭقۇر ئورا كىولاپ، ئۇستىنى  
بىلىنمەس قىلىپ شاخ - شۈمبىلار بىلەن  
يېپىپ، ئۇنىڭ ئۇستىگە ئازراق گۆش تاش-  
لاپ قويۇپتۇ.

تۈلكە ئۇۋىسىدىن چىقىپ، گۆشنى  
كۆرۈپ، ئورنىنىڭ يېنىغا كەپتۇ - دە، ئويلى-  
نىپ قاپتۇ: «بۇ گۆش نەپسىمنى ئۆزىگە  
شۇنچە تارتىمىمۇ، لېكىن ئۇنىڭدىن بىر بالا-  
قازانىڭ پۇرىقى كېلىۋاتىدۇ. دانىشمەنلەر  
خەۋپ - خەتەرگە تەۋەككۈل قىلمايدۇ،  
ئاقىللار پىتىنە - پاساتقا سەۋەب بولىدىغان

## ئاقىلانە ھۆكۈم

شۇ يەردە بار ئىكەن. ئۇ خەلىپىنىڭ بۇ  
بالىنى بۇنچىلىك ئەركىملىتىپ ئولتۇرغىنىنى  
كۆرۈپ:

— بۇ ئوغلىڭىزمۇ؟ — دەپ سوراپتۇ.

خەلىپە ئۇنىڭغا:

— ياق، بىر كەمبەغەل ئادەمنىڭ بالد-  
سى، ئاتا - ئانىسى ۋاپات بولۇپ كەتكەنلىك-  
تىن، بۇ بالىنى بېقىۋالدىم. يېتىملىكى

ئەرەب خەلىپىلىرىدىن بىرى بىر كىشى-  
نى شېھەر ھاكىملىقىغا ئۆستۈرۈپتۇ. خەلىپى-  
نىڭ كاتىپى پەرماننى يېزىۋاتقاندا، بىر  
كەچىك بالا بۇ يەرگە كىرىپ، خەلىپىنىڭ  
تىزىغا چىقىپ ئولتۇرۇۋاپتۇ. خەلىپە بالىنى  
سۆيۈپ ئەركىملىتىپ، باش - كۆزلىرىنى س-  
لاپ، قۇچىقىدا تۇتۇپ ئولتۇرۇپتۇ.  
ھاكىملىققا تەيىنلىنىۋاتقان كىشىمۇ



يېتىم بالغا بۇنچىلىك كۆيۈنۈۋاتقانلىقىلىرىغا ھەيران بولۇۋاتىمەن، — دەپتۇ.  
خەلىپە ئۇنىڭ بۇ سۆزىنى ئاڭلاپ، يېزىلىۋاتقان يارلىق قەغەزىنى كاتىپىنىڭ قولىدىن ئېلىپ يىرتىپ تاشلاپتۇ ۋە ئەتە راپتا تۇرغانلارغا قاراپ مۇنداق دەپتۇ:  
— بۇ ئادەمنى ھاكىملىققا تەيىنلەش تىن ۋاز كەچتىم. ئۆز بالىلىرىغا ئۇنچىلىك تاش يۈرەكلىك قىلغان كىشىدىن خەلىققە قانداق ياخشىلىق يەتسۇن؟!

بىلىنمىسۇن دەپ، بۇنى ئۆز بالامدەك ئەتە ۋالاپ بېقىۋاتىمەن، — دەپتۇ.  
بولغۇسى ھاكىم خەلىپىنىڭ بۇ سۆزىنى ئاڭلاپ، ئۇنىڭ كۆڭلىنىڭ يۈمشاق، شەپقەتلىك ۋە مەرد كىشى ئىكەنلىكىگە ھەيران بولۇپ:  
— مېنىڭ ئون بالام بار، باشقىلارنىڭ بالىلىرىغا ئەمەس، ھەتتا ئۆز بالىلىرىمغا چىشىمنىڭ ئېقىنى كۆرسەتمەيمەن. بالىلىرىم ئالدىدا تىترەپ تۇرىدۇ. سىلىنىڭ

پايدىسىز ھۈنەر

رۇشنى بۇيرۇپتۇ. باشقىلار بۇنداق غەلىتە بۇيرۇقنىڭ سەۋەبىنى سوراپتۇ. ھارۇن رەشىت بۇنىڭ سەۋەبىنى ئۇلارغا مۇنداق چۈشەندۈرۈپتۇ:  
— بۇ ئادەم ئىنتايىن چوڭ ئىستېپادات ۋە قابىلىيەتكە ئىگە. لېكىن ئۇنى پايدىسىز ئىشلارغا سەرپ قىپتۇ. شۇڭا ھۈنەرنى تەقدىرلەپ يۈز تىللا بېرىشنى، ئىستېپاداتنى پايدىسىز ئىشلارغا ئىشلەتكەننى ئۈچۈن يۈز قامچا ئۇرۇشنى بۇيرۇدۇم. بۇ بۇنىڭدىن كېيىن ئۆز ئىستېپاداتىنى كېرەكسىز نەرسىلەرگە ئەمەس، خەلىققە، يۇرتىنىڭ مەنپەئىتىگە ئىشلەتسۇن.

ئاجايىپ ھۈنەرلىرىنى كۆرسىتىشكە قادىر ئىكەنلىكىنى دەۋا قىلىپ چىققان بىر كىشىنى جامائەت ھارۇن رەشىتنىڭ ئالدىغا ئەكىرىپتۇ. ھارۇننىڭ بۇيرۇقى بىلەن ھېلىقى كىشى ھۈنەرنى كۆرسىتىشكە باشلاپتۇ. ئۇ يېنىدىن بىر قۇتا يىڭنە ئېلىپ، بىر دانە جۇۋالدۇرۇشنى بىر يەرگە تىك قىلىپ سانجىپ قويۇپتۇ. ئۆزى ئۇنىڭدىن خېلىلا نېرىغا بېرىپ، قولىدىكى يىڭنەلەرنى جۇۋالدۇرۇشنىڭ كۆزىدىن بىردىن ئېتىپ ئۆتكۈزۈپتۇ، ئاندىن ئۇ ھارۇنغا تەزىم قىپتۇ. ھارۇن ئۇنىڭ بۇ ھۈنەرگە يۈز تىللا بېرىپ، ئۇنىڭ دۈمبەسىگە يۈز قامچا ئۇرۇپتۇ.

ئىككى خىل ھۇنەر

باردىم ۋە ئىشىكىنى قاقتىم. ئۇيىدىن بىر ئايال كىشى چىقىپ، سالام بەردى، ئاندىن «كىم بولسىز؟» دەپ سورىدى. مەن بىر يولۇچى ئىكەنلىكىمنى ۋە يولدىن ئادىشىپ قالغانلىقىمنى، رۇخسەت بولسا مۇشۇ يەردە بىر كېچە قونسام، دېگەن ئۈمىدىمنى ئېيتتىم. ئايال ئوچۇق چىراي بىلەن:

پازىللاردىن بىرى مۇنداق ھېكايە قىپتۇ:  
بىر كۈنى ئاتلىق سەپەرگە چىقتىم. بىر سەھرادا كېتىۋېتىپ، يولۇمدىن ئادىشىپ قالدىم. بۇ چاغدا كەچمۇ كىرىپ قالدى. مەندىن خېلى يىراق يەردە بىر ئۆي كۆرۈندى. كەچ بولسىمۇ شۇ يەرگە يېتىپ



— بىزگە بۇنداق كەچبازاردا قالغان يولۇچىنىڭ كېرىكى يوق، — دەپ ئىشىكىنى يېپىشىغا، ئۇ ئايالنىڭ ئېرى كېلىپ قالدى. ئۇ خوتۇنىدىن مېنىڭ كىملىكىمنى سوراپ بىلگەندىن كېيىن، دەرھال ماڭا قارىستا ئىللىق مۇئامىلە، ئوچۇق چىراي بىلەن:

— ئەزىز مېھمان، ياخشى كەپسىز! — دېدى ۋە تەكەللۇپ بىلەن ئۆيىگە تەكلىپ قىلدى. مەن ئۇنىڭ سەھىمىي مۇئامىلىسىنى كۆرۈپ قورۇغا كىردىم. ئېتىمنى ئېغىلغا باغلاپ، مېھمانخانىسىغا كىرىپ ئولتۇردۇم. ئۇ كىشى مۇلايىملىق بىلەن ئەھۋاللاشتى. ياخشى تاماقلار بىلەن مېھمان قىلدى. مەن تۈنۈگۈن كەچ چۈشكەن ئۆي بىلەن بۇ ئۆي دىكى مۇئامىلىنى ئويلاپ كۈلدۈم. ئۆي ئىگىسى كۈلۈشۈمنىڭ سەۋەبىنى سورىدى: مەن ئۇنىڭغا تۈنۈگۈنكى ئەھۋالنى ئېيتىپ بەردىم. ئۇ كىشى ماڭا:

— ئۇنىڭدىن ئەجەبلەنمەڭ، سىز چۈشكەن ئۇ ئۆيدىكى ئايال مېنىڭ سىڭلىم بو-لىدۇ. ئۇنىڭ ئېرى مېنىڭ ئايالىمنىڭ ئاكىسى، — دېدى.

— ياخشى كەپسىز، ئەزىز مېھمان! ئېرىم بىر يەرگە كېتىۋىدى، ھازىر كېلىپ قالار، قېنى ئۆيىگە مەرھەمەت قىلىڭ، — دەپ تەكلىپ قىلدى. ئېتىمنى ئېغىلغا باغلاپ، ئۆيىگە كىردىم. ئۇ ئايال ئاۋۋال ئۈس-سۈزلۈك، ئاندىن تاماق ئەكەلدى. تاماق يەپ بولۇپ، ئارام ئېلىپ ئولتارسام، ئېرى قايتىپ كەلدى. ئۇ مېنى كۆرۈپ ئايالىدىن كىملىكىمنى سۈررۈشتۈردى. ئايالى مېنىڭ بىر يولۇچى ئىكەنلىكىمنى ئېيتىۋىدى، ئۇنىڭ ئاچچىقى كېلىپ: نېمىشقا ئۆيىگە كىرگۈزدۈڭ؟ ماڭا مېھماننىڭ كېرىكى يوق، — دەپ ۋارقىردى.

مەن دەرھال ئورنۇمدىن تۇردۇم، ئېتىمنى مېنىدىم. دە، قورۇدىن چىقىپ كەتتىم. ئەتىسى كەچتە يەنە بىر يەرگە كېلىپ، ناتونۇش بىرىنىڭ ئىشىكىنى چەكتم. ئۆيىدىن بىر ئايال چىقىپ، كىملىكىمنى سۈرۈش تۈردى. مەن ئۆزۈمنىڭ بىر يولۇچى ئىكەنلىكىمنى ئېيتىۋىدىم، ئۇ ئايال خاپا بولغان ھالدا:

ۋەدىگە ۋاپا قىلىش مەردىنىڭ ئىشى

پادىشاھقا «غەزەپ كۈنى» يولۇقۇپ قاپتۇ. نۇئمان ئۇ بىنچارنى ئۆلتۈرمەكچى بوپتۇ. تائىي ئۇنىڭغا يالۋۇرۇپ: — مېنىڭ ئايالىم ۋە بىرنەچچە بالىلىرىم بار. جان بېقىشتا ناھايىتى قىينالدىم. ئائىلەمدىكىلەر ئاچ-يالڭاچ ھالدا ياشايدۇ. تىلەمچىلىك بىلەن ئائىلەمنى ئاران بېقىپ كېلىۋاتىمەن. بۈگۈن «غەزەپ كۈنى» دە سىزگە ئۇچراپ قالدىم. مېنى ئۆلتۈرىدىغانلىقىڭىزنى بىلىمەن. ھازىر بىلەن كەچ-قۇرۇن ئۆلتۈرۈش سىز ئۈچۈن بەرىنچى

قەدىمكى ئەرەب پادىشاھلىرىدىن بىرى بولغان نۇئمان ئىبنى مۇنزىرنىڭ ئىككى ئادىتى بار ئىكەن. ئۇ يىلدا بىر كۈننى «غەزەپ كۈنى» دەپ ئاتاپ، شۇ كۈنلى ئەتىگەندە كوچىغا چىقىپ، بىرىنچى بولۇپ يولۇققان ئادەمنى ئۆلتۈرىدىكەن. يەنە بىر كۈننى «مەرھەمەت كۈنى» دەپ ئاتاپ، شۇ كۈنى كوچىغا چىققاندا بىرىنچى بولۇپ يولۇققان ئادەمگە نۇرغۇن ئېھسان بېرىدىكەن. تائىي لەقەملىك بىر كەمبەغەل كىشى



ۋاتقان ئادەم تائىي بولسا كېرەك، ئۇ كىشى يېتىپ كەلگۈچە سەۋىر قىلىشىڭىز، — دەپ ئىلتىماس قىپتۇ. يۈگۈرۈپ كېلىۋاتقان كىشى دېگەندەكلا تائىي ئىكەن، ئۇ تەرلەپ-پىشىپ، ھاسرىدىنچە يېتىپ كېلىپ، نۇئمانغا:

— ۋەدەمگە ۋاپا قىلدىم، ۋاقتىدا يېتىپ كېلىلمەي، شۈرەيىكى ئازابقا قويارمەنمۇ دەپ بەكمۇ ئەنسىرىگەندىم. خۇداغا شۈكرى، ۋاقتىدا يېتىپ كەلدىم، ئالىيجاناب شۈرەيىكتىن كۆپ مىننەتدارمەن، ئەمدى ئىختىيار ئۆزىڭىزدە، ئۆلۈمگە تەييارمەن، — دەپتۇ.

نۇئمان بۇ ئەھۋالنى كۆرۈپ ھەيران بوپتۇ ۋە شۈرەيىك بىلەن تائىيغا مۇنداق دەپتۇ:

— سىلەردەك ئادەمنى كۆرمىگەندىم، ھەي تائىي، سەن دۇنيادا ئادەملەرگە ۋەدىسىگە ۋاپا قىلىشنىڭ ئۈلگىسىنى تىكلەپ بەردىڭ. شۈرەيىك سەن ئۆزۈڭنىڭ كەرەم-شەپقىتىڭ بىلەن ھەممىمىزنى ھەيران قالدۇردۇڭ، مەن سىلەردىن كېيىنكى ئۈچىنچى ئادەم قاتارىدا تۇرالمىساممۇ، ئالىيجا-ئابلىقلىرىڭغا قايىل بولۇپ، «غەزەپ كۈنى» نى ئەمەلدىن قالدۇرۇشنى قارار قىلدىم. نۇئمان ئاخىرىدا تائىي بىلەن شۈرەيىككە نۇرغۇن ئىنتىم بېرىپ، ئۇلارنى ھۈرمەت بىلەن ئۆيلىرىگە قايتۇرۇپتۇ.

جاھىل تېۋىپ

يوق ھەتتا دورىلارنىمۇ بىر-بىرىدىن پەرقلىنەندۈرەلمىگەندەك، كۆز ئاغرىقى بىلەن يۈرەك ئاغرىقىنى پەرقلىنەندۈرەلمەيدىغان بىر ئادەم تېۋىپلىق دەۋاسى قىپتۇ. ئۇ ئۆزىنى ماختاپ تىبابەتچىلىكتە مەنىدىن ئۈستىسى

ئوخشاش. مەن شەھەرگە يېقىن بىر يېزىدا تۇرىمەن. ماڭا رۇخسەت بەرسىڭىز، تىلەم-چىلىك قىلىپ تاپقان نانلىرىمنى ئۆيۈمگە ئاپىرىپ بەرسەم، ئائىلەم ۋە ئەل-ئاغدىلىرىم بىلەن خوشلىشىپ، كۈنپېتىشتىن بۇرۇن قايتىپ كەلسەم، ۋەدەمگە خىلاپلىق قىلمايمەن، بۇنىڭغا ئىشىنىشىڭىزنى سورايمەن، — دەپتۇ.

زالىم نۇئمان ئۇنىڭ نالىسىگە قۇلاق سالماي، كېپىللىك قىلىدىغان كىشى تاپمىسا قويۇپ بەرمەيدىغانلىقىنى ئېيتىپتۇ. تائىينىڭ قەبىلىسىدىن ۋە نۇئماننىڭ يېقىنلىرىدىن بىرى بولغان شۈرەيىك ئىبنى ئادىي ئىسىملىك بىر ئادەممۇ شۇ يەردە بار ئىكەن. تائىي ئۇنىڭغا ئىلتىماس قىلىپ:

— ئەي شۈرەيىك ئىبنى ئادىي، مەن ئۆلۈمدىن قورقمايمەن، پەقەت ئاچ-يالىڭاچ قالغان خوتۇن-بالىلىرىمغا ئېچىنمەن. ماڭا كېپىل بول، كۈن پاتقۇچە قايتىپ كېلىمەن، — دەپتۇ.

شۈرەيىك ئۇنىڭ ئىلتىماسىنى قوبۇل كۆرۈپ، ئۇنىڭغا كېپىللىك قىپتۇ. كۈنپېتىشقا ئاز قالغان بولسىمۇ، تائىينىڭ قارىسى كۆرۈنمىگەچكە نۇئمان ئۆز قارارى بويىچە شۈرەيىكنى ئۆلتۈرۈش ئۈچۈن جاللات چاقىرىپتۇ. دەل شۇ پەيتتە يېراقتىن بىر ئادەمنىڭ يۈگۈرۈپ كېلىۋاتقانلىقى كۆرۈنۈپتۇ. شۈرەيىك نۇئمانغا: — ئۇلۇغ پادىشاھىم، يۈگۈرۈپ كېلى-

جاھىل تېۋىپ بىر شەھەردە تېۋىپلىقتا داڭق چىقارغان بىر ئالىم كىشى بار ئىكەن، ئۇ قېرىپ كۆزى ناچارلاشقاندىن كېيىن كېسەل كۆرۈشتىن توختاپتۇ. بۇ پۇرسەتتىن پايدىلانغان بىر بىلىمىسىز، ھېچقانداق تەجرىبىسى



يوق دەپ كىشىلەرنى قايمۇقتۇرۇپ ئۆزىگە ئىشەندۈرۈشكە ئۇرۇنۇپتۇ.

شەھەر ھاكىمىنىڭ بىر چىرايلىق قىزى بولۇپ، ئۇنى ھاكىمنىڭ ئاكىسىنىڭ ئوغلىغا چوڭ توي قىلىپ نىكاھلاپ بەرگەنىدىن، قىز ھامىلدار بولۇپ، كۆزى يورۇش ئالدىدا قانداقتۇر بىر كېسەلگە گىرىپتار بولۇپ قاپتۇ.

ھاكىم قىزنى ھېلىقى ئۈستىدا، ئالىم تېۋىپقا كۆرسىتىپتۇ. تېۋىپ قىزغا «مېھران» دېگەن دورىدىن بىر مىسقال ئېلىپ، ئۇنىڭغا تەڭ دەرىجىدە «مۈشك» دېگەن دورىنى قوشۇپ، دالچىن بىلەن بىرگە ئىچىپ بەرسە تېزلا شىپالىق تاپىدىغانلىقىنى ئېيتىپتۇ.

ھاكىم تېۋىپتىن بۇ دورىنى نەدىن تاپقىلى بولىدىغانلىقىنى سورىغاندا، تېۋىپ

ئۇنىڭغا:

خەزىنىڭىزدە ئالتۇن قۇلۇپ بىلەن قۇلۇپلانغان بىر قۇتا ئىچىدە شۇ دورىنى كۆرگەنىدىم، — دېپتۇ.

دەل شۇ پەيتتە ھېلىقى جاھىل تېۋىپ بۇ يەرگە كېلىپ قاپتۇ. ئۇ ئەھۋالدىن خەۋەر تېپىپ، «ئۇ دورىنى خەزىنىدىن ئۆزۈم تېپىپ چىقاي» دەپ ھاكىمدىن رۇخسەت ئاپتۇ. يالغانچى تېۋىپ خەزىنىگە كىرىپ تەۋەككۈلگە بىر قۇتنى ئەپچىقىپتۇ ۋە بۇ دورىنى قىزغا ئىچۈرۈپتۇ. قىز ھايال-شىمايلا جان ئۈزۈپتۇ. ئەسلىدە ئۇنىڭ ئەپچىقىقىنى ئۆتكۈر زەھەر ئىكەن.

بۇنىڭدىن قاتتىق غەزەپلەنگەن ھاكىم دورىنىڭ قالغىنىنى شۇ جاھىل تېۋىپنىڭ ئۆزىگە ئىچۈرۈپتۇ. جاھىل تېۋىپ مۇ شۇ يەردە تىن تاتماي جان ئۈزۈپتۇ.

### ھاكىمنىڭ ھىيلەسى

تۇ. كارۋانلار بۇلاڭچىلار تۇرغان تاغقا كىرىشى بىلەنلا بۇلاڭچىلار كارۋانلارنىڭ ماللىرىنى بۇلاپ ئۇلارنىڭ ھەممىسىنى ئۆزلىرىنىڭ تۇرالغۇ جايىغا ھەيدەپ ئەكىپتۇ. يۈكلىرىنى چۈشۈرۈپ، ئۆز ئورۇنلىرىغا جايلاش تۇرۇپتۇ. بۇلاپ كېلىنگەن ماللار قاتارىدا ھاكىمنىڭ ھەر خىل شىرنىلىكلەر ئارتىلغان ئېشىكىمۇ بار ئىكەن. بۇلاڭچىلار بۇ ئېشىكلەرگە ئارتىلغان شىرنىلىكلەرنى كۆرۈپ، خۇشال بولۇشقان ھالدا ئۇنى تالىشىپ يېيىشىپتۇ ۋە ئۇنى يېگەنلەر يەرگە دۈم چۈشۈپ ئۆلۈپتۇ.

بىر تاغ ئارىسىغا ئورۇنلىشىۋالغان بۇلاڭچىلار بۇ يەردىن ئۆتكەن سودىگەر، كارۋانلارنى بۇلاپ ئۇلارغا ئارام بەرمەيدىكەن. شەھەر ھاكىمى بۇ بۇلاڭچىلارنى ھىيلە بىلەن يوقىتىشنى نىيەت قىپتۇ. ھاكىم بىرنەچچە ئىدىشقا ئۆتكۈر زەھەر ئارىلاش تۇرۇلغان ھەر خىل شىرنە، شەربەت، مۇراب-بالارنى قاچىلاپ، ئېشىكلەرگە ئارتىپ، بىر خىزمەتكارغا: «بۇ، ئايالىمنىڭ بىر دوستىغا ئەۋەتىدىغان سوۋغىتى. سەن بۇ ئېشىكلەرنى ھەيدەپ شۇ ئايالنىڭ ئۆيىگە يەتكۈزۈپ بەر»، دەپ ئۇنى كارۋانلارغا قوشۇپ قويۇپ-

### ياۋۇزلۇق جازالىنىدۇ

خان بىر دەرىۋىش بار ئىكەن. ئۇ ھەرقانداق كىشىدە مەرىپەتپەرۋەرلىك ئالامەتلىرى بارلىقىنى بايقىسىلا شۇ كىشى بىلەن

رەققە دېگەن شەھەردە ئۆزىنىڭ ئەدەب-ئەخلاقى، گۈزەل خۇلقى بىلەن خەلقنىڭ مۇھەببىتىنى ئۆزىگە جەلپ قىل-



— يامانلىق قىلغۇچى ئاخىر بىر كۈنى شۇ يامانلىقنىڭ جازاسىنى تارتىدۇ. لېكىن ھەق سۆزنى ئاڭلاشقا قۇلىقى گاس، توغرىلىقىنى كۆرۈشكە كۆزى كور، ھەقىقىي سۆزلەشكە تىلى گاچا بولغانلار بۇ سۆزلەرنى بىلمەيدۇ ۋە چۈشەنمەيدۇ، — دەپتۇ. ئوغرىلار دانا دىلىنىڭ سۆزلىرىگە پەسەنت قىلماي ئۇنى ئۆلتۈرۈۋېتىپتۇ. بۇ دەھشەتلىك خەۋەرنى شەھەر ئاھالىسى ئاڭلاپ ھەممىسى ئۇنىڭغا ئېچىنىپتۇ. ئاندىن بىر مەزگىل ئۆتۈپتۇ. خەلق بايرام مۇناسىۋىتى بىلەن بىر سەيلىگاھقا يىغىلىپتۇ. ئوغرىلارمۇ شۇ يەرگە كېلىپ خەلق ئىچىگە ئارىلىشىۋالغانىكەن. دەل شۇ پەيتتە ئاسماندا بىر توپ تۇرنىلار پەيدا بولۇپ قاپتۇ. ئۇلار ئوغرىلار ئولتۇرغان يەرنىڭ ئۈستىگە كېلىپ، غەۋغا كۆتۈرۈشۈپتۇ. ئادەملەر تۇرنىلارنىڭ بۇ ئىشىدىن ھەيران بوپتۇ. ئوغرىلاردىن بىرى يېنىدا ئولتۇرغان شېرىكىگە: بۇ تۇرنىلار دانا دىلىنىڭ خۇن دەۋاسىنى قىلىۋاتامدۇ نېمە» دەپ چاقچاق قىپتۇ، بۇ سۆزنى خەلق ئىچىدىن بىرەيلەن ئاڭلاپ قاپتۇ. بۇ سۆز بىردەمدىلا كۆپچىلىك ئىچىگە تارقاپ، ئاخىر شەھەر ھاكىمىنىڭ قۇلىقىغا يېتىپتۇ. ھاكىم دەرھال ئادەم چىقىرىپ ھېلىقى ئوغرىلارنى تۇتۇپتۇ. ئوغرىلار سو-راق جەرياندا ئۆز قىلمىشلىرىغا ئىقرار بوپتۇ. ھاكىم ئۇلارنى دارغا ئېسىپ ئۆلتۈرۈپتۇ.

يېقىنلىشىپ، ھەم سۆھبەتتە بولىدىكەن. خەلق ئۇنى «دانا دىل» دەپ ئاتايدىكەن. بىر كۈنى دانا دىل يىراق بىر يەرگە يالغۇز سەپەرگە چىقىپتۇ. ئۇ بىر سەھرادا كېتىۋاتقىنىدا بىر توپ ئوغرىلار ئۇنىڭ ئالدىنى توسۇپ، يېنىدا بار دۇن-يانى چىقىرىشنى ئېيتىپتۇ. دانا دىل ئوغرىلارغا: — مېنىڭدە ھېچقانداق بايلىق، دۇنيا يوق، پەقەت يولغا كېرەكلىك ئاز-راقلا پۇل بىلەن ئوزۇقلۇقۇم بار. شۇنىمۇ ئالىمىز دېسەڭلار ئېلىڭلار، بۇنى سىلەر-دىن ئايمىمەن، — دەپتۇ. ئوغرىلار دانا دىلنىڭ سۆزىگە قۇلاق-مۇ سالماي، ئۇنى ئۆلتۈرۈش ئۈچۈن قىلمىشلىرىنى قىنىدىن سۇغۇرۇشۇپتۇ. دانا دىل نېمە قىلارنى بىلمەي، قورققىنىدىن تۇرۇپلا قاپتۇ. دەل شۇ پەيتتە بۇلارنىڭ ئۈستىدىن بىر توپ تۇرنىلار ئۇچۇپ ئۆتۈپ قاپتۇ. دانا دىل تۇرنىلارغا قاراپ: — ھەي تۇرنىلار، بۇ باياۋاندا زالىملارنىڭ قولىغا چۈشۈپ قالدىم، مېنىڭ ئەھۋالىمنى ھېچكىم بىلمەيدۇ، سىلەر بۇلاردىن ئىنتىقامىمنى ئېلىڭلار، — دەپ ئالە قىپتۇ. ئوغرىلار دانا دىلنى زاتلىق قىلىشىپ، ئۇنىڭ ئىسمىنى سوراپتۇ. ئۇ ئۆز ئىسمىنى ئېيتىپ بېرىپتۇ. ئوغرىلار: — سېنىڭ دىلىڭ ھېچ نەرسىدىن خەۋەرسىز، ئەقىلسىز دىل ئىكەن، ئەقىلسىز ئادەمنى ئۆلتۈرۈش كېرەك، — دەپتۇ. دانا دىل ئۇلارغا:

بەتخەج مىراسخور

قالماپتۇ. بۇنى كۆرگەن بىر تەقۋادار ئادەم بۇ يىگىتكە نەسىھەت قىلىپ: — ھەي بالام، قولۇڭغا كىرگەن بايلىق ئاققان سۇغا، ئەيىش-ئىشرەت

ئاتا-ئانا ۋە تاغىلىرىدىن قالغان نۇرغۇن مال - دۇنياغا مىراسخورلۇق قىلغان بىر تەلۋە يىگىت بەتخەجلىك يولىغا كىرىپ كېتىپ، قىلمىغان بۇزۇقچىلىقى



بولسا چۆگەلمەۋاتقان تۈگمەنگە ئوخشايدۇ. سەن ھاۋايى - ھەۋەس يولىدىن قايت، ئە - قىل - پاراسەت، ئەدەب - ئەخلاق يولىنى تاپ. ئەگەر شۇنداق قىلمىساڭ قولۇڭدىكى دۇنيا تۈگمەندىن كېيىن قىيىن ئەھۋال - غا چۈشۈپ قالىسەن، ئۇ چاغدا پۇشايمان قىلغىنىڭ بىنكار، - دەپتۇ.

يىگىت ئۇ ئادەمنىڭ گېپىگە قۇلاق سالماي، يەنىلا ئەيىش - ئىش - رەت يولغا كىرىپ، مال - دۇنياسىنى بۇزۇپ - چېچىپ يۈرۈۋېرىپتۇ. ھېلىقى تەقۋادار كىشىمۇ ئىلاجىسىز ئۇنىڭغا نەسىھەت قىلىشتىن

توختاپتۇ. ئارىدىن كۆپ ئۆتمەي، بۇ يىگىتنىڭ كوچىدا تىلەمچىلىك قىلىپ يۈرگەنلىكىنى كۆرگەن ھېلىقى تەقۋادار كىشى ئۇنىڭغا ئېچىتىپ گەپ قىلىشنى راۋا كۆرەلمەي، ئۆز - ئۆزىگە: «ئادان ئادەم ئۆزىنىڭ ئەخ - حىقانىدە مەغرۇرلۇقى تۈپەيلىدىن ئاخىرىدا موھتاجلىق ھالىغا چۈشۈپ قېلىشىنى ئويلىمايدۇ. بۇ خۇددى يازلىقى دەل - دە - رەخلەر گۈل - چېچەكلەرگە پۈركىنىپ كېتىپ، قىشتا ئۇنىڭ بىر تال ياپرىقىمۇ قالمىغىنىغا ئوخشاش». دەپتۇ.

ھەسەتخورلۇقنىڭ قۇربانى

بۇرۇن باغداد شەھىرىدە ئىنتايىن خەسەس ۋە ھەسەتخور بىر باينىڭ ئەخ - لاقلىق، تەربىيە كۆرگەن ۋە خەلق ئار - سىدا ئىناۋىتى بار، تۇرمۇشىمۇ ياخشى بىر قوشنىسى بار ئىكەن. ھەسەتخور باي ئۇ كىشى - نىڭ بۇ ھالىدىن ئىنتايىن بىئارام بولۇپ، ھەسەتخورلۇق قىلىدىكەن، ئۇ قانچىلىك ھەسەت قىلىسىمۇ، مەقسىتىگە زادىلا يېتە - لمەيدىكەن. ئۇ ئاخىر بىر قۇل سېتىۋېلىپ، ئۇنى بىر مەزگىل ئوبدان بېقىپ، تە - بىيىلەپتۇ. ئارىدىن بىر مەزگىل ئۆتكەندىن كېيىن ئۇ قۇلغا:

- مېنىڭ سېنى سېتىۋېلىپ بېقىم - ۋاتقانلىقىمنىڭ سەۋەبى، مۇشۇ قوشنامىنىڭ پاراۋان تۇرمۇشى، خەلق ئىچىدە كۈندىن - كۈنگە ئېشىۋاتقان ئابروي - ئىناۋىتىدۇر. بۇ ھال مېنى تولىمۇ بىئارام قىلىدۇ. شۇڭا سەن بۈگۈن كېچىسى مەن بىلەن ئۇنىڭ قورۇسىغا كىرىسەن، مېنى شۇ قو - رۇدا ئۆلتۈرىسەن، ئەتە ئەتىگەندە جەسە -

تىمنى ئاشۇنىڭ قورۇسىدىن تاپىدۇ، شۇ چاغدا قوشنامىنى شەھەر ھاكىمى قامايدۇ. خەلق ئۇنىڭدىن نەپرەتلىنىدۇ. مەن شۇ چاغدا ئۇنىڭدىن ئۆچۈمنى ئالغان بولىمەن. سەن مۇشۇ ئىشلىرىمنى مەن دېگەندەك ئورۇندىساڭ ساڭا نۇرغۇن ئالتۇن بېرىمەن ۋە قۇللۇقتىن ئازاد قىلىمەن، - دەپتۇ.

قۇل خوجايىنىڭ بۇ سۆزىنى ئاڭلاپ ھەيران بوپتۇ:

- خوجايىن، بۇنداقمۇ چارە بولام - دۇ؟ ئۆزىڭىز ئۆلۈپ كەتكەندىن كېيىن، قوشنىڭىزنىڭ ئابرويىنىڭ چۈشۈشى ياكى چۈشمەسلىكىدىن سىزگە نېمە پايدا؟ ئە - قىللىق ئادەم بۇنداق ئەخمىسقانە ئىشنى قىلمايدۇ، - دەپ نەسىھەت قىلىسىمۇ ئۇ - نىمماي، قۇلنىڭ قولىغا قۇللۇقتىن ئازاد قىلىنغانلىقى ھەققىدە يېزىلغان گۇۋاھنا - مە بىلەن بىر مۇنچە ئالتۇننى تۇتقۇزۇپ قويۇپتۇ. قۇل ئاخىرى خوجايىنىڭ تەل - پى بويىچە كېچىسى قوشنىسىنىڭ قورۇ -



سېدا ئۇنى ئۆلتۈرۈپ، ئۆزى باشقا شە-  
 ھەرگە كېتىپتۇ.  
 ئەتىسى بۇ ھادىسە بىلەن خەلق  
 ئىچىدە غۇلغۇلا كۆتۈرۈلۈپتۇ. شەھەر ھا-  
 كىمى ھەسەتخورنىڭ قوشنىسىنى قاماققا  
 ئاپتۇ ۋە ئۇنى تەكشۈرۈشكە كىرىشىپتۇ.  
 بىر كۈنى بۇ ھادىسىنى ئاڭلىغان  
 بىرەيلەن سودا ئىشى بىلەن ھېلىقى قۇل  
 كەتكەن شەھەرگە كېلىپ قاپتۇ. ئۇ كى-  
 شى ھېلىقى قۇل بىلەن ئۇچرىشىپ قېلىپ  
 ئۇنىڭغا يان قوشنىسىنىڭ قورۇسىدا خو-  
 جايىنىنى بىرىنىڭ ئۆلتۈرگەنلىكىنى  
 سۆزلەپ بېرىپتۇ. قۇل ئۇ كىشىگە:  
 — ئۇ تەقۋادار قوشنىنىڭ بۇ ئىش  
 بىلەن ھېچقانداق مۇناسىۋىتى يوق. ھە-

سەتخور، خەسەس خوجايىنىنى مەن ئۆل-  
 تۈرگەن. مەن بۇ ئىشنى ئۇنىڭ ئۆز رازى-  
 لىقى ھەم مەجبۇرلىشى بىلەن قىلغان، —  
 دەپ ۋەقەنىڭ تەپسىلىي جەريانىنى  
 سۆزلەپ بېرىپتۇ.  
 ھېلىقى كىشى ئوتتۇرىدا بولۇنغان  
 بۇ سۆزگە بىرنەچچە كىشىنى گۇۋاھ  
 قىپتۇ ۋە ئۆز شەھىرىگە كېلىپلا شەھەر  
 ھاكىمىغا بۇ ئەھۋالنى خەۋەر قىپتۇ. شەھەر  
 ھاكىمى تەكشۈرۈپ كۆرۈپ ئاخىر مەس-  
 لىنى ئېنىقلاپتۇ. ئۆلگۈچىنىڭ تەقۋادار  
 قوشنىسى گۇناھسىز دەپ قويۇپ بېرىلىپ-  
 تۇ. ئۆلگۈچى باي ئۆز ھەسەتخورلۇقىنىڭ  
 جازاسىنى تارتىپتۇ.

ئاچكۆزلۈك - ياۋۇزلۇق

ئۈچ ئاكا - ئۇكا ئۇزاق سەپەرگە  
 چىقىپتۇ. ئۇلار بىر باياۋاندىكى يولدا  
 كېتىۋېتىپ ئىچىگە لىق تىللا قاچىلانغان  
 بىر كۆمزەك تىپىۋاپتۇ. تۇيۇقسىزلا قولغا  
 چۈشكەن بۇ بايلىق ئۇلارنى بەكمۇ خۇ-  
 شال قىپتۇ، تىللانى تەڭ ئۈچكە بۆلۈپ،  
 ھەركىم ئۆزىگە تېگىشلىكىنى ئېلىشماقچى  
 بولۇشۇپتۇ.  
 بۇنى بۆلۈشتىن بۇرۇن، ئۇلار تا-  
 ماق يەپ ئارام ئالماقچى بوپتۇ. كىچىك  
 ئىنىسى شۇ ئەتراپقا يېقىن يېزىغا بېرىپ  
 يېمەكلىك تېپىپ كېلىشكە مېڭىپتۇ. ئۇ  
 كەتكەندىن كېيىن ئىككى ئاكىسىنىڭ نى-  
 يىتى بۇزۇلۇپتۇ. چوڭى ئوتتۇرا ئىچىسىغا:  
 — ئۇ ئىنىمىزنى نېمىشقا بۇ باي-  
 لىققا شېرىك قىلىمىز، ئۇنى يوقىتىۋېتىپ،  
 ئالتۇننى ئىككىمىزلا بۆلۈشۈۋالساق بولما-  
 دۇ؟ — دەپتۇ.

ئىككىسى ئىنىسى كېلىشى بىلەنلا ئۇ-  
 جۇقتۇرۇش قارارىغا كەپتۇ.  
 بۇ ئارىلىقتا كىچىك ئىنىسىنىڭمۇ  
 نىيىتى بۇزۇلۇپتۇ. ئۇ ئىككى ئاكىسىنى  
 ئۇجۇقتۇرۇپ، بايلىققا يالغۇز ئۆزىلا ئىگە  
 بولماقچى بوپتۇ. ئۇ شۇ نىيەت بىلەن  
 ئالغان يېمەكلىكلىرىنىڭ ھەممىسىگە زە-  
 ھەر ئارىلاشتۇرۇپتۇ.  
 ئۇ ئاكىلىرىنىڭ يېنىدا يېمەكلىكىنى  
 ئەكىلىشى بىلەنلا ئۇنى ئىككى ئاكىسى  
 تۇتۇپ ئۆلتۈرۈپتۇ. ئىنىسىنى ئۆلتۈرۈپ  
 خاتىرجەم بولغان ئىككى ئاكىسى ئىنىسى  
 ئەكەلگەن ھېلىقى تاماقنى تويغىچە يېيىد-  
 شىپتۇ. بىردەمدىن كېيىن ئۇ ئىككىسىمۇ  
 زەھەرلىنىپ ئۆلۈپتۇ.  
 شۇنداق قىلىپ، ئاچكۆزلۈك، مال -  
 دۇنياغىلا بولغان ھېرىسىمەنلىك ئۈچ ئا-  
 كا - ئۇكىنىڭ بېشىغا چىقىپتۇ.



غەزەپ يالغۇنى

رەنجدىمە، يېتىملارنىڭ كۆزلىرىدىكى ياشنى قانغا ئايلاندۇرما. بۇ ئىشلىرىڭنى تاشلا! — دەپ نەسىھەت قىپتۇ. ئەمما باي بۇ سۆزلەرگە پىدەنت قىلماپتۇ.

ئارىدىن كۆپ ئۆتمەيلا سودىگەرنىڭ ئوتۇنخانىسىغا ئوت كېتىپ، ھېچ نەرسىنى قويماي كۈلگە ئايلاندۇرۇپتۇ. سودىگەر ئۆز ئەتراپتىكىلەرگە:

— بۇ ئوتنىڭ نەدىن كەلگەنلىكىنى بىلەلمەيۋاتىمەن، — دەپ تۇرغاننىڭ ئۈسسىگە ھېلىقى ئالىم كېلىپ قاپتۇ:

— بۇنىڭغا ھەيران بولما، سېنىڭ زورلۇق - زومبۇلۇقۇڭدىن زار قاقشىغان كەمبەغەل بىچارىلەرنىڭ يۈرىكىدىن چىققان ھەسرەت ئوتى سېنىڭ مالۇ - مۈلكۈڭنى ئۆرتەپ كۈلگە ئايلاندۇردى، — دەپتۇ.

كۆكەرەس بېخىلىنىڭ بېغى

كېلىپ سەدىقە تىلەپتۇ. ئەر بىر ناننىڭ ئۈستىگە توشتۇرۇپ توخۇ گۆشى ئېلىپ خوتۇنىغا تۇتقۇزۇپتۇ ۋە ئۇنى تىلەمچىگە بېرىشنى بۇيرۇپتۇ. ئايال ئۇنى ئەپچىقىپ تىلەمچىگە بېرىپتۇ - دە، يىغلىغىنىدىنچە قايتىپ كىرىپتۇ. ئېرى خوتۇنىدىن بۇنىڭ سەۋەبىنى سۈرۈشتۈرۈپتۇ. ئايال بۇ كەلگەن تىلەمچىنىڭ ئۆزىنىڭ بۇرۇنقى ئېرى ئىكەنلىكىنى ئېيتىپتۇ. بۇنى ئاڭلىغان ئېرى ئايالىغا:

— بۇرۇن شۇ ئېرىڭ بىلەن ئىككىڭلار تاماق يەپ ئولتۇرغان چېغىڭلاردا تىلەمچىلىك قىلىپ بارغان كىشى مەن ئىدىم. ئۇ ئېرىڭنىڭ بېخىلىقىدىن زامان ئۇنىڭغا شۇنداق مۇكاپات بەردى، — دەپتۇ.

بىر شەھەردە زالىم، سوغۇق نەپەس بىر سودىگەر بار ئىكەن، ئۇ كەمبەغەل بىچارىلەرگە جەبىر - زۇلۇم قىلىپ، ئۇلارنىڭ بازارغا ئەكەرگەن ئوتۇنلىرىنى ئىنتايىن ئەرزان باھا بىلەن زورلاپ سېتىۋالدىكەن. ئەمما ئۇنى باشقىلارغا تولىمۇ يۇقىرى باھادا ساتىدىكەن. كەمبەغەللەر بۇ ئوتۇن سودىگەرنىڭ دەستىدىن تولىمۇ ئازاب چېكىدىكەن.

بىر كۈنى ھېلىقى سودىگەر كەمبەغەل بىر دەرۋىشنىڭ ساتقىلى ئەكىرگەن ئوتۇننى ئىنتايىن تۆۋەن باھا بىلەن زورلاپ سېتىۋاپتۇ. دەرۋىش بۇنىڭدىن قاتتىق رەنجدىپتۇ. بۇنى كۆرۈپ تۇرغان بىر ئالىم بايغا:

— سەن كەمبەغەل بىچارىلەرگە زورلۇق قىلما، ئۇلارنىڭ مەسكىنى كۆڭلىنى

بىر ئادەم ئۆز ئۆيىدە ئايالى بىلەن قورۇلغان توخۇ گۆشىنى يەپ ئولتۇرسا ئىشىك ئالدىغا بىر تىلەمچى كېلىپ سەدىقە سوراپتۇ. ھېلىقى ئادەم ئىشىك ئالدىغا چىقىپ، قوپاللىق بىلەن تىلەمچىنى قوغلىۋېتىپتۇ.

ئارىدىن ئانچە ئۇزۇن ئۆتمەي، بۇ ئادەمنىڭ ئاممىتى كېتىپ، قولىدا ھېچ نەرسىسى قالماي، قىيىن ئەھۋالغا چۈشۈپ قاپتۇ. ئاخىرىدا خوتۇنىنىمۇ باقالماي قويۇۋېتىپتۇ. خوتۇنى ئۇنىڭدىن ئاجراشقاندىن كېيىن باشقا بىر ئەرگە تېگىپتۇ. بىر كۈنى بۇ ئەر - خوتۇن ئۆز ئۆيىدە قورۇلغان توخۇ گۆشى يەپ ئولتۇرسا، بىر تىلەمچى



نېمە تېرىساک شۇ دۇندۇ

بىلەن بىر ياغاچنى يونۇپ ئولتۇرغانلىقىنى كۆرۈپ قاپتۇ. ئۇ:

— بالام، نېمە قىلىۋاتىسىەن، دەپ سورايتۇ. بالا دادىسىغا ئېسىلىپ قۇچاقلاپ تۇرۇپ:

— دادا، سىز بوۋامغا تاماق بېرىشكە بىر ياغاچ ئاياق ئەكەلدىڭىزغۇ، ئاپام بوۋامغا ئاشۇ تاۋاقتا تاماق بېرىۋاتىدىغۇ، مەنمۇ مۇشۇ ياغاچتىن چۆچەك ياساۋاتىمەن. مەن چوڭ بولغاندا ئاپام بىلەن ساڭا مۇشۇ ياسىغان ئاياقتا تاماق بېرىمەن، — دەپتۇ.

بالىنىڭ بۇ سۆزى ئۇنىڭغا قاتتىق تەسىر قىپتۇ. ئۇ يىغلىغىنىچە دادىسىنىڭ ئالدىغا بېرىپتۇ. بوۋاينىڭ ئايدىغىغا يىقىلىپ، ئەپۇ سورايتۇ ۋە بوۋاينى ھەم يورۇق، ھەم ئىسسىق بىر ئۆيگە كۆچۈرۈپ ئەكىرىپتۇ. تاماقنى بىرلىكتە ئولتۇرۇپ يەيدىغان بوپتۇ. ئوغلى بىلەن كېلىنىنىڭ ئۆزىنى ياخشى كۈتۈپ ھالىدىن ئوبدان خەۋەر ئېلىۋاتقانلىقىدىن تولمۇ خۇشال بولغان بوۋاي:

— بالىلىرىم، ئەمدى كۆڭلۈم غەم - قايغۇدىن قۇتۇلدى، مەن سىلەردىن رازىمەن. مانا مۇشۇ نەۋرەم — كىچىك قوز - چىتىم سىلەرنى غەپلەت ئۇيقۇسىدىن ئويغاتتى، — دەپتۇ.

تەلىدىن تەلىدى

يۈرگەندىن كېيىن، بەكمۇ ھېرىپ كەتتىم، قورسىقىمۇ ئاچتى. بىر چوڭ دەرەخنىڭ سايىسىدە ئولتۇرۇپ دەم ئالدىم. ئېلىۋالغان يېمەكلىكىم بىلەن قورساق توقلاپ ئولتۇر - سام دوستلىرىمدىن بىرى كېلىپ قالدى. مەن ئۇنى غىزالىنىشقا چاقىردىم، ئۇ كەلدى. بىرلىكتە غىزالاندۇق. كېيىن دوستۇم

بىر يىگىت، قېرىپ كۆزلىرى غۇۋا - لاشقان، بىر نەرسە تۇتسا قوللىرى تىت - رەيدىغان ئەھۋالغا چۈشۈپ قالغان دادىسى - نىڭ ھالىدىن ياخشى خەۋەر ئالمايدىكەن. بىر كۈنى بوۋاي تاماق ئۇسۇپ بەرگەن تاۋاقنى تۇتالماي قالغانلىقىدىن تاۋاق يەرگە چۈشۈپ سۇنۇپ كېتىپتۇ. بۇنىڭغا كېلىنىنىڭ بەكمۇ ئاچچىقى كېلىپ، بىرمۇنچە تاپا - تەنە، سېسىق گەپ - لەرنى قىپتۇ. شۇنىڭدىن كېيىن ئوغلى بوۋاينى ھويلىنىڭ چېتىدىكى زەي، قاراڭغۇ بىر ئۆيگە ئورۇنلاشتۇرۇپتۇ ۋە بازاردىن ئالايسىتەن بوۋاي ئۈچۈن ياغاچ ئاياق (چۆچەك) سېتىپ ئەكىلىپ، ئاياقتا تاماق بېرىدىغان بوپتۇ. ئوغلى بىلەن كېلىنىدىن بۇ خىل خورلۇقنى كۆر - گەن بوۋاينىڭ دىلى بەكمۇ رەنجىپتۇ، بوۋاينىڭ بەش - ئالتە ياشلىق بىر نەۋرىسى بار ئىكەن. بوۋاي بۇ نەۋرىسىنىڭ يېنىدىن بىردەم نېرى كەتمىگەنلىكى بىلەنلا ئۆز كۆڭلىنى ئاۋۇتۇپ ئۆتىدىكەن.

بالا بوۋىسىدىن ئۆزىنىڭ بالىلىق تىلى بىلەن ھەر خىل سوئاللارنى سوراپ ئۇنىڭ كۆڭلىنى كۆتۈرۈپ، قايغۇ - ھەسرەتنى يېنىكىلىتىدىكەن.

بىر كۈنى دادىسى ئوغلىنىڭ پىچاق

بىر كۈنى مىرزا ئۇلۇغبەگنىڭ ئالدىغا بىر كىشى كېلىپ، ئۆز دوستىنىڭ ۋاپاسىز - لىقىدىن شىكايەت قىپتۇ: بىرنەچچە كۈن ئىلگىرى بۇخارانى زىيارەت قىلىش نىيىتىدە سەمەرقەنتتىن يولغا چىقىۋىدىم، يېنىمدا مىڭ تەڭگە پۇلۇم بار ئىدى. ئونبەش چاقىرىم يول



قايتماقچى بولۇپ ئورنىدىن تۇردى، مەن يېنىدىكى مەڭ تەڭگە پۇلىنى مېنىڭ ئۆيۈمدىكىلەرگە بېرىپ قويۇشنى ئىلتىماس قىلدىم. ئۇ ماقۇل بولۇپ پۇلىنى ئېلىپ سەمەرقەنتكە يۈرۈپ كەتتى.

بىرنەچچە كۈندىن كېيىن مەنىمۇ بۇخارادىن قايتىپ كەلدىم. ھېلىقى دوست-تۇماننىڭ ئاماننىمىنى ئۆيۈمدىكىلەرگە بەرمىگەنلىكى مەلۇم بولدى. مەن ئۇ دوستۇمدىن يېنىمغا بېرىپ، ھېلىقى ئامانەتنى سۈرۈشتۈردۈم. ئەمما ئۇ مېنىڭدىن ھېچقانداق ئامانەت ئالمىغانلىقىنى ھەتتا مېنى يولدا كۆرمىگەنلىكىنى ئېيتىپ ھەممىدىن تېنىۋالدى. مانا مۇشۇ ئىش ئۈستىدە ئۆزلىرىگە ئەرز قىلىپ كەلدىم. بۇنى ئېنىقلاپ، مەڭ تەڭگە پۇلۇمنى ئۇنىڭدىن ئېلىپ بېرىشلىرىنى سورايمەن.

مىرزا ئۇلۇغبەگ دەۋاگەرنىڭ ھېلىقى دوستىنى چاقىرتىپ كەلتۈرۈپتۇ ۋە ئۇنىڭدىن بۇ ئەھۋالنى سۈرۈشتۈرۈپتۇ. ئۇ كىشى بۇنداق ئىشتىن زادىلا خەۋىرى يوقلۇقىنى، يولدا ئۇنىڭ بىلەن غىزالانماق تۇرماق، ھەتتا ئۇنى كۆرمىگەنلىكىنى، ئۇ دېگەن دەرەخنىڭ قايسى يول، قايسى ئۆستەڭ بويىدا ئىكەنلىكىنىمۇ بىلمەيدىغانلىقىنى ئېيتىپتۇ.

مىرزا ئۇلۇغبەگ پۇل ئامانەت بەرگۈچىگە:

— سەن ھازىر بېرىپ، شۇ دەرەخنىڭ بىرنەچچە دانە ياپرىقىنى ئەكەل، — دەپتۇ. مىرزا ئۇلۇغبەگ ئۇنى يولغا سېلىۋېتىپ ئۇنىڭ دوستىنى يېنىغا ئولتۇرغۇزۇپتۇ. بىر ھازا ئۇنىڭ بىلەن چاقچاقلىشىپ، ئۇنى قىزىق گەپكە جەلپ قىپتۇ. گەپ تازا قىزىغاندا مىرزا ئۇلۇغبەگ گەپنى بۆلۈپلا ئۇنىڭدىن: — ئۇ ئۆزى ئېيتقان ھېلىقى دەرەخنىڭ يېنىغا يېتىپ بارغانمىدۇ؟ ئۇنىڭ تېخىچە كەلمىگەنلىكىگە قارىغاندا ئۇ يەر خېلىلا يىراقتا بولسا كېرەك، — دېيىشىگە، دەۋا-گەرنىڭ دوستى:

— تېخى يېتىپ بارالمىدى. ئۇ يەر خېلىلا يىراقتا، — دەپ سۆزىدىن ئىلىنىپ قاپتۇ. مىرزا ئۇلۇغبەگ كۈلۈپ كېتىپتۇ ۋە ئۇنىڭغا:

— سەن تېخى ھېلىلا «ئۇ دەرەخنى زادىلا كۆرمىگەن، ئۇنىڭ قەيەردىلىكىنىمۇ بىلمەيمەن، دېۋىدىڭغۇ؟ ئەمدى ئۇنىڭ ئۇ يەرگە تېخى يېتىپ بارالمىغانلىقىنى، دەرەخنىڭ خېلى يىراق جايدا ئىكەنلىكىنى ئەدىن بىلمەن؟ سەن بىمەنە سۆزۈڭنى قويۇپ، ئۇنىڭ ئامانەت پۇلىنى دەرھال ئەكەل، بولمىسا قاتتىق جازالىنىسەن، — دەپ بۇيرۇق قىپتۇ. خىيانەتچى ئۆزىنىڭ ۋاپاسىزلىقىنى ئىقرار قىلىپ، ئامانەت پۇلىنى ئەكەپتۇ. مىرزا ئۇلۇغبەگ پۇلىنى ئىگىسىگە تاپشۇرۇپ بېرىپتۇ.

تەدبىرلىك ئوغرى

ئۈستىگە چىقىپتۇ. ئۇلار سارايدىكى سودا-گەرلەرنىڭ قىممەت باھالىق ماللىرىنى تاللىۋېلىپ، قۇدۇق ئاستىدىكى شېرىكلەرگە چۈشۈرۈپ بېرىپتۇ. ئۇلار ئىشلىرىنى تۈگەتكەندىن كېيىن قۇدۇققا چۈشۈپ، ئالغان ماللىرىنى لەخمە ئارقىلىق ھېچكىمگە تۇپ دۇرماي ئەپچىقپ كېتىپتۇ.

ئەتىسى ئەتىگەندە ئەھۋالدىن خەۋەر

ھەلپ شەھىرىدىكى بىر توپ ئوغرىلار بىر ئاخشىمى كارۋان ساراينىڭ يېنىدىكى ھامامنىڭ ئاستىدىن لەخمە كولاپ، ئۇنى ساراينىڭ قورۇسىدىكى قۇدۇق ئىچىگە تۇتاشتۇرۇپتۇ. تۇن يېرىملاشقان، ئەتراپ جىمجىت، ساراي ئەھلى شېرىن ئۇيقۇغا كەتكەن چاغنى غەنىمەت بىلگەن ئوغرىلار جىددىي تۇتۇش قىلىپ، بىرنەچچىسى قۇدۇق



تاپقان ساراي ئەھلى پاتىپاراق بولۇپ كېتىپتۇ. شەھەرگە ھەرخىل خەۋەرلەر تارقىلىپتۇ. شەھەر ھاكىمى ئۆز خىزمەتچىلىرى بىلەن كېلىپ تەكشۈرگەن بولسىمۇ، نەتىجە چىقىرالماپتۇ. چۈنكى ساراي دەرۋازىسى مەھكەم ئېتىكىلىك بويىچە تۇرغانىكەن.

ھاكىم تەكشۈرۈپ ئېنىق ئىسپات تاپالمىغانلىقى ئۈچۈن ئاخىر ئەيىبىنى ساراي قاراۋۇلىغا قويۇپتۇ. قاراۋۇل ۋە ئۇنىڭ بالا - چاقىسى ساراي ئالدىدىلا ئازابلىنىشقا باشلاپتۇ. ئۇلار ئۆزلىرىنىڭ گۇناھسىز ئىكەنلىكىنى قانچە دېسىمۇ ھاكىم ئۇنىڭغا پەرۋا قىلماپتۇ.

ساراي ئالدىغا كۆپ ئادەملەر يىغىلىشقا باشلاپتۇ. ئوغرىلارنىڭ باشلىقىمۇ خەلق ئىچىدە بار ئىكەن. ئۇ بىگۇناھ قاراۋۇلنىڭ بالا - چاقىسى بىلەن شۇنچە ئازاب چېكىۋاتقانلىقىغا چىدىماي: «ئوغرىلىقنى شېرىكلىرىم بىلەن مەن قىلسام، گۇناھسىز بىچا-رىلەر ئازابقا قالسا، بۇ قانداق ئىنساب بولىدۇ؟ بۇنىڭغا يول قويۇش ۋەجدانسىزلىق، نامەردلىك بولمامدۇ؟» دەپ ئويلاپتۇ. دە، سەكرەپ ئوتتۇرىغا چىقىپ، شەھەر ھاكىمىغا: — بۇ گۇناھسىز بىچارىلەرنى ئازابلىماڭلار، مالنى ئوغرىلىغان مانا مەن، — دەپتۇ. ھاكىم ئالدىدا تۇرغان بۇ بەستىلىك يىگىتنى كۆرۈپ ھەيران بوپتۇ ۋە دەرھاللا قاراۋۇلنى قويۇۋېتىپ، ئاندىن ئوغرىغا: — ئىنسابلىق، مەرد يىگىت ئىكەنسىن، بۇ بىچارىلەرنى تۆھمەت ئازابىدىن قۇتۇلدۇردۇڭ، قېنى، راستىنى ئېيت، ئوغرىلىغان ماللارنى نەگە قويدۇڭ؟ — دەپ سوراپتۇ.

ئوغرىلار باشلىقى:

— ساراي تاقالماستىن بۇرۇن ساراينىغا كىرىپ يوشۇرۇنۇۋالدىم. ھەممەيلىن ئۇيقۇغا كەتكەندە، ئالغان ماللىرىمنى ساراي قورۇسىدىكى كونا قۇدۇققا سېلىپ قويدۇم. ئۇنى ئېيىنى تاپقاندا ئەكەتمەكچىدىم. ھازىر مېنىڭ بېلىمدىن ئارقان بىلەن باغلاپ قۇدۇققا چۈشۈرۈڭ، ھەممە مالنى ئەپچىقپ بېرەي. قۇدۇقتىن چىققاندىن كېيىن ماڭا قانداق جازا بەرسىڭىز ئىختىيار ئۆزىڭىزدە، — دەپتۇ.

ھاكىم ئۇنىڭ دېگىنى بويىچە بېلىمدىن ئارقان بىلەن مەھكەم باغلاپتۇ. ئىككى ياشاۋۇل ئارقاننىڭ ئۈچىنى تۇتۇپ، قۇدۇققا چۈشۈرۈپتۇ ۋە قۇدۇق بېشىدا ئۇنى كۈتۈپ تۇرۇپتۇ. ئوغرى قۇدۇق ئاستىغا چۈشۈش بىلەنلا بېلىدىكى ئارقاننى يېشىۋېتىپ، لەخە مە ئارقىلىق بەدەر قېچىپتۇ. ئارىدىن خېلى ۋاقىت ئۆتكەن بولسىمۇ، يا مال، يا ھېلىقى ئوغرىدىن دېرەك بولماپتۇ.

ھاكىم بۇ سىرنى يېشىش ئۈچۈن بىر ئادەمنى قۇدۇققا چۈشۈرۈپتۇ. ئۇ ئادەم بىر ئازدىن كېيىن قايتىپ چىقىپ، قۇدۇق ئاستىدا ھامامنىڭ كۈل تۆكىدىغان جايىغا تۇتاشقان لەخمە كولانغانلىقىنى ئېيتىپتۇ. ئەتراپتا تۇرغانلار ھەيران بولۇپ بارماقلىرىنى چىشلەشپتۇ.

يوقسۇزچىلىق سەۋەبىدىن ئوغرىلىق يولىغا كىرگەن ئۇ يىگىتنىڭ باي سودىگەرلەرنىڭ مېلىنى ئوغرىلاپ، كەمبەغەللەرگە رەھىم - شەپقەت قىلغانلىقىنى ئۇققان بىر قىسىم كىشىلەر ئۇنىڭدىن خۇش بولۇپتۇ.

1977 - يىلى تەشكەننىڭ نەشىر قىلىنغان «ئاز - ئاز ئۆگىنىپ دانا بولۇر» ناملىق كىتابچىدىن ئېلىندى.

ئۆزبېكچىدىن ئۇيغۇرچىلاشتۇرغۇچى: ھاكىم مۇسا.





# چابۇك

تۈزگۈچىلەر: غەنىمات غەيۇرانى،  
ئىسمائىل قادىرى

«ج»

چابۇك

[چابۇك] (پ) 1، چاققان، تېز، ئىلدام:  
كېزەر ئېردى باقىپ ھەر پىشەۋەرنى،  
كى كۆردى نەچچە چابۇك تىشەۋەرنى.

— نەۋائى.

ئۇشبۇ سۆزلەرنى جىنەستە ئاڭلابان دەرھال كېلىپ،  
چۈشتى چابۇك ئۈجمەنىڭ سىر راھىنى ئالدى كېلىپ:

— ئابدۇقادىر داموللام.

2، شوخ:

خىزمەت چاغىدۇر چابۇك ئول، ئەي قاسىدى دانا، بول بادىيە پەيما  
تاكاشغەر ئولغۇنچە ساڭا مەنزىلۇ مەئۇا، كەز ئۆلكەۋۇ سەھرا.  
— ئابدۇجېلىل داموللاھاجى.

چابۇك ئەندىشە — تېز پىكىر، ئۆتكۈر زېھىن.

چابۇك پا — ئايىغى چاققان، تېز؛ تېز يۈرەر.

چابۇك خىرام — «چابۇك پا» غا قاراڭ.

چابۇك خىز — تېز چاپار، چاققان.

چابۇك خەيال — پەملىك، پاراسەتلىك.

چابۇك دەست — چاققان، ئەپچىل.

چابۇك رەقەم — تېز يازار.

چابۇك رەقەم چەكمەك — تېز يازماق:

چۇ سەفەگە چەكتىيۇ چابۇك رەقەم،

نۇقۇلات سەترىدە چاپتى قەلەم.

— ئا. نىزارى.

چابۇك رىكاب — «چابۇك سەۋار» غا قاراڭ.

چابۇك سەۋار — ئات مىنىشكە ماھىر، چەۋەنداز:

ئول بۇتى چابۇك سەۋار ئولغاچ سەمەندىن سەكرەتۈر،

تىترەگۈچ باشغە سانجىپ ئالەم ئەھلىن تىترەتۈر.

— ئەرشى.



چابۇك سۇخەن - سۆزمەن.  
 چابۇك قەدەم - «چابۇك پا» غا قاراڭ.  
 چابۇك مەۋزۇن - خۇش پىچىم.  
 چابۇك ئولماق - تېز، چاققان بولماق:  
 چۇن بولدى ئىجازەت ماڭا ئول ھەزرەتى پىردىن، چابۇك ئولە قاچتىم،  
 ئانداكى قەفەسىدىن بوشۇغان مۇرغى خۇش ئاۋا، يا بۇلبۇلى گويا.  
 - ئابدۇجېلىل داموللاھاجى.

چابۇكلۇق

[چابك لوق] چاققانلىق، تېزلىك:  
 قەدى رۇھ ئافەتى چابۇكلۇق ئىچرە،  
 بېلى جان رىشتەسى نازۇكلۇق ئىچرە.  
 - نەۋائى.

چابۇن

[چابون] پەردە.  
 چابۇن ئەتمەك - پەردىلىمەك، توسماق:  
 ناگاھ، ئۇكۇ چەكمەگەي دەبان ئۇن،  
 تۇمشۇغى ئېتىپ كۆزىنى چابۇن.  
 - نەۋائى.

چاپ

چابون قىلماق - «چابۇن ئەتمەك» كە قاراڭ.  
 [چاب] (پ) بېسىش؛ باسما  
 چاپ ئەتمەك - باسماق.  
 چاپ قىلماق - «چاپ ئەتمەك» كە قاراڭ.  
 [چاپار] (پ) خەت توشۇغۇچى، پوچتىكەش، پوچتالىيون.  
 [چاپان] چاپان، تون؛ جەندە:  
 ۋەيا كىيسەم چاپان قىلسام گەدالىق،  
 ئۇشۇنداغدا بولۇرمۇ ئاشنالىق.

چاپار  
چاپان

- موللا فازىل.

چاپچى  
چاپخانا  
چادىر

[چابجى] كىتاب باسقۇچى، باسما ئىشچىسى.  
 [چابخانە] باسىمخانا.  
 [چادىر] (پ) چېدىر:  
 چىقىپ نېچككى قارا مەخمەلنە چادىر ئارا،  
 بەرەھنە ياتسە بۇتى سىيمى پەيكەرى دىلدار.  
 - ئابدۇجېلىل داموللاھاجى.

چار

چادىر شەب - چايشاپ.  
 [چار] (پ) «چەھار» سۆزىنىڭ قىسقارغان شەكلى، «چەھار» غا قاراڭ:  
 چار فەسل دەير ئىچىدە فاردغ ئېرمەس غۇسسەدىن،  
 چەك مۇغەننى چارگاھىڭ، كەل، بۇ كۆڭلۈمنى ئاۋۇت.  
 - نەرشى.

چار ئەناسىر - تۆت زات: سۇ، توپا، ئوت، ھاۋا:  
 قىبلەنى بىر بىلمەدىم ئالتە جەھەتتىن ھەۋز،



چار ئەناسىر بىلەن ئاڭلاماغ ئەدرۇ مەھال.  
 - زەلىلى.  
 چار باغ - شەھەر سىرتىدىكى ھاۋالىق جاي، قورغانلىق باغ:  
 دامەنى سەھرايى ھەممە چار باغ،  
 بېۋە خاتۇنلار يىمىشتى گۈشتۈ ياغ.  
 - زەلىلى.

[چارە] (پ) ئىلاج، تەدبىر:  
 چۇ فەرھاد ئاندا نەزارە قىلىپ،  
 كى رەھم ئەيلەدى ئەلگە چارە قىلىپ.  
 - ئا. نىزارى.

چارە

چارە ئەتمەك - ئىلاج قىلماق.  
 چارە ئەندىش - چارە ئىزدىگۈچى.  
 چارە پەرداز - چارە قىلغۇچى، ئىلاج قىلغۇچى.  
 چارە پەيۋەند - چارە تاپقۇچى، ئىلاج قىلغۇچى.  
 چارە تاپماق - ئىلاجىنى قىلماق:  
 ھەۋەس قىلدى ئايىنە نەزارە سىن،  
 ئانىڭدا تاپارغە كۆڭۈل چارە سىن.  
 - ئا. نىزارى.

چارە خاھ - چارە ئىزدىگۈچى:  
 ھەكىمۇ ئەتىپبىانى جەمۇ ئەتتى شاھ:  
 «كى شەھزادە رەنەجىگە بول چارە خاھ!»  
 - ئا. نىزارى.

چارە رەس - ئىلاج قىلغۇچى.  
 چارە ساز - چارە قىلغۇچى:  
 بۇلار رۇھىغە كۆرگۈزۈپمەن نىياز،  
 فەقىر ناتەۋانغە بولۇپ چارە ساز.  
 - ئا. نىزارى.

چارە سەنج - چارە قىلغۇچى.  
 چارە سىگال - چارە كۆرگۈچى.  
 چارە كۈش - چارە تېپىشقا تىرىشقۇچى، جان كۆيەر.  
 چارە نەما - چارە كۆرسەتكۈچى.

[چارە جو] (پ) چارە ئىزدىگۈچى، ئىلاج تاپقۇچى.  
 [چارە كر] (پ) چارە كۆرگۈچى.  
 [چار پاره] (پ) تۆت پارچە؛ يىرتىق.  
 [چار چوب] (پ) كىشەك، رامكا.  
 [چار صد] (پ) تۆت يۈز:

چارە جو  
 چارە گەر  
 چار پاره  
 چار چوب  
 چار صد



يەنە مۇجتەھىدلەر ئېرۇر چار سەد،  
كى ئاندا بولۇپ ئىنتىقالى جەسەد.

— ئا. نىزارى.

[چارسۇ] (پ) 1، تۆت بۇرجەكلىك. 2، تۆت كوچىنىڭ بىرلەشكەن جايى، تۆت كوچا ئاغزى.

چارسۇ

[چارگاھ] (پ) ئۇيغۇر ئون ئىككى مۇقامىنىڭ بىرىنىڭ نامى:

چارگاھ

چار فەسل دەپ ئىچىدە فارىغ ئېرمەس غۇسسەدىن،  
چەك مۇغەزنى چارگاھنىڭ كەل، بۇ كۆڭلۈمنى ئاۋۇت.

— ئەرشى.

[چارمىخ] (پ) گۇناھكارلارنى ئىككى قول ۋە ئىككى پۇتىنى باغلاپ ئازابلانۇش ئۈچۈن تۆت تەرەپكە قېقىلغان مىخ، قوزۇق.

چارمىخ

[چارىك] قوشۇن، لەشكەر، ئەسكەر.

چارىك

[چارىك] (پ) تۆتتىن بىر ئۆلۈش، چارەك.

چارىك

[چارسۇ] (پ) «چارسۇ» غا قاراڭ:

چارسۇ

دادام بىرلە ئانامغە چارسۇ ياغلىق،

قويۇپدۇر ئۆزگەگە يانچۇقغە چاغلىق.

— موللا نىياز.

[چاش] (پ) «چاشت» قا قاراڭ:

چاش

پەيكەرم ئول يولدا بولۇپ بەندى بەند،

چاش مەھەلدە يېتىپ تەختى بەند.

— زەلىلى.

[چاشت] (پ) چۈش ۋاقتى:

چاشت

چاشت بولۇپ ئەردى باۋەر خۇدا،

بولدى نامايەن چۇ سەۋادى نىيا.

— زەلىلى.

[چاشتگاھ] (پ) چۈشكەنچە بولغان ۋاقىت.

چاشتگاھ

[چاشگاھ] (پ) «چاشتگاھ» غا قاراڭ:

چاشگاھ

نەسب بولۇپ ئەردى مەگەر چاشگاھ،

بولدى زىياد ھەمەدە دەر دۇ ئاھ.

— زەلىلى.

[چاشنى] (پ) 1، لەززەت، تەم:

چاشنى

سۇھبەتى پىرى مۇغاندىن چاشنى تاپقاچ كۆڭۈل،

ئۆلگەنى دۇنيا پەرەستى سىغەسىدىن تەڭدۇر.

— زەلىلى.

2، بەھرە:

دېماغىم چاشنى تاپمادى فەريادى بولبۇلدىن،

ھەدىسى خەتتۇخالىڭ قىلمادىم ياھەرفى كاكۇلدىن.

— زەلىلى.



چاغىر

[چاغىر] مەي، شاراب؛  
بەگۈ ئىفپۇن، چاغىر بىلە بوزە،  
ئىچەدۇر ئالدىدا قويۇپ كوزە، — موللا قۇربان.

چاقىر  
چاقىلماق

[چاقىر] «چاغىر» غا قاراڭ.  
[چاقىلماق] ئوت ئالماق، يانماق؛ ئۇرۇلماق، چېقىلماق؛  
چاقىلۇر ئېركەن سېنىڭ ئىشقىڭ ئوتى ئاھىم بىلە،  
كىزلەسەم جان ئىچرە سىرىڭنى كۆزۈم ياشى چاقار.  
— ھافىز خارەزمى.

چاقىن

[چاقىن] چاقماق، چېقىن؛  
چاقىن ھەر ياندىن ئولغاچ بولسە يەردىن تافەلەك زاھىر،  
تەجەللى شەۋقىدىن ئارىغىغە خىلۋەت مەسكەنى جانان.  
— ناقىس.

چاك

[چاك] (پ) 1، يىرتىق، يېرىق، چاك؛  
ئۇرۇبان خەنجەرى غەم كۆكسىگە چاك،  
قىلبان ياقاسىدىن تا ئېتەك چاك.  
(2) يارا، جاراھەت؛  
ھەيئەتتە چۇ قىلسە سەيرى ئەفلاك،  
بۇ رەيھان سىينەسىن ئېتەر چاك.

— ئابدۇجېلىل داموللاھاجى.

چاك ئەتمەك - 1، يارماق، تىلماق؛

قاش ئاتىپ قۇزەھ ياسىن، تەگدى تىيرى مەژگانى،  
چاك ئېتىپ تىلىپ باغزىم تاپمادىم چى دەرمانى. — شەھىدى.  
2، چاك قىلماق، يىرتماق؛ 3، ئاچماق، كولماق.  
چاك ئەيلەمەك - «چاك ئەتمەك» كە قاراڭ؛  
چۇ دەفن ئەتكەلى يەرنى چاك ئەيلەدى،  
لەھەد ھۆكىمدە بىر مەغاك ئەيلەدى.

— ئا. نىزارى.

خەنجەرى ھىجران ھۇجۇمى ئەيلەدى باغزىمنى چاك،  
بىر قىيا باقماق بىلە ئول غۇنچە خەندان سۈرەتى.  
— ئا. نىزارى.

چاك ئېرمەك - چاك بولماق، يىرتىلماق؛

ياز فەسلى بارچە شادۇ، كۆڭلۈمىز غەمناك ئېرۇر،  
گۈل بىكىن جان كۆڭلەكى ھىجران ئېلىندىن چاك ئېرۇر.  
— لۇتفى.

چاكەر

[چاكەر] (پ) خىزمەتكار؛

بۇ سوفىيانى رىيايىلاردىن سەفا تاپماي،  
غۇلامى چاكەرى رىندان دۇردى نۇش ئەردىم. — زەلىلى.



چاكەران

چاكەر بولماق - خىزمەتچى بولماق؛  
بۇ يەڭلىغ كۈن ماڭا بولسە مۇيەسسەر،  
ماڭا فەتھى زەفەر بولغايلار چاكەر.  
[چاكران] (پ) [بىرلىكى: چاكەر] خىزمەتكارلار؛

— موللا فازىل.

چاك - چاك

كەربەلادۇر چاكەرانى ئالى مەرۋان قايداسەن،  
مەن غۇلامۇ ھەيدەرۇ دۇلدۇل سەۋارى ئاشقان.  
[چاك چك] (پ) تىلىم - تىلىم.  
چاك - چاك ئەتمەك - تىلىم - تىلىم قىلماق.

— زەلىلى.

چاڭلىغ  
چاڭگال

[چاڭلىغ] يارا، يارىلانغان.  
[چىنگال] «چەڭگال» غا قاراڭ؛

چاڭگالى غەمزەڭگە رەۋان جانىم قۇشى بولغاي ئەسىر،  
كۆزۈڭنى باز ئەتكەن ئارا كىم ھەملەئى بار ئەتكەسەن.  
— ھافىز خارەزمى.

چال  
چالاب  
چالاک

[چال] (پ) خەندەك، ئورەك.  
[چالاب] (پ) سۇ ئورىكى.  
[چالاک] (پ) 1، چاققان، تېز؛

— موللا فازىل.

بۇ بىچارە تەخى سۆزدە ئىدى پاك،  
قاراپ قالدى يۈزىگە شەيخ چالاک.  
2، كېلىشكەن، خۇشبۇي؛

مەن پاك نەزەر بىرلە ئوشۇل پاكنى سەۋدۇم،  
غەمزە بىلە جان ئالغۇچى چالاکنى سەۋدۇم.

— ھافىز خارەزمى.

چالماق

چالاک ئەيلەمەك - چاققانلىق قىلماق؛ شوخلۇق قىلماق؛  
مەي تۇتۇپ ساقى بۇ كۈن كۆڭلۈم تەرەنباك ئەيلەمەش،  
بادە ئىچكەن شوخلاردەك داغى چالاک ئەيلەمەش.  
[چالماق] 1، باغلىماق، تاقىماق.

— ئەرشى.

2، ئۇرماق، يىقىتماق؛  
ساڭا نە بولدى بۇ نەھالغا قالدىڭ،

— موللا فازىل.

مېنى باغرىم بىلەن توفراقغە چالدىڭ.  
3، چالغۇ ئەسۋابلىرىنى چالماق.

چالغ  
چام  
چاھ

[چالغ] يۈگۈرۈك، تېز؛ ئۆتكۈر.  
[چام] مۆلچەر، قىياس؛ كۈچ، ماجال؛ قەدەم، باسقۇچ.  
[چاھ] (پ) 1، قۇدۇق؛

— زەلىلى.

تەشەنەلىك قالمادى ئەبىڭ شورماي،  
نى شەرابۇ نەچاھى زەمزەمدە.  
2، ئورا، يەر ئاستى گەمە؛

— غەربىي.

ھەمە ھاسىلىڭنى تىقىپ چاھغە،  
تۇرۇپسەن باھاسىن تىلەپ ئاھغە.



3، زىندان:

باش چېكەرسەن تا فەلەككە خەلقنىڭ ئىكراھىدىن،  
ئەي ھەماقەت پىشە، ئەمدى مۇستەئىددى چاھ بول.  
— ناقىس.

چاھغە سالماق — قۇدۇققا تاشلىماق؛ غەم — قايغۇغا سالماق؛  
ئەتقىيا زۇھدىنى رىياغا سالپ،

تائەتنى ياشۇردى چاھغە سالپ،  
چاھى زەقەن — ئېگەكنىڭ چوڭقۇر يېرى:

زۇلفۇڭ كەمەندى بەند ئېتەر گەر زال بولسۇن ۋەر پىژەن،  
كەم قىلدى يوق ئىشق ئەھلىدىن يۈزەنگىنى ئول چاھى زەقەن.  
— ناقىس.

چاھى زەنەخدان — كۈلگەندە يۈزدە ھاسىل بولىدىغان زىناق؛  
مېنى ئاشۇفتەيۇ مەجنۇن قىلۇر زۇلفى پەرىشانىڭ،  
كۆڭۈلنى ھەم سالۇر زىندانغە ئول چاھى زەنەخدانىڭ.

— ھافىز خارەزمى.

[چاوش] 1، ھۆدەيچى (ئەرز ئېيتقۇچىلارنى شاھقا مەلۇم قىلغۇچى  
ئوردا ئەمەلدارى):

2، ئىشىك ئاغدىسى، قاراۋۇل:

كارۋان مەنزىلگە يەتتى، كەلمىدى باڭى جەرەس،  
ئەي زەلىلى، بىخەبەرسەن كەتتى چاۋۇشى كېچە.

— زەلىلى.

[چاي] چاي.

چاي جۇش — قايناق، قىزىق چاي:

بۇ شىۋەنى مەنزۇر تۇت، ئەي يار نەدىم،  
كۆرگىل بۇ نەچە نېمەت ئەزىمىي ئەزىم.

قىسمەت ئاڭا ئەيلەپ ئېرىمىش ئول ھەيىي قەدىم،  
چىنى بىلەن چاي، چاي جۇش چىلىم.

— ئەرشى.

[چب] (پ) سول؛ تەتۇر، كاج.

چەپۇ راست — سول ۋە ئوڭ، سولغا ۋە ئوڭغا.

[چىر] (پ) «چاپار» غا قاراڭ:

چەپەر سەييارەسى سەۋۋاقى يۈرگىل ئۈيلە سۇرئەتدە،  
كى سەيىرىڭنى كۆرۈپ بادى سەبا قالسۇن خىجالەتدە.

— ئابدۇجېلىل داموللاھاجى.

[چىر] (پ) 1، چېدىر:

نۇزۇل ئەيلەدى باغ ئارا نىك بەخت،

كى چەتر ئارا قۇردى زەررىنە تەخت.

— ئا. نىزارى.

2، سايىۋەن:

چۇ زەرب تىغى بىرلە تەنىم ئۆزەرە سەتر،

يۈزۈمدە ياپىغلىقىكى زەررىن چەتر.

— ئا. نىزارى.

چاۋۇش

چاي

چەپ

چەپەر

چەتر



چەتتىرى سىياھ - قاراڭغۇلۇق؛ بەختسىزلىك؛  
 گۈنۈبەزى گەردۇن سەۋاد كىم دۇدى ئاھىڭدۇر سېپىنىڭ،  
 ئەبىرى ئەرمەس ئۆزلەگەن چەتتىرى سىياھىڭدۇر سېپىنىڭ.  
 - ئەرشى.

چەتتىرى شاھ - بەختلىك؛

يار ھۇسنى پەرتەۋى تۈشكەچ كۆڭۈلدۇر چەتتىرى شاھ،  
 جىلدۈۋە قىلماڭ كېچەلەر ئەمدى ماڭا، ئەي چەپەرى ماھ.  
 - ناقىس.

چەتتىرى ئىقبال - بەخت، تەلەي.

[چرا] (پ) ئوتلاش، يايلاق

[چراغ] (پ) چىراغ؛ نۇر، يورۇقلۇق.

[چراغان] (پ) «چىراغان» گە قاراڭ؛

زەللى تەلبەگە ئالەم قاراڭغۇ بولسا غەم يەرمۇ،

چەراغان ئەيلەدى ئالەمنى گویا داغى ھىجرانىم.

- زەللى.

[چراكىم] (پ) شۇنىڭ ئۈچۈن، چۈنكى؛

چۇ فەرھاد كۆڭلى مۇشەۋۋەش ئىدى،

چەراكىم ۋۇجۇدىدا ئاتەش ئىدى.

- ئا. نىزارى.

چەراكىم بۇلار بارچەسى بۇتتەراش،

ياغاچتىن سەنەم قىلغۇچى قارى - ياش.

- ئا. نىزارى.

[چراگاھ] (پ) يايلاق، ئوتلاق.

[چرب] (پ) 1، ماي.

چەربى بادام - بادام مېيى؛

كى مالەش بېرىپ چەربى بادامغە،

تەلا ئەيلەدى ھەفت ئەندا مىغە.

- ئا. نىزارى.

2، چېچەن، ئۇستا.

چەرب دەست - چەبدەس، چاققان؛ ئۇستا.

چەرب زەبان - تىلى ياغلىما؛ سۆزمەن؛ شىرىن سۆز.

[چرخ] (پ) 1، چاق 2، ئايلىنىش؛

ئەي فەلەك، چەرخنىڭ بۇزۇق، كىملىرىگە خار قىلدىڭ مېنى،

مەيلى بارۇ مەيلى يوققە ئىنتىزار قىلدىڭ مېنى.

- شەھىدى.

3، كۆچمە. ئاسمان، پەلەك، كۆك؛ 4، كۆچمە. زامان، دەۋر؛

بۇ يەڭلىغ ئېرۇر چەرخنىڭ قىلمىشى،

ۋەفاسىز ئېرۇر دەھر گەردۇن ئىشى.

- ئا. نىزارى.

5، كۆچمە. تەقدىر، تەلەي، بەخت؛

چۈن نەزەرگە تىيرەلىك يوق چەرخ مېھرىن كۆردىكىم،

كويى گەردىن سۈرمە ئەيلەپ، ئەرشى، كۆزۈڭنى يارۇت.

- ئەرشى.

چەرا  
چەراغ  
چەراغان

چەراكىم

چەراگاھ  
چەرب

چەرخ



چەرخ ئاسا - چاقسىمان؛ ئاسماندەك.

چەرخ ئاشيان - يۇقىرى مەرتىۋىلىك.

چەرخ ئەتمەك - ئايلانماق.

چەرخ ئەيلەمەك - «چەرخ ئەتمەك» كە قاراڭ.

چەرخ دەبىرى - مەركۇبىي يۇلتۇزى.

چەرخ دەۋايىرى - پەلەكنىڭ ئايلىنىشى.

چەرخ دەۋران - تەلەينىڭ قايتا كېلىشى؛

تۇتاشتى ۋۇجۇدىغە ھىرمان ئوقى،

— ئا. نىزارى.

نە ھىرمان ئوتى، چەرخ دەۋران ئوتى.

چەرخ فەرسا - كۆككە تۇتاشقان، ئەڭ يۇقىرى.

چەرخ قەۋسى - ئۇپۇق.

چەرخ ئۇرماق - ئايلانماق؛

باشىڭدىن چەرخ ئۇرۇپ مەن رىشتەئى مېھرىڭگە چىرماندىم،

فەلەك ھەم بولمادى ئىشقىڭ ئارا پەركار مەن يەڭلىغە.

— گۇمنام.

چەرخى ئەتلەس - ئاسمان، كۆك

چەرخى ئەخزەر - كۆپكۆك ئاسمان؛

ئەگەرچە چەرخى ئەخزەر باشىغە خۇرشىد تاج ئولدى،

ئېرور مۇھتاج باشىن چەرخ ئېتىپ خۇرى تەجەللىغە.

— ناقس.

چەرخى ئەرشا - ئاسمان سۈيەر،

چەرخى ئەنجۇم - يۇلتۇزلارنىڭ سەير قىلىشى.

چەرخى ئەئزەم - بۈيۈك ئاسمان.

چەرخى ئەئلا - ئەڭ ئېگىز ئاسمان.

چەرخى بەرىن - ئېگىز ئاسمان؛

زەلىلى، بىسەرۇ سامانلىغىڭنى سورماغىل مەندىن،

ساڭا مەئلۇم ئەمەسمۇ گەردىشى چەرخى بەرىن دەرىلەر.

— زەلىلى.

چەرخى بىبىك - بىپەرۋا ئالەم.

چەرخى پابەرچا - قىمىرلىماس ئاسمان؛

كىمىسەنىڭكىم مېھەر، ماھى كۆڭلىدە قىلماس سۆكۈن،

سىدىق ئەتۋارىنىدا ئول چۈن چەرخى پابەرچا ئەمەس.

— ئەرشى.

چەرخى پەيما - ئېگىز ئاسمان.

چەرخى پەيماي - «چەرخى پەيما» غا قاراڭ.

چەرخى پۇرفەن - ھىيلىگەر دۇنيا، مەككار دۇنيا.

چەرخى پىر - كونا دۇنيا.

چەرخى دۇن - تەتۈر ئايلانغۇچى؛ پەسكەش پەلەك.



چەرخى زالىم - پەلەك، تەقدىر:  
 مەئلۇم قىلاي ئەمدى ئەرزى ھالىم،  
 نې قىلدى ماڭا بۇ چەرخى زالىم.  
 چەرخى رەفئە - ئېگىز ئاسمان.  
 - موللا نىياز.

چەرخى كەجرەفتار - تەتۈر ئايلانغۇچى پەلەك:  
 ئەي ھۇۋەيدا، بولما گول بۇ چەرخى كەجرەفتارغە،  
 لەھزەدە يۈز شىۋەلەر بۇنىياد ئەتتۈردى فەلەك.  
 - ھۇۋەيدا.

چەرخى كەيۋان - زۇھەل يۇلتۇزىنىڭ زاھىر بولشى:  
 ئەنجۈبەئى ئىلاھى كەۋنەين پادىشاھى  
 خىرگاھى بارگاھى چەرخى كەيۋان ئەمەسمۇ؟  
 چەرخى كۇھەن - كونا دۇنيا.  
 - زەلىلى

چەرخى گەردان - پەلەك چاقى، تەقدىر:  
 چۇ تىترەپ تېنى بىدىلى زان كەبى،  
 باشى ئايلانپ چەرخى گەردان كەبى.  
 چەرخى گەردۇن - «چەرخى گەردان» غا قاراڭ:  
 كى سەرگەشتەمىز چەرخى گەردۇن كەبى،  
 نە گەردۇن كەبى بەلكى مەجنۇن كەبى.  
 - ئا. نىزارى.

چەرخى مەككار - ھىيلىگەر پەلەك:  
 چەرخى مەككار ھىيلىسىدىنكىم كىنايەت ئەيلەيسىن،  
 ئەھلى ئالەمدىن نەچە تەئرىق شىكايەت ئەيلەيسىن.  
 - ئابدۇقادىر داموللام.

چەرخى مۇخالىفى - تەتۈر پەلەك.  
 چەرخى مۇدەۋۋەر - توختىماي ئايلانپ تۇرغۇچى پەلەك.  
 چەرخى مۇقەۋۋەس - يايغا ئوخشاش پەلەك.  
 چەرخى مۇلايىب - ئويناشقۇچى، نەيرەڭۋاز پەلەك.  
 چەرخى نىگۇن - تەتۈر پەلەك؛ تەلەيسىزلىك:  
 ئۆزىدە سەرگەشتە ئەيلەپ دەھر ئارا چەرخى نىگۇن،  
 ۋەھشى قىلغان ئېردى كۆڭلۈمنى بەلىيەت تاغىدا.  
 - ئا. نىزارى.

چەرخى نىلگۇن - كۆك ئاسمان.  
 چەرخى نىلۇفەر - نېلۇپەر ئاسمان.  
 چەرخى ۋازگۇن - تەتۈر پەلەك، كاج پەلەك:  
 بۇ چەرخى ۋازگۇن بىچارە ئاشىقلارنى زارئەتتى،  
 كى ناداننى سەرەفراز ئەيلەبان دانانى خارئەتتى.  
 - موللا قۇربان.

[چىرخاب] (پ) 1، قاينام؛ 2، سۇ تۈگمىنى.  
 [چىرخ فرواز] (پ) كۆككە ئۇچقۇچى، پەرۋاز قىلغۇچى.

چەرخاب  
 چەرخپەرۋاز



چەرخزەن  
چەرخماندەند  
چەرخۋار  
چەرخۋەش  
چەرگە

[چرخ زن] (پ) ئۇسسۇلچى.  
[چرخ مانند] (پ) ئاسمان كەبى.  
[چرخ وار] (پ) ئاسماندەك.  
[چرخوش] (پ) ئاسماندەك كاتتا.  
[چرگە] (پ) دائىرە، ھالقا؛ گۈرۈھ توپ.  
چەرگە بولماق - توپ بولماق؛ قىسلىماق؛

— دوللا فازىل.

ئول ئاغرىق سەندە ئېرىمىش بىزدە بولدى،  
يۈرەك باغرىم تەمىنى چەرگە بولدى.  
[چرگر] (پ) چالغۇچى، سازەندە.  
[چرم] (پ) 1 چەم؛

چەرگەر  
چەرم

بەقەر چەرمىنى تاسما قىلماق ئىشك،  
بۇ ھېرفە ئارا ئۆتتى يازۇقىشك.  
— غەربىي.

2 تېرە:  
باسماغاچ ياتقان كۆڭۈللەرنى يولۇڭدا قامەتلىك،  
بولدى بۇ چەرمىغە ئىككى كاكۇلۇڭدىن دەررەسى.  
— ناقىس.

چەرمىن  
چەرىك  
چەشم

[چرمين] (پ) چەمدىن تىكىلگەن.  
[چريك] (پ) ئەسكەر؛ قوشۇن.  
[چشم] كۆز؛

رەفبىلەردىن غەمىم يوق بەرسە راھەت غەمزەئى چەشمىك،  
ئانى بەرھەم ئۇرارغە كىرىپكىك خەيلى سىپاھىدۇر.  
چەشم باز - كۆز ئويناقتۇقۇچى؛  
— گۇمناپ.

نەزەر قىلغىل، تەقى ھالىمنى بىلگىلى،  
ساڭا ئوخشاش چۇ يوقدۇر چەشم بازى.  
چەشمۇ ئەبرۇ - كۆز - قاش؛  
نەزەرغە كەلتۈرۈر جانىنى ھافىز،  
ئىشارەت ئەيلەسە ئول چەشمۇ ئەبرۇ.  
— ھافىز خارەزمى.

چەشمى خۇن فىشان - كۆزدىن قان ئېقىش؛ قان تېمىش  
كۆزۈ قاشىڭغە جانۇ دىل بارىن ئىسار قىلمىشلار،  
لەبىك يادىدا گەۋھەر بار چەشمى خۇن فىشانىمدۇر.  
— ئەرشى.

چەشمى گىريان - يىغلىغان كۆز، دائىم يىغلايدىغان كۆز.  
چەشمەئى ھۇسن - گۈزەل، چىرايلىق كۆز؛  
چەشمەئى ھۇسنۇڭدىن، ئەي جان، قەترەئى نۇش ئەتكەلى،  
خىزر يەڭلىغ ئالەم ئىچرە زىندەدۇر ئايۇ قوياش.  
— ھافىز خارەزمى.

زەھرى چەشم - يامان كۆز بىلەن قاراش.



چەشمە

[چشمه] (پ) بۇلاق:

تاغۇ تىزنىڭ سۈيى كېتىپ نارى،  
چەشمەلەردىن سۇھەم ئەمەس جارى.  
—موللا قۇربان.

چەشمە سار — بۇلاقلار كۆپ بولغان جاي:  
چەشمە سارى مەشرەبىڭ ھەريان قىلۇر تۈرلۈك زۇھۇر،  
ئۆزلۈكىدىن كۆكتە كەۋسەر، يەر ئۆزە زەمزەم ئەمەس.  
—ئەرشى.

چەشمە سۇ — بۇلاق سۈيى:

رەياھىن ۋەرد ئىچرە بىر چەشمە سۇ،  
كى ھەيۋان سۈيىدىن ئېرۇر نۇكتە بۇ.  
چەشمەئى دەرد — دەرد — ئەلەم بۇلىقى.

— ئا. نىزارى.

چەشمەئى زىندەگانى — ھاياتبەخش بۇلاق.

چەشمەئى مېھرى — قۇياش، ئاپتاب.

چەشمەئى ھايات — ھايات بۇلىقى

چەشمەئى ھەيۋان — تىرىكلىك بولىقى، ئابىھايات.

چەشمە يەڭلىغ — بۇلاققا ئوخشاش، بۇلاقتەك:

ئەمىرى سەرەندىب ئىشىتى سۆزىن،

قىلىپ چەشمە يەڭلىغكى ئىككى كۆزىن.

— ئا. نىزارى.

چەشمە نەۋ بەھار — ياشلىق بۇلىقى:

چەشمە نەۋ بەھارىڭغە مەن نە دەپ بەھا ئايتاي،

لەبلەرىڭ قىزىلگۈلدەك ئابدانە رۇممانى.

— شەھىدى.

كۆز چەشمەسى — كۆز بۇلىغى، كۆز يېشى:

بەلايى ئىشقىدىن بولدى كۆزۈمنىڭ چەشمەسى دەريا،

ئەلغىتەك قەددىم ئول دەريانىڭ ئىچرە كۆرۈنۈر يەكتا.

— ھافىز خارەزمى.

چەشم بەند

چەشمخانە

چەشن

چەغانە

[چشم بند] (پ) كۆز باغلىغۇچى.

[چشم خانە] (پ) كۆز چانقى، چاناق.

[چشن] (پ) تەنتەنىلىك يىغىلىش، بەزم.

چەشن تۈزەمەك — بەزمە قۇرماق.

[چغانە] (پ) ساپايى:

دەرياۋۇ كۇھ دەشتى جۇنۇن ئەيلەگەي مەقام،

ئاۋارەگى ھەمدەمى چەك، چەغانەدۇر.

— زەلىلى.

[چىر] (پ) خەۋەرچى، ئۇقتۇرغۇچى:

چەغره

نە ئىمامى شەھر بولدۇم نەمۇنەزىننان چەغره،

نەچۇ سۇفەئى رىيايى نەقەلەندەران نۇكرە.

— زەلىلى.

[چك] (پ) تامچە، قەترە.

چەك I

[چك] (پ) ئېگەك، مەڭمىز:

چەك II



سەن بولماساڭ جەننەت ئاراكىم ئارزۇ قىلغاي ئانى،  
ھۇسنۇڭ چەكى ئاچىلمەسە ھەرگۈلكى بار بولغاي خەزان.  
—ناقىس.

چەكمەك

[چېكماڭ] 1، تارتماق، باشتىن كەچۈرمەك:

زەۋق ئېتىپ جەبىرۇ جەفاسىن جان بىلە چەككەي ئىدىم،  
ياد قىلسە گاھى گەھ يارى جەفاكارىم مېنى.

—ھافىز خارەزمى.

2، تارتماق، ئۇرماق:

چەككىل قىلچىڭنى تەقى مەن خەستەنى چاپغىل،  
سەنسىز چۈ تىرىلمەك ماڭا ئەسرى قارا قىندۇر.  
—ھافىز خارەزمى.

3، تىكىپ، سىزىپ، ئويۇپ، بىزىمەك:

چۇ سۆز ۋادىسىغە سۈرۈپ رەخشىنى،  
قەلەم گاھى بىرلە چېكىپ نەقىشىنى.

—ئا. نىزارى.

4، قىلماق، ئەتمەك:

فەنا فەرراشى ئەيلەپ سۈبھىنىڭ سىمىن پەرۇ بالىن،  
مۇرەسسە ئارى مېزگانىنى جارۇبى ھەرەم چەكتى.  
—ئەرشى.

5، چىدىماق، بەرداشلىق بەرمەك:

نەچە يىل چېكىپ سەن ئۈچۈن رەنجىنى،  
زەماندىن كۆرۈپ تۇرغە ئىشكەنجىنى.

—ئا. نىزارى.

6، ياسىماق، تەيىيالىماق:

چۇ بىرلەمھە قەۋسى قۇزەھ چەكتى ياي،  
تۈلۈ ئەيلەدى كەينىدىن تولۇن ئاي.

—ئا. نىزارى.

7، سۆزلىمەك:

يۈرۈبان چېكىپ ئاغزىدا ئەلغىراق،  
نىگارى ئۈچۈن تارتىبان ئىشتىياق.

—ئا. نىزارى.

ئاھ چەكمەك — ئاھ ئۇرماق:

چېكىپ ئول زەمان ھەر بىرى ئوتلۇغ ئاھ،  
كى بىخۇد يىقىلدى بولۇپ خاكى راھ.

—ئا. نىزارى.

ئاھى سەرد چەكمەك — سوغۇق، ئاچچىق ئاھ ئۇرماق:

كى شەھزادە، قاتتىق چېكىپ ئاھى سەرد،  
دېدى: «دۈشمەن ئېرمەس، ئېرۇر شىرى مەرد.»

—ئا. نىزارى.

ئەفغان چەكمەك — پىغان قىلماق، نالە قىلماق:

ئەجەب نۇكتەلەر بىرلە ئەفغان چېكىپ،  
ئۇرۇپ باشىغە دەردى ھىجران چېكىپ.

—ئا. نىزارى.

ئەلەم چەكمەك — ئەلەم تارتماق.

پەركار چەكمەك — دائىرىسىنى سىزماق، بەلگىلىمەك:



نە قەريە يوقكى سەۋادىدا سۈرمەدىك مەركەب،  
نە شەھر يوقكى مەدارىدا چەكمەدىك پەركار.

— ئابدۇ جېلىل داموللا ھاجى.

تىغ چەكمەك — تىغ تارتماق، تىغ ئۇرماق.

تىل چەكمەك — سۆزلىمەك:

تۈزۈپ بەزم چەكتى رىۋايەتكە تىل،

جەھان ۋاقىئەتتىن قىلىپ قالۇ قىل.

جام چەكمەك — ئىچكۈلۈك ئىچمەك، مەي ئىچمەك:

ھەمول زار فەرھار فەرخۇندە فام،

چېكىپ يار يادى بىلە نەچچە جام.

رەقەم چەكمەك — يازماق، پۈتمەك:

رىۋايەت نەققاشى چەكتى رەقەم،

كى چىن سەفەسىگە سۈرۈپدۇر قەلەم.

ساز چەكمەك — ساز چالماق.

سەلا چەكمەك — چاقىرماق، دەۋەت قىلماق.

سپاھ چەكمەك — ئەسكەر تارتماق.

ستەم چەكمەك — زۇلۇم كۆرمەك، ئىزدىمەك.

فراق چەكمەك — ئايرىلىش، جۇدالىق دەردىنى تارتماق:

ئۇرۇپ ئاھ لەيلى چېكىبان فراق،

مۇھەببەت نەۋاسىغە سالدى قۇلاق.

فىغان چەكمەك — زارلانماق، ئىگرىماق:

ئول ئىتدەك بەياباندا چەكمىش فىغان،

ئۇرۇپ پويە ئول سارى بولمىش ئەيان.

قول چەكمەك — قولنى تۇتماق؛ قوللىماق:

قول بەردى ئىنايەت بىلە ئەمدى ماڭا جانان،

گويا ئۆزىنە چەكدى قولنى لۇتقى ئىلە سۇلتان.

— ھافىز خارەزمى.

قۇلاب چەكمەك — بەند قىلماق، باغلىماق.

نالە چەكمەك — نالە قىلماق، ئاھ ئۇرماق:

فىغان بىرلە نالە چېكەر ھەمدەمى،

مۇشۇ ھەم چىقار چۈن سەدايۇ دەمى.

نەۋا چەكمەك — كۈيلىمەك؛ سايرىماق:

دىلئارا نەۋا چەكتى مۇنداغ كەلام،

چۇ مەسئۇد دىماغىغە يەتتى مەشام.

ئۈن چەكمەك — ئاۋاز چىقارماق، ئۈن چىقارماق؛ نالە قىلماق، يىغلىماق:

دېدى قىز: «تەۋەھبۇم بىلە چەكمە ئۈن،

يەنە بىر كېلۇرغە ئاڭا تۆرت كۈن!»

ئىشتىياق چەكمەك — سېغىنماق:

— ئا. نىزارى.

— ئا. نىزارى.

— ئا. نىزارى.

— ئا. نىزارى.

— ئا. نىزارى.

— ئا. نىزارى.

— ئا. نىزارى.

— ئا. نىزارى.



چىقىپ تۇردى لەيلى چېكىپ ئىشتىياق،  
سەدا جانىبىغەكى قويدى ئاياق.

—ئا. نىزارى.

چەك 1

[چىك] ئۇيغۇر سوقما تارلىق چالغۇ ئەسۋاپلىرىنىڭ بىرى، چاڭ:

گۈلىستان بولۇبان غۇنچە دىلتەڭ،

سەداغا كەلدىلەر قانۇن ئىلە چەڭ.

—موللا فازىل.

چەك زۇلفى — چاڭ تارى.

[چىك] (پ) چاڭگال، قول پەنجىسى.

چەك II

[چاپك] (پ) سۈت، ماي بىلەن تەييارلانغان نان.

چەلپەك

[چاچلە] (پ) قارلىغاچ:

چەلچەلە

چەلچەلە كۆڭلۈڭدە ئولتۇردۇڭ خەلايىق بىلىمەدى،

ئافتابى ماھى ئەختەر يا گۇۋاھىڭدۇر سېنىڭ.

—زەلىلى.

[چايبا] (پ) بۇت؛ خىرىستىيانلارنىڭ مۇقەددەس بەلگۈسى، كرىست.

چەلپا

[چىم] (پ) تۈگۈلگەن، چۇۋۇلغان:

چەم

ھېچ تەبىب كەلمەدى باشم ئۆزە بەرا دەران،

سۈرەتى چەم موي ئېرۇر رەنج چېكىپ ئەلدەدەۋام.

—زەلىلى.

[چىمن] (پ) گۈللۈك، باغ، چېمەن، ئوتلاق:

چەمەن

ئەگەر ئول گۈل گۈزەر قىلسە چەمەن سارى بولۇر گۈللار،

بىرى مەستۇ بىرى بىخۇد، بىرى ۋالە، بىرى شەيدا.

—ئەرشى.

فەسلى گۈل يەتمىش چەمەندە بۇلبۇل ئەيلەر: زەمزمە،

رەقس قىل، ناقىسكى بۇدۇر نەغمەنى زەۋقى ۋىسال.

—ناقىس.

[چىمن زار] (پ) ئوتلاق، چېمەنلىك، يېشىلىق:

چەمەنزار

ئايا غۇنچە، كۈلمەكنى قىلما ھەۋەس،

—ئا. نىزارى.

چەمەنزار ئارا مەن كەبى بولما خەس.

چەمەندان

[چىمدان] (پ) كىيىم ساندۇقى، تېرە ساندۇق.

چەمبەر

[چىمبەر] (پ) دۈگىلەك، ھالقۇ، چەمبەر، گەردىش.

چەمبەرە

[چىمبەرە] (پ) چەمبەرسىمان.

چەند

[چىند] (پ) 1، بىرئاز.

2، بىرقانچە، بىرنەچچە:

قىلۇر جانىۋارنىڭ تەنى ئىچرە بەند،

ئۆزى ئۆلمەس ھەرگىز زەخم ئەتسە چەند.

—ئا. نىزارى.

3، قاچان:

ھەر چەند ئىشىكىڭدە سەھەرلەر قىلامەن داد،

—زەلىلى.

دادىمغە قەنى يەتكەننىڭ، ئەي زالىمۇ بىداد.

چەند ھىزار — نەچچە مىڭ:



بارغۇسى ئەھلى زەمان ئەيىاملاردا چەند ھەزار،  
يولغە سالسە قۇۋۋەتى بولسە كېمە يولدىن ئازار  
— ئابدۇقادىر داموللام.

ئەگەر چەند — گەرچە:

ئەگەرچەندىكى بولساممۇ سەبەبىدىن ئافەرىنىدە،  
ۋەلىكىن خەلق ئەتكۈچى سەن بېرىپ جاننى نەھىس تەندە.  
— شەھىدى.

روز چەند — بىرنەچچە كۈن:

قىلىپ ئېرىدىم ئانىكى زىندانغە بەند،  
خەبەر ئالغانىم يوق ئۆتۈپ روز چەند.  
— ئا. نىزارى.

ھەر چەند — گەرچە:

خوشلامام ئەغيارلار ھەرچەندە قىلسا ئىززەتىم،  
جاھىلان سۆز قىلسالار تاپماس قولاقدا لەززەتىم.  
— شەھىدى.

چەندان

[چەندان] (پ) 1، كۆپلىگەن، نۇرغۇن:

مېنىڭ بىرلە چەندان كىشى بار ئىدى،  
مۇھىم ئىشلىرىمدە ماڭا يار ئىدى.  
— ئا. نىزارى.

2، بىرقانچە قېتىم، كۆپلەپ:

بۇمەجنۇن ئۆپكىلەپ يىغلادى چەندان:  
«قىيامەتغىچە يوقتۇر ماڭا خەندان».  
— موللا فازىل.

3، ھەسسە، باراۋەر:

ئىلاھا، قىلغاسەن بۇ دەھر ئارا ئۆمرىنى جاۋىدان،  
بەلەند ئەيلەپ تەقى ھەم شەزكەتۇ شەئىنى يۈز چەندان.  
— مۇھەممەد سادىق قەشقەرى.

[چە] (پ) «چاھ» گە قاراڭ:

چەھ

كىرىپىكىلەرنىڭ چەھلەر قازار، گويا كۆڭۈللەرگە ياسار،  
غەمدىن قۇتۇلماي ئۆلگەلى، ئەي ماھۇدش، بەيتۇل - ھەزەن.  
— ناقس.

— ناقس.

چەھى غەبغەب - ئېگەكنىڭ چوڭقۇر يېرى، زىناق:

تاپمادى بۇ مەلاھەتنىڭ ھېچ فەرىشتە يۇ پەرى،  
يۇسۇفى مەسرى رەشك ئېتەركىم چەھى غەبغەبىڭ ئەمدى.  
— زەلىلى.

— زەلىلى.

[چەھار] (پ) تۆت.

چەھار

چەھار داڭ - ئانتىدىن تۆت ھەسسە.

چەھاز يار - مۇھەممەد ئەلەيھىسسالامدىن كېيىنكى تۆت خەلىپە: ئەبۇ-

بەكرى، ئۆمەر، ئوسمان، ئەلى:

يا رەب مۇھەممەد ھۇرمەتى ھەم چەھارىلار ئۆلغەتى،

ئەزۋاجى پاكەن ئىغفەتى مەھشەردە قىل ۋەقتىمنى چاغ.  
— شەۋقى.



چەھار ياك - تۆتتىن بىر.

[چەھاربا] (پ) چارۋا.

[چەھارم] (پ) تۆتىنچى؛

چەھاربا

چەھارۇم

شەھىسى چەھارۇم ئاسمان داغ ئولۇبان خىجىل ھەنۇز،

رۇيى زەھىنىدە ئۈنگەلى سەبزۇ لالەزار ئىشقى. — زەلىلى.

[چورواماكا] چۆرۈلمەك، ئايلانماق؛

فارىغ ئونسە ئانتەدىن مەردانە يۈركىم باك ئەمەس،

خاھى ئوڭۇ خاھى سول چەۋرۈلسە گەر يەتتى فەلەك.

— ئەرشى.

چەۋرۈلمەك

[چوكان] «جەۋان» گە قاراڭ؛

ئالدى كۆڭلۈمنى مېنىڭ بىر بوتى چەۋكان سىكەلەك،

غارەتى دىنىم ئۈچۈن قىلدى پەرىشان سىكەلەك.

— مەھزۇن خوتەنى.

چەۋكان

[چوكان] (پ) 1) ئاتلىق ئوينايدىغان توپ (گوي) نى دومىلىتىدىغان

ۋە توختىتىدىغان ئۇچى ئەگرى ئۇزۇن تاياق؛

مەيداندا قىلسۇن گوي دەپ باشمىنى قىلدىم خاكى رەھ،

ئىلكىڭگە ئالساڭ نې بولۇر چەۋگانۇ گويئەندازنى.

— ناقىس.

چەۋگان

2) ئات توپى ئويۇنى.

[چوب] (پ) ياغاچ، تاياق؛

غەزەب قىلدى مەسئود نىگەھبانغە كۆپ،

قىساسىغە ئاندىن تۇتۇپ ئوردى چوب.

— ئا. نىزارى.

چوب

[چوبان] (پ) «چوپان» گە قاراڭ.

[چوبدار] (پ) 1) تاياق تۇتقۇچى، توقماقچى؛

جۇنۇندىن يەتتە ئەزا لەشكەرى غەمىنىڭ ھىسارىدۇر،

بەلى ھەر ئۈستىخانم ئىشقى ئېلىنىڭ چوبدارىدۇر.

— زەلىلى.

چوبان

چوبدار

2) پادىچى.

[چوب دست] (پ) ھاسا، تاياق.

[چوبك] (پ) تاياقچە؛ چىۋىق.

[چوبىن] (پ) ياغاچتىن ياسالغان.

[چوپان] (پ) قوي باققۇچى، مالچى، پادىچى؛

مەنە قىلدى زەكاتنى چوپانلار،

ئۆشۈرەنى ھەم ئۇنۇتتى دېھقانلار. — موللا قۇربان.

چۇبدەست

چوبەك

چوبىن

چوپان

[چوق] تولا، كۆپ.

[چو] (پ) «چۇن» نىڭ قىسقارغان شەكلى بولۇپ تۆۋەندىكى مەنىلەر.

دەكېلىدۇ: 1) جۈملە بېشىدا «چۇنكى، شۇڭا» دېگەن مەنىدە كېلىدۇ؛

چوق

چۇ



چۇئىشق ئوتىدىن گۇلخە بەردى نەمۇد،  
 ئانىڭ تابىدىن بۇلبۇل ئۆرتەپ ۋۇجۇد. — ئا. نىزارى.  
 (2) جۇملە بېشىدا: «شۇئان، شۇ چاغ» دېگەن مەنىدە كېلىدۇ:  
 چۇ دەريا رەۋشەن ئولدى خاتىرىم سەيرى جەھان ئەتكەچ،  
 ھەياتى خەزىر تاپتىم قەتئە مەنزىل تەرك جەھان ئەتكەچ.  
 — زەلىلى.

(3) ئىككى جۇملە ياكى جۇملە بۆلەكلىرى ئارىسىدا «كى» باغلىغۇچى-  
 سى رولىدا كېلىدۇ:  
 بۇ مۇنچە يوق بولغاننى چۇ قىلدى سۇنىى بارى بار،  
 بۇ قۇدرەتنى كۆرۈپ ھەق ھەزرەتىدىن كارۇبار ئىزدە.  
 — ھافىز خارەزمى.

(4) كېيىنكى جۇملىنى ئالدىنقى جۇملىنىڭ بېقىنىدى جۇملىسىگە  
 ئايلاندۇرىدۇ:  
 ھەقايىق پەناھ نەچچە قۇتبى ۋەلى،  
 چۇكاشغەر نەۋاھىن قىلىپ مەنزىلى. — ئا. نىزارى.

(5) بەزى سۆزلەرنىڭ ئالدىدا كېلىپ «... تەك، دەك» قوشۇمچىسى ۋە  
 «كەبى، نوخشاش» تىركەلمىلىرى رولىدا كېلىدۇ:  
 ئالىپ كىردى قەسىرى ئارا ئىچكەرى،  
 تۇرۇپ نەچچە خادىم چۇ كۆك ئەختەرى.  
 [چوچن] تاتلىق، شەرىن؛ سەرخۇش: — ئا. نىزارى.

چۇجۇق

كۈندۈزى ھەم كۆڭلۈم چۇجۇقدۇر،  
 تاڭ ئاتقۇچە كۆزلەردىم ئاچۇقدۇر.  
 [چىش] (پ) 1 < تېز، چاققان:  
 كېلىپ چۇست فەرھادنىڭ قاشغە،  
 كى پەند ئەيلەدى پايدىدىن باشغە.  
 چۇست دەست - چاققان.  
 چوستى چابۇك - چاققان، ئەپچىل.  
 2 < تەييار، ھازىرلاندى.

چۇست

چۇست ئەيلەمەك - تەييارلىماق، ھازىرلىماق:  
 بۇ خۇشتانچ جابدۇقنى ئەيلەدى چۇست،  
 بەنى ئۇزرا سارى بەل باغلادى رۇست.  
 3 < مەھكەم، پۇختا.  
 چۇست ئەتمەك - مەھكەملىمەك.

چۇغز

[چىز] (پ) 1 < ھوقۇش، بايقۇش:  
 نالەنى بۇلبۇل جۇداۋۇ نەئىرىنى ئاۋازە چۇغز،  
 ۋائىزا سەن قايداۋۇ تەرزى كەلامى ئاشقان.  
 2 < يامانلىق، ئاپەت:  
 بارچە تەشۋىشى زامانە چۇغز بىلكم ئاشيان،  
 — زەلىلى.



قىلماس ئېردى گەر بۇ كۆڭلۈم ئۆيى ۋەيران بولماسا.  
— ئەرشى.

چۇغزى يەڭلىغ — بايقۇشتەك:

چىقاردى غەرىبىنى بۇ يەردىن سوقۇپ،  
زەغەن، چۇغزى يەڭلىغ باشغە چوقۇپ.

— ئا. نىزارى

چۇغۇل

[چۈل] غەيبەتچى، ئىخۋاگەر.

چۇقەھ

[چۈنە] چۇقا؛ دۆۋە:

كۆردى كۆزۈمكىم مېنىڭ نەچچە قۇرۇغان چۇقەھ،  
خەت كەبى پەيدا ئىكەن جەبەھسى ئۆزرە رەقەم.  
— ناقس.

چۇلغاشماق

[چولغاشماق] ئارىلاش يىغىلماق، چۇلغاشماق:

چۇلغاشىپ بىر ئۆيىگە نامەھرەم،  
قىلدۇرۇپ نەغمە — نارەۋالار ھەم.

— موللا قۇربان.

چۇن

[چۈن] (پ) 1، ئوخشاش، كەبى:

قاشمىدە تۇرۇپدۇركى بىر نەۋ جەۋان،  
بولۇپ خەۋى بىرلە يۈزۈم چۇن سامان.

— ئا. نىزارى.

2 چۇنكى:

بىگىملەرگە يەتتى چۇ ئەرزەندەلىك،  
ماڭا چۇن يېتىپ ئەسرۇ شەرمەندەلىك.

— ئا. نىزارى.

3 شۇ چاغ، ۋاقتىكى:

ئۇشبۇ قىسسە نەسرى ئەردى،  
چۇن ماڭا بىشارەت قىلدى.  
نەزم قىل دەپ ھەم ئايدى،  
تۇركى تىلگە دېدىيا.

— موللا مۇھەممەت نىيازى.

4 ئۇنداقتا:

قىرانى سەئد بولغاي ئاشىق ئۇچۇن،  
يۈزۈك چۇن ماھۇ قاشىگدۇر تارازۇ.

— ھافىز خارەزمى.

چۇنۇ چەرا — 1، ئۇزۇلمەس دەتالاش، بەس — مۇنازىرە:

ھەر قۇپال باشسىز ئېرۇر قوپىمىش نىغاقۇ ماجەرا،



تۇتسە مەھكەم بىر ئۇلۇغنى پەست ئولۇر چۇنۇ چەرا.  
— ئابدۇقادىر داموللام.

2 < نېمە ئۇچۇن، نېمەشقا:

ئول خالىقى ئەفلاكىغە ھەمدۇ سەنا،  
كىم بەردى قۇياش جىرمىغە ھەر كۈندە زىيا.  
خەلق ئەتتى مەلەك بەشەر قۇدرەتتىدىن،  
يوق كىمەگە ھەركىم دېگەي ئول چۇنۇ چەرا.  
— ناقس.

چۇنان

[چنان] (پ) 1 < شۇ قەدەر، شۇنچە:

باقىپ چىبەرەسىگە چۇنان يىغلادى،  
كى ئىشقى ئوتىدا ئانچە ئىسسىغلادى.  
— ئا. نىزارى.

2 < ئاشۇنداق، شۇنداق:

چۇنان تولغانىپ ئۇردى ئول پىچۇتاب،  
دەمى دۇدى بولدى جەھانغە ھىجاب.  
— ئا. نىزارى.

3 < خۇددى ... گە ئوخشاش:

بۇ مەزمۇنى قىلدى زەباندا ۋەرد،  
كى سەرگەشتە بولدى چۇنان باردى گەرد.  
— ئا. نىزارى.

چۇنانكى

[چنانكى] (پ) شۇنچىۋالا، ئاشۇنچىلىك:

غەمىكى دىن غەمىدۇر ئەسلى غەم ئەگەر بىلسەڭ،  
چۇنانكى چوب قارا ئىبىرەت كۈزۈڭ بىلەن پەسۇ پىش.  
— شەۋقى.

چۇنانكىم

[چنانكىم] «چۇنانكى» گە قاراڭ

چىقىپ نەززارەگە كۆكدىن كەۋاكىب،  
چۇنانكىم لەيلىگە بولدىلا تالىب.

— موللا فازىل.

چۇنكى

[چونكى] (پ) چۇنكى، سەۋەبى شۇكى؛ خۇددى ... غا ئوخشاش:

ئۆرتەدى شەمىغە دائىم پەرۋاننۇار.  
يىغلا ئەردى چۇنكى ئەبرى نەۋ بەھار.

— خەراباتى.

چۇنكىم

[چونكىم] «چۇنكى» گە قاراڭ:

سەناخان بولسە بۇلبۇلتەك قەمۇ جانلار ئەجەب ئېرمەس،  
گۈلى ئەيشۇ تەرەب چۇنكىم ئانىڭ ئەھدىنىدە خەنداندۇر.  
— ھافىز خارەزمى.



چۆرگىمەك

[چۆرگىمال] ئوردىماق:

ياپىپ ساچىنى ئۆزىنى يۆرگەدى،  
كى پەشمىنە بىرلە تەنن چۆرگەدى.

— ئا. نىزارى.

چۆرى

[چۆرى] بالا خىزمەتچى:

چۆرى كىردى، مەھزۇنى قىلدى خەبەر،  
«ئاتا بىرلە ھەجگە قىلىپدۇر سەفەر».

— ئا. نىزارى.

چۆل

[چۆل] سۇسىز يەر، دەشت.

نەكىم يوللاردا دېڭىز، تاغ ئېرۇر،  
گەھى چۆل - بەيابان توفراغ ئېرۇر،

— ئا. نىزارى.

چىغ

[چىغ] (پ) داد - پەرياد:

چىنى تۈركىستان زەمىنىنىڭ خەلقىگە چىغىم كېلۇر،  
شەھرى ماچىندىن ئۆتۈپ تەۋفى ئىمامان ئەيلەمەس.  
— زەللىلى.

چېكىبان

[چېكىبان] چەككەندىن كېيىن، چېكىپ:

كى جەدۋەل چېكىبان، رىجە تارتىبان،  
قىلىپ ئاندا ئەنھار شەكلىن ئەيان.

— ئا. نىزارى.

چېرە

[چېرە] (پ) «چېرە» گە قاراڭ.

[چېرە] (پ) 1 &lt; يۈز، چىراي:

كۆرۈپ قەيس ئول دەم چېكىپ ئوتلۇغ ئاھ،  
بولۇپ ئەرغەۋان چېرەسى مىسلى كاھ.

— ئا. نىزارى.

چېرە

2 &lt; سىياق، كۆرۈنۈش:

باقىپ چېرەسىگە چۇنان يىغلادى،  
كى ئىشق ئوتدا ئانچە ئىسسىغلادى.

— ئا. نىزارى.

پەرى چېرە - تۇرۇقى گۈزەل، پەرىزاتقا ئوخشايدىغان:

پەرى چېرە ساقى تۇتۇپ پەي بەپەي،  
ھەم بەزم ئەھلىگە دەۋرىنچى مەي.

— ئا. نىزارى.

چېرە

[چېرە] (پ) 1 &lt; ئەپچىل، چاققان 2 &lt; باتۇر، غالىب.



چېيىرە كۈن - غەلبىدىن دېرەك بېرىلگەن؛ قورشالغان؛  
ئەتراپى باغ چېيىرە كۈن ئەجەب لالە كۈن بۇ كۈن،  
قەبرى ئىمامۇ جەئفەرى تەييارخۇن بۇ كۈن  
- زەلىلى.

[چېين] چېۋىن:

چېين

ياتىپدۇر بىر ئىت كۆپ زەئىفو نەھىقى،  
بولا ئالماغان ئول چېيىنغە ھەرىقى.

- ئا. نىزارى.

[چرا] «چەرا» غا قاراڭ.

چەرا

[چراغ] چىراغ:

چىراغ

بۇ ئالەمنىڭ چىراغى مەن ئېرۇرمەن،  
كى خاتىرلار فەراغى مەن ئېرۇرمەن.

- موللا فازىل.

[چراغان] (پ) 1، رەڭگارەڭ چىراغلار:

چىراغان

تەفەررۇج گاهى سۇنئۇڭدىن فەراۋان،  
كەۋاكىبلارنى مانەندى چىراغان.

- زەلىلى.

2، رەڭگارەڭ چىراغ يېقىلغان جاي:

چىراغان بولدى - رەڭگارەڭ چىراغلاشتى:

سەماۋات ئۆزرە قىلدى كەۋكەبىستان،

چىراغان بولدى ئول شەمى شەبىستان.

- موللا فازىل.

[چىراكىم] «چەراكىم» گە قاراڭ:

چىراكىم

تۈمەننىڭ سەلام، بەلكى قۇللۇق نىسار،

چىراكىم قالىپ ياخشىدىن يادكار.

- ئا. نىزارى.

[چەرەي] (پ) گۆزدەللىك، جامال.

چەرەي

[چىرغاماق] شاد - خۇرام ياشماق:

چىرغاماق

چۇ بىر ئايچە يەمەندە چىرغادى شاد،

كۆڭۈل باغلاپ ئول ئەلگە سالدى بۇنىياد.

- لۇتفى.

[چىرك] (پ) 1، بۇزۇقلۇق، چىرىكلىك؛ 2، بۇزۇقچىلىق:

چىرك

كىمنى فۇھشۇ قىلمىسە خابى غەفلەت،

قىلۇر شەيتان چىركى بىرلە ئۇلفەت.

- موللا فازىل.

[چىركى] (پ) 1، پاسكىنچىلىق، ئىپلاسلىق، بۇزۇقلۇق:

چىركى

قىلۇر ۋەسۋاس ئول شەيتان چىركى،

بۇلۇر ئەلگە ھەمە ھاسىل چىركى.

- موللا فازىل.



(2) پاسكىنا، ئىپلاس، بۇزۇق.  
 [چركىن] (پ) ئىپلاس، چىرىك؛  
 ناقسا، دەۋراندا دەۋر ئەتتىكى ئىستەپ ئوخشاشىك،  
 ھېچ تەن مۈلكىدە سەندەك تاپمادىم چىرىكىن كۆڭۈل.  
 — ناقس.

چىرىكىن

[چىرلاماق] چاقىرماق، قىچقارماق؛  
 ئالىپ كىردى چىرلاپ ئۇنى شول زەمان،  
 سەلام قىلدى، شەھنى كۆرۈپ نەۋجەۋان.  
 — ئا. نىزارى.

چىرلاماق

[چىرماماق] ئورنماق، ئايلاندۇرۇپ ئورنماق.  
 [چىز] (پ) ئەرسە؛ ئىش؛  
 كى چىزى ساڭا ئەرز ئىزھاردۇر،  
 نەسايىپە سىغەت بىر سۆزۈم باردۇر.  
 — ئا. نىزارى.

چىرماماق  
چىز

[چىكىل] قەدىمكى تۈرك قەبىلىلىرىدىن بىرىنىڭ نامى؛  
 كېچەلەر ئەنجۈم فەلەكلەر دادىمە، رەۋشەن دېگىل،  
 كىم يۈز ئاچمىش قەسىرى تاقى ئۆزرە ئول شەمى چىگىل.  
 — ناقس.

چىگىل

[چەلتەن] (پ) قىرىق ئەۋلىيا، ماشايىخ؛  
 ئۆزى بېيىشت ھۇرىدۇر،  
 چىلتەنلەرگە قوشۇلۇر.  
 ئىچەر شەراب ئەنتەھۇر،  
 خاس ئەۋلىيا ئېردىيا.

چەلتەن

— موللا مۇھەممەد نىيازى.  
 [چە] (پ) 1 < دەرىۋىشلەرنىڭ قىرىق كۈنگىچە تاشقىرىغا چىقىماي  
 ئىبادەت قىلىشى؛  
 چىقىپ ئەلدىن چىلەدىنۇ بەشەردىن،  
 خەيالات ئەيلەبان بارچە خەتەردىن.

چىللە I

— موللا فازىل.

چىللە ئولتۇرماق — ئىبادەت ئۈچۈن بىر جايدا قىرىق كۈن ئولتۇرماق.  
 2 < قىش ۋە ياز پەسىللىرىنىڭ قاق ئولتۇرىشىدىكى قىرىق كۈن؛  
 چىللە ئابىستان — يازنىڭ ئەڭ ئىسسىق قىرىق كۈنى، مەۋسۈمى؛  
 چىللە زىمىستابلا — قىشنىڭ ئەڭ سوغۇق قىرىق كۈنى، مەۋسۈمى.

[چە] (پ) كامالەكنىڭ كىرىچى.

چىللە II

[چەفروش] (پ) كامالەك كىرىچىنى ساتقۇچى.

چىللە فۇرۇش

[چەخان] (پ) چىللە ئۆتكۈزۈلدىغان ئۆي.

چىللە خانە



چىللە نىشىن

[چاشىۋىن] (پ) چىللە ئۆتكۈزگۈچى:

پىرى مۇغان ئىشقىدىن مەسرەئى شوخ تازە مەن،  
چىللە نىشىن شەيخ ئۆتەر كۆڭلۈم ئاڭا مۇرىد ئەمەس.  
— زەلىلى.

چىمىگىن

[چىم كىن] (پ) سۇ لېشىدەك؛ لەشلىك:

ئاشقانە نالەۋۇ گۈلباڭ ئېتىپ چىمىگىن ئارا،  
بۇلبۇلى ئاشۇفتەنى ئۆزۈڭ بىلەن دەمساز قىل.  
— ھافىز خارەزمى.

چىن I

[چىن] (پ) راست، ھەقىقى:

گەھى ھەزل بىرلە گەھى چىن ئويۇن،  
قىلۇر، بەرمەدىم مەن ئاڭا ھىج بويۇن.  
— ئا. نىزارى.

چىن II

[چىن] (پ) پۈرۈم؛ چىڭگىلەك:

چىن قىلماق — تۈرمەك، پۈرۈشتۈرمەك:  
نېدىن مۇنچە قورقارسەن، ئەي نازەننى؟  
ماڭا قىلما ھەرگىز قاباغدىكى چىن!  
— ئا. نىزارى.

چىنى زۇلقى — چىڭگىلەك چاچ:

ئاندىكىم چىنى زۇلقى پۇرشىكەندۇر،  
لەبى شىرنى شەككەر شىكەندۇر.

— ھافىز خارەزمى.

چىن III

[چىن] 1 < قەدىمكى شەرقى تۈرك ئەللىرىنى ئۆز ئىچىگە ئالغان كەڭ  
زېمىن؛ 2 < جۇڭگو.

چىن IV

[چىن] (پ) سۆزلەرنىڭ ئاخىرىغا ئۇلىنىپ كېلىپ «تەرگۈچى» مەنىدە كېلىدۇ:  
گۈل چىن — گۈل تەرگۈچى.

چىن چىن

[چىن چىن] (پ) تال — تال، پۈرۈم — پۈرۈم،

سەييارە مەن سۆزۈم چىن، ئىلكىمدە ھەلقە چىن — چىن،  
ئاھۋىي دەشتى ماچىن، تاپتىم شىكار ئىچىدە.  
— زەلىلى.

چىنان

[چىنان] «چۇنان» غا قاراڭ:

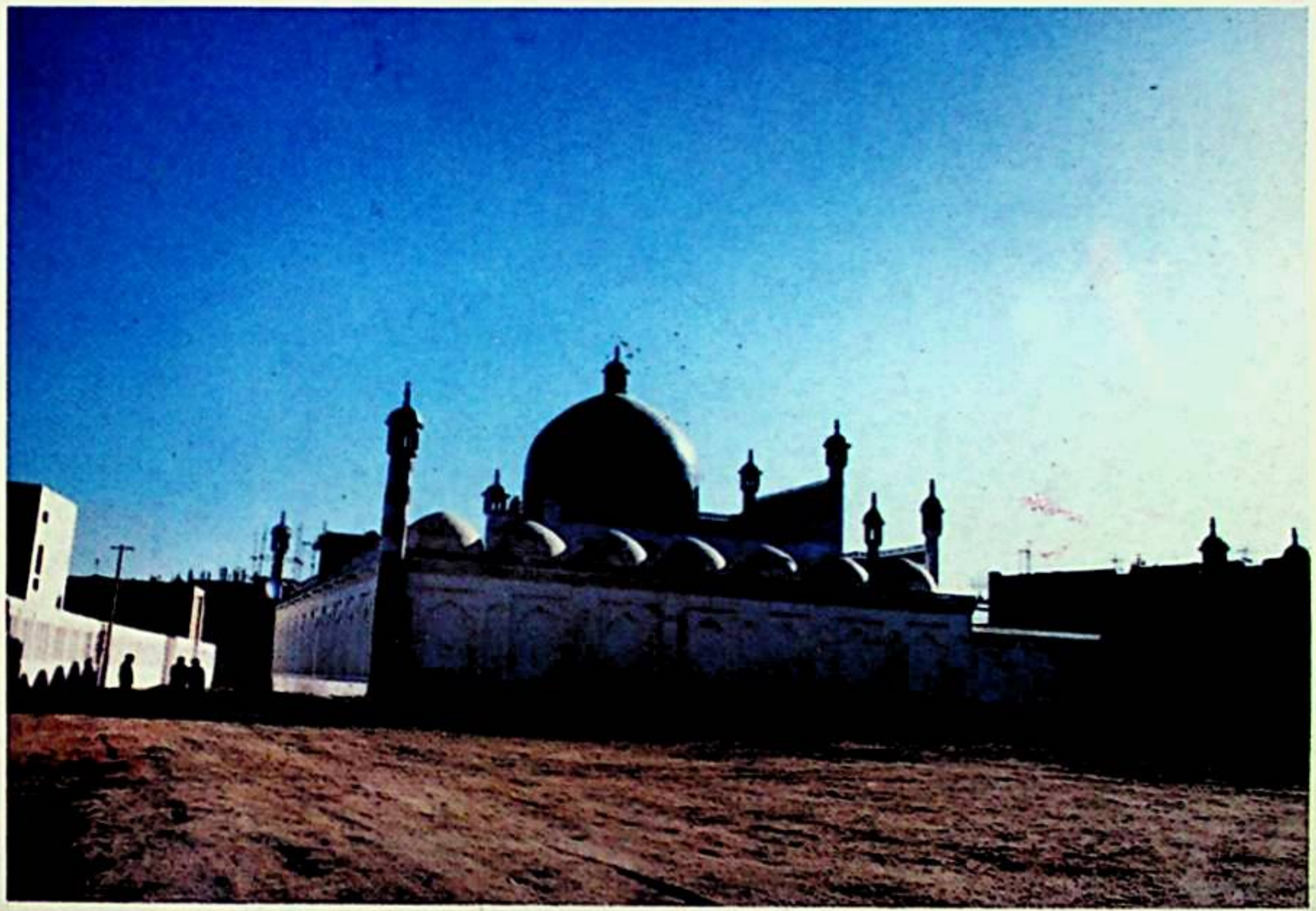
كۆرۈپ بىر — بىرنى چىنان يىغلاشپ،  
فەلەكدىن نە ئۆتكەننى مۇڭداشپ.

— ئا. نىزارى.



مزد بطلب که برده خیریل	خدا نیکو یا دین بر سوستیست	خدا نیکو پس بفرست هم	کنز لاری قیامت فر عالم عالم
در این دنیا منور بکون بناه	سببنا لوق الاله سواهد	داغ و سبب نیت و در هم	او سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت
بناقص که آردی که کار	ولی آردی خدا بارینا قدر	خدا برین آردی بفرستی حق	داغ و سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت
قیل و آردی کلک بی عیانت	داغ و سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت	طبی ابلاب بیان ایستاد	طبی ابلاب بیان ایستاد
و این دهن ایلی بویست لاری	پس آردی که قیامت لاری	امید و لاری که در خلق عالم	قول ابلاب بیان ایستاد
اینکین سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت	اوزم نیت باغی اعلیٰ قیامت	او تو درم ایستاد قیامت	سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت
عقاید سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت	یک دفتر بیدار بولدی خالی	خدا نیکو نیت باغی اعلیٰ قیامت	داغ و سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت
اولانم مشهوری اعظم نیت باغی اعلیٰ قیامت	که نیت باغی اعلیٰ قیامت	کرم قیامت باغی اعلیٰ قیامت	داغ و سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت
بومده لاری که او نیت باغی اعلیٰ قیامت	بیان قیامت باغی اعلیٰ قیامت	بیان اتم نیت باغی اعلیٰ قیامت	کره نیت باغی اعلیٰ قیامت
چو لوق آردی همیشه نیت باغی اعلیٰ قیامت	قشافت دین آردی نیت باغی اعلیٰ قیامت	ایدیم که اول نیت باغی اعلیٰ قیامت	ولی خط که ایدیم نیت باغی اعلیٰ قیامت
تخیل نیت باغی اعلیٰ قیامت	بر سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت	داغ و سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت	قیل و آردی نیت باغی اعلیٰ قیامت
تجربیدیم که لاری که اتفاق	بولوب که بر جانین طاق نیت باغی اعلیٰ قیامت	تا قیامت باغی اعلیٰ قیامت	اناس نیت باغی اعلیٰ قیامت
اناس آردی او نیت باغی اعلیٰ قیامت	اولوب که بر جانین طاق نیت باغی اعلیٰ قیامت	خزاقین تولد و لاری ایدیم	اوزم نیت باغی اعلیٰ قیامت
کسی خاطر نیت باغی اعلیٰ قیامت	کوزوم دریا نیت باغی اعلیٰ قیامت	کوش در دین نیت باغی اعلیٰ قیامت	قیل و آردیم نیت باغی اعلیٰ قیامت
طیلاب نیت باغی اعلیٰ قیامت	غزل لاری نیت باغی اعلیٰ قیامت	ول سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت	کره نیت باغی اعلیٰ قیامت
دیو آردیم که بر جانین طاق نیت باغی اعلیٰ قیامت	سوار آردیم نیت باغی اعلیٰ قیامت	کوز آردیم نیت باغی اعلیٰ قیامت	او تو آردیم نیت باغی اعلیٰ قیامت
زای غم و بدل نیت باغی اعلیٰ قیامت	عراق نیت باغی اعلیٰ قیامت	کصایب نیت باغی اعلیٰ قیامت	طیلاب نیت باغی اعلیٰ قیامت
ایب مظلون لاری نیت باغی اعلیٰ قیامت	قیل و آردیم نیت باغی اعلیٰ قیامت	اوز نیت باغی اعلیٰ قیامت	کوش نیت باغی اعلیٰ قیامت
ایب آردیم نیت باغی اعلیٰ قیامت	ایستهای نیت باغی اعلیٰ قیامت	اوز نیت باغی اعلیٰ قیامت	کوش نیت باغی اعلیٰ قیامت
پس که سوز لاری نیت باغی اعلیٰ قیامت	اوزم نیت باغی اعلیٰ قیامت	انک نیت باغی اعلیٰ قیامت	کوش نیت باغی اعلیٰ قیامت
او تو نیت باغی اعلیٰ قیامت	عمل نیت باغی اعلیٰ قیامت	انک نیت باغی اعلیٰ قیامت	کوش نیت باغی اعلیٰ قیامت
خکون لاری نیت باغی اعلیٰ قیامت	سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت	داغ و سبب نیت باغی اعلیٰ قیامت	کوش نیت باغی اعلیٰ قیامت





بۇلاق (ئومۇمىي 30 - سان) (يەسىللىك زۇرنال) 30 ھۆججەت (ئومۇمىي 30 - سان) (يەسىللىك زۇرنال)  
 «MAGAZINE OF BULAK» (UIGHUR LANGUAGE) QUARTERLY

شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى تۈزۈمى ۋە نەشر قىلىدى  
 (ئۈرۈمچى شەھىرى جىيەنچۈڭ كوچىسى 54 - نە)  
 شىنجاڭ شىنخۇا باسما زاۋۇتىدا بېسىلدى  
 ئۈرۈمچى شەھەرلىك پوچتا ئىدارىسىدىن تارقىتىلدى  
 جۇڭگو خەلقئارا كىتاب سودىسى باش شىركىتى چەت ئەللەرگە تارقىتىدۇ  
 جايلاردىكى پوچتا ئىدارىلىرى مۇستەقىل ئويۇل قىلىدۇ

شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى تۈزۈمى ۋە نەشر قىلىدى  
 (ئۈرۈمچى شەھىرى جىيەنچۈڭ كوچىسى 54 - نە)  
 شىنجاڭ شىنخۇا باسما زاۋۇتىدا بېسىلدى  
 ئۈرۈمچى شەھەرلىك پوچتا ئىدارىسىدىن تارقىتىلدى  
 جۇڭگو خەلقئارا كىتاب سودىسى باش شىركىتى چەت ئەللەرگە تارقىتىدۇ  
 جايلاردىكى پوچتا ئىدارىلىرى مۇستەقىل ئويۇل قىلىدۇ

شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى تۈزۈمى ۋە نەشر قىلىدى  
 (ئۈرۈمچى شەھىرى جىيەنچۈڭ كوچىسى 54 - نە)  
 شىنجاڭ شىنخۇا باسما زاۋۇتىدا بېسىلدى  
 ئۈرۈمچى شەھەرلىك پوچتا ئىدارىسىدىن تارقىتىلدى  
 جۇڭگو خەلقئارا كىتاب سودىسى باش شىركىتى چەت ئەللەرگە تارقىتىدۇ  
 جايلاردىكى پوچتا ئىدارىلىرى مۇستەقىل ئويۇل قىلىدۇ

مەملىكەت بويىچە بىرلىككە كەلگەن زۇرنال نومۇرى:  
 ۋەكىلىت نومۇرى: 58 - 108 باھاسى: 1.90 يۈەن  
 چەت ئەللەرگە تارقىتىش ۋەكىلىت نومۇرى: Q 1118

ئىچكى ئىش قانۇنى، CN 65 - 1063 / 1  
 بۇ ئىش قانۇنى، 58 - 108 نىڭ باھاسى، 1.90 يۈەن  
 ئىش قانۇنى، Q 1118